



**LA DISCIPLINA
DE
LA IGLESIA WESLEYANA**

2026

**LA DISCIPLINA
de
LA IGLESIA WESLEYANA
2026**

**WESLEYAN PUBLISHING HOUSE
FISHERS, INDIANA**

**Publicada con autorización de la 15ª Conferencia
General de La Iglesia Wesleyana, celebrada en Marion, Indiana,
del 17 al 20 de Mayo del 2026**

Comité Editorial

**Ana Armíger
Edinson Camacho
Anthony R. Casey, presidente
Ileana Flores
John Howell
Tammy Leonard
Neftali Lopez
Ronald C. McClung
Johanna Rugh
Stevan Sheets
Kristel Shepherd
Janelle Vernon
Norman G. Wilson**

© 2026 por The Wesleyan Publishing House.

Todos los derechos reservados

Impreso en los Estados Unidos de América

Libro de la Norma Internacional Número

ISBN (impresa): 978-1-63257-392-6

ISBN (digital): 978-1-63257-393-3

Todas las citas bíblicas han sido tomadas de la Versión Reina—Valera, Revisión de 1995, Sociedades Bíblicas Unidas, 1995, a menos que se indique lo contrario.

Todos los derechos reservados. Ninguna parte de esta publicación será reproducida, archivada ni transmitida de ninguna manera ni de ninguna forma sea- electrónica, mecánica, fotocopiada, grabada- menos breves citas o referencias para uso particular, sin el permiso escrito de antemano de la casa editorial.

CONTENIDO

Nota: La unidad básica en *La Disciplina* es el párrafo en vez de la página, capítulo o sección. Los párrafos se numeran en orden a través de todo el volumen, con muchos números saltados para permitir adiciones o enmiendas futuras, y para encajar en el siguiente plan:

1 - 499	Principios básicos
500 - 999	Gobierno de la iglesia local
1000 - 1499	Gobierno de la iglesia distrital
1500 - 2499	Gobierno de la denominación
2500 - 2999	Organización mundial
3000 - 3499	El ministerio
4000 - 4499	Corporaciones
4500 - 4999	Propiedades
5000 - 5004	Reglas judiciales*
5500 - 5999	Ritual
6000 - 6499	Formularios
6500 - 7999	Apéndices
	Índice

Si un párrafo está dividido en partes numeradas, cada parte se llama un subpárrafo. Cuando un número de párrafo se sigue con un número de subpárrafo, los dos números se unen con dos puntos. Por ejemplo, 725:1 significa párrafo 725, subpárrafo 1. Si un subpárrafo está dividido más allá en partes, éstas se identifican con una letra. Por ejemplo, 1233:9b significa párrafo 1233, subpárrafo 9, división b.

*Los párrafos 5010 -5450 fueron reubicados por la Conferencia General del 2016 a *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia*. Se puede obtener una copia de esta publicación a través de comunicaciones@wesleyan.org.

PARTE 1

Principios básicos

		Párrafos
Capítulo 1	Historia	1-99
Capítulo 2	Misión de La Iglesia Wesleyana	100-124
Capítulo 3	Clasificación de las leyes de La Iglesia	125-199
Capítulo 4	Constitución de la Conferencia General de Norteamérica	200-399
Capítulo 5	Instrucciones especiales	400-499

PARTE 2

El Gobierno de La Iglesia local

Capítulo 1	Organización de La Iglesia local	500-549
Capítulo 2	La membresía	550-624
Capítulo 3	Conferencia de La Iglesia local	625-674
Capítulo 4	Pastores	675-749
Capítulo 5	Junta de Administración Local	750-799
Capítulo 6	Oficiales y comités de La Iglesia local	800-999

PARTE 3

Gobierno de distrito de La Iglesia

Capítulo 1	Organización de Distrito	1000-1074
Capítulo 2	Conferencia Distrital	1075-1199
Capítulo 3	Junta de Administración Distrital	1200-1249
Capítulo 4	Oficiales y comités de Distrito	1250-1299
Capítulo 5	Administración de Distrito	1300-1374
Capítulo 6	Supervisión ministerial de Distrito	1375-1409

PARTE 4

Gobierno de La Iglesia general

Capítulo 1	Conferencia General	1500-1599
Capítulo 2	Junta General	1600-1799
Capítulo 3	Directores oficiales de La Iglesia	1800-1899
Capítulo 4	Administración general	1900-2099
Capítulo 5	Comunicaciones	2100-2199
Capítulo 6	<i>Global Partners</i>	2200-2299
Capítulo 7	Multiplificación de Iglesia y Discipulado	2300-2337
Capítulo 8	Educación superior Wesleyana	2338-2399
Capítulo 9	Límites	2400-2499

PARTE 5

Organización mundial

Capítulo 1	Principios básicos	2500-2549
Capítulo 2	Conferencias Generales y Conferencias Nacionales o Regionales Establecidas	2550-2649
Capítulo 3	Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana	2650-2999

PARTE 6

El Ministerio

Capítulo 1	Órdenes y reglamentos ministeriales	3000-3149
Capítulo 2	Educación ministerial	3150-3249
Capítulo 3	Nombramientos ministeriales	3250-3399
Capítulo 4	Ministerios laicos especiales	3400-3499

PARTE 7

Corporaciones

Capítulo 1	Corporaciones de La Iglesia Local	4000-4099
Capítulo 2	Corporaciones de Distrito	4100-4199
Capítulo 3	La Corporación de La Iglesia Wesleyana	4200-4299
Capítulo 4	Corporaciones subsidiarias y afiliadas y entidades adjuntas	4300-4399
Capítulo 5	Corporación de pensiones	4400-4499

PARTE 8

Propiedades

Capítulo 1	Reglamentos generales	4500-4649
Capítulo 2	Propiedades de La Iglesia local	4650-4799
Capítulo 3	Propiedades de distrito	4800-4899
Capítulo 4	Propiedades de La Iglesia general	4900-4999

PARTE 9

Régimen judicial*

Capítulo 1	Principios generales	5000-5004

PARTE 10

Ceremonia

Capítulo 1	El bautismo	5500-5549
Capítulo 2	Recepción de miembros	5550-5599
Capítulo 3	La Cena del Señor	5600-5649
Capítulo 4	El matrimonio	5650-5699
Capítulo 5	El servicio fúnebre	5700-5749

*Los párrafos 5010-5450 han sido trasladados de la Disciplina de la Conferencia General de 2016 a las Leyes de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia.

Capítulo 6	La ordenación de ministros	5750-5799
Capítulo 7	Comisión de ministros	5800-5849
Capítulo 8	Comisión de obreros laicos	5850-5899
Capítulo 9	Ceremonias de instalación	5900-5949
Capítulo 10	Servicios de dedicación	5950-5999

PARTE 11

Formularios

Capítulo 1	Cartas de iglesias	6000-6199
Capítulo 2	Credenciales de servicio	6200-6399

APÉNDICES

Apéndice A	Interpretaciones de las leyes de La Iglesia	6400-6409
Apéndice B	Iglesias afiliadas	6410-6499
Apéndice C	Estatuto Constitucional de la Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana	6500-6799

ÍNDICE

PARTE 1

PRINCIPIOS BÁSICOS

Capítulo 1

HISTORIA

A. El Origen del Movimiento Wesleyano

1. El Movimiento Wesleyano se centra en la verdad bíblica sobre la doctrina y la experiencia de la santidad, que declara que la expiación en Cristo no sólo proveyó la regeneración de los pecadores sino también la entera santificación de los creyentes. Un avivamiento de estas verdades bíblicas sobre la perfección cristiana y la santidad bíblica, tuvo lugar bajo la dirección de John Wesley en el decimoctavo siglo, y continúa de varias maneras hasta el presente.

2. Nacido en un hogar devoto, John Wesley se comprometió a una búsqueda de Dios desde la niñez más temprana. Mientras estuvo en Oxford, junto con su hermano Charles y otros colegiados serios, él siguió la santidad metódicamente a través del estudio sistemático de la Biblia, la oración, las buenas obras, una exhaustiva autoevaluación, y la reprensión. El grupo ganó los apodos de “Club de los Santos” y de “Metodistas,” pero Wesley no ganó la seguridad de la salvación. Habiéndose graduado de Oxford, y habiendo sido ordenado como clérigo en la iglesia estatal, él intensificó su búsqueda de la paz a través del legalismo y la autodisciplina. El momento crucial vino en una reunión de oración en la Calle de Aldersgate, Londres, el 24 de mayo de 1738, cuando percibió el camino de la fe, su corazón sintió un “extraño calor” en el nuevo nacimiento. Conforme continuaba hacia la experiencia de la entera santificación, él compartía su testimonio y su enseñanza con otros, y un despertar espiritual se extendió a través de las Islas Británicas y Norteamérica.

3. No era el propósito de Wesley fundar una iglesia, pero el Gran Despertar provocó el origen espontáneo de las “sociedades” que dio lugar al movimiento metodista. Cerca del fin de 1739, vinieron a Wesley, en Londres, ocho o diez personas que parecían haber sido convencidas profundamente de pecado y gimiendo seriamente por la redención. Ellos deseaban, como lo hicieron dos o tres más al siguiente día, que él pasara tiempo con ellos en oración, y les aconsejara de cómo huir de la ira venidera, que ellos veían suspendida continuamente sobre su cabeza. Se escogió un día cuando se pudieran reunir, el cual, de allí en adelante,

se reunirían cada jueves por la noche. A éstos, y a tantos más que deseaban unírseles (porque su número aumentaba a diario), les dio los consejos que él juzgaba de mayor necesidad y ellos siempre concluyeron su reunión con oración. Las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad encontradas en esta *Disciplina* (260-268) representan, en forma revisada, las Reglas Generales que Wesley dio a los miembros de las sociedades para permitirles probar la sinceridad de su propósito y guiarlos a un vivir santo.

4. El movimiento se extendió hasta Norteamérica por la emigración de metodistas que, a inicios de 1766, empezaron a organizar las “clases metodistas” y las “sociedades” en las colonias. En diciembre de 1784, la Iglesia Metodista Episcopal fue organizada en la Conferencia de la Navidad en Baltimore, Maryland. La nueva iglesia experimentó un crecimiento milagroso, sobre todo en la frontera, y rápidamente se volvió una de las mayores fuerzas religiosas en la nueva nación.

B. Organización de la Conexión Metodista Wesleyana

6. John Wesley y los primeros líderes metodistas en Norteamérica habían sido inflexibles en su denuncia de la esclavitud humana. Pero con la invención de la desmotadora de algodón, las ventajas económicas de la esclavitud involucraron a muchos ministros y miembros de la Iglesia Metodista Episcopal en la compra de esclavos. Cuando un grupo de ministros en la Conferencia de Nueva Inglaterra, lidiada por Orange Scott, empezó a agitarse nuevamente pro la abolición de la esclavitud, los obispos y otros en la iglesia les impusieron silencio para que la paz de la iglesia no se perturbase.

7. La compulsión interior de la verdad, encontrada por la compulsión exterior de la autoridad eclesiástica, llevó a una serie de separaciones de iglesias y miembros de la Iglesia Metodista Episcopal. La más extensa separación temprana fue en Michigan, y llevó, el 13 de mayo de 1841, a la formación de la conferencia anual que usó el nombre, “La Iglesia Metodista Wesleyana”. El retiro que tuvo las consecuencias de más largo alcance, ocurrió en Nueva Inglaterra y Nueva York a fines de 1842. En noviembre de 1842, Orange Scott, Jotham Horton, y LaRoy Sunderland se retiraron, publicando sus razones en el primer número de *The True Wesleyan*, y Luther Lee y Lucius C. Matlack se les unieron a la retirada en el siguiente mes. Se hizo un llamado a los que estuvieran interesados en la formación final de una nueva iglesia, libre del episcopado y la esclavitud, para reunirse en Andover, Massachusetts, el 1º de febrero de 1843. En Andover se emitió un llamado para una convención organizadora.

8. La convención organizadora para la Conexión Metodista Wesleyana de América se celebró en Utica, Nueva York, del 31 de mayo al 8 de junio de 1843. La nueva organización era una “Conexión” de iglesias locales organizada en las conferencias anuales. Evitaba el episcopado, y disponía la igual representación ministerial y laica en todos sus cuerpos gobernantes. Se daba énfasis, fuertemente, en la reforma moral y social, y se prohibía la posesión de esclavos y todo involucramiento con licores embriagadores.

9. Otra característica distintiva de la nueva denominación fue el respaldo al ministerio de las mujeres. La ordenación en 1861 de la reverenda Mary A. Will, una ministra metodista wesleyana en Illinois, fue una de las primeras en la historia estadounidense. Incluso antes, el reverendo Luther Lee, un destacado líder wesleyano, había predicado el sermón de ordenación de una mujer congregacionista, la reverenda Antoinette Brown, quien fue la primera mujer ordenada en los Estados Unidos, según el registro histórico. Asimismo, la reverenda Ella Sanders fue la primera mujer ordenada en Canadá por la Alianza Bautista Reformada, el 5 de septiembre de 1901. La ordenación de mujeres seguiría siendo un sello distintivo de la iglesia a través de futuras uniones.

C. El Avivamiento de la Experiencia Wesleyana

11. La Conexión Metodista Wesleyana vio la cruzada contra la esclavitud llegar a una conclusión en la Guerra Civil. Después, muchos pensaron que no había razón para que la Conexión continuara como tal y regresaron a los cuerpos metodistas más grandes. Otros sintieron, como lo había expresado la Conferencia General de 1867, que los efectos de la esclavitud no se habían erradicado todavía y que, la posición histórica contra los licores embriagadores y la posición, cada vez más firme, contra las logias y las sociedades secretas, sólo podría mantenerse con la existencia y actividad continua de la Conexión.

12. En su primera Conferencia General de 1844, la Conexión había aprobado un artículo de religión sobre “la Santificación,” convirtiéndose en la primera denominación en hacerlo. Pero la doctrina y experiencia sufrieron el abandono y el rechazo entre todas las ramas del Metodismo a mitad del siglo diecinueve. Para renovarlos, Dios trajo un avivamiento de la santidad promovido a través de la literatura, campañas evangelísticas y de campamentos que cruzaron a lo largo del Metodismo y de las líneas denominacionales. El primer campamento nacional que llegó a ser la Asociación Nacional de Santidad se celebró en 1867. El avivamiento llevó al establecimiento de varias denominaciones nuevas de santidad y a la renovación y cambio de dirección de otras.

13. Este avivamiento espiritual, promovido vigorosamente por un cuerpo de evangelistas itinerantes, estableció pronto la santidad como el mayor principio de la Conexión Metodista Wesleyana, que se había especializado anteriormente en la reforma social y política. En 1883, la Conferencia General aprobó una resolución requiriendo la predicación de la entera santificación y, para 1893, la Conferencia General había aprobado artículos de fe nuevos sobre la regeneración y la entera santificación, en las conferencias anuales, y las iglesias locales.

D. El Desarrollo de La Iglesia Metodista Wesleyana

16. El avivamiento de la santidad que se extendió por la Conexión Metodista Wesleyana introdujo un nuevo énfasis en la evangelización. La necesidad de esfuerzos organizados para la extensión de la iglesia y la necesidad de conservar a los convertidos llevaron al desarrollo gradual de una organización más formal, como una iglesia en lugar de una conexión. En 1891, el nombre se cambió a la Conexión Metodista Wesleyana (o Iglesia) de América, y la denominación pasó a ser más allá de un liderazgo limitado a publicaciones (redactor y editor) a elegir a un superintendente misionero general. Se agregaron gradualmente otros ejecutivos departamentales. En 1947, el nombre se cambió a La Iglesia Metodista Wesleyana de América, y se estableció una autoridad de supervisión central con el presidente de la Conferencia General como líder de la denominación a tiempo completo, y la Junta de Administración como junta central y coordinadora de control. En 1957, la oficina principal de la denominación se mudó de Syracuse, Nueva York, dónde había permanecido durante más de un siglo, a Marion, Indiana. En 1959, el plan de un presidente para la Conferencia General fue reemplazado por uno requiriendo a tres superintendentes generales.

17. Varios ministros e iglesias locales se afiliaron a La Iglesia Metodista Wesleyana en momentos diferentes a lo largo de su historia. Pero su base de operaciones y obra misionera se aumentó apreciablemente con la afiliación de tres organizaciones.

(1) La Sociedad Misionera de Fe Hepsiba fue organizada en 1893 y finalmente estableció la oficina principal en Tabor, Iowa. Algunos de sus ministros e iglesias en Nebraska, su Brainerd Indian School cerca de Hot Springs, Dakota del Sur, y su campo misionero en Haití vinieron a formar parte de La Iglesia Metodista Wesleyana en 1948.

(2) Las Bandas Misioneras Mundiales, organizada en 1885 como Bandas Pentecosteses, una auxiliar de la Iglesia Metodista Libre, se convirtió en una

organización separada en 1895, cambió de nombre en 1925, y en 1958 sus iglesias en Indiana y sus campos misioneros en India central y Jamaica se unieron con La Iglesia Metodista Wesleyana.

(3) La Alianza de la Iglesia Bautista Reformada de Canadá fue organizada en 1888 como resultado de la santificación de varios ministros bautistas. En 1966 unieron sus iglesias en Nuevo Brunswick, Nueva Escocia, y Maine, y sus campos misioneros en África con La Iglesia Metodista Wesleyana.

18. La Iglesia Metodista Wesleyana se volvió internacional con su extensión en Canadá, y con el establecimiento, desarrollo, y adquisición a través de la unión de campos misioneros en Sierra Leona, India, Colombia, Japón, Haití, Jamaica, Puerto Rico, Honduras, México, Taiwán, Australia, Papuasias, Nueva Guinea, Nepal, Rhodesia, y Sudáfrica.

E. La Formación y Desarrollo de La Iglesia de los Peregrinos de Santidad

23. La Iglesia de los Peregrinos de Santidad vino a existir como resultado del avivamiento de santidad bíblica que barrió varias denominaciones en Norteamérica en la última mitad del siglo diecinueve, ese mismo avivamiento de santidad que había reencauzado las energías de la Conexión Metodista Wesleyana de la reforma social y política a la evangelización de la santidad (12-13). Este avivamiento produjo el establecimiento de uniones y asociaciones de santidad no denominacionales e interdenominacionales e iglesias independientes. Hacia el cierre del siglo diecinueve muchos de igual y preciosa fe empezaron a unirse en el Espíritu.

24. Un punto focal para el principio de La Iglesia de los Peregrinos de Santidad, como organización, fue la formación de la Unión de Santidad Internacional y Liga de Oración en septiembre de 1897, en Cincinnati, Ohio, en la casa de Martin Wells Knapp. El Rev. Seth C. Rees fue electo Presidente, y el Rev. Martin Wells Knapp, Vicepresidente. La Unión no se percibía como una iglesia, ni fue tal la intención, sino como un compañerismo interdenominacional, marcado por la simplicidad y la ausencia de restricciones. El propósito primario de la Unión era unir a las personas de santidad, promoviendo la evangelización mundial de la santidad. Un énfasis cuádruple se declaró acerca de la regeneración de los pecadores, la entera santificación de los creyentes, el retorno premilenial e inminente del Señor Jesucristo, y la evangelización del mundo. La Unión satisfizo la necesidad de muchas personas de compañerismo y cooperación bajo la cobertura de la santidad bíblica y creció rápidamente. Los miembros de la Unión continuaron la obra

de avivamiento extenso, resultando en la formación de muchas misiones en la ciudad, iglesias, casas de rescate, y reuniones de campamentos.

25. En la reunión anual de la Unión, celebrada en julio de 1900, se cambió el nombre a Unión de Santidad Apostólica Internacional para expresar el objetivo de promover un retorno más completo a los principios y prácticas apostólicas. También, en 1900, la obra misionera extranjera empezó cuando miembros de la Unión salieron como misioneros de fe a Sudáfrica, India, Japón, las Antillas, y Sudamérica. Entre aquellos primeros misioneros se encontraba una mujer ordenada por la Unión de la Santidad (*Holiness Union*), un hecho histórico pionero afirmado por la Iglesia Peregrinos de Santidad (*Pilgrim Holiness Church*). Otra de las primeras misioneras pioneras fue la reverenda Ella Sanders, enviada por la Alianza Bautista Reformada de Canadá.

26. La Unión se desarrolló gradualmente hasta convertirse en una organización eclesial para proveer iglesias locales a los convertidos y para la conservación del trabajo. En 1905, el nombre se cambió a Unión e Iglesias Apostólicas Internacionales de Santidad. Los rasgos interdenominacionales también desaparecieron y, en 1913, el nombre se modificó a Iglesia Apostólica Internacional de Santidad.

27. En 1919, las conferencias de Indiana, Illinois-Missouri, y Kansas-Oklahoma de la Iglesia Cristiana de Santidad fueron recibidas por la Asamblea General de la Iglesia Apostólica Internacional de Santidad. La Iglesia Cristiana de Santidad tuvo su comienzo en un movimiento de avivamiento alrededor de Filadelfia, Pennsylvania, en 1882, y fue organizada en Linwood, Pennsylvania, en 1889, como la *Asociación Cristiana de Santidad*. Para 1919, se conocía como la Iglesia Cristiana de Santidad y estaba conformada de cuatro conferencias; también patrocinó una obra misionera en Centroamérica.

28. La Misión de Rescate Pentecostés, se unió a la Iglesia Internacional de Santidad en Marzo de 1922, y se convirtió en el Distrito de Nueva York. Se había originado en Binghamton, Nueva York, en 1897, y se había extendido hasta incluir misiones, obras de rescate, campamentos, actividades con huérfanos, iglesias, y una obra misionera en Alaska.

29. En octubre de 1922, la Asamblea General, en sesión especial, recibió a La Iglesia de los Peregrinos de California y adoptó el nombre de La Iglesia de Santidad de los Peregrinos. La Iglesia de los Peregrinos fue organizada primero el 27 de mayo de 1917, como la *Iglesia Pentecostés de los Peregrinos* en Pasadena, California. Para 1922, se había establecido una escuela conocida como Escuela Bíblica de los Peregrinos y una revista se estaba publicando en Pasadena, California, y se había mandado misioneros a México.

30. En 1924, un grupo de varias iglesias conocido como Hermanos Pentecosteses en Cristo se unió y se hizo parte del Distrito de Ohio de La Iglesia Peregrinos de Santidad.

31. En 1925, La Iglesia Misión del Pueblo, con la oficina principal en Colorado Springs, Colorado, se volvió parte de La Iglesia Peregrinos de Santidad. Era el resultado de la obra de avivamiento que empezó en 1898, en Colorado Springs y se extendió a través de varios estados aledaños. Se operaba una escuela bíblica, se publicaba una revista, y se celebraban reuniones de campamentos en Colorado Springs.

32. En 1946, La Iglesia de Santidad de California fue recibida por la Conferencia General en La Iglesia Peregrinos de Santidad. Esta iglesia, que comenzó en un movimiento de avivamiento en 1880 y que se conoció primero como *Las Bandas de Santidad*, mantenía una escuela bíblica en El Monte, California, y una creciente obra misionera en Perú y Palestina.

33. La Misión Evangelística de África, con sede en Boksburg, Transvaal, Sudáfrica, fue recibida por La Iglesia Peregrinos de Santidad en 1962. La Misión continuó su trabajo organizado en tres distritos, dos de los cuales se localizaban en el Estado Libre de Orange y Transvaal en la República de Sudáfrica y un tercer distrito que abarcaba una área extensa en Mozambique.

34. La Iglesia Peregrinos de Santidad continuó creciendo a través del avivamiento y evangelización en mayor medida que de la unión de otras asociaciones. Un punto importante en la estructura orgánica se alcanzó en 1930 cuando la Asamblea General unió la administración de la denominación, manteniendo a un superintendente general, una junta general, y una oficina principal general en Indianapolis, Indiana. En 1958 se inauguró un plan para tres superintendentes generales. En 1962, la conferencia general, conocida hasta 1942 como la Asamblea General, se designó como la Conferencia Internacional en reconocimiento del crecimiento y desarrollo de la obra en el extranjero.

35. El propósito original de los fundadores de La Iglesia Peregrinos de Santidad, de promover la evangelización de santidad mundial, se mantuvo una característica indeleble. El trabajo misionero se continuó en muchos pueblos, y La Iglesia de Santidad de los Peregrinos se extendió más allá de los Estados Unidos y Canadá a los siguientes lugares: Sudáfrica, incluyendo Natal, Transvaal, Provincia de Cape, y el Estado Libre de Orange; Swazilandia; Mozambique; Zambia; el área caribeña, incluyendo Gran Caimán, Jamaica, St. Croix, St. Thomas, Saba, St. Kitts, Nevis, Antigua, Barbuda, Barbados, St., Vincent, Trinidad y Tobago, y Curazao; Guayana; Surinam; Brasil; Perú; México; las Islas Filipinas; e Inglaterra.

F. La Formación de La Iglesia Wesleyana

50. La unión entre La Iglesia de Santidad de los Peregrinos y La Iglesia Metodista Wesleyana de América se propuso en varios momentos, y se puso a voto en las Conferencias Generales de las dos denominaciones en 1958 y 1959, no siendo aprobada en la Conferencia General Metodista Wesleyana por un margen de un solo voto. En 1962, la Conferencia General de La Iglesia de Santidad de los Peregrinos tomó acción expresando el interés renovado en la unión con La Iglesia Metodista Wesleyana. En 1963, la Conferencia General de La Iglesia Metodista Wesleyana tomó una acción similar, dando instrucciones a su Comité sobre la Unión de la Iglesia de seguir su trabajo con toda diligencia. El 15 de junio de 1966, la Trigesimasegunda Conferencia General de La Iglesia Metodista Wesleyana aprobó La Base de Unión y Constitución y, por consecuencia, las conferencias anuales y las iglesias locales ratificaron la acción. El 16 de junio de 1966, la Vigesimaquinta Conferencia Internacional de La Iglesia de Santidad de los Peregrinos aprobó también La Base para la Unión y Constitución. Así fue autorizada la formación de La Iglesia Wesleyana. La Junta General de La Iglesia de Santidad de los Peregrinos y la Junta General de Administración de La Iglesia Metodista Wesleyana cooperaron planeando la Conferencia General unificadora, y preparando el nuevo manual de gobierno para su consideración. El 26 de junio de 1968, la Iglesia de Santidad de los Peregrinos y La Iglesia Metodista Wesleyana de América se unieron para formar La Iglesia Wesleyana.

G. El Desarrollo de la Organización Mundial

60. En la unión, la Conferencia General estableció tentativamente las condiciones para el desarrollo de las iglesias extranjeras en Conferencias Generales nacionales o regionales, cuando maduraran y calificaran para tal estado. Como resultado, la Junta General de Administración nombró un Comité Planificador para la Organización Mundial. Sus esfuerzos produjeron una reunión de coordinadores de misiones y representantes nacionales de alrededor del mundo en la Conferencia de Planificación para la Organización Mundial, del 6-9 de junio de 1972, antes de la Segunda Conferencia General. La Conferencia Planificadora recomendó separar las porciones de la Constitución que contenían el nombre, las doctrinas y las normas de conducta. Además de algunos artículos nuevos de organización, como Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana, que serían obligatorios en todas las Conferencias Generales de La Iglesia Wesleyana. Recomendaba la formación de una

Comunidad Mundial Wesleyana gobernada por una Carta Constitucional, funcionando por medio de un Concilio General y, con el tiempo, una Junta Internacional Revisora que fomente la fidelidad de Los Fundamentos Esenciales (6520). El plan entero fue aceptado por la Conferencia General de 1972 y, como consecuencia, los miembros de la Conferencia de Planificación de la Organización Mundial efectuaron la organización del Concilio General.

65. Durante el siguiente cuatrienio se formaron dos Conferencias Generales provisionales (terminando a un paso de alcanzar la categoría completa). La Conferencia General Provisional del Caribe fue organizada el 3 de abril de 1974, y la Conferencia General Provisional de las Filipinas fue organizada el 22-23 de abril de 1975. La Conferencia General de 1984 incorporó los Esenciales* (6520) en la Carta Constitucional como una declaración histórica de fe con la que todas las *Disciplinas* deben estar de acuerdo. El 20 de junio de 1988, la Conferencia General aprobó la elevación de La Iglesia Wesleyana de las Filipinas a la categoría completa equivalente a la Conferencia General de Norteamérica, disponiendo la formación de la Junta Internacional de Revisión. El 21 de junio de 2004, la Conferencia General de Norteamérica aprobó elevar la categoría de La Iglesia de Santidad del Caribe con derechos y privilegios plenos de Conferencia General. Esto coincidió con la reestructuración de la Comunidad Mundial Wesleyana como La Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana.

70. La primera Conferencia Internacional se llevó a cabo en Orlando, Florida en junio de 2008. La Conferencia Internacional de 2012 aprobó la Conferencia Regional Establecida del Pacífico Sur de La Iglesia Wesleyana, que incluyó a las Iglesias Wesleyanas Metodistas de Australia y Nueva Zelanda, con misiones en las Islas Salomón y Bougainville. La Conferencia Internacional de 2015 aprobó la creación de La Iglesia Wesleyana de Canadá como una conferencia nacional establecida, la cual fue ratificada por la Conferencia General de Norteamérica de 2016. Esta misma conferencia también aprobó la creación de la Conferencia Regional Establecida de Iberoamérica, la cual consiste en diecinueve naciones en América Central, América del Sur, el Caribe, Europa y África, la cual fue ratificada en la Conferencia Internacional de 2019. La Conferencia Internacional de 2025 aprobó la formación de la Conferencia Nacional de Haití de La Iglesia Wesleyana, la cual fue ratificada por la Conferencia General Norteamericana de La Iglesia Wesleyana de 2026.

*Estos son los documentos bajo los que se rigen todas las Conferencias Generales de La Iglesia Wesleyana.

H. Nombres de Unidades

80. La Iglesia Wesleyana está presente en más de 100 naciones en todo el mundo. La siguiente lista contiene países y territorios con una presencia wesleyana reconocida. Además, existe un número significativo de países con presencia wesleyana que no pueden ser incluidos por razones de seguridad.

Albania	Estados Unidos
Antigua y Barbuda	Esuatini
Argentina	Filipinas
Australia	Guinea Ecuatorial
Bahamas	Gambia
Bangladés	Ghana
Barbados	Guayana Francesa
Belice	Guinea
Benín	Guyana
Bolivia	Haití
Bougambilia (PNG)	Hong Kong
Brasil	India
Burkina Faso	Indonesia
Burundi	Islas Británicas
Bután	Islas Caimán
Cambodia	Islas Salomón
Camerún	Italia
Canadá	Jamaica
Chad	Japón
Chile	Kenia
Colombia	Kosovo
Corea del Sur	Laos
Costa de Marfil	Lesoto
Costa Rica	Liberia
Croacia	Macedonia
Cuba	Malasia
Curazao	Malawi
Dominica	México
Ecuador	Mongolia
El Congo	Montserrat
El Salvador	Mozambique
España	Myanmar

Nepal	Saint Croix y
Nicaragua	Saint Thomas
Níger	(Islas Vírgenes de EE. UU.)
Nigeria	San Cristóbal y Nieves
Nueva Zelanda	San Vicente y las Granadinas
Pakistán	Santa Lucía
Panamá	Sierra Leona
Papúa Nueva Guinea	Singapur
Perú	Sri Lanka
Polonia	Sudáfrica
Puerto Rico (EE. UU.)	Surinam
República Checa	Tailandia
República del Congo	Tanzania
República Democrática del Congo	Tórtola (Islas Vírgenes Británicas)
República Dominicana	Trinidad y Tobago
Ruanda	Uganda
Rusia	Venezuela
Saba	Zambia
	Zimbabue

Capítulo 2

MISIÓN DE LA IGLESIA WESLEYANA

100. La Iglesia Wesleyana nació de un movimiento de avivamiento que se ha dado históricamente a una misión—la propagación de la santidad bíblica alrededor del mundo. El mensaje que encendió el avivamiento wesleyano fue el anuncio de Dios, por medio de Cristo, para el perdón de los pecados del género humano y así transformarlos, librarlos del pecado innato, permitirles que vivan una vida santa, y testificar en sus corazones que son hijos de Dios. El mensaje estaba basado en las Escrituras, era verificado en la experiencia personal, y vino, no sólo en palabra, sino en el poder del Espíritu. Era dinámico y contagioso, y se comunicaba de corazón a corazón y de país a país. Se adaptaba y daba vitalidad y propósitos nuevos a los varios tipos de organizaciones eclesiásticas.

105. La Iglesia Wesleyana cree que el extender la santidad bíblica en toda la tierra involucra unirse a la iglesia entera de Cristo en una misión completamente centrada en alcanzar al mundo, incluyendo lo siguiente:

(1) Compartir la revelación divina de toda la salvación por medio de Cristo según las Santas Escrituras para evangelizar al perdido y para ministrar redención a la sociedad humana y sus instituciones.

(2) Relacionar los nuevos convertidos a las iglesias locales y proporcionando pastores y líderes llenos del Espíritu y bien entrenados para lo mismo.

(3) Desarrollar en los convertidos patrones de adoración a Dios y de compañerismo con otros creyentes.

(4) Discipular a los nuevos creyentes para que sean testigos de su Señor.

(5) Guiar a los creyentes para experimentar la entera santificación para que puedan disfrutar vidas completas y santas.

(6) Proveer a los nuevos creyentes con el alimento e instrucción espiritual, animándoles a llegar a una madurez espiritual en Cristo Jesús.

(7) Ayudar a los cristianos en crecimiento a desarrollar una madurez en cuanto a la interpretación de la vida cristiana y de la creación, preparándolos a ser buenos mayordomos de los talentos, el tiempo, las oportunidades y los recursos que Cristo les ha confiado.

(8) Equipar a los creyentes para vidas de servicio activo hacia Dios y la humanidad, desarrollando así el potencial que Dios ha diseñado para cada uno.

Capítulo 3

CLASIFICACIÓN DE LAS LEYES DE LA IGLESIA

A. Ley Constitucional

125. Relación con Los Fundamentos Esenciales (60). Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana consisten en la declaración histórica de fe y práctica y se han establecido en la Carta Constitucional de la Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana (el Apéndice C). Cada Conferencia General de la Conferencia Internacional debe adherirse a las declaraciones de Los Fundamentos Esenciales y no debe contradecir ninguna de sus provisiones en sus constituciones, artículos de fe, o disciplinas. La Conferencia General de Norteamérica se adhiere de la misma manera. Los Artículos de Fe y otras declaraciones de fe y práctica que forman parte de la Constitución de la Conferencia General de Norteamérica están de acuerdo con Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana y no tienen la intención de contradecirlos en ningún punto (3040:2; 6520; 6765:1).

135. Identificación. La Constitución de la Conferencia General de Norteamérica de La Iglesia Wesleyana consiste de los Artículos 1 al 12 (200-385), incluso el Preámbulo, Nombre, Artículos de Fe, las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad, Principios Elementales (270-286), Celebración de los Sacramentos, Afiliación de Miembros, El Ministerio, Organización y Gobierno, Poderes y Restricciones de la Conferencia General, Coordinación de Disciplina Local, Distrital y General, La Judicatura Suprema, y Enmiendas a la Constitución. La Constitución puede enmendarse según lo establecido en el párrafo (385).

145. Función. La Constitución es el grupo de leyes (135) que establece las doctrinas y las prácticas fundamentales, las leyes básicas, principios, y restricciones por las cuales se gobierna la Iglesia, y garantiza ciertos derechos a sus miembros y ministros. La Constitución tiene prioridad sobre la ley estatutaria, las ceremonias y todas las otras leyes y acciones oficiales de los cuerpos gobernantes y de los funcionarios dentro de su jurisdicción (185). Es la ley a la que se debe regir toda ley estatutaria, las ceremonias, y cualquier otra acción legislativa u oficial.

B. Ley Estatutaria

155. La ley estatutaria consiste de la legislación aprobada por la Conferencia General por mayoría de votos en el cumplimiento de sus deberes como está establecido en la Constitución y en armonía con las provisiones y

restricciones e impreso por orden de la Conferencia General en *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*. Esta ley estatutaria es la autoridad para toda la Conferencia General de Norteamérica de La Iglesia Wesleyana, incluyendo a sus miembros, ministros, iglesias, distritos, instituciones, organizaciones auxiliares, corporaciones, oficinas generales, agencias, y cualquier otro cuerpo oficial (185). La ley estatutaria permanece en vigencia hasta que sea enmendada, rescindida, o declarada inconstitucional.

165. Todos los cambios o adiciones a las leyes estatutarias entran en vigencia cuando se publica *La Disciplina* después de la clausura de la Conferencia General, a menos que se ordene con anterioridad por un voto de las dos terceras partes de la Conferencia General.

C. Ceremonias

175. Las ceremonias que La Iglesia Wesleyana celebra están estipuladas en *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* (5500-5999), las cuales han sido oficialmente aprobadas por la Conferencia General por una mayoría de los votantes presentes. La “Recepción de Miembros”, las “Preguntas de Pacto”, y la “Declaración de Propósito”, en la “Recepción de Miembros” (5565-5567); el “Examen de Candidatos” (5772) en la “Ordenación de Ministros” (5782); y la “Comisión de Ministros” (5825) tienen la autoridad de la ley estatutaria y deben seguirse como se ha prescrito. Se permite cierta flexibilidad en el resto de las ceremonias con tal de que nada contradiga los Artículos de Fe o cualquier otra parte de la Constitución.

D. Autoridad Actual

185. La edición actual de *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* es la única autoridad válida para la Conferencia General de Norteamérica y sus unidades subordinadas, con la excepción de esas unidades bajo *Global Partners* que han sido autorizadas por la Junta General a tener sus propias disciplinas (340:2; 2500:4-5; 2610:6).

E. Referencias a las Escrituras y Notas Explicativas

190. Se han añadido referencias de las Escrituras y notas explicativas en apoyo de los Artículos de Fe y las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad. Éstos tienen el estado de ley estatutaria (155).

Capítulo 4

CONSTITUCIÓN DE LA CONFERENCIA GENERAL DE NORTEAMÉRICA

Preámbulo

200. A fin de poder conservar y preservar la herencia doctrinal y los principios de la vida cristiana, transmitidos a nosotros, los evangélicos de la tradición arminiana-wesleyana y, para asegurar el orden de la iglesia y la forma de gobierno eclesiástico y, con el fin de cooperar eficazmente con otras tradiciones de la iglesia universal de Cristo en todo lo que constituye al avance del reino de Dios, nosotros, los ministros y miembros laicos de La Iglesia Wesleyana, reunidos en asambleas oficiales, ordenamos por la presente, que se establezca, y se formule como ley fundamental, o Constitución de La Iglesia Wesleyana, los siguientes Artículos de Fe, las Reglas del vivir cristiano, los Privilegios y condiciones de ser miembros de la iglesia, y los artículos de organización y gobierno:

Artículo 1. Nombre

205. El nombre de esta comunión es La Iglesia Wesleyana. Dondequiera que el uso de este nombre sea imposible o impracticable, puede hacerse una adaptación por el cuerpo autorizado (340:2).

Artículo 2. Artículos de Fe

1. Fe en la Santa Trinidad

210. Creemos en el único Dios vivo y verdadero, santo y amoroso, eterno, ilimitado en poder, sabiduría y bondad, el Creador y Preservador de todas las cosas. Dentro de esta unidad hay tres personas de una naturaleza, poder y eternidad esencial —el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo.

Gn 1:1; 17:1; Éx 3:13-15; 33:20; Dt 6:4; Sal 90:2; Is 40:28-29; Mt 3:16-17; 28:19; Jn 1:1-2; 4:24; 16:13; 17:3; Hch 5:3-4; 17:24-25; 1 Cor 8:4, 6; Ef 2:18; Flp 2:6; Col 1:16-17; 1 Tim 1:17; Heb 1:8; 1 Jn 5:20.

2. El Padre

212. Creemos que el Padre es la fuente de todo lo que existe, sea materia o espíritu. Con el Hijo y el Espíritu Santo, Él hizo al hombre, varón y hembra, a su imagen. Por intención Él se relaciona con las personas como Padre, declarando de este modo para siempre, su buena voluntad hacia ellas. En amor, Él busca y recibe a los pecadores penitentes.

Sal 68:5; Is 64:8; Mt 7:11; Jn 3:17; Rom 8:15; 1 Pe 1:17.

3. El Hijo de Dios

214. Creemos en Jesucristo, el Hijo unigénito de Dios. Fue concebido por el Espíritu Santo y nacido de la virgen María, verdadero Dios y verdadero hombre. Murió en la cruz y fue sepultado, para ser un sacrificio por el pecado original y por todas las transgresiones humanas, y para reconciliarnos con Dios. Cristo resucitó de los muertos en su cuerpo, ascendió al cielo y allí intercede por nosotros a la diestra del Padre hasta que vuelva para juzgar a toda la humanidad en el día final.

**Sal 16:8-10; Mt 1:21, 23; 11:27; 16:28; 27:62-66;
28:5-9, 16-17; Mc 10:45; 15; 16:6-7; Lc 1:27, 31, 35;
24:4-8, 23; Jn 1:1, 14, 18; 3:16-17; 20:26-29; 21; Hch
1-2; 2:24-31; 4:12; 10:40; Rom 5:10, 18; 8:34; 14:9;
1 Cor 15:3-8, 14; 2 Cor 5:18-19; Gál 1:4; 2:20; 4:4-5;
Ef 5:2; 1 Tim 1:15; Heb 2:17; 7:27; 9:14, 28; 10:12;
13:20; 1 Pe 2:24; 1 Jn 2:2; 4:14.**

4. El Espíritu Santo

216. Creemos en el Espíritu Santo que procede del Padre y del Hijo, que es de la misma naturaleza esencial, majestad y gloria, como el Padre y el Hijo, verdadero y Dios eterno. Él es el administrador de la gracia a toda la humanidad, y es particularmente el agente eficaz en la convicción de pecado, en la regeneración, en la santificación y en la glorificación. Siempre está presente, asegurando, conservando, guiando y capacitando al creyente.

**Job 33:4; Mt 28:19; Jn 4:24; 14:16-17; 15:26; 16:13-15;
Hch 5:3-4; Rom 8:9; 2 Cor 3:17; Gál 4:6.**

*5. La suficiencia y plena autoridad
de las Sagradas Escrituras para la salvación*

218. Creemos que los libros del Antiguo y del Nuevo Testamento constituyen las Sagradas Escrituras. Es la palabra de Dios escrita, inspirada e infalible, totalmente inerrable en sus manuscritos originales y superior a toda autoridad humana, y se han transmitido hasta el presente sin corrupción de cualquier doctrina esencial. Creemos que contienen todo lo necesario para la salvación; de manera que lo que no se lea en ella, ni pueda demostrarse por ella, no será requerido de ningún hombre o mujer para creerlo como artículo de fe, o se piense requerido o necesario para la salvación. En ambos, el Antiguo y el Nuevo Testamento se ofrece la vida a la humanidad finalmente a través de Cristo, que es el único mediador entre Dios y la humanidad. El Nuevo Testamento enseña a los cristianos a cumplir los principios morales del Antiguo Testamento, requiriendo la obediencia amorosa a Dios hecha posible por la presencia del Espíritu Santo que habita en nosotros.

Los libros canónicos del Antiguo Testamento son:

Génesis, Éxodo, Levítico, Números, Deuteronomio, Josué, Jueces, Rut, 1 Samuel, 2 Samuel, 1 Reyes, 2 Reyes, 1 Crónicas, 2 Crónicas, Esdras, Nehemías, Ester, Job, Salmos, Proverbios, Eclesiastés, Cantar de los Cantares, Isaías, Jeremías, Lamentaciones, Ezequiel, Daniel, Oseas, Joel, Amós, Abdías, Jonás, Miqueas, Nahum, Habacuc, Sofonías, Hageo, Zacarías, y Malaquías.

Los libros canónicos del Nuevo Testamento son:

Mateo, Marcos, Lucas, Juan, Hechos, Romanos, 1 Corintios, 2 Corintios, Gálatas, Efesios, Filipenses, Colosenses, 1 Tesalonicenses, 2 Tesalonicenses, 1 Timoteo, 2 Timoteo, Tito, Filemón, Hebreos, Santiago, 1 Pedro, 2 Pedro, 1 Juan, 2 Juan, 3 Juan, Judas, y Apocalipsis.

**Sal 19:7; Mt 5:17-19; 22:37-40; Lc 24:27, 44; Jn 1:45;
5:46; 17:17; Hch 17:2, 11; Rom 1:2; 15:4, 8; 16:26;
2 Cor 1:20; Ef 2:15-16; 2 Tim 3:15-17; Heb 4:12;
11:39; St 1:21; 1 Pe 1:23; 2 Pe 1:19-21; 1 Jn 2:3-7;
Ap 22:18-19.**

6. El propósito de Dios para la humanidad

220. Creemos que los dos grandes mandamientos: amar al Señor nuestro Dios con todo nuestro corazón y a nuestro prójimo como a nosotros mismos, resumen la ley divina revelada en las Escrituras. Estos dos mandamientos son

la medida y norma perfectas del deber humano, tanto para ordenar como para dirigir las familias, las naciones y otras instituciones sociales; de los actos individuales por los cuales se nos exige que reconozcamos a Dios como nuestro único y supremo gobernante, y que todas las personas, como creación de Dios, son iguales en todos sus derechos naturales. Por consiguiente, toda persona debe conducir sus actos individuales, sociales y políticos de modo que den a Dios total y absoluta obediencia.

Lv 19:18, 34; Dt 1:16-17; Job 31:13-14; Jr 21:12; 22:3; Mi 6:8; Mt 5:44-48; 7:12; Mc 12:28-31; Lc 6:27-29, 35; Jn 13:34-35; Hch 10:34-35; 17:26; Rom 12:9; 13:1, 7-8, 10; Gál 5:14; 6:10; Ti 3:1; St 2:8; 1 Pe 2:17; 1 Jn 2:5; 4:12-13; 2 Jn 6.

7. El matrimonio y la familia

222. Creemos que cada persona es creada a imagen de Dios, que la sexualidad humana refleja esa imagen en términos de amor íntimo, comunicación, compañerismo, la mutua subordinación para la plenitud matrimonial. La palabra de Dios hace uso del matrimonio como la metáfora suprema que ilustra la relación de pacto de un Dios con un pueblo. Por consiguiente, el plan de Dios para la sexualidad humana es que sea expresado sólo en una relación monógama de toda la vida entre un hombre y una mujer dentro del marco del matrimonio. Ésta es la única relación diseñada divinamente para el nacimiento y crianza de los niños y es una unión de pacto hecha ante Dios, tomando prioridad sobre toda otra relación humana. Nos adherimos a las enseñanzas de las Escrituras en lo concerniente a la identidad de género, a la conducta sexual y a la santidad del matrimonio, y creemos que las relaciones sexuales fuera del matrimonio y las relaciones sexuales entre personas del mismo sexo son inmorales y pecaminosas.

Gn 1:27-28; 2:18, 20, 23-24; Is 54:4-8; 62:5b; Jr 3:14; Ez 16:3-63; Os 2; Mal 2:14; Mt 19:4-6; Mc 10:9; Jn 2:1-2, 11; 1 Cor 9:5; Ef 5:23-32; 1 Tim 5:14; Heb 13:4; Ap 19:7-8.

8. El Libre Albedrío

224. Creemos que la creación de la humanidad a imagen de Dios incluyó la facultad de escoger entre el bien y el mal. Así, los individuos fueron creados

moralmente responsables de sus decisiones. Pero desde la caída de Adán, las personas son incapaces, en su propia fuerza, de hacer lo correcto. Esto es debido al pecado original, que no es simplemente seguir el ejemplo de Adán, sino la corrupción de la naturaleza de cada mortal, y se reproduce naturalmente en los descendientes de Adán. Debido a ello, los humanos están muy lejos de la rectitud original, y por su propia naturaleza se inclinan continuamente al mal. Ellos no pueden, por sí mismos, ni clamar a Dios ni ejercer la fe para la salvación. Pero, a través de Jesucristo, la gracia preveniente de Dios hace posible lo que los humanos no pueden hacer por sí mismos; se ofrece libremente a todos, habilitándolos para que se arrepientan y sean salvos.

**Gn 6:5; 8:21; Dt 30:19; Jos 24:15; Sal 51:5; Is 64:6;
Jr 17:9; Mc 7:21-23; Jn 7:17; Rom 3:10-12; 5:12-21;
1 Cor 15:22; Ef 2:1-3; 1 Tim 2:5; Ti 3:5; Heb 11:6;
Ap 22:17.**

9. El pecado: original, voluntario e involuntario

225. Creemos que el pecado entró al mundo a través de la desobediencia de Adán y Eva, y que toda la creación sufrió sus consecuencias. Entre los efectos del pecado se encuentran: la dificultad de una relación directa entre Dios y la humanidad, el deterioro del orden natural de la creación y el abuso constante entre individuos por la perversión de sistemas sociales. Toda la creación gime esperando la redención. Cada persona nace con una inclinación pecaminosa que se manifiesta con una orientación excesiva hacia sí mismo y apartada de la dependencia de Dios, lo que conlleva a actos de injusticias. Los efectos que resultan de la desobediencia de Adán y Eva incluyen una naturaleza humana distorsionada de la cual derivan: faltas involuntarias, enfermedades y juicios errados, mas no deberían considerarse similar al pecado voluntario. Sin embargo, puesto que son manifestaciones de la naturaleza pecaminosa humana, esas deficiencias de la santidad de Dios requieren los méritos de la restauración, la obra santificadora del Espíritu Santo y el autocontrol del creyente. El pecado voluntario se da cuando una persona con responsabilidad moral, conociendo la ley divina elige quebrantar una ley y utiliza su libertad en complacerse a sí mismo en vez de obedecer a Dios. Las consecuencias del pecado voluntario incluyen la pérdida de comunión con Dios, la búsqueda de sus propios intereses en vez de amar y preocuparse por los demás, ser esclavos de lo que tergiversa la imagen divina, la inhabilidad de vivir una

vida honrada y, en consecuencia, la miseria eterna y separación de Dios. El trabajo expiatorio de Dios es el único remedio para el pecado, ya sea original, voluntario o involuntario.

Gn 3; 6:5; Sal 1; 32:1-5; 51; Is 6:5; Jr 17:9-10; Mt 16:24-27; Mc 7:20-23; Jn 16:8-9; Rom 1:18-25; 3:23; 5:12-14; 6:15-23; 7:1-9; 8:18-24; 14:23; 1 Cor 3:1-4; Gál 5:16; Ef 2:1-22; Col 1:21-22; 3:5-11; 1 Jn 1:7-2:4; 3:7-10.

10. La expiación

226. Creemos que cuando Cristo se ofreció a Sí mismo, de una vez por todas, a través de sus sufrimientos y muerte meritoria en la cruz, provee la perfecta redención y expiación tanto por el pecado original como por los actuales del mundo entero. No hay ningún otro fundamento para la salvación del pecado, sino solamente este. Esta expiación es suficiente para todo individuo de la descendencia de Adán. Es incondicionalmente eficaz en la salvación de aquellos mentalmente incompetentes desde su nacimiento, de los creyentes que perdieron sus facultades mentales, y de los niños que no han alcanzado la edad de rendición de cuentas. Pero es eficaz para la salvación de aquellos que alcanzan la edad de rendición de cuentas sólo cuando se arrepienten y viven la fe en Cristo.

Is 52:13-53:12; Lc 24:46-47; Jn 3:16; Hch 3:18; 4:12; Rom 3:20-26; 5:8-11, 13, 18-20; 8:34; 1 Cor 6:11; 15:22; Gál 2:16; 3:2-3; Ef 1:7; 2:13, 16; 1 Tim 2:5-6; Heb 7:23-27; 9:11-15, 24-28; 10:14; 1 Jn 2:2; 4:10.

11. Arrepentimiento y fe

228. Creemos que, para que los hombres y las mujeres se apropien de lo que Dios ha hecho posible por medio de la gracia preveniente, ellos deben responder voluntariamente en arrepentimiento y fe. La capacidad viene de Dios, pero el acto es del individuo.

El arrepentimiento es iniciado por el ministerio convincente del Espíritu. Involucra un cambio voluntario en la manera de pensar que renuncia al pecado y anhela la rectitud, un compungimiento hacia una confesión de los pecados del pasado, la restitución apropiada de los males

cometidos, y una resolución para reformar la vida. El arrepentimiento es la condición previa para la fe salvadora, y sin éste, la fe salvadora es imposible. La fe, a su vez, es la única condición de la salvación. Empieza en el acuerdo de la mente y el consentimiento de la voluntad a la verdad del evangelio, resultando en una dependencia total de todo el ser en el poder salvífico de Jesucristo y en una completa confianza en Él como Salvador y Señor. La fe salvadora se expresa en un reconocimiento público de Su señorío y una identificación con Su iglesia.

**Mc 1:15; Lc 5:32; 13:3; 24:47; Jn 3:16; 17:20; 20:31;
Hch 5:31; 10:43; 11:18; 16:31; 20:21; 26:20; Rom
1:16; 2:4; 10:8-10, 17; Gál 3:26; Ef 2:8; 4:4-6; Flp 3:9; 2
Tes 2:13; 2 Tim 2:25; Heb 11:6; 12:2; 1 Pe 1:9; 2 Pe 3:9.**

12. Justificación, regeneración y adopción

230. Creemos que cuando uno se arrepiente de su pecado personal y cree en el Señor Jesucristo, en ese mismo momento la persona es justificada, regenerada, adoptada en la familia de Dios y asegurada en su salvación personal mediante el testimonio del Espíritu Santo.

Creemos que la justificación es el acto judicial de Dios por medio del cual una persona es considerada justa, perdonada de todo pecado, liberada de culpa, completamente exonerada de la pena de los pecados cometidos, por el mérito de nuestro Señor y Salvador Jesucristo, solamente por fe, no por obras.

Creemos que la regeneración o el nuevo nacimiento es la obra del Espíritu Santo y esto sucede cuando uno verdaderamente se arrepiente y cree. A la naturaleza moral del individuo se le concede una vida distintivamente espiritual con la capacidad de amar y obedecer. Esta nueva vida se recibe por la fe en Jesucristo, le permite al pecador perdonado que sirva a Dios de buena voluntad y de corazón, los regenerados son librados del poder del pecado que reina sobre todos los no creyentes.

Creemos que la adopción es el acto de Dios por medio del cual, los que son justificados y regenerados, se hacen participantes de todos los derechos, privilegios y responsabilidades de un hijo de Dios.

**Justificación: Hab 2:4; Hch 13:38-39; 15:11; 16:31; Rom 1:17; 3:28;
4:2-5; 5:1-2; Gál 3:6-14; Ef 2:8-9; Flp 3:9; Heb 10:38.**

**Regeneración: Jn 1:12-13; 3:3; 2 Cor 5:17; Gál 3:26; Ef 2:5, 10, 19;
4:24; Col 3:10; Ti 3:5; St 1:18; 1 Pe 1:3-4; 2 Pe 1:4; 1 Jn 3:1.**

Adopción: Rom 8:15; Gál 4:5, 7; Ef 1:5.

Testimonio del Espíritu: Rom 8:16-17; Gál 4:6.

13. Las buenas obras

232. Creemos que aunque las buenas obras no pueden salvarnos de nuestros pecados o del juicio de Dios, éstas son el fruto de la fe y siguen después de la regeneración. Por consiguiente, son agradables y aceptables a Dios en Cristo. Las buenas obras son una fe viva que puede ser evidentemente conocida, así como un árbol se discierne por su fruto.

Mt 5:16; 7:16-20; Jn 15:8; Rom 3:20; 4:2, 4, 6; Gál 2:16; 5:6; Ef 2:10; Flp 1:11; Col 1:10; 1 Tes 1:3; Ti 2:14; 3:5; St 2:18, 22; 1 Pe 2:9, 12.

14. El pecado después de la regeneración

234. Creemos que después de la experiencia de la regeneración es posible caer en el pecado. Porque en esta vida no hay ni altura ni fuerza de santidad de la que sea imposible caer. Mas por la gracia de Dios, alguien que haya caído en pecado, puede hallar perdón y restauración por medio de la fe y el verdadero arrepentimiento.

Mal 3:7; Mt 18:21-22; Jn 15:4-6; 1 Tim 4:1, 16; Heb 10:35-39; 1 Jn 1:9; 2:1, 24-25.

15. Santificación: Inicial, progresiva, entera

236. Creemos que la santificación es la obra del Espíritu Santo por la cual los hijos de Dios son separados del pecado para Dios y son capacitados para amarlo con todo su corazón y caminar irreprochable en todos sus santos mandamientos. La santificación comienza en el momento de la justificación y la regeneración. Desde ese momento hay una santificación gradual o progresiva en la medida que el creyente camina diariamente con Dios, creciendo en la gracia y en una obediencia más perfecta a Dios. Esto lo prepara para la transición a la entera santificación, que es forjada instantáneamente cuando los creyentes se presentan a sí mismos como sacrificios vivos, santos y agradables a Dios, a través de la fe en Jesucristo y efectuada por el bautismo del Espíritu Santo que limpia el corazón de todo el pecado innato. La crisis de la entera

santificación perfecciona al creyente en amor y lo faculta para el servicio eficaz. Es respaldada por toda una vida de crecimiento en la gracia y el conocimiento de nuestro Señor y Salvador Jesucristo. La vida de santidad continúa a través de la fe en la sangre santificadora de Cristo y da evidencias mediante la obediencia amorosa a la voluntad revelada de Dios.

**Gn 17:1; Dt 30:6; Is 6:1-6; Ez 36:25-29; Mt 5:8, 48;
Lc 1:74-75; 3:16-17; 24:49; Jn 17:1-26; Hch 1:4-5, 8;
2:1-4; 15:8-9; Rom 8:3-4; 1 Cor 1:2; 6:11; 2 Cor 7:1;
Ef 4:13, 24; 5:25-27; 1 Tes 3:10, 12-13; 4:3, 7-8; 5:23-
24; 2 Tes 2:13; Ti 2:11-14; Heb 10:14; 12:14; 13:12;
St 3:17-18; 4:8; 1 Pe 1:2; 2 Pe 1:4; 1 Jn 1:7, 9; 3:8-9;
4:17-18; Jud 24.**

16. Los dones del Espíritu

238. Creemos que el don del Espíritu es el Espíritu Santo mismo, y Él debe ser deseado más que los dones del Espíritu que Él, en su sabio consejo, reparte a los miembros individuales de la Iglesia para capacitarlos a cumplir propiamente su función como miembros del cuerpo de Cristo. Los dones del Espíritu, aunque no siempre son identificables con las habilidades naturales, funcionan a través de ellas para la edificación de toda la iglesia. Estos dones serán ejercidos en amor bajo la administración del Señor de la iglesia, no a través de la voluntad humana. El valor relativo de los dones del Espíritu será probado por su utilidad en la iglesia y no por el éxtasis producido en aquellos que los reciben.

**Lc 11:13; 24:49; Hch 1:4; 2:38-39; 8:19-20; 10:45;
11:17; Rom 12:4-8; 1 Cor 12:1-14:40; Ef 4:7-8, 11-16;
Heb 2:4; 13:20-21; 1 Pe 4:8-11.**

17. La Iglesia

240. Creemos que la iglesia cristiana es el cuerpo entero de creyentes en Jesucristo, quien es el fundador y cabeza. La iglesia incluye a ambos, los creyentes que se han ido a estar con el Señor y aquellos que permanecen en la tierra, después de haber renunciado al mundo, la carne y el diablo, y habiéndose dedicado a la tarea que Cristo encomendó a su iglesia hasta que Él venga. La iglesia en la tierra ha de predicar la pura Palabra de Dios,

administrar propiamente los sacramentos según las instrucciones de Cristo, y vivir en obediencia a todo lo que Cristo ordena. Una iglesia local es un cuerpo de creyentes formalmente organizado sobre los principios del evangelio, reuniéndose regularmente para los propósitos de evangelización, alimentación, compañerismo y adoración. La Iglesia Wesleyana es una denominación que reúne de esos miembros dentro de las conferencias de distrito y las iglesias locales; como miembros del cuerpo de Cristo mantienen la fe establecida en estos Artículos de Fe y reconocen la autoridad eclesiástica de sus cuerpos gobernantes.

**Mt 16:18; 18:17; Hch 2:41-47; 9:31; 11:22; 12:5;
14:23; 15:22; 20:28; 1 Cor 1:2; 12:28; 16:1; 2 Cor
1:1; Gál 1:2; Ef 1:22-23; 2:19-22; 3:9-10, 21; 5:22-33;
Col 1:18, 24; 1 Tes 1:1; 2 Tes 1:1; 1 Tim 3:15; St 5:14.**

18. Los sacramentos: El bautismo y la Cena del Señor

242. Creemos que el bautismo en agua y la Cena del Señor son los sacramentos de la iglesia ordenados por Cristo y ordenados como medios de gracia cuando se reciben mediante la fe. Ellos son muestras de nuestra profesión de fe cristiana y señales del ministerio de la gracia de Dios hacia nosotros. Por ellos, Él obra dentro de nosotros para vivificarnos, fortalecernos y confirmarnos en nuestra fe. Creemos que el bautismo en agua es un sacramento de la iglesia, ordenado por nuestro Señor y administrado a los creyentes. Es un símbolo del nuevo pacto de la gracia y significa aceptación de los beneficios de la expiación de Jesucristo. Por medio de este sacramento, los creyentes declaran su fe en Jesucristo como el Salvador.

**Mt 3:13-17; 28:19; Mc 1:9-11; Jn 3:5, 22, 26; 4:1-2;
Hch 2:38-39, 41; 8:12-17, 36-38; 9:18; 16:15, 33; 18:8;
19:5; 22:16; Rom 6:3-4; 1 Cor 12:13; Gál 3:27-29;
Col 2:11-12; Ti 3:5.**

Creemos que la Cena del Señor es un sacramento de nuestra redención por la muerte de Cristo y de nuestra esperanza en su retorno victorioso, así como una señal del amor que los cristianos tienen unos para los otros. Quienes la reciben humildemente, con un espíritu apropiado y por la fe, la Cena del Señor viene a ser un medio de gracia a través del cual Dios lo ofrece al corazón.

**Mt 26:26-28; Mc 14:22-24; Lc 22:19-20; Jn 6:48-58;
1 Cor 5:7-8; 10:3-4, 16-17; 11:23-29.**

19. La segunda venida de Cristo

244. Creemos que la certeza del retorno personal e inminente de Cristo inspira una vida santa y un celo para la evangelización del mundo. A su retorno Él cumplirá todas las profecías acerca de su triunfo final y completo sobre el mal.

**Job 19:25-27; Is 11:1-12; Za 14:1-11; Mt 24:1-51; 25;
26:64; Mc 13:1-37; Lc 17:22-37; 21:5-36; Jn 14:1-3;
Hch 1:6-11; 1 Cor 1:7-8; 1 Tes 1:10; 2:19; 3:13; 4:13-
18; 5:1-11, 23; 2 Tes 1:6-10; 2:1-12; Ti 2:11-14; Heb
9:27-28; St 5:7-8; 2 Pe 3:1-14; 1 Jn 3:2-3; Ap 1:7;
19:11-16; 22:6-7, 12, 20.**

20. La resurrección de los muertos

246. Creemos en la resurrección corporal de la humanidad; del justo hacia la resurrección de vida, y del injusto hacia la resurrección de condenación. La resurrección de Cristo es la garantía de la resurrección que ocurrirá en la segunda venida de Cristo. El cuerpo resucitado será un cuerpo espiritual, pero la persona estará completa y será identificable.

**Job 19:25-27; Dn 12:2; Mt 22:30-32; 28:1-20; Mc
16:1-8; Lc 14:14; 24:1-53; Jn 5:28-29; 11:21-27;
20:1—21:25; Hch 1:3; Rom 8:11; 1 Cor 6:14; 15:1-58;
2 Cor 4:14; 5:1-11; 1 Tes 4:13-17; Ap 20:4-6, 11-13.**

21. El juicio de todas las personas

248. Creemos que las Escrituras revelan a Dios como el juez de todos y los actos de Su juicio están basados en Su omnisciencia y justicia eterna. La administración de Su juicio culminará en la reunión final de todas las personas ante Su trono de gran majestad y poder, donde se examinarán los registros y se administrarán las recompensas y castigos finales.

Ed 12:14; Mt 10:15; 25:31-46; Lc 11:31-32; Hch 10:42; 17:31; Rom 2:16; 14:10-12; 2 Cor 5:10; 2 Tim 4:1; Heb 9:27; 2 Pe 3:7; Ap 20:11-13.

22. El destino

250. Creemos que las Escrituras enseñan claramente que hay una existencia personal consciente después de la muerte. El destino final de cada persona es determinado por la gracia de Dios y la respuesta de esa persona, evidenciada inevitablemente por su carácter moral que es el resultado de decisiones personales y voluntarias de ese individuo y no de cualquier decreto arbitrario de Dios. El cielo con su gloria eterna y la bendita presencia de Cristo es la morada final de aquellos que escogen la salvación que Dios proporciona a través de Jesucristo, pero el infierno con su miseria y separación eterna de Dios es la morada final de los que descuidan esta gran salvación.

Dn 12:2; Mt 25:34-46; Mc 9:43-48; Lc 13:3; Jn 8:21-23; 14:2-3; 2 Cor 5:6, 8, 10; Heb 2:1-3; 9:27-28; 10:26-31; Ap 20:14-15; 21:1-22:5, 14-15.

Artículo 3. Guías y Ayudas para Vivir en Santidad

260. Estar identificado con una iglesia organizada es el bendito privilegio y el deber sagrado de todos los que son salvos de sus pecados y buscan la plenitud en Cristo Jesús. Desde el inicio de la iglesia en la era del Nuevo Testamento se ha entendido que tal identificación implica despojarse de los patrones viejos de conducta y adoptar la mente de Cristo. Para mantener este concepto cristiano de una vida transformada, La Iglesia Wesleyana se propone relacionar principios bíblicos eternos con las condiciones de la sociedad contemporánea, de tal manera que respete la integridad del creyente y al mismo tiempo mantenga la pureza de la iglesia y la eficacia de su testimonio. Esto se hace con la convicción de que hay validez en el concepto de la conciencia cristiana colectiva iluminada y dirigida por el Espíritu Santo. Los siguientes artículos (265) representan normas históricas, éticas y prácticas de La Iglesia Wesleyana. Mientras el pueblo busca seriamente la ayuda del Espíritu, cultivando una sensibilidad al mal que trascienda la mera letra de la ley, se anima a aquellos que llegan a ser miembros a que sigan, cuidadosa y escrupulosamente, estas Guías y Ayudas para Vivir en Santidad. Si un ministro con credenciales, o cualquier miembro que haya sido electo a ser parte del

liderazgo de la iglesia, descuida los principios adoptados en estas Guías y Ayudas para Vivir en Santidad estará sujeto a la disciplina de la iglesia (268; véase también 550-610).

265. Aquellos admitidos como miembros en nuestras iglesias se comprometen a demostrar su vida en Cristo en las siguientes maneras:

Hacia Dios

(1) Reverenciar el nombre de Dios y honrar el día del Señor con el culto divino y la edificación espiritual, participando en aquellas actividades que contribuyan a los propósitos morales y espirituales de este día.

Gn 2:3; Éx 20:3, 7-11; Dt 5:11-15; Is 58:13-14; Mc 2:27; Hch 20:7.

(2) Buscar únicamente la dirección del Espíritu Santo y abstenerse de toda forma de espiritismo, como el ocultismo, la brujería, astrología y otras prácticas similares.

Lv 19:31; 20:6; Dt 18:10-14; Hch 19:18-19; Gál 5:19-20.

Hacia sí mismo

(3) Ejercer la mayordomía fiel a través del uso sabio de su tiempo y sus recursos materiales, practicando la autodisciplina cuidadosa para llevar más allá la misión de la iglesia de Cristo (recordando el principio de diezmar fundamentado en la norma de la mayordomía del Nuevo Testamento) y demostrar compasión a los necesitados.

Pr 3:9; Mal 3:10; Mt 25:34-40; Hch 20:35; 1 Cor 16:2; 2 Cor 9:7; Ef 5:16; Col 3:17; St 2:15-16; 1 Jn 3:17.

(4) Demostrar un testimonio social positivo, absteniéndose de toda forma de juegos de azar y absteniéndose de usar o traficar (la producción, venta o compra)* de cualquier sustancia destructiva a su salud física, mental y espiritual, como bebidas alcohólicas, tabaco, y drogas (a excepción de

*Ver 6805 en el Apéndice B

drogas apropiadas con propósitos médicos); y absteniéndose de ser miembro en sociedades y logias secretas que demandan compromisos de lealtad con juramento, creyendo que la naturaleza cuasi-religiosa de tales organizaciones divide la lealtad del cristiano, su naturaleza secreta contradice el testimonio abierto del cristiano y la naturaleza secreta de sus juramentos es repugnante para la conciencia cristiana.

Éx 20:17; Rom 14:21; 1 Cor 6:12. Los juegos de azar violan el principio de la mayordomía cristiana y el décimo mandamiento, son dañinos para el individuo en que son emocionalmente adictivos, son mal ejemplo para otros, y contaminan el clima moral de la sociedad.

Pr 20:1; Rom 6:12; 14:21; 1 Cor 6:12-20; 10:23; 2 Cor 7:1; Ef 5:18; 1 Tes 5:22. Los cristianos deben considerar sus cuerpos como templos del Espíritu Santo. Si bien ninguna “cosa” en sí misma es pecaminosa, el cristiano debe evitar el uso de lo que no ayudaría a edificar la comunión de la iglesia, y lo que no fomente su potencial pleno en Cristo, o que los esclavice. A la luz del conocimiento científico de nuestros tiempos, acerca del daño real y potencial de estas sustancias, la abstinencia total está más de acuerdo con estos principios bíblicos que la moderación.

Éx 20:3; Mt 5:34-36; Jn 18:20; Hch 4:12; St 5:12. Estas prohibiciones no impiden ser miembros en organizaciones de trabajo, cívicas u otras que no contradigan la lealtad a Cristo y a la Iglesia. Cuando en tales asociaciones se violan los principios cristianos, todos los miembros serán sancionados por dichas violaciones y no por el hecho de ser miembros.

(5) Seguir las enseñanzas de las Escrituras en cuanto a la identidad de género y la conducta sexual. Aunque “género” es un término moderno que no aparece en las Escrituras, la Biblia ofrece una guía clara sobre la bondad de la distinción sexual entre mujeres y hombres, y de cómo vivir rectamente como mujeres y hombres en relación con Dios y con los demás. El concepto binario de la identidad de género refleja el binarismo sexual fundamentado

en el diseño de Dios para el florecimiento humano, tanto en esta era presente como en la era venidera con la segunda venida de Cristo. Si bien las mujeres y los hombres son iguales en valor y ambos son necesarios para cumplir la vocación humana, no son idénticos. Somos plenamente iguales, pero no intercambiables. La Iglesia Wesleyana cree que todas las personas que luchan con disforia de género o condiciones similares necesitan amor y apoyo. Sin embargo, este tipo de cuidado pastoral no incluye alentar a transicionar de un sexo a otro, independientemente de la percepción de género de cada persona.

Gn 1:27; 1 Cor 6:12-20; 7:17-24.

Hacia la familia

(6) Seguir las enseñanzas de las Escrituras con respecto al matrimonio y el divorcio. Afirmamos que las relaciones sexuales fuera del matrimonio y las relaciones sexuales entre personas del mismo sexo son inmorales y pecaminosas. Afirmamos además, que el matrimonio entre un hombre y una mujer es el diseño de Dios, y consideramos el pecado sexual del cónyuge, como el adulterio, la conducta homosexual, la bestialidad o el incesto, como los fundamentos bíblicos claros para considerar el divorcio, y sólo cuando el asesoramiento matrimonial adecuado no haya logrado restaurar la relación.

Éx 20:14, 17; 22:19; Lv 20:10-16; Mt 5:32; 19:19; Mc 10:11-12; Lc 16:18.

(7) Conservar la santidad del hogar honrando a Cristo en cada fase de la vida familiar y demostrando el amor como el de Cristo (evitando siempre la violencia, incluyendo el abuso físico, psicológico, emocional o sexual hacia su cónyuge o miembros de la familia, así como la infidelidad sexual o el abandono, los cuales merecen disciplina para el agresor por parte de la iglesia y pueden justificar la separación o el divorcio, si el verdadero arrepentimiento y la consejería apropiada no resultan en la reconciliación), y viviendo apaciblemente uno con el otro, edificando al cónyuge y a los miembros de la familia en palabras y hechos, y fomentando, de esta manera, la crianza y la educación de los niños en la fe cristiana para traerlos a temprana edad al conocimiento salvador de Cristo.

Pr 22:6; Mal 2:13-16; 1 Cor 7:10-16; Mc 10:9; Ef 5:28; 6:4.

Hacia la Iglesia

(8) Trabajar juntos para el avance del reino de Dios y para la edificación mutua de los creyentes en la santidad, el conocimiento y el amor; caminar juntos en comunión, dando y recibiendo consejos con mansedumbre y afecto; orando unos por otros; ayudándose unos a otros en enfermedades y angustias; demostrando amor, pureza y cortesía con todos.

Rom 15:1-2; Ef 4; Flp 2:1-11; 1 Tes 5.

(9) Crecer en el conocimiento, amor y gracia de Dios, participando en la adoración pública, el ministerio de la palabra de Dios, la Cena del Señor, las devocionales familiares y personales y el ayuno.

Mc 2:18-20; Hch 13:2-3; 14:23; Rom 12:12; 1 Cor 11:23-28; Ef 6:18; Flp 4:6; 1 Tim 2:1-2; 2 Tim 3:16-17; Heb 10:25; 1 Pe 2:2; 2 Pe 3:18.

(10) Conservar la comunión y el testimonio de la iglesia con referencia al uso de idiomas. La Iglesia Wesleyana cree en el uso milagroso de las lenguas y la interpretación de las mismas en su contexto bíblico e histórico. Pero es contrario a la palabra de Dios enseñar que hablar en una lengua desconocida o que el don de lenguas es la evidencia del bautismo del Espíritu Santo o de esa entera santificación que el bautismo logra; por consiguiente, en el culto público solo se debe utilizar un idioma que la congregación entienda fácilmente. La Iglesia Wesleyana cree que el uso de un idioma de oración extática no tiene ninguna sanción clara, escrita o de cualquier modelo de uso histórico establecido en la iglesia; por consiguiente, el uso de tal idioma de oración no se promoverá entre nosotros.

Hch 8:14-17; 1 Cor 12:1-14:40; Gál 5:22-24.

Hacia otros

(11) Hacer el bien, tanto como sea posible, a todas las personas según Dios nos presente la oportunidad, sobre todo a aquellos que son parte del cuerpo de Cristo, dando de comer al hambriento, vistiendo al destituido, visitando o ayudando a los que están enfermos o en prisión; e instruyendo, corrigiendo o animándolos en amor.

Mt 25:31-46; Ef 5:11; 1 Tes 5:14; Heb 3:13; 10:23-25.

(12) Respetar y defender la santidad de la vida humana, desde la concepción hasta la muerte natural, y los derechos individuales inherentes de todas las personas, independientemente de su raza, color o sexo.

**Gn 1:27; Éx 20:13; Lev 19:13; Job 31:1; Sal 139:13;
Prov 23:22; Jr 1:5; Hab 2:15; 1 Cor 5:9-10, 8:13,
12:13; Gál 3:28; Flp 1:16-17; 1 Tim 1:10, 5:18, 21.**

(13) Vivir honestamente, ser justo en todas las relaciones y fiel en todos los compromisos.

Ecl 5:4-5; Rom 12:17; Flp 4:8-9; 1 Pe 2:12.

268. Éstas son las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad de nuestra iglesia. Creemos que todas estas son consecuentes con los principios de Cristo enseñados en la palabra de Dios que es la única y suficiente regla de nuestra fe y práctica. Si alguien entre nosotros no los observa y/o habitualmente rompe cualquiera de estas Guías y Ayudas, se amonestará a dichas personas en amor con la esperanza de restaurarlos a vidas en armonía con el espíritu de las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad.

**Mt 18:15-17; 1 Cor 5:6-7, 9-13; 2 Cor 2:5-7; 5:18-20;
6:14-18; Gál 6:1-10; Ef 4:25-32; Ti 3:10-11.**

Artículo 4. Principios Elementales

270. Cristo es la única cabeza de la iglesia, y la Palabra de Dios la única regla de fe y conducta.

272. A ninguna persona que ama al Señor Jesucristo y obedece el evangelio de Dios nuestro salvador debe privársele ser miembro de la iglesia.

274. Cada persona tiene un derecho inalienable a tener un juicio privado en asuntos de religión, y un derecho igual para expresar sus opiniones personales de cualquier forma que no viole las leyes de Dios o los derechos de otros.

276. Todas las audiencias de la iglesia deben conducirse exclusivamente sobre los principios del evangelio; y ningún ministro o miembro debe ser excomulgado excepto por inmoralidad, la propagación de doctrinas no cristianas, o por el abandono de los deberes ordenados por la palabra de Dios.

278. El oficio y el deber pastoral o ministerial son una asignación divina, y todos los ministros ordenados en la iglesia de Dios son iguales; pero se prohíbe a los ministros enseñorearse de la herencia de Dios o de tener dominio sobre la fe de los santos.

280. Cuando sea necesario o pueda tener una tendencia a influenciar el gran sistema de la cristiandad práctica, la iglesia tiene derecho a formar y hacer cumplir las normas y reglamentos de acuerdo a las Sagradas Escrituras.

282. Para la formación de normas y reglamentos inherentes en los ministros y miembros de la iglesia, cualquier poder puede delegarse de vez en cuando bajo un plan de representación cuando se juzgue necesario y apropiado.

284. Es deber de todos los ministros y miembros de la iglesia mantener la piedad y oponerse a toda forma de inmoralidad.

286. Es obligatorio para los ministros del evangelio ser fieles en el cumplimiento de sus obligaciones pastorales y ministeriales y también, es obligatorio que los miembros tengan en alta estima la labor de los ministros, y darles una compensación justa por sus labores.

Artículo 5. La observancia de los sacramentos

290. Todas las personas al ser bautizadas tendrán opciones de bautismo por inmersión, aspersión o rociada. Desde que los niños nacen en este mundo con la naturaleza inclinada al pecado, la gracia proveniente de Dios provee para su redención hasta el momento de alcanzar la edad de rendición de cuentas, y si sus padres así lo deciden, pueden testificar de su fe presentando a sus niños pequeños para el bautismo. Por otro lado, si otros prefieren poner énfasis en el bautismo como testimonio del creyente individual a su propio acto de fe, pueden presentar a sus niños para la dedicación.

Mc 10:13-16; Hch 2:38-39; 16:15; 18:8.

293. La Cena del Señor se observará en cada iglesia wesleyana local por lo menos una vez cada tres meses.

Artículo 6. La recepción de miembros

295. Los privilegios y condiciones de membresía en la iglesia son constitucionales, y los cambios en estos sólo pueden efectuarse mediante una promulgación constitucional. La Conferencia General puede, a su discreción, establecer categorías de miembros. Nada será incluido en la ceremonia

de recepción de miembros que sea contrario a las siguientes definiciones, condiciones y privilegios de membresía.

297. Las condiciones para la membresía son:

(1) La confesión de la fe en Jesucristo experimentada como testimonio interno del nuevo nacimiento por medio del Espíritu Santo y un compromiso de buscar la santidad en todas las cosas.

(2) El bautismo cristiano.

(3) La instrucción en, la aceptación de, y el compromiso de obedecer los Artículos de Fe (210-250), resumidos en 299, los Principios Elementales, y la autoridad de La Iglesia Wesleyana en materias de gobierno de la iglesia.

(4) Un compromiso de vivir la misión y la visión de La Iglesia Wesleyana a través de una relación de discipulado en la iglesia local.

299. Los candidatos para ser miembros declararán su acuerdo con el siguiente resumen de los Artículos de Fe (210-250):

Creemos en Dios el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo.

Creemos que Jesucristo, el Hijo, sufrió en nuestro lugar en la cruz, que murió, y resucitó, que está sentado a la diestra del Padre hasta que vuelva para juzgar a cada persona en el último día.

Creemos en las Sagradas Escrituras como la inspirada e inerrante palabra de Dios.

Creemos que, por la gracia de Dios, cada persona tiene la capacidad y la responsabilidad para escoger entre el bien y el mal, y que quienes se arrepienten de su pecado y creen en el Señor Jesucristo son justificados por la fe.

Creemos que Dios, no sólo considera al creyente como justo, sino que Él hace justos a los creyentes, librándolos del dominio del pecado en la conversión, purificando sus corazones por la fe, perfeccionándolos en amor en la entera santificación, y proveiendo para su crecimiento en la gracia en cada fase de la vida espiritual, permitiéndoles vivir vidas victoriosas a través de la presencia y poder del Espíritu Santo.

302. Los derechos de de la membresía son:

(1) La comunión de los santos y el estímulo, advertencia y guía espiritual del ministerio.

(2) El acceso a los sacramentos y ordenanzas de la iglesia.

(3) El derecho de participar en cualquiera de las votaciones de la asamblea de la iglesia local.

(4) La elegibilidad para desarrollar funciones de liderazgo (552:2-3), siempre y cuando se cumplan los requisitos (260-268; 558) si no está bajo disciplina.

(5) Si es acusado de no mantener las condiciones de membresía, tiene el derecho de audiencia y apelación con la provisión específica de que, si se une a otro cuerpo religioso, eso por sí mismo cortará la afiliación de membresía en la iglesia.

(6) Un miembro en buena y plena comunión en cualquier iglesia wesleyana tiene derecho a los privilegios de membresía en cualquier iglesia wesleyana a la que transfiera su afiliación de miembro, sujeto a 567.

305. La calidad de miembro de la iglesia puede terminarse solo por uno o más de los siguientes (585):

(1) El retiro voluntario.

(2) Afiliación a otro cuerpo religioso o a una sociedad secreta.

(3) La destitución después de una audiencia apropiada y la convicción.

(4) El abandono persistente de la relación con la iglesia según lo define *La Disciplina*.

(5) Muerte.

Artículo 7. El ministerio

310. La Conferencia General promulgará, de vez en cuando, las provisiones para el entrenamiento, calificación y ordenación del ministerio. Cada ministro wesleyano debe ser miembro de alguna iglesia wesleyana, y cada ministro ordenado debe ser miembro de un distrito. Un ministro ordenado es un ministro del evangelio totalmente investido con todas las funciones del ministerio cristiano.

313. Los derechos constitucionales de los ministros de La Iglesia Wesleyana, si no están bajo disciplina, incluirán el derecho a:

(1) Predicar el evangelio y, en el caso del ministro ordenado, administrar el bautismo y la Cena del Señor, realizar todas las partes del culto, y solemnizar la ceremonia del matrimonio.

(2) Ser elegible, en el caso de los ministros ordenados, para la elección a cualquier puesto en la iglesia para los que los ministros ordenados son elegibles.

(3) Entrar en un acuerdo de relación pastoral con iglesias wesleyanas locales sujetas a las otras provisiones de esta constitución (313:6; 323:1-2).

(4) Aprovechar el uso del edificio de la iglesia al que ha sido nombrado por la conferencia distrital para reuniones religiosas.

(5) Servir a la iglesia local asignada sin la interferencia de las actividades desautorizadas de otro ministro de La Iglesia Wesleyana.

(6) Transferir de un distrito a otro en la manera prescrita por *La Disciplina*, sujeto a la aprobación del superintendente de distrito y del Superintendente General que supervisa el área que incluye el distrito al que busca trasladarse.

(7) Tener acceso, aun bajo disciplina, a una corte apropiada de jurisdicción en asuntos que involucren la queja contra el carácter o la conducta del ministro y de apelar la decisión ministerial de dicha corte.

Artículo 8. Organización y gobierno

Local

315. Iglesias locales. Los miembros de la denominación se agruparán en iglesias locales, una o más de las cuales estarán bajo el liderazgo de un ministro. Cada iglesia local tiene los siguientes derechos constitucionales:

(1) Recibir y expulsar o discontinuar a miembros sujetos a las provisiones de *La Disciplina*. Este derecho se adjudica separadamente en cada iglesia local (365).

(2) Llamar a su propio pastor, sujeto a la confirmación de la conferencia distrital.

(3) Conceder o revocar licencias locales para los diferentes ministerios según está provisto en *La Disciplina*. Este derecho puede delegarse a la junta de la iglesia (365).

(4) Recomendar a personas para los diferentes ministerios a la conferencia distrital. Este derecho puede delegarse a la junta de la iglesia.

(5) Elegir a sus propios oficiales y removerlos justificadamente. A excepción de como está provisto en 365, ningún pastor u otro oficial tiene derecho de nombrar a un oficial o declarar un puesto vacante. Este derecho pertenece a la iglesia solamente, y corresponde a cada iglesia local por separado.

(6) Elegir fideicomisarios y a través de ellos, supervisar, manejar y mantener su propiedad para el uso y beneficio del ministerio y los miembros de La Iglesia Wesleyana, sujeto a sus reglamentos y nombramientos, declarados en *La Disciplina*. Este derecho se consigna separadamente en cada iglesia local.

(7) Ser representado en el número de miembros con derecho a voto de su conferencia distrital, si no está bajo disciplina.

(8) Tener acceso a una corte apropiada de jurisdicción en cualquier asunto de controversia entre él y otras unidades locales, distritales, generales u otras agencias de la denominación. Este derecho corresponde a cada iglesia local por separado.

El distrito

317. La Conferencia General organizará bajo su jurisdicción la obra ministerial de los distritos, los cuales promoverán los intereses de la denominación y cuyos miembros votantes incluirán: todos los ministros ordenados nombramientos, jubilados, en reserva y con permiso de formación profesional; aquellos ministros licenciados aprobados para la ordenación; todos los ministros comisionados y autorizados sirviendo como pastores de iglesias wesleyanas; todos los ministros comisionados y autorizados sirviendo como pastores asociados o asistentes en iglesias wesleyanas; los integrantes de la junta de administración distrital que no sean miembros de la conferencia también pueden ejercer el derecho a voto. y los delegados laicos elegidos según *La Disciplina*. Adicionalmente, la conferencia distrital incluirá a aquellos miembros sin derecho a voto como *La Disciplina* lo indique. Se mantendrá el principio de igual representación de ministros y laicos en la conferencia distrital.

320. Al tratar los asuntos de la conferencia distrital, los ministros y los miembros laicos deliberarán como un solo cuerpo; pero en el voto final sobre cualquier asunto, al pedido de un cuarto de los miembros, la casa se dividirá, y los ministros y los miembros laicos votarán por separado; y requerirá una mayoría de votos de cada rama para aprobar cualquier asunto para el cual la división fue pedida.

323. Los derechos constitucionales de cada distrito incluirán lo siguiente:

(1) Hacerse cargo de todos los ministros e iglesias dentro de sus límites, según la modificación en 360:3e y 365 (excepto, según lo define La Conferencia General, los que están sirviendo a Iglesia General, y excepto el superintendente de distrito quien será responsable ante la Junta General), y sujeto al derecho de los ministros e iglesias a participar en compromisos pastorales.

(2) Alterar el acuerdo hecho por cualquier pastor y cargo o anular la acción de la iglesia y nombrar a otro pastor en dicho cargo cuando juzgue ser en beneficio del cargo o pastor involucrado o cuando el interés general de la obra del distrito sería mejor servido por tal cambio; y dicha iglesia o cargo recibirá al pastor nombrado por la conferencia distrital, con tal de que cualquier alteración de un acuerdo anterior entre un pastor y la iglesia se informe por separado y se apruebe mediante el voto de la conferencia distrital.

(3) Elegir y ordenar ministros, y recibir ministros ordenados de otras denominaciones sujeto a las restricciones de *La Disciplina*.

(4) Recibir o denegar a las personas recomendadas al distrito para varios ministerios para los cargos pastorales dentro de sus límites.

(5) Organizar y recibir iglesias locales dentro de los límites del territorio asignado por la Conferencia General, y fijar los límites de sus circuitos y cargos.

(6) Tomar tales acciones y adoptar tales reglas como juzgue necesario para promover el interés y la prosperidad de la iglesia y enmendar o rescindir los mismos, con tal de que no agregue o quite ninguna provisión de la Constitución o de *La Disciplina*, y a condición de que si tres miembros de un distrito objetaran a su acción por razón de que viola esta restricción, podrán apelar a través de los medios provistos por *La Disciplina*.

(7) Elegir a sus propios oficiales como se describe en *La Disciplina* y despedirlos por motivo justificado.

(8) Elegir, de la manera establecida por *La Disciplina*, su propia junta de fideicomisarios, y a través de ellos recibir, tener, gravar y disponer de toda propiedad del distrito dentro de los límites del mismo, incluyendo la propiedad local en poder del distrito, de acuerdo con las provisiones de *La Disciplina* y las leyes del estado. Todas las propiedades en poder del distrito serán sujetas en fideicomiso para uso y beneficio del ministerio y de los miembros de La Iglesia Wesleyana y sujeto a cambios en sus reglamentos y obligaciones como se legisla y declara (4610).

(9) Ser representado con derecho a voto entre los miembros laicos y ministeriales de la Conferencia General, si no están bajo disciplina.

(10) Tener acceso a una corte de jurisdicción en cualquier asunto de controversia entre éste y otro distrito, unidades locales o generales o agencias de la denominación.

General

325. Membresía de la Conferencia General. La Conferencia General se constituirá de un número igual de ministros ordenados y de miembros laicos que representan las siguientes entidades: superintendentes distritales con su correspondiente delegado laico electo por el distrito; los presidentes de las instituciones de educación superior, incluyendo Wesley Seminario; los directores oficiales que sirven en La Iglesia Wesleyana, establecidos por la Conferencia General, siempre y cuando propicie la representación adicional necesaria para continuar con el principio de igualdad de miembros laicos y ministeriales.

327. Delegados a la Conferencia General.

(1) Cada distrito, si no está en disciplina, tendrá derecho de enviar a un ministro ordenado y a un miembro laico como delegados a la Conferencia General, y a otros delegados tanto ministeriales como laicos, según el número de miembros del distrito, de acuerdo a lo establecido por la Conferencia General.

(2) Los delegados se elegirán por papeleta o electrónicamente. Los delegados ministeriales deben ser ministros ordenados en el momento de su elección y deben ser miembros del distrito que los eligió en el momento de la Conferencia General.

(3) Los delegados laicos serán elegidos entre los miembros de una iglesia dentro de los límites del distrito que ellos representan y en el momento de la Conferencia General deben ser miembros de una iglesia dentro de los límites del mismo distrito que los eligió.

330. Sesiones de la Conferencia General.

(1) La Conferencia General se reunirá cada cuatrienio, excepto en casos de emergencia u otras circunstancias extraordinarias. La Junta General tendrá el poder para acortar o alargar el intervalo y cada sesión se realizará en la temporada del año especificada en *La Disciplina (1528)*, en un lugar determinado por la Junta General; en caso de emergencia la Junta General tendrá el poder para cambiarla.

(2) El presidente u otro oficial electo de la Conferencia General convocará una sesión extraordinaria, siempre que dos tercios de los distritos o la Junta General lo soliciten, mediante la votación que determine la asamblea, fijando el lugar y la hora después de finalizadas las conferencias distritales.

332. Presidencia de la Conferencia General. Las varias sesiones de la Conferencia General serán presididas por el Superintendente General en el orden que éstos determinen; pero en caso de que no esté presente el Superintendente General, la Conferencia General elegirá por papeleta o electrónicamente a un ministro ordenado como presidente pro tem/interino.

334. Otros oficiales. La Conferencia General elegirá por papeleta o electrónicamente a los directores oficiales que decida.

336. Quorum de la Conferencia General. En todo momento que la Conferencia General entre en sesión requerirá una mayoría de todos los delegados elegidos por los distritos para formar un *quorum* para tratar asuntos, pero un número menor puede suspender la sesión de vez en cuando, hasta que se obtenga un *quorum*.

338. Votación en la Conferencia General. Los ministros y los miembros laicos deliberarán en las sesiones de la Conferencia General como un solo

cuerpo. Pero en el voto final de cualquier asunto y en caso de un llamado de un cuarto de los miembros, excepto con las enmiendas propuestas a la Constitución, la conferencia se dividirá y los ministros y los miembros laicos votarán separadamente; y se exigirá un voto de la mayoría de cada parte para pasar cualquier asunto.

340. Junta General.

(1) Habrá una Junta General que ejecutará los acuerdos de la Conferencia General durante el cuatrienio. Esta junta estará compuesta por el Superintendente General y otros directores oficiales designados por la Conferencia General junto con un número igual de ministros ordenados y miembros laicos elegidos por la Conferencia General, para representar equitativamente las varias áreas administrativas de la iglesia. El número de miembros representantes será determinado por la Conferencia General.

(2) La Junta General es el cuerpo gobernante principal de la iglesia entre sesiones de las Conferencias Generales, y está autorizada para realizar todos los planes necesarios en el desempeño de sus deberes; constituirá o creará la junta básica de control de cada una y todas las sociedades e instituciones wesleyanas incorporadas ahora o después bajo las leyes de cualquier estado de los Estados Unidos o de cualquier provincia de Canadá o bajo cualquier otra jurisdicción donde así lo permiten las leyes de dicha jurisdicción. La Junta General tendrá la jurisdicción sobre las entidades misioneras bajo la Conferencia General de Norteamérica. Tendrá la autoridad de aprobar una disciplina para cada entidad que obtenga el reconocimiento de una conferencia general totalmente establecida y para cada entidad misionera. De esta manera, tendrá el poder para adaptar el nombre de la iglesia dentro de las restricciones del párrafo 205, y adaptar las provisiones de *La Disciplina* de la Conferencia General de Norteamérica, incluyendo la ley constitucional y estatutaria, con tal de que no contradiga los Esenciales de La Iglesia Wesleyana. Para aprobar el nombre de una entidad que logre el reconocimiento de una conferencia general establecida, será necesario consultar primero con los cuerpos administrativos interinos más altos de las otras conferencias generales establecidas que sean miembros de la Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana.

350. Superintendencia General.

(1) La Conferencia General elegirá por papeleta o electrónicamente de entre los ministros ordenados uno o más Superintendentes Generales que serán considerados como los líderes espirituales y administrativos en general de la iglesia.

(2) Ellos serán elegidos para un período de cuatro años y empezar en la fecha determinada por la Conferencia General.

(3) El Superintendente General presidirá sobre las sesiones de la Conferencia General y las conferencias de distrito, mas el superintendente de distrito servirá en la mesa oficial para aconsejarle y ayudarle en la dirección de la conferencia distrital. Cuando el Superintendente General no pueda asistir y no haya asignado a un representante, el superintendente de distrito presidirá la conferencia distrital.

(4) Otros deberes del Superintendente General serán definidos por la Conferencia General.

Artículo 9. Poderes y restricciones de la Conferencia General

360. La Conferencia General tendrá pleno poder para:

(1) Designar un criterio del procedimiento parlamentario para sí misma y para las otras entidades de La Iglesia Wesleyana.

(2) Elegir a los oficiales y definir sus deberes y responsabilidades.

(3) Establecer y administrar normas y procedimientos para La Iglesia Wesleyana sujetos a la Constitución y las siguientes restricciones:

(a) No tendrán poder para revocar, alterar o cambiar nuestros Artículos de Fe, Principios Elementales o cualquier compromiso de membresía, o las condiciones para la recepción de miembros ni cualquier norma de doctrina contraria a las existentes y establecidas.

(b) No cambiará ni alterará cualquier parte o regla de nuestro gobierno ni el principio de representación igualitaria de ministros y miembros laicos en las entidades representativas de la iglesia; ni el derecho de cada Conferencia General para elegir a sus propios oficiales o el mantenimiento de un ministerio itinerante.

(c) No creará nuevas reglas, excepto las provistas en 365, que niegue a cualquier iglesia el derecho de recibir, descontinuar o remover a sus propios miembros sujeto a sus derechos de apelación o de elegir y remover a sus propios oficiales o negar a la conferencia distrital la disposición final de todos los acuerdos pastorales. Igualmente no podrá negar a los predicadores e iglesias de sus acuerdos iniciales excepto a aquellos distritos en que la Conferencia General o la Junta General haya transferido la supervisión al Superintendente General u otro oficial general relacionado.

(d) No creará nuevas reglas, excepto como está provisto en 365, que discrimine a cualquier miembro o ministro a causa de su origen étnico, color y género.

(e) No hará ninguna regla que interfiera con la supervisión de distritos establecidos (a diferencia de distritos en desarrollo) sobre los

ministros e iglesias dentro de su jurisdicción, a menos que dicho distrito (o distritos) se encuentre bajo disciplina.

(f) No tendrá el poder para privar a ningún miembro o ministro del derecho de audiencia por un comité imparcial, o del derecho de apelación.

Artículo 10. Coordinación de la Disciplina local, de distrito y general

365. Los párrafos 315:1 y 360:3c (enunciando la autoridad de la iglesia local sobre la membresía de la iglesia local); 315:3, 5 y 360:c (enunciando la autoridad de la iglesia local sobre los licenciados y los oficiales locales); 323:1 y 360:3c (enunciando la autoridad del distrito sobre ministros e iglesias); y 323:1 (enunciando la autoridad del distrito sobre ministros e iglesias y la autoridad de la Iglesia General sobre ciertos oficiales) no llevan la intención de requerir múltiples audiencias y apelaciones cuando se trata de la misma persona que está sujeta a varios niveles de autoridad. Además, estos párrafos no tratan con la posibilidad de que un laico cometa ofensas con efectos que vayan más allá del distrito del cual él es parte. Por lo tanto la Conferencia General promulgará la legislación necesaria para tratar propiamente en tales casos.

Artículo 11. El Supremo Poder Judicial

370. Habrá un concilio judicial conocido como la Junta de Revisión cuyo número de miembros, requisitos, períodos, y método de elección será determinado por la Conferencia General.

375. La Junta de Revisión tendrá autoridad para:

(1) Determinar la constitucionalidad de cualquier acto de la Conferencia General sobre la apelación del Superintendente General, o una quinta parte de los miembros de la Conferencia General.

(2) Recibir y determinar cualquier apelación de las decisiones del Superintendente General acerca de la constitucionalidad de una acción por un distrito o en un punto de ley de la iglesia.

(3) Recibir y determinar la legalidad de cualquier acción de cualquier junta general de iglesia sobre la apelación de un tercio de los miembros, o por solicitud del Superintendente General.

(4) Decidir sobre asuntos en disputa entre los distritos sobre la apelación de una tercera parte de los votos de un distrito que reclama tener un agravio contra otro distrito.

(5) Determinar la validez de cualquier queja contra los recursos usados en el curso de estudio o en nuestras instituciones educativas.

(6) Establecer y determinar la legalidad de asuntos que se plantean entre un distrito y la Conferencia General.

380. Una decisión de la Junta de Revisión será definitiva a menos que la Conferencia General vote para desestimar la misma por un tercio de los votos de los votantes presentes.

Artículo 12. Enmiendas a la Constitución

385. Por recomendación de los dos tercios de los miembros votantes presentes de las conferencias distritales que votan respecto a un cambio propuesto sobre cualquier asunto relacionado con la Constitución, la Conferencia General subsiguiente puede, por dos terceras partes, ratificar el cambio y convertirse en ley constitucional. Además, cuando la Conferencia General origine y recomiende por dos tercios de los votos cualquier cambio, tan pronto que todos los miembros votantes presentes de las conferencias distritales hayan concurrido por dos tercios de los votos acumulados, el mismo se declarará ley constitucional.

Capítulo 5

INSTRUCCIONES ESPECIALES

400. Las Instrucciones Especiales son expresiones por medio de las cuales La Iglesia Wesleyana trata de llevar el testimonio a la sociedad contemporánea acerca de la vida y el carácter cristianos requerido por sus Artículos de Fe y Guías y Ayudas para Vivir en Santidad. Si bien no son compromisos de los miembros, sí son advertencias oficiales a los miembros, ministros y oficiales de La Iglesia Wesleyana, que proveen las pautas para dar testimonio público respecto a los asuntos discutidos.

El Espíritu Santo da sabiduría y orientación a los creyentes conforme al discernimiento de los linderos personales para una vida santa. Las Sagradas Escrituras demuestran que la conciencia personal puede variar entre individuos sobre algunos asuntos para los cuales no hay mandamientos directos y, que lo que Dios requiere, como causa de obediencia para una persona, Él quizás no lo requiera de todos. Por consiguiente, confiando en Su ayuda mediante la oración, el estudio de la Biblia, el consejo divino y la reflexión prudente, todos los creyentes deberían desarrollar “convicciones personales” que les ayuden a conformarse a la voluntad de Dios en lo que tiene que ver con su cultura y la manera en que ellos mismos se involucran con ésta como testigos de Cristo. Tales opiniones personales se aplican sólo a la conducta particular del individuo. El legalismo es el intento de imponer en otros las convicciones personales como si fueran condiciones para la salvación o normas universales para la santidad.

Surgen asuntos periódicamente que requieren que la iglesia delibere seriamente como comunidad de creyentes respecto a su testimonio colectivo cristiano en la sociedad. Así como lo hace con los individuos, el Espíritu Santo también instruye a la iglesia para que discierna y aplique los principios bíblicos en su respuesta colectiva a la cultura actual. De estas deliberaciones conducidas en actitud de oración, nacen las declaraciones de la “conciencia colectiva”. Se considera que estas declaraciones son lo suficientemente importantes y deberían ser parte de la identidad de la iglesia, caracterizando el estilo de vida de los que son parte de nuestra “familia” dentro del Cuerpo de Cristo en general. Estas declaraciones no implican ser condiciones para la salvación, y como tal se vuelven legalistas y subjetivas. Más bien, reflejan los valores comunes de nuestra iglesia que son aceptados voluntariamente con el fin de hacer una declaración positiva a la sociedad, para proteger el bienestar y la integridad de cada persona; para propiciar la transformación de la cultura y para ser un lugar seguro a quienes buscan refugio de los daños infligidos en ellos por una sociedad ofensiva y atea.

En términos colectivos, la iglesia también trata de ofrecer ejemplos y alentar a los jóvenes discípulos, a los recién convertidos, a los miembros nuevos y a sus amigos a formarse a la imagen de Cristo en las áreas de conciencia personal que todavía no son explícitas por el estudio personal y la comprensión de las Escrituras.

Estas declaraciones de conciencia colectiva no cubren todos los asuntos y se deben actualizar periódicamente con el fin de denunciar de manera redentiva los asuntos importantes que emergen y que afectan la iglesia y la sociedad.

A. Preocupación social cristiana

410. La Iglesia Wesleyana busca el reconocimiento de parte de la sociedad que la rodea, de la autoridad del omnipotente Dios, y de la autoridad del Señor Jesucristo, en asuntos civiles, políticos y temporales, así como en asuntos espirituales, como también la transformación de esa sociedad a imagen de Cristo. Creemos que la transformación divina en la sociedad en los tiempos presentes se logrará principalmente a través de la fe en Cristo de los individuos que la constituyen, y su preocupación social en conformidad con su testimonio cristiano. Para este fin buscamos lo siguiente:

(1) **Igualdad de derechos.** La Iglesia Wesleyana apoya el derecho de igualdad de oportunidades para todos los individuos política, económica y religiosamente, y se compromete a un esfuerzo activo para alcanzar la dignidad y la felicidad de todas las personas en todas partes (220; 265:11-13; 360:3d).

(2) **La paz.** La Iglesia Wesleyana, sabiendo que la guerra produce grandes sufrimientos para el cuerpo, la mente y el alma de hombres y mujeres, enormes pérdidas económicas con su legado de deuda para las generaciones futuras, y la liberación de las pasiones más bajas de la vida, impone a personas y naciones a buscar, por todos los medios legítimos, evitar el conflicto armado entre los pueblos y las naciones del mundo. La Iglesia Wesleyana también exhorta a las personas santas por todas partes que oren seriamente por los que están en autoridad, para que pueda prevalecer la paz (1 Tim 2:2), y por el pronto retorno del Príncipe de Paz.

(3) **El servicio militar.** La Iglesia Wesleyana enseña el respeto de la autoridad civil propiamente constituida y la lealtad debida a la patria. Reconoce la responsabilidad del individuo de responder al llamado del gobierno y entrar en el servicio militar. Sin embargo, hay, dentro de la comunidad de La Iglesia Wesleyana, quienes creen que el servicio militar es contrario a la enseñanza del Nuevo Testamento y que sería violar su conciencia si fueran obligados a tomar parte en dicho servicio. Por consiguiente, La Iglesia Wesleyana dará

su apoyo moral a cualquier miembro que pida y reclame la exención, por procedimientos legales, del servicio militar como un objetor de conciencia sincero y que pida servir al país de no combatiente.

(4) **Cuidado del cuerpo y abuso de sustancias.** La Biblia enseña sobre la santidad del cuerpo humano como el templo del Espíritu Santo (1 Cor 6:19-20). Los cristianos deben evitar el uso de cualquier sustancia que sea dañina para el cuerpo, que destruya a la familia, que perjudique a la sociedad (1 Cor 10:23-24), que desmejore la fraternidad de la iglesia, que obstaculice tener potencial en Cristo, que esclavice la voluntad (1 Cor 6:12), que inhiba el evangelismo (1 Cor 9:19-23), que viole el mandato del Señor de amar a Dios sobre todas las cosas y amar al prójimo como a uno mismo (Dt 6:5, Lv 19:18, Mt 22:37-39), o que se convierta en “piedra de tropiezo” para los que son más jóvenes o quienes comienzan en fe (Mt 18:6; 1 Cor 8:9, 13; 10:32-33). La Iglesia Wesleyana anima a sus miembros a practicar el autocontrol y la moderación en asuntos de comer adecuadamente, de hacer ejercicio y de descansar. Nos oponemos a la producción, venta, compra, y uso de bebidas alcohólicas, tabaco, estupefacientes y otras drogas dañinas, al menos que sean usadas para fines mecánicos, químicos o medicinales (véase 265:4). Se prohíbe el uso de alucinógenos, estupefacientes y depresivos sin prescripción, así como el uso indebido y el abuso de los medicamentos recetados para ser consumidos con regularidad; dichos medicamentos deben ser usados solamente luego de que el médico lo haya recetado y esté bajo supervisión médica. Para la sociedad, las consecuencias que se derivan del abuso de sustancias son de gran preocupación dado a la repercusión negativa en el carácter espiritual, en la naturaleza de los individuos y en el bienestar de la sociedad. Estos incluyen la creación de trabas para llegar a la conversión, la disfunción familiar, el conflicto, la pobreza, la enfermedad y la muerte. Además, aumenta la violencia y la delincuencia, la pérdida incalculable hacia la economía nacional y la destrucción del individuo, víctima principal del poder de la adicción. Teniendo en cuenta la abrumadora realidad que tiene el abuso de estas sustancias sobre el daño a la sociedad y a la salud espiritual del individuo, creemos que aun cuando su uso pueda ser legalizado, elegimos la abstinencia total como la respuesta apropiada (es decir, abstenerse voluntariamente y evitar totalmente el uso de sustancias en cualquiera que sean las situaciones, de forma innecesaria o determinada basada en la conciencia individual del cristiano sobre la sumisión al señorío de Cristo y a las amonestaciones de la iglesia). Tal abstinencia es un acto voluntario de autocontrol, una aceptación a la rendición de cuentas grupal y a no poner a prueba, bajo ninguna circunstancia, la salvación o la evidencia de poseer una espiritualidad superior.

(5) **La sexualidad humana.** La Iglesia Wesleyana mantiene una posición bíblica de la sexualidad humana que hace de la experiencia sexual, dentro del marco del matrimonio, un regalo de Dios para ser disfrutado en la comunión de un hombre y una mujer, así como con el propósito de la procreación. Las relaciones sexuales fuera del matrimonio y las relaciones sexuales entre personas del mismo sexo son inmorales y pecaminosas. No obstante, creemos que la gracia de Dios es suficiente para superar ambos: la práctica de tal actividad y la inclinación a la que conduce su práctica.

(6) **Divorcio y segundas nupcias.** Sobre la base de un estudio cuidadoso de las Escrituras, y siguiendo las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad (265:6), La Iglesia Wesleyana enseña lo siguiente con referencia al divorcio y a las segundas nupcias después del divorcio:

(a) Obtener el divorcio sobre otra base, que no sea bíblica, es un pecado contra Dios y contra la humanidad. Esta ruptura de lo que Dios ha unido es un acto directo y deliberado de desobediencia contra la ley y el evangelio, acto que lo separa de Dios y puede someter a un miembro a la disciplina de la iglesia (222).

(b) Sin embargo, reconociendo el estado caído de la humanidad, el divorcio ha sido reconocido en las Escrituras como una disolución válida y permanente del matrimonio con todos sus derechos y responsabilidades. El divorcio no es reversible. No hay manera de “restaurar” un matrimonio disuelto. El estado de divorciado (de soltero) sólo pueden cambiarse por un nuevo matrimonio con la misma u otra persona. Ninguna persona divorciada y vuelta a casarse tiene dos cónyuges, sólo un cónyuge anterior y un cónyuge presente, como en Deuteronomio 24:1-4 y 1 Corintios 7.

(c) El divorcio, a pesar de lo pecaminoso del acto y sus consecuencias, no es “imperdonable”. Un pecador redimido o un reincidente recuperado, está “libre” para casarse “en el Señor” o permanecer soltero, o como un eunuco por causa del reino de Dios. La única excepción de esta libertad de opción la menciona el apóstol Pablo. Es la del creyente que desobedece el mandamiento de Dios y repudia al cónyuge creyente. Esa persona debe permanecer soltera para dar oportunidad a la reconciliación con el cónyuge (1 Cor 7).

(d) El derecho de volver a casarse de ninguna manera excusa el pecado del divorcio. Sólo implica que la iglesia debe perdonar y debe restaurar a quienes el Señor perdona y restaura. Ni penitencia ni retribución quedan para el pecador o reincidente verdaderamente penitente y restaurado, cualesquiera que sean las consecuencias traumáticas del pecado.

(7) **El Día del Señor.** Dios ordena que un día a la semana sea reservado para el bienestar espiritual, mental y físico de la humanidad (Gn 2:2-3, Dt 5:12-14). La Iglesia Wesleyana exhorta a sus miembros a acatar el Día del Señor de manera apropiada (Rom 14:4-6, ver 265:1).

(8) **La religión en la vida pública.** La Iglesia Wesleyana, creyendo que es posible permitir el reconocimiento de Dios y la invocación de Su ayuda en las funciones públicas sin violar los derechos personales y las libertades concedidas en muchas naciones, aboga por la promulgación de legislación adecuada por los cuerpos legislativos en todos los niveles de gobierno que fortalezcan la provisión para el libre ejercicio de la religión en la vida pública y que permitan hacer referencias a ésta, o la invocación de la ayuda de Dios por los individuos sirviendo, escribiendo, hablando, dirigiendo o contribuyendo a cualquier función pública. Además, La Iglesia Wesleyana afirma su creencia en el deber de las escuelas públicas de reconocer la contribución histórica de la tradición judeocristiana en las culturas mundiales y en la vida moderna. La Iglesia Wesleyana verifica que la Biblia es un libro apropiado para leerse en las escuelas públicas y un derecho de los estudiantes de orar según deseen.

(9) **Escuela Pública.** La Iglesia Wesleyana apoya el derecho y la responsabilidad de los padres a determinar cuál es la educación apropiada para sus hijos, evaluar si la educación que sus hijos están recibiendo esté de acuerdo con los principios bíblicos y verificar el esfuerzo por la excelencia en la educación que se les brinda a todos los niños. Defendemos el derecho de nuestros miembros a estar exentos a que sus hijos participen en todos los asuntos que son contrarios a las doctrinas bíblicas y a los principios indicados en los Artículos de Fe, Guías y Ayudas para Vivir en Santidad, los Principios Elementales y en las Direcciones Especiales de nuestra Iglesia, sin perjuicio de la posición académica.

(10) **Juramentos judiciales.** La Iglesia Wesleyana reserva para sus miembros el derecho de afirmar la verdad en el testimonio ante las cortes civiles y criminales en vez de comprometerse en un juramento judicial.

(11) **Aborto.** La Iglesia Wesleyana busca reconocer, preservar y defender la santidad de la vida humana desde la concepción hasta la muerte natural y, por lo tanto, se opone al aborto inducido. Al mismo tiempo, tiene como objetivo proclamar un mensaje de gracia, perdón y restauración en Cristo, tanto para las mujeres y hombres que han experimentado un aborto o que han estado involucrados en uno, como para quienes se encuentran enfrentando un embarazo no planeado. Reconoce que los embarazos son el resultado de una amplia variedad de situaciones, que van desde matrimonios que honran a Dios hasta situaciones de victimización violenta, y busca brindar

una atención integral y amorosa que sea sensible a las necesidades únicas de cada mujer y bebé. Reconoce que el embarazo es inherentemente agotador y, a veces, peligroso para la salud de la madre. Los avances médicos ofrecen cada vez más opciones de tratamiento para diversas condiciones, y debe hacerse todo el esfuerzo posible para preservar la vida tanto de la madre como del hijo por nacer, en la medida en que sea médicamente posible. La Iglesia Wesleyana aconseja a sus miembros a mantenerse informados sobre los temas relacionados con el aborto, a fin de discernir con sabiduría y oración, y abogar por decisiones legislativas, sociales y médicas complejas que prioricen fervientemente la santidad de toda vida humana, mientras ofrecen un apoyo personalizado para las necesidades físicas, emocionales y espirituales de toda la familia.

(12) **Uso del tiempo y los entretenimientos.** La Iglesia Wesleyana cree que sus miembros deben ejercer una mayordomía responsable de su tiempo para la adoración, el trabajo, el descanso, el pasatiempo personal y el servicio a los demás de manera responsable. Se debe ser prudente sobre honrar a Cristo en las decisiones que cada uno toma y en la búsqueda de pasatiempos. Esto incluirá, negarse a y tener cuidado de usar el hogar de manera reiterada para actividades recreativas con medios de comunicación y de entretenimiento donde no se le dé valor a la vida humana, donde se comentan hechos de violencia sin necesidad, donde se use lenguaje obsceno o profano e imágenes sexuales explícitas y pornográficas. Los miembros deben evitar involucrarse en actividades que tiendan a ser adictivas o propicias a los juegos de azar (es decir, que arriesguen los bienes o propiedades tras el resultado de juegos de azar legales o ilegales, incluyendo las loterías patrocinadas por el gobierno). Creemos que hacer apuestas viola el principio de mayordomía bíblica (es decir, la confianza en la provisión de Dios para nosotros, como se explica en Mt 6:25-34) y el décimo mandamiento que prohíbe la codicia (Dt 5:21). Esto es dañino para el individuo, pues, emocionalmente, es adictivo; además de ser un mal ejemplo para otros en la administración de los recursos y confiar en la provisión de Dios; promueve la codicia; pone en peligro a las familias; disminuye las normas socioeconómicas y el autoestima; crea falsas esperanzas; y nos llena de mentiras, en el sentido de que alimenta la falta de esperanza, las necesidades y obligaciones, o el mal juicio de otros. Creemos que la mejor respuesta cristiana a las apuestas, en cualquiera de sus formas, es la abstinencia total.

(13) **Modestia en el vestir.** La Iglesia Wesleyana cree que nuestro pueblo debe dar un testimonio claro de pureza y modestia, vistiéndose apropiadamente y con simplicidad cristiana.

B. Adoración y comunión cristianas

420. Ritos y ceremonias de las iglesias. La verdadera religión no consiste en ninguna observancia ritual como formas o ceremonias, incluso del tipo más excelente, sean en la vida tan decentes y significantes, tan expresivas de cosas interiores. La religión de Cristo se levanta infinitamente más alto y yace infinitamente más profundo que todo esto. Que nadie conciba que los ritos y las ceremonias tienen algún valor intrínseco, o que el verdadero culto no puede subsistir sin ellos. Por consiguiente, no es necesario que los ritos y las ceremonias deban ser los mismos en todas partes o precisamente iguales, porque estos siempre han sido diferentes y pueden cambiar según la diversidad de países, tiempos y costumbres, con tal de que nada se ordene contra la Palabra de Dios.

Hch 15:10, 28-29; Rom 14:2-6, 15, 17, 21; 1 Cor 1:10; 12:25; 14:26; 2 Cor 13:11; Gál 5:1, 13; Col 2:16-17; 2 Tes 3:6, 14; 1 Tim 1:4, 6; 1 Pe 2:16.

430. La sanidad. La verdad de que Jesús puede y desea sanar el cuerpo así como el alma humana, siempre que tal curación sea para Su gloria, está claramente establecido en la Palabra de Dios y atestiguado por la experiencia de muchos en su pueblo en el presente día. La oración por sanidad se animará, según el modelo establecido en las Escrituras.

Mt 10:8; Lc 9:2; 10:9; Hch 4:10, 14; 1 Cor 12:9, 28; St 5:14-16.

440. La libertad cristiana. Cristo, a través de su muerte en la cruz, ha librado a sus seguidores del pecado y de la esclavitud a la ley. Los cristianos “a libertad fueron llamados” (Gál 5:13), y no están bajo la ley como medio de salvación. Más bien, ellos son exhortados: “Estad, pues, firmes en la libertad con que Cristo nos hizo libres, y no estéis otra vez sujetos al yugo de esclavitud” (Gál 5:1).

Esta libertad, sin embargo, no será licenciosa (Gál 5:13). Más bien, el amor para Cristo moverá al cristiano para que viva una vida recta y santa como Dios demanda. Sus leyes son escritas en el corazón por el Espíritu de Dios (Heb 8:10). Así, los cristianos resistirán el mal y se apegarán al bien, no para ser salvos, sino porque han sido salvos.

Dentro de los límites de la libertad cristiana, habrá diferencias de opinión. En tal caso, el creyente busca evitar ofender a otros creyentes. El más fuerte estará atento a las opiniones del que tiene la conciencia más débil (1 Cor 8 y 10), y tiene cuidado de no poner piedra de tropiezo en el camino de otro (1 Cor 10:24; Gál 5:13). Por otro lado, el débil no criticará al fuerte (1 Cor 10:29-30), porque la conciencia del débil puede necesitar instrucción.

El reconocimiento y ejercicio de esa libertad que Cristo nos permite glorificará a Dios y promoverá la unidad de la iglesia.

450. La unidad cristiana. La Iglesia Wesleyana, habiéndose originado mediante la fusión de aquellos de igual y preciosa fe, se compromete totalmente a esa verdadera unidad cristiana que está basada en la verdad bíblica y la comunión del Espíritu, y no pretende la separación o división de los cristianos sobre asuntos periféricos y no esenciales. Mientras que La Iglesia Wesleyana se opone a la creación de una organización eclesiástica “inclusiva” que no considere ni doctrinas ni prácticas bíblicas, da la bienvenida al compañerismo con quienes están comprometidos con las mismas doctrinas y normas de la vida santa, y a la cooperación interdenominacional con quienes sostienen las enseñanzas cardinales de la religión cristiana reveladas en la Biblia.

C. La mayordomía cristiana

460. El significado de la mayordomía. Las Escrituras enseñan que Dios es el dueño de todas las personas y todas las cosas, y que las personas son sus mayordomos de la vida y las posesiones, que debe reconocerse la propiedad de Dios y la mayordomía personal, y que cada persona será responsable ante Dios en el ejercicio de su mayordomía (265:3). Como Dios de orden en todos Sus caminos, Él ha establecido un procedimiento de generosidad que reconoce Su propiedad y la mayordomía de la humanidad. Con este fin, todos Sus hijos deben diezmar fielmente y dar ofrendas para el apoyo del evangelio.

465. Traer los diezmos al tesoro de la iglesia. El traer los diezmos al tesoro de la iglesia es un acto bíblico y práctico de fidelidad a la iglesia donde el miembro pertenece. Así, la provisión financiera de la iglesia dependerá del compromiso fiel de traer los diezmos al tesoro establecido para la obra del Señor, y La Iglesia Wesleyana será reconocida por todos sus miembros como el depósito tesoro para dichos recursos. Se exhorta a todos los que son parte de La Iglesia Wesleyana a contribuir fielmente una décima parte de todas sus entradas como una obligación financiera mínima al Señor y ofrendas voluntarias como Dios les ha prosperado.

**Gn 14:20; 28:22; Lv 27:30-32; Dt 14:22; Pr 3:9-10;
11:24-25; Mal 3:10-11; Mt 23:23; Hch 4:34-35; 6:1-3;
1 Cor 16:2; 2 Cor 8:13-14; Heb 7:1-2, 6, 9.**

470. Métodos para recaudar fondos. En vista de la enseñanza de las Escrituras acerca de los diezmos y las ofrendas, (465) para el sostenimiento del evangelio y para la construcción de edificios de iglesias, ninguna iglesia wesleyana deberá participar en cualquier método de obtención de fondos que menoscabe estos principios, estorbe el mensaje del evangelio, mancille el nombre de la iglesia, discrimine contra los pobres, o dirija erradamente las energías de las personas de promover el evangelio.

475. Testamentos, legados y anualidades. Es esencial que todo creyente ejerza la mayordomía cristiana y tenga una cuidadosa consideración sobre lo que se hará con su propiedad después de su muerte. Las leyes civiles a menudo no proveen para la distribución de una propiedad de tal manera que glorifique a Dios. Todo cristiano debe dar atención a la preparación de un testamento de una manera cuidadosa y legal, y se recomienda para su consideración a La Iglesia Wesleyana y sus ministerios, a través de la iglesia local, el distrito, las misiones mundiales, la extensión y la evangelización, la educación y las benevolencias. La oficina del Superintendente General está preparada para ayudar en estos asuntos (4240; 4940).

PARTE 2

EL GOBIERNO DE LA IGLESIA LOCAL

Capítulo 1

ORGANIZACIÓN DE LA IGLESIA LOCAL

A. La Función de las Iglesias Locales

500. La iglesia wesleyana local es un cuerpo de creyentes cristianos que guardan la fe establecida en los Artículos de Fe de La Iglesia Wesleyana, quienes han sido debidamente recibidos como miembros de La Iglesia Wesleyana y formalmente organizados según su *Disciplina*, que reconocen la autoridad eclesiástica de La Iglesia Wesleyana, apoyan su misión mundial y se reúnen regularmente para propósitos de evangelización, edificación, comunión y adoración (240).

B. Tipos de Organización

503. Un nombramiento pastoral puede cubrir una sola iglesia, dos o más iglesias designadas por la conferencia distrital como un circuito. Lo anterior se da como un nombramiento pastoral regular por la conferencia distrital; y celebra negocios a través de una asamblea local de miembros. Los derechos constitucionales de una iglesia local son aclarados en 315. Si la conferencia distrital desea nombrar a un ministro para que sirva en dos o más iglesias que continuarán separadas, puede nombrarse al ministro como pastor de una iglesia y pastor suplente de la otra (3255-3260).

1. La Iglesia en Desarrollo

510. Una iglesia en desarrollo o es una iglesia previamente establecida que ha sido reclasificada por la junta de administración distrital porque ha dejado de cumplir con la clasificación en 518, o es un proyecto de plantación de iglesia supervisada por una iglesia madre, un grupo de iglesias madres, la junta de administración distrital, o Multiplicación de Iglesia y Discipulado. Una iglesia en desarrollo tiene el propósito de convertirse en una iglesia establecida, pero todavía no reúne todos los requisitos para esta clasificación, según 518. Su organización local seguirá los requisitos de 807. Una iglesia en

desarrollo será autorizada por la conferencia distrital (1180:24) o la junta de administración distrital (1233:26), y se gobernará bajo lo siguiente:

(1) La junta de administración distrital seleccionará al pastor y la conferencia distrital lo nombrará, excepto entre sesiones de la conferencia distrital cuando la junta de administración distrital tenga pleno poder de nombramiento.

(2) Se mantendrá una lista de miembros, normalmente de uno a veinticuatro miembros. El pastor examinará y recomendará a los candidatos para miembros hasta que se forme un consejo asesor local y asuma este deber; y el superintendente de distrito autorizará su recepción (1310:15).

(3) En cuanto los miembros calificados estén disponibles, el superintendente de distrito, con la cooperación del pastor, pueden nombrar un consejo asesor local de tres a cinco miembros, y pueden designar a uno de ellos como vicepresidente. El pastor servirá como presidente de este consejo (807; 1310:17). El consejo ejercerá los deberes y poderes de una junta de administración local (782), haciendo todas las recomendaciones al superintendente de distrito o a la junta de administración distrital en lugar de la asamblea de la iglesia local (1310:15). El vicepresidente debe proporcionar supervisión en cuanto a la compensación y los beneficios del pastor cuando no esté presente, ni el superintendente de distrito, ni un representante del superintendente de distrito. Todas las inversiones en terrenos, edificios y equipos (1233:30; 4650-4670), asuntos que involucran al personal empleado, y otras decisiones mayores deben ser autorizadas por la junta de administración distrital. Todas las acciones de la junta consultora local estarán sujetas a la revisión y aprobación del superintendente de distrito. El consejo asesor local será responsable de ayudar al superintendente de distrito para calificar a la iglesia tan rápidamente como sea posible, con el que se organice como iglesia establecida.

(4) Todas las propiedades de una iglesia en desarrollo las tendrá el distrito, con títulos asegurados según 4660.

(5) Una iglesia en desarrollo puede tener un delegado laico en la conferencia distrital cuando así lo asigne la junta de administración (1086; 1100:2; 1103).

(6) Cada iglesia en desarrollo será asignada por la junta de administración distrital a una de las siguientes categorías para propósitos de rendir informes en las conferencias anuales de distrito y de la Iglesia General, hasta que se organice como iglesia establecida o sea discontinuada.

(a) Plantación de iglesia de distrito o de denominación (una iglesia nueva iniciada y supervisada por el distrito o Multiplicación de Iglesia

y Discipulado, pero que no ha sido clasificada todavía como iglesia establecida de acuerdo con 518);

(b) Plantación de iglesia hija (una iglesia nueva iniciada y supervisada por una iglesia madre o un grupo de iglesias madres asociadas, pero que todavía no ha sido clasificada como iglesia establecida de acuerdo con 518)

(c) Proyecto de revitalización (una iglesia previamente establecida reclasificada por la conferencia distrital o por la junta de administración distrital de acuerdo con 518:7, con el propósito intencional de renovación y nuevo desarrollo (2005:4c); o

(d) Proyecto de reiniciación (una iglesia previamente en desarrollo o establecida, cerrada temporalmente por el distrito y vuelta a abrir subsecuentemente en la misma localidad y / o con algunos de los miembros anteriores).

515. Iglesias locales debidamente organizadas. Una iglesia local debidamente organizada (6516:1b, 6517:1b) se refiere a una sede fundada o adoptada intencionalmente por una iglesia establecida o por una red de iglesias establecidas, donde una congregación cuenta con un lugar de ministerio identificado y un pastor designado, y se reúne semanalmente para todos los siguientes propósitos: adoración pública, predicación de la Palabra, práctica de los sacramentos, cuidado pastoral, discipulado cristiano, evangelismo, ministerios de alcance de cuidado y compasión, y el compañerismo cristiano; y que tiene la intención de continuar funcionando bajo la supervisión administrativa y espiritual de una iglesia establecida (518) o de una red de iglesias establecidas. Esto incluye los servicios de la iglesia local realizados en un idioma diferente al de la iglesia madre, iglesias locales virtuales o en línea ofrecidas semanalmente, campus satélites e iglesias locales en desarrollo que no tengan la intención de convertirse en iglesias locales establecidas independientes.

Las iglesias locales debidamente organizadas están representadas en la conferencia de distrito a través de sus ministros y de los delegados elegidos por sus iglesias locales establecidas o red de iglesias supervisoras.

2. La iglesia establecida

518. Autorización para organizarse. La organización de una iglesia en desarrollo como iglesia totalmente establecida, o de un grupo de creyentes que han solicitado a un superintendente de distrito la organización como iglesia wesleyana, autorizándola para reunirse y tratar asuntos tales como una conferencia de la iglesia local y para elegir una junta de administración local, y otorgándole

todos los derechos, poderes y deberes de una iglesia local según provisiones de la Constitución (315) y según se establece en otra parte de *La Disciplina*, puede ser autorizada por la junta de administración distrital y efectuada por el superintendente de distrito cuando reúne estos requisitos:

(1) Veinticinco o más personas miembros o que se hayan aprobado y estén listos para ser recibidos como miembros cuando se efectúe la organización.

(2) Evangelismo efectivo, evidencia de nuevos convertidos y bautismos de creyentes que se incorporaron en la iglesia.

(3) Una inversión intencional de recursos humanos o financieros hacia las necesidades globales o de la comunidad.

(4) Un grado razonable de estabilidad financiera, incluyendo el cumplimiento de tales obligaciones que pudiera tener con la Iglesia General y el distrito.

(5) Un grado razonable de liderazgo y de madurez organizacional, con suficientes personas calificadas para proveer personal a las mínimas demandas de la organización, proporcionadas en 810.

(6) La tenencia de toda propiedad en fideicomiso para La Iglesia Wesleyana según se requiere en 4610 (4680) o pasos tomados para lograr la misma.

(7) Una iglesia establecida puede ser reclasificada por la conferencia distrital o la junta de administración distrital como iglesia en desarrollo si así lo recomienda el superintendente de distrito, y si:

(a) El número de miembros se reduce a treinta o menos (1180:22; 1233:26; o

(b) La iglesia no ha reportado ningún nuevo convertido ni bautismos de creyentes dentro de los últimos dos años;

(c) La iglesia no ha demostrado dentro de los últimos dos años alguna inversión intencional de recursos humanos o financieros hacia las necesidades de aquellos fuera de la congregación;

(d) La asistencia ha disminuido constantemente durante los últimos siete años; o

(e) Deja de cumplir una o más de las otras condiciones establecidas en 518:2-5 (4670).

520. Reunión de organización. Cuando la organización de una iglesia establecida ha sido autorizada por la junta de administración distrital, el superintendente de distrito consultará con el pastor y el consejo asesor local, o si no hay ninguno, con los interesados en formar la iglesia, y fijará un tiempo para una reunión organizativa. La reunión para organizarse la conducirá el superintendente de distrito o un representante nombrado por el superintendente de distrito en la siguiente manera:

(1) El oficial que preside leerá el resumen de los Artículos de Fe (299) y las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad.

(2) El oficial que preside dirige un examen de cada uno de los candidatos para ser miembro, usando las preguntas normalmente dirigidas a los candidatos (5560-5570), y el bautismo de los que no se hayan bautizado previamente. Cuando la organización involucra a una iglesia previamente organizada como iglesia en desarrollo, quienes han sido aceptados como miembros de la iglesia en desarrollo no necesitan reexaminarse.

(3) Un compromiso mutuo de propósito y comunión por parte de todos los miembros, incluyendo a quienes están recibéndose. El oficial que preside preguntará a cada uno:

Pregunta 1: “¿Está usted en comunión cristiana con todos los que se presentan para ser miembros en esta organización eclesiástica?”

Respuesta: “Sí lo estoy”.

Pregunta 2: “En esa comunión cristiana ¿promete usted caminar en amor unos con otros, dando y recibiendo consejo, simpatía e instrucción en el espíritu de Cristo?”

Respuesta: “Sí, lo haré”.

(4) Una declaración hecha por el oficial que preside:

“Sobre la base de este solemne y mutuo compromiso en la presencia de Dios, yo procedo a darles a cada uno la diestra de confraternidad y declaro por este acto que ustedes constituyen una iglesia cristiana organizada sobre la base de *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*, y se les otorga todos los derechos, poderes y deberes asignados de una iglesia establecida por *La Disciplina*”.

(5) La primera sesión de la conferencia de la iglesia local, con la elección de oficiales que servirán por el resto del año, o hasta cuando sea especificado, y la instalación de los oficiales (5915) por la persona que preside el servicio de organización.

(6) El informe respecto a la organización por el superintendente de distrito a la siguiente sesión ordinaria de la junta de administración distrital, y a la próxima sesión ordinaria de la conferencia distrital (1180:22; 1310:14).

(7) La toma de acción para mantener la supervisión y el cuidado pastoral de la nueva iglesia, si no se ha hecho.

3. Iglesia Misional Urbana

523. Una iglesia misional urbana es una iglesia local que

(1) está ubicada en una zona de alta pobreza en un área metropolitana con 200.000 habitantes aproximadamente o más,

(2) cuya congregación y/o comunidad estén experimentando los impactos de la pobreza urbana, y (3) que estén realizando esfuerzos significativos para atender las necesidades de las personas en situación de alta pobreza en su comunidad. Debe ser recomendada y aprobada por la junta de administración distrital (1233:26) y debe ser aprobada por el Superintendente General. Su aprobación estará vigente por cinco años, y puede ser renovada. La estructura organizativa deberá seguir los mismos patrones de las iglesias en desarrollo o una iglesia establecida (510:1-6; 518:1-6). Una vez que ya no califique como una iglesia misional urbana, pasará a ser una iglesia en desarrollo o una iglesia ya establecida, tal y como lo autoriza el consejo de administración del distrito.

4. El Circuito

525. Relación entre el circuito y la iglesia. Un circuito es un nombramiento pastoral en el que una conferencia distrital ha agrupado a dos o más iglesias locales bajo un pastor, y las ha nombrado como un circuito, para administrar asuntos o negocios por la misma conferencia de circuito. Cada iglesia en el circuito se organizará y dirigirá sus asuntos según los reglamentos para una iglesia establecida, y ejercerá sus derechos constitucionales para recibir, expulsar y discontinuar a sus miembros, elegir a sus propios oficiales y fideicomisarios, y para tener recurso a un tribunal apropiado de jurisdicción en materias de controversia entre sí misma y otras unidades o agencias de La Iglesia Wesleyana (315:1, 5, 6, 8). El circuito ejercerá todos los derechos constitucionales de un cargo pastoral no reservados para la iglesia local (315:2-4, 7), y se encargará de todos los asuntos de circuito como se dan en 525-535.

526. Circuitos de conferencia en desarrollo. Cuando las congregaciones en el circuito son todas iglesias en desarrollo, se aplicarán al circuito en desarrollo, los reglamentos que gobiernan a una iglesia en desarrollo, (510).

528. Conferencia de circuito. Los miembros de iglesias en un circuito, debidamente convocados y congregados para tratar negocios juntos, constituirán una conferencia de circuito. Seguirán el mismo modelo orgánico y procesal como una conferencia de la iglesia local (630-650). Sus deberes y poderes serán para:

(1) Nombrar al pastor y poner las condiciones de servicio pastoral (315:2; 690-722).

(2) Licenciar a ministros laicos (3410-3420) y recomendar a miembros apropiados a la conferencia distrital para futuras licencias de distrito como estudiantes ministeriales y obreros especiales (3015:3-4; 3033:1-2; 3460).

(3) Elegir delegados laicos a la conferencia distrital (315:7; 1100-1109).

(4) Elegir a un secretario de circuito, dentro de los miembros del consejo asesor de circuito, (530) además de los miembros *ex officio* que la conferencia de circuito determine necesarios para asegurar la representación apropiada, y una junta de fideicomisarios de circuito (si se necesita, 532).

(5) Para determinar todos los asuntos que involucran a dos o más iglesias en el circuito, incluso la autorización de transacciones involucradas en la compra, erección, hipoteca, venta, u otra disposición de una rectoría del circuito u otra propiedad (4740-4750).

530. Junta consultora de circuito. La Junta consultora de circuito dirigirá los asuntos del circuito entre las sesiones de la conferencia del circuito, llevando la misma relación a la conferencia de circuito tal como la junta de administración local hace con la conferencia de la iglesia local (750; 782). Consistirá del pastor como presidente, el secretario del circuito, el presidente de la junta de fideicomisarios, el tesorero de cada iglesia local, y otros representantes que la conferencia de circuito determinare necesarios para asegurar la representación apropiada. Elegirá a uno de sus miembros de vicepresidente, y se reunirá por lo menos trimestralmente en la hora y lugar que determine. Nombrará al pastor, hará las recomendaciones en todas las materias sobre las que la conferencia de circuito tiene autoridad, y llevará a cabo y administrará las decisiones de la conferencia de circuito (690).

532. Fideicomisarios de Circuito. La junta de fideicomisarios de circuito consistirá de tres a cinco miembros electos por la conferencia de circuito. Ellos se organizarán y continuarán su trabajo bajo la dirección del consejo asesor de circuito de la misma manera como la junta de fideicomisarios en una iglesia local (850-859), excepto que ellos sólo tendrán jurisdicción sobre esa propiedad poseída por el circuito, como la rectoría del circuito (4740-4750).

535. Comités de Circuito. El consejo asesor de circuito puede nombrar tales comités como sea necesario para la conducta apropiada de los asuntos del circuito, incluso un Comité de Nominaciones para nombrar a los oficiales del circuito (820-823).

5. Misión

537. Una obra especial de evangelización, de rescate de iglesia pionera o trabajo misionero que no pueda organizarse apropiadamente como iglesia en desarrollo, puede continuar como una misión. Una iglesia establecida puede conducir una misión, sujeta a la aprobación de la junta de administración

distrital (655:14), por un distrito (1180:22; 1233:26) o por Multiplicación de Iglesia y Discipulado. No mantendrá una lista de miembros ni recibirá miembros. Una misión no tendrá ni juntas locales, ni oficiales ni comités, excepto los que sean nombrados por el director de la misión o pastor, estén sujetos al director de la misión o pastor, y se puedan reemplazar a discreción del director de la misión o pastor.

6. Iglesias locales en un distrito en desarrollo

542. Las misiones, iglesias en desarrollo, iglesias y circuitos localizados en distritos en desarrollo, serán autorizadas organizadas, y gobernadas según las *Normas de la Junta General para Multiplicación de Iglesia y Discipulado* que estarán en armonía con *La Disciplina* (4800).

7. Iglesias afiliadas

548. Una congregación independiente en la tradición wesleyana que quiere una relación menos plena con La Iglesia Wesleyana puede reconocerse y listarse como iglesia afiliada. Esta relación existirá para animar a la comunión, incluir e involucrar el cuerpo afiliado en los ministerios y oportunidades disponibles a las iglesias wesleyanas, y para llevar en el futuro a la unidad afiliada a una relación plena con La Iglesia Wesleyana. Las provisiones y procedimientos para establecer y gobernar una relación de iglesia afiliada se encuentran en el Apéndice B, párrafo 6410-6490.

Capítulo 2

LA MEMBRESÍA

A. Esencia y Significado de la Membresía

550. La membresía en La Iglesia Wesleyana es la entrada a una iglesia y es donde se tiene una experiencia de conversión, en la que una persona pasa a ser miembro del cuerpo de Jesucristo, seguida por el discipulado dentro de una familia de creyentes que procuran la vida espiritual, crecimiento y servicio. Por consiguiente, es de suma importancia que se tomen pasos inmediatos para pastorear, discipular y capacitar a los creyentes a través del proceso de membresía para la responsabilidad mutua y el ministerio para la iglesia, la comunidad, y el mundo (566-570; 725:11; 782:7, 880:11).

551. El objetivo general de la membresía en La Iglesia Wesleyana es: reconocer a los creyentes que pertenecen al cuerpo de Cristo; discipularlos en una relación de pacto con La Iglesia Wesleyana y prepararlos a ministrar al mundo de una manera significativa.

(1) La visión de la membresía. Es nuestra creencia y práctica que La Iglesia Wesleyana no es una compilación de iglesias independientes sin vínculos entre sí ni solamente una asociación de iglesias, sino que somos parte de una “familia” de creyentes conectados por nuestra identidad en Cristo y nuestra identidad uno con el otro. La membresía sirve como el hilo común que nos unifica dentro de nuestra diversidad como comunidad con la pasión de desarrollar discípulos totalmente comprometidos con Cristo. La membresía es una herramienta ministerial que se utiliza en el proceso de desarrollo espiritual, luego de la conversión y que lleva a la madurez en Cristo. Para mejorar el proceso de discipulado en madurar a las personas a ser más como Cristo, la membresía es el primer paso hacia la rendición de cuentas. Dentro de la comunidad de fe, esta responsabilidad está basada en la autoridad de las Escrituras. Igualmente, reconocemos el papel de la tradición, la experiencia y la razón para formar la conciencia colectiva reflejada en los compromisos de rendición de cuentas y de discipulado de los miembros. La membresía se convierte en la entrada por la que las personas serán discipuladas y capacitadas para ejercer ministerio dentro de la iglesia y para ser testigos para el mundo en general.

(2) El valor de la membresía. La membresía en La Iglesia Wesleyana se construye en la premisa de que es el primer paso en la relación de una persona con la iglesia y la entrada hacia el proceso de discipulado dentro de la vida de

la iglesia. Cada comunidad local adapta su alcance y secuencia de ministerial pero tienen una ruta común involucraría los siguientes pasos:

Creer. Cuando las personas vienen a Cristo por la fe, ellos se convierten en miembros del cuerpo de Cristo. La Membresía es el acceso hacia el proceso de discipulado dentro de La Iglesia Wesleyana, lo que ayuda a personas a identificarse con creencias esenciales que han sido enseñadas por la Biblia y cómo esas creencias impactan nuestro estilo de vida, nuestras relaciones y nuestro testimonio de Cristo dentro de la iglesia y más allá. Esta fe, fortalecida por el Espíritu Santo, trae un crecimiento transformador al creyente.

Pertenecer. Cada persona que forma parte de la comunidad en una iglesia local valora la idea de pertenecer lo cual, a su vez, abre la puerta a que la iglesia discipule a cada creyente hasta llegar a ser un fiel seguidor de Cristo. La Iglesia Wesleyana coloca, intencionalmente, el “pertenecer” como prioridad dentro de la relación del creyente con la iglesia y asume la responsabilidad de ayudar a crecer al creyente hasta que sea un seguidor maduro de Cristo.

Ser. Es responsabilidad de la iglesia local ocuparse del cuidado de las personas que están comprometidas con su comunidad, a desarrollar y a utilizar un proceso de discipulado efectivo que ayude al crecimiento de la fe y el carácter y fe de los miembros, lo cual llevará a la preparación de líderes efectivos. La Iglesia Wesleyana hace un llamado intencional a personas a que se muevan más allá de la decisión de seguir a Cristo a una vida en devoción a Cristo, lo cual los llevará a una vida de servicio a Cristo.

552. Organización de la membresía.

(1) La membresía en La Iglesia Wesleyana es el nivel de entrada, una relación básica con la iglesia para los creyentes que están dispuestos a participar en la vida común de la iglesia y entrar en el proceso de discipulado a través de la iglesia local. Igualmente, La Iglesia Wesleyana toma medidas preventivas para que creyentes jóvenes sean parte de la iglesia a través de la membresía estudiantil.

(2) El liderazgo. La membresía es el requisito mínimo para cada posición elegida de liderazgo en La Iglesia Wesleyana sea a nivel local, distrital o general y también para pastores con credenciales (552:3). Se espera que los líderes lleven una vida ejemplar y sirvan a los demás como modelos. A las personas elegidas para servir en la iglesia en posiciones de liderazgo se les requiere cada año afirmar y seguir los Artículos de Fe, las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad, y los Principios Elementales; ser fieles en la asistencia a la iglesia local; practicar la mayordomía bíblica; participar activamente en testificar y servirle a Cristo;

mantener la unidad en la iglesia; y estar dispuestas a rendir cuentas a aquellos que tienen autoridad espiritual sobre ellos según *La Disciplina*.

(3) Las posiciones de liderazgo en la iglesia local requieren que una persona sea miembro y cumpla con los requisitos en 260-268; 558 son:

- (a) un ministro con credenciales (3250-3495)
- (b) miembro de la junta de administración local (752)
- (c) fideicomisario (850)
- (d) delegado a la Conferencia distrital o General (965, 1524)
- (e) miembro del comité de nominaciones (820)
- (f) secretaria de la iglesia local (638, 830)
- (g) líder laico (833)
- (h) miembro del comité de membresía o testimonio (si los hubiere)
- (i) tesorero de la iglesia (842)
- (j) Superintendente de escuela dominical o director de formación espiritual (si los hubiere).

B. Categorías de membresía

1. Miembros

553. Las personas que serán admitidas como miembros en La Iglesia Wesleyana deben ser aquellas que cumplan con las condiciones que han sido establecidas en la Constitución (297:1-4).

(1) Los candidatos a la membresía serán examinados por la junta de administración local (782:8; 835-837), para determinar si reúnen los requisitos de la Constitución respecto de su experiencia de regeneración, bautismo cristiano, su voluntad a ser instruidos y su aceptación de los Artículos de Fe, Principios Elementales y la autoridad de *La Disciplina* en asuntos del gobierno de la iglesia, y su disposición a una relación de membresía y discipulado con La Iglesia Wesleyana a través de la iglesia local.

(2) Los candidatos para miembros que han pasado satisfactoriamente el examen de la junta de administración local, serán puestos a votación por la conferencia de la iglesia local a menos que la conferencia de la iglesia local haya delegado esta responsabilidad a la junta de administración local (567; 655:1). En cualquier caso, requerirá un voto de la mayoría de los votantes presentes para ser recibidos; y si se presentaran objeciones contra la recepción de un miembro, se requerirá un voto de las dos terceras partes de los votantes presentes.

(3) Se le pedirá a los candidatos a la membresía que afirmen su compromiso con la experiencia de regeneración, el bautismo cristiano, su

aceptación de los Artículos de Fe, los Principios Elementales y la autoridad de La Iglesia Wesleyana en asuntos de gobierno eclesiástico y su disposición de continuar una relación de compromiso con la membresía y discipulado con La Iglesia Wesleyana.

(4) Las personas que han sido debidamente aceptadas a ser miembros tal y como ha sido explicado en 553:2, deberán ser recibidos como miembros mediante un servicio público en el cual deban hacer pública su confesión y su aceptación, (5565), y el pastor o un líder asignado le recibirá con un saludo de comunión.

555. Los derechos de los miembros están establecidos en la Constitución (302). El proceso judicial para tratar con cualquier miembro encontrado de no cumplir con los Artículos de Fe está localizado en la sección Judicial de *La Disciplina* (5000-5004) y en *las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia y Restauración Ministerial*.

557. Guías y ayudas para vivir en santidad. Los compromisos de la membresía (260-268) de La Iglesia Wesleyana están basados históricamente en la Biblia, e invita a los creyentes, por medio de oraciones, a considerarlos y a acogerlos.

558. Cualidades de liderazgo. Todos aquellos que sirven en cargos electos o acreditados en La Iglesia Wesleyana se les exigirá seguir cuidadosa y conscientemente las Guías y ayudas para vivir en santidad que se hallan en los párrafos 260-268.

2. Membresía Estudiantil

564. Aquellos niños y jóvenes que han testificado de su experiencia de la regeneración pueden ser recibidos como miembros estudiantiles inmediatamente después de su conversión o bautismo. La junta de administración local, luego de proveer un examen de su relación con Cristo y su intención de seguir madurando en su crecimiento espiritual, puede recibir a los miembros estudiantiles por votación de mayoría. Los miembros estudiantiles serán recibidos formalmente en una ceremonia pública dirigida por el pastor o su asistente. La iglesia local deberá proveerle un programa a los miembros estudiantiles que los guiará a la madurez espiritual y les dará un conocimiento de la importancia, de los privilegios y de los compromisos de la membresía.

565. Los estudiantes miembros tendrán todos los derechos de miembros excepto para votar y tener cargos. Pueden convertirse en miembros cuando la junta de administración local considere que estén capacitados y serán recibidos como se indica en 553. Si los miembros estudiantiles integrantes cumplen 16 años, y

aún no están calificados para la membresía, el pastor y la junta de administración local deberán hacer todo lo que sea posible para prepararlos para la membresía comunitaria durante el año subsiguiente. Cuando cumplan los veintiún años de edad, deberán convertirse en miembros o deberán ser eliminados de la lista de estudiantes miembros (782:9). Los estudiantes miembros que quieren hacerse miembros serán recibidos según se indica en 553.

C. Recepción de Miembros

566. En La Iglesia Wesleyana, los miembros pueden ser recibidos por confesión de fe o por carta de traslado. Los estudiantes miembros serán recibidos por confesión de fe.

567. Los miembros deben ser aceptados de acuerdo a los votos aprobatorios de la conferencia de la iglesia local, a menos que la iglesia, mediante el voto, delegue este derecho a la junta de administración local (655:1). En ambos casos, deberá ser por mayoría de votos, siempre y cuando se planteen objeciones contra la recepción de un miembro y requerirá un voto de dos tercios de los votantes presentes.

568. El pastor y la junta de administración local serán responsables de proporcionar clases de membresía para todos los miembros, instruyéndolos en las doctrinas bíblicas y normas de la iglesia, familiarizándolos con la historia y organización de La Iglesia Wesleyana, y explicándoles el significado de los votos de los miembros (297; 5565-5595).

570. Aquellos que provienen de otras denominaciones y presentan cartas de traslado o cartas de recomendación, serán examinados por el pastor y la junta de administración local para entender su relación con Cristo y su bautismo cristiano. Si ofrecen testimonios satisfactorios y están dispuestos a ser instruidos y a aceptar los Artículos de Fe, los Elementos principales y la autoridad de La Iglesia Wesleyana en lo que concierne a política de la iglesia y están dispuestos a empezar una relación de membresía y de discipulado con La Iglesia Wesleyana a través de la iglesia local, éstos pueden ser recibidos como miembros.

D. Traslado de membresía

575. Cuando cualquier miembro pida una carta de traslado a otra iglesia wesleyana, el pastor y el secretario de la iglesia local le concederán el formulario apropiado según se detalla en 6000-6020 estipulando que el miembro no está bajo disciplina ni bajo cargos. Tanto el pastor como el secretario firmarán la carta y se la remitirán al pastor y al secretario de la

iglesia local a la cual el miembro se está trasladando. La carta se presentará a la junta de administración local de la iglesia receptora en su siguiente sesión, pero no después de treinta días de la fecha de emisión, y se procederá de la manera indicada en 578. Cuando el miembro ha sido debidamente recibido, la iglesia receptora completará la segunda parte del formulario y la remitirá a la iglesia que concedió el traslado. La fecha en la cual se reciba la carta retornada marcará la expiración de membresía en la iglesia que concede la carta y en el registro oficial de miembros. El secretario de la iglesia local escribirá al lado del nombre del miembro, la fecha con la nota: "Removido por carta de traslado".

578. La iglesia receptora manejará los traslados como sigue:

(1) Se recibirá a los miembros, sujeto al voto de aprobación de la conferencia de la iglesia local, a menos que la conferencia de la iglesia local haya delegado este derecho a la junta de administración local. El traslado de membresía puede ser cuestionada por la iglesia receptora si es evidente que la persona involucrada transgrede publicamente las Escrituras y los Artículos de Fe.

(2) La membresía de un pastor, pastor mayor, pastor asociado, o pastor auxiliar y de los miembros de la familia del pastor que así lo deseen y tengan las credenciales apropiadas, se trasladará automáticamente a la iglesia a la que se ha nombrado, o si está a cargo de varias iglesias, el pastor tendrá la opción de asignar su membresía a una de ellas. El secretario de la iglesia de la cual el pastor se está mudando, remitirá los formularios apropiados de la condición de miembro del pastor y su familia que así lo desean al secretario de la iglesia receptora que los registrará sin ninguna acción de la conferencia de la iglesia local o la junta de administración local.

580. No se exigirá a un miembro de La Iglesia Wesleyana que se traslade de una iglesia local participe en un servicio público de recepción.

582. La membresía estudiantil no es transferible.

E. Terminación de la membresía

585. La membresía en La Iglesia Wesleyana puede terminarse al menos por una de estas cinco razones (305):

(1) El retiro voluntario.

(2) La unión a otro cuerpo religioso o afiliación a una orden secreta.

(3) La destitución después de una audiencia y convicción (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5023:5).

(4) La negligencia persistente en la relación con la iglesia, definida en 600-605.

(5) La muerte.

590. Cuando un miembro pide una carta de recomendación a otra denominación, el pastor y el secretario de la iglesia local le concederán el formulario apropiado proporcionado en 6030, si el miembro no está bajo disciplina ni bajo cargos. La condición de miembro de tal persona en la iglesia local que concede la carta cesará inmediatamente, y el secretario escribirá junto al nombre del miembro: la fecha y “Removido por carta de recomendación”.

592. Cuando un miembro pide una carta de retiro, el pastor y el secretario de la iglesia local se la concederán en el formulario apropiado proporcionado en 6040. El secretario escribirá en el libro de registro (610), junto al nombre del miembro, la fecha en que la carta fue concedida y “Removido por carta de retiro”. Si el retiro del miembro ocurre durante el curso de una investigación judicial, el secretario anotará en el registro de miembros, “Removido bajo acusación” y si el retiro ocurre durante el curso de una audiencia, “Removido bajo cargos” (5048).

593. La asamblea de la iglesia local puede optar por emplear la rendición de cuentas de los miembros a través de un proceso de reafirmación. Este proceso debe ser manejado por la junta de administración local de manera justa y responsable, cuidando de preservar tanto la vida y la salud de la iglesia como los derechos establecidos del miembro. Si un miembro elige no participar en el proceso de reafirmación, esa elección puede considerarse como un retiro voluntario de la membresía.

595. Cuando un miembro se une a otra denominación, o cuerpo religioso que ejerce las funciones de iglesia, o una sociedad secreta, no es necesario hacer una audiencia para remover a tal miembro. El pastor, habiendo investigado y determinado los hechos, informará de ello en la próxima sesión de la junta de administración local, y por orden de la junta, el secretario de la iglesia local escribirá junto al nombre del miembro la fecha de la sesión y “Removido por haberse unido a otro cuerpo”.

598. Cuando un miembro se muda lejos de la iglesia donde tiene su membresía, y es evidente que la distancia no le permitirá la participación plena y regular en la vida de la iglesia, el pastor deberá sugerir que el miembro transfiera su membresía a La Iglesia Wesleyana más cercana de su nueva residencia. Con ese fin, el pastor notificará al Director Ejecutivo de Comunicaciones de La Iglesia Wesleyana el nombre y la dirección del miembro.

600. Cuando un miembro se muda lejos de la iglesia donde es miembro, y no deja dirección de traslado, o no informa su estado espiritual o no envía apoyo financiero, o no traslada su condición de miembro a La Iglesia Wesleyana más cercana, después de un año, el miembro puede ser quitado de la lista siempre y cuando se haya hecho todo lo posible para comunicarse con el

miembro y notificarle de tal intención. El nombre del miembro será removido con la recomendación de la junta de administración local y la mayoría de votos de la conferencia de la iglesia local, a menos que la iglesia local haya delegado la responsabilidad plena en estos asuntos a la junta de administración local. El secretario escribirá junto al nombre del miembro la fecha del voto, y “Descontinuado por voto”.

605. Cuando un miembro deja de asistir, por un año, a los servicios de la iglesia donde es miembro sin causa justificable, según el criterio de la junta de administración local, o deja de apoyar a la iglesia financieramente, bajo su capacidad, el pastor y la junta de administración local buscarán restaurar al miembro al compañerismo activo. Pero, si son incapaces de hacerlo, pueden remover el nombre del miembro con la recomendación de la junta de administración local y la mayoría de votos de la conferencia de la iglesia local, a menos que la iglesia local haya delegado la responsabilidad plena en estos asuntos a la junta de administración local. El secretario escribirá junto al nombre del miembro la fecha del voto y “Descontinuado por voto debido a negligencia persistente”. Si un miembro decide no participar en la reanudación anual del compromiso a la membresía, dicha acción se tomará como negligencia y se eliminará la membresía.

F. Registro de membresía

610. Cada iglesia local deberá mantener un registro permanente por el secretario de la iglesia local en el que se registrarán todos los nombres de los miembros, categoría de miembro, fecha cuando se recibió y si por profesión de fe o por carta de transferencia, la fecha de terminación como miembro según lo estipulado en 605, o muerte; y todas las dedicaciones, los bautismos, matrimonios, las fechas de los pastorados y otra información esencial para un registro escrito permanente de la vida y ministerio de la iglesia local.

Capítulo 3

CONFERENCIA DE LA IGLESIA LOCAL

A. Composición y función

625. Los miembros de una iglesia local, debidamente convocados y en asamblea para conducir asuntos, constituyen la conferencia de la iglesia local. Es el cuerpo gobernante más alto de una iglesia wesleyana local, y ejerce los poderes concedidos a la iglesia local por la Constitución (315), y otros poderes concedidos específicamente a la conferencia de la iglesia local por la Conferencia General según se establece en *La Disciplina* (302; 500; 555).

B. Sesiones

630. Sesiones Regulares.

La conferencia de la iglesia local se reunirá anualmente dentro de los treinta días posteriores al final del año del distrito, (1180:17). Será anunciada desde el púlpito, por lo menos dos semanas antes (625). Se presentará informes; se elegirá a los oficiales y a la junta de administración local (823; 965; 1103); y se discutirá cualquier otro asunto que se requiera (650).

633. Sesiones especiales.

(1) **Asuntos generales.** La conferencia de la iglesia local puede ser convocada en sesión extraordinaria por el pastor, o en caso de emergencia por el superintendente de distrito, para tratar cualquier asunto, con el anunciado desde el púlpito en dos servicios regulares; el primero debe hacerse no menos de una semana antes de la fecha señalada. Los requisitos para las sesiones extraordinarias que traten con asuntos legales o propiedad, están formulados en 4040 y 4700.

(2) **Votación pastoral.** El vicepresidente de la junta de administración local (635; 773), autorizado por la junta de administración local, y habiéndose notificado al superintendente de distrito, puede convocar a una sesión especial de la conferencia de la iglesia local para celebrar una votación pastoral, con un anuncio, por lo menos dos semanas antes de la fecha señalada. Durante las negociaciones para nombrar a un nuevo pastor, el anuncio debe hacerse sólo desde el púlpito y en un servicio regular antes de la fecha señalada.

C. Organización y procedimiento

1. Oficiales

635. El presidente. El pastor presidirá la conferencia de la iglesia local excepto en sesiones que traten con el nombramiento o prolongamiento de un pastor. El vicepresidente de la junta de administración local (773) presidirá las sesiones que traten el nombramiento o retención de un pastor, si el superintendente de distrito, o un representante nombrado por el superintendente del distrito, no está presente. El vicepresidente también puede presidir, a petición del pastor, en otras sesiones de la conferencia de la iglesia local. En casos de emergencia, cuando el pastor esté ausente o incapacitado, el vicepresidente puede presidir en otras sesiones con el permiso del superintendente de distrito.

638. El secretario. El secretario de la iglesia local, elegido anualmente por la conferencia de la iglesia local, servirá como secretario de la conferencia de la iglesia local en virtud de su puesto (830:1).

2. Procedimiento

640. El quorum. Los miembros que se reúnen en la conferencia anual de la iglesia local, constituirán el *quorum*, cuando la asamblea ha sido debidamente convocada.

643. La votación. El voto de la mayoría de los votantes presentes en la conferencia de la iglesia local será suficiente en todos los asuntos, a menos que haya otros requisitos enunciados en *La Disciplina* o en las leyes locales que tratan con asuntos legales.

645. Reglas de procedimiento parlamentario. Los asuntos de la asamblea de la iglesia local serán conducidos según la edición actual de las *Reglas de orden de Robert (reglas de procedimiento parlamentarias)*, excepto cuando se las suspenda formalmente o de otra manera lo ordene *La Disciplina*.¹

650. Orden de negocios. La conferencia de la iglesia local, en todas las sesiones ordinarias, prestará atención especial al progreso espiritual, numérico y financiero de la iglesia, incluyendo los siguientes asuntos:

(1) Leer los minutos de la última sesión, a menos que la autoridad para aprobar los minutos haya sido delegada, por la conferencia de la iglesia local, a la junta de administración local.

1. Estas reglas se nombran bajo el nombre de Robert dado que su autor el coronel Henry Martyn Robert las publicó en 1876.

(2) Recibir los informes del pastor(es) y cualquier otro que la conferencia de la iglesia local pida.

(3) Recibir los informes de los varios tesoreros (863).

(4) Recibir los informes de juntas y comités y actuar sobre ellos.

(5) Recibir los informes de los ministros laicos.

(6) Otorgar o renovar las licencias de los ministros laicos locales.

(7) Recomendar miembros aptos a la conferencia distrital para licencia distritales como de estudiantes ministeriales y obreros especiales (315:3-4).

(8) Elegir a oficiales y delegados.

(9) Asuntos varios.

D. Deberes y poderes

655. La asamblea de la iglesia local tiene deberes y poderes para:

(1) Aprobar por votación la recepción de miembros y expulsar o discontinuar miembros, a menos que delegue la autoridad sobre la membresía a la junta de administración local (567; 315:1). Tal autoridad puede ser retirada de la junta de administración local en cualquier sesión anual de la asamblea de la iglesia local.

(2) Nombrar a un pastor o renovar el nombramiento (315:2; 692; 705; 718; 720; 735), o para votar en la terminación de un nombramiento renovado enunciado en 722:2.

(3) Elegir a los oficiales de la iglesia (315:5), que consistirán en el secretario de la iglesia local (830), el tesorero de la iglesia local (si lo hubiere 842), miembros adicionales de la junta de administración local (752), y delegados laicos a la conferencia distrital (315:5, 7).

(4) Recibir informes del pastor(es), oficiales de la iglesia, ministros laicos y otras personas, juntas y comités, y como se enuncia en 650:2-5.

(5) Remover, para el mejor interés de la iglesia, por mayoría de los votantes presentes, cualquier oficial de la iglesia, fideicomisario, o delegado mencionado en 655:4 (782:23).

(6) Licenciar ministros laicos (315:3), y renovar o revocar tal licencia (782:18; 3410; 3420; 3440:2). Este poder puede delegarse a la junta de administración local.

(7) Recomendar miembros aptos a la conferencia distrital para licencias de distrito como estudiantes ministeriales, ministros licenciados, u obreros especiales (315:3). Este poder puede delegarse a la junta de administración local.

(8) Aprobar peticiones o resoluciones a la conferencia distrital, incluso acciones conmemorativas propuestas para recomendación a la Conferencia General (1150-1156).

(9) Aprobar normas financieras que serán administradas por la junta de administración local (782:27).

(10) Delegar a la junta de administración local (782:28) poderes completos sobre el presupuesto anual.

(11) Autorizar la compra o venta de propiedades, la construcción o remodelación extensa de edificios (1345:2), y todas las hipotecas u otras deudas que gravan la propiedad, sujeto a la previa aprobación de la junta de administración distrital, según el procedimiento establecido en 4700-4720.

(12) Confirmar por mayoría de voto, si no está bajo disciplina, la acción de la junta de administración distrital a discontinuar la iglesia local (1233:26).

(13) Solicitar a la junta de administración distrital, para la incorporación de la iglesia local, cuando se juzgue necesario, según se establece en 4000, y autorizar a la junta de administración local para incorporar a la iglesia cuando tal incorporación ha sido aceptada por la junta de administración distrital (1233:33).

(14) Autorizar, sujeto a la aprobación de la junta de administración distrital, el establecimiento y funcionamiento de una misión (537; 782:6; 1233:26).

(15) Delegar tales responsabilidades, si así eligen, a la junta de administración local.

(16) Tener recurso a un tribunal de jurisdicción apropiado en cualquier asunto de controversia entre ella y otras unidades locales, distritales, o generales o agencias de la denominación (315:8 véase también *Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia*).

(17) Autorizar el establecimiento de una guardería y/o escuela diurna, en niveles de preescolares, primarios y secundarios, cuando así se desea, sujetos a la aprobación de la junta de administración distrital; y delegar la gobernación de la guardería y/o escuela diurna a la junta de administración local (782:33; 1233:32). Se requiere la aprobación de la conferencia distrital y la Junta General antes que la asamblea de la iglesia local pueda formalizar la educación post-secundaria en lo que se refiere a un instituto o universidad menor o programas a nivel de universidad. (1180:25; 1655:36.)

(18) Autorizar los cambios significativos en la misión, instalaciones, o finanzas de una guardería y/o escuela diurna establecida, con la aprobación de la junta de administración distrital (1233:32).

Capítulo 4

PASTORES

A. Función

675. Un pastor es una mujer u hombre quien es un ministro ordenado, comisionado o licenciado, a quien Dios llama y la iglesia nombra para servir como pastor espiritual, maestro y supervisor administrativo de la iglesia local; predicando la Palabra, dirigiendo los cultos, administrando los sacramentos y ordenanzas de la iglesia; llevando el consuelo del evangelio a los cargados de pecado, a los enfermos y a los angustiados; discipulando a los convertidos, alimentando e instruyendo a los creyentes, entrenándolos y capacitándolos para hacer su parte en el ministerio; y sirviendo como principal oficial ejecutivo en el gobierno de la iglesia local.

678. A un ministro que sirve como el único pastor de una iglesia, se referirá a él simplemente como “el pastor”. El término “pastor principal” se aplicará al ministro que preside un cuerpo pastoral múltiple. Se espera que el pastor lleve a cabo la función pastoral completa establecida en 675, y la responsabilidad última para la misma descansará en el pastor presidente. Un pastor asistente es un miembro auxiliar de un cuerpo pastoral múltiple a quien normalmente se le asignan aspectos más limitados y específicos de la función pastoral (741).

B. Manera de votación pastoral

1. Jurisdicción en la votación pastoral

690. Todos los asuntos relacionados con la votación para contratar o conservar a un pastor son responsabilidades de un nombramiento pastoral (503).

2. Reglamento para toda votación pastoral

691. Procedimientos para el nombramiento. En todos los asuntos concernientes a la votación relacionada con el nombramiento pastoral, se observará el siguiente reglamento:

(1) Se presentará sólo un candidato pastoral a la vez a la congregación para dar un mensaje. Una decisión de la junta de administración local

para recomendar a un pastor para un voto congregacional, y el voto, si es recomendado, debe ocurrir antes de que otro candidato sea considerado.

(2) El sostén, incluso el sueldo, indemnizaciones de gastos, alojamiento, prestaciones y beneficios, gastos de mudanza y asuntos relacionados que la iglesia se propone mantener, debe ser presentado por escrito al candidato antes de realizar un voto pastoral.

(3) Un ministro que haya estado de acuerdo en dar un mensaje de nombramiento y de someterse a un voto pastoral en una iglesia, no puede hacerlo mismo en otra iglesia, hasta que la primera situación de nombramiento esté resuelta. Si la junta de administración local no recomienda al candidato de pastor para un voto colectivo dentro de siete días, la restricción de espera ya no se aplica.

692. Procedimiento para la votación pastoral. En todos los asuntos relacionados con la votación de contratar o conservar a un pastor, se observarán las siguientes reglas:

(1) Todas las votaciones pastorales se realizarán en una sesión debidamente anunciada de la conferencia de la iglesia local (630-633).

(2) El superintendente de distrito, o un representante nombrado por el superintendente de distrito, presidirá la votación pastoral en la asamblea de la iglesia local. Si ninguno de los dos puede estar presente, el vicepresidente de la junta de administración local presidirá.

(3) Toda votación pastoral se hará mediante una votación secreta por papeleta o electrónicamente de los miembros con provisión especial para votantes ausentes (695).

(4) Se requerirá un voto favorable de una mayoría de los miembros votantes (705; 708; 720; 722). Un voto favorable de menos de dos tercios de la mayoría de los miembros requiere la aprobación del distrito.

(5) La junta de administración local notificará al ministro los resultados de la votación.

(6) Si el voto es favorable, el ministro notificará a la junta de administración local y al superintendente de distrito, por teléfono y por escrito, su decisión respecto a la notificación oficial del llamado de la iglesia local dentro de un plazo de siete días.

695. Papeletas de votantes ausentes. Un miembro que no pueda asistir a una sesión de votación pastoral de la conferencia de la iglesia local, debido a enfermedad que lo haga guardar cama, debido a viajes fuera del pueblo requeridos o por el empleo, o por residencia temporal, puede votar con una papeleta en ausencia, sujeto a las siguientes condiciones:

(1) El miembro obtendrá una papeleta de voto normal por parte del secretario de la iglesia local, idéntica a las papeletas que se usarán en la

sesión, y someterá la papeleta marcada antes de la sesión en un sobre sellado, identificado con el nombre del miembro ausente.

(2) El secretario de la iglesia local deberá certificar que el sobre fue sometido por un miembro a quien el secretario ha proporcionado una papeleta, y que es elegible para votar en ausencia. En caso de que el secretario de la iglesia local sea incapaz de certificar la elegibilidad de la persona que vota con papeleta de ausente, el secretario puede consultar al vicepresidente de la junta de administración local para determinar la elegibilidad.

(3) El secretario abrirá los sobres que contienen las papeletas de la votación en ausencia durante la sesión en la cual se celebra la votación, en presencia del presidente, antes de contar los votos. Estas papeletas de votación no serán inspeccionadas, sino que serán añadidas con las otras para ser contadas por los escrutadores.

697. Aprobación del distrito del contrato pastoral. Un contrato pastoral debe ser revisado y recomendado por la junta de administración distrital, y se vuelve definitivo con la aprobación de la conferencia distrital. Cada año, la junta de administración distrital revisará los contratos pastorales antes de dar su informe a la conferencia distrital (1180:24; 1233:9).

700. Fecha de cambios pastorales. Salvo por tales emergencias como dimisiones, destituciones o muertes, los cambios pastorales tendrán lugar el lunes que sigue al segundo domingo de julio.

3. Reglamentos para el llamado inicial del pastor

705. Procedimiento para el llamado inicial del pastor. Siempre que sea necesario que una iglesia local contrate a un pastor nuevo, se observará el siguiente reglamento:

(1) El voto será extendido por una convocatoria, sujeto al ajuste que el superintendente de distrito apruebe.

(2) La junta de administración local, bajo la dirección del vicepresidente, pedirá el consejo del superintendente de distrito respecto de los posibles candidatos. Si la iglesia quiere contratar a un ministro de otro distrito o de afuera de la denominación, la junta de administración local obtendrá primero, de su propio superintendente de distrito, la seguridad de que el traslado del ministro será aprobado (313:6).

(3) Cuando un candidato ha sido aceptado por mayoría de los votos de la junta de administración local (782:12), el nombre del candidato se presentará como un nombramiento para la conferencia de la iglesia local, y se tomará el voto siguiendo los reglamentos que gobiernan toda votación pastoral (692).

708. Renuncia a los derechos de la iglesia local. Si una iglesia local ha sido incapaz de contratar a un pastor treinta días antes de la sesión anual de la conferencia distrital, la conferencia de la iglesia local puede, en cualquier momento después, por mayoría de los votos, delegar poderes plenos para el empleo de un pastor, a la junta de administración local o puede renunciar a sus derechos y dejar la selección de un pastor a la propuesta de nombramiento a la junta de administración distrital y el nombramiento por la conferencia distrital. Si la asamblea de la iglesia local o la junta de administración local han contratado a un pastor para cuando se reúna la sesión anual de la conferencia distrital, la junta de administración distrital propondrá a un pastor a través de la conferencia distrital. El pastor así nombrado, será recibido y apoyado por la iglesia local como si el pastor hubiera sido contratado de la manera usual.

710. Renuncia al llamado. Si un pastor renuncia durante el período de su llamado inicial al servicio a una iglesia, el pastor debe notificarlo a la junta de administración local y al superintendente de distrito sesenta días antes. Si el superintendente de distrito y la junta de administración local lo juzgan prudente, el pastor puede ser relevado antes.

712. Destitución del llamado. La junta de administración distrital puede remover al pastor con el voto mayoritario de dos tercios de todos los miembros, con tal que así lo haya pedido la junta de administración local por un voto mayoritario de dos tercios en una reunión presidida por el superintendente de distrito, o así lo haya recomendado el superintendente de distrito (1233:35).

715. Procedimiento *Ad Interim*. Si una iglesia local se queda sin pastor entre sesiones de la conferencia distrital, debido a muerte, renuncia o destitución, la junta de administración local y la conferencia de la iglesia local seguirán los procedimientos regulares para contratar a un nuevo pastor con todos los arreglos sujetos a la aprobación de la junta de administración distrital (1233:29, 35).

720. Reglas para el llamado extendido.

(1) El pastor puede, cuando lo juzgue aconsejable y cuando el superintendente de distrito le haya concedido la aprobación, pedir a la junta de administración local realizar una votación de la conferencia de la iglesia local relativo a la renovación y extensión del llamado. Tal votación se realizará siguiendo 692.

(2) El superintendente de distrito o un representante ordenado designado por la junta de administración distrital revisará el contrato pastoral con la junta de administración local, por lo menos cada cuatro años. La junta de administración local, por mayoría de los votos, reafirmará el llamado o pedirá a la conferencia de la iglesia local votar sobre la renovación del llamado. Tal votación se hará siguiendo las instrucciones en 692.

722. Terminación de un llamado. El servicio de un pastor puede darse por terminado en una de las siguientes maneras:

(1) El Pastor puede renunciar, con tal que la terminación de su servicio sea aceptada primero por el superintendente de distrito. Excepto cuando se acuerde mutuamente entre la junta de administración local y la junta de administración distrital, la renuncia del pastor se dará por lo menos con sesenta días de antelación y la renuncia entrará en vigor en sesenta días o en la fecha puesta por el distrito para cambios pastorales (700).

(2) Si un tercio de los miembros de la junta de administración local así lo solicitan, al superintendente de distrito por escrito, el superintendente de distrito o un representante nombrado por el superintendente de distrito convocará y presidirá una sesión extraordinaria de la junta de administración local con el propósito de decidir si requerir un voto pastoral de la conferencia de la iglesia local. Si la junta de administración local por mayoría de votos requiere realizar la votación, y el superintendente de distrito así lo aprueba, se hará según 692. Si hay una mayoría de votos de la asamblea de la iglesia local a favor de la permanencia del pastor y él está de acuerdo en quedarse, el pastor podrá continuar como si el voto no se hubiere tomado. Un voto favorable de menos de dos tercios requiere la aprobación del distrito. Si menos de la mayoría está en favor de conservar al pastor, el servicio pastoral terminará en la fecha establecida por el distrito para cambios pastorales (700), o en una fecha de mutuo acuerdo por el pastor, la junta de administración local, y el superintendente de distrito.

(3) La junta de administración distrital puede, por mayoría de los votos, solicitar que el superintendente de distrito conduzca un voto pastoral según 692. O la junta de administración distrital, con la recomendación del superintendente de distrito (1310:20), y por causa de la iglesia local involucrada, puede remover al pastor con mayoría de los dos tercios de los votos de todos los miembros (1233:39), haciendo que los servicios del pastor terminen en sesenta días, a menos que la junta de administración distrital lo ordene de otra manera. Si en cualquier momento la junta de administración distrital juzgara de beneficio para el distrito que el pastor quede libre para servir en otra parte, por mayoría de los votos puede pedir la renuncia del pastor.

723. Revisión anual del sostenimiento pastoral. El salario en efectivo del pastor y los otros beneficios, incluyendo el seguro médico y las contribuciones del empleador para *Wesleyan Pension Fund Inc* (Fondo Wesleyano de Pensiones) serán revisados anualmente por la junta de administración local antes de la sesión anual de la conferencia de la iglesia

local. La iglesia local deberá proporcionar una cobertura de seguro médico apropiado para el pastor y su familia, excepto en casos que tengan cobertura adecuada a través de otro empleo de pastor y/o cónyuge, o en el caso de los pastores que sirven en Canadá, a través del programa de salud nacional y programas de seguro suplementario del distrito. Se espera la participación plena en *Wesleyan Pension Fund* por la iglesia local en nombre de todos los pastores. La responsabilidad, la obligación para las primas del seguro de salud y las contribuciones del patrón al FWP pertenecen enteramente a la iglesia local. El distrito y la Iglesia General no tienen ninguna obligación ni responsabilidad sobre estos asuntos expresados ni implícitos. Un informe de la acción final acerca del sostenimiento del pastor será enviado por escrito por la junta de administración local al pastor (o pastor electo, 691:2) y al superintendente de distrito (746).

724. Períodos sabáticos para pastores. Se recomienda que todas las Iglesias Wesleyanas den un permiso de licencia sabática a su(s) pastor(es) por lo menos cada siete años de servicio. Un período sabático será por un mínimo de cuatro semanas en exceso de su tiempo de vacaciones con prestaciones financieras aprobadas por la junta de administración local (723, 746).

D. Deberes y poderes

725. El pastor administrará los asuntos espirituales y temporales de la obra de acuerdo con *La Disciplina* y otras reglas distritales y generales, y será responsable de:

General

- (1) Estudiar las Escrituras diligentemente, orar y hacer el trabajo asignado.
- (2) Procurar, por todos los medios, la conversión de los pecadores, la santificación de los creyentes, y la edificación del pueblo de Dios en la santísima fe.
- (3) Orar a Dios por y con el rebaño.
- (4) Alimentar al rebaño leyendo, exponiendo, enseñando y predicando la Palabra.
- (5) Tener la dirección general, bajo el Espíritu Santo, de los servicios religiosos y cultivar la práctica de la adoración colectiva.
- (6) Administrar, si es ministro ordenado (313:1), comisionado (3059:2a) o licenciado (3044:1), los sacramentos del bautismo y la Cena del Señor. Se anima a cada pastor que observe la Cena del Señor por lo menos una vez al

mes, pero es requisito proveerla por lo menos una vez cada tres meses (293). Un pastor suplente obtendrá los servicios de un ministro ordenado (313:1), comisionado (3059:2a) o licenciado que sea un pastor (3044:1), para tal celebración (3260:2), excepto cuando la autorización haya sido concedida por un superintendente de distrito según 3260:2.

(7) Solemnizar, si es ministro ordenado (313:1), comisionado (3059:2a) o licenciado (3044:1), el rito del matrimonio, siguiendo las Escrituras y *La Disciplina* (265:6; 3111-3112); aconsejar a los que se van a casar y a los que ya están casados, poniendo énfasis en los valores espirituales en todas las fases de la vida matrimonial, maternal y paternal, procurando desarrollar los ideales y los recursos espirituales necesarios para edificar uniones permanentes y hogares piadosos (410:6).

(8) Consolar a los afligidos y sepultar a los muertos.

(9) Dar dirección y supervisión pastoral, visitando y aconsejando a los miembros de la iglesia y a otros en necesidad de ayuda de un pastor. El pastor, como consejero, tiene el derecho de proteger la conversación con un aconsejado como comunicación privilegiada.

(10) Mantener a todos los miembros totalmente capacitados en su vida cristiana establecido en las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad y en la base bíblica para los mismos. Mantener, con diligencia y amor, adhesión a estos requisitos de membresía (260-268).

(11) Responsabilizarse por la instrucción de todos los miembros probables en los Artículos de Fe, Guías y Ayudas para Vivir en Santidad y forma de gobierno de La Iglesia Wesleyana, y en el significado y propósito de la membresía de la iglesia, teniendo u organizando clases para todos los miembros, (566-570; 782:7; 880:11).

(12) Administrar la ceremonia de recepción de miembros y dar el saludo de la comunión, en nombre de la iglesia, a los nuevos miembros (553:4; 5550-5595).

(13) Conceder, junto con el secretario de la iglesia local, cartas de traslado, recomendaciones o retiros (575; 590; 592; 6000-6040).

(14) Recibir cualquier queja o acusación contra cualquier miembro de una iglesia bajo cuidado personal, y dar a tal queja, su pronta y cuidadosa atención como requiere el reglamento judicial (5000-5004) y *las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia y Restauración del Ministerio*, y referir cualquier asunto que requiera investigación oficial o procedimiento judicial a la junta de administración local para su disposición (782:10).

Administrativo

(15) Presidir la conferencia de la iglesia local y la junta de administración local excepto por provisiones de lo contrario en (635; 770-773), y supervisar y dirigir todos los departamentos y las organizaciones de la iglesia local como el principal oficial ejecutivo.

(16) Servir como miembro con derecho a voto de juntas y comités establecidos por la junta de administración local, y reunirse con juntas y comités como el tiempo lo permita.

(17) Dar dirección a los programas misioneros, evangelísticos, educativos y devocionales de la iglesia local en armonía con los objetivos y programas del distrito y de la denominación; pedir la aprobación del superintendente de distrito para el uso de evangelistas u obreros que no sean miembros de La Iglesia Wesleyana para campañas de avivamiento o cualquier otro evento (1310:24).

(18) Promover los intereses de la denominación y del distrito en la iglesia local, de la manera y a la magnitud autorizada por la Conferencia General, la Junta General y la conferencia distrital.

(19) Asegurar, junto con la junta de administración local, que el Fondo Unido de Mayordomía y que todas las otras obligaciones hayan sido pagadas por completo; y proteger a la iglesia de solicitudes no autorizadas por la Iglesia General o el distrito.

(20) Promover la mayordomía, poniendo énfasis en el diezmo al tesoro de la iglesia como parte de la mayordomía total del cristiano (460-475), y asegurar que los diezmos y las ofrendas voluntarias se recojan regularmente.

(21) Asegurar que toda propiedad de la iglesia esté debidamente protegida según *La Disciplina* y las leyes locales, con todos los documentos legales, sometidos al superintendente de distrito para su aprobación.

(22) Asegurar de no dar ningún paso que comprometa a la iglesia con obligaciones financieras sin la autorización apropiada de la junta de administración local y la conferencia de la iglesia local, o sin la aprobación de la junta de administración distrital, cuando tal obligación financiera involucra hipotecas u otros gravámenes sobre la propiedad de la iglesia (655:11-13; 782:28-32; 1233:30).

(23) Asegurar que todas las transacciones de propiedad y construcción se lleven a cabo según 4700-4728.

(24) Poner en circulación la literatura de la santidad.

(25) Tener supervisión general de la formación espiritual de la iglesia local, organizando clases para la instrucción de adultos, jóvenes y niños en

la Palabra de Dios y para la vida cristiana, y manteniendo la instrucción e inspiración de los líderes en formación espiritual.

(26) Conseguir el apoyo de los trabajadores para el ministerio del evangelio, la obra misionera y otros trabajos especiales, animándolos y ayudándolos a prepararse para la tarea que Dios les ha asignado en instituciones educativas de La Iglesia Wesleyana; firmar, junto con el secretario de la iglesia local (830:3), las licencias para ministros laicos concedidas por la conferencia de la iglesia local (655:7; 782:19); y supervisar a todos los ministros laicos.

(27) Proponer a la junta de administración local un pastor asistente (741) o ayudante laico para el pastor (744); proponer a la junta de administración local todos los miembros del personal empleado, y supervisar, con la ayuda de la junta de administración local, los servicios de todos los miembros del personal empleado.

(28) Asegurar que se mantengan archivos actualizados de los constituyentes de la iglesia y membresía, y suscripciones a las varias publicaciones del distrito, y estar listo para entregar tales listas al sucesor en función (610; 830:2, 5; 895; 928).

(29) Asegurar que los archivos históricos adecuados y los registros financieros se mantengan para la iglesia (610; 842:2, 6; 898).

(30) Asegurar que todos los datos necesarios sean recopilados para los informes estadísticos y financieros, y presentar los informes a la junta de administración local, mensualmente, a la conferencia de la iglesia local en sus sesiones ordinarias, al superintendente de distrito como se pida, a la conferencia distrital anualmente en formularios aprobados por el Superintendente General y a varios oficiales de departamento de la Iglesia General u oficiales de distrito como sea requerido.

(31) Asistir a las sesiones de la conferencia distrital, participar en la vida y trabajo del distrito y la Iglesia General como la oportunidad se lo permite.

E. Personal Pastoral

735. Pastor/Pastor principal. Un ministro ordenado, comisionado o licenciado a quién Dios llama y la iglesia nombra para servir como pastor de una iglesia, se le llamará “pastor” simplemente. El término “pastor principal” se aplica al ministro que preside en un personal pastoral múltiple y lleva la responsabilidad final de llevar a cabo la función establecida en 675.

738. Ministros cónyuges. Si se nombra a una pareja de cónyuges al personal pastoral, sólo uno se designará como pastor principal, a menos que la asamblea de la iglesia local votara para nombrarlos como copastores. En tal

caso, el distrito los nombrará como copastores y así se registrará en las actas del distrito (1332:8). (752).

741. Pastor asistente. Un pastor asistente es un ministro ordenado o comisionado o licenciado, a quién Dios llama y la iglesia nombra para servir bajo la dirección y asignación del pastor principal y aprobado por la junta de administración local; esta asignación normalmente incluye aspectos más limitados y específicos del ministerio pastoral (678). El llamado y asignación del pastor asistente estarán sujetos a las siguientes pautas:

(1) El pastor asistente tendrá el entrenamiento, la experiencia, y la posición ministerial convenientes para esta asignación.

(2) El pastor asistente es recomendado a la junta de administración local por el pastor principal. El pastor asistente no puede ser empleado inicialmente sin la recomendación del pastor principal y la aprobación escrita del superintendente de distrito. El llamado no puede renovarse sin la recomendación expresa del pastor principal. Si bien la conferencia de la iglesia local crea la posición, la junta de administración local da el empleo a la persona sujeto a la recomendación del pastor y a la aprobación de la conferencia distrital. El empleo será por un año.

(3) El nombramiento del pastor asistente puede terminarse en cualquier momento por recomendación del pastor y el voto de la junta de administración local. El período de servicio acabará siempre que haya un cambio de pastor principal en la iglesia local donde se da el servicio. Siempre que un pastor principal concluya su servicio en cualquier otro momento al tiempo establecido para el cambio pastoral (700), el período del pastor auxiliar expirará en la siguiente fecha establecida (700) para tal cambio. El pastor principal recientemente llamado puede recomendar el reemplazo del pastor asistente a la junta de administración local.

(4) El oficio de pastor asistente es una posición de empleo, sujeto a la aprobación final de la conferencia distrital. No será asignado a nadie para dar honra ni para proporcionar un estado especial.

746. Revisión anual de personal de apoyo. Los sueldos y beneficios del personal pastoral y otros empleados de la iglesia, incluso el seguro médico y contribuciones del empleado para *Wesleyan Pension Fund Inc* (Fondo de Pensiones), serán revisados anualmente por la junta de administración local de una manera paralela a la prevista para el pastor. Se enviarán informes sobre las provisiones para el personal y empleados al superintendente de distrito sólo para los que fueron nombrados por el distrito. (724).

Capítulo 5

JUNTA DE ADMINISTRACIÓN LOCAL

A. Función

750. La junta de administración local realiza la voluntad de la conferencia de la iglesia local, sirviendo como el principal cuerpo gobernante y coordinador de la iglesia local entre sesiones de la conferencia de la iglesia local.

B. Membresía

752. Opciones para organizar la Junta de Administración Local. La conferencia de la iglesia local adoptará uno de los siguientes modelos estructurales para la organización y elección de la junta de administración local (315:5). Todos los integrantes de la junta deberán ser miembros adultos, cuyas vidas den testimonio de la gracia de una vida de santidad. (297:1; 302:3-4; 552:2-3; 553:1-3); que estén en armonía con nuestros Artículos de Fe, Guías y Ayudas para Vivir en Santidad, y la autoridad de La Iglesia Wesleyana en asuntos del gobierno de la Iglesia (297:3; 553:1-2); y que sean fieles en la asistencia a la adoración, que estén involucrados en un ministerio personal, y que apoyen a la iglesia financieramente, por lo menos con los diezmos (265:3; 297:4).

(1) **Modelo Estándar.** La junta local de administración estará compuesta como mínimo por el pastor como presidente (675, 678, 725:16, 735), el vice-presidente (773), el secretario (a) de la iglesia (830) y el tesorero de la iglesia o asesor financiero (842). La asamblea de la iglesia local puede nombrar dos o más miembros adicionales electos en la cantidad que determine. Se recomienda con el modelo estándar que el número total de todos los miembros con derecho a voto de la junta de administración local no exceda las doce personas.

(2) **Modelos Alternativos.** Modelos alternativos para el gobierno de la iglesia local pueden ser considerados por la conferencia de la iglesia local en consulta con el superintendente distrital y con la aprobación previa de la junta de administración distrital. Al evaluar los modelos alternativos propuestos, la junta de administración distrital dará la debida consideración a salvaguardar los siguientes principios prácticos y constitucionales:

(a) Todos los oficiales de la iglesia local, miembros de la junta de administración local, y delegados locales a la conferencia del distrito deben

ser miembros de la iglesia que cumplan con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) que los esté eligiendo. (302:3-4, 552:2-3, 815)

(b) Todos los oficiales, miembros de la junta, fideicomisarios, y delegados locales a la conferencia del distrito deben ser elegidos por miembros con derecho a voto de la conferencia de la iglesia local (315:5-7). Ningún pastor u otro oficial tiene derecho de nombrar a un oficial o declarar un puesto vacante. (315:5). Dado que el derecho de elegir oficiales le corresponde solamente a cada iglesia local (315:5-6), ninguna junta tiene el derecho de autoperpetuarse al elegir a sus propios miembros, a no ser para llenar temporalmente períodos no vencidos cuando los vacantes ocurran entre sesiones de las conferencias de la iglesia local (782:24).

(c) Debido a obvios conflictos de interés, ningún miembro del personal asalariado de la iglesia puede votar en asuntos de compensación en la junta de gobierno de la iglesia local de la cual él o ella es empleado. La única excepción es el pastor, quien es el presidente pero no un empleado de la junta de administración local, más bien es llamado por la conferencia de la iglesia local y nombrado por la conferencia del distrito (323:1-2)

(d) Ningún miembro puede ser excluido del liderazgo de la iglesia local por motivos de su estrato social, origen étnico, color, o sexo (360:3d).

755. Se recomienda que no se elija a dos personas de la misma casa para servir en la misma junta de administración local, que no se elija a ninguna persona a más de un oficio que le haga ser miembro *ex officio* de la junta, y que un pastor anterior no sirva en la junta de administración local. (3097).

758. Una asamblea de la iglesia local puede, por dos tercios de los votos, adoptar períodos de tres años para la junta de administración local, con aproximadamente un tercio de los miembros elegidos cada año.

C. Sesiones

760. Sesiones regulares. Se recomienda que la junta de administración local se reúna mensualmente.

763. Sesiones especiales. La junta de administración local puede autorizar sesiones extraordinarias cuando lo juzgue necesario, o puede convocarse a sesión extraordinaria por el pastor, el vicepresidente (para sesiones que traten con un voto pastoral o con el sostenimiento financiero del pastor y asuntos relacionados), o en tiempos de emergencia por el superintendente de distrito o un representante nombrado por el superintendente de distrito. Una sesión extraordinaria puede celebrarse cuando quiera si todos los miembros de la junta de administración local están presentes. Caso contrario, cada uno

habrá sido notificado personalmente, por lo menos cuarenta y ocho horas antes de convocar la sesión. Una sesión extraordinaria no puede conducirse en ausencia del pastor, excepto como está provisto en 773.

767. Sesión de evaluación. Cada año la junta de administración local considerará sus prioridades, revisará la distribución de su tiempo y evaluará la efectividad de sus esfuerzos, usando como guía los deberes y poderes listados en *La Disciplina*. La atención especial debe enfocarse en las responsabilidades que más probablemente contribuyan a la futura extensión y crecimiento para la gloria de Dios.

D. Organización y procedimiento

1. Oficiales

770. El presidente. El pastor será el presidente de la junta de administración local, *ex officio*, presidiendo todas las sesiones excepto como se anota en 773.

773. El vicepresidente. El pastor puede nominar y la junta de administración local elegirá a uno de sus miembros como vicepresidente. El vicepresidente puede presidir las reuniones de la junta de administración local cuando esté sobre la mesa un voto pastoral o el apoyo financiero del pastor (para excepciones, 712; 722:2). El vicepresidente también puede presidir las sesiones o partes de las sesiones de la conferencia de la iglesia local que traten con un voto pastoral o el sostén del pastor cuando ni el superintendente de distrito ni un representante del superintendente de distrito esté presente (635; 692:2). El vicepresidente puede presidir, a solicitud del pastor, otras sesiones de la junta de administración local de la conferencia de la iglesia local. En emergencias, cuando el pastor esté ausente o incapacitado, el vicepresidente puede presidir también otras sesiones de la junta de administración local y la conferencia de la iglesia local con el permiso del superintendente de distrito. El superintendente de distrito o su representante presidirán todas las sesiones de la junta de administración local que consideren la terminación de un contrato pastoral (712; 722:2), y en tiempos de emergencia.

775. El secretario. El secretario de la iglesia local será el secretario de la junta de administración *ex officio* (830). Si el secretario está ausente, la junta de administración local puede elegir a un secretario provisional.

2. Procedimiento

778. *Quorum*. La mayoría de los miembros de la junta de administración local constituirá un *quorum*.

780. *Votación*. Una mayoría de los votos de los votantes presentes será suficiente en todos los asuntos en cuestión, excepto cuando se vota para la recepción de un miembro contra quien se haya presentado objeción que requerirá una mayoría de dos tercios de los votos de los votantes presentes (567; 782:8); y cuando se solicite a la junta de administración distrital quitar a un pastor durante su llamado inicial que requerirá una mayoría de dos tercios de los votos de los votantes presentes (712; 782:12).

3. Filosofía de Gobierno de la Iglesia Local

781. La salud y el crecimiento de la iglesia local es una responsabilidad colectiva, con la junta enfocada en gobernar, el pastor en liderar, el personal (empleado o voluntario) en administrar, y la congregación en ministrar a la comunidad y los unos a los otros. La junta de administración local gobierna a la iglesia local primeramente (a) clarificando la misión y planteando los objetivos primordiales por los cuales existe; (b) estableciendo principios guías por medio de los cuales el pastor y su equipo tienen discreción y libertad de trabajar con el propósito de cumplir su misión; (c) evaluando periódicamente las metas establecidas, consultando con el superintendente del distrito, prestando atención especial al reconocimiento de logros, o el requerimiento de planes específicos para realizar mejoras en áreas de bajo rendimiento; y (d) protegiendo al pastor, su equipo y la iglesia por medio del tratamiento de asuntos problemáticos y de personas que amenazan el cumplimiento de la misión.

Como líder de la iglesia local, el pastor es responsable de (a) inspirar y enseñar a la congregación por medio de la palabra y su ejemplo de vida; (b) delegar, motivar e informar a la junta; (c) operar dentro de los límites de los principios directores establecidos; (d) proponer metas alcanzables para la aprobación de la junta; (e) seleccionar, dirigir y supervisar al personal (empleado o voluntario) para las operaciones diarias relacionadas a los ministerios de la iglesia, para lograr las metas misionales; y (f) ser responsable ante la junta por el cumplimiento de las metas acordadas. En conclusión, la junta debe concentrarse en la claridad de la misión, y en las políticas, metas, evaluaciones y responsabilidades; el pastor y su equipo deben concentrarse en el liderazgo y la administración.

E. Deberes y poderes

782. La junta de administración local administrará los asuntos de la iglesia siguiendo *La Disciplina*, otras reglas generales y de distrito, y las instrucciones de la conferencia de la iglesia local, y será responsable de:

General

(1) Dirigir todas las actividades de la iglesia hacia la madurez espiritual, moral y social de su gente.

(2) Proporcionar un lugar de adoración.

(3) Consultar con el pastor, cuando él lo pida.

(4) Cooperar con el pastor para evaluar la salud de la iglesia local; estableciendo normas, metas y objetivos para alcanzar más efectivamente la misión de la iglesia; animando al pastor a perseguir las metas y objetivos, dentro de las normas establecidas y a través del personal y los miembros; y periódicamente recibiendo informes de rendimiento del pastor sobre el progreso alcanzado.

(5) Recibir los informes mensuales del pastor (725:30), tesorero de la iglesia (842:3), y los informes que la junta de administración local requiera de todas las juntas, comités, y oficiales.

(6) Dirigir a la iglesia en su avance evangelístico, procurando ganar su comunidad para Cristo; recomendar a la conferencia de la iglesia local el establecimiento y funcionamiento de una misión.

(7) Aprobar un calendario anual de eventos.

Membresía

(8) Autorizar la recepción de miembros por mayoría de votos, sólo que, cuando se presente una objeción contra la recepción de un miembro, esto requerirá una mayoría de dos tercios de los votantes presentes para recibirlo (553:2; 567; 780).

(9) Examinar anualmente el registro de miembros de la iglesia, y mantener su revisión según se estipula en *La Disciplina* (553-610; 655:1).

(10) Considerar todas las acusaciones y cargos contra miembros de la iglesia local, y nombrar un comité de investigación y un comité judicial local como se estipula en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* (5012; 5105:1, 4; 5110; 5221 véase también *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia*).

(11) Instruir al secretario de la iglesia local acerca de la eliminación del nombre de un miembro.

Pastores, personal y obreros licenciados

(12) Nombrar al pastor (705:3); asumir toda la responsabilidad de conseguir un pastor cuando así se lo delega la conferencia de la iglesia local (708); y recomendar, a la junta de administración distrital por una mayoría de dos tercios de los votos, la terminación de un contrato pastoral si es necesario (712).

(13) Revisar, por lo menos cada cuatro años, con el superintendente de distrito un llamado extendido y, por mayoría de votos, reafirmar el llamado o recomendar a la conferencia de la iglesia local votar sobre la renovación del llamado (720:2); reunirse, a petición de un tercio de sus miembros y con el superintendente de distrito de presidente o un representante nombrado por el superintendente de distrito como presidente, para considerar la posibilidad de solicitar un voto pastoral y para requerir dicho voto con mayoría de los votos (722:2).

(14) Revisar anualmente el sostenimiento del pastor y otros asuntos relacionados (723; 724).

(15) Recomendar el número de posiciones del personal empleado (655:11); emplear personal para tales posiciones, sujeto a los nombramientos del pastor y definir los deberes y las condiciones activas de tales empleados.

(16) Emplear a obreros especiales según se necesiten.

(17) Proporcionar, en cooperación con el pastor, suplentes al púlpito durante la ausencia del pastor; y proporcionar, en cooperación con el superintendente de distrito, suplentes al púlpito durante vacantes temporales.

(18) Recomendar a la conferencia de la iglesia local que se otorguen, renueven o revoquen licencias para ministros laicos (315:3; 655:7).

(19) Recomendar estudiantes ministeriales y obreros especiales para la aprobación y recomendación a la conferencia distrital para licencias del distrito (315:4; 655:7).

Oficiales, juntas, comités y auxiliares

(20) Elegir a dos miembros de un comité de nominaciones de entre los miembros de la junta de administración local y dos o más miembros adicionales con los requisitos de liderazgo que pueden no ser miembros de la junta de administración local para servir como se establece en 820-823.

(21) Elegir anualmente un auditor en la fecha que se determine (863).

(22) Organizar y elegir a tales juntas y comités, que se consideren necesarios para la organización apropiada de la iglesia.

(23) Recomendar a la conferencia de la iglesia local la destitución del cargo de cualquier oficial de la iglesia o delegado (315:5; 655:5-6) y remover por mayoría de votos de la junta de administración local todos los que ocupen otras posiciones (825:4).

(24) Llenar las vacantes que ocurran en los puestos elegidos por la conferencia de la iglesia local entre sesiones anuales.

Propiedades y finanzas

(25) Servir como la junta local de fideicomisarios en el mantenimiento de las propiedades de la iglesia, la firma de notas e hipotecas y atender todos los asuntos legales conectados con la iglesia, siguiendo los requisitos de las leyes locales (4510), y *La Disciplina* (850-859; 4500-4720; 4760).

(26) Servir como la junta de fideicomisarios locales para tomar suficientes seguros de propiedad y de responsabilidad civil para cubrir todos los edificios y propiedades poseídos y operados por la iglesia local (856:6), así como mantener un seguro de responsabilidad civil profesional (que incluya cobertura para pastores, ministros y directivos) según lo determine la respectiva junta de administración distrital y cuando esté razonablemente disponible.

(27) Revisar anualmente todos los planes de sostenimiento, ajustando los sueldos como sea aconsejable, adoptando los cambios en las normas financieras como sea necesario (702; 746).

(28) Aprobar el presupuesto anual y autorizar todo los gastos dentro de los límites del presupuesto y cualquier gasto no contemplado en el presupuesto anual; realizar auditorías anuales de todos los fondos (863).

(29) Recomendar a la conferencia de la iglesia local: la compra o venta de propiedades, la erección o remodelación de edificios, todas las hipotecas u otras deudas que gravan a la propiedad y artículos mayores del equipo (655:11; 4700-4728).

(30) Implementar todos los planes de la denominación y del distrito que se aplican a la iglesia local, y asegurar que la iglesia local reúna su porción asignada del Fondo Unido de Mayordomía.

(31) Abrir las puertas de la iglesia local a los representantes debidamente autorizados de la denominación, las instituciones educativas generales del área y del distrito.

(32) Requerir la aprobación de la junta de administración distrital al hacer inversiones o distribución de fondos recibidos como participación de bienes testamentarios no designados, propiedades para la venta u otra contribución fuera del patrón con igual valor o excediendo a las contribuciones totales para todos los propósitos del año anterior (1233:33).

Guardería y/o escuela diurna

(33) Presentar a la junta de administración distrital para su aprobación un plan para una guardería y/o escuela diurna después de recibir autorización por la conferencia de la iglesia local (655:17-18) o cualquier plan para un cambio significativo en la misión, medios o finanzas de la guardería y/o escuela diurna establecidas (1233:32); gobernar y dirigir una guardería y/o escuela diurna cuando haya sido debidamente aprobada (1233:32), o gobernar mientras delega el funcionamiento a un comité escolar separado; elegir al comité escolar separado y nombrar su presidente cuando delega dicha operación; someter un informe anual a la junta de administración distrital, incluyendo la organización, administración y operaciones fiscales para su aprobación (655:17-18).

(34) Establecer tesorerías distintas y separadas de las de la iglesia local, mantener la administración financiera de las guarderías, escuelas diarias, hogares para jubilados, hogares de ancianos y tales empresas (655:17-18; 1233:32) y aprobar las normas financieras para asegurar la supervisión y la responsabilidad adecuadas.

Capítulo 6

OFICIALES Y COMITÉS DE LA IGLESIA LOCAL

A. Lista de oficiales de la iglesia local, Juntas, y comités

800. A continuación un resumen para referencia rápida de los diferentes oficiales, juntas y comités de la iglesia local:

- (1) La iglesia tendrá los siguientes oficiales y personal elegidos por la conferencia de la iglesia local:
 - Junta de Administración Local (750-782)
 - Secretario de la iglesia (830)
 - Tesorero de la iglesia o asesor financiero (842)—
 - Su nombramiento puede ser delegado a la junta de administración local
 - Delegados a la conferencia del distrito (965; 1086; 1100-1109)
 - Pastor (675-725)
- (2) La iglesia tendrá los siguientes oficiales y personal elegidos por la junta de administración local:
 - Auditor o comité de auditoría (863)
 - Contador de ofrendas (845:3)
 - Vice-presidente de la junta de administración local (773)

B. Reglamentos generales

1. Organización mínima

807. La iglesia en desarrollo: Una iglesia en desarrollo puede operar regularmente sin ningún oficial constituido otro que el pastor, pero ordinariamente tendrá un consejo asesor local de tres a cinco miembros nombrado por el superintendente de distrito en cooperación con el pastor. El pastor y estos miembros formarán el consejo asesor local. Este consejo puede nombrar entonces otros oficiales y comités como se necesiten y para los cuales haya personal calificado (510:3).

810. La iglesia. Una iglesia establecida, además de la conferencia de la iglesia local y la junta de administración local, tendrá una organización mínima que consiste de un secretario de la iglesia local (830), un tesorero de la iglesia local (842), un contador de ofrendas (845:3), un comité de

auditoría (863) y una junta de fideicomisarios constituida de por lo menos tres miembros (850-859).

2. Oficiales de la iglesia

815. Los oficiales de la iglesia incluirán a todos los miembros de la junta de administración local, los delegados a la conferencia distrital y el tesorero asistente que servirán sujetos a las siguientes reglas:

(1) Deben ser miembros de La Iglesia Wesleyana local que los elige (302:4; 558) y que cumplan con los requisitos de liderazgo (260-268; 558).

(2) Serán elegidos por la conferencia de la iglesia local en su sesión anual (315:5-7; 820-823). Las vacantes que ocurran se llenarán entre las sesiones anuales de la conferencia de la iglesia local para el período no cumplido por la junta de administración local.

(3) Llevarán a cabo sus deberes estipulados en *La Disciplina* y como lo define más allá la conferencia de la iglesia local y la junta de administración local.

(4) Estarán bajo la supervisión general del pastor, serán sujetos a la conferencia de la iglesia local y pueden ser quitados por motivos justificados o cuando así lo requieran los mejores intereses de la iglesia, por una mayoría de los votos de la junta de administración local, (752:1; 815:2; 825:4).

3. Comité de Nominaciones

820. Cada iglesia establecida puede tener un comité de nominaciones constituido por el pastor como presidente y dos miembros que cumplan con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) elegidos por la junta de administración local de sus miembros (782:20). La junta de administración local elegirá a uno o dos miembros adicionales que cumplan con los requisitos de liderazgo que no hayan hecho parte de la junta de administración local.

823. Cuando se haya establecido un comité de nominaciones, éste presentará a la conferencia de la iglesia local, en su sesión anual, los nombramientos para cada uno de los siguientes oficiales: el secretario de la iglesia local; y si los hubiere el tesorero de la iglesia local y el superintendente de escuela dominical. Se presentarán uno o más nombres para cada puesto (755). El Comité de Nominaciones presentará a la sesión propiamente anunciada de la conferencia de la iglesia local (965; 1103), los nombramientos para el número de delegados a la conferencia distrital como la junta de administración distrital determinare (1100). El comité de nominaciones puede

usarse para otros nombramientos según lo pida la conferencia de la iglesia local o la junta de administración local para puestos elegidos por la junta (825).

4. Otros Puestos

825. Las personas que ocupan puestos de servicio dentro de la iglesia local, otros que los específicamente designados como oficiales de la iglesia en 815, e incluso de miembros en los comités, se gobernarán por las siguientes reglas:

(1) Serán miembros de La Iglesia Wesleyana local que los elige en los casos en que *La Disciplina* lo requiera.

(2) Serán elegidos anualmente por la junta de administración local (782:22-23), o como se estipule de otra manera (880:7).

(3) Llevarán a cabo sus deberes como lo indica *La Disciplina* y como lo define más ampliamente la conferencia de la iglesia local y la junta de administración local.

(4) Estarán bajo la supervisión general del pastor, serán sujetos a la junta de administración local, y pueden ser destituidos por motivo justificado o cuando los mejores intereses de la iglesia lo requieran, por una mayoría de los votos de la junta de administración local.

(5) Las vacantes serán llenadas para el período no cumplido por la junta de administración local.

5. El servicio de instalación

828. Los que han sido elegidos para puestos en la iglesia y otros puestos de servicio dentro de la iglesia local, pueden ser instalados en su puesto en un servicio de instalación anual que seguirá el ritual dado en 5915-5925.

C. Testimonio y membresía

1. El secretario de la iglesia

830. La conferencia de la iglesia local, en su sesión anual, elegirá por voto con papeleta o electronicamente, de entre sus miembros que cumplan con los requisitos de liderazgo, un secretario de la iglesia (820-823) para que sirva durante un año o hasta que se elija a un sucesor. El secretario de la iglesia será un miembro *ex officio* de la junta de administración local (775). Las reglas

generales que cubren este puesto se dan en 815. Los deberes y poderes del secretario de la iglesia local serán:

(1) Registrar correctamente y conservar fielmente los minutos de todas las sesiones de la conferencia de la iglesia local y la junta de administración local.

(2) Mantener el registro de miembros de la iglesia local, el registro de bautismos, de matrimonios y períodos pastorales, y otra información esencial a un registro escrito permanente de la vida y ministerio de la iglesia (610).

(3) Emitir, junto con el pastor, todas las cartas de traslado, recomendación y retiro (575; 590-592; 6000-6040); y firmar, junto con el pastor (725:26), las licencias para ministros laicos concedidas por la conferencia de la iglesia local (655:7; 782:18).

(4) Enviar al secretario de distrito una lista certificada de delegados laicos a la conferencia distrital debidamente elegidos por la conferencia de la iglesia local, inmediatamente después de haber sido elegidos, y consecuentemente certificar a un delegado alterno (965; 1100-1109).

(5) Tener custodia de todos los informes y dar los pasos que sean necesarios para conservarlos y otros archivos y materiales históricos, bajo la dirección del pastor y la junta de administración local.

D. Finanzas y mayordomía

1. El tesorero de la iglesia

842. La iglesia local tendrá o un tesorero o un asesor financiero. Si hay un tesorero de la iglesia ese oficial será elegido por la conferencia de la iglesia local en su elección anual, por papeleta o electrónicamente, de entre los miembros que cumplan con los requisitos de liderazgo (260-268; 558), para servir por un año o hasta que se elija un sucesor. O la conferencia de la iglesia local puede autorizar a la junta de administración local que asigne a un tesorero o contrate a un asesor financiero que asuma los deberes del tesorero. Los deberes y poderes de la persona encargada de la tesorería de la iglesia local son:

(1) Recibir, tener y desembolsar, como se lo ordene la conferencia de la iglesia local o la junta de administración local, todos los dineros de la iglesia local, incluyendo el de los departamentos y organizaciones auxiliares como la junta de administración local ordene.

(2) Mantener registros completos y exactos de todos los dineros recaudados y de la manera en que se desembolsen, proporcionarle al pastor información concerniente cuando la requiera.

(3) Rendir informes mensuales a la junta de administración local, también disponibles a petición de cualquier miembro de la iglesia local, y dar informes en todas las sesiones ordinarias de la conferencia de la iglesia local.

(4) Remitir mensualmente todos los fondos del FUM y los fondos del distrito al tesorero de distrito o directamente al departamento general para el cual se destinan los fondos.

(5) Extender recibos anualmente que muestren el total de sus diezmos y ofrendas y otras donaciones de los contribuyentes, y extender otros recibos como lo pida o lo ordene la junta de administración local.

(6) Someter todos los libros anualmente para la auditoría del comité de auditoría (863), o como lo ordena la junta de administración local, y someter a la junta de administración local los registros completos del tesorero en el momento en que la persona deje de ocupar el cargo de tesorero.

845. Auxiliares para el tesorero de la iglesia local se autorizan bajo lo siguiente:

(1) Un tesorero asistente puede ser elegido por la junta de administración local, con poder para firmar cheques cuando el tesorero esté incapacitado para hacerlo.

(2) Un secretario financiero o secretario de diezmos puede ser elegido por la junta de administración local para ayudar al tesorero a mantener el registro de diezmos y ofrendas individuales (842:5).

(3) Uno o más contadores de ofrenda serán elegidos por la junta de administración local para ayudar al tesorero a contar los diezmos y ofrendas, siendo los dineros contados por dos o más personas y registrados en cuanto a fecha de recepción, propósito de la ofrenda y cantidad. Estos registros se conservarán y estarán disponibles al auditor o comité de auditoría.

2. Junta de fideicomisarios

850. Elección. La junta de administración local servirá como la junta de fideicomisarios. Si la junta de administración local así lo decide, puede de entre sus miembros elegir de tres a siete para servir como junta de fideicomisarios.

853. Organización y procedimiento. Si la junta de administración local decide elegir la junta de fideicomisarios de entre sus miembros, la junta de fideicomisarios se reunirá a partir de la sesión anual de la asamblea de la iglesia local para elegir a un presidente, vicepresidente y secretario, y se reunirá en otras ocasiones como requiera la junta de administración local.

856. Deberes y poderes. La junta de fideicomisarios local ejercerá sus deberes como lo requiera *La Disciplina* (4500-4780) y será responsable de:

(1) Llevar a cabo las instrucciones de la conferencia de la iglesia local y la junta de administración local dirigiendo, controlando, manteniendo y mejorando las propiedades de la iglesia (315:6; 655:13; 782:25).

(2) Supervisar tales gastos como hayan sido aprobados por la conferencia de la iglesia local o la junta de administración local para reparaciones, mejoras y alteraciones.

(3) Ocuparse de todos los asuntos legales respecto a la adquisición, compra, venta, hipoteca, traslado u otras disposiciones de propiedades como sea debidamente autorizado (4700-4728); asegurarse de que los títulos sean correctos, contengan la cláusula de fideicomiso apropiada (4610), sean aprobados por el superintendente de distrito (1310:11; 4700:5) y se hayan registrado (4540); asegurarse de que las propiedades y documentos legales se guarden debidamente (4760).

(4) Ocuparse de todos los otros asuntos legales pertinentes a la iglesia local, como sea autorizado y dirigido por la conferencia de la iglesia local o la junta de administración local, inclusive el arrendar propiedades, pedir préstamos de dinero y recibir y administrar legados y fideicomisos.

(5) Realizar las direcciones de la conferencia de la iglesia local o junta de administración local acerca de la compra, venta, hipoteca, traslado u otras disposiciones de propiedades, con tal que tales transacciones hayan sido aceptadas por la junta de administración distrital como se establece en 4700-4780.

(6) Hacer recomendaciones a la junta de administración local concerniente a tener suficiente seguro de la propiedad y seguro de responsabilidad civil en la propiedad y para cualquier vehículo poseído y operado por la iglesia local, y llevar a cabo las instrucciones de la junta de administración local para conseguir dicho seguro (782:29). Una responsabilidad adicional es mantener un seguro de responsabilidad civil profesional (que incluya cobertura para pastores, ministros y directivos) según lo determine la respectiva junta de administración distrital y cuando esté razonablemente disponible.

(7) Preparar los informes que solicite la conferencia de la iglesia local o la junta de administración local.

859. Restricciones. La junta de fideicomisarios local estará sujeta a las siguientes restricciones:

(1) La junta de fideicomisarios local debe llevar a cabo las instrucciones de la junta de administración local, la conferencia de la iglesia local y la junta de administración distrital. Si un fideicomisario local se niega a llevar a cabo tales instrucciones cuando las instrucciones cumplen con todos los requisitos de las leyes locales y de *La Disciplina*, el fideicomisario será relevado de su puesto como lo indica 815:4 (4530).

(2) La junta de fideicomisario local no puede hipotecar o por otra parte gravar la propiedad de la iglesia local sin la autorización expresa de la conferencia de la iglesia local y la aprobación de la junta de administración distrital establecido en 4700-4720.

(3) La junta de fideicomisarios local no puede negar el uso de la rectoría, el edificio de la iglesia u otros edificios de la iglesia local al pastor que ha sido debidamente nombrado por la conferencia distrital o a la junta de administración distrital, ni el uso del edificio de la iglesia a los miembros de la iglesia local y a los debidamente elegidos oficiales de La Iglesia Wesleyana (4770).

(4) La junta de fideicomisarios local no puede apropiarse de La Iglesia Wesleyana las propiedades de la iglesia local (4550; 4780).

(5) Cuando una iglesia se reclasifica como iglesia en desarrollo (518:5; 1233:30), el oficio y poder de la junta de fideicomisarios local cesarán, y toda las propiedades pasarán directamente bajo el control de la junta de administración distrital (4670).

3. Comité de auditoría

863. La junta de administración local será responsable de mantener la auditoría anual de los libros del tesorero de la iglesia local y de los tesoreros departamentales y auxiliares, sea a través de la elección de un comité de auditoría o del empleo de un interventor. Si se usa un comité de auditoría para algunas o todas las tesorerías, consistirá de una a tres personas. Un informe para certificar los resultados de la auditoría anual se presentará a la junta de administración local. Las reglas generales acerca de los miembros del comité se dan en 825.

E. La alabanza

870. El ministerio de alabanza de la iglesia local cae bajo la autoridad del pastor (725:5).

F. Formación Espiritual

885. Cada iglesia local hará provisión para el estudio sistemático de la Biblia. Estudios bíblicos en grupos pequeños o eventos que promuevan el hacer más y mejores discípulos de Jesucristo deben ser considerados también por la iglesia local.

G. Delegados laicos a la conferencia distrital

965. La conferencia de la iglesia local, en una de sus sesiones oficialmente anunciadas, elegirá por papeleta o electronicamente (820-823), de entre sus miembros que cumplan con los requisitos de liderazgo (260-268; 558), el número de delegados laicos a la conferencia distrital asignado por la junta de administración distrital y un número suficiente de delegados alternos que servirán para la sesión regular anual y para cualquier sesión convocada. Las reglas generales que cubren este puesto se dan en 815 y en 1100-1109.

H. Comités judiciales

970. La junta de administración local elegirá, cuando lo juzgue necesario y de acuerdo con el reglamento de *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia*, un comité de investigación o un comité judicial local. El reglamento completo acerca de los requisitos, procedimientos y deberes de tales comités se da en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* (5012; 5110 véase también *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia*).

PARTE 3

GOBIERNO DE DISTRITO DE LA IGLESIA

Capítulo 1

ORGANIZACIÓN DE DISTRITO

A. Definición

1000. Un distrito es una agrupación de iglesias creada por la autoridad de la Conferencia General dentro de la cual las iglesias, ministros y miembros de La Iglesia Wesleyana se han organizado según *La Disciplina* y están bajo su autoridad gobernante (317).

B. El distrito en desarrollo

1003. Propósito. El trabajo nuevo, u otro trabajo que no reúna los requisitos para un distrito establecido (1038), se proporcionará estableciendo un distrito en desarrollo.

1006. Autorización. El establecimiento de un distrito en desarrollo puede ser autorizado por la Conferencia General (1590:11), con la recomendación de la Junta General o, entre sesiones de la Conferencia General, por la Junta General. El acto autorizador definirá los límites y asignará un nombre oficial al distrito en desarrollo. Cualesquier límites propuestos que alterarían los límites de un distrito establecido entre sesiones de la Conferencia General deben tener la aprobación de tal distrito y se realizarán como se requiere en 1060-1065 (1655:34).

1009. Jurisdicción. Un distrito en desarrollo estará bajo la jurisdicción de la Junta General (1655:34). El Superintendente General será responsable de desarrollar el trabajo tan rápidamente como sea posible, en armonía con los objetivos de la misión de La Iglesia Wesleyana (2306), al estado de un distrito establecido (1038).

1012. Organización. El Superintendente General nombrará al superintendente, otros funcionarios y trabajadores asignados, y otorgará la ordenación, la comisión y la concesión de licencias.

1015. Representación en la Conferencia General. El distrito en desarrollo será representado en la Conferencia General por el superintendente del distrito en desarrollo como un miembro sin derecho a voto (1503:2).

C. El distrito establecido

1. Autorización

1036. Un distrito establecido es creado por la Conferencia General (317; 1590:10), con la recomendación de la Junta General o, entre las sesiones de la Conferencia General, puede ser creado por la Junta General, sujeto a la aprobación de la próxima Conferencia General (1655:35). El acto autorizador definirá los límites del distrito y le asignará un nombre oficial.

1038. Los requisitos mínimos para un distrito establecido son:

- (1) Treinta iglesias.
- (2) Dos mil miembros.
- (3) La tenencia de toda propiedad en fideicomiso para La Iglesia Wesleyana como es requerido en 4610, o pasos tomados para lograr lo mismo (4590-4640; 4650-4880; 4140).
- (4) Un grado razonable de estabilidad espiritual, orgánica y financiera.
- (5) Una recomendación del Superintendente General.

2. Conferencia organizadora

1040. Cuando un distrito establecido haya sido autorizado (1036), una sesión organizadora de la conferencia del distrito será convocada por el Superintendente General. El Superintendente General lo declarará ser un distrito establecido de La Iglesia Wesleyana, investido con toda la autoridad y poderes que le pertenecen propiamente según *La Disciplina*. Después de haberse declarado así, la conferencia del distrito procederá con los asuntos y elegirá a sus oficiales.

3. Reclasificación

1042. Si un distrito ya no cumple con uno o más de los requisitos para un distrito establecido (1038), puede ser reclasificado como distrito en desarrollo por la Conferencia General (1590:11) o por la Junta General.

1045. Un distrito establecido, por voto de su conferencia distrital, puede solicitar a la Junta General la reclasificación como distrito en desarrollo si queda por debajo de los requisitos para un distrito establecido (1038). La Junta General tendrá la autoridad para reclasificarlo como distrito en desarrollo (1590:11; 1655:34-35).

4. Responsabilidad

1050. Un distrito establecido está sujeto ante la Conferencia General y la Junta General. Puede ser puesto por motivo justificado bajo disciplina como lo establece *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5350-5385 (360:3e).

E. Fusión o reordenación de distritos

1060. La Conferencia General tendrá la autoridad para aprobar la fusión o división de los distritos o la reordenación limítrofe de cualquier distrito (317). Las negociaciones para tal fusión, división o reordenación de distritos estarán bajo la supervisión del Superintendente General que trabajará con representantes nombrados para tal propósito por la Junta General y los distritos involucrados (1655:34).

1065. Siempre que cada conferencia distrital involucrada en una fusión, división u otra reordenación de distritos apruebe el plan propuesto, la Junta General tendrá la autoridad para conceder la aprobación final entre sesiones de la Conferencia General (1935:33; 1655:34).

Capítulo 2

CONFERENCIA DISTRITAL

A. Función

1075. Una conferencia distrital es el cuerpo gobernante principal de un distrito, ejerciendo tales poderes como se los delega la Constitución y la Conferencia General según lo establece *La Disciplina* de La Iglesia Wesleyana.

B. Membresía

1. Plan de representación

1080. La conferencia distrital, de acuerdo con la Constitución (317), se constituirá de un número igual de miembros ministeriales y miembros laicos como miembros votantes, escogidos de manera que se mantenga el principio de representación igual, y otros miembros no votantes según se incluye en el presente tratado.

a. Miembros con derecho a voto

1083. Ministros. Los miembros ministeriales con derecho a voto de la conferencia distrital son aquellos que reúnen los siguientes requisitos:

(1) Ministros ordenados bajo nombramiento (1240:1:A:1-8), jubilados (1240:1:B; 3370), en reserva (1240:1:C; 3360) o con permiso de estudio (1240:1:D; 3350:1).

(2) Ministros licenciados que son ministros ordenados electos (317).

(3) Ministros comisionados o licenciados que son pastores o pastores asistentes de iglesias en ese distrito (317; 1240:2:A; 1240:3:A; 3030; 3059).

(4) Miembros ministeriales de la junta de administración distrital que no son miembros con derecho a voto por algún otro derecho (317).

(5) Ministros ordenados (incluyendo ministros licenciados que son ministros ordenados elegidos) que hayan solicitado el traslado a otro distrito, pero cuyo proceso de traslado fuera del distrito está todavía incompleto.

1086. Laicado. Los miembros laicos de la conferencia distrital con derecho a voto son aquellos elegidos como delegados por las iglesias o circuitos de ese distrito (315:7; 317; 1100-1109) y los miembros laicos de la junta

de administración de distrito (317). El número total de miembros laicos con derecho a voto debe ser igual al número total de miembros ministeriales con derecho a voto, según lo establece 1100:1. Cada iglesia o circuito establecido tiene derecho de un delegado laico mínimo como su derecho constitucional (315:7) y, de acuerdo con su número de miembros, a delegados laicos adicionales adjudicados por la junta de administración distrital (1100:1-5). Una iglesia en desarrollo que se considere calificada se le puede adjudicar un delegado laico(510:5; 1100:2; 1103).

b. Miembros sin derecho a voto

1090. Los miembros sin derecho a voto de la conferencia distrital, con voz pero sin voto, son (317):

(1) Ministros ordenados sin nombramiento (1240:1:E; 3380).

(2) Ministros ordenados en proceso de traslado de otra denominación (3104; 3390).

(3) Ministros comisionados o licenciados que no son miembros con derecho a voto de la conferencia distrital listados en 1083:2-3, inclusive aquellos en proceso de traslado de otra denominación (3104; 3280; 3380; 3390-3391).

(4) Estudiantes ministeriales (3015:3b; 3350:3).

(5) Obreros especiales comisionados y licenciados(1240:5:A, B, C; 3460-3470).

(6) Misioneros laicos comisionados (1240:5:D).

(7) Pastores suplentes (1240:5:E; 3260:4).

(8) Pastores provisionales, a menos que califiquen como miembros votantes por otro derecho (3261).

(9) Ministros ordenados, ministros comisionados y ministros licenciados cuyos procesos de traslado para ingresar en el distrito de otros distritos están pendientes.

2. Pérdida de representación

1095. Una iglesia o circuito local que está bajo disciplina, según se provee en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia*, perderá todos los derechos de representación de un delegado laico en la conferencia distrital (315:7; 317).

3. Elección de delegados laicos

1100. Representación. La junta de administración distrital asignará a cada iglesia el número específico de delegados laicos (1233:8) que elegirá como sus representantes a la conferencia distrital, siguiendo las provisiones en 1086 para el número total de delegados laicos y sujeto al siguiente reglamento:

(1) La junta de administración distrital determinará primero el número total de delegados laicos requerido para la próxima sesión de la conferencia distrital (1086) que será igual al número de miembros ministeriales votantes elegibles en el momento de tal determinación (1083:1-5). La junta de administración distrital ajustará este número de delegados laicos sin que sean menos que el número más alto de delegados ministeriales votantes que respondieron a la toma de lista en cada uno de las últimas tres conferencias de distrito.

(2) Un delegado laico será adjudicado primero a cada iglesia local (315:7; 528:3; 317; 503), incluso a cualquier iglesia en desarrollo que se considere calificada (510:5; 1086).

(3) Uno será restado del número necesario para equilibrar el voto ministerial por cada miembro laico de la junta de administración distrital.

(4) El número de delegados laicos todavía requerido para la próxima conferencia distrital se adjudicará a las iglesias locales según una proporción de representación. Para determinar la proporción de representación, los miembros nombrados en el reporte estadístico de la conferencia distrital precedente, serán considerados. La junta de administración distrital establecerá la proporción de representación y la aplicará de tal manera que asigne el número exacto de delegados laicos que serán elegidos por cada iglesia local.

(5) El distrito notificará prontamente a cada pastor del número exacto de delegados laicos adjudicado a esa iglesia en particular.

1103. Elección. Se elegirán a los delegados laicos que irán a la conferencia distrital en cualquier sesión convocada debidamente de la conferencia de la iglesia local o de la conferencia del circuito, por papeleta o electrónicamente y por mayoría de votos de los miembros votantes presentes (823; 965). En el caso de una iglesia en desarrollo, la elección la hará el consejo asesor local, sujeto a la aprobación del superintendente de distrito (510:3, 5). Una persona que acepta la elección como delegado, tiene la obligación de asistir fielmente a toda la sesión de la conferencia distrital, a menos que se lo impidan circunstancias imprevistas y justificables. El secretario de la iglesia local remitirá prontamente al secretario de distrito una lista certificada de los delegados laicos electos.

1106. Delegados alternos. Un número suficiente de delegados laicos alternos que tengan los mismos requisitos (1109) se elegirá de la misma manera y en la misma sesión que a los delegados (1103), y llenará cualquier vacante en el orden de su elección. Siempre que se requiera que un delegado alerno sirva, el pastor o el secretario de la iglesia local certificará esta nombramiento al secretario de distrito.

1109. Requisitos. Un delegado laico será un miembro que cumpla con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) en buena y plena comunión de la iglesia local que representa, tanto en el momento de la elección como en el momento de la conferencia distrital. Un ministro ordenado, comisionado o licenciado no puede ser elegido ni servir como delegado laico.

C. Sesiones

1112. Sesión anual. La conferencia distrital se reunirá anualmente en un lugar escogido por la junta de administración distrital y en una hora determinada por el Superintendente General en cooperación con la junta de administración distrital (1233:6). El secretario de distrito notificará por escrito la fecha y el lugar a todos los miembros ministeriales con derecho a voto, iglesias locales y miembros sin derecho a voto, con al menos sesenta días antes de la apertura programada. Siempre que una emergencia requiriera un cambio en los planes aprobados, la junta de administración distrital puede declarar que tal emergencia existe y autorizará los cambios necesarios.

1115. Sesión convocada de nuevo. La conferencia distrital puede ser convocada de nuevo en cualquier momento durante el año por dos tercios de los votos de la junta de administración distrital y la aprobación del Superintendente General (1935:28). La nueva convocación de una sesión también será pedida por la junta de administración distrital cuando así lo solicite la Junta General, su Junta Ejecutiva, o el Superintendente General. La junta de administración distrital designará el lugar y, con la cooperación del Superintendente General, establecerá la fecha que será de al menos treinta días después de que se anuncie la convocación de la conferencia. El distrito notificará por escrito la fecha, lugar y propósito de la sesión convocada a todos los miembros ministeriales con derecho a voto, iglesias locales y miembros sin derecho a voto. La conferencia distrital tendrá los mismos derechos y poderes en una sesión convocada como en la sesión anual.

D. Organización y procedimiento

1. Oficiales

1120. El presidente. El Superintendente General, o un representante nombrado por el Superintendente General, presidirá la conferencia distrital, ayudado por el superintendente de distrito, de acuerdo con la Constitución (350:3). Cuando el Superintendente General o el representante designado no esté presente, el superintendente de distrito presidirá o tomará la responsabilidad de la misma. Si ninguno de los mencionados está presente, la conferencia distrital elegirá de entre sus ministros ordenados un presidente pro tem.

1123. El Secretario. El secretario de distrito será el secretario de la conferencia distrital *ex officio*. El secretario de distrito registrará fielmente los procedimientos y los conservará de forma permanente como lo prescribe *La Disciplina* (1178), y realizará cualquier otro deber como se lo requiera la conferencia distrital.

2. Procedimiento

1126. Derechos. Se declaran los derechos de la conferencia distrital en la Constitución (323:1-10; 325; 327:1; 350:3; 360:3c, e; 375:2, 4, 6; 385).

1129. Quorum. Una mayoría de todos los miembros ministeriales con derecho a voto y de los delegados laicos de la conferencia distrital (1083-1086) constituirá un *quorum* para la transacción de los asuntos.

1132. Delegados. Una vez que un delegado se haya sentado en la conferencia distrital anual, un delegado alterno no puede sentarse después en lugar del delegado previamente sentado.

1135. Votación. Los miembros ministeriales y laicos de la conferencia distrital deliberarán y tratarán los asuntos como un cuerpo. Sin embargo, en el voto final de cualquier cuestión, un cuarto de los miembros puede requerir un voto dividido. La casa será dividida entonces, y los miembros ministeriales y laicos votarán separadamente, con el requisito de la mayoría de votos de cada rama para pasar el asunto en cuestión sobre la que se llamó la división (317).

1138. Reglas de procedimiento parlamentario. Los asuntos de la conferencia distrital se conducirán según la edición actual de las *Reglas de orden de Robert (reglas de procedimiento parlamentarias)*, excepto cuando *La Disciplina* lo pida de otra manera (145-165; 1156).

1141. Suspensión de las reglas. La conferencia distrital puede, por dos tercios de los votos suspender cualquier regla de orden para cierto asunto, siempre que tal suspensión no contradiga *La Disciplina* u otra legislación de la Conferencia General.

1144. Apelaciones en cuestiones de orden. El presidente decidirá todas las cuestiones de orden, sujeto a una apelación al cuerpo de la conferencia distrital. Si el presidente declara cualquier asunto fuera de orden sobre la base de que es inconstitucional o está en violación de *La Disciplina*, la decisión del presidente puede ser apelada por cualquier miembro de la conferencia distrital. Si la apelación es secundada, el presidente explicará claramente la cuestión y las razones para la decisión, y la persona que apela explicará las razones para la apelación. Entonces se tomará el voto sin debate. Se exigirá dos terceras partes de la conferencia distrital, votantes presentes, para declarar sin lugar la decisión del presidente. Si la decisión del presidente es declarada sin lugar, la acción de la conferencia distrital se suspenderá hasta que el Superintendente General dé un fallo según lo estipula en 2064.

1147. Legislación. Las reglas y acuerdos aprobados por una conferencia distrital continuarán vigentes hasta que sean enmendadas o rescindidas, a menos que tales acciones sean, por naturaleza, temporales o que una acción de la conferencia distrital sea declarada inconstitucional o contraria a *La Disciplina* según se establece en 2064 y *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5445:2 (323:6).

3. Resoluciones

1150. Resoluciones. Las resoluciones pueden someterse a la conferencia distrital por una asamblea de la iglesia local, la junta de administración distrital, o cualquiera de los tres miembros con derecho a voto de la conferencia distrital con sus firmas.

1153. Memoriales. Todas las resoluciones proyectadas para la recomendación consiguiente de la conferencia distrital a la Conferencia General, incluso los cambios en *La Disciplina* y cualquier otra propuesta, se designarán como “memoriales” (1557-1560). Cualquiera que esté autorizado para someter una resolución puede, también, someter un memorial para ser pasado por la conferencia distrital.

1156. Procedimiento. Todas las resoluciones serán presentadas a la conferencia distrital. La Junta de Administración Distrital será responsable de revisar cada resolución o memorial de acuerdo con su origen (1150), claridad, relación a *La Disciplina* y otra legislación existente de la Conferencia General

o conferencia distrital, y los informará a la conferencia distrital con sus recomendaciones. Una resolución propiamente sometida no puede ser excluida del cuerpo de la conferencia a menos que sea retirada por sus autores o declarada fuera de orden por el presidente de la conferencia distrital como contradictoria a *La Disciplina*. El secretario de distrito presentará cualquier resolución cuestionada al presidente de la conferencia distrital para que éste tome una decisión antes de presentarla a la conferencia. La conferencia distrital puede, por dos tercios de los votos, suspender el requisito que una resolución debe ser revisada primero e inmediatamente proceder a considerar y votar sobre dicha resolución.

4. Los Comités

1159. La conferencia distrital tendrá los comités que requiere *La Disciplina*, y puede crear y definir los deberes de tales otros comités como sean necesarios.

1172. Comité de nominaciones de la Conferencia Distrital. Cada distrito tendrá un comité de nominaciones de la conferencia distrital constituido por el superintendente de distrito como presidente, y dos o más ministros y un número igual de miembros laicos elegidos por la conferencia distrital (1180:9). Los miembros electos del comité de nominaciones no pueden sucederse a sí mismos y no pueden reelegirse hasta después de un año. El comité se organizará a sí mismo. Servirá durante un año y se reunirá por convocatoria del presidente.

1175. Los deberes de este comité serán determinados por la conferencia distrital y pueden incluir lo siguiente:

(1) Presentar las nominaciones para el secretario de distrito, miembros adicionales en la junta de administración distrital, y cada delegado electo a la Conferencia General.

(2) Dar consideración especial a la nominación de personas que reflejan el alcance completo de las características geográficas, étnicas y de género del distrito electoral.

(3) Presentar cualesquier otros nombramientos requeridos por la conferencia distrital.

5. Libro de minutas de la conferencia distrital

1178. El libro de minutas de la conferencia distrital incluirá el registro completo y exacto de los procedimientos de la conferencia distrital, preparado por el secretario de distrito que tendrá el deber de:

(1) Asegurarse que sea certificado por el superintendente de distrito.

(2) Organizar el libro, hasta donde sea posible según la tabla de contenido y formato general aprobado por la Junta General.

(3) Asegurarse de que contiene un directorio completo del distrito según lo establece 1332:8.

(4) Entregar anualmente una copia del libro de minutos del distrito en las cantidades necesarias para la sede central.

E. Deberes y poderes

1180. Los deberes y poderes de la conferencia distrital según lo establece la Constitución (1126) y como ha sido licenciado por la Conferencia General son:

Respecto a la Constitución

(1) Proponer una enmienda a la Constitución, por dos tercios de los votos, para ser sometida a la Conferencia General como un memorial (385; 1560; 1590:1) o proponer una enmienda a la Constitución para ser sometida primero a las otras conferencias de distrito (385; 1590:2).

(2) Votar en la ratificación de una enmienda a la Constitución aprobada por la Conferencia General (385; 1590:1) y votar en una enmienda propuesta a la Constitución que se origina en otra conferencia distrital (385; 1590:2).

Respecto a la Conferencia General

(3) Aprobar memoriales a la Conferencia General para cambios propuestos en *La Disciplina* o para otra legislación (1153; 1557-1560; 1565).

(4) Elegir delegados a la Conferencia General según lo establece 1503-1526 (1175:1).

(5) Revisar todas las reglas en vigencia del distrito y tenerlas en armonía con la Constitución, con otras provisiones de *La Disciplina* revisadas y enmiendas actuales y con otra legislación de la Conferencia General (323:6; 1168:4).

(6) Solicitar una sesión extraordinaria de la Conferencia General en concurrencia con dos terceras partes de las conferencias de distrito (330:2; 1532).

Respecto a la conferencia distrital

(7) Recibir al representante general designado para presidir la conferencia distrital siempre que el Superintendente General no esté presente (350:3).

(8) Recibir un informe acerca de los intereses y progreso de la denominación del Superintendente General o si el Superintendente General no está presente, del representante general (1935:27-29).

(9) Autorizar, un comité de nominaciones de la conferencia distrital, designar el número de miembros, elegirlos y determinar sus deberes según lo establece 1172-1175.

(10) Espacio reservado.

Respecto a la administración de distrito

(11) Encargarse de todos los ministros ordenados, comisionados o licenciados, los estudiantes ministeriales, obreros especiales comisionados y licenciados, las misiones, las iglesias en desarrollo, las iglesias locales, y otras obras del distrito dentro de sus límites, excepto cuando el distrito está bajo disciplina (360:3c, e), y salvo esos miembros del distrito que sean elegidos como directores oficiales (1800), misioneros nombrados bajo *Global Partners* (2272) y otros que sean sujetos sólo a la Junta General para sus deberes oficiales (323:1; 360:2; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5150; 5203).

(12) Recibir un informe sobre sus deberes de los siguientes oficiales: el superintendente de distrito (1310:27), el superintendente asistente de distrito (si lo hubiere, 1323:5), el tesorero de distrito (1337:8), y cualquier otro requerido por la conferencia distrital.

(13) Considerar el progreso numérico y financiero del distrito recibiendo un reporte estadístico y financiero completo compilado y sometido por el secretario de distrito.

(14) Tomar tales acciones y aprobar tales reglas que se juzgue necesario para promover los intereses y el bienestar de La Iglesia Wesleyana dentro de los límites del distrito, y enmendar o rescindir las mismas, con tal que no agregue o quite cualquier provisión de la Constitución u otras provisiones de *La Disciplina*, y con tal que cualesquiera tres miembros puedan apelar una acción de la conferencia distrital según lo establece 323:6 (2061).

(15) Aprobar planes financieros que mantendrán el apoyo de la obra del distrito, y el pago de la obligación del distrito para el Fondo Unido de Mayordomía (2015:1), asignando a cada iglesia su porción de estas obligaciones (1233:11; 2015:2).

(16) Espacio reservado.

(17) Determinar las fechas para el año fiscal de distrito que será obligatorio en todas las iglesias, juntas, comités y organizaciones dentro del distrito para el mantenimiento de registros e informes.

(18) Autorizar el empleo, si se desea, de uno o más superintendente(s) de distrito asistente(s) (1320) como oficial(es) de tiempo completo.

(19) Autorizar la incorporación del distrito como está provisto en 4100-4150. Después de tal incorporación, la junta de administración distrital llevará a cabo la voluntad de la conferencia distrital acerca de la tenencia de propiedades del distrito y de la iglesia local (4680), y tendrá poder, con su propia resolución, de adquirir, comprar, manejar, vender, intercambiar, hipotecar, dejar en fideicomiso, empeñar, alquilar, arrendar y ceder cualquier propiedad, inmueble, personal, o mixta, como fuese necesario o conveniente con el propósito de la corporación.

(20) Elegir, en estados o provincias donde las leyes locales prohíben tal incorporación, o donde la ley exige que la propiedad sea tenida por los fideicomisarios, una junta de fideicomisarios de distrito de entre los miembros de la junta de administración distrital que llevará a cabo la voluntad de la conferencia distrital acerca de la tenencia de propiedades del distrito y de la iglesia local (4680), y que realizará sus deberes según lo establece 1365 (4500-4640; 4800-4880).

(21) Delegar cualesquiera de sus deberes no restringidos por la Constitución a la conferencia distrital.

Respecto a iglesias, ministros, y obreros laicos

(22) Autorizar el establecimiento de una misión (537), una iglesia en desarrollo (510), una iglesia (518), la reclasificación de una iglesia como una iglesia en desarrollo (518:7; 1233:26); declarar una iglesia como discontinuada o abandonada (4730) y oír un informe del superintendente de distrito sobre la organización de iglesias nuevas (520:6; 1310:14). Cualquier iglesia establecida que no esté bajo disciplina no puede ser discontinuada sin voto de confirmación de parte de la conferencia de la iglesia local (655:11; 1233:26).

(23) Determinar los límites de cada iglesia local dentro del distrito (323:5; 1233:10c).

(24) Recibir y pasar las recomendaciones de la junta de administración distrital respecto de los acuerdos pastorales, nombramientos y relaciones de la conferencia distrital, como siguen (1233:10):

(a) Aprobar los acuerdos pastorales celebrados entre las iglesias locales y los ministros, o alterar tal acuerdo, o vetar la acción de la iglesia local y nombrar a otro pastor, con tal que tal alteración o veto sean por razones establecidas en la Constitución, y se votará como una acción separada por la conferencia distrital (323:1-2; 697).

(b) Nombrar a un pastor a esas iglesias locales sin pastor en el momento de la conferencia distrital o cuando así se lo pidiera una iglesia local (708) o delegar dicho nombramiento a la junta de administración distrital, y nombrar a un pastor provisional (3261:2) o emplear a una persona calificada como pastor suplente cuando sea necesario (3260).

(c) Nombrar a cada ministro a la categoría apropiada de servicio u otro nombramiento (3250-3391), nombrando a cada ministro ordenado, no incluido en la lista de nombramientos (1240:1:A), a la relación apropiada de la conferencia distrital como jubilado, en reserva, con licencia educativa, sin nombramiento (1240:1:B-E) o en proceso de traslado (1240:1:F); nombrando a cada ministro comisionado o licenciado a la categoría apropiada de servicio (1240:2:A-F; 1240:3:A-E) o en proceso de traslado (3104); licenciar de estudiantes ministeriales a las personas así calificadas (1240:4; 3015:1); y nombrar obreros especiales comisionados o licenciados, designando su ministerio en particular (3450-3480), a quienes se han concedido las comisiones y licencias apropiadas (1240:5:A-C) o listarlos en proceso de traslado (1240:5:B), y nombrar a los misioneros laicos comisionados.

(25) Conceder la aprobación previa a la Conferencia General a una conferencia de la iglesia local para la educación post-secundaria en términos de un instituto, colegio, o programas universitarios (655:16; 1655:36).

(26) Elegir, para la ordenación o comisionar como ministro, un candidato, que la conferencia distrital juzgue calificado (3070), después de recibir un informe de la junta distrital de desarrollo ministerial (1390:5) que procederá como un elemento separado en la agenda.

(27) Conceder una licencia, comisión, reconocimiento o restauración, siguiendo los requisitos de *La Disciplina*, después de recibir el informe y recomendaciones de la junta distrital de desarrollo ministerial (1390:5), como sigue:

(a) Un reconocimiento de ministro ordenado en proceso de traslado a un ministro ordenado que será recibido de otra denominación (3104), y un reconocimiento de ministro ordenado de La *Iglesia Wesleyana* que está en plena comunión cuando se hayan cumplido todos los requisitos (3104:4-5).

(b) Una licencia ministerial de distrito, la concesión de la cual será efectiva cuando la persona reciba el nombramiento según lo establece 3033:7 y 3040:3 (1180:24c; 1233:10).

(c) El reconocimiento de un ministro comisionado o licenciado que será recibido como en proceso de traslado de otra denominación (3104)

y el reconocimiento de tales ministros comisionados o licenciados en plena comunión cuando se hayan cumplido todos los requisitos (3104).

(d) Una licencia de estudiante ministerial para quienes están calificados (3015:1; 3350:3).

(e) Una licencia o comisión de obrero especial, designando el ministerio particular (3450-3480), o el reconocimiento de un obrero especial comisionado, o su equivalente, en proceso de traslado de otra denominación, y el reconocimiento subsecuente como obrero especial comisionado en plena comunión cuando se hayan cumplido todos los requisitos (3470).

(f) Una comisión de misionero laico (3490).

(g) Cualquier otra licencia o comisión autorizada por *La Disciplina*.

(h) La restauración o reinstalación de ordenación, comisión o licencia según lo establece 3120-3124; 3480, *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5230-5248 (1390:4).

(28) Recibir y aprobar un reporte escrito de servicio anual, a través de la junta distrital de desarrollo ministerial, según lo establece 1390:7-9, de parte de cada ministro ordenado, comisionado y licenciado, estudiante ministerial y obrero especial comisionado y licenciado; recibir una explicación de la junta distrital de desarrollo ministerial relativa a cada persona cuyo reporte se ha encontrado poco satisfactorio, y votar sobre la continuación del nombramiento de tal persona que requerirá un voto de confianza de dos tercios para su aprobación (1390:9).

Respecto a la elección de oficiales y comités

(29) Elegir, por papeleta o electrónicamente y por el voto de la mayoría, un ministro ordenado al puesto de superintendente de distrito para un período de cuatro años (1303:2, 4; 1935:31). La reelección de allí en adelante será también para un período de cuatro años o por un llamamiento extendido (1303:2, 4).

(30) Elegir por papeleta o electrónicamente todos los miembros que se requieran para los siguientes cargos y reciban la mayor cantidad de votos como secretario de distrito (1330; 1175:1) y miembros adicionales a la junta de administración distrital (1203–1206).

(31) Espacio reservado.

(32) Espacio reservado.

(33) Espacio reservado.

(34) Elegir una junta de revisión distrital según lo establece el párrafo 1370 (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5218).

Respecto a las leyes de la Iglesia y El Judiciario

(35) Pedir, por la mayoría de dos tercios de los votos, una decisión en un punto de la ley de La Iglesia Wesleyana o una interpretación de *La Disciplina* por parte del Superintendente General (2061:1); apelar, por la mayoría de dos tercios de los votos, tal decisión a la Junta de Revisión General (2061:3; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5445:2).

(36) Apelar, por la mayoría de dos tercios de los votos, una decisión del Superintendente General acerca de la legalidad de una acción por la conferencia distrital, una junta de distrito o comité o un oficial de distrito, a la Junta de Revisión General (2061; 323:6; 375:2; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5445:2). Todas las apelaciones deben presentarse en la oficina del Secretario General dentro de sesenta días después de la fecha de la decisión oficial sobre el asunto.

(37) Aprobar, por la mayoría de dos tercios de los votos, una queja contra la Conferencia General u otro distrito y ordenar su presentación a la Junta de Revisión General para su resolución (375:4,6; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5445:4); y aprobar tal queja, por mayoría de votos, contra la Junta General que sea presentada a la Junta de Revisión General para su resolución (5445:4; 323:10).

(38) Apelar, por la mayoría de dos tercios de los votos, un fallo de la Junta de Revisión General a la Conferencia General para su resolución (323:10; 380; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5450). Todas las apelaciones deben presentarse en la oficina del Secretario General dentro de sesenta días después de la fecha de la decisión oficial en el asunto.

(39) Ejercer los poderes judiciales según provisiones de *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* (5200-5248; 5300-5325 véase también *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia*).

Capítulo 3

JUNTA DE ADMINISTRACIÓN DISTRITAL

A. Función

1200. La junta de administración distrital ejecuta la voluntad de la conferencia distrital, promueve los intereses de La Iglesia Wesleyana dentro del distrito y sirve como cuerpo gobernante principal del distrito entre sesiones de la conferencia distrital.

B. Membresía

1203. Composición. La junta de administración distrital está integrada por el superintendente de distrito, superintendente(s) de distrito asistente(s) (si lo(s) hubiere 1320), el secretario de distrito, el tesorero de distrito y los miembros adicionales de la junta:

(1) La conferencia distrital elegirá al menos siete miembros adicionales para la junta de administración distrital, haciendo un total de no menos de diez miembros electos de modo que al menos cuatro sean miembros laicos.

(2) Siempre que una conferencia distrital decida elegir más del número mínimo de miembros adicionales para la junta de administración de su distrito, se tendrá en cuenta la elección de un número proporcional de miembros laicos.

1206. Reglas para los Miembros Adicionales. Cada miembro adicional de una junta de administración distrital debe ser un miembro que cumpla con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) de una iglesia wesleyana local dentro de su distrito, tanto en el momento de la elección y a lo largo de la duración de su membresía. Un miembro ministerial adicional será elegido entre los ministros ordenados del distrito. El período de su cargo será desempeñado por uno, dos o tres años (1282), y el miembro adicional servirá hasta que elijan a un sucesor. Los reglamentos que rigen las responsabilidades y funciones de un miembro adicional de la junta de administración distrital son los mismos que para los funcionarios de distrito establecidos en 1265 y 1272 (1233:24a).

C. Sesiones

1209. Sesiones de Organización. La junta de administración distrital tendrá una sesión de organización inmediatamente después del cierre de la conferencia distrital para:

(1) Ocuparse de todo asunto que requiera atención inmediata que le haya delegado la conferencia distrital.

(2) Nombrar o, cuando sea autorizado por la conferencia distrital, emplear a un tesorero de distrito (1233:19; 1255; 1335).

(3) Elegir a los oficiales y miembros cuyos períodos expiran en el momento de la sesión de organización de la junta de distrito (1233:19).

(4) Hacer planes para el año y ocuparse de cualquier otro asunto de relevancia.

1212. Sesiones regulares. La junta de administración distrital se reunirá en una fecha y lugar determinado, como mínimo una vez cada trimestre.

1215. Sesiones especiales. La junta de administración distrital puede autorizar sesiones extraordinarias como juzgue necesario o puede ser convocada a una sesión extraordinaria por el superintendente de distrito, o en caso de emergencia cuando el superintendente de distrito no pueda dirigir, esta puede ser convocada, por el superintendente asistente de distrito (1320; 1323:2), o el Superintendente General o el representante del Superintendente General. También se convocará a una sesión extraordinaria cuando lo pida la Junta General o el Superintendente General. Todos los miembros serán notificados por lo menos una semana antes de una sesión extraordinaria, excepto cuando todos puedan reunirse con un aviso más corto.

1218. Sesiones de evaluación. El Superintendente General con la junta de administración distrital, evaluará periódicamente el servicio y la provisión financiera del superintendente de distrito. El método y alcance de dicha evaluación serán determinados por el Superintendente General con atención especial a las responsabilidades que probablemente contribuyan más al alcance y crecimiento futuros para la gloria de Dios.

D. Organización y procedimientos

1221. El presidente. El superintendente de distrito presidirá la junta de administración distrital. El superintendente asistente de distrito designado, si lo hubiere, presidirá en ausencia del superintendente de distrito o cuando se lo pida el superintendente de distrito (1320). Si ninguno está presente, la junta elegirá de entre sus miembros un presidente *pro tem*.

1224. El secretario. El secretario de distrito es el secretario de la junta de administración distrital en virtud de este puesto.

1227. Quorum. Una mayoría de todos los miembros de la junta constituirá *quorum*.

1230. Votación. Una mayoría de los votantes presentes será suficiente excepto aquellos asuntos que dado a *La Disciplina* o los requisitos legales o corporativos, requiera una mayoría más amplia.

E. Deberes y poderes

1233. Los deberes y poderes de la junta de administración distrital son:

Deberes generales

(1) Servir como cuerpo gobernante principal del distrito entre sesiones de la conferencia distrital, ocupándose de todos los intereses de La Iglesia Wesleyana dentro de los límites del distrito de acuerdo con *La Disciplina*.

(2) Promover los intereses de las oficinas generales e instituciones de educación superior de La Iglesia Wesleyana para fomentar su apoyo y recibir a sus representantes.

(3) Responsabilizarse dentro del distrito de promover las misiones mundiales, la evangelización y el crecimiento de la iglesia.

Respecto de la conferencia distrital

(4) Cooperar con el superintendente distrital para evaluar la salud del distrito, estableciendo normas, metas y objetivos para cumplir la misión del distrito con más eficiencia, motivando al superintendente distrital a realizar las metas y objetivos dentro de las normas establecidas y por medio de los pastores y miembros del distrito; y recibiendo periódicamente los informes por parte del superintendente del distrito.

(5) Realizar los planes y objetivos de la conferencia distrital.

(6) Cooperar con el Superintendente General para establecer la fecha de la sesión anual de la conferencia distrital (1112).

(7) Pedir la reanudación de la conferencia distrital por al menos dos terceras partes de los miembros de la junta de administración distrital, sujeto a la aprobación del Superintendente General y convocar a una sesión, y convocar a una sesión, cuando se lo pida la Junta General (1115) o el Superintendente General.

(8) Designar a cada iglesia o circuito del distrito el número de delegados laicos que elegirá para ir a la conferencia distrital (1100).

(9) Someter resoluciones directamente a la conferencia distrital que mantendrá una administración más eficaz, que avance el trabajo del distrito y someter los memoriales a la Conferencia General (1557; 1180:3).

(10) Servir a la conferencia distrital como comité en las relaciones pastorales y nombramientos ministeriales, siendo responsables de:

(a) Revisar todos los acuerdos pastorales entre las iglesias y ministros del distrito (690-722).

(b) Recibir un informe de la junta distrital de desarrollo ministerial sobre asuntos relacionados con los nombramientos de la conferencia distrital y las relaciones según 1390:10.

(c) Someter a la conferencia distrital un informe comprensivo de todas las iglesias y ministros del distrito: recomendando cualquier cambio necesario en los límites de los nombramientos pastorales o en la clasificación de iglesias (1180:22-23; 4720-4750); recomendar el nombramiento de pastores para todas las iglesias durante el próximo año (510:1), incluso la aprobación, alteración, o veto de acuerdos pastorales ya hechos por las iglesias y ministros (323:2), y el nombramiento de pastores o la delegación de responsabilidades en dicho nombramiento para las iglesias que estarían sin pastor (1180:24) y recomendar el nombramiento y/o clasificación de todos los otros ministros ordenados (3075:5), comisionados o licenciados, obreros especiales y el otorgar licencias a estudiantes ministeriales según 1180:24 y 1240 (3015:1).

(11) Llevar a cabo los siguientes deberes relacionados al Fondo Unido de Mayordomía (2000-2045): someter una recomendación a la conferencia distrital para aumentar la obligación del distrito y la distribución a cada iglesia de su porcentaje de la obligación del distrito (2015; 1337:6); aprobar los ajustes en los asesoramientos del Fondo Unido de Mayordomía concernientes a los proyectos de construcción; administrar el plan del distrito para recaudar la obligación del distrito y asegurarse de que dicha obligación sea pagada en su totalidad (2015:3).

Deberes Referente a Oficiales, Comités y Auxiliares del Distrito

(12) Supervisar a todos los oficiales de distrito (1255) y organizaciones del distrito; aprobar sus planes y coordinar su trabajo; y asegurar que el trabajo se administre según *La Disciplina* y las directrices de la conferencia distrital. (1265-1272; 1285-1292; 1337:8).

(13) Incorporar al distrito, cuando lo autorice la conferencia distrital (1180:19), según 4100-4150; servir como junta directiva de dicha corporación; y tener poder sobre su propia resolución para adquirir, comprar, administrar, vender, intercambiar, hipotecar, escriturar en fideicomiso, dar en prenda, alquilar, arrendar y ceder cualquier bien mueble, inmueble o mixto, como sea necesario o conveniente para el propósito de la corporación; y ejercer sus poderes corporativos de acuerdo a *La Disciplina* (4100-4150; 4500-4640; 4660; 4680; 4800-4880).

(14) Realizar dichos deberes y ejercer dicha autoridad sobre la propiedad del distrito y otros asuntos legales, siempre y cuando el distrito no esté incorporado, según 4500-4640 y 4800-4880.

(15) Conservar y asegurar todos los registros y archivos del distrito, guiando al superintendente de distrito (1310:11; 4760), al secretario de distrito (1332:6-7), al secretario de la junta distrital de desarrollo ministerial (1387) y cualquier otro, acerca del cuidado de los archivos en su custodia.

(16) Espacio reservado.

(17) Aprobar un presupuesto anual de ingresos y gastos para el distrito; establecer sueldos, concesiones y asuntos relativos para los oficiales del distrito; promover la recaudación de fondos del distrito de acuerdo con los planes de la conferencia distrital (1180:15); apartar una porción de todos los ingresos básicos de la iglesia local para fines de multiplicación de iglesias y mantener la misma en cuentas solo para informar los planes de multiplicación de ese distrito; dirigir al tesorero de distrito en la administración y desembolso de dichos fondos (1337:3); recurrir a un seguro que cubra al Tesorero General/Jefe Financiero (1337:2), y establecer la cantidad de dicha cobertura.

(18) Emplear a un auditor y asignar los deberes (1340), y dirigir una auditoría de los archivos y fondos bajo la custodia del tesorero del distrito o de otros tesoreros del distrito (1337).

(19) Elegir o emplear a un tesorero del distrito y elegir a los oficiales del distrito y los miembros de las juntas o comités del distrito, requerido por *La Disciplina* o delegado por la conferencia distrital (1180:30, 1245; 1340-1370). Igualmente, elegir a los miembros de la junta distrital de desarrollo ministerial siguiendo los requisitos de esa junta, y ratificar el nombramiento del presidente si el superintendente de distrito escoge no servir (1378-1381).

(20) Desarrollar, supervisar y promover un programa activo de evangelización distrital y el crecimiento de la iglesia, cooperando en dicho esfuerzo junto al Superintendente General.

(21) Espacio reservado

(22) Elegir cuatro ministros ordenados y tres miembros laicos como miembros de la junta de revisión del distrito, y elegir dos ministros ordenados y dos miembros laicos para servir como alternos y llenar las vacantes (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5218).

(23) Pedir un fallo en puntos de la ley de la Iglesia o una interpretación de *La Disciplina* del Superintendente General y apelar la misma ante la Junta de Revisión (2064; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5445:1-2); y solicitar la ayuda de la Junta General o su Junta Ejecutiva, a través del Superintendente General, cuando lo considere necesario.

(24) Remover por motivo justificado o cuando el bienestar de la Iglesia y del distrito así lo requieran a:

(a) Cualquiera de sus propios miembros, con la excepción del superintendente de distrito (1307), por al menos dos terceras partes de todos los miembros, y llenar dichas vacantes para el período no cumplido (1206; 1265; 1272).

(b) Cualquier miembro de una junta u otra agencia de distrito por mayoría de los votos y llenar dichas vacantes para el período no vencido (1292).

Respecto de las iglesias y ministros

(25) Organizar y supervisar todos los cargos pastorales del distrito de acuerdo con *La Disciplina* y otras directrices de distrito para que cada uno pueda ser una unidad eficaz de La Iglesia Wesleyana; cuidar la vida espiritual y el bienestar general de todas las iglesias; planear y dirigir convenciones, institutos o seminarios para pastores y otros obreros en el distrito, promoviéndolos con el propósito de renovación espiritual, desarrollo de liderazgo, mayor eficacia y un esfuerzo más unido dentro del distrito y la Iglesia General.

(26) Autorizar el establecimiento de una misión (537; 655:13), una iglesia en desarrollo (510), una iglesia misional urbana (523) o una iglesia establecida (518) y recibir un informe del superintendente de distrito sobre el efecto de dichas organizaciones (520:6); reclasificar a una iglesia establecida como iglesia en desarrollo cuando el número de miembros descienda a treinta o menos (518:7a); y declararla como una iglesia como discontinuada o abandonada (1180:22; 4730). No se puede discontinuar a una iglesia establecida que no esté bajo disciplina sin un voto aprobador de la asamblea de la iglesia local (655:11)

(27) Aprobar un plan anual de multiplicación de iglesias del distrito que incluya un informe sobre los proyectos de multiplicación del año anterior,

así como los proyectos planificados para la multiplicación en el próximo año, y presentar el mismo al Superintendente General para su revisión. Cualquier uso de fondos para propósitos distintos a los designados debe ser aprobado por el Superintendente General.

(28) Recibir el informe del superintendente de distrito sobre las acciones del consejo asesor de cada iglesia local en desarrollo (510:3).

(29) Aprobar todos los acuerdos pastorales y concertar todos los nombramientos ministeriales entre sesiones de la conferencia distrital, sujetos a la aprobación final de la conferencia distrital (715; 722:1, 3).

(30) Aprobar, por escrito, la propuesta de una conferencia de la iglesia local para la adquisición, compra, venta, hipoteca, traslado u otra disposición de propiedades inmuebles de acuerdo con 4700-4790 (4000-4070); autorizar la incorporación de una iglesia local según 4000 (655:13; 4010:6); aprobar el nombre de una nueva iglesia o cambio de nombre o adaptación solicitada por una iglesia en desarrollo o establecida; aconsejar a la junta administrativa local cuando una iglesia local haya recibido una contribución que es fuera de lo normal, de igual valor o excediendo a las contribuciones totales del año precedente (782:32).

(31) Supervisar y coordinar la fusión de dos o más iglesias y establecer sus procedimientos. Los planes para la fusión iniciada por la junta, o juntas administrativas locales, deben someterse para aprobación a la junta de administración distrital antes de presentar las propuestas a la conferencia de la iglesia local para su consideración y voto.

(32) Aprobar los planes de una junta de administración local para el establecimiento de una guardería y/o escuela diurna, y después de su establecimiento aprobar cualquier cambio significativo en la misión, instalaciones o finanzas (655:17; 782:33-34).

(33) Encargarse de cualquier queja o acusación contra una iglesia local o de circuito dentro del distrito y llevar a cabo los procedimientos disciplinarios como lo considere necesario de acuerdo con *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* (5300-5325; 5221). También puede intervenir y proteger los derechos de propiedad de La Iglesia Wesleyana y del distrito según 4010:6; 4770; 4840:7; autorizar al superintendente de distrito para solicitar una afirmación de lealtad; reorganizar una iglesia local según *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* (5300-5325).

(34) Otorgar un reconocimiento temporal (1390:3) a los ministros ordenados, comisionados, licenciados y obreros especiales comisionados o personas con posición equivalente, de otras denominaciones, en proceso de

traslado, sujeto a la acción de la próxima conferencia distrital (1180:27a, c, e; 1310:26).

(35) Considerar y aprobar la propuesta de renuncia o la propuesta de votación respecto a un pastor tras la renovación del llamado, cuando así sea considerado antes de que el período de servicio expire o entre las revisiones cuatrienales (722:2); o remover a un pastor por al menos dos terceras partes de todos los miembros de la junta de administración distrital según 712; 722:3; 1310:20; y nombrar a un pastor suplente, si es necesario, hasta que otro pastor se haya obtenido (715); o remover a un pastor suplente por un voto de la mayoría si lo considera necesario (3260:5); y nombrar a un pastor provisional o remover a un pastor provisional por voto de la mayoría. (3261:2).

(36) Encargarse de los procesos judiciales, ordenar investigaciones (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5012) o audiencias, de cualquiera ministro ordenado, comisionado, licenciado, estudiante ministerial, obrero especial comisionado o licenciado, u otro obrero bajo la jurisdicción del distrito de acuerdo con *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* (5200; 5203-5215).

(37) Representar al distrito, entre sesiones de la conferencia distrital, en los procedimientos judiciales sobre asuntos controversiales entre el distrito y otras entidades o agencias locales, de distrito, o generales (323:10; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5445:2,4).

F. Orden de la Lista de la conferencia distrital Relaciones y nombramientos

1240. Los ministros ordenados, comisionados, licenciados, estudiantes ministeriales, obreros especiales comisionados, obreros especiales licenciados, misioneros laicos comisionados y pastores suplentes del distrito se listarán en el siguiente orden determinado por la conferencia distrital (1180:24; 1233:10). Esta lista se incluirá en el libro de minutos de la conferencia distrital (1178) como un directorio de distrito oficial y se usará cuando se pase lista.

1. Ministros ordenados

A. MINISTROS ORDENADOS NOMBRADOS (3250-3390).

1. Servicio de distrito.

El superintendente de distrito y otros ministros ordenados que sirven en el distrito a tiempo completo en una capacidad ministerial (3320; 1327).

2. Servicio pastoral y local.

- a. Ministros ordenados nombrados como pastores, pastores asistentes, o pastores provisionales dentro del distrito (3255).
- b. Ministros ordenados cedidos a otros distritos de La Iglesia Wesleyana para el servicio como pastores suplentes (3100:2; 3260:1).
- c. Ministros ordenados nombrados para servir en un programa de formación espiritual o educación cristiana de una iglesia local (3310:2).

3. Servicio evangelístico.

- a. Evangelistas generales asociados son los ministros ordenados nombrados como evangelistas generales asociados (3270; 3280).
- b. Evangelistas Generales son los ministros ordenados nombrados como evangelistas generales (3270; 3275; 3285).
- c. Evangelistas en reserva son los ministros ordenados nombrados como evangelistas en reserva (3270; 3275; 3286).

4. Servicio denominacional.

- a. Ministros ordenados elegidos por la Conferencia General o Junta General como directores oficiales (1800; 3320).
- b. Ministros ordenados empleados en la sede mundial, o aquellos elegidos o empleados por la junta directiva de una corporación subsidiaria general que no sea una institución educativa, para el servicio ministerial de la iglesia general a tiempo completo según 3320.
- c. Ministros ordenados nombrados por la Junta General para el servicio ministerial como misioneros u obreros bajo Multiplicación de Iglesia y Discipulado o *Global Partners* según 3300.
- d. Ministros ordenados empleados para servir ministerialmente como personal administrativo o docente de una institución educativa de La Iglesia Wesleyana (2365) o uno de los seminarios aprobados por *Wesleyan Seminary Foundation* (Fundación Wesleyana para Seminarios) (2382).
- e. Ministros ordenados itinerantes que enseñan en iglesias locales y de distrito sin nombramiento específico o pastoral como maestros de la Biblia (3310:3).

5. Capellanes (3330).

Ministros ordenados aprobados por el Comité de Capellanes y por el gobierno como capellanes militares o empleados por instituciones como capellanes a tiempo completo.

6. Servicio Intereclesial(3335).

Ministros ordenados empleados en el servicio intereclesial, en una organización educativa, evangelística o misionera no directamente

relacionada con La Iglesia Wesleyana, siempre y cuando sea aprobado por la conferencia distrital.

7. Servicio especial (3345).

Ministros ordenados sirviendo en un ministerio activo no provisto, siempre y cuando sea es aprobado por la conferencia distrital.

8. Pastor de iglesia afiliada (3346; 6410).

Ministros ordenados nombrados por la conferencia distrital para servir en el personal de una iglesia afiliada.

B. MINISTROS ORDENADOS JUBILADOS (3370).

Ministros ordenados jubilados por edad o incapacitados por enfermedad, siempre y cuando estén en la lista de nombramiento, en reserva, o con licencia educativa en el momento de dicha incapacitación o jubilación.

C. MINISTROS ORDENADOS EN RESERVA (3360).

Ministros ordenados disponibles, pero sin nombramiento. Un ministro ordenado que permanece en reserva durante dos años consecutivos será transferido automáticamente a la lista de ministros ordenados sin nombramiento, a menos que continúe en reserva por el voto de la conferencia distrital.

D. MINISTROS ORDENADOS CON PERMISO DE ESTUDIOS (3350:1).

Ministros ordenados matriculados en un seminario u otro postgrado de capacitación avanzada para el servicio de la iglesia.

E. MINISTROS ORDENADOS SIN NOMBRAMIENTO (3380).

1. Ministros ordenados no disponibles para el nombramiento.
2. Ministros ordenados empleados en un cargo que no sea ministerial por la Iglesia General (3320), por instituciones de educación superior o en servicio intereclesial (3335).
3. Ministros ordenados no listados.

F. MINISTROS ORDENADOS EN PROCESO DE TRASLADO DE DISTRITO

Ministros ordenados recibiendo nombramiento por la conferencia distrital a uno de los cargos en 1240:1:A, B, C o D, pero cuyos procesos de traslado entre distritos de La Iglesia Wesleyana aún no se ha completado.

1. El distrito que envía listará al ministro ordenado como “Ministro en proceso de transferencia de distrito”. El ministro ordenado será un miembro con derecho a voto del distrito que envía hasta que se complete la transferencia de distrito (3100:1; 1083:5).
2. El ministro será un miembro sin derecho a voto del distrito que recibe hasta que se complete la transferencia (1090:9).

G. MINISTROS ORDENADOS EN PROCESO DE TRASLADO DE DENOMINACIÓN(3104; 3390).

Ministros ordenados de otra denominación a quienes se les ha concedido el reconocimiento de ministros ordenados en proceso de traslado (1180:27a; 1390:3; 3104).

2. Ministros comisionados**A. PASTORES** (3255).

Ministros comisionados nombrados como pastores, o como pastores asistentes de tiempo completo en iglesias wesleyanas de ese distrito (317; 1083:3).

B. OTROS NOMBRAMIENTOS

Ministros comisionados nombrados para servir en el programa de formación espiritual o educación cristiana de una iglesia local (3310:2) o en una capacidad ministerial del distrito, la denominación o al servicio intereclesial (3250; 3300; 3320; 3335); maestros de la Biblia itinerantes (3310:3).

C. MINISTROS COMISIONADOS SIN NOMBRAMIENTO (3380)

1. Ministros comisionados no disponibles para el nombramiento.
2. Ministros comisionados en un cargo que no sea ministerial por la iglesia general (3320), por una institución educativa o en servicio intereclesial (3335).

D. MINISTROS COMISIONADOS EN PROCESO DE TRASLADO DE DISTRITO.

Ministros comisionados recibiendo nombramiento por la conferencia distrital a uno de los cargos en 1240:2:A o B pero cuyo proceso de traslado de otro distrito de La Iglesia Wesleyana aún no se ha completado.

1. El distrito receptor listará al ministro comisionado bajo la categoría apropiada de servicio, con la anotación: “Pendiente de Completar Traslado de Distrito”. El ministro comisionado será un miembro sin derecho a voto en dicho distrito hasta que se complete el traslado (3059:2e; 3100:1).
2. El distrito emisor listará al ministro comisionado como: “Solicitó traslado de distrito”. El ministro comisionado seguirá siendo un miembro sin derecho a voto del distrito emisor hasta la finalización del traslado (1083:3; 3059:2e).

E. MINISTROS COMISIONADOS EN PROCESO DE TRASLADO DENOMINACIONAL (3104).

Ministros comisionados o sus equivalentes de otras denominaciones a quienes se les ha concedido reconocimiento como ministros comisionados en proceso de traslado.

F. MINISTROS COMISIONADOS JUBILADOS (3371).

Ministros comisionados jubilados por edad o incapacitados por enfermedad, siempre y cuando estén en la lista de nombramiento, en reserva, o con licencia educativa en el momento de dicha incapacitación o jubilación.

3. Ministros licenciados

A. PASTORES (3255).

Ministros licenciados nombrados como pastores o pastores asistentes de iglesias Wesleyanas en ese distrito (317; 1083:3).

B. OTROS NOMBRAMIENTOS.

Ministros licenciados nombrados para servir en un programa de formación espiritual o de educación cristiana de una iglesia local (3310:2) o en una capacidad ministerial del servicio al distrito, la denominación o servicio intereclesial (3250); maestros de la Biblia itinerantes (3310:3).

C. EN PROCESO DE TRASLADO DE DISTRITO.

Ministros licenciados recibiendo nombramiento por la conferencia distrital a uno de los cargos en 1240:3:A o B pero cuyo proceso de traslado de otro distrito de La Iglesia Wesleyana aún no se ha completado.

1. El distrito receptor listará al ministro licenciado bajo la categoría apropiada de servicio, con la anotación: “Pendiente de Completar Traslado de Distrito”. El ministro licenciado será un miembro sin derecho a voto de dicho distrito hasta que se complete el traslado (3100:1).
2. El distrito emisor listará al ministro licenciado como: “Solicitó traslado de distrito”. A menos que el ministro licenciado sea un ministro ordenado electo, dicho ministro seguirá siendo un miembro sin derecho a voto en el distrito emisor hasta la finalización del traslado (1083:5).

D. EN PROCESO DE TRASLADO DENOMINACIONAL.

Ministros licenciados o sus equivalentes de otras denominaciones a quienes se les ha concedido el reconocimiento como ministros licenciados en proceso de traslado (3104).

E. MINISTRO LICENCIADO CON PERMISO DE ESTUDIOS.

Ministros licenciados matriculados a tiempo completo en una universidad, seminario u otra escuela de posgrado para recibir capacitación avanzada para el servicio en la iglesia.

4. Estudiantes ministeriales

Los que han sido aprobados por la conferencia distrital para ser licenciados estudiantes ministeriales según 3015:1.

5. Obreros laicos

A. OBREROS ESPECIALES COMISIONADOS (3450; 3470).

Enlistados por categoría específica como director de música, director de formación espiritual o educación cristiana, director del ministerio de jóvenes, ministro de alabanza, líder de niños, evangelista laico, obrero del ministerio a la comunidad o cónyuge en el ministerio.

B. OBREROS ESPECIALES COMISIONADOS EN PROCESO DE TRASLADO (3450; 3470).

Enlistados por categoría específica (1240:5:A).

C. OBREROS ESPECIALES LICENCIADOS (3450; 3460).

Enlistado por categoría específica (1240:5:A).

D. MISIONEROS LAICOS COMISIONADOS (3490).

E. PASTORES SUPLENTE (3260).

G. Comité ejecutivo

1245. Una junta de administración distrital puede establecer un comité ejecutivo que consistirá de los oficiales de distrito (1255) de la junta de administración distrital. Pueden elegirse miembros adicionales con la recomendación del superintendente de distrito. El comité ejecutivo puede actuar para la junta de administración distrital según lo autorice dicha junta.

Capítulo 4

OFICIALES Y COMITÉS DE DISTRITO

A. Lista de oficiales, juntas, y comités de distrito

1250. A continuación se hace una breve referencia de los diferentes oficiales, juntas y comités del distrito:

(1) El distrito tendrá los siguientes oficiales y personal, elegidos por la conferencia del distrito:

- administración, junta de (1200-1233)
- delegados a la Conferencia General (1015; 1180:4; 1503-1526)
- secretario del distrito (1330-1332) o este cargo puede ser combinado como tesorero-secretario (1180:33)
- superintendente distrital (1300-1310)
- fideicomisarios, junta distrital de (si la hay, según 1180:20; 1360; 1365;4855)

(2) El distrito tendrá los siguientes oficiales y personal, elegidos por la junta de administración distrital:

- asistente(s) del/los superintendente(s) (1320-1327)
- auditor o Comité de auditoría (1340)
- desarrollo ministerial, junta de (1378)
- consejo de ordenación (1405)
- revisión, junta de (1370; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5218-5221)

(3) El distrito puede tener líderes ministeriales y comités adicionales como lo considere necesario, asignados por la junta de administración distrital.

B. Oficiales de distrito

1255. Identificación. Los oficiales de distrito incluyen al superintendente de distrito, a los superintendentes asistentes de distrito, al secretario de distrito y al tesorero de distrito. El superintendente asistente de distrito (1320) debe ser elegido por la junta de administración distrital, mientras que el tesorero de distrito puede ser elegido o empleado por la junta de administración distrital (1335; 1233:19). El superintendente de distrito y el secretario de distrito son elegidos por la conferencia distrital por votación con papeleta o electronicamente y por mayoría de votos. Todos los oficiales de distrito son miembros *ex officio* de la junta de administración distrital (1180:29-30; 1203).

1258. Requisitos. Un oficial de distrito, que no sea el superintendente de distrito (1303:1), debe ser, en el momento de la elección y a lo largo del período de servicio, un miembro que cumpla con los requisitos de liderazgo de una iglesia wesleyana local dentro del distrito y, si es ministro, debe ser un miembro ministerial del distrito donde presta el servicio (1272).

1262. Período del cargo. Los oficiales de distrito electos o asignados por la conferencia distrital o la junta de administración distrital (1250; 1255; 1275; 1303:2) serán elegidos por un período de dos años de servicio con la excepción del superintendente de distrito (1303:2). Todos los oficiales de distrito asumirán sus cargos al cierre de la sesión de la conferencia distrital en la que fueron elegidos y servirán hasta que sus sucesores sean electos (1180:30).

1265. Responsabilidad. Un oficial de distrito administrará el cargo respectivo según *La Disciplina*, y bajo la dirección de la Conferencia General, la Junta General, la conferencia distrital y la junta de administración distrital. Los oficiales de distrito, con la excepción del superintendente de distrito, servirán bajo la supervisión general del superintendente de distrito, se sujetarán a la junta de administración distrital, y pueden ser removidos por motivos justificados o cuando hay mejores intereses de La Iglesia Wesleyana y del distrito, con al menos las dos terceras partes de los votos de todos los miembros de la junta de administración distrital (1233:24a). La responsabilidad del superintendente de distrito está establecida en 1307 (323:1).

1268. Informes. Un oficial de distrito informará en cada sesión de la conferencia distrital acerca de todos los deberes oficiales (1180:12) y a la junta de administración distrital como sea requerido.

1272. Vacantes. El cargo de un oficial de distrito puede quedar vacante por muerte, cesación de membresía en una iglesia wesleyana local dentro del distrito, renuncia, destitución (1265) o en el caso de un ministro, por dejar de ser un miembro ministerial del distrito. En todos los casos, excepto por el puesto del superintendente de distrito (1303:6), se llenará un puesto vacante de un oficial de distrito hasta la próxima sesión de la conferencia distrital por un voto de la mayoría de todos los miembros de la junta de administración distrital (1233:24a).

C. Oficiales departamentales y comités de distrito

1278. Requisitos. Un oficial de distrito o miembro de una junta o comité distrital (1278) debe ser un miembro que cumpla con los requisitos de liderazgo (260-268, 558) de una iglesia wesleyana local dentro del distrito en el momento de la elección, con la excepción de ministros ordenados

nombrados al servicio denominacional, y si es un ministro, debe ser un miembro ministerial del distrito.

1282. El período del cargo. Un oficial de distrito (1275) o miembro de una junta o comité distrital electo o nombrado por la conferencia distrital o por la junta de administración distrital puede ser elegido o nombrado por un período de uno, dos o tres años, a menos que esté declarado de otra manera en *La Disciplina* (1378; 1416; 1432). El oficial de distrito o miembro de una junta o comité distrital asumirá el puesto en el momento de la elección, y servirá hasta el cierre del período designado.

1285. Responsabilidad. Todos los oficiales de distrito y miembros de juntas o comités distritales (1278) realizarán sus deberes según *La Disciplina* y otras directrices de la iglesia general o de distrito. Ellos servirán bajo la supervisión general del superintendente de distrito y se sujetarán a la junta de administración distrital. Pueden ser destituidos por la junta de administración distrital, por un voto de la mayoría, por motivo justificado o cuando el bienestar de La Iglesia Wesleyana y del distrito lo requieran (1233:24b).

1288. Informes. Un oficial de distrito informará a la conferencia de distrital como es requerido por *La Disciplina* o por la conferencia distrital (1180:13), y rendirá otros informes a la junta de administración distrital o al superintendente de distrito como sea requerido.

1292. Vacantes. La membresía de una junta o comité distrital (1275) pueden quedar vacantes por muerte, cesación de membresía en una iglesia wesleyana local dentro del distrito, renuncia, destitución (1285), o en el caso de un ministro, por dejar de ser un miembro ministerial del distrito, o en el caso de un ministro sirviendo bajo la provisión especial del párrafo 1278, por discontinuación de su nombramiento al servicio denominacional. Se puede declarar una vacante y se puede llenar para el período no cumplido por la junta de administración distrital, por el voto de la mayoría.

Capítulo 5

ADMINISTRACIÓN DE DISTRITO

A. Superintendente de distrito

1300. Función. El superintendente de distrito debe ser el líder espiritual y administrativo del distrito.

1303. Requisitos y período. Un superintendente distrital debe exhibir el deseo de vivir una vida santa y demostrarlo en la práctica; debe vivir en pleno acuerdo con la visión y los valores de La Iglesia Wesleyana; tener pasión y compasión por los perdidos y marginados; y demostrar visión y liderazgo administrativo. El reglamento para un superintendente de distrito está en (1255-1272):

(1) **Elección.** El superintendente de distrito será elegido por la conferencia distrital de entre los ministros ordenados de La Iglesia Wesleyana por votación de la mayoría con papeleta o electrónicamente (1180:29). Un voto favorable de una mayoría de menos de dos tercios requiere la aprobación de la Iglesia General. Si el superintendente de distrito que es elegido no es miembro del distrito que le está eligiendo, éste organizará inmediatamente la transferencia de la membresía local y del distrito donde va a pertenecer.

(2) **Período del cargo.** La elección de un superintendente distrital será para un período de cuatro años. El período inicial de un superintendente distrital recién electo comienza al cierre de la conferencia distrital. El sueldo de un superintendente de distrito deberá continuar durante un mes después de la fecha de terminación del servicio, a menos que la junta de administración distrital haya removido su sueldo.

(3) **Reelección.** Si un superintendente de distrito, cuyo período está por expirar, no notifica de su disponibilidad al Superintendente General y a la junta de administración distrital, al menos 90 días antes de la conferencia distrital, se le considerará disponible para ser reelecto. El Superintendente General debe guiar a la junta de administración distrital a evaluar formalmente el rendimiento del superintendente distrital de acuerdo a la misión y los objetivos establecidos antes de una votación para la reelección al cargo. Si fuese necesario, la junta de administración distrital puede solicitar, por un voto mayoritario, una intervención de procedimiento por el Superintendente General para declarar que una reelección por medio de una papeleta o electrónicamente “sí/no” no proceda, sino que se lleve a cabo el proceso de nominación establecido en *La Disciplina* 1303:7. Cuando un superintendente de distrito actual no recibe un voto de la

mayoría en la votación inicial por papeleta o electronicamente “sí o no” para la reelección, entrará en efecto la provisión de 1303:7 para el comité especial de nominaciones.

(4) **Período de reelección.** Se seguirá uno de los siguientes procedimientos alternativos:

(a) Se tomará un voto para una renovación de cuatro años del llamado y si éste es favorable, la junta de administración distrital, después de consultar con el superintendente de distrito y con la aprobación del Superintendente General, puede declarar a la conferencia distrital que se tome un voto con papeleta o electronicamente para renovar el llamado para un período extendido.

(b) O, antes de votar para renovar el llamado, la junta de administración distrital, después de consultar con el superintendente de distrito y con la aprobación del Superintendente General, recomendará a la conferencia distrital un llamado por cuatro años o un llamado extendido.

(5) **Deberes *ex officio*.** El superintendente de distrito es un miembro ministerial de la Conferencia General (325; 1503:1a), vicepresidente de la conferencia distrital (350:3; 1120), presidente de la junta de administración distrital (1221; 1310:6), presidente de la junta distrital de desarrollo ministerial a menos que elija nombrar a otro para servir en esta tarea (1381), y presidente del comité de nominaciones de la conferencia distrital.

(6) **Vacante.** Siempre que el cargo de superintendente quede vacante, en otra ocasión que no sea en la conferencia distrital, o cuando otras circunstancias lo ameriten, la junta de administración distrital, en consultación con el Superintendente General, nombrará a un superintendente interino para servir hasta la próxima sesión anual de la conferencia distrital o hasta que un sucesor sea elegido o la junta de administración distrital decida que el periodo del servicio ha llegado a su fin. Un superintendente interino de distrito se le conferirá la autoridad completa para realizar los deberes asignados a un superintendente de distrito por *La Disciplina*.

(7) **Comité de nominaciones.** Cuando hay una vacante y se nombre un superintendente interino o cuando el superintendente distrital exprese imposibilidad para continuar el servicio, el Superintendente General presidirá la junta de administración distrital. La junta de administración distrital examinará y seleccionará a las personas que se consideren tener las cualidades necesarias para el cargo de superintendente de distrito y presentará a uno o más candidatos en la sesión de la conferencia distrital. La conferencia distrital elegirá de acuerdo con 1303:1, y no se limitará a las personas nominadas por la junta de administración distrital.

1307. Responsabilidad. El superintendente de distrito estará sujeto a la Junta General, como está provisto en (323:1). El superintendente de distrito puede ser destituido de su cargo por la Junta General, por al menos dos terceras partes de los votos de todos sus miembros, por motivo justificado o siempre que la Junta General lo considere necesario para el bienestar de la iglesia y la preservación del distrito (1655:37, 40a).

1310. Deberes. El superintendente de distrito administrará este cargo de acuerdo con *La Disciplina* y otras directrices oficiales de la Conferencia General, la Junta General, el Superintendente General, la conferencia distrital y la junta de administración distrital. Los deberes del superintendente de distrito (1300; 1303:5) son los siguientes:

General

(1) Supervisar a la iglesia dentro del distrito, comprometido a guiar al distrito en el cumplimiento de la misión de La Iglesia Wesleyana (100-105).

(2) Prestar atención a un programa activo de evangelización y crecimiento de la iglesia, como sea aprobado por la junta de administración distrital (510; 518; 537; 1233:3, 20; 4840:6).

(3) Llevar a cabo un ministerio espiritual e inspirador, enseñando las doctrinas, propósitos y programas de La Iglesia Wesleyana.

(4) Cooperar con el Superintendente General y la Junta General en la supervisión del trabajo distrital.

(5) Ayudar al Superintendente General a presidir la conferencia distrital. Si el Superintendente General no está presente, es deber del superintendente de distrito presidir (350:3; 1120).

Administración de distrito

(6) Ser el presidente de la junta de administración distrital (1203; 1221), y someter las recomendaciones a la junta de administración distrital para proveer la administración y el avance eficaz del trabajo distrital.

(7) Ser el presidente de la junta distrital de desarrollo ministerial, o asignar a otro para servir en su lugar, sujeto a la ratificación de la junta de administración de distrito (1381); y ser el presidente del comité de nominaciones de la conferencia distrital (1172).

(8) Ejercer supervisión administrativa sobre todos los oficiales del distrito, las juntas, equipos de liderazgo, comités, organizaciones auxiliares, misiones, iglesias en desarrollo, iglesias, ministros y otros obreros (3250) del distrito con la

excepción de aquellos sujetos a la Junta General (323:1; 1180:11), y asegurarse de que los planes y normas de la denominación y de distrito se lleven a cabo.

(9) Reunirse con cualquier comité distrital u otra entidad distrital a discreción del superintendente de distrito, y hacer recomendaciones como considere necesario.

(10) Colaborar con la junta de administración distrital y el Superintendente General para evaluar la salud del distrito; estableciendo normas, metas y objetivos para llevar a cabo más efectivamente la misión del distrito; trabajando para alcanzar las metas y objetivos, dentro de las normas establecidas y por medio de los pastores y miembros del distrito; y periódicamente proveyendo informes de progreso.

(11) Examinar todos los documentos y papeles legales para la transmisión de propiedades adquiridas por las iglesias locales (4700:5) o el distrito y aprobarlo en conformidad con los requisitos de *La Disciplina* (4590-4890; 4000-4070), la inclusión de la cláusula de fideicomiso apropiada (4610), y en conformidad con las leyes locales (4510); y tener la custodia, bajo la dirección de la junta de administración distrital, de las propiedades y archivos legales para el distrito y las iglesias locales según 4760.

Iglesias locales

(12) Visitar o nombrar a un superintendente asistente de distrito, u otro representante que visite cada iglesia en el distrito según el horario de visitas, aprobado por la junta de administración distrital, solicitando cuidadosamente información sobre el progreso y administración de la iglesia y procurando el crecimiento espiritual. Luego preparará un informe escrito de las visitas, para ser archivadas en la oficina del distrito como referencia futura y para su futuro sucesor.

(13) Indagar el sostenimiento de los pastores; aconsejar y animar a las iglesias locales a proveer apoyo adecuado para su sostenimiento.

(14) Recomendar que la junta de administración distrital autorice el establecimiento de una misión (537), una iglesia en desarrollo (510), una iglesia (518), la reclasificación de una iglesia (518:1); y presidir sobre la organización de una iglesia establecida o asignar a un representante para que lo haga (520); e informar a la junta de administración distrital y a la conferencia distrital la organización de nuevas iglesias (520:6).

(15) Supervisar y promover el proceso de una iglesia en desarrollo, aprobando la recepción de miembros (510:2; véase también *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5105), nombrar el consejo de

asesoría local en cooperación con el pastor (510:3), y aprobar los planes del pastor y del consejo de asesoría local entre sesiones de la junta de administración distrital (510:3).

(16) Aprobar la fecha para la sesión ordinaria o extraordinaria de una asamblea de la iglesia local; presidir la conferencia de la iglesia local cuando esté presente (635); convocar, cuando sea necesario, una junta local de administración o una asamblea de la iglesia local y presidir sobre la misma (630; 633:1; 712; 722:2-3; 773); y llevar a cabo otras provisiones para una junta local de administración o asamblea local según *La Disciplina*.

(17) Consultar con una junta local de administración para encontrar un pastor (705), evaluando proactivamente las necesidades de la iglesia y proporcionándole recomendaciones específicas y nombres de pastores potenciales que cumplan con los requisitos para suplir esas necesidades. La junta de administración local y el superintendente distrital deberán aprobar a un candidato pastoral antes de que sea recomendado a la iglesia para votación. El superintendente distrital también debe llevar a cabo las provisiones de *La Disciplina* acerca del llamado, la revisión y terminación de un llamado, la renuncia y liberación del acuerdo pastoral y otros asuntos referentes en relación al cargo pastoral bajo el cuidado del distrito (633:2; 692:2; 705-724; 773).

(18) Trabajar directamente con los pastores y líderes de las iglesias locales para establecer metas y objetivos, o nombrar a otro líder del distrito para esta tarea. Si una iglesia reporta cero conversiones o bautismos en un año determinado, el superintendente de distrito, u otro líder distrital, debe comunicarse con el pastor y la junta de administración local y requerirles que establezcan metas inmediatas y tangibles para alcanzar al perdido con el evangelio. El superintendente del distrito, en consulta con la junta de administración distrital, puede aconsejar al pastor y a la junta de administración local a que consideren un cambio pastoral y/o reclasificar la iglesia como una iglesia en desarrollo o en estado de misión si no alcanza satisfactoriamente las metas (722:2-3).

(19) Aprobar el traslado de cualquier ministro ordenado, comisionado o licenciado de otro distrito, en colaboración con el Superintendente General (313:6; 705:2; 1935:16; 3100:1) y, al oponerse a dicho traslado, declarar las razones si así se lo piden.

(20) Recomendar la destitución de un pastor a la junta de administración distrital, siempre que el bienestar de la iglesia involucrada lo demanden, y recomendar a la junta de administración distrital el nombramiento de un pastor suplente o interino, si es necesario, hasta que otro pastor haya sido encontrado (708-715; 722:2-3; 1233:29, 35).

(21) Llevar a cabo todas las funciones de un pastor de una iglesia local dentro del distrito cuando dicha iglesia esté sin pastor, o recomendar a la junta de administración distrital el nombramiento de un pastor suplente o provisional hasta que la iglesia local encuentre un pastor (1233:29, 36; 3260:2; 3261:2).

Ministros

(22) Consultar con los ministros y obreros especiales bajo el cuidado del distrito, prestando atención especial al apoyo y la guía de candidatos al ministerio.

(23) Ser responsable, si el Superintendente General está ausente, de dirigir el Consejo de Ordenación (1405; 3091) en la ceremonia de ordenación (3070:6; 5750-5792), y la ceremonia para comisionar a un ministro (5800-5845), un obrero especial (3470; 5850-5885) o un misionero laico (3490; 5850-5885); firmar con el secretario del distrito los certificados, licencias u otros formularios oficiales que sean requeridos de esta oficina y emitirlos a las personas autorizadas por la conferencia distrital; hacerse cargo de los servicios de instalación de pastores (5905).

(24) Proveer o promover el desarrollo personal y profesional continuo de todo el personal ministerial.

(25) Requerir los informes especiales de los pastores, ministros e iglesias que faciliten la supervisión del distrito.

(26) Aprobar por escrito el servicio temporal de un ministro ordenado en un distrito donde no tiene la membresía (3100:2); conceder una carta de transferencia a cualquier obrero ordenado, licenciado o comisionado en buena y plena comunión en el distrito (6390); decirle al secretario de distrito que registre como miembro del distrito al ministro que se transfiere de otro distrito según *La Disciplina* (313:6; 3100:1), y pedir el registro de un estudiante ministerial u obrero especial para transferirlos (3015:3c, 5d; 3480; 6440-6450); guiar a un ministro u obrero especial de otra denominación que busca integración y membresía en La Iglesia Wesleyana (3104; 3470; 3117); y supervisar la restauración de los ministros (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5230).

Informes

(27) Informar anualmente a la conferencia distrital acerca de sus deberes oficiales y su ministerio personal (1180:12), y someter otros informes a la Junta General, el Superintendente General y la junta de administración distrital como

sea requerido; consultar con el Superintendente General por lo menos una vez al año acerca de los planes y objetivos del distrito, informando al Superintendente General de las actividades del distrito y el progreso hacia sus objetivos durante el año anterior (1935:27).

Judiciario

(28) Recibir cualquier queja o acusación contra cualquier persona o unidad local bajo la jurisdicción del distrito y prestar atención cuidadosa a tal queja o sugerencia de acusación como es requerido en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* (5206:2; 5300-5320), y referir cualquier asunto que requiera investigación oficial o diligencias judiciales a la junta de administración distrital para su disposición (1233:33, 37; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5212:2; 5320; 5200:1-7; 5320; 5206:2).

(29) Enviar al Secretario General las credenciales de un ministro cuando éstas han sido rendidas o se le hayan removido por el proceso judicial (3100:4; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5212:2; 5230).

B. Superintendente de distrito asistente

1320. Un distrito tendrá uno o más superintendente(s) asistente(s) como lo determine la mayoría de votos de la conferencia distrital. El puesto se llenará de entre los ministros ordenados del distrito con la nominación del superintendente de distrito y la elección por la junta de administración distrital. Uno de los superintendentes de distrito asistentes será designado para servir de vice presidente de la junta de administración distrital y servirá en el comité ejecutivo de la junta de administración distrital. Los requisitos, período, responsabilidad y otras reglas son las de un oficial de distrito según 1255-1272.

1323. Los deberes de los superintendentes de distrito asistentes son:

(1) Servir como miembro y vicepresidente (1320) de la junta de administración distrital, presidiendo la junta siempre que el superintendente de distrito no esté presente o cuando así sea designado por el superintendente de distrito (1221).

(2) Convocar la junta de administración distrital en momentos de emergencia cuando el superintendente de distrito no pueda actuar (1215; 1320).

(3) Ayudar al superintendente de distrito y servir como representante del superintendente de distrito a las iglesias locales u organizaciones del distrito como el superintendente lo solicite.

(4) Realizar otros deberes como sea requerido por la conferencia distrital o la junta de administración distrital.

(5) Informar anualmente a la conferencia distrital acerca de todos los deberes oficiales (1180:12) y a la junta de administración distrital como sea requerido.

1327. Una conferencia distrital puede escoger tener uno o más superintendente(s) asistente(s), como oficial(es) de distrito a tiempo completo, y definirá con más detalle los deberes de los superintendente(s) asistente(s) además de los que están establecidos en *La Disciplina*.

C. Secretario de distrito

1330. El secretario de distrito será elegido por la conferencia distrital por votación con papeleta o electrónicamente y por mayor cantidad de votos (1175:1; 1180:30). Los requisitos, período, responsabilidades y otros reglamentos son los de un oficial de distrito definidos en 1255-1272.

1332. Los deberes del secretario de distrito son:

(1) Ser el secretario de la conferencia distrital, anotando con exactitud los procedimientos de cada sesión y remitiendo las mismas al Secretario General para distribución en las oficinas generales (1178:4).

(2) Servir como miembro y secretario de la junta de administración distrital (1203; 1224), anotando con exactitud los procedimientos de cada sesión y conservándolos en forma permanente, remitiendo una copia del acta de cada sesión a cada miembro de la junta y al Superintendente General.

(3) Emitir notificaciones y comunicaciones oficiales de la conferencia distrital y de la junta de administración distrital; y mantener copias permanentes de archivos de toda la correspondencia, informes y otros archivos.

(4) Emitir y firmar todos los certificados, licencias y otros formularios oficiales como esté propiamente autorizado por el distrito y como está prescrito para un secretario de distrito por la Conferencia General o la Junta General (1310:23).

(5) Enviar oportunamente al Secretario General los informes estadísticos y financieros de la conferencia distrital como lo requiera la Junta General; una lista certificada de los delegados a la Conferencia General, y la certificación de un suplente cuando un delegado no pueda asistir (1512-1518); una copia de cada memorial aprobado para presentación a la Conferencia General; una copia del directorio oficial del distrito para incluirlo en el directorio de la denominación, y de cada cambio en el directorio como ocurra (1332:8); y cooperar remitiendo otra información requerida por el Secretario General.

(6) Ser el custodio de los registros y archivos oficiales del distrito, excepto se requiera de otra manera en *La Disciplina* (1387; 4760), y ser instruido por la junta de administración distrital acerca del ejercicio de tal custodia (1233:15).

(7) Recibir una copia oficial de las actas de cada junta, comité, organización auxiliar u otra agencia del distrito, y conservarlas en los archivos del distrito.

(8) Mantener un directorio del distrito completo y actualizado, listando los ministros y oficiales, la dirección de cada misión, iglesia en desarrollo, iglesia, circuito y rectoría dentro de los límites del distrito, y otra información como se desee (1240).

(9) Notificar a todas las iglesias y miembros ministeriales del distrito de la fecha, hora y lugar de la siguiente sesión ordinaria de la conferencia distrital por lo menos sesenta días antes (1112), y notificarlos de cualquier sesión convocada de nuevo dirigida por la junta de administración distrital (1115).

(10) Realizar otros deberes como pueda requerirlos la conferencia distrital o la junta de administración distrital y como correspondan a este puesto.

D. Tesorero de distrito

1335. El tesorero de distrito será nombrado o empleado por la junta de administración distrital (1209:2; 1233:19) y servirá como miembro *ex officio*. Los requisitos de dicho tesorero, período, responsabilidad y otras reglas son las de un oficial de distrito definidas en 1255-1272.

1337. Los deberes de un tesorero de distrito son:

(1) Servir como un miembro de la junta de administración distrital (1203).

(2) Estar asegurado por el monto que fije la junta de administración distrital, cuyo costo será pagado por el distrito (1233:17).

(3) Tener custodia de todos los fondos del distrito, a menos que se provea de otra manera en *La Disciplina*; recibir, registrar, tener y desembolsar dichos fondos siguiendo los planes financieros de la Conferencia General, de la conferencia distrital y como sea dirigido por la junta de administración distrital.

(4) Recibir, registrar y tener todos los fondos del Fondo Unido de Mayordomía (FUM) de la iglesia general recaudados dentro del distrito y remitir dichos fondos mensualmente al Tesorero General/Jefe Financiero usando los formularios aprobados.

(5) Servir como director de mayordomía del distrito, promoviendo la mayordomía y diezmos al tesoro de la iglesia a nivel distrital, en cooperación con el Superintendente General.

(6) Preparar y presentar a la junta de administración distrital un plan recomendado para la recaudación de la obligación del distrito al Fondo Unido de Mayordomía, estableciendo la cantidad que se asignará a cada iglesia local como su porción de la obligación del distrito, de acuerdo con el reglamento del Fondo Unido de Mayordomía (2015); dicho plan, una vez aprobado se presentará a la conferencia distrital para su aprobación (1180:15; 1233:11); y notificar oportunamente al Tesorero General/Jefe Financiero de la obligación del distrito al FUM en los formularios proporcionados por el Tesorero General/Jefe Financiero (2015:2).

(7) Presentar todos los archivos y fondos a una auditoría anual después del cierre del año fiscal, como está provisto en 1340, y en cualquier otro momento que lo solicite la junta de administración distrital (1233:18).

(8) Presentar un informe financiero completo de todos los fondos administrados, o atendidos por el tesorero de distrito en cada sesión ordinaria de la conferencia distrital (1180:12); presentar los informes a la junta de administración distrital (1233:12) al superintendente de distrito y al Tesorero General/Jefe Financiero según lo requieran.

(9) Realizar otros deberes que requiera la conferencia distrital o la junta de administración distrital y que sean pertinentes a este puesto.

E. Comité auditor de distrito

1340. La junta de administración distrital dispondrá la auditoría de todos los libros de los tesoreros del distrito anualmente. Se conducirán las auditorías de los archivos y fondos del tesorero de distrito (1337:8) y todos los otros tesoreros de juntas de distrito o agencias que tienen la custodia de los fondos del distrito. Los informes de auditoría se presentarán a la junta de administración distrital para su aprobación. Después de la revisión apropiada, la junta de administración distrital presentará los informes a la conferencia distrital.

F. Junta distrital de fideicomisarios

1360. La conferencia distrital de cada distrito establecido se incorporará o dispondrá la formación y mantenimiento de una corporación a fin de facilitar la administración en asuntos legales y corporativos según 4100-4150. En lugares donde las leyes locales prohíben dicha incorporación, o donde las leyes locales exigen que las propiedades sean poseídas por los fideicomisarios, la conferencia distrital puede elegir los miembros de la junta distrital de fideicomisarios de entre los miembros de la junta de administración distrital

en la cantidad que desee (1180:20; 4855). Los fideicomisarios de distrito ocuparán el puesto hasta que su período expire como miembros de la junta de administración distrital y hasta que sus sucesores sean electos y calificados. La junta distrital de fideicomisarios estará sujeta ante la junta de administración distrital (4840; 4855). Un fideicomisario de distrito puede ser destituido de su puesto por al menos dos tercios de los votos de todos los miembros de la junta de administración distrital, o cuando se juzgue necesario para el bienestar de La Iglesia Wesleyana y del distrito o siempre que un fideicomisario se niegue a llevar a cabo las direcciones de la junta de administración distrital, excepto cuando estas direcciones sean contrarias a las leyes locales o a *La Disciplina* (1206; 1233:24a; 1265; 4540). El puesto de un fideicomisario de distrito también puede quedar vacante por muerte, cesación de membresía en La Iglesia Wesleyana o cesación de membresía en la junta de administración distrital. Una vacante en la junta distrital de fideicomisarios se cubrirá por el resto del período no terminado por mayoría de votos de todos los miembros de la junta de administración distrital (1206; 1233:24a; 1272).

1365. La junta distrital de fideicomisarios administrará sus deberes de acuerdo con *La Disciplina* (4500-4640; 4830-4890) y como sea dirigido por la junta de administración distrital. Sus deberes son:

(1) Custodiar las propiedades del distrito, y cualquier propiedad local que el distrito posea (4660; 4680), y administradas en fideicomiso para La Iglesia Wesleyana según 4830 (323:8).

(2) Ocuparse de todos los asuntos legales pertinentes a las transacciones del distrito para la compra, venta, gravamen, traspaso u otra disposición de propiedad, como se lo pida la junta de administración distrital (4840).

(3) Cumplir con otros deberes como sean pertinentes a su puesto de fideicomisarios y como la junta de administración distrital les asigne.

G. Junta de Revisión Distrital

1370. Cada distrito establecido tendrá una junta de revisión que consistirá de cuatro ministros ordenados y tres miembros laicos elegidos anualmente por la junta de administración distrital (1233:22; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5218). Dos ministros ordenados y dos miembros laicos también serán elegidos al mismo tiempo para servir como alternos y llenar las vacantes en el orden de su elección (5218 véase también *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia*). La junta de revisión distrital sirve como un cuerpo de apelación para los miembros laicos y

las iglesias locales. Los deberes y poderes de la junta de revisión distrital están establecidos en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* (5218-5221). El reglamento general que gobierna a los miembros de la junta de revisión distrital está establecido en 1278-1292.

Capítulo 6

SUPERVISIÓN MINISTERIAL DE DISTRITO

A. Junta distrital de desarrollo ministerial

1375. Función. Todo distrito tendrá una junta distrital de desarrollo ministerial que será responsable de examinar y recomendar a la conferencia distrital todos los candidatos para la ordenación, la licencia, la comisión, estudio ministerial, restauración, o traslado de otra denominación.

1378. Membresía. La junta consistirá del superintendente de distrito, el superintendente asistente de distrito (1323:3) y, la junta de administración distrital elegirá a tantos miembros adicionales como lo considere necesario. Por lo menos dos miembros serán escogidos de entre los miembros laicos, y los miembros ministeriales deben ser ordenados. El período de servicio para los miembros electos será de tres años, y la elección se organizará de forma que cada año se elija aproximadamente un tercio. El reglamento general para los miembros de esta junta está definido en 1275-1292.

1381. Organización. El superintendente de distrito será el presidente a menos que decida nombrar a otra persona para servir en su lugar, quedando tal nombramiento sujeto a la ratificación por la junta de administración distrital. La junta elegirá a un vicepresidente y a un secretario anualmente. La junta puede dividirse en grupos menores y repartirse el trabajo entre ellos como lo considere necesario, siempre que todas las recomendaciones de la junta a la conferencia distrital sean aprobadas por toda la junta.

1384. Sesiones. La junta será convocada por el presidente con tiempo suficiente antes de la apertura de la conferencia distrital para permitir a la junta completar su trabajo de una manera cuidadosa y completa, y se reunirá en otros tiempos como lo considere necesario con la convocación del presidente.

1387. Registros. El secretario de la junta distrital de desarrollo ministerial mantendrá los archivos apropiados y permanentes que serán propiedad del distrito y se conservarán como sea dirigido por el superintendente de distrito y la junta de administración distrital. El secretario de la junta mantendrá:

(1) Un récord correcto y completo de los procedimientos de las sesiones de la directiva, una copia oficial se someterá al secretario de distrito para su archivo permanente (1332:7).

(2) Un registro de los estudios ministeriales y entrenamienmto de cada ministro licenciado y estudiante ministerial, incluso el trabajo hecho en una universidad, instituto, escuela teológica o sin crédito con la Agencia de Estudios

Ministeriales. Un registro de todos los créditos ganados se registrará por lo menos una vez al año en cooperación con la Agencia de Estudios Ministeriales según 2388:1, y estará disponible a la junta para considerar sus recomendaciones a la conferencia distrital.

(3) Un archivo de cada miembro ordenado, licenciado o comisionado del distrito, en formularios autorizados por la Junta General, incluyendo: información personal y familiar importante; requisitos académicos; registro de servicio ministerial incluyendo cargos pastorales y otros nombramientos del distrito, puestos ocupados y credenciales emitidas por el distrito. Cuando se emita una carta de traslado, se proporcionará una transcripción del archivo del personal, si se solicita, pero el registro permanecerá en los archivos permanentes del distrito.

1390. Deberes. Los deberes de la junta distrital de desarrollo ministerial serán:

Respecto de la ordenación, comisiones, licencias y estudiantes ministeriales

(1) Examinar cuidadosamente (1935:34) a cada candidato para ser elegido por la conferencia distrital para ordenación o categoría de ministro comisionado, el otorgamiento de licencia ministerial de distrito, licencia como estudiante ministerial, comisión o licencia de obrero especial, comisión de misionero laico y cualquier otra comisión o licencia como sea autorizada por *La Disciplina*. El examen incluirá una entrevista con cada candidato, haciendo tal investigación como se considere necesario para confirmar lo siguiente del individuo:

(a) La experiencia personal de salvación y la entera santificación;

(b) El compromiso pleno a los Artículos de Fe, Guías y Ayudas para Vivir en Santidad, Principios Elementales y forma de gobierno de La Iglesia Wesleyana y aceptación de su autoridad.

(c) La evidencia de tener las cualidades para el ministerio al que el candidato percibe ser llamado como está establecido en *La Disciplina*.

El examen resultará en recomendaciones a la conferencia distrital de aquellos a quienes la junta distrital de desarrollo ministerial juzga estar calificados para dicho ministerio (1375; 1390:5).

(2) Considerar a cada persona recomendada por una conferencia de iglesia local (655:6) o conferencia de circuito (528:2) o junta local de administración (655:6) para la concesión de una licencia de estudiante ministerial (1240:4; 3015:1) y recomendar a la conferencia distrital para tal licencia a aquellos que

sean considerados aptos para el ministerio (1180:27b; 3350:3); animar a todos los estudiantes ministeriales a inscribirse para entrenamiento ministerial en una escuela aprobada por La Iglesia Wesleyana (2365); supervisarlos y aconsejarlos, manteniendo un registro de sus estudios ministeriales (1387:2) y en cooperación con el director de la Agencia de Estudios Ministeriales supervisar a los que se inscriben en los cursos bajo la Agencia (2388; 3170-3210).

(3) Considerar y examinar a aquella persona de otra denominación que desee ser recibida en el distrito, y ser reconocida como ministro ordenado, comisionado o licenciado u obrero especial comisionado. Igualmente, recomendar a la conferencia distrital la recepción de los procesos de traslado, y el reconocimiento en plena comunión, siempre que a dicho ministro se le considere debidamente calificado según *La Disciplina* (3104; 3470); y, entre sesiones de la conferencia distrital, hacer tal recomendación a la junta de administración distrital (1233:34).

(4) Considerar y examinar a aquella persona que solicita reinstalación o restauración de ordenación, comisión o licencia y recomendar a la conferencia distrital a la que se considere apta según *La Disciplina* (1180:27h; 3120-3124; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5230-5248).

(5) Presentar a la conferencia distrital, en informe separado, una recomendación para la elección de un candidato a la ordenación de ministro ordenado (1180:27; 3070:5), o comisionado (3059), o la reintegración o restauración de credenciales ministeriales (3120-3124; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5230-5248), y presentar a la conferencia distrital un informe combinado de todas las otras recomendaciones respecto a la comisión, la licencia, el reconocimiento de ministros, obreros especiales y el otorgamiento de licencias de estudiantes ministeriales (1180:27; 3015:1).

(6) Servir, con la excepción de los miembros laicos como Consejo de Ordenación (1405); y realizar otros deberes que la conferencia distrital le asigne.

Respecto de los reportes anuales de servicio

(7) Recibir, en nombre de la conferencia distrital, un reporte de servicio anual escrito (1402) de cada ministro ordenado, comisionado o licenciado, estudiante ministerial, y obrero especial comisionado o licenciado; revisar tales reportes y actuar con respecto a cada uno como sigue (1180:28):

(a) Un reporte que muestre el trabajo hecho según *La Disciplina* y que el reporte de servicio anual se ha sometido propiamente y será marcado como aprobado (1390:9).

(b) Un reporte en el que haya respuestas poco satisfactorias, o que muestre que el trabajo no se ha hecho según *La Disciplina*, o que el reporte de servicio anual no se ha sometido apropiadamente, será revisado con la persona que somete el reporte. Si las razones para tales irregularidades son insatisfactorias para la junta distrital de desarrollo ministerial, el reporte se marcará como tal (1390:9).

(8) Investigar la razón de no someter un reporte anual de servicio por parte de esas personas de las que se requiere (1402; 3015:4) y tomar la acción apropiada según 3040:1; 3059:4c; 3089:3; 3460; y 3470.

(9) Presentar un informe a la conferencia distrital acerca de los resultados de la revisión de los reportes de servicio anuales, listando a todos los miembros del distrito responsables de someterlos e informando si estos fueron aprobados, no satisfactorios o no fueron recibidos. La junta distrital de desarrollo ministerial informará a la conferencia distrital acerca de la persona cuyo reporte de servicio anual se ha encontrado no satisfactorio (1390:7b) y requerirá un voto de confianza de las dos terceras partes de la conferencia distrital para aprobar a tal persona para la continuación del nombramiento.

Respecto de los nombramientos y las relaciones con la conferencia distrital

(10) Someter informes a la junta de administración distrital que involucra los siguientes asuntos respecto de los nombramientos y relaciones de la conferencia distrital: resultados de la revisión de los reportes de servicio anuales (1390:8-9); la disponibilidad para algún nombramiento, y/o cualquier cambio deseado en el nombramiento o su relación con la conferencia distrital, como se anota en los reportes de servicio anuales; las personas calificadas para una licencia ministerial de distrito, la concesión de la cual tendrá efecto en su nombramiento (3033:7; 3040:3); las otras personas calificadas para una licencia, comisión, recepción de otro distrito o denominación o restauración (1180:24, 27; 1233:10).

Respecto al desarrollo ministerial

(11) Cooperar con el superintendente de distrito (1310:24) y la junta de administración distrital (1233:25) a fin de proveer oportunidades para el crecimiento personal y profesional de los ministros dentro del distrito. Las actividades de las juntas distrital de desarrollo ministerial pueden incluir entrevistas individuales o de grupo, evaluaciones, acuerdos de crecimiento,

seminarios, u otros medios de ayuda a los ministros a fin de maximizar su potencial para el ministerio.

B. Reportes de servicio anuales

1402. Reportes de servicio anuales. La conferencia distrital recibirá un reporte de servicio anual de cada ministro ordenado, comisionado, licenciado, estudiante ministerial y obrero especial comisionado o licenciado en formularios autorizados por el Superintendente General y disponibles por medio del Secretario General. Los pastores o pastores principales someterán el “Reporte de Servicio Anual de Pastor”. Los pastores asociados y asistentes someterán el “Reporte de Servicio Anual de Pastor Asociado/Asistente”. Otros ministros ordenados y comisionados o licenciados someterán el “Reporte de Servicio Anual de Ministros”. Los obreros especiales someterán el “Reporte de Servicio Anual de Obrero Laico”. Los estudiantes ministeriales someterán el “Reporte de Servicio Anual de Estudiante Ministerial”. Todos los reportes mencionados se someterán a la junta distrital de desarrollo ministerial, sirviendo en nombre de la conferencia distrital, dirigido por la junta de administración distrital o el superintendente de distrito (1390:7-9).

C. Consejo de ordenación

1405. Cada distrito organizará un Consejo de Ordenación que asista al Superintendente General (3091; 5752) o al superintendente de distrito (1310:23) en ausencia del Superintendente General, ejecutando la voluntad de la conferencia distrital para la ordenación de ministros (3070:6; 5750-5792) y la comisión de ministros (5805), obreros especiales (5850) y misioneros laicos (5850). El Consejo de Ordenación consistirá de los ministros ordenados de la junta distrital de desarrollo ministerial como Consejo de Ordenación (1390:6). El Consejo de Ordenación será responsable de planear los servicios de ordenación y/o comisionado.

PARTE 4

GOBIERNO DE LA IGLESIA GENERAL

Capítulo 1

CONFERENCIA GENERAL

A. Función

1500. La Conferencia General es el cuerpo gobernante supremo de La Iglesia Wesleyana. Las provisiones básicas, los poderes y las restricciones de este cuerpo están establecidos en la Constitución (325-360).

B. Membresía

1. Plan de Representación

1503. La Conferencia General se constituirá de miembros con y sin derecho a voto como sigue:

Miembros con Derecho a Voto

(1) Los miembros con derecho a voto consistirán de un número igual de ministros ordenados y miembros laicos de La Iglesia Wesleyana (325):

(a) El superintendente de distrito de cada distrito establecido y un delegado laico electo al mismo tiempo y de la misma manera como los otros delegados (1512-1526).

(b) Un delegado ministerial y uno laico electo por un distrito establecido para cada setecientos cincuenta miembros y fracción mayor. El superintendente de distrito y el delegado laico electo (1503:1a) serán los representantes para los primeros setecientos cincuenta miembros.

(c) Los oficiales generales de la Iglesia definidos en 1800, Superintendentes Generales Eméritos, miembros de la Junta General que no son miembros con derecho a voto por algún otro derecho, presidentes de las instituciones de educación superior y el vicepresidente ejecutivo de Wesley Seminario (2365-2366), directores generales de Wesleyan Pension Fund (Fondo Wesleyano de Pensiones), *Hephzibah Ministries* (ministerios de compasión), *Wesleyan Investment Foundation* (Fondo

Wesleyano de Inversiones), *Wesleyan Pension Fund* (Fondo Wesleyano de Pensiones), Immigrant Connection (asesorías para inmigrantes), *Wesleyan Bible Conference Association* (residencias para jubilados), y tales delegados extraordinarios como sean necesarios para mantener la paridad entre ministros ordenados y miembros laicos (1508-1510).

Miembros sin Derecho a Voto

(2) Los siguientes, cuando no son miembros con derecho a voto por algún otro derecho, se sentarán como miembros sin derecho a voto cuando estén presentes en la sesión de la Conferencia General: Ex-superintendentes generales y superintendentes de distritos en desarrollo (1015).

(3) La Junta General designará el número de miembros sin derecho a voto de las unidades de misiones bajo *Global Partners*, bajo recomendación del Director Ejecutivo de *Global Partners*.

2. Pérdida de Representación

1506. Un distrito establecido o en desarrollo que haya sido puesto bajo disciplina según provisiones en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* (5365-5370) perderá todos los derechos de cualquier representación en la Conferencia General (323:9). Los delegados, incluido el superintendente de distrito y cualquier delegado adicional de ese distrito, no serán reconocidos ni se sentarán hasta que el distrito que ellos representan sea reintegrado oficialmente (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5365).

3. La Elección de Delegados

a. Delegados Adicionales (*at large*)

1508. La elección de delegados adicionales estará determinada por recomendación del Secretario General y la aprobación de la Junta General de acuerdo con los siguientes reglamentos:

(1) Se mantendrá la paridad de igual número de miembros ministeriales y laicos en la Conferencia General (325; 360:3b).

(2) Los distritos establecidos serán considerados en orden alfabético, y cada distrito elegible, a su vez, será asignado para elegir a un delegado adicional. Un distrito en desarrollo no será elegible para nombrar a un delegado adicional.

1510. La Junta General actuará por recomendación del Secretario General en una de sus sesiones correspondientes con las disposiciones del párrafo 1512. Los delegados adicionales serán elegidos por los distritos designados al mismo tiempo y de igual manera como se elige a los otros delegados de la Conferencia General (1512-1526).

b. Delegados

1512. Los delegados a la Conferencia General serán elegidos por la conferencia distrital, por voto con papeleta o electrónicamente y por mayoría de votos, en su última sesión anual que precede a la Conferencia General. Cuando la última sesión anual cae dentro de sesenta días de la fecha de apertura de la Conferencia General, la conferencia distrital puede elegir a sus delegados en la sesión anual anterior. El informe estadístico para la sesión anual de la conferencia distrital en la que se eligen a los delegados, se usará para determinar la membresía, y por consiguiente, el número de delegados a la Conferencia General (1503:1b). El secretario de distrito proveerá inmediatamente una lista certificada de todos los delegados a la Conferencia General al Secretario General (1332:5).

1514. Una persona que acepta la elección como un delegado se obliga a asistir fielmente a la sesión entera de la Conferencia General, a menos que se lo impidan circunstancias imprevistas y justificables. (1541.)

c. Delegados Alternos

1516. Los delegados alternos serán los nominados restantes que no fueron elegidos para servir de delegados a la Conferencia General y se llenarán las vacantes en el orden descendente de su elección (1332:5).

1518. Siempre que el superintendente de distrito, que es un miembro *ex officio* de la Conferencia General (1503:1a), sea incapaz de asistir, el lugar del superintendente de distrito será llenado por el superintendente de distrito asistente (si lo hubiere). Si el superintendente de distrito asistente es un delegado electo a la Conferencia General, el lugar del superintendente de distrito asistente se llenará entonces como cualquiera otra vacante por un delegado ministerial alterno.

4. Requisitos de los Delegados

a. Delegados Ministeriales

1520. Un delegado ministerial debe ser un ministro ordenado y un miembro del distrito que representa, ambos en el momento de la elección y en el momento de la Conferencia General (327:2).

1522. Siempre que un delegado ministerial electo transfiera la membresía a otro distrito, el derecho a representar al distrito quedará vacante y se certificará un delegado ministerial alterno (1332:5; 1516).

b. Delegados Laicos

1524. Un delegado laico debe ser una persona laica y un miembro que cumpla con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) de una iglesia local en el distrito que representa, ambos en el momento de la elección y en el momento de la Conferencia General (327:3).

1526. Siempre que un delegado laico electo dejara de reunir los requisitos en 1524, el derecho para representar al distrito se dejará vacante y se certificará a un delegado laico alterno (1332:5, 1516).

C. Sesiones

1. Sesiones Ordinarias

1528. La Conferencia General se reunirá cuadrienalmente, en la estación de la primavera en un lugar, fecha y hora determinados por la Junta General (330:1; 1655:4).

1530. Siempre que una emergencia requiriera un cambio en los planes de la Conferencia General respecto del tiempo de la próxima sesión ordinaria, la Junta General puede, por un voto de las dos terceras partes, declarar que tal emergencia existe y autorizar los cambios necesarios (330:1; 1655:4-5).

2. Sesiones extraordinarias

1532. Una sesión extraordinaria de la Conferencia General será convocada por el Superintendente General siempre que sea autorizada para hacerlo por un voto de dos terceras partes de la Junta General (1655:6), o cuando se lo pidan dos terceras partes de las conferencias de distrito establecidas (330:2; 1180:6).

La Junta General decidirá la fecha y la hora para la sesión extraordinaria (1655:5), o, en el ínterin de sus sesiones, decidirá la Junta Ejecutiva. Esta sesión será siempre después de la última conferencia distrital (330:2).

1534. Cualquier sesión extraordinaria de la Conferencia General convocada debidamente tendrá plena autoridad para tratar cualquier asunto de negocio en una sesión ordinaria.

D. Organización y Procedimiento

1. Oficiales

1536. La Presidencia (332). El Superintendente General presidirá sobre la Conferencia General. Cuando no haya Superintendente General presente, la Conferencia General elegirá por papeleta o electrónicamente a un ministro ordenado como presidente pro tempore.¹

1539. El Secretario. El Secretario General será el secretario de la Conferencia General y registrará los procedimientos con precisión, los conservará en forma permanente, y realizará cualquier otro deber como se lo requiera la Conferencia General.

2. Procedimiento

1541. Delegados. Una vez que un delegado haya sido sentado en la Conferencia General, un delegado alterno no puede sentarse después en lugar del delegado sentado (1514).

1543. Quorum (336). Una mayoría de todos los delegados elegidos por los distritos constituirá *quorum* para tratar los asuntos de la conferencia. Un número menor tendrá la autoridad para de vez en cuando levantar la sesión hasta que un *quorum* se obtenga.

1545. Votación (338). Los delegados ministeriales y laicos deliberarán en las sesiones de la Conferencia General como un cuerpo. Sin embargo, en el voto final sobre cualquier asunto, excepto para enmiendas propuestas a la Constitución (200-385) con un llamado de un cuarto de los miembros, la casa se dividirá para que los delegados ministeriales y laicos voten separadamente. Se exigirá un voto de la mayoría de cada rama para pasar cualquier asunto sobre el que se invocó la división.

1547. Reglas de Orden. Los asuntos de la Conferencia General se conducirán según la edición actual de las *Reglas de Orden de Robert (reglas de procedimiento parlamentarias)*, excepto cuando sean formalmente

suspendidas por la Conferencia General o cuando *La Disciplina* requiera otros procedimientos (360:1).

1550. Apelaciones a Cuestiones de Orden. El presidente decidirá todos los asuntos de orden, sujeto a una apelación a la Conferencia General. En caso de tal apelación, el voto se tomará sin el debate, sólo que el presidente puede declarar las bases de la decisión, y el apelante puede declarar las bases de la apelación.

1553. La Suspensión de las Reglas. La Conferencia General puede suspender, para una sesión particular, cualquier ley estatutaria (155) establecida en *La Disciplina* que gobierne los procedimientos de la Conferencia General, por un voto de dos terceras partes de la mayoría.

3. Memoriales

1557. Los memoriales en la Conferencia General, incluyendo los cambios propuestos a *La Disciplina* además de la Constitución (200-385), pueden someterse por una conferencia distrital, una junta de administración distrital, la Junta General, un comité de la Conferencia General, la junta gobernante de una institución educativa o de benevolencia, la junta gobernante de una corporación subsidiaria, la comisión ejecutiva general de una organización auxiliar o cualesquier diez miembros de la Conferencia General.

1560. Los memoriales que proponen una enmienda en la Constitución (200-385) sólo pueden someterse a la Conferencia General por una conferencia distrital con dos terceras partes de los votos (1180:1) o por la Junta General (1655:8).

4. Comités

1563. La Conferencia General tendrá tantos comités como se juzgue necesario. Los comités serán nombrados por la Junta General, a menos que se ordene de otra manera en *La Disciplina* o por la Conferencia General, y la Conferencia General elija de otra manera.

a. Comité de Memoriales

1565. La Junta General servirá como Comité de Memoriales. Será el deber del Comité de Memoriales recibir todos los memoriales para la Conferencia General, clasificarlos, decidir sobre cada uno de ellos y someterlos a la Conferencia General, junto a la recomendación del comité, y en tal orden como el comité determine (1655:7). Todos los memoriales recibidos hasta el 1 de noviembre

del año anterior a la Conferencia General, serán clasificados e impresos para su distribución a los delegados en la Conferencia General, sesenta días antes de la fecha de apertura de dicha Conferencia General. Cualquier memorial recibido por el Comité de Memoriales después del 1 de noviembre, se presentará a la Conferencia General si el Comité de Memoriales así lo recomienda para adoptarlo, y también si la Conferencia General vota para su consideración.

b. Comité de Planificación de la Conferencia General

1570. La Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo, con las personas que haya nombrado, por lo menos un año antes de la reunión de una sesión regular de la Conferencia General, se constituirá en el Comité de Planificación de la Conferencia General. El Superintendente General, o la persona escogida por el Superintendente General servirá como presidente.

1573. El Comité de Planificación de la Conferencia General será responsable de poner en orden todos los asuntos necesarios para la Conferencia General sujeto a la aprobación de la Junta General o, entre sesiones, de la Junta Ejecutiva.

1576. La Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo, formulará un programa para la Conferencia General, incluyendo los servicios de adoración y otros detalles adicionales, los cuales estarán sujetos a la aprobación de la Junta General o, durante las sesiones extraordinarias de la Junta Ejecutiva.

c. Comité de Nominaciones Especiales

1580. La Junta General servirá de Comité de Nominaciones Especiales (1655:7). Los deberes de este comité serán:

(1) Recibir recomendaciones del Superintendente General, las cuales presentarán a la Conferencia General uno o más nombramientos para cada uno de los oficiales generales elegidos por la Conferencia General (360:2). En el evento de que no se nombre a un titular, el comité normalmente presentará dos o más nombramientos para ese cargo. Los oficiales generales involucrados son: Superintendente General Asistente, Secretario General/Director Ejecutivo de *Wesleyan Publishing House*, Director Ejecutivo de Comunicaciones, Director Ejecutivo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado, Director Ejecutivo de *Global Partners* (1590:16).

(2) Presentar los nombramientos para los miembros de la Junta de Revisión (1590:18; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5400:3; 5405).

(3) Presentar dichos nombramientos o cumplir tales deberes como puedan asignárselos la Conferencia General.

d. Comité Redactor de la Conferencia General

1585. La Junta General elegirá el Comité Redactor de la Conferencia General y será responsable de redactar *La Disciplina*, las *Minutas de la Conferencia General* y cualquier otro artículo asignados por la Conferencia General o la Junta General. Se enviarán todas las recomendaciones acerca de la dedicación de las *Minutas de la Conferencia General* a la Junta General que determinará el asunto e instruirá al comité como corresponde. El comité está autorizado, junto al Superintendente General, para realizar cualquier cambio y adición a *La Disciplina* (excepto cambios a la constitución, a no ser que sean ordenados por la Conferencia General) que considere esenciales para implementar el propósito de la Conferencia General, al adoptar una legislación específica, sujeto a revisión y aprobación final de dichos cambios por la Junta General o la Junta Ejecutiva.

e. Deberes y Poderes

1590. Los deberes, poderes y restricciones de la Conferencia General están establecidas en la Constitución (325-360), y como se establece a continuación:

Los Fundamentos Esenciales y la Constitución

(1) Votar sobre una enmienda a los Fundamentos Esenciales (125; 6765:1).

(2) Proponer una enmienda a la Constitución (200-385) por dos tercios de los votos, sujeto a la ratificación por dos tercios de todos los miembros votantes presentes de las conferencias de distrito, (385; 1180:1; 1560); ratificar, por dos terceras partes de los votos, una enmienda a la Constitución que se haya originado en una conferencia distrital y haya sido aprobada por dos terceras partes de los votos de todos los miembros votantes presentes de las conferencias de distrito, (385; 1180:2; 1560). Cuando se completa la votación, el Superintendente General escrutará los votos; y cuando la enmienda haya

1. Pro tempore: solamente presidirá para esa conferencia.

recibido la mayoría requerida, será declarada vigente como ley constitucional (385; 1935:47).

(3) Pedir, por una quinta parte de los votos de sus miembros votantes presentes, un juicio de la Junta de Revisión acerca de la constitucionalidad de una acción de la Conferencia General (375:1); y declarar improcedente tal juicio por dos terceras partes de la mayoría de aquellos votantes presentes (380).

Legislación General

(4) Tener pleno poder de acuerdo con la Constitución (135; 145) y promulgar, por la mayoría de votos, la ley estatutaria (155), y aprobar la ceremonia (175) para *La Disciplina*, y aprobar otras normas y reglamentos para la Iglesia todos los cuales serán la autoridad principal de la Conferencia General de Norteamérica de La Iglesia Wesleyana y sus unidades subordinadas (2550); para ratificar las enmiendas a la Carta Constitucional de la Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana (Apéndice C) o autorizar que la Junta General apruebe tales enmiendas entre sesiones de las Conferencias Generales.

(5) Autorizar la formación y mantenimiento de una corporación para La Iglesia Wesleyana a fin de facilitar y manejar sus asuntos legales y corporativos (4200); y aprobar los artículos de incorporación, estatutos y cualquier enmienda a esto, por dos tercios de los votos (4270).

(6) Autorizar la incorporación de cualquier agencia, institución, organización de la junta u otro cuerpo similar, como una corporación subsidiaria de La Iglesia Wesleyana (4300), y aprobar los artículos de incorporación y estatutos, y cualquier enmienda a estos, para tal corporación subsidiaria (4300-4320). En entre sesiones de Conferencias Generales, esta autoridad se invertirá en la Junta General (1655:35; 2362; 4300).

(7) Recibir informes de la condición espiritual, numérica y financiera de La Iglesia Wesleyana, alrededor del mundo, incluso informes que involucren los deberes oficiales de los oficiales generales y otros designados por la Conferencia General (1800; 1840; 1935:17).

(8) Aprobar los planes para el avance de la Iglesia en todas las fases de su ministerio, incluso los planes financieros para la denominación (1995-2050).

(9) Definir a grandes rasgos los deberes de los directores oficiales, sujeto a la definición adicional de sus deberes por la Junta General entre sesiones de la Conferencia General. (1845)

(10) Organizar el trabajo de los distritos y determinar sus límites en los Estados Unidos y Canadá, para lo cual se recibirá una recomendación

de la Junta General (317; 1036; 1655:34; 2400-2403); para autorizar el establecimiento de una conferencia nacional establecida como se indica en 2610:10 y para autorizar el establecimiento de una Conferencia General como se indica en 2620.

(11) Autorizar el establecimiento de un distrito en desarrollo (1006); o reclasificar un distrito establecido (1042; 1045).

(12) Organizar a los distritos en áreas representativas (2430-2445) que ayude a la elección de representantes de área en la Junta General, para lo cual se recibirá una recomendación de la Junta General.

(13) Autorizar el establecimiento, fusión, o disolución de cualquier institución educativa o de benevolencia para la Iglesia General o un área de la misma; definir el propósito y aprobar cualquier reglamento que juzgue necesario para el gobierno de tales instituciones (2362).

(14) Designar un criterio de procedimiento parlamentario para sí mismo y otros cuerpos representativos u oficiales de La Iglesia Wesleyana como sea deseado (360:1).

Elecciones

(15) Elegir por papeleta o electrónicamente y por mayoría de votos, de entre los ministros ordenados de La Iglesia Wesleyana, un Superintendente General. Cuando el período de un Superintendente General en ejercicio esté por expirar y el Superintendente General esté disponible para continuar con el servicio, el voto de reelección será una papeleta o electrónicamente de “sí/no”. En caso de vacante la Junta General debe determinar un proceso mediante el cual se identifique a los candidatos para el cargo de Superintendente General. La Junta General debe evaluar a los candidatos para determinar su disponibilidad para este cargo. La Junta General le dará una o más nominaciones a la Conferencia General para elecciones.

(16) Elegir a los siguientes directores oficiales por papeleta o electrónicamente y por mayoría de votos, de uno o más candidatos para cada puesto presentado por el Comité de Nominaciones Especiales (1580:1) y cualquier nombramiento adicional del plenario de la Conferencia General: Superintendente General Asistente, Secretario General/Director Ejecutivo de *Wesleyan Publishing House*, Director Ejecutivo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado, Director Ejecutivo de Comunicaciones y Director Ejecutivo de *Global Partners*.

(17) Elegir por mayoría de votos a tres ministros ordenados y tres miembros laicos de cada una de las áreas representativas (2430-2445) como

miembros de la Junta General (1605:2), que serán nombrados en una reunión por áreas. Las reuniones de áreas se celebrarán simultáneamente en un momento elegido por la Conferencia General y el oficial que preside nombrará a un presidente para cada una de ellas. En la reunión de área, los delegados de cada distrito y distrito en desarrollo que comprende el área representativa nombrarán a tres ministros ordenados y a tres miembros laicos de esa área como sus representantes del área en la Junta General, por voto con papeleta o electrónicamente y por mayoría de votos.

(18) Elegir por mayoría de votos, de los candidatos sometidos por el Comité de Nominaciones Especiales o nominaciones hechos desde el plenario, a cinco ministros ordenados y cuatro miembros laicos como los miembros de la Junta de Revisión, y cuatro ministros ordenados y tres miembros laicos como miembros suplentes (1580:2; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5400:3; 5405).

(19) Conferir el título de Superintendente General Emérito o Emérita un ex-Superintendente General cuando sea recomendado por la Junta General (1945).

Judiciario

(20) Espacio reservado.

(21) Escuchar y determinar las apelaciones de las decisiones de la Junta de Revisión, y denegar dichas decisiones por al menos dos tercios de los votos (380; véase también *Las Normas de la Junta General sobre La Disciplina de la Iglesia* 5450).

(22) Recibir un informe del Superintendente General respecto a las decisiones oficiales en puntos de la ley de la iglesia, interpretaciones de *La Disciplina* y decisiones sobre la legalidad de las acciones del distrito; para sostener, modificar o anular dichas decisiones, en total o en parte (2061-2064).

Capítulo 2

JUNTA GENERAL

A. Nombre y función

1600. La Junta General referida en la Constitución será referida en la práctica con el título de la “Junta General”. La Junta General ejecuta la voluntad de la Conferencia General, promueve los intereses de La Iglesia Wesleyana y sirve como su cuerpo gobernante principal entre sesiones de la Conferencia General (340).

B. Membresía con derecho a Voto

1605. La Junta General está compuesta por el Superintendente General y los representantes de área:

(1) **Superintendente General.** El Superintendente General es miembro de la Junta General en virtud de su puesto.

(2) **Representantes de área.** Tres ministros ordenados y tres miembros laicos serán elegidos por la Conferencia General de cada área representativa para servir como miembros de la Junta General (340:1; 1590:17; 2430-2445). Para lograr la representación amplia, al elegir los representantes de área a la Junta General, se recomienda que se elija a no más de dos personas por distrito. Ellos servirán desde el cierre de la sesión en la que se eligen hasta el cierre de la Conferencia General subsiguiente y hasta que sus sucesores calificados sean elegidos. Cuando un representante de área transfiriera su residencia o membresía fuera del área representada, la Junta General declarará el puesto vacante y llenará la vacante de tal manera que mantenga la representación proporcionada. Un representante de área que tenga derecho a voto de la Conferencia General en virtud de su membresía en la Junta General no tendrá otro derecho a voto como representante de área.

C. Participantes sin derecho a voto

1606. Los siguientes son participantes de la Junta General sin derecho a voto: Superintendente General Asistente, Tesorero General/Jefe Financiero, Secretario General, Directores Ejecutivos, los Presidentes Ejecutivos de *Wesleyan Investment Foundation* (fondo de inversiones) y de *Wesleyan Pension Fund* (Fondo Wesleyano de Pensiones), y todos los presidentes de

las instituciones educativas generales de La Iglesia Wesleyana, incluyendo el vicepresidente ejecutivo de Wesley Seminario.

D. Sesiones

1610. La Sesión Organizadora. La Junta General se reunirá inmediatamente después de la clausura de la Conferencia General para una sesión de organización con el fin de:

(1) Elegir oficiales y comités, como es requerido por *La Disciplina*, la Conferencia General, los artículos y estatutos de algunas corporaciones, o las normas y estatutos de la Junta General.

(2) Ocuparse de cualquier asunto asignado a la Junta General por la Conferencia General que requiera atención inmediata.

(3) Elegir a la Junta Ejecutiva según las provisiones en 1755.

(4) Ocuparse de cualquier otro asunto necesario.

1615. Sesión ordinaria. La Junta General se reunirá anualmente o semianualmente en una fecha y lugar que esta designe o como se lo fijen sus estatutos. La Junta Ejecutiva puede cambiar la hora y el lugar por dos tercios de los votos si así lo requieren las circunstancias (1785:1). El aviso de todas las sesiones será publicado por el Secretario General y se enviará por escrito o por vía electrónica a todos los miembros por lo menos cuatro semanas por adelantado.

1620. Sesión extraordinaria. La Junta General, la Junta Ejecutiva (1785:1) o el Superintendente General puede pedir una sesión extraordinaria. Se notificará a todos los miembros por lo menos cinco días antes de convenir una sesión extraordinaria (1615).

1625. Sesión de evaluación. Periódicamente, o durante las sesiones ordinarias o en una sesión convocada específicamente para la autoevaluación, la Junta General considerará sus prioridades, revisará la distribución de su tiempo y evaluará la efectividad de sus esfuerzos, usando los deberes y poderes listados en *La Disciplina* como una guía. El método y magnitud de tal evaluación serán determinados por la Junta General, pero deben enfocar atención especial en esas responsabilidades que sean las más probables a contribuir al futuro alcance y crecimiento para la gloria de Dios.

E. Organización y procedimiento

1630. El Presidente. El Superintendente General servirá como el presidente de la Junta General. La Junta General, en su reunión de organización, después de la Conferencia General, elegirá a un Vice-Presidente dentro de

sus miembros para servir como Presidente en la ausencia o por la petición del Superintendente General.

1635. El secretario. El Secretario General es secretario de la Junta General ex officio.

1640. Quorum. Una mayoría de todos los miembros de la Junta General constituirá *quorum*.

1645. Votaciones. Un voto de la mayoría de los votantes presentes será suficiente salvo para esos asuntos que *La Disciplina* requiera una mayoría más grande (1530; 1532; 1655:6, 11, 16, 18, 21, 23, 40a; 4300; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5279; 5365), o por requisitos legales o corporativos, o por las normas y reglamento de la Junta General.

1650. Reglamento. La Junta General aprobará sus propios estatutos y realizará todos los planes necesarios para la ejecución de sus propios deberes, en armonía con *La Disciplina* y las instrucciones de la Conferencia General.

F. Deberes y poderes

1655. La Junta General servirá como el cuerpo gobernante principal de La Iglesia Wesleyana entre sesiones de la Conferencia General, cuidando y promoviendo los intereses generales de la iglesia, con estos deberes y poderes específicos:

Respecto al liderazgo

(1) Une al Superintendente General junto con los directores con el objetivo de planear estrategias, ayudar a definir la misión, la visión y los valores esenciales para medir el progreso de la denominación.

(2) Ocuparse en una revisión continua de las estructuras denominacionales, abiertos a la consideración de posibles cambios y haciendo las recomendaciones apropiadas a la Conferencia General.

(3) Establecer normas, metas y objetivos para cumplir efectivamente la misión de La Iglesia Wesleyana dentro de las normas establecidas, y periódicamente recibir informes de rendimiento por parte del Superintendente General y los directores oficiales.

Respecto de la Conferencia General

(4) Seleccionar el lugar y la fecha para convocar las sesiones ordinarias de la Conferencia General, siempre y cuando la fecha coincida en algún momento de la primavera (330:1; 1528).

(5) Declarar la existencia de una emergencia, requiriendo un cambio de fecha para la Conferencia General (330:1; 1530).

(6) Autorizar la sesión extraordinaria de la Conferencia General por las dos terceras partes de los votos. Respecto a la fecha y el lugar, se establecerán por mayoría de votos (la mitad más uno). (330:2; 1532).

(7) Servir como Comité de Memoriales de la Conferencia General (1565) y Comité de Nominaciones Especiales (1580).

(8) Originar recomendaciones y memoriales para la Conferencia General, incluyendo enmiendas propuestas a la Constitución (1557-1560).

(9) Dar instrucciones al Comité Editorial de la Conferencia General acerca alguna dedicatoria, si la hubiere, en los Minutos de la Conferencia General (1585).

(10) Ocuparse de cualquier asunto delegado a la Junta General por la Conferencia General.

Respecto a la Junta General

(11) Llenar el período no cumplido de las vacantes que ocurren entre los directores oficiales elegidos por la Conferencia General (1800; 1850) o los representantes de área de la Junta General (1605:2), por al menos dos terceras partes de los miembros votantes presentes de la Junta General o por una mayoría de todos los miembros de la Junta General, la que sea mayor (1850), y para llenar las vacantes entre los directores oficiales elegidos por la Junta general por mayoría de votos; de manera que se cumpla con los requisitos para tales puestos y cargos (1605:2; 1800-1810; 1903).

(12) Elegir por mayoría de votos, de entre los representantes de área de su propia membresía, a tres ministros ordenados y tres miembros laicos para ser miembros de la Junta Ejecutiva y un ministro ordenado como vice-presidente de la Junta General (1755), quien también servirá como vice-presidente de la Junta Ejecutiva.

(13) Referir dichos asuntos a la Junta Ejecutiva según sea necesario (1785); revisar esas acciones que estén inconclusas (1785:2, 6); La junta debe recibir y ejecutar de acuerdo a sus recomendaciones.

Respecto de la iglesia en general

(14) Recomendar a la Conferencia General el número de áreas representativas y sus límites para la elección de representantes a la Junta General (1590:12); y entre las sesiones de la Conferencia General asignar los nuevos distritos en el área apropiada.

Respecto de las corporaciones

(15) Servir como junta directiva de la Corporación de La Iglesia Wesleyana y sus corporaciones precedentes (4230); nombrar los comités de entre sus propios miembros y delegar a los tales comités el ejercicio de tales poderes entre sus sesiones como lo juzgue necesario.

(16) Comprar, poseer, tener, administrar, hipotecar, vender, ceder, donar o de otra manera adquirir, gravar y disponer de cualquier propiedad de la denominación, sea inmueble, personal, o mixta, siguiendo las provisiones de fideicomiso cedidas en 4920; y comprar, vender o arrendar cualquier sitio de la sede mundial (por cualquier nombre que se llame) por al menos dos tercios de los miembros votantes presentes de la Junta General, excepto aquella propiedad para la que exista otra provisión hecha en los artículos y estatutos de las corporaciones subsidiarias, y mantener el cuidado y mantenimiento razonable de tal propiedad.

(17) Espacio reservado.

(18) Llevar a cabo las instrucciones de la Conferencia General relativas a la incorporación de cualquier agencia, institución, organización de juntas u otro cuerpo similar (1590:6); o autorizar el establecimiento de tal corporación entre sesiones de la Conferencia General, por un voto de al menos dos terceras partes y ocuparse de asuntos de la corporación como la aprobación y la enmienda de artículos y estatutos, de acuerdo con *La Disciplina* (2358-2362; 4300-4320; 4425).

(19) Elegir por mayoría de votos todos los miembros excepto a los miembros *ex officio* de todas las otras juntas generales de la iglesia; constituir o elegir las juntas de fideicomisarios, directores o gerentes de corporaciones subsidiarias, incluyendo las instituciones de beneficencia aprobadas, y ejercer el control y dirección de dichas corporaciones subsidiarias y agencias vinculadas provistas en *La Disciplina* (2358-2362; 4300-4320) y en sus varios artículos de incorporación y estatutos; remover a un miembro de cualquier junta, por motivo justificado, mediante dos tercios de los votos de todos los miembros de la Junta General (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5270:4; 5282; 5288) y llenar todas las vacantes.

(20) Conducir una auditoría anual, y en otros momentos como lo juzgue necesario, de todas las corporaciones, oficinas generales, agencias, auxiliares e instituciones de la iglesia y tomar cualquier acción requerida por los resultados de tal auditoría (4320:7).

(21) Tener la autoridad para negociar y arbitrar en asuntos legales y temporales en casos de disputa que involucren a la denominación sin el

recurso de las cortes cuando la Junta General, por dos tercios de los votos, juzga que tal procedimiento sea necesario. Siempre y cuando que la autoridad de emergencia concedida por este medio no modifique o rescinda lo estipulado en *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* respecto a la transmisión prescrita de las propiedades de la iglesia; y con tal que esta autoridad para negociar y arbitrar no limite el poder o autoridad para acudir a la litigación en las cortes cuando tal procedimiento se juzgue aconsejable.

Respecto de las Oficinas Generales

(22) Dirigir a los directores oficiales y a los elegidos por la Junta General en su trabajo, de acuerdo a *La Disciplina* (1830) asignándoles tales deberes especiales como se considere necesario (1590:9); recibir reportes anuales y cuando se necesite de los directores oficiales y cualquier otra persona como *La Disciplina* o la Junta General se los requieran (1840; 4320:8); y establecer sueldos y subsidios de todos los directores oficiales (1800) y de los elegidos por la Junta General.

(23) Aprobar un presupuesto comprensivo para cada una de las oficinas generales, agencias y auxiliares (1880) y distribuir el instituciones de educación superior (EIF) entre los intereses educativos generales; determinar la obligación al Fondo Unido de Mayordomía General de las iglesias dentro de los distritos en desarrollo; y, entre sesiones sesiones de la Conferencia General, designar a los que se benefician del (FUM General), y alterar el porcentaje del (FUM General), en caso de emergencia, por al menos dos terceras partes del voto de todos los miembros de la Junta General (2005:2b).

(24) Pedirle al Superintendente General que lidere bajo los puntos de la ley de la iglesia e interpretaciones de *La Disciplina* según 2061; recibir los informes del Superintendente General en todas las decisiones a modo de información; y apelar cualquier pronunciamiento a la Junta de Revisión (375:2; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5445:2). Todas las apelaciones deben presentarse al Secretario General dentro de sesenta días después de la fecha de la decisión oficial con respecto al asunto.

(25) Recibir y actuar en base a las recomendaciones del Superintendente General.

(26) Recomendar, a discreción de la Junta General, que la Conferencia General confiera el título de Superintendente General Emérito(a) a un ex-Superintendente General (1590:19; 1945).

(27) Aprobar las normas oficiales para las oficinas generales, agencias, auxiliares e instituciones de la iglesia, como lo estipula *La Disciplina*, que definen los deberes de los oficiales ejecutivos.

(28) Elegir al Tesorero General/Jefe Financiero (1980) para recibir, tener, pedir prestado, prestar y apropiar todos los fondos de la denominación, de acuerdo con los planes financieros adoptados por la Conferencia General, a través del Tesorero General, en la ejecución de su propósito legal sujeto a las limitaciones impuestas por *La Disciplina*, los artículos y estatutos de varias corporaciones, y las provisiones específicas de contratos de fideicomiso; recurrir a un seguro que cubra al Tesorero General/Jefe Financiero y establecer la cantidad de dicha cobertura.

(29) Recibir un informe de la Junta Ejecutiva sobre el trabajo de los directores oficiales basado en las metas y objetivos acordados mutuamente y revisado anualmente.

(30) Elegir expertos en cualquier especialidad que se requiera para la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo.

(31) Definir los deberes de la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo (1990).

(32) Autorizar la adaptación del nombre de la iglesia para las unidades de La Iglesia Wesleyana cuando sea necesario (80; 205; 340:2); aprobar una disciplina para cada unidad bajo *Global Partners* de acuerdo a 340:2; y recomendar a la Junta Internacional el avance a categoría de conferencia nacional/regional de las misiones calificadas bajo *Global Partners* (6516).

(33) Espacio reservado

Referente a los distritos

(34) Hacer recomendaciones a la Conferencia General para el establecimiento o alteración de los límites del distrito (1590:10); y aprobar la unión, división, u otra reordenación de distritos cuando cada conferencia distrital involucrada haya aprobado el plan (1065).

(35) Autorizar la incorporación de un distrito en desarrollo (4105); aprobar los artículos de incorporación y estatutos para la incorporación de un distrito, y todas las enmiendas al mismo (4110); y ejercer el control y dirección de tales corporaciones del distrito según 4120:3, 6, 9; 4250; 4870.

(36) Conceder en concurrencia con la conferencia distrital respectiva, previa aprobación a una conferencia de la iglesia local, para la post-secundaria en términos de un instituto o de universidad menor o de programas a niveles universitarios (655:16; 1180:25).

Respecto del Judiciario

(37) Ejercer la disciplina administrativa y judicial de acuerdo con la Constitución y según *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* sobre directores elegidos por la Conferencia General incluso los directores oficiales de la iglesia (360:2) y los representantes de área de la Junta General (340:1), sobre aquellos elegidos o empleados por la Junta General (323:1), sobre los distritos (360:3c) y sobre los superintendentes de distrito (323:1; 360:2; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5270-5288; 5350-5385).

(38) Escuchar y determinar cargos contra el carácter moral de un ministro o miembro laico bajo su jurisdicción de acuerdo con *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5270; 5279; 5282.

(39) Escuchar y determinar cualquier cargo que acuse una ofensa administrativa respecto a los deberes oficiales presentados contra una persona bajo su jurisdicción y administrar la disciplina como considere necesario y apropiado (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5270; 5279; 5282).

(40) Remover del puesto a cualquier persona en su jurisdicción, buscando el bienestar de la iglesia o, si lo incapacita, la salud física o mental de la persona, bajo las siguientes condiciones:

(a) El remover de su puesto a un director oficial electo por la Conferencia General (1800:1a, b) excepto lo provisto en 1830, o el remover la membresía de la Junta General a un representante de área, o el remover del puesto a un superintendente de distrito requerirá al menos dos tercios de los votos de todos los miembros de la Junta General (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5279).

(b) El remover de su puesto a una persona electa o empleada por la Junta General (1800:2) requerirá un voto de la mayoría de todos los miembros de la Junta General (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5282).

(41) Escuchar y determinar los cargos contra un distrito por una ofensa según 5010 (375:6; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5350-5370).

(42) Administrar la disciplina a un distrito que haya sido encontrado culpable por la jurisdicción correspondiente según en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5350-5385.

(43) Tomar los pasos necesarios para conservar los intereses de la iglesia dentro de los límites de un distrito bajo disciplina.

(44) Finalizar el estado de disciplina para un distrito, por un voto de la mayoría de todos los miembros de la Junta General, cuando la ofensa haya sido removida a satisfacción de la mayoría (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5365), o autorizar la reorganización de un distrito (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5375-5380).

Respecto de la moral pública y asuntos sociales

(45) Determinar la manera en que la Iglesia cultivará su conciencia en su responsabilidad de levantar una norma para la justicia social, emitir dirección a través de comunicaciones denominacionales; y ser una voz para la Iglesia en asuntos de la moral pública y los asuntos sociales.

(46) Aprobar declaraciones de posiciones oficiales para su publicación por parte de La Iglesia Wesleyana.

(47) Establecer y promulgar políticas relacionadas con la supervisión de las redes solo respecto a las implicaciones legales, financieras y fronterizas. Esta política puede incluir la aprobación de redes, su relación con los distritos, su impacto financiero e implicaciones relacionadas con los límites de los distritos de América del Norte, *Global Partners* y La Iglesia Wesleyana Internacional.

G. La Junta Ejecutiva

1. Función

1750. La Junta Ejecutiva lleva a cabo la voluntad de la Junta General, sirviendo como sea necesario entre sesiones de la Junta General.

2. Membresía

1755. La Junta Ejecutiva estará compuesta del Superintendente General, el vice-presidente de la Junta General (quien puede servir como vice-presidente de la Junta Ejecutiva) y tres ministros ordenados y tres miembros laicos elegidos de entre los representantes de área por la Junta General. Ellos servirán desde el cierre de la sesión en la que fueron elegidos hasta el cierre de la próxima sesión de la Conferencia General o hasta que sus sucesores calificados sean elegidos. Siempre que un representante de área en la Junta Ejecutiva deje de ser un miembro de la Junta General, la Junta General declarará el puesto vacante y lo llenará de tal manera que mantenga la representación proporcionada en 1655:11.

3. Sesiones

1760. La Junta Ejecutiva se reunirá inmediatamente antes de cada reunión de la Junta General en una fecha y lugar determinados o por la convocatoria del presidente.

4. Organización

1765. Presidente. El presidente y vicepresidente de la Junta General servirán como presidente y vicepresidente de la Junta Ejecutiva respectivamente.

1770. Secretario. El Secretario General de La Iglesia Wesleyana (4220) servirá como secretario de la Junta Ejecutiva en virtud de su puesto, pero no será miembro ni tendrá el derecho a voto.

1775. Quorum. Una mayoría de todos los miembros de la Junta Ejecutiva constituirá un *quorum*.

1780. Votación. Un voto de la mayoría de todos los votantes presentes será suficiente salvo para asuntos en los que una mayoría más grande sea requerida por *La Disciplina*, por los requisitos legales o corporativos, o por las normas y reglamentos de la Junta General.

5. Deberes, poderes y restricciones

1785. Entre sesiones de la Junta General, la Junta Ejecutiva ejercerá tales poderes y deberes como sean asignados por *La Disciplina* o por la Junta General, incluso el poder de:

(1) Realizar todos los negocios referidos a ésta por la Junta General; cambiar la hora y lugar de una sesión ordinaria de la Junta General si las circunstancias lo requieren (1615); y convocar a una sesión extraordinaria de la Junta General si lo considera necesario (1620).

(2) Tramitar cualquier otro asunto que le compete a la Junta General, con la excepción de que la Junta Ejecutiva no hará recomendaciones directamente a la Conferencia General ni adoptará una decisión definitiva sobre la aprobación de los presupuestos anuales (1655:23), ni la enmienda de las normas de la Junta General (1655), ni realizará ningún negocio que requiera la mayoría de votos de la Junta General (1530; 1532; 1655:6, 11, 16, 18, 21, 23, 40a, 4300; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5279; 5365).

(3) Una coordinación general de comisiones, entidades corporativas, agencias, auxiliares e instituciones en el planeamiento y ejecución de los programas aprobados por la Conferencia General y la Junta General.

(4) Servir como miembros del comité de presupuesto junto al Tesorero General/Jefe Financiero que sirve como miembro sin derecho a voto de este comité.

(5) Requerir los informes designados a los directores, consultarlos y dirigirlos.

(6) Recibir un informe del Superintendente General sobre la revisión anual de los directores oficiales, basado en las metas y objetivos acordados mutuamente (1935:17) y emitir un informe al respecto a la Junta General (1655:29).

(7) Tomar acción de emergencia por al menos dos tercios de los votos de todos los miembros de la Junta Ejecutiva, suspendiendo de su puesto a una persona sujeto a la jurisdicción de la Junta General (1655:40), pendiente la acción de la Junta General. En el caso de un director oficial (1800), no pasarán más de treinta días desde el tiempo en que la suspensión se efectúe hasta que la Junta General revise el asunto, o a través de una sesión regular o una especial.

(8) Nombrar subcomités como juzgue prudente, y delegar deberes y poderes a los mismos.

1790. Los minutos de las reuniones de la Junta Ejecutiva serán remitidas oportunamente por el Secretario General a todos los miembros de la Junta General para su información y revisión.

H. Conflicto de leyes

1796. Generalmente. En caso de un conflicto entre las provisiones de *La Disciplina* concerniente a la administración de la iglesia al nivel local, de distrito o general y las leyes locales aplicables, las provisiones de *La Disciplina* pueden modificarse en la medida que se juzgue necesario para obedecer las leyes locales, utilizando el proceso de aprobación especificado seguidamente en esta; con tal de que esta cláusula no se interpretará que da el consentimiento de la Iglesia Wesleyana (o cualquier parte componente o entidad afiliada a la misma) a la regulación de sus asuntos por cualquier autoridad civil donde tal regulación viole:

- (1) Cualquiera de los Fundamentos Esenciales de la Iglesia (2500:3);
- (2) Los derechos de la iglesia o sus miembros a la libertad religiosa, libertad de asociación, libertad de palabra u otros derechos civiles;
- (3) La separación de iglesia y estado, en el sentido de enmarañamiento excesivo de la autoridad civil en los asuntos de la iglesia; o
- (4) De los derechos de la iglesia para definir sus doctrinas religiosas y requisitos de membresía, prescribir sus ceremonias, y por otra parte de

mantener su constitución política en asuntos como la ordenación, sacramentos, creencias y prácticas religiosas, requisitos para el empleo por la iglesia (o sus partes componentes o entidades afiliadas) o cualquier otro asunto similar juzgado por la iglesia que es central a la identidad, fe, doctrina y práctica de la iglesia.

1797. El proceso de aprobación.

(1) **Nivel local.** Si el conflicto que surge se relaciona con la administración de la iglesia a nivel local, ninguna modificación será vigente hasta ser aprobada por la junta de administración distrital.

(2) **Nivel de distrito.** Si el conflicto que surge se relaciona con la administración de la iglesia a nivel distrital, ninguna modificación será vigente hasta que sea aprobada por el Superintendente General.

(3) **Nivel general.** Si el conflicto que surge se relaciona con la administración de la iglesia al nivel general, ninguna modificación será vigente hasta que sea aprobada por la Junta General.

1798. Registro de cambios permitidos. El Secretario General mantendrá un registro de cualquier cambio que haya sido aceptado bajo el procedimiento anterior, y notificará a la entidad afectada, ya sea local, distrital o general cuando el proceso de aprobar un cambio pertinente a esa entidad haya sido aceptado.

1799. Informe a la Conferencia General. Se informará todas las modificaciones aprobadas bajo el procedimiento anterior a la siguiente Conferencia General subsecuente. Si una modificación aprobada bajo el procedimiento anterior es inaceptable por la Conferencia General, ésta puede, por resolución, identificar los aspectos en los que la modificación es inaceptable, y dirigir a la Junta General para que formule un plan alternativo que sea consecuente con las instrucciones de la Conferencia General.

Capítulo 3

DIRECTORES OFICIALES DE LA IGLESIA

1800. Identificación. Los directores oficiales de la iglesia son aquellos funcionarios generales que se designan como sigue:

(1) Elegidos por la Conferencia General:

(a) El Superintendente General.

(b) El Superintendente General Asistente, el Secretario General/Director Ejecutivo de *Wesleyan Publishing House*, Director Ejecutivo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado, Director Ejecutivo de Comunicaciones, y Director Ejecutivo de *Global Partners*.

(2) Elegidos por la Junta General—el Tesorero General/Jefe Financiero.

1810. Requisitos. Un director oficial debe ser un miembro que cumpla con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) de La Iglesia Wesleyana en el momento de la elección; y si en cualquier momento un director oficial dejara de ser un miembro que cumpla con los requisitos de liderazgo, el puesto se declarará vacante según 1850.

1820. Período del puesto. El Superintendente General y otros directores oficiales elegidos por la Conferencia General (1580;1; 1590:16-17; 1800:1a, b) serán elegidos por un período de cuatro años, comenzando treinta días después de la conclusión de la Conferencia General y continuando hasta treinta días después de la conclusión de la siguiente sesión ordinaria de la Conferencia General, o hasta que los sucesores calificados sean elegidos. La Junta General puede aprobar una fecha más temprana para la transición entre el nuevo director electo y el titular dejando su cargo cuando haya sido mutuamente acordado o necesario por el bien de la Iglesia. Una sesión extraordinaria de la Conferencia General puede declarar que el período de cualquier director ha acabado y pedir una nueva elección. El Tesorero General/Jefe Financiero será elegido por la Junta General por un período determinado por la Junta General. El sueldo de un director oficial saliente continuará un mes adicional a la fecha de terminación de servicio.

1830. Responsabilidad. Los directores oficiales están sujetos ante la Junta General por su conducta oficial y su carácter moral (323:1; 360:2). Ellos están sujetos a la dirección de la Conferencia General, la Junta General y su Junta Ejecutiva. Pueden ser removidos de su puesto por motivo justificado o buscando el bienestar de la iglesia o, si lo incapacita, la salud física o mental de la persona. Si un oficial general no recibe una recomendación por parte del Superintendente General para continuar después de su informe anual,

esta falta servirá como una recomendación para su remoción bajo los motivos expuestos anteriormente. La remoción del cargo de cualquier director oficial requerirá un voto de mayoría de todos los miembros de la Junta General (1655:40a; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5279). La remoción del cargo de esos directores oficiales elegidos por la Junta General (1800:2) requerirá un voto de la mayoría de todos los miembros de la Junta General (1655:40b; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5279).

1840. Informes. Los directores oficiales rendirán informes en cada sesión de la Conferencia General acerca de sus deberes oficiales. Anualmente rendirán informes a la Junta General acerca de sus deberes oficiales y ministerio personal, y lo harán en un momento dado a la Conferencia General, la Junta General o la Junta Ejecutiva, cuando sea requerido.

1845. Estructura de la Sede. El número y la estructura de las oficinas generales y las asignaciones de los directores oficiales de La Iglesia Wesleyana pueden ajustarse cuando sea necesario por al menos dos tercios de los votos de todos los miembros votantes presentes de la Junta General, o una mayoría de todos los miembros de la Junta General, lo que resulte mayor.

1850. Vacantes. La oficina de un oficial general puede quedar vacante por muerte, cesación de membresía en La Iglesia Wesleyana, renuncia del puesto o por destitución (1830). Cuando hay una vacante, el Superintendente General recomendará posibles candidatos a la Junta General para suplir el cargo. Las vacantes en la oficina de los oficiales generales elegidos por la Conferencia General, excepto como se provee en el párrafo 1845, se llenarán por al menos dos tercios de los votos de los miembros de la Junta General (1655:11). Las vacantes que ocurran en el puesto de los oficiales generales elegidos por la Junta General (1800:2) serán llenadas por voto mayoritario de la Junta General (1655:11; véase también *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia*).

1860. La iglesia y la membresía de distrito. Un ministro ordenado que sirve como oficial general puede tener membresía ministerial en cualquier distrito, y membresía de iglesia en cualquier iglesia local. Las responsabilidades a la denominación tomarán prioridad sobre las responsabilidades al distrito y la iglesia local (323:1; 360:2).

1870. Listado oficial. La lista oficial de las oficinas, agencias, auxiliares, corporaciones subsidiarias, instituciones de beneficencia y de educación superior de la Iglesia General son las siguientes:

Oficinas

Superintendente General
 Superintendente General Asistente
 Secretario General
 Tesorero General/Jefe Financiero
 Multiplicación de Iglesia y Discipulado
 Comunicaciones
Global Partners

Agencia

Wesleyan Publishing House

Corporaciones Subsidiarias
(Instituciones Financieras)

Wesleyan Investment Foundation, Inc. (Fondo Wesleyano de Inversiones),
 Fishers, Indiana
Wesleyan Financial Holdings, Inc. (Fondo Financiero Wesleyano),
 Fishers, Indiana
Wesleyan Pension Fund, Inc. (Fondo Wesleyano de Pensiones),
 Fishers, Indiana

Corporaciones Subsidiarias
(Instituciones de Beneficencia)

Hephzibah Ministries, Inc. (Ministerios Hepsiba), Fishers, Indiana
Immigrant Connection, Inc. (Conexión de Ayuda al Inmigrante), Fishers,
 Indiana
Wesleyan Bible Conference Association, Inc. (Residencia para Jubilados),
 Brooksville, Florida

Corporaciones Subsidiarias
(Instituciones de Educación Superior)

Houghton University, Houghton, Nueva York
 Indiana Wesleyan University, Marion, Indiana
 Kingswood University, Sussex, Nuevo Brunswick
 Oklahoma Wesleyan University, Bartlesville, Oklahoma
 Southern Wesleyan University, Central, Carolina del Sur
 Wesley Seminario, Marion, Indiana

Capítulo 4

ADMINISTRACIÓN GENERAL

A. Superintendente General

1. Función

1900. El Superintendente General debe ser considerado el líder espiritual, ejecutivo y administrativo general de la Iglesia (350:1). Por lo tanto, el Superintendente General debe comunicar a través de sus predicaciones, escritos, enseñanzas y diferentes usos de la tecnología, las cuatro facetas de la misión y visión de la Iglesia, las cuales son: evangelizar al perdido, discipular a los creyentes, capacitar a la Iglesia y ministrar a la sociedad. El resultado será el esparcimiento de la esperanza y la santidad por todo el mundo, transformando personas, comunidades y culturas.

2. Regulaciones Generales

1903. El Superintendente General es elegido dentro de los ministros ordenados de La Iglesia Wesleyana por la Conferencia General como un oficial general de la Iglesia (325; 350:1; 1590:15), y como un miembro *ex officio* de la Conferencia General (1503:1c), la Junta General 1605:1), la Junta Ejecutiva (1755) y la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo (1990).

1909. El período del servicio, responsabilidad y otras regulaciones para el Superintendente General son aquellos establecidos para los oficiales generales en 1800-1870.

3. Deberes del Superintendente General

1935. El Superintendente General se debe dedicar de tiempo completo a supervisar, coordinar y promover las diferentes ramas de La Iglesia Wesleyana. El Superintendente General tiene las siguientes responsabilidades, que se amplían y definen en las *Normas de la Junta General*:

- (1) Espiritual
- (2) Ejecutivo
- (3) Administrativo
- (4) Distritos

- (5) Instituciones de educación superior
- (6) Supervisión Judicial

4. Superintendente General Emérito o Emérita

1945. La Conferencia General, con la recomendación de la Junta General (1655:26), puede conferir el título de Superintendente General Emérito(a) a un Superintendente General anterior, con tal que el Superintendente General anterior haya servido como Superintendente General por dos o más cuadrienios y haya alcanzado su sexagésimo quinto cumpleaños, o se haya incapacitado (1590:19). Se entiende que la tenencia de la relación emérita es de por vida. Un Superintendente General Emérito(a) es un miembro con derecho a voto de la Conferencia General (1503:1c).

B. El Superintendente General Asistente

1960. Función. El Superintendente General Asistente ayuda al Superintendente General a cumplir con sus deberes según se definen en el párrafo 1935 y 2340.

1965. Deberes. El Superintendente General Asistente es elegido por la Conferencia General como un director oficial (334; 360:2; 1580:1; 1800), y es miembro *ex officio* de la Conferencia General (1503:1c) y de la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo (1990). El Superintendente General Asistente está sujeto a la Junta General, se desempeña como una persona de recursos sin derecho a voto en la junta, y está bajo la supervisión del Superintendente General (1935). El Superintendente General Asistente ejercerá el liderazgo en este cargo de acuerdo con *La Disciplina*, las Normas de la Junta General y otras directrices que puedan ser dadas por la Conferencia General, la Junta General o su Junta Ejecutiva. El período de servicio y otras regulaciones para este cargo se contemplan en los párrafos 1810–1870.

C. Secretario General/Director Ejecutivo de Wesleyan Publishing House

1970. Función. El Secretario General se desempeña como secretario de la Corporación de La Iglesia Wesleyana (4220). El propósito del Secretario General es servir a la iglesia brindando asesoramiento profesional y respuestas oficiales relacionadas con asuntos legales y de gobierno eclesiástico; ofreciendo capacitación, asesoramiento, consultoría, establecer contactos, registro para

convenciones o eventos importantes, servicios de redacción y editoriales, y servicios de gestión de proyectos; proporcionando supervisión de los reportes anuales (1332:5; 1390:7), la base de datos de la denominación y las funciones administrativas. El Secretario General también se desempeña como el Director Ejecutivo de *Wesleyan Publishing House*, una agencia de La Iglesia Wesleyana (1870).

1975. Deberes. El Secretario General es elegido por la Conferencia General como un director oficial (334; 360:2; 1539; 1580:1; 1800), y es un miembro *ex officio* de la Conferencia General (1503:1c) y de la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo (1990) y sirve como secretario de la Conferencia General, la Junta General, la Junta Ejecutiva y corporaciones predecesoras. El Secretario General está sujeto a la Junta General, desempeñándose como una persona de recursos sin derecho a voto en la junta, y está bajo la supervisión del Superintendente General (1935). El Secretario General ejercerá el liderazgo en este cargo de acuerdo con *La Disciplina*, las Normas de la Junta General y otras directrices que puedan ser dadas por la Conferencia General, la Junta General o su Junta Ejecutiva. El período de servicio y otras regulaciones para este cargo se contemplan en los párrafos 1810–1870.

D. El Tesorero General/Jefe Financiero

1980. Función. El Tesorero General/Jefe Financiero tiene la custodia de los fondos y registros de contabilidad de la denominación y es responsable de la administración fiscal asignada.

1985. Deberes. El Tesorero General es elegido por la Junta General como un oficial general (1800:2), es un miembro *ex officio* de la Conferencia General (1503:1c) y la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo, y sirve como jefe financiero de la Corporación de La Iglesia Wesleyana (1800:2; 4220). El Tesorero General/Jefe Financiero está sujeto ante la Junta General, sirve como persona de recurso sin derecho a voto a la junta, y está bajo la supervisión del Superintendente General (1935). El Tesorero General/Jefe Financiero ejercerá la dirección en este cargo siguiendo *La Disciplina*, *Las Normas de la Junta General para el Tesorero General/Jefe Financiero*, y otras directrices como la Conferencia General, la Junta General o su Junta Ejecutiva le puedan dar. El período de servicio y otros reglamentos para este cargo se proporcionan en 1810-1870.

E. Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo

1990. La Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo consistirá de los funcionarios generales (1800) como miembros *ex officio* y expertos en contenido elegidos por la Junta General anualmente (1655:30). La Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo tendrá la responsabilidad de la cooperación interna y de brindar liderazgo de acuerdo con las Normas de la Junta General para el Gabinete Ejecutivo (1655:30). Todo miembro de la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo debe estar disponible para asistir a las reuniones de la Junta General, excepto las sesiones ejecutivas, y será invitado a hablar sobre cualquier asunto. Los oficiales generales conformarán al menos dos tercios de la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo.

F. Plan Financiero de la Iglesia General

1991. Las operaciones del distrito y de la iglesia en general son posibles gracias a la generosidad de nuestras iglesias locales que invierten fondos para permitir la proyección de la visión, la administración, el desarrollo de futuros líderes y la plantación de nuevas iglesias. Se recomienda que la inversión de una iglesia local en apoyo distrital y denominacional se limite a no más del 10 por ciento de su ingreso base y que hasta el 10 por ciento de ese apoyo se destine a la multiplicación de la iglesia (2005:1).

1. Resumen

1995. El plan financiero para la denominación consistirá del Fondo Unido de Mayordomía, ofrendas especiales y donaciones designadas:

(1) **El Fondo Unido de Mayordomía** se establecerá y se administrará como está establecido del 2000 al 2045.

(2) **Ofrendas especiales** serán autorizadas y se administrarán como se ha establecido en 2050 como pueda autorizar la Conferencia General o la Junta General.

(3) **Las donaciones designadas** serán promovidas a través de la oficina del Superintendente General y el Tesorero General administrará los fondos.

2. Fondo Unido de Mayordomía

a. Definición

2000. El Fondo Unido de Mayordomía (FUM) es un presupuesto unificado para el apoyo financiero de intereses designados de la Iglesia General, de Multiplicación de Iglesias y las instituciones de educación superior. Consistirá en:

(1) **El Fondo General**, proveerá apoyo a la administración de la denominación, instituciones de beneficencia generales, capacitación ministerial y otros ministerios de la denominación.

(2) **El Fondo de Educación Superior**, proveerá el apoyo a las instituciones de educación superior aceptadas como se nombran en 2365 y de la manera establecida en 2040 (2377).

(3) **El Fondo de Multiplicación de Iglesias**, proporcionará apoyo continuo para la plantación de nuevas iglesias, incluyendo el desarrollo de los líderes necesarios para servir en las nuevas iglesias. La implementación de este fondo se realizará de acuerdo con las *Normas de la Junta General para el Fondo de Multiplicación de Iglesias*. Estos fondos se designarán para la multiplicación de iglesias de acuerdo con esta política, que permite la discreción del distrito donde se entregaron los fondos.

b. Base

2005. El Fondo General, el Fondo Educativo y el Fondo de Multiplicación serán determinados anualmente por un porcentaje (2005:2) del ingreso base de todas las iglesias durante el año fiscal anterior que se calculará de la siguiente manera (2005:3):

(1) **Ingreso base.** El ingreso base será el total de los ingresos de diezmos y ofrendas de una iglesia local entregados sin restricción para el trabajo de la iglesia (465; 470).

(2) **Asignación de Fondos.**

(a) Los porcentajes para determinar el Fondo General, el Fondo Educativo y el Fondo de Multiplicación serán fijados por la Conferencia General (1590:8). El porcentaje en cada caso se aplicará sobre la base imponible definida en 2005:1 salvo lo previsto en 2005:3,4.

(b) En caso de una emergencia entre sesiones de la Conferencia General, la Junta General puede modificar los porcentajes del Fondo General por al menos dos tercios de los votos de todos sus miembros (1655:23).

(3) **Límites para Iglesias con Tope Financiero.**

(a) **Límites máximos de evaluación.** Todas las iglesias están sujetas a la evaluación total sobre todo ingreso imponible hasta \$550,000. Sobre ese nivel, habrá una reducción graduada en el porcentaje aplicado. Para la porción del ingreso imponible de una iglesia entre \$550,000 y \$1,100,000, habrá una reducción del uno por ciento total dividido proporcionalmente entre el Fondo General, el Fondo Educativo y el Fondo de Multiplicación. Para la porción entre \$1,100,000 y \$2,200,000 habrá una reducción del dos por ciento total dividido proporcionalmente entre los tres fondos. El porcentaje en cada caso se aplicará al mismo ingreso base como se define en 2005:1 sujeto a las excepciones establecidos en 2005:4a, b, c.

(4) **Evaluaciones, Excepciones y Ajustes**

(a) **Excepción de iglesias en desarrollo.** Siempre que la junta de administración distrital considere que una iglesia en desarrollo está bajo insolvencia financiera, esa junta puede reducir hasta \$50,000 del ingreso base del FUM usado para calcular la obligación del FUM.

(b) **Excepción de la iglesia misional urbana.** Cuando una iglesia local sea categorizada como una iglesia misional urbana, la obligación del FUM se fijará en el veinticinco por ciento de la evaluación regular (523).

(c) **Ajuste por plantación de nueva iglesia.** Cuando un distrito plante una nueva iglesia, la obligación del FUM (Fondo Unido de Mayordomía) para esa iglesia podrá implementarse gradualmente durante los primeros cinco años de su funcionamiento de la siguiente manera: para el primer año de funcionamiento (comenzando con la recolección de los diezmos y ofrendas de la congregación en la fecha del comienzo de los servicios de adoración) no habrá ninguna obligación; para el segundo año la cuota se fijará en el 25 % de la cuota regular; para el tercer año en el 50 %; para el cuarto año en el 75 %; y para el quinto año en el 100 %. Esto también debería aplicarse a las iglesias que estén pasando por una revitalización según lo aprobado por la junta distrital o regional.

c. Reglamentos Distritales y Locales

2015. Responsabilidad del distrito. Cada distrito establecido y en desarrollo, con la excepción del trabajo bajo *Global Partners*, será responsable de recaudar su porción del Fondo Unido de Mayordomía, incluso el Fondo General, el Fondo Educativo y el Fondo de Multiplicación de Iglesias, de acuerdo con los siguientes reglamentos:

(1) **Obligación de distrito.** La obligación de un distrito será una cantidad igual al porcentaje designado del ingreso base total, como está definido en 2005:1-2, de todas las iglesias del distrito, sujeto a tales excepciones y ajustes como se indica en 2005:3. Cuando esta cantidad sea totalmente pagada al Tesorero General/Jefe Financiero, para el Fondo General, el Fondo Educativo y dinero designado al Fondo de Multiplicación del Distrito, el distrito habrá cumplido con su obligación al Fondo Unido de Mayordomía. Los cálculos para la obligación de distrito serán basados en los informes financieros de las iglesias locales según sean compilados por el comité estadístico del distrito (1337:6) antes de la conferencia distrital anual.

(2) **Reparto de Fondos Financieros del Distrito.** La conferencia distrital, en su jurisdicción, fijará el total de la obligación de las iglesias locales requiriendo una cantidad a cada una de ellas para estos fondos: Fondo General, Fondo Educativo y Fondo de Multiplicación, bajo cualquier plan que la conferencia distrital adopte después de recibir una recomendación de la junta de administración distrital (1233:11; 1337:6). Cada iglesia local deberá ser notificada con prontitud por la persona designada por el superintendente del distrito sobre la cantidad que le ha sido requerida por el distrito. El tesorero de distrito notificará al Tesorero General/Jefe Financiero acerca de la obligación para con FUM de distrito rápidamente en formularios proporcionados por el Tesorero General (1337:6).

(3) **Administración de distrito** La junta de administración distrital será responsable de administrar el plan del distrito para recaudar el Fondo Unido de Mayordomía y será responsable de asegurar que la obligación del distrito esté totalmente pagada para el Fondo General, Fondo Educativo y Fondo de Multiplicación (1233:11). Todos los aportes del Fondo General y Fondo Educativo recibidos por el tesorero de distrito se transferirán mensualmente al Tesorero General/Jefe Financiero a través del proceso aprobado.

2025. Responsabilidad de la iglesia local. El pastor y la junta de administración local serán responsables de la fiel recaudación de la cantidad requerida por el distrito a su iglesia, y y lo hará antes de ser dividido. El tesorero de la iglesia local transferirá mensualmente todo el dinero recibido para el Fondo General, el Fondo Educativo y Fondo de Multiplicación al tesorero del distrito (842:4). Una iglesia local ha cumplido con su obligación al Fondo Unido de Mayordomía cuando haya pagado totalmente al tesorero de distrito las cantidades requeridas a ésta por el distrito para el Fondo General, Fondo Educativo y Fondo de Multiplicación. En una iglesia en desarrollo el pastor y la junta consultora local tendrán la responsabilidad de recaudar el Fondo Unido de Mayordomía.

2030. Responsabilidad de distrito en desarrollo. La obligación de un distrito en desarrollo, o de las iglesias dentro de un distrito en desarrollo, al Fondo Unido de Mayordomía será determinada por la Junta General (1655:23). La obligación asignada será recaudada por el superintendente del distrito en desarrollo, bajo la dirección del Director Ejecutivo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado y de acuerdo con las *Normas de la Junta General para Multiplicación de Iglesia y Discipulado*.

d. Reglamento de la Iglesia General

2035. Fondo General Beneficiarios y Distribución. El Fondo General proveerá el apoyo de los ministerios de la Iglesia General y lo distribuirá entre ellos de la siguiente manera:

(1) **Beneficiarios.** Los beneficiarios designados para recibir el apoyo del Fondo General son: las oficinas administrativas del Superintendente General, Superintendente General Asistente, Secretario General/Director Ejecutivo de *Wesleyan Publishing House*, Tesorero General/Jefe Financiero y Director Ejecutivo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado, Director Ejecutivo de Comunicaciones, Director Ejecutivo de *Global Partners*; y otras instituciones de benevolencia, oficinas o agencias de la Iglesia General como la Conferencia General o la Junta General lo designará cuando así se requiera.

(2) **Distribución.** La distribución del Fondo General FUM entre los beneficiarios designados (2035:1) se determinará anualmente por la Junta General.

2040. Fondo Educativo, beneficiarios y distribución. El Fondo Educativo proveerá apoyo a las instituciones educativas y la educación ministerial general, y se distribuirá entre ellos como sigue:

(1) **Beneficiarios.** Los beneficiarios que reciben el apoyo del Fondo Educativo incluirán a las instituciones de educación superior (2365); los programas aprobados para la capacitación ministerial subvencionada y la Agencia de Estudio Ministerial (2385-2388).

(2) **Distribución.** La Junta General determinará la distribución del Fondo Educativo entre los beneficiarios en 2040:1.

2045. Promoción y administración general. La oficina del Superintendente General promoverá la recaudación del Fondo Unido de Mayordomía. El Tesorero General/Jefe Financiero cooperará con el Superintendente General en dicha recaudación y administrará los fondos de FUM como se ha provisto en *La Disciplina* y como lo dirige la Junta General (1980).

3. Ofrendas especiales

2050. Ofrendas especiales. Además del Fondo Unido de Mayordomía para el apoyo de los ministerios de la Iglesia General y el alcance mundial de La Iglesia Wesleyana, se incluirán las siguientes ofrendas y otras ofrendas como sean autorizadas por la Junta General. Ninguna agencia, institución, organización o cuerpo similar de La Iglesia Wesleyana puede solicitar ofrendas o presentar apelaciones financieras sin la aprobación de la Junta General.

(1) **Apoyo a *Global Partners*.** *Global Partners* recibirá apoyo por varias ofrendas aprobadas de la Iglesia General, fondos recaudados por misioneros en sus visitas a las iglesias, dinero recaudado por las organizaciones auxiliares y otras ofrendas.

(2) **Ofrendas promocionadas.** *Global Partners*, Multiplicación de Iglesia y Discipulado y las instituciones educativas pueden recaudar apoyo financiero para el trabajo bajo su cuidado enviando representantes para que visiten los distritos, iglesias locales, miembros y entidades de la iglesia. Los oficiales distritales y locales los recibirán y cooperarán en su trabajo. Las ofrendas recibidas se usarán como se ha designado y se considerarán aparte del Fondo Unido de Mayordomía, y se remitirán rápidamente a través de los canales regulares. Una institución educativa hará su trabajo de representación de la institución bajo los planes aprobados por la Junta General para tales instituciones.

(3) **Organizaciones auxiliares.** Cualquier auxiliar recaudará el apoyo financiero por los proyectos aceptados de acuerdo con sus constituciones respectivas y sujeto a la supervisión general de la Junta General.

(4) **Otras contribuciones.** Otras ofrendas, contribuciones, legados y donaciones se usarán como sea especificado por el donante y pueden remitirse a través de los canales regulares al Tesorero General/Jefe Financiero. Los donantes pueden comunicarse directamente con la oficina del Superintendente General, la oficina de un departamento general o institución acerca de las anualidades, legados y otras contribuciones especiales.

G. Interpretaciones Legales de la Iglesia

2060. Opiniones y Preguntas Informales sobre la Ley de la Iglesia. El Secretario General debe responder a las preguntas de rutina de los ministros y miembros que buscan opiniones informales sobre algunos puntos de la ley de La Iglesia o aplicaciones prácticas de *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*. Estas opiniones no son “fallos oficiales”, pero son ofrecidas como consejos

y recomendaciones generales para asistir a líderes y miembros de la iglesia en la administración diaria correcta de la iglesia. El Secretario General debe mantener registros de estas preguntas hechas a su cargo para reportarlas periódicamente a el Superintendente General.

2061. Fallos Oficiales. Los fallos oficiales son clarificaciones formales de la ley de la iglesia, y son interpretaciones autoritativas de *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*, la cual se convierte en la ley temporal de la Iglesia, sujeta a ser revocada o suspendida en la siguiente sesión de la Conferencia General. El Superintendente General puede preparar o instruir al Secretario General para que investigue y redacte borradores iniciales de fallos oficiales, cuando se haya solicitado correctamente, o cuando el Superintendente General lo crea necesario, para la administración correcta de la Iglesia:

(1) La solicitud para un fallo oficial debe ser sometida al Superintendente General por escrito, por parte de los siguientes: La Junta General, La Junta Ejecutiva (1785), un oficial general, la junta gobernante de una institución o corporación subsidiaria, una conferencia distrital (1180:35) o una junta de administración distrital (1233:23).

(2) El Superintendente General debe consultar con la Junta Ejecutiva o la Junta General antes de dar la aprobación final y firmar todo fallo e interpretación oficial.

(3) Un fallo puede ser apelado ante la Junta de Revisión por la parte que sometió la solicitud original o por la Junta General (370; 375:2; 1180:35; 1233:23; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5445:2). Todas las apelaciones deben ser procesadas por el Secretario General dentro de sesenta días después de la publicación del fallo original por medio del Superintendente General. Un fallo oficial que no sea revisado por la Junta de Revisión será nulo y sin efecto, a no ser que la acción de la Junta de Revisión sea revocada por la Conferencia General (380).

2062. Reporte de Fallos Oficiales. El Superintendente General debe someter un reporte de todo fallo oficial en puntos de la ley, interpretaciones de *La Disciplina* u otros actos judiciales, a la siguiente sesión de la Junta General o su Junta Ejecutiva para su información y a la siguiente sesión de la Conferencia General para revisión y aprobación final (1590:22). Al ser aprobados por la Conferencia General, dichos fallos se convierten en la ley de la Iglesia y deben ser incorporados en las secciones apropiadas de *La Disciplina*. Debe insertarse un registro de dichos fallos en un apéndice especial de la siguiente edición de *La Disciplina*, de la siguiente manera:

“El Superintendente General en (la fecha) oficialmente interpretó (identificar el asunto) y la Conferencia General en (la fecha) sostuvo

(CG-), por lo tanto autorizando esta porción con el propósito de: (insertar fallo)”

2064. Fallos sobre Acciones del Distrito. El Superintendente General puede regir sobre la legalidad de una acción oficial por parte de una conferencia del distrito, cualquier junta o comité del distrito o un oficial del distrito, de la siguiente manera: Tres o más miembros de La Iglesia Wesleyana, dentro de un distrito establecido o distrito en desarrollo, pueden pedir un fallo y pueden someter su petición por escrito, firmada por cada demandante (323:6). El Superintendente General decidirá si el acto oficial en cuestión, en su totalidad o en parte, es merecedor de ser tomado de acuerdo a la Constitución (200-385), u otras disposiciones de *La Disciplina* (155-185), demostrando las razones para el fallo por escrito. Si la acción es determinada contraria a la Constitución u otros suministros de *La Disciplina*, será considerado nulo e inválido. Las apelaciones de la decisión del Superintendente General pueden ser hechas por los demandantes o la junta de administración distrital a la Junta de Revisión General (375:2).

2066. Peticiones para Fallos por la Junta de Revisión. El Superintendente General puede pedir un fallo por parte de la Junta de Revisión sobre la constitucionalidad de un acto de la Conferencia General (375:1), la legalidad de un acto de la Junta de la Iglesia General (375:3) y la legalidad de cualquier asunto entre el distrito y la Conferencia General (375:6; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5445:1, 3, 4).

2068. Sondeo de Votos sobre Enmiendas Constitucionales. El Superintendente General, junto con la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo, debe sondear el voto tomado en las diferentes conferencias de distrito, sobre una enmienda a la Constitución originada en la Conferencia General y, cuando la enmienda haya recibido el voto requerido de dos-terceras partes, declararla efectiva como ley constitucional (1590:2).

H. Junta de Revisión General

2070. Miembros. La Junta General de Revisión es el cuerpo de apelación de aquellos que apelarán las decisiones del comité judicial general y la judicatura para aquellos que están sujetos a la jurisdicción de la Iglesia General (370; 1655:37). La Junta General de Revisión consistirá de nueve miembros, cinco de los cuales deben ser ministros ordenados y cuatro de ellos deben ser miembros laicos que cumplan con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) de La Iglesia Wesleyana.

(1) Su período será de cuatro años. Servirán desde la clausura de la sesión de la Conferencia General en la cual fueron elegidos hasta la clausura de la

próxima sesión de la Conferencia General o hasta que los sucesores calificados hayan sido elegidos.

(2) Un miembro de la Junta General de Revisión no puede ser miembro de la Junta General al mismo tiempo.

(3) La Conferencia General debe elegir por mayoría de votos a los miembros de la Junta General de Revisión de las nominaciones presentadas por el Comité de Nominaciones Especiales. Cualquier nominación adicional debe hacerse por quienes tengan derecho a palabra en la Conferencia General (1580:2; 1590:18)

En el caso de conflicto de intereses, se rechazará a los miembros de la Junta General de Revisión. Cuando sea que un miembro sea descalificado, su puesto debe ser asignado a un alerno para la audiencia de un caso en particular (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5405), siempre y cuando dicho nombramiento siga manteniendo la membresía de la Junta de cinco ministros ordenados y cuatro miembros laicos que cumplan con los requisitos de liderazgo.

2075. Alternos. La Conferencia General debe elegir, en la misma manera como se describe en 2070:3, cuatro ministros ordenados y tres miembros laicos que cumplan con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) para servir como miembros alternos en la Junta General de Revisión con los mismos requisitos (2070:2) y período de servicio (2070:1) como los demás miembros (1590:18) (Los deberes, poderes y procedimientos de la Junta General de Revisión están ubicados en *Las Normas de la Junta General para la Disciplina de la Iglesia y Restauración Ministerial*)

Capítulo 5

COMUNICACIONES

2100. Visión. La visión de Comunicaciones es difundir la esperanza y la santidad que transforme vidas y naciones, al promover el mensaje de La Iglesia Wesleyana; exaltar a Cristo y los valores bíblicos; dar a conocer novedades e información denominacional, puntos de vista oficiales y recursos alineados con la misión, fácilmente disponibles para sus líderes, miembros y diversos constituyentes; y asistir a los obreros de la iglesia con los recursos esenciales, creativos, y de literatura.

2105. Propósito. El propósito de la oficina de Comunicaciones es alcanzar esta visión sirviendo a la iglesia como su voz pública, guardián de la imagen y enlace con los medios de comunicación, a través del uso estratégico de los medios electrónicos, la transmisión digital, la producción de videos, la imprenta y otros medios de comunicación social, ejecutando el diseño creativo, comunicación innovadora, las relaciones públicas, producción de recursos, mercadeo y publicidad; servicios de redacción y edición, diseño y supervisión de la *web*, comunicaciones internas, servicios de recepción y directorio.

2110. Director Ejecutivo. El Director Ejecutivo de Comunicaciones es elegido por la Conferencia General como un oficial general (334; 360:2; 1580:1; 1800) y es un miembro *ex officio* de la Conferencia General (1503:1c) y la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo (1990). El Director Ejecutivo de Comunicaciones está sujeto a la Junta General, sirve como un recurso sin derecho a voto para la junta, y esta bajo la supervisión del Superintendente General (1935). El Director Ejecutivo de Comunicaciones ejercerá liderazgo en esta oficina de acuerdo a *La Disciplina, las Normas de la Junta General para Comunicaciones*, y otras directrices que pueden ser dadas por la Conferencia General, la Junta General o su Junta Ejecutiva. Los períodos de servicio y otras regulaciones para esta oficina están provistas en los párrafos 1810-1870.

Capítulo 6

GLOBAL PARTNERS

2258. Visión. El objetivo final de La Iglesia Wesleyana es el cumplimiento de la Gran Comisión del Señor Jesucristo al compartir con todo el mundo las buenas nuevas y la gloriosa experiencia de la plena salvación.

2259. Propósito. *Global Partners* de La Iglesia Wesleyana es responsable del evangelismo global y la multiplicación de iglesias, llevando a cabo los objetivos misioneros en aquellos campos y áreas mas allá de las fronteras nacionales de los Estados Unidos y Canadá y en otros lugares como sean asignados y aprobados por la Conferencia General o la Junta General. Esto se logra a través del evangelismo, el crecimiento y la multiplicación de iglesias, la capacitación ministerial y de liderazgo, y el envío de nuevas misiones transculturales. *Global Partners* también funcionará como una agencia misionera para aquellos que no pertenecen a la Red Wesleyana pero que se alinean con los Artículos de Fe de La Iglesia Wesleyana (210-250) y las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad (260-268).

2261. Director Ejecutivo. El Director Ejecutivo de *Global Partners* es elegido por la Conferencia General entre los ministros ordenados de La Iglesia Wesleyana como un oficial general, y es un miembro *ex officio* de la Conferencia General (1503:1c) y la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo (1990). El Director Ejecutivo de *Global Partners* está sujeto ante la Junta General, sirve como un recurso sin derecho a voto para la junta, y está bajo la supervisión del Superintendente General. El Director Ejecutivo de *Global Partners* ejercerá su liderazgo en esta división de acuerdo a *La Disciplina*, las *Normas de la Junta General para Global Partners*, y otras directrices que pueden ser dadas por la Conferencia General, la Junta General o su Junta Ejecutiva. Los períodos de servicio y otras regulaciones para esta oficina están provistas en los párrafos 1810-1870.

2262. Directrices Estratégicas. Las directrices estratégicas de *Global Partners* y su director Ejecutivo serán:

(1) Evangelizar a las naciones de la tierra, buscando la salvación de los individuos y la entera santificación de los creyentes como la responsabilidad primordial de todo el trabajo misionero.

(2) Convocar a los convertidos en las iglesias y movilizarlos en el trabajo del Reino de Dios.

(3) Dar un énfasis especial al entrenamiento de trabajadores y líderes para la Iglesia.

(4) Compartir los beneficios del evangelio y facilitar el trabajo evangelístico a través de los ministerios especializados, tales como médicos, educacionales, alfabetización y obras de benevolencia.

(5) Promover, de acuerdo con los principios de las escrituras y los valores autóctonos de la región, el crecimiento y desarrollo de las iglesias en cada campo o área para el cuerpo de la iglesia para que sea espiritualmente maduro, bien organizado, financieramente responsable y con mentalidad misionera, y que pueda asumir su lugar en La Iglesia Wesleyana.

(6) Adicionalmente, la visión específica, misión, plan estratégico global, valores misioneros centrales, y deberes generales de *Global Partners* deberán ser preparados por el liderazgo en colaboración con el Superintendente General y ser presentados a la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo para ratificación y a la Junta General para su aprobación final.

1. Misioneros

2272. Un misionero u otro obrero nombrado para servir bajo *Global Partners* puede mantener la membresía en la iglesia local y distrito donde tiene la membresía durante el tiempo de nombramiento por la Junta General. El misionero u otro obrero también se relacionará con la iglesia nacional donde ha sido asignado y tendrá la membresía según *La Disciplina* u otros reglamentos aprobados para el campo particular al que ha sido asignado y según las *Normas de la Junta General para Global Partners*. El misionero u otro obrero será responsable de todo aspecto de conducta a las autoridades apropiadas en el campo o área de servicio, al Director Ejecutivo de *Global Partners* y a la Junta General según *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina en la Iglesia* y la *Normas de la Junta General para Global Partners*. Los misioneros de la red serán responsables por su conducta ante las autoridades competentes en el campo o área de servicio, ante el Director Ejecutivo de *Global Partners* y la denominación que los nombró, tal como se establece en su estructura de gobierno.

2. Organización de Unidades de la Misión

2275. Se organizarán unidades de la misión bajo *Global Partners* en tres niveles:

(1) **Un distrito en desarrollo** será una unidad que no reúne los requisitos para un distrito establecido.

(2) **Un distrito establecido** será una unidad con un mínimo de veinte iglesias y setecientos cincuenta miembros.

(3) **Una conferencia nacional** o regional será una unidad con dos o más distritos en desarrollo o establecidos.

2278. Las unidades de la misión bajo *Global Partners* tendrán derecho de enviar representantes a la Conferencia General de Norteamérica en un plan de representación determinado por la Junta General (325).

2281. Derechos de membresía. De acuerdo con la Declaración de Relación (6730) contenida en los Esenciales (vea la Carta Constitucional de La Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana), los miembros de unidades bajo *Global Partners* tienen el derecho no sólo de transferir la membresía entre las iglesias Wesleyanas locales sino, también de una unidad a cualquier otra unidad, o a los distritos dentro de los Estados Unidos o Canadá (567; 2550).

2284. Transferencia de ministros. La transferencia de credenciales ministeriales de una unidad bajo *Global Partners* a cualquier otra unidad bajo la división, o a cualquier distrito de los Estados Unidos o Canadá puede efectuarse tomando en consideración las diferencias en los requisitos para licenciar y ordenar ministros como se estipula en los varios libros de disciplina de las unidades a nivel mundial (6730:4a).

2287. Elegibilidad para ocupar puestos. Las unidades bajo *Global Partners* adopten, sujeto a la aprobación de la Junta General, una disciplina u otro documento similar para la administración de las iglesias dentro de sus límites (2500:5). Mientras que el derecho de ser elegido a un puesto es mundial, el derecho a desempeñar los cargos se ejercerá dentro de la jurisdicción administrativa de su respectivo manual de gobierno.

Capítulo 7

MULTIPLICACIÓN DE IGLESIA Y DISCIPULADO

A. Objetivos

2305. Visión. La visión de Multiplicación de Iglesia y Discipulado es hacer cada vez mejores discípulos, líderes e iglesias saludables dentro de La Iglesia Wesleyana, a través de todas las edades, razas y comunidades. La iglesia debe ser el pináculo de declaración de la verdad en cuanto a la plena salvación por medio de Cristo expresado en las Santas Escrituras, para la santidad individual y colectiva. La iglesia local debe guiar a hombres y mujeres, jóvenes y niños, caídos y pecadores de toda cultura y origen étnico para experimentar la crisis de la conversión y la entera santificación que produce el servicio dinámico a Dios y a la humanidad, fomentando el crecimiento continuo y transformador hacia la plenitud de Cristo. Este proceso dará como resultado iglesias saludables que se multiplican y ministerios que valientemente alcanzan a los perdidos, los menospreciados y los líderes de cada generación, comunidades y culturas en la esperanza de Jesucristo.

2306. Propósito. Multiplicación de Iglesia y Discipulado es responsable del evangelismo en Norteamérica con el fin de alcanzar los objetivos de multiplicación de La Iglesia Wesleyana dentro de las fronteras de los Estados Unidos y Canadá, y en otros lugares que le sean asignados por la Conferencia General o la Junta General. En este nivel se logran los objetivos de discipulado de la Iglesia mediante la Escuela Dominical, ministerios de grupos pequeños, fomentando la vida familiar cristiana, ministerios de niños, ministerios de jóvenes, ministerio de adultos jóvenes y ministerios de adultos. Igualmente como agencia de recursos de la Iglesia en asuntos de salud de la iglesia, plantación de iglesias, evangelismo, discipulado y desarrollo de miembros.

2307. Director Ejecutivo. El Director Ejecutivo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado es elegido por la Conferencia General de entre los ministros ordenados de La Iglesia Wesleyana como un jefe oficial, y es un miembro *ex officio* de la Conferencia General (1503:1c) y La Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo (1990). El Director Ejecutivo está sujeto ante la Junta General, sirve como recurso sin derecho a voto de la junta y esta bajo supervisión del Superintendente General (1935). El Director Ejecutivo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado debe ejercer liderazgo manteniendo

La Disciplina, las Normas de la Junta General para Multiplicación de Iglesia y Discipulado y otras directrices que sean dadas por la Conferencia General, la Junta General o su Junta Ejecutiva. El período de servicio y otras regulaciones para este cargo están proporcionadas en 1810-1870.

Capítulo 8

EDUCACIÓN SUPERIOR WESLEYANA

A. Objetivos

1. Visión

2338. La visión de la Educación Superior Wesleyana es difundir la esperanza y la santidad que transforman vidas y naciones, promoviendo el mensaje de La Iglesia Wesleyana que exalta a Cristo y sus valores bíblicos, incorporando la teología y los valores wesleyanos en toda la educación superior Wesleyana y asegurando una educación, un desarrollo y programas ministeriales eficaces.

2. Propósito

2339. El propósito de la Educación Superior Wesleyana es avanzar en la visión de la Iglesia mediante el servicio a la comunidad de fe, coordinando la implementación de los objetivos de La Iglesia Wesleyana en el ámbito de la educación cristiana. Esto incluye la formación de ministros, misioneros y educadores a través de programas académicos, universidades y seminarios; el desarrollo de la juventud en la educación superior para diversos campos ministeriales; y la educación continua y el desarrollo vocacional de los ministros de La Iglesia Wesleyana.

B. Estructura Organizacional

1. Superintendente General Asistente

2340. El Superintendente General Asistente quien es elegido por la Conferencia General entre los ministros ordenados de La Iglesia Wesleyana, y actúa como un oficial general, es miembro ex officio de la Conferencia General (1503:1c) y la Banda Wesleyana de Liderazgo Ejecutivo (1990), y es un miembro y secretario ejecutivo del Comité de Capellanes (2395) y del Consejo de Educación Superior Wesleyano (WEC, 2355). El Superintendente General es responsable ante la Junta General, sirve como recurso sin derecho a voto en dicha junta y está bajo la supervisión directa del Superintendente General. El Superintendente General Asistente ejercerá liderazgo de conformidad con

La Disciplina, las Normas de la Junta General y otras directrices que puedan ser establecidas por la Conferencia General, la Junta General o su Junta Ejecutiva. El termino de servicio y las demás disposiciones correspondientes a este cargo se establecen en 1810–1870.

2. Consejo de Educación Superior Wesleyano

2355. El Consejo de Educación Superior Wesleyano (WEC) estará integrado por el Superintendente General, quien tendrá la supervisión directa del Consejo de Educación Superior Wesleyano; el Superintendente General Asistente, quien ejercerá como secretario ejecutivo del Consejo (2340); y el presidente de cada institución educativa incluyendo el vicepresidente ejecutivo de Wesley Seminario y los presidentes de la junta de fideicomisarios de cada institución educativa (2365 y 2366). El Consejo servirá como un cuerpo asesor al Superintendente General.

C. Instituciones educativas

1. Posesión y control

a. Principios básicos

2358. Las instituciones educativas de La Iglesia Wesleyana se gobernarán en armonía con estos principios:

(1) Todas las escuelas, cumpliendo la misión de La Iglesia Wesleyana, buscarán formar obreros cristianos y miembros laicos comprometidos con la iglesia de Jesucristo. La Iglesia reconoce que se necesitará más de un tipo de institución educativa. Algunas instituciones se consagrarán principalmente a la preparación de obreros cristianos a tiempo completo para la iglesia. Algunas universidades, reconociendo el mandato dado por Dios de explorar y fomentar el conocimiento para la gloria de Dios y el bien de la humanidad (Gn 1:26-28; 9:1-7; Mt 6:10; 1 Cor 3:21b-23; 2 Cor 10:5; 1 Tim 4:4-5), ofrecerá un programa cristiano de artes liberales. Algunos estudiantes utilizarán este plan de estudios como preparación para vocaciones de servicio a tiempo completo en la iglesia, o como base para estudios de posgrado con el mismo propósito. Otros lo emplearán para prepararse en diferentes vocaciones a las que han sido llamados, con el fin de servir a Cristo, a Su iglesia y Su mundo.

(2) La iglesia y todas sus escuelas trabajarán en la armonía más estrecha. En sus asambleas legislativas, la iglesia define su fe. En sus aulas, la iglesia

estudia, expone y defiende su fe. En la congregación, la iglesia adora al Señor y proclama su fe. Para salvaguardar la pureza doctrinal de la iglesia, se requerirá que todas las escuelas mantengan y promuevan la posición doctrinal de la iglesia como está establecida en sus Artículos de Fe, Guías y Ayudas para Vivir en Santidad y los Principios Elementales. Cualquier persona empleada en el personal administrativo o el profesorado de una institución educativa de La Iglesia Wesleyana debe afirmar su adherencia a la doctrina de entera santificación y otras enseñanzas de La Iglesia Wesleyana como están establecidas en los Artículos de Fe.

(3) Estableciendo sus instituciones educativas y guiando su vida y trabajo, La Iglesia Wesleyana busca proveer la calidad más alta posible de educación cristiana para sus propios constituyentes y para otras personas que desean estudiar bajo sus auspicios sin tomarles en cuenta su raza, origen, o género (265:12; 360:3d).

b. Líneas de autoridad

2362. La autoridad final sobre las instituciones educativas de La Iglesia Wesleyana descansa en la Conferencia General (1590:13). En la práctica, esta autoridad se delega a la Junta General y consiste de lo siguiente:

(1) La autoridad, por dos tercios de los votos, para establecer, fusionar o disolver una institución educativa, o para entrar en un acuerdo cooperativo con otras personas/grupos de igual compromiso teológico y conductual en la propiedad y operación de una institución educativa.

(2) La autoridad para proporcionar y tratar los asuntos que pertenecen a los reglamentos de gobierno y estatutos.

(3) Cerciorarse que existan juntas de control según 340:2.

(4) La aprobación y revisión de las *Normas de la Junta General para las Instituciones Educativas* que la Junta General juzgue necesarias.

(5) La Junta General no está autorizada para contravenir, invalidar o hacer a un lado una decisión de una junta de fideicomisarios de cualquier universidad excepto como se proporciona y se declara específicamente en 2362:1-4.

2. Instituciones de Educación Superior

2365. Las instituciones de educación superior de La Iglesia Wesleyana son:

(1) Houghton University, Houghton, Nueva York

(2) Indiana Wesleyan University, Marion, Indiana

- (3) Kingswood University, Sussex, Nuevo Brunswick.
- (4) Oklahoma Wesleyan University, Bartlesville, Oklahoma
- (5) Southern Wesleyan University, Central, Carolina del Sur

2366. El seminario de La Iglesia Wesleyana es el Wesley Seminario, Marion, Indiana.

2368. Cada una de las universidades de cuatro años y Wesley Seminario mantendrá un plan de estudios que satisfaga los requisitos educativos para la ordenación de un ministro de La Iglesia Wesleyana.

3. Apoyo financiero

2377. El apoyo financiero de las instituciones de educación superior de La Iglesia Wesleyana se proporcionará como sigue:

(1) **El Fondo Unido de Mayordomía** (2035). El Fondo General del FUM incluirá la provisión para las instituciones de educación superior (2338) y el Consejo de Educación Superior Wesleyano (2355).

(2) **El Fondo de las Instituciones Educativas** (2040). El Fondo de las Instituciones Educativas proveerá el apoyo de las instituciones de educación superior aprobadas (2365), la Agencia de Estudios Ministeriales (2385-2388), y las becas para la capacitación ministerial (2035:1).

(3) **Ofrendas especiales.** Cada institución de educación superior complementará sus ingresos a través del trabajo de representación de la escuela, peticiones y ofrendas especiales (2050:3).

D. Agencia de Estudios Ministeriales

2385. La capacitación ministerial dentro de La Iglesia Wesleyana tendrá lugar normalmente en una de las instituciones de educación superior aprobadas. Sin embargo, para quienes no pueden acceder a una educación institucional todo o en parte, el Superintendente General Asistente proporcionará otras opciones de estudio. Estos cursos sin créditos también estarán disponibles a los que desean prepararse para el servicio cristiano (3200-3210).

2388. La Agencia de Estudios Ministeriales se mantendrá en la sede de la denominación para centralizar y estandarizar el mantenimiento de archivos de todos los estudiantes para los varios ministerios reconocidos por La Iglesia Wesleyana y la administración de los cursos de estudio sin crédito para esos ministerios (3200-3210). Será dirigida por el Superintendente General Asistente. Cuyos deberes serán:

(1) Mantener los archivos de todos los estudiantes para los varios ministerios reconocidos por La Iglesia Wesleyana, sea que estén inscritos en las instituciones de educación superior o en los cursos sin créditos (3170:1-3) e incluso el curso de estudios para ministros laicos (3210:4; 3420), curso de estudios de ministros comisionados (3059:1b; 3210:3), curso de estudios de pre-ordenación (3040:2; 3051:1; 3070:3; 3210:1), los cursos de estudios para los ministerios especializados (3210:2) y los cursos de estudios para obreros especiales (3210:5; 3460-3470). Los archivos incluirán transcripciones, requisitos, cursos terminados y el estado actual. La Agencia intercambiará la información necesaria con las instituciones de educación superior y las juntas locales y de distrito que dirigen a los estudiantes, emitiendo un informe anual acerca del progreso durante el año y el estado actual de cada estudiante, un informe similar sobre cada estudiante del curso de estudios para ministros laicos a la junta local de administración de la iglesia local donde tiene su membresía, y un informe similar sobre cada estudiante reconocido por el distrito a la junta distrital de desarrollo ministerial de casa previo a la sesión de la conferencia distrital (1387:2; 1390:2; 3040:2; 3460).

(2) Proveer un curso sin crédito para cada curso requerido en cada curso de estudios, contratando los servicios de un instructor calificado y aprobando la opción de libros de texto y planes de estudio, disponiendo la matriculación de estudiantes propiamente autorizados para usar los cursos sin crédito (3170:3) y proporcionando guías de estudio e instrucciones así como exámenes que serán administrados a través de un ministro ordenado siempre que sea posible (3200).

(3) Proporcionar las transcripciones apropiadas y emitir los certificados al realizarse satisfactoriamente el trabajo asignado (6360).

(4) Evaluar cualquier capacitación tomada afuera de las instituciones y agencias de La Iglesia Wesleyana por un estudiante para uno de los ministerios reconocidos por La Iglesia Wesleyana, juzgar la equivalencia de tal capacitación tomada afuera al curso apropiado de estudio e informar cualquier conclusión y recomendaciones a las juntas apropiadas de administración locales o a la junta distrital de desarrollo ministerial (3070:4; 3104:4; 3170:4; 3470).

E. Comité sobre Capellanes

2395. El Comité sobre Capellanes incluirá al Superintendente General Asistente como su secretario ejecutivo, con otros miembros que serán seleccionados como lo provee la Junta General.

Capítulo 9

LÍMITES

A. Límites de distrito

2400. Los límites de un distrito establecido o en desarrollo serán definidos por la Conferencia General o, en el período entre sus sesiones, por la Junta General, según 317; 1006; 1036-1065; 1590:10-11; 1655:34.

2403. Los límites de los distritos en los Estados Unidos y Canadá son:

(1) Atlantic District incluirá las provincias Atlánticas (Nueva Brunswick, Terranova y Labrador, Nueva Escocia y la Isla Príncipe Eduardo) y el estado de Maine.

(2) Central Canada District incluirá las provincias de Quebec, Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, British Colombia, Territorio Yukon, Territorios del Noroeste y Nunavut.

(3) Chesapeake District incluirá el Distrito de Columbia; los estados de Delaware y Maryland; e incluirán los condados de Northampton, Accomack, Prince William, Loudon, Fauquier, Fairfax, Stafford, y Arlington, y La Iglesia Wesleyana Winchester en Winchester, estado de Virginia, pero con la excepción de La Iglesia Wesleyana de New Hope Fellowship de Fairfax, Virginia.

(4) Crossroads District incluirá las partes del estado de Indiana que están al norte de los límites del norte de los condados de Vigo, Clay, Owen, Morgan, Johnson, Rush, Fayette y Union, y al norte de la Carretera US 40 en el Condado Hancock.

(5) Florida District incluirá el estado de Florida.

(6) Great Lakes District incluirá los estados de Illinois, Michigan y Wisconsin.

(7) Greater Ohio District incluirá el estado de Ohio, e incluirá las iglesias en Paden City, South Parkersburg y Weirton, Virginia Occidental.

(8) Indiana South District incluirá esa parte del estado de Indiana que está al sur de los límites del norte de los condados de Vigo, Clay, Owen, Morgan, Johnson, Rush, Fayette y de Union, y al sur de la Carretera U.S. 40 en el Condado de Hancock.

(9) Iowa-Minnesota District incluirá los estados de Iowa y Minnesota.

(10) Kansas District incluirá el estado de Kansas.

(11) Kentucky-Tennessee District incluirá el estado de Kentucky, el estado de Tennessee, y las iglesias en LaFayette y Rossville, Georgia.

(12) Mountain Plains District incluirá los estados de Colorado, Luisiana, Nebraska, Nuevo México, y Texas.

(13) North Carolina East District incluirá esa parte del estado de Carolina del Norte que está al oriente del siguiente límite: empezando en la línea estatal de Virginia y Carolina del Norte, siguiendo Camino Estatal 87 al sur de Reidsville, de ahí al sur en US 29 a Greensboro, de ahí al suroeste en Interestatal 85 a Salisbury, de ahí al sur en US 52 a Wadesboro, de ahí al este en US 74 a Laurinburg, de ahí al sur en US 15 y US 401 a la línea estatal de Carolina del Sur, con la excepción de la iglesia de Midway cerca de Randleman y la Capilla de Peele cerca de Hamlet, e incluirá la iglesia y el campamento en Kernersville, Carolina del Norte.

(14) North Carolina West District incluirá esa parte del estado de Carolina del Norte que está al occidente del siguiente límite: empezando en la línea estatal de Carolina del Norte y Virginia, siguiendo el Camino Estatal 87 al sur a Reidsville, de ahí al sur en US 29 a Greensboro, de ahí al suroeste en la Interestatal 85 a Salisbury, de ahí al sur en US 52 a Wadesboro, de ahí al este en US 74 a Laurinburg, de ahí al sur en US 15 y US 401 a la línea estatal de Carolina del Sur, con la excepción de la iglesia y campamento en Kernersville, y con la excepción además de los condados de Macon y Jackson pero incluyendo la porción de la Reserva Indígena Cherokee en el Condado de Jackson que empieza en un punto a un cuarto de milla de Cherokee, Carolina del Norte, en la línea del Condado de Jackson y Swain en el Camino de Soco Gap y siguiendo directamente al sureste a Sheep Rock Mountain, y después siguiendo la vertiente al sur de Soco Creek a Water Rock Knob en el Condado de Haywood; e incluirá la iglesia de Midway cerca de Randleman, la Capilla de Peele cerca de Hamlet; e incluirá las siguientes iglesias en Carolina del Sur: Clover, York y Rock Hill (Condado de York); la Capilla de Prevatt, la Capilla de Fletcher y Bennettsville (Condado de Marlboro).

(15) Northeast District incluirá aquellas partes de los estados de Nueva York y Pensilvania que están al norte y al este del Distrito de Penn York, e incluye los estados de Nueva Jersey, Nuevo Hampshire, Vermont, Massachusetts, Connecticut y Rhode Island.

(16) Northwest District incluirá los estados de Alaska, Idaho, Montana, Dakota del Norte, Oregón, Dakota del Sur, Utah, Washington y Wyoming.

(17) Pacific Southwest District incluirá los estados de Arizona, California, Hawái y Nevada.

(18) Penn York District incluirá la parte de los estados de Nueva York y Pensilvania en un área delimitada de la siguiente manera: comenzando en el punto más al norte del condado de Jefferson, Nueva York, en el río St.

Lawrence, y continuando hacia el sureste a lo largo de los límites del norte de los condados de Jefferson, Lewis y Herkimer hasta el límite este del condado de Herkimer, desde allí hacia el sur a lo largo del límite este del condado de Herkimer. Después hacia el oeste a lo largo del límite sur del condado de Herkimer, continuando hacia el sur a lo largo de los límites occidentales de los condados de Otsego y Delaware hasta la línea estatal de Pensilvania; luego al oeste a lo largo del límite norte del condado de Wayne y al sur a lo largo del límite este del condado de Susquehanna. Enseguida al oeste a lo largo de los la periferia del sur de los condados de Susquehanna, Bradford, Sullivan y Tioga hasta la US 15, desde allí al sur por la US 15 hasta Pennsylvania-Línea estatal de Maryland, y desde ese punto hacia el oeste en la línea estatal de Pensilvania hasta la esquina suroeste de Pensilvania. El límite se dirige al norte hasta el lago Erie y desde allí al este a lo largo del lago Erie hasta la línea del estado de Nueva York, continua hacia el sur y al este a lo largo de la línea del estado de Nueva York hasta el límite occidental del condado de McKean. Desde allí al sur en el límite occidental del condado de McKean, luego al este a lo largo de los límites del sur de los condados de McKean y Potter, prosiguiendo al norte a lo largo del límite occidental del condado de Tioga, y de allí al oeste en la línea del estado de Nueva York y al norte para incluir la parte del estado de Nueva York que está al este del Distrito Oeste de Nueva York.

(19) Shennandoah District incluirá los estados de Virginia y West Virginia, excepto los condados de Accomack, Arlington, Fairfax, Fauquier, Loudoun, Northampton, Prince William, Stafford, Las ciudades de Alexandria y Falls Church, y La Iglesia Wesleyana de Winchester en Winchester, Virginia; La Iglesia Wesleyana de Parkersburg, La Iglesia Wesleyana de fourteenth Street, y La Iglesia Wesleyana de Weirton Chapel Hill en West Virginia; e incluirá La Iglesia Wesleyana New Hope Fellowship en Fairfax, Virginia.

(20) South Carolina District incluirá el estado de Carolina del Sur excepto las iglesias de Clover, Rock Hill y York en el Condado de York y la Capilla de Prevatt, la Capilla de Fletcher y las iglesias de Bennettsville en el Condado de Marlboro; e incluirá los condados de Jackson y Macon en el estado de Carolina del Norte, excepto la parte de la Reservación Indígena Cherokee en el Condado de Jackson asignado al North Carolina West District.

(21) South Coastal District incluirá el estado de Alabama, el estado de Georgia con la excepción de las iglesias en LaFayette y Rossville, y el estado de Mississippi.

(22) Tri-State District incluirá los estados de Arkansas, Missouri y Oklahoma.

(23) Western New York District incluirá esa parte de los Estados de Nueva York y Pennsylvania en una zona limitada como sigue: empezando en el Lago Ontario en la esquina noroeste del Condado de Monroe, de ahí al sur y al este a lo largo del límite occidental del Condado de Monroe al Río Genesee, continuando hacia el sur siguiendo dicho río en la dirección que incluye Mount Morris, luego al sureste a lo largo del canal al pueblo de Dansville, de ahí a lo largo del límite entre los condados de Steuben y Allegany hasta la línea estatal de Pennsylvania. Seguidamente al oeste a lo largo de la línea estatal de Nueva York a la esquina sureste del Condado de Chautauqua, de ahí al norte a lo largo del límite occidental del Condado de Chautauqua en el Lago Erie; siguiendo la línea estatal de Nueva York a lo largo del Lago Erie, el Río Niágara y el Lago Ontario al punto de inicio; e incluirá los condados de Potter y McKean en el estado de Pennsylvania.

B. Límites de zonas representativas

2430. NORTE CENTRAL incluirá los distritos Crossroads, Great Lakes, el Greater Ohio.

2435. NORESTE incluirá los distritos Atlantic, Central Canada, Chesapeake, Northeast, Penn York y Western New York.

2440. SUR incluirá los distritos de Florida, Indiana South, Kentucky-Tennessee, North Carolina East, North Carolina West, Shenandoah, South Carolina y South Coastal.

2445. OESTE incluirá los distritos de Iowa-Minnesota, Kansas, Mountain Plains, Northwest, Pacific Southwest y Tri-State.

PARTE 5

ORGANIZACIÓN MUNDIAL

Capítulo 1

PRINCIPIOS BÁSICOS

2500. La Iglesia Wesleyana, en el cumplimiento de su misión de difundir la santidad bíblica por todo el mundo (100-105), reconoce estos principios básicos para su organización a nivel mundial:

(1) Los objetivos misioneros de La Iglesia Wesleyana, según lo establecido en los párrafos 2258-2262, exigen una labor de evangelización mundial dinámica que conduzca a la plantación de iglesias locales. Estas iglesias, a su vez, deben desarrollarse hasta formar estructuras eclesíásticas nacionales en sus respectivos países o regiones anfitrionas. Cada estructura nacional así formada está llamada a convertirse en una colaboradora comprometida en la evangelización global, como parte integral de La Iglesia Wesleyana en su expresión mundial.

(2) Tales iglesias nacionales deberán organizarse como distritos en desarrollo o establecidos, y como conferencias nacionales o regionales, según 2275. A medida que crezcan en fortaleza y madurez espiritual, numérica, financiera y organizacional, podrán convertirse en Conferencias Nacionales/Regionales Establecidas y/o Conferencias Generales, según 2610-2625.

(3) *Los Fundamentos Esenciales* son una declaración de fe, práctica y relación que sirve como vínculo unificador para todas las unidades de La Iglesia Wesleyana en todo el mundo. Esta declaración está incorporada en los Estatutos Constitucionales de la Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana (Apéndice C; 125) y ninguna unidad de La Iglesia Wesleyana podrá contradecir ninguna de las disposiciones de *Los Fundamentos Esenciales* en el desarrollo de su propio manual de gobierno ni en el establecimiento de estructuras y prácticas eclesíásticas.

(4) La iglesia en cada campo o área bajo *Global Partners* deberá esforzarse por establecer su propio modelo de gobierno, ya que se reconoce que las variaciones en las condiciones locales, patrones culturales, regulaciones gubernamentales y otros factores requieren adaptaciones locales en la estructura organizacional de la iglesia.

(5) La organización y el gobierno de las diversas unidades bajo *Global Partners* deberán establecerse en las *Normas de la Junta General para Global*

Partners, y un manual de gobierno o un suplemento a La Disciplina deberá ser aprobado por la Junta General para cada unidad (205; 340:2; 1655:32).

(6) La Iglesia Wesleyana no tendrá el propósito de mantener a las unidades bajo *Global Partners* dependientes la iglesia madre, sino desarrollar iglesias sólidas que asuman con determinación la responsabilidad de su propio desarrollo en sus respectivos países o regiones, y que abracen la visión de participar en los objetivos misioneros de La Iglesia Wesleyana a nivel mundial.

Capítulo 2

CONFERENCIAS GENERALES Y CONFERENCIAS NACIONALES O REGIONALES ESTABLECIDAS

2550. La Conferencia General de Norteamérica estará compuesta por los distritos establecidos y en desarrollo de los Estados Unidos y Canadá, los cuales están gobernados por *La Disciplina* de Norteamérica. Las conferencias regionales/nacionales, los distritos establecidos y las áreas en desarrollo bajo *Global Partners* de Norteamérica (2275), y las Conferencias Nacionales/Regionales Establecidas (2610), estarán gobernadas por sus propias disciplinas según lo aprobado por la Junta General (2500:5) y representadas en la Conferencia General de Norteamérica de acuerdo con un plan aprobado por la Junta General (325; 1655:33).

2560. La Conferencia General de La Iglesia Wesleyana de Filipinas estará compuesta por todos los distritos en desarrollo y establecidos en Filipinas e Indonesia, así como por otras unidades que ésta reciba.

2565. La Conferencia General de La Iglesia Wesleyana de Santidad del Caribe estará compuesta por todos los distritos en desarrollo y establecidos en el Caribe, así como por otras unidades que ésta reciba.

A. Conferencias Nacionales o Regionales Establecidas

2610. Una unidad misionera puede ser promovida al estatus de una Conferencia Nacional/Regional Establecida por la autoridad de la Conferencia General de América del Norte (6515:2; 6745:8) cuando cumpla con los siguientes requisitos:

(1) Una organización eclesiástica efectiva a nivel local, distrital y/o nacional/regional.

(2) Programas efectivos para el cuidado y la formación de miembros, nuevos conversos, niños, jóvenes y obreros laicos.

(3) Un programa efectivo de formación ministerial.

(4) Evidencia de una mayordomía responsable de la vida y los bienes, incluyendo la gestión adecuada de los fondos y la provisión para el sostenimiento de sus propios pastores, obreros y oficiales.

(5) Un programa definido y operativo de evangelismo, plantación de iglesias y alcance misionero transcultural.

(6) La existencia de una entidad poseedora de propiedades, o más de una si así lo requieren las leyes locales.

(7) Acuerdo de cumplir con *Los Fundamentos Esenciales* de La Iglesia Wesleyana.

(8) Una disciplina aprobada por la Junta General.

(9) Una recomendación para dicho estatus por parte del Director Ejecutivo de *Global Partners*.

(10) Autorización para dicho estatus por parte de la Conferencia General de Norteamérica (6515:2; 6745:8).

(11) Aprobación de dicho estatus por parte de la Conferencia Internacional (6745:8).

2615. Una Conferencia Nacional/Regional Establecida tiene “autonomía definida”: el derecho a manejar su propio gobierno interno, lo cual incluye la revisión de su disciplina, siempre que no viole *Los Fundamentos Esenciales*. Una Conferencia Nacional/Regional Establecida mantiene una relación con la Conferencia General de Norteamérica, y el Superintendente General conserva un rol continuo como mentor/entrenador y participa en la Conferencia Nacional/Regional Establecida.

B. Conferencias Generales

2620. Una Conferencia Nacional/Regional Establecida puede ser promovida al estatus de Conferencia General por la Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana, previa autorización de la Conferencia General de Norteamérica (1590:10; 6745:9; 6515:2i).

2625. Una Conferencia General es una entidad que tiene plena autoridad sobre la iglesia en su territorio asignado, de acuerdo con las disposiciones de la Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana. Una Conferencia General tiene el derecho de manejar su propio gobierno interno, incluyendo la revisión de su disciplina, siempre que no viole *Los Fundamentos Esenciales*.

C. Relaciones entre conferencias generales

2630. Las relaciones entre conferencias generales serán supervisadas por la Junta Internacional de Apelaciones (Apéndice C).

2640. La unidad de La Iglesia Wesleyana a nivel mundial debe ser reconocida y mantenida a través de las relaciones establecidas en los Estatutos Constitucionales de la Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana (Apéndice C). La Conferencia General de Norteamérica se relacionará con

todas las demás conferencias generales según lo establecido en los Estatutos Constitucionales, incluyendo el reconocimiento del derecho de los miembros y ministros a transferir su membresía y/o credenciales entre conferencias generales, sujeto a la misma aprobación que se requiere para las transferencias entre sus propias iglesias locales y distritos (325; 6730).

Capítulo 3

CONFERENCIA INTERNACIONAL DE LA IGLESIA WESLEYANA

2650. Habrá una Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana con el propósito de promover la evangelización de la santidad a nivel mundial, en conformidad con la misión de La Iglesia Wesleyana (100-105), coordinar las actividades de La Iglesia Wesleyana en todo el mundo, fomentar una comunión más estrecha y un entendimiento mutuo, y proporcionar un medio para la planificación conjunta y la acción cooperativa entre todas las entidades y conferencias generales de La Iglesia Wesleyana (6500).

2660. La Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana estará compuesta por aquellas entidades que se hayan originado en La Iglesia Wesleyana o que se hayan afiliado a ella y que cumplan con Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana y a otras disposiciones de sus Estatutos Constitucionales.

2670. La Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana funcionará mediante sesiones cuatrienales, compuestas por representantes de cada Conferencia General, cada Conferencia Nacional/Regional Establecida y cada unidad misionera bajo la supervisión de un departamento de misiones. El número de representantes asignados a cada unidad será determinado en función de su membresía, respetando el principio de representación laica. Entre sesiones, la Conferencia Internacional ejercerá sus funciones a través de la Junta Internacional y la Junta Internacional de Superintendentes Generales.

2680. La Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana será organizada y gobernada de acuerdo con sus Estatutos Constitucionales (Apéndice C).

PARTE 6

EL MINISTERIO

Capítulo 1

ÓRDENES Y REGLAMENTOS MINISTERIALES

A. Significado del Ministerio

3000. El ministerio en el contexto cristiano significa servicio. Es un término que se ha rescatado de lo trivial por medio del modelo del Señor Jesucristo que es identificado en el Antiguo y en el Nuevo Testamento como el siervo o ministro de Dios y del hombre. Su servicio involucró su humillación en la encarnación, su enseñanza de abnegación y su actividad sanadora, y su sufrimiento vergonzoso y su muerte en la cruz para la redención del género humano. Nuestro Señor también escogió este término para caracterizar la actividad de sus seguidores en obediencia a sus órdenes y misión. Jesucristo llamó a todos los miembros de su cuerpo a un ministerio general o colectivo que lo glorificaría a Él, edificaría la iglesia y evangelizaría al mundo. Y Él hizo posible eso a través de la impartición a cada creyente de uno o más dones del Espíritu (1ª Co. 12:7-27) para que cada miembro pudiera participar en la obra del ministerio y contribuir al crecimiento y desarrollo de toda la iglesia (Ef. 4:11-16).

B. Requisitos y llamado del ministro especializado

3003. Mientras que Dios, a través del ministerio del Espíritu Santo, asigna a cada creyente una parte en el ministerio general o corporativo de la iglesia, él también llama a algunos a un tipo de ministerio especializado o representativo. De la manera en que Cristo llamó a él, escogió y ordenó a sus doce apóstoles “para que estuviesen con él, y para enviarlos a predicar” (Marcos 3:14), él todavía llama y envía a sus mensajeros para que sean siervos de los siervos que constituyen la iglesia entera. Y como el Espíritu Santo asigna este llamado en el individuo involucrado, Él también confirma el llamado a través de la iglesia. Es responsabilidad de la iglesia la de reconocer y endosar el llamado de Dios, proveyendo la capacitación y empleo de los que él selecciona, y la de respetar el cargo del ministerio especializado negando su ejercicio a los que no son llamados de Dios. El respaldo de la iglesia puede limitarse a un período probatorio, tomando la forma de una licencia, o puede concederse

sobre una base más permanente, tomando la forma de ministro comisionado o ministro ordenado.

3006. La Iglesia Wesleyana cree que habrá cuatro marcas presentes en la persona a quien Dios ha llamado: la gracia, los dones, el fruto y un sentido duradero de un llamado divino. Se examinarán a todos los candidatos para la licencia, comisión u ordenación ministerial involucrando cada una de estas marcas:

(1) Respecto a la gracia, ¿son convertidos? ¿son enteramente santificados? ¿están manifestando el fruto del Espíritu? ¿son ejemplos dignos para la iglesia y para el mundo?

(2) Respecto a los dones, ¿pueden pensar claramente? ¿entienden y comunican claramente los asuntos relacionados con la salvación? ¿hablan persuasivamente? ¿practican el cuidado amoroso? ¿proveen liderazgo?

(3) Respecto a fruto, ¿se han declarado algunos verdaderamente convencidos de pecado y se han convertido a Dios a través de su ministerio? ¿y se ha edificado a los creyentes?

(4) Respecto al un sentido duradero del llamado divino, ¿pueden testificar de una convicción creciente y continua que ellos han sido escogidos por Dios para un ministerio especializado y representativo?

3007. La Iglesia Wesleyana afirma que las mujeres y los hombres son totalmente iguales en cuanto a sus responsabilidades, como los dirija el Espíritu Santo y autorice la iglesia, para predicar, enseñar, liderar, gobernar o servir en cualquier cargo o ministerio de la iglesia.

3012. Cualquier persona que tiene una relación matrimonial contraria a las Escrituras y las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad (265:5-7; 410:5-6; 3108) será inelegible para recibir la licencia, la comisión o la ordenación en La Iglesia Wesleyana.

C. El Estudiante ministerial

3015. Aquellos que siguen los estudios ministeriales bajo la dirección de la junta de distrito de desarrollo ministerial incluirán aquellos licenciados como estudiantes ministeriales como sigue:

(1) **Estudiante Ministerial.** A un miembro que cumpla con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) de La Iglesia Wesleyana que confiesa un llamado para ser un ministro (3000-3006) puede concedérsele una licencia como estudiante ministerial si reúne los siguientes requisitos:

(a) Membresía en una Iglesia Wesleyana local dentro del distrito que concede la licencia.

(b) Recomendación de la conferencia de la iglesia local o la junta de administración local (655:7) a la conferencia distrital para la licencia de estudiante ministerial.

(c) Buena disposición de seguir los estudios con toda diligencia hasta completarlos, para prepararse para la ordenación, y para darse a sí mismo totalmente al ministerio en La Iglesia Wesleyana cuando complete los estudios.

(d) Examen por la junta de distrito de desarrollo ministerial (1390:2) en relación con los requisitos para el ministerio (3000-3006) incluyendo la experiencia religiosa personal, el llamado ministerial y su evidencia, y su recomendación a la conferencia distrital para conceder la licencia (1390:5).

(e) Matriculación en la Agencia de Estudios Ministeriales y en un programa de educación ministerial aprobado por la junta de distrito de desarrollo ministerial.

(f) Recomendación por la junta de administración distrital para el nombramiento de estudiante ministerial (3350:3) y su aprobación por la conferencia distrital (1180:27d; 1233:10c; 1390:2).

(g) Emisión y firma de la licencia por el superintendente de distrito y el secretario de distrito (6260).

(h) Emisión y firma de la credencial anual de bolsillo por parte del secretario de Distrito (6380).

(2) **Renovando la licencia para un estudiante ministerial.** La licencia para un estudiante ministerial puede renovarse anualmente reuniendo los siguientes requisitos:

(a) Los informes del estudiante ministerial y de la Agencia de Estudios Ministeriales que demuestran el progreso educativo.

(b) El estudiante ministerial muestra diligencia en la continuación de los estudios en la preparación para la ordenación en La Iglesia Wesleyana (3350:2) o, para quien haya completado satisfactoriamente la ruta educativa y, tomar un nombramiento dentro del próximo año.

(c) La realización de los informes oficiales (3015:4).

3) **Derechos de un estudiante ministerial.** Con tal que un estudiante ministerial califique y reciba una licencia, el estudiante tendrá derecho a:

(a) Predicar el evangelio.

(b) Ser un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital (1090:4).

(c) Trasladarse de un distrito a otro (3015:5d). El superintendente de distrito enviará una carta directamente al otro superintendente del distrito

donde el estudiante se está trasladando, y el estudiante continuará siendo considerado un miembro del distrito anterior hasta que haya recibido respuesta del nuevo distrito. El estudiante ha sido recibido debidamente como miembro de una iglesia local dentro del distrito y ha sido matriculado debidamente como estudiante ministerial por el distrito.

(d) Tener recurso, aun si está bajo disciplina, a un tribunal apropiado de jurisdicción en cualquier asunto que involucre queja contra el carácter o la conducta ministerial y apelar la decisión de tal tribunal (302:5; 313:7; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5200; 5206-5212).

(4) **Deberes de un estudiante ministerial.** Una persona que tiene una licencia de estudiante ministerial será responsable de informar anualmente a la junta de distrito de desarrollo ministerial acerca de su retorno en los estudios (1390:2) y servicio ministerial (1390:7); e informar al superintendente de distrito y a la junta de desarrollo ministerial en otros momentos igualmente requerido.

(5) **Reglamentos para un estudiante ministerial.**

(a) Un estudiante ministerial es responsable ante el distrito que concede la licencia, y la licencia puede revocarse entre sesiones de la conferencia distrital por el proceso jurídico como está establecido en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5206-5212.

(b) Las credenciales de un estudiante ministerial serán: la licencia firmada anualmente por el superintendente de distrito y el secretario de distrito (6260), y un certificado anual de bolsillo respecto a su estado, emitido y firmado por el secretario de distrito (6430).

(c) Un estudiante ministerial de otra denominación necesitará calificar para la tal licencia en La Iglesia Wesleyana según 3015:1.

(d) A un estudiante ministerial, al trasladar la membresía de distrito (3015:3c; 3100:1), además de una carta de traslado, le será proporcionada por el superintendente de distrito y la junta de distrito de desarrollo ministerial, una declaración propiamente atestiguada respecto a su estado en el curso del estudio ministerial.

D. Ministro licenciado*

3030. Identificación. Un ministro licenciado es uno cuyo llamado ministerial y dones han sido reconocidos formalmente por una conferencia distrital, por medio de una licencia ministerial que sirva como autorización para el nombramiento al servicio ministerial, sujeto a la supervisión y evaluación, como paso hacia la ordenación. Un ministro licenciado puede ser

un estudiante ministerial antes de su calificación y nombramiento al servicio regular en una de las categorías listadas en 3250-3345.

3033. Concediendo una licencia ministerial de distrito. A un miembro que cumpla con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) de La Iglesia Wesleyana que confiesa un llamado de Dios para ser un ministro (3000-3006), se le puede conceder una licencia ministerial de distrito reuniendo los requisitos siguientes en este orden:

(1) Membresía en una iglesia wesleyana local dentro del distrito que concede la licencia.

(2) Servicio satisfactorio como un estudiante ministerial en La Iglesia Wesleyana durante por lo menos un año.

(3) Certificado de la Agencia de Estudios Ministeriales mostrando que ha completado los cursos aprobados como requisitos previos por otorgar la licencia (6410; 3170:1-4; 3210).

(4) Recomendación de la asamblea de la iglesia local a la conferencia distrital para una licencia ministerial de distrito (655:7-8).

(5) Disponibilidad para recibir el nombramiento de la conferencia distrital al servicio activo en una de las categorías listadas en 3250-3335; seguir los estudios con toda diligencia hasta completarlos; y prepararse para la ordenación; y darse a sí mismo totalmente al ministerio.

(6) Examen por la junta de distrito de desarrollo ministerial (1390:1) referente a los requisitos para el ministerio y para una licencia ministerial de distrito (3000-3006; 3033:1-5), incluso una experiencia religiosa personal, el llamado ministerial y la evidencia de lo mismo, asuntos relativos a la educación, doctrina y práctica, y circunstancias de la vida personal, familiar y comercial que pesan sobre el ministerio; y la recomendación subsecuente de la junta de distrito de desarrollo ministerial a la conferencia distrital para otorgar una licencia ministerial de distrito (1390:5).

(7) La recomendación por la junta de administración distrital para el nombramiento inmediato a una de las categorías de servicio listadas en 3250-3335.

(8) La aprobación por la conferencia distrital de las recomendaciones separadas de la junta de distrito de desarrollo ministerial (3033:6) y de la junta de administración distrital (3033:7).

(9) La emisión y firma de la licencia por el superintendente de distrito y el secretario de distrito (6260; 1310:23; 1332:4).

*La Conferencia General del 2022 adoptó una legislación que permite a los distritos hacer de Ministro Licenciado un estado final. Consulte el *Manual de Preparación Ministerial* para obtener información adicional.

3040. Renovando una licencia ministerial de distrito. Una licencia ministerial de distrito sólo es vigente durante un año, y la autoridad para continuar en el puesto y trabajo de ministro bajo tal licencia cesará a menos que se renueve anualmente por la conferencia distrital hasta el tiempo cuando el poseedor de la licencia sea comisionado u ordenado al ministerio. Se puede conceder la renovación de la licencia ministerial a un ministro si cumple con los siguientes requisitos:

(1) Servicio satisfactorio en nombramientos anteriores, incluyendo su lealtad y cumplimiento a las reglas de La Iglesia Wesleyana y del distrito, y la debida presentación de los reportes de servicio anual. Si un ministro licenciado no presenta el reporte de servicio anual (1402), a menos que sea por enfermedad, lesión o emergencia similar, la licencia no se renovará (1390:8).

(2) Confirmación a través del informe anual de la Agencia de Estudios Ministeriales que el ministro ha completado mínimo dos cursos de estudio de pre-ordenación (3210:1). Los cursos de estudios de pre-ordenación deben completarse dentro de siete años de servicio bajo una licencia ministerial. La licencia ministerial no se renovará más allá del séptimo año a menos que se conceda una prórroga del plazo por la junta distrital de desarrollo ministerial (3059:1c).

(3) Acuerdo de continuar bajo el nombramiento del distrito a una de las categorías de servicio listadas en 3250-3335 o para alguien que haya completado el curso de estudios para la ordenación, de tomar un nombramiento dentro del próximo año de la conferencia.

3044. Derechos de un ministro licenciado. Con tal de que un ministro califique y reciba una licencia ministerial de distrito, el ministro tendrá el derecho a (313):

(1) Predicar el evangelio (313:1) y, cuando es nombrado como pastor o asociado a tiempo completo o pastor asistente de una Iglesia Wesleyana, administrar el bautismo y la Cena del Señor, realizar todas las partes del culto divino, y solemnizar la ceremonia matrimonial dondequiera que las leyes locales lo permitan.

(2) Contratar la relación pastoral con las iglesias wesleyanas locales sujeto a la aprobación de la conferencia distrital y otros reglamentos de *La Disciplina* (313:3; 323:1-2).

(3) Si ha sido nombrado pastor, puede aprovechar, el uso del edificio o los edificios de la iglesia para las reuniones religiosas relativas al cargo pastoral al que ha sido asignado por la conferencia distrital (313:4); y servir el cargo pastoral asignado sin la interferencia de las actividades desautorizadas de otro ministro de La Iglesia Wesleyana (313:5; 3114-3117).

(4) Ser un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital si es un ministro ordenado electo o si es el pastor o un pastor asociado o asistente de una iglesia wesleyana en ese distrito (317; 1083:2-4); ser un miembro sin derecho a voto si es clasificado o nombrado de otra manera (1090:3); ser elegible para elección a cualquier puesto no restringido a ministros ordenados o personas laicas.

(5) Trasladarse de un distrito a otro de la manera prescrita por *La Disciplina*, sujeto al acuerdo del superintendente de distrito y del Superintendente General (313:6; 3055:3; 3097; 3100:1).

(6) Tener recurso, aun cuando está bajo disciplina, a un tribunal apropiado de jurisdicción en cualquier asunto que involucra una queja contra el carácter o la conducta ministerial y apelar la decisión de tal corte (313:7; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5200; 5206-5212).

3051. Deberes de un ministro licenciado. Una persona que tiene una licencia ministerial de distrito será responsable de:

(1) Matricularse en el curso de estudio de pre-ordenación (3210:1) bajo la Agencia de Estudios Ministeriales y la junta de distrito de desarrollo ministerial, y seguir el curso del estudio diligentemente hasta completarlo, sea a través de un programa de capacitación ministerial en una de las instituciones educativas wesleyanas, o a través de los cursos sin crédito de la Agencia de Estudios Ministeriales (3200).

(2) Servir al distrito fielmente bajo cualquier nombramiento que se reciba, buscando completar los requisitos de servicio tan rápidamente como le sea posible para la ordenación.

(3) Informar anualmente a la conferencia distrital a través del formulario apropiado de reportes de servicio (1402; 3040:1) al superintendente de distrito y a la junta de desarrollo ministerial como sea requerido (725:30).

3055. Reglamento para un ministro licenciado.

(1) Un ministro licenciado está sujeto al distrito que concede la licencia, y la licencia puede revocarse entre las sesiones de la conferencia distrital por el proceso jurídico como está establecido en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5206-5212.

(2) Las credenciales de ministro licenciado se componen de una licencia, firmada anualmente por el superintendente de distrito y el secretario de distrito (3033:9; 6260), y un certificado de bolsillo anual respecto a su estado, emitido y firmado por el secretario de distrito (6430).

(3) Un ministro licenciado, cuando traslada la membresía de distrito (3100:1), además de una carta de traslado, será provisto por el superintendente

de distrito y la junta de distrito de desarrollo ministerial con una declaración propiamente atestiguada respecto a su estado en el curso de estudio de pre-ordenación y un registro de servicio ministerial bajo el nombramiento de la conferencia distrital.

E. Ministro comisionado

3059. Identificación. Un ministro comisionado es uno que ha demostrado su llamamiento, dones y utilidad. Igualmente, ha respondido al llamado al ministerio, pero, después del consejo mediante el acuerdo de la junta distrital de desarrollo ministerial, ha escogido no continuar el desarrollo ministerial completo como ministro ordenado, y ha sido separado para el servicio de Cristo por el voto de una conferencia distrital para comisionarlo, siendo así investido con esas funciones del ministerio cristiano esencial a este nivel de servicio. El ministro comisionado estará sujeto a las siguientes normas:

(1) **Requisitos para recibir la comisión.** Un ministro licenciado de La Iglesia Wesleyana que tiene una convicción duradera del llamado de Dios para ser un ministro (3000-3006) puede ser comisionado como ministro cumpliendo con los siguientes requisitos en este orden:

(a) Tener cuarenta años de edad o mayor en el momento de recibir una licencia como estudiante ministerial o una persona que debido a sus aptitudes u otras circunstancias atenuantes han sido aprobadas por la junta de administración distrital.

(b) Servicio satisfactorio como ministro licenciado bajo el nombramiento del distrito para un mínimo de dos años.

(c) Certificación de la Agencia de Estudios Ministeriales que el curso de estudios del ministro comisionado o su equivalente ha sido completado (3210:3). El curso de estudios del ministro comisionado debe completarse dentro de siete años de servicio bajo una licencia ministerial. La licencia ministerial no se renovará más allá del séptimo año a menos que se conceda una prórroga del plazo por la junta distrital de desarrollo ministerial.

(d) La recomendación de la junta de distrito de desarrollo ministerial después de consultar con la junta de administración distrital (3059:1).

(e) Elección por la conferencia distrital por mayoría de votos a un estado de ministro comisionado (1180:26-27).

(f) Servicio público para comisionarlo (5800) en el que el ministro dará testimonio de una experiencia cristiana, la convicción de un llamado divino al ministerio, el compromiso con las doctrinas y prácticas de La Iglesia

Wesleyana, su lealtad a La Iglesia Wesleyana después de lo cual el ministro será separado al ministerio cristiano mediante la imposición de manos en la persona del Superintendente General (si está presente, 1935) o del representante nombrado por el Superintendente General (1935; 3091), el superintendente de distrito (1310:23) y el Consejo de Ordenación (1405).

(g) La emisión y firma de un certificado de comisión por el Superintendente General, el superintendente de distrito (1310:26) y el secretario de distrito (6280).

(2) **Derechos de un ministro comisionado.** Con tal de que un ministro comisionado mantenga su vida espiritual, carácter moral y ministerio fiel, y no esté bajo disciplina ni haya sido expulsado del ministerio, el ministro tendrá el derecho de (313):

(a) Predicar el evangelio y administrar el bautismo y la Cena del Señor, realizar todas las partes del culto, y solemnizar la ceremonia del matrimonio dondequiera que las leyes locales lo permitan (313:1).

(b) Ser elegible a cualquier posición no restringida a ministros ordenados o laicos. El ministro comisionado no será elegible como superintendente de distrito, superintendente asistente del distrito, miembro adicional en la junta de administración distrital, miembro de la junta distrital de desarrollo ministerial ni como delegado a la Conferencia General.

(c) Entrar en un acuerdo de relación pastoral con las iglesias wesleyanas locales sujeto a la aprobación de la conferencia distrital y otros reglamentos de *La Disciplina* (313:3; 323:1-2).

(d) Si ha sido nombrado pastor, puede aprovechar el uso del edificio de la iglesia al que fue nombrado por la conferencia distrital para las reuniones religiosas (313:4); y servir el cargo pastoral sin la interferencia de actividades desautorizadas de otro ministro de La Iglesia Wesleyana (313:5; 3114-3117).

(e) Ser un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital si pastorea una iglesia wesleyana o sirve como pastor asociado o asistente de una Iglesia Wesleyana (317; 1083:3), o un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital si es nombrado a cualquier otra categoría de servicio o está en el proceso de traslado (317; 1090:3).

(f) Trasladarse de un distrito a otro de la manera prescrita por La Disciplina, sujeto al acuerdo del superintendente de distrito y del Superintendente General (313:6; 3097; 3100:1).

(g) Tener acceso, aun cuando esté bajo disciplina, a un tribunal apropiado de jurisdicción en cualquier asunto que involucre la queja

contra el carácter o la conducta ministerial y para apelar tal decisión del tribunal (313:7; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5200; 5206-5212).

(3) **Deberes de un ministro comisionado.** Un ministro comisionado deberá:

(a) Consagrarse sin reservas al ministerio cristiano, siguiendo la dirección del Espíritu Santo y el nombramiento de la conferencia distrital al determinar y ocupar el campo de servicio.

(b) Informar anualmente a la conferencia distrital en el formulario apropiado de reportes de servicio (1402; 3059:4c), y al superintendente de distrito como sea requerido (725:30).

(c) Recibir la renuncia automática de todas las credenciales del superintendente de distrito si el servicio en una de las categorías de ministerio listado en 3250-3335 cesa durante cuatro o más años consecutivos (3124); esto no se aplica a las enumeradas bajo 3370-3371.

(d) Entregar voluntariamente las credenciales si es culpable de una ofensa que lo descalifique del servicio de un ministro comisionado (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5230; 5233-5236).

(4) **Reglamento para un ministro comisionado.**

(a) Un ministro comisionado está sujeto al distrito donde tiene la membresía, y puede ser depuesto del ministerio y mandado a rendir las credenciales por el proceso jurídico como está establecido en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5206-5212.

(b) Las credenciales de un ministro comisionado consistirán del certificado de comisión (6280) y un certificado de bolsillo anual respecto a su estado, emitido y firmado por el secretario de distrito (6430).

(c) Un ministro comisionado que no presenta el reporte de servicio anual (1402) durante dos años sucesivos, será notificado por la junta de distrito de desarrollo ministerial, y se le pedirá informar en la próxima sesión de la conferencia distrital. Uno que entonces no informa será declarado removido del distrito, y el nombre de esa persona será anotado así en el acta de la conferencia distrital.

(d) Cuando un ministro comisionado entrega el certificado de comisión después de reconocer la culpa por una ofensa (3059:3d), o se le pide que lo entregue después del debido proceso jurídico (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5212:4), será legal publicar tal hecho en la publicación oficial de la iglesia.

F. Ministro ordenado

3067. Identificación. Un ministro ordenado es un ministro cuyo llamado, dones y utilidad han sido demostrados y reforzados por la capacitación y la experiencia apropiadas, separado para el servicio de Cristo por el voto de una conferencia distrital y por el acto solemne de la ordenación (5750-5792) e investido totalmente con todas las funciones del ministerio cristiano.

3070. Requisitos para la ordenación. Un ministro licenciado de La Iglesia Wesleyana que tiene una convicción duradera del llamado de Dios para ser un ministro (3000-3006) puede ser ordenado reuniendo los siguientes requisitos:

(1) Membresía que cumpla con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) en una iglesia wesleyana local dentro del distrito que concede la ordenación.

(2) Servicio satisfactorio durante dos años consecutivos de haber completado el curso de estudio de pre-ordenación, salvo a aquellos que han estado bajo el nombramiento y supervisión durante los años pasados, completando dicho curso de estudio. Este servicio debe ser a tiempo completo (como está determinado por la junta de distrito de desarrollo ministerial) en una de las categorías de servicio listados en 3250-3335. Debe permanecer por lo menos un año en La Iglesia Wesleyana dentro del distrito en el que debe tener lugar la ordenación, excepto como está provisto más adelante. En el caso de un estudiante ministerial que se gradúa de un curso de teología de tres años en un seminario aceptado, el requisito de servicio es por un año. Si la ordenación ha de ser en otro distrito que en el que se cumplió el requisito de servicio, la junta de distrito de desarrollo ministerial del distrito que lo nombra, debe recomendar al estudiante al distrito que lo estará ordenando.

(3) Certificado de la Agencia de Estudios Ministeriales mostrando realización del curso de estudios de pre-ordenación o su equivalente (6410; 3170:4; 3210:1).

(4) Entrevista satisfactoria por la junta distrital de desarrollo ministerial respecto a sus aptitudes para el ministerio y para la ordenación (3000-3006; 3070:1-3), que incluya un testimonio acerca de su experiencia cristiana, llamado ministerial, asuntos de educación, doctrina y práctica, particularmente un compromiso personal sin reservas con cada uno de los Artículos de Fe y las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad; una evaluación que testifique su lealtad a La Iglesia Wesleyana; y circunstancias de vida personal, familiar y comercial que pesen en el ministerio; y un informe subsecuente por la junta de distrito de desarrollo ministerial a la conferencia distrital (1390:1, 5).

(5) Elección por la conferencia distrital a funciones de ministro ordenado (1180:26). En caso de emergencia, un candidato que ha sido recomendado

por la junta de distrito de desarrollo ministerial puede ser elegido a funciones de ministro ordenado por la junta de administración distrital entre tanto que se lleve a cabo la conferencia distrital (1233:29).

(6) Servicio público de ordenación (3091; 5750-5792), en el que el ministro dará testimonio de una experiencia cristiana, afirmará la convicción de un llamado divino al ministerio, al compromiso con las doctrinas y principios de La Iglesia Wesleyana, y la lealtad a La Iglesia Wesleyana, y en seguida el ministro será apartado para el ministerio cristiano por la Iglesia mediante la imposición de manos en la persona del Superintendente General (si está presente, 1935) o el representante nombrado por el Superintendente General (1935:34; 3091), el superintendente de distrito (1310:23) y el Consejo de Ordenación (1405).

(7) La emisión y firma de un certificado de ordenación por el Superintendente General, superintendente de distrito y secretario del distrito (6300).

(8) El Superintendente General, después de consultar con la junta distrital de desarrollo ministerial involucrado, puede posponer la ordenación proyectada de cualquier candidato y/o referir el mismo a la junta de distrito de desarrollo ministerial para considerarlo más detenidamente.

3075. Derechos de un ministro ordenado Un ministro ordenado que mantiene una vida espiritual, un carácter moral y un ministerio fiel y no está bajo disciplina ni ha sido expulsado del ministerio tendrá el derecho (313) de:

(1) Predicar el evangelio y administrar el bautismo y la Cena del Señor, llevar a cabo todas las partes del culto y solemnizar la ceremonia del matrimonio (313:1).

(2) Ser elegible a cualquier posición en la iglesia (313:2).

(3) Entrar en un acuerdo de la relación pastoral con las iglesias wesleyanas locales sujeto a las otras provisiones de *La Disciplina* (313:3).

(4) Si ha sido nombrado pastor, puede aprovechar el uso del edificio de la iglesia al que fue asignado por la conferencia distrital para las reuniones religiosas (313:4); y servir en el ministerio pastoral asignado sin la interferencia de actividades desautorizadas de otro ministro de La Iglesia Wesleyana (313:5; 3114-3117).

(5) Ser un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital si está bajo nombramiento, jubilado, en reserva, con licencia educativa o es un miembro de la junta de administración distrital (317; 1083:1; 1240:1:A-D) y un miembro sin derecho a voto si está sin nombramiento o en el proceso de traslado (1090:1-2); y tener definidas estas relaciones de conferencia sólo

después de una cuidadosa investigación por la junta de administración distrital y, si es posible una entrevista (1233:10).

(6) Trasladarse de un distrito a otro de la manera prescrita por *La Disciplina*, sujeto al acuerdo del superintendente de distrito y del Superintendente General sobre el distrito al que busca el traslado (313:6; 3100:1).

(7) Tener el acceso, aun cuando esté bajo disciplina, a un tribunal apropiado de jurisdicción en cualquier asunto que involucre alguna queja contra su carácter o su conducta ministerial y de apelar la decisión de tal tribunal (313:7; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5200; 5206-5212).

3085. Deberes de un ministro ordenado. Un ministro ordenado deberá:

(1) Consagrarse sin reservas al ministerio cristiano, siguiendo la dirección del Espíritu Santo y el nombramiento de la conferencia distrital, quien determina y asigna el servicio.

(2) Informar anualmente a la conferencia distrital en el formulario apropiado de reportes de servicio (1402; 3089:3), y cuando el superintendente así lo requiera (725:30).

(3) Estar presente y participar en la conferencia distrital anual, al menos que sea justificado por medio de una carta por el superintendente distrital.

(4) Ser fiel con su asistencia, con su diezmo y con su participación en los ministerios de una iglesia wesleyana local, siempre que haya una iglesia a una distancia razonable para viajar. Excepciones a este requerimiento solo deben ser aceptadas por aprobación de la junta de administración del distrito.

(5) Recibir la renuncia automática de todas las credenciales por el superintendente de distrito si el servicio cesa durante cuatro o más años consecutivos (3124) en una de las categorías de ministerio según 3250-3346; esto no se aplica a los que se les asignan otras categorías ministeriales bajo 3350:1; 3360; 3370; 3371; 3380. La junta de administración distrital puede aprobar la recomendación del superintendente distrital para una excepción a esta anulación automática, según cada situación.

(6) Renunciar voluntariamente las credenciales si es culpable de una ofensa que lo descalifique del servicio de ministro ordenado (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5212; 5230-5251).

3089. Reglamentos para un ministro ordenado.

(1) Un ministro ordenado está sujeto al distrito donde tiene la membresía y puede ser removido del ministerio y requerido a rendir las credenciales por el proceso jurídico (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5206-5212).

(2) Las credenciales de un ministro ordenado consistirán del certificado de ordenación (3070:7; 6300) y un certificado de bolsillo anual respecto a su estado, emitido y firmado por el secretario de distrito (6430).

(3) Un ministro ordenado que no presenta el reporte de servicio anual (1402) durante dos años sucesivos será requerido por la junta distrital de desarrollo ministerial para entregar su reporte en un plazo de quince días a partir de la notificación. Si no presenta un reporte en ese tiempo, será declarado separado y se anotará la acción en el reporte final de la conferencia distrital.

(4) Cuando un ministro ordenado entrega el certificado de ordenación porque es culpable de una ofensa (3085:6), o se le pide que lo entregue después del debido proceso jurídico (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5212:4), será legal publicar tal hecho en las columnas de la publicación oficial de la iglesia.

3091. Servicio de ordenación. El servicio público de ordenación será presidido por el Superintendente General o por un representante designado por el Superintendente General. Si el Superintendente General no puede estar presente para presidir el servicio de ordenación o de comisión de ministros en un distrito, se considerará en primer lugar como representante al Superintendente General anterior que esté en buena y plena comunión. El servicio será planificado por el superintendente del distrito y el Consejo de Ordenación; la fecha y el lugar estarán sujetos a la aprobación del Superintendente General. El Superintendente General deberá predicar el sermón de ordenación, salvo que delegue esa responsabilidad a otra persona. Las ceremonias de comisión de ministros, obreros especiales y misioneros laicos pueden integrarse en el servicio de ordenación o realizarse por separado. La imposición de manos será realizada por el Superintendente General (o el representante designado por él), el superintendente del distrito, el Consejo de Ordenación y otros ministros que ellos inviten (1310:23, 1405, 3059, 3067, 5752).

G. Reglamentos generales para ministros ordenados y ministros comisionados o licenciados

1. Consejo especial para los ministros

3093. Las “Reglas de un Ayudante” de John Wesley quizás nunca hayan sido superadas como consejo para los ministros, sean jóvenes o mayores. Estas “Reglas” son, en parte, las siguientes:

(1) Ser diligente. No permitas el ocio ni un solo momento, nunca estés ocupado en cosas triviales, nunca pierdas el tiempo; no pases tiempo en cualquier lugar del estrictamente necesario.

(2) Ser serio. Que tu lema sea: “Santidad al Señor”. Evita toda ligereza, burlas y conversaciones necias.

(3) No presumas mal de nadie sin pruebas sólidas; a menos que lo veas con tus propios ojos, ten cuidado de cómo lo juzgas. Da la mejor interpretación posible a todo. Se supone que el juez siempre está del lado del acusado.

(4) No hables mal de nadie, pues tu palabra especialmente carcomería como gangrena. Guarda tus pensamientos en tu pecho hasta que estés frente a la persona involucrada.

(5) Manifiesta a cada persona bajo tu cuidado lo que consideras incorrecto en su conducta y carácter, y hazlo con amor y claridad tan pronto como sea posible. Apresúrate en depurarlo, de lo contrario se pudrirá en tu corazón.

(6) Evita los favoritismos. Un predicador del evangelio es siervo de todos.

(7) No te avergüences de nada excepto del pecado. Que tu conducta, así como tu humildad, hablen por sí mismas ante todos.

(8) Sé puntual: haz todo exactamente a la hora indicada.

(9) No alteres las reglas, más bien cúmplelas; no por temor, sino por motivos de conciencia.

(10) Tu llamado supremo es llevar a los hombres a la salvación; por eso, entrégate por completo a esta misión hasta el último aliento. No busques solo a quienes te reciben con agrado, sino, sobre todo, a quienes más carecen de la gracia que anuncias.

2. Membresía de los ministros

3097. Membresía en la iglesia local. Todo ministro wesleyano (ordenado, comisionado o licenciado) debe ser miembro de una iglesia wesleyana local (310) y cumplir con los requisitos de liderazgo (260-268; 558). Si el ministro está sirviendo como pastor, su membresía se transfiere automáticamente a la iglesia donde presta servicio (578:2). Si sirve en otra función que no sea pastoral, la membresía se maneja como la de un miembro laico. Los ministros comisionados o licenciados deben ser miembros de una iglesia dentro del distrito donde están asignados o licenciados. Los ministros ordenados pueden ser miembros de una iglesia fuera del distrito donde tienen su membresía ministerial, excepto cuando las normativas que rigen un determinado nombramiento o cargo lo prohíban (578:2; 1258; 1278). Para evitar conflictos o lealtades divididas, se recomienda que los ministros

no permanezcan en la misma congregación o comunidad inmediatamente después de terminar su servicio pastoral en ese lugar. Si un ministro deja su asignación pastoral para asumir otro rol o jubilarse, y por razones como haber comprado una casa en la zona o no haber otra iglesia wesleyana cerca, decide seguir asistiendo a la misma iglesia, se recomienda que no acepte un cargo en la junta local de administración (755).

3100. Membresía Distrital. Un ministro ordenado o comisionado será un miembro del distrito donde fue nombrado para servir (3059:4) y cada ministro licenciado será miembro del distrito que otorga la licencia (3015:3b; 3044:4; 3075:5). La membresía de distrito de los ministros ordenados, comisionados, o licenciados estará sujeta a los siguientes reglamentos:

(1) Si un ministro desea aceptar un llamado pastoral de una iglesia dentro de los límites de otro distrito, o si un ministro que no está sirviendo como pastor desea trasladar su membresía ministerial a otro distrito, el ministro primero debe solicitar un traslado a través de la Comunidad Ministerial.* El distrito que envía, el distrito que recibe y el Superintendente General serán notificados simultáneamente. Cada uno aprobará electrónicamente el traslado en el siguiente orden: el distrito que recibe, el distrito que envía y el Superintendente General (313:6; 1310:19; 3124). El traslado no estará completo hasta la aprobación final del Superintendente General (1310:26; 1240:1:F; 1240:2:D; 1240:3:C).

(2) En caso de emergencia, un ministro ordenado puede servir como pastor suplente de una iglesia ubicada dentro de los límites de un distrito distinto al de su membresía ministerial (3260:1), siempre que dicho arreglo cuente con la aprobación por escrito del superintendente de cada distrito involucrado (1310:26), y no continúe más allá de la siguiente sesión sin el consentimiento de la conferencia distrital en la que se tiene la membresía.

(3) Si un ministro así lo solicita, el superintendente distrital puede otorgar una carta de buena y plena comunión (6460; 1310:26), la cual terminará inmediatamente la membresía ministerial en La Iglesia Wesleyana. Dicha carta será válida por un año desde la fecha de emisión en el caso de un ministro ordenado, o hasta la siguiente sesión de la conferencia distrital de la cual se retiró en el caso de un ministro comisionado o licenciado (3124).

(4) Si un ministro se une a otra denominación o declara por escrito su retiro de la iglesia, dicha acción terminará inmediatamente su membresía

*La Comunidad Ministerial es un recurso en línea que permite a los ministros someter reportes (RSA/REIL), iniciar traslados y actualizar registros personales y de la iglesia: <https://www.wesleyan.org/twchub>

ministerial en La Iglesia Wesleyana (3124), con la previa recomendación del superintendente de distrito a la junta administrativa distrital.

(5) Si un ministro se retira a un lugar desconocido o no presenta el reporte de servicio anual (1402; 3059:4c; 3089:3), la junta administrativa distrital puede recomendar y la conferencia distrital puede ordenar que el ministro sea declarado retirado (3040; 3120; 3124).

(6) No se otorgarán cartas de transferencia ni de buena y plena comunión a ningún ministro por parte de un superintendente de distrito hasta que el solicitante proporcione evidencia satisfactoria de que no existen deudas pendientes sin resolver, y que el ministro se ha retirado honorablemente del contrato de servicio con la iglesia o el distrito.

3. Recepción de ministros de otra denominación

3104. La recepción de un ministro de otra denominación. Un ministro ordenado de otra denominación, o un ministro de otra denominación que haya sido ordenado como diácono o que haya sido licenciado o autorizado de alguna manera equivalente a la comisión o licencia de un ministro wesleyano por una conferencia distrital, puede solicitar su recepción en La Iglesia Wesleyana como ministro ordenado o como ministro comisionado o licenciado, según lo justifique el caso (1233:34), de acuerdo con el siguiente procedimiento:

(1) El solicitante deberá completar una solicitud escrita de transferencia proporcionada por la Oficina del Director Ejecutivo de Comunicaciones, y presentarla junto con una carta válida de buena y plena comunión o una fotocopia de sus credenciales ministeriales y fotocopias de certificados de estudios u otros registros de formación ministerial, al superintendente de distrito (1310:26), quien investigará los antecedentes del solicitante, verificará sus referencias y confirmará su estatus actual de credenciales y buena y plena comunión.

(2) Si el superintendente de distrito considera favorable la transferencia, deberá recomendarla por escrito y solicitar la aprobación del Superintendente General, adjuntando copias de la solicitud, credenciales y registros educativos presentados por el solicitante.

(3) Si el Superintendente General otorga la aprobación, el solicitante deberá ser examinado por la junta distrital de desarrollo ministerial en relación con su experiencia cristiana, llamado y requisitos para el ministerio, según lo establecido en 3000-3006 (3059:1; 3070:4), así como la naturaleza de la ordenación, comisión o licencia.

(4) Si la junta distrital de desarrollo ministerial así lo recomienda (1390:3), la conferencia distrital podrá nombrar al solicitante como ministro ordenado en proceso de transferencia (1180:27a; 1240:1:G; 3390; 3067), ministro comisionado en proceso de transferencia (1240:2:E; 3059; 3391), o ministro licenciado en proceso de transferencia (1240:3:D; 3391), la relación continuará por un año a menos que la conferencia distrital la extienda mediante votación. Mientras sirva bajo esta relación, el solicitante será miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital (1090:2-3), podrá servir como pastor suplente (3260), y deberá cumplir con los requisitos establecidos por la junta distrital de desarrollo ministerial en cuanto a formación ministerial, especialmente en doctrina, historia y gobierno de La Iglesia Wesleyana. Si en algún momento la junta de administración distrital determina que no es en el mejor interés del distrito continuar con la relación, podrá, mediante votación mayoritaria, terminar la relación y cualquier asignación como suplente, y así desvincular al solicitante de toda relación ministerial con La Iglesia Wesleyana. Un ministro ordenado en proceso de transferencia tendrá autoridad para administrar los sacramentos y officiar matrimonios, mientras sirva como pastor suplente (3260:2).

(5) Si el año de servicio es satisfactorio y se han cumplido todos los requisitos de formación ministerial, la junta distrital de desarrollo ministerial podrá recomendar a la conferencia distrital que el solicitante sea reconocido como ministro ordenado, comisionado o licenciado de La Iglesia Wesleyana y sea recibido como miembro ministerial del distrito (1390:3). Si el ministro en proceso de transferencia no se ha unido previamente a una iglesia local wesleyana dentro del distrito, deberá hacerlo antes de la votación de la conferencia distrital que lo recibe como miembro ministerial del distrito. Si un ministro ordenado en proceso de transferencia enfrenta requisitos académicos adicionales extensos, y la edad u otras circunstancias atenuantes hacen dudar al solicitante y a la junta distrital de desarrollo ministerial de que dichos requisitos puedan cumplirse, la junta podrá autorizar al solicitante a calificar para el estatus de ministro comisionado y proceder acorde (3059).

(6) Cuando un ministro ordenado o comisionado haya sido recibido, se emitirá un certificado firmado que valide la ordenación o comisión (6320). Para el ministro licenciado, se emitirá una licencia ministerial (6260).

4. El ministro y el matrimonio

3108. Cualquier ministro que entre en una relación matrimonial contraria a las Escrituras y a las exposiciones de las Escrituras establecidas

en las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad (265:5-7; 410:5-6), después de haber sido ordenado, comisionado o licenciado, será removido de su condición ministerial, siempre que se establezca su culpabilidad de acuerdo con los procesos judiciales (*Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5206-5212).

3111. Al oficiar matrimonios, los ministros wesleyanos no deberán unir en matrimonio a ninguna persona divorciada, a menos que dicho divorcio y nuevo matrimonio estén en conformidad con las Escrituras y las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad (265:5-7). Al cumplir con este deber, el ministro deberá guiarse por los principios establecidos en 410:6.

3112. Al oficiar matrimonios, los ministros wesleyanos no deberán unir en matrimonio a personas del mismo sexo.

5. Relación con otros ministros e iglesias

3114. Cada ministro de La Iglesia Wesleyana deberá respetar los derechos de los demás ministros dentro del campo de trabajo, y no deberá interferir con la labor ni influenciar a nadie en contra de ningún pastor, funcionario distrital u otro ministro de La Iglesia Wesleyana (313:5). En caso de alguna violación de la ética ministerial, la persona afectada podrá presentar una queja ante el superintendente del distrito (5004:2, 4; *Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5206).

3117. Cuando un ministro wesleyano decide comprometerse al servicio en otra denominación, o en una obra interdenominacional o independiente, ya sea como pastor o en cualquier otra función ministerial regular, deberá contar con la debida autorización de la conferencia distrital. En caso de que dicho compromiso ocurra entre sesiones, será necesario obtener el permiso de la junta de administración distrital. Si esto no se cumple, la junta de administración distrital podrá recomendar, y la conferencia distrital podrá ordenar, que el ministro sea removido. Si sirve dentro del territorio de un distrito distinto al que pertenece, el ministro deberá contar no solo con el permiso del distrito donde tiene membresía, sino también con el permiso del superintendente de distrito sobre el territorio donde se propone trabajar (1310:26). Un ministro ordenado que sirva fuera de La Iglesia Wesleyana con el permiso del distrito donde tiene membresía será colocado en la lista de nombramientos en la categoría de servicio intereclesiástico (3335) o servicio especial (3345), o listado como ministro ordenado sin nombramiento (3380).

6. Reintegración de ministros

3120. Cuando un ministro licenciado o estudiante ministerial deja de estar en posesión de una licencia o es removido de la conferencia distrital, y dicha remoción no se debe a cargos ni a medidas disciplinarias, podrá ser considerado nuevamente para el ministerio en el futuro. En tal caso, podrá ser recomendado por la conferencia de su iglesia local y, si cumple con los requisitos establecidos, podrá recibir una nueva licencia distrital.

3124. Un ministro ordenado o comisionado que haya entregado voluntariamente, o recibido la renuncia automática de sus credenciales al superintendente del distrito (3059:3c; 3085:5), o que haya tomado una carta de buena y plena comunión y no la haya utilizado dentro del tiempo prescrito (3100:3), o que haya sido declarado retirado sin estar bajo cargos ni disciplina (3059:4c; 3089:3; 3100:4; 3117; *Normas de la Junta General sobre Disciplina de la Iglesia* 5380), podrá ser reinstalado en el cargo de ministro ordenado o comisionado en La Iglesia Wesleyana, si dicha reinstalación es aprobada por la junta distrital de desarrollo ministerial y la junta de administración distrital en el que se busca la membresía ministerial, así como por la junta de administración distrital donde se tenían previamente las credenciales, y si dicha reinstalación es aprobada por el Superintendente General.

Capítulo 2

EDUCACIÓN MINISTERIAL

A. Prioridad de la educación ministerial

3150. La importancia de la formación del ministro cristiano ha sido evidente desde que Cristo dio el nombre de “discípulos” o “aprendices” a sus primeros predicadores, y desde que Pablo, en su edad avanzada, preparó sucesivas generaciones de estudiantes ministeriales al exhortar a Timoteo: “Lo que has oído de mí ante muchos testigos, esto encarga a hombres fieles que sean idóneos para enseñar también a otros” (2 Tim. 2:2). Tal formación se vuelve aún más urgente en una época en la que la sed de conocimiento es casi universal, cuando el conocimiento humano se multiplica, y cuando la educación formal al más alto nivel se está convirtiendo en el patrón normal para un amplio segmento de la sociedad. La Iglesia Wesleyana da prioridad, en su organización y en sus instituciones educativas, a la formación de jóvenes para el ministerio cristiano y campos laborales relacionados (2358:1). La iglesia espera que cada persona que responde al llamado a predicar se prepare a fondo para este ministerio y que continúe en él con devoción como capacitador de la sabiduría divina.

B. Administración de la educación ministerial

3160. La administración de la educación ministerial en La Iglesia Wesleyana involucra tanto organismos generales como distritales, oficiales y agencias. La Conferencia General adopta el marco general para la formación ministerial y establece las diversas agencias y escuelas responsables de llevar a cabo esta labor (1590:4, 13; 2362). La Junta General proporciona el marco para adoptar los cursos básicos de estudio y coordinar el programa total (3200-3210). El Superintendente General Asistente promueve el reclutamiento y preparación de candidatos al ministerio, y dirige la Agencia de Estudios Ministeriales, que mantiene los registros de todos los estudiantes ministeriales en La Iglesia Wesleyana y administra los cursos sin crédito (2340; 2385-2388). Las diversas universidades adaptan los cursos básicos de estudio para su uso y matriculan candidatos al ministerio en preparación presencial. La junta distrital de desarrollo ministerial participa en el reconocimiento de ministros potenciales, en animarlos y guiarlos en su formación, y en administrar el examen oral al candidato antes de recomendarlo para la ordenación o comisión (1390:1; 3059:1d; 3070:4).

C. Tipos de educación ministerial

1. Programas de Estudio

3170. Los siguientes programas de estudio están disponibles para los candidatos que desean cumplir con los requisitos educativos para convertirse en ministros ordenados en La Iglesia Wesleyana.

(1) **Seminario.** Consiste en la graduación de un curso de estudios de cuatro años en una de las instituciones de educación superior de La Iglesia Wesleyana, más la graduación de un seminario aprobado (3170:4). Se recomienda como la preparación académica más adecuada para el ministro wesleyano. La graduación de un seminario aprobado reduce el período de servicio requerido antes de la ordenación (3070:2). Los títulos de maestría de uno o dos años en preparación ministerial pueden combinarse con cursos de pregrado para cumplir con los requisitos académicos para la ordenación.

(2) **Colegio universitario/universidad.** Consiste en la graduación de una de las instituciones de educación superior de La Iglesia Wesleyana, que implica la finalización de un mínimo de cuatro años de estudios y el cumplimiento de los cursos autorizados de estudio ministerial (3200; 3210:1). Se recomienda como la preparación académica mínima para convertirse en ministro ordenado en La Iglesia Wesleyana.

(3) **Cursos sin crédito.** Se reconoce que algunas personas responden al llamado de Dios al ministerio en una etapa tardía de su vida, cuando ya ha pasado la edad habitual para estudiar y las responsabilidades familiares hacen que sea muy difícil asistir a una institución de educación superior. En tales casos, una junta distrital de desarrollo ministerial puede otorgar permiso especial a un candidato al ministerio para obtener parte de la formación a través de cursos sin créditos administrados por la Agencia de Estudio Ministerial. Estos cursos se enfocarán principalmente en las materias especializadas que son esenciales para el ministerio, y la junta distrital de desarrollo ministerial deberá animar a los candidatos a obtener formación en materias educativas generales en entornos de clases formales (1390:2; 3210:1).

(4) **Formación fuera de La Iglesia Wesleyana.** Algunos candidatos al ministerio habrán obtenido parte o toda su educación superior fuera de las instituciones y agencias de La Iglesia Wesleyana. En tal caso, la junta distrital de desarrollo ministerial deberá enviar copias de los expedientes académicos u otros registros de estudio a la Agencia de Estudio Ministerial para que ésta pueda evaluar cuidadosamente dicho trabajo en términos de su equivalencia

con los cursos ministeriales de estudio de La Iglesia Wesleyana, prestando especial atención a los cursos del candidato en las áreas de doctrina, historia y gobierno wesleyanos (2388:4; 3033:3; 3059:1c; 3070:3; 3104:2). Después de cada evaluación y del informe de la Agencia de Estudio Ministerial, la junta distrital de desarrollo ministerial tendrá el derecho de exigir trabajo adicional hasta que tanto ella como la Agencia estén completamente satisfechas de que se han cumplido todos los requisitos para el ministerio wesleyano (1390:2).

2. Currículos de estudio

3200. El Superintendente General Asistente designará un currículo de estudio para la pre-ordenación, ministerios especializados, ministros comisionados y ministerios especiales laicos. Cada currículo de estudio estará compuesto por una serie de asignaturas de dos o más horas, cada una de las cuales será impartida mediante un currículo universitario o de seminario, o mediante un currículo sin créditos a través de un Programa de Capacitación Ministerial aprobado por la Agencia de Estudios Ministeriales, el estudio intensivo de uno o más libros de texto más lecturas complementarias, otros estudios pertinentes asignados por la Agencia, y un examen preparado por la Agencia y tomado en presencia de un ministro ordenado. No se otorgará crédito por ningún curso en el que la calificación final sea inferior a la aprobatoria.

3210. Se proporcionarán los siguientes cursos de estudio:

(1) **Pre-ordenación.** Requiere como requisito previo un diploma de escuela secundaria o su equivalente. Consistirá en cuatro años de trabajo a nivel universitario y/o de seminario, y cubrirá los cursos necesarios de educación general, así como toda la gama de materias de formación ministerial: bíblicas, históricas, teológicas y prácticas, incluyendo cursos en doctrina, historia y gobierno wesleyano.

(2) **Ministerios Especializados.** Consistirán en ajustes especiales del curso de estudio para la pre-ordenación (3210:1) para aquellos que han sido llamados al ministerio de música, ministerio de educación cristiana u otros según se considere necesario.

(3) **Ministros Comisionados.** Consistirá en dos años de trabajo a nivel universitario, e incorporará cursos bíblicos, históricos, teológicos y prácticos, incluyendo cursos en doctrina, historia y gobierno wesleyano.

(4) **Ministros Laicos.** Consistirá en un año de trabajo a nivel universitario, e incluirá cursos sobre la doctrina wesleyana, la historia de La Iglesia Wesleyana, el gobierno de La Iglesia Wesleyana, incluyendo un estudio de *La Disciplina*, y otras materias ministeriales básicas.

(5) **Obreros Especiales.** Estos estarán diseñados para preparar a miembros laicos para campos especiales de servicio, tales como director de música, director de formación espiritual, ministro de alabanza, líder de niños, cónyuge en el ministerio, evangelista laico y obrero del ministerio a la comunidad. Estos cursos de estudio consistirán en dos años de trabajo a nivel universitario, e incluirán cursos sobre doctrina, historia y gobierno wesleyano, así como otras materias pertinentes.

3. Educación Continua

3240. El Superintendente General Asistente deberá adoptar, dentro de la estructura provista por la Junta General, diversos programas de educación continua para los ministros ordenados, los cónyuges de ministros ordenados, los ministros comisionados y sus cónyuges, y los obrero especiales comisionados de La Iglesia Wesleyana.

Capítulo 3

NOMBRAMIENTOS MINISTERIALES

A. Categorías de servicio

3250. Si bien La Iglesia Wesleyana reconoce sólo dos niveles de ministerio que tienen un grado de permanencia en sí mismos, el ministro ordenado y el ministro comisionado, también reconoce que el ministro ordenado, ministro comisionado o ministro licenciado en miras para la ordenación pueden servir a la iglesia en varias facetas. Cristo llamó a algunos para ser “apóstoles; a otros, profetas; a otros, evangelistas; a otros, pastores y maestros, a fin de perfeccionar a los santos para la obra del ministerio, para la edificación del cuerpo de Cristo” (Ef. 4:11-12). La iglesia reconoce los siguientes ministerios a través de una conferencia distrital que nombra a un ministro ordenado o, cuando las circunstancias lo permiten, un ministro comisionado o licenciado (1180:24c); pastor (3255-3261); evangelista (3270-3286); misionero (3300); educador o maestro de la Biblia itinerante (3310); administrador (3320); capellán (3330); servicio intereclesial (3335); servicio especial (3345); y pastor de iglesia afiliada (3346). El servicio dentro de estas categorías que califican “en una capacidad ministerial” incluiría ese servicio para el que se requiere la capacitación ministerial. La Junta General adopta las pautas para cada categoría que ayudará a las juntas distritales a indentificar los tipos de servicio que se considera que están “en una capacidad ministerial”.

1. Pastores

3255. Servicio regular pastoral. El cargo pastoral está definido en 675. En La Iglesia Wesleyana, el servicio pastoral incluye al pastor de una iglesia o iglesias (503; 735), pastor asociado (738) y un pastor asistente que puede especializarse como ministro de formación espiritual, ministro de música, ministro de visitación o ministro de jóvenes (741). Un ministro ordenado nombrado por una conferencia distrital a cualquiera de estos niveles de servicio pastoral en relación con una iglesia wesleyana, iglesia en desarrollo o misión, se pondrá en la lista de nombrados (1240:1:A:2); un ministro comisionado o licenciado nombrado como pastor o pastor asistente de una iglesia wesleyana será un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital (317;1083:3;1240:2:A; 1240:3:A; 3044:4; 3059:2e).

3260. Pastores suplentes. Una conferencia distrital (503; 1180:24b; 1240:5:E), o, entre sus sesiones, el superintendente de distrito y la junta de administración distrital (1233:29, 35; 1310:20-21) tendrá el poder para nombrar a un pastor suplente que servirá sujeto a las siguientes reglas:

(1) Un pastor suplente puede ser un ministro wesleyano ordenado o comisionado o licenciado, sirviendo bajo algún otro nombramiento o como ministro ordenado prestado de un distrito a otro (503; 1240:1:A:2b; 3100:2); obrero especial comisionado o licenciado (3460-3470); un ministro en proceso de traslado de otra denominación (3104); un ministro que pertenece a otra denominación, un estudiante ministerial, un ministro laico o un miembro laico.

(2) Un pastor suplente será nombrado para cubrir la predicación y proporcionar un ministerio espiritual (3110:2) temporalmente, pero no tendrá la autoridad para administrar los sacramentos o realizar matrimonios a menos que esa autoridad se adhiera sobre alguna otra base, y no realizará la función administrativa del pastor, excepto en la presentación de informes, a menos que se le autorice hacerlo por el superintendente de distrito (1310:8, 25). Si un pastor suplente está sirviendo a una congregación que esté aislada de ministros wesleyanos, haciéndose difícil proporcionar la administración de los sacramentos (725:6), el superintendente de distrito puede concederle autorización especial al pastor suplente para administrarlos.

(3) La membresía de la iglesia de un pastor suplente no se transferirá automáticamente a la iglesia de servicio.

(4) A un pastor suplente se le concederá un certificado de autorización para suplir en el formulario proporcionado en 6240, y será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital a menos que califique como miembro con derecho a voto por algún otro derecho (1090:7).

(5) Un pastor suplente puede ser removido o reemplazado en cualquier momento por la junta de administración distrital (1233:29; 1310:20-21; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5200:4; 5215:1).

3261. Pastores Provisionales. Una Conferencia General (503; 1180:24b) o, entre sus sesiones, el Superintendente del Distrito y la Junta de Administración Distrital (1233:29, 35; 1310:20-21) tendrá el poder de nombrar un pastor provisional, el cual estará sujeto a el siguiente reglamento:

(1) Una iglesia local que reciba a un pastor provisional debe participar en un proceso de valoración administrado por el superintendente del distrito, o un representante designado por el superintendente del distrito, para evaluar la salud de la iglesia local y las necesidades del liderazgo pastoral.

(2) Un pastor provisional sera nombrado por un periodo de tiempo acordado mutuamente por el pastor, la junta de administración local y el

superintendente del distrito (usualmente no mas de 24 meses). Este periodo puede ser modificado de acuerdo a la recomendación del superintendente y la aprobación de la junta de administración del distrito. Un pastor provisional puede ser removido o reemplazado en cualquier momento por mayoría de votos de la junta de administración del distrito (1233:36; 1310:20-21; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5200:5; 5215:1).

(3) Un pastor provisional ejercerá plena autoridad administrativa en la iglesia local, como un ministro wesleyano ordenado, comisionado o licenciado. También debe cumplir las funciones del pastor o pastor principal de esa iglesia o circuito (725), incluyendo el ejercicio de presidente de la asamblea de la iglesia local y de la junta de administración (excepto conforme a lo dispuesto 635 y 770-773).

(4) La membresía en la iglesia local y distrito ministerial de un pastor provisional no deberá ser automáticamente transferida a la iglesia en la que sirve, dado a la naturaleza temporal del nombramiento. Sin embargo, el pastor provisional puede requerir la trasferencia de la membresía de la iglesia local y la del distrito ministerial si así lo desea.

(5) Un pastor provisional será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital, si su membresía ministerial se mantiene en otro distrito (1090:8), a no ser que califique como miembro votante por algún otro derecho (1083).

2. Evangelistas

3270. Funciones. Un evangelista es un ministro ordenado o comisionado o licenciado que consagra tiempo para viajar y predicar el evangelio sin cualquier asignación pastoral específica, y que es licenciado por la iglesia a fin de promover avivamientos y extender el evangelio de Jesucristo nacional e internacionalmente. La Iglesia Wesleyana reconoce tres niveles de servicio evangelístico a los que una conferencia distrital puede asignar a un ministro: el evangelista general asociado, el evangelista general y el evangelista en reserva.

3275. Examen. Antes del nombramiento como evangelista, el candidato será examinado cuidadosamente por la junta distrital de desarrollo ministerial en base a su experiencia cristiana personal, su pleno compromiso personal y su adhesión a los Artículos de Fe y las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad, al gobierno, a las instituciones y en beneficio de La Iglesia Wesleyana, sus dones y aptitudes para el trabajo de un evangelista, y la intención de consagrar tiempo a la obra de la evangelización.

3280. Evangelista General Asociado. Un evangelista general asociado es un ministro ordenado, ministro comisionado o ministro licenciado nombrado por un distrito para servir en el campo de la evangelización. Un ministro ordenado será puesto en la lista de nombrados (1240:1:A:3a). El nombramiento de un ministro comisionado o licenciado será listado bajo “B. Otros nombramientos” (1240:2:B; 1240:3:B) y es un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital (1090:3). Para recibir tal nombramiento, el ministro debe dedicar una porción mayor de tiempo para hacer la obra de evangelización. Aquellos que entran en el campo de la evangelización servirán en esta categoría al menos dos años. Para continuar en este nombramiento, el ministro debe conducir por lo menos cuarenta servicios dedicados a la evangelización cada año después del primer año de nombramiento.

3285. Evangelista General. Un evangelista general es un ministro ordenado nombrado por una conferencia distrital al campo de la evangelización y recomendado para el servicio a la iglesia y será puesto en la lista de nombramientos (1240:1:A:3b). El nombramiento como evangelista general está sujeto a las siguientes condiciones y procedimientos:

(1) Después de realizar dos años de servicio como evangelista general asociado, la junta de administración distrital puede recomendar a esa persona a la conferencia distrital como evangelista general. El requisito de dos años puede ser diferido si, en el juicio de la junta de administración distrital y la conferencia distrital, un ministro ordenado califica singularmente para servir a la denominación en esta capacidad. Será requerido el respaldo de la conferencia distrital, del Superintendente General y del Director Ejecutivo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado para el nombramiento como Evangelista General. Con la aprobación para el nombramiento a la categoría de evangelista general, se emitirá y se firmará un certificado de tal nombramiento por el superintendente de distrito, el secretario de distrito (6340) y el Director Ejecutivo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado.

(2) El nombramiento y certificación como evangelista general se continuarán en los años siguientes, sólo si el evangelista informa a la conferencia distrital por lo menos ochenta servicios cada año dedicados a la evangelización. En el momento que este requisito no se cumpla, el evangelista general será reclasificado como evangelista general asociado o evangelista en reserva.

3286. Evangelista en reserva. Un ministro ordenado que debido a la edad o incapacidad física esté limitado en las actividades puede designarse como evangelista en reserva (1240:1:A:3c). El nombramiento y certificación como evangelista en reserva serán hechos por el distrito. Para calificar para la renovación del nombramiento, se exigirá al evangelista en reserva conducir un

nivel satisfactorio de servicio evangelístico cada año como sea determinado por la junta distrital de desarrollo ministerial.

3295. Reportes evangelísticos. Cada evangelista general asociado o evangelista general presentará un reporte estadístico de servicio anual al comité de estadísticas de distrito, a la junta distrital de desarrollo ministerial y Multiplicación de Iglesia y Discipulado en formularios aprobados por el Superintendente General, provistos por el Secretario General.

3. Misioneros

3300. Cuando un ministro ordenado o licenciado ha sido nombrado misionero por la Junta General para servir en una capacidad ministerial bajo *Global Partners* o bajo Multiplicación de Iglesia y Discipulado, la conferencia distrital listará al ministro como si hubiera hecho el nombramiento. Un ministro ordenado será puesto en la lista de nombramientos (1240:1:A: 4c) y será un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital (1083:1). Un ministro comisionado o licenciado, misionero, será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital y será listado bajo “Otros nombramientos” (1090:3; 1240:2:B; 1240:3:B; 2272).

4. Educadores/ Maestros bíblicos itinerantes

3310. Los ministros ordenados, comisionados o licenciados pueden servir como educadores en las instituciones de educación superior, o de ministros itinerantes enseñando la Biblia a las iglesias y distritos locales, y serán nombrados como sigue:

(1) Cuando un ministro ordenado, comisionado o licenciado ha sido empleado para servir en una capacidad ministerial en el personal administrativo o facultad de una de las instituciones de educación superior generales de La Iglesia Wesleyana, o de uno de los seminarios aprobados, la conferencia distrital listará al ministro como si ésta hubiera hecho el nombramiento. Un ministro ordenado sirviendo de esta manera se pondrá en la lista de nombrados (1240:1:A:4d) y será un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital (1083:1). Un ministro comisionado o licenciado sirviendo en esta categoría será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital (1090:3).

(2) Un ministro ordenado, comisionado o licenciado puede emplearse en una capacidad ministerial en un programa de formación espiritual o un programa de educación cristiana especial de una iglesia wesleyana local, sujeto a la revisión por la junta de administración distrital y nombramiento

por la conferencia distrital (1180:24; 1233:10). Un ministro ordenado se pondrá en la lista designada (1240:1:A:2c) y será un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital (1083:1). Un ministro comisionado o licenciado sirviendo en este ministerio será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital y se listará bajo “Otros nombramientos” (1090:3; 1240:2:B; 1240:3:B).

(3) Cuando un ministro ordenado, comisionado o licenciado consagra tiempo para viajar y enseñar en las iglesias locales y distritos sin un nombramiento específico o pastoral, el ministro se reconocerá como un maestro itinerante de la Biblia sujeto a la recomendación y nombramiento por la conferencia distrital de la que el ministro es un miembro. Un ministro ordenado así nombrado se pondrá en la lista de nombrados (1240:1:A:4e), y será un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital (1083:1). Un ministro comisionado o licenciado será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital y se listará bajo “otros nombramientos” (1240:2:B o 1240:3:B) como sea apropiado.

5. Administradores

3320. Cuando un ministro ordenado ha sido elegido por la Conferencia General como oficial general (1800), o un ministro ordenado, comisionado o licenciado ha sido empleado en la sede central, o elegido o empleado por la junta directiva de una corporación general subsidiaria u otra institución de educación superior, para servir a la denominación en una capacidad ministerial, o un ministro ordenado ha sido elegido por la conferencia distrital como superintendente de distrito o superintendente de distrito ayudante a tiempo completo, o un ministro ordenado, comisionado o licenciado ha sido elegido o empleado para el servicio a tiempo completo del distrito en una capacidad ministerial, la conferencia distrital listará el ministro como si ésta hubiera hecho el nombramiento. Un ministro ordenado sirviendo en esta categoría se pondrá en la lista de nombramientos (1240:1:A:1, 4a, b), y será un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital (1083:1). Un ministro comisionado o licenciado sirviendo de esta forma será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital y se listará bajo “Ministros comisionados” o “Ministros licenciados bajo otros nombramientos” (1090:3; 1240:2:B). Cualquier ministro ordenado o comisionado empleado por la denominación en otra que una capacidad ministerial se pondrá en la lista apropiada de ministros sin nombramiento (1240:1:E; 1240:2:C).

6. Capellanes

3330. Cuando un ministro ordenado ha sido aceptado por el Comité sobre Capellanes y comisionado por el gobierno como capellán militar, o empleado como un capellán institucional profesional de tiempo completo, la conferencia distrital listará al capellán como si ésta hubiera concertado el nombramiento. Un ministro ordenado sirviendo en esta capacidad se pondrá en la lista de nombramientos (1240:1:A:5) y será un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital (1083:1).

7. Ministros dedicados al servicio intereclesial

3335. Un ministro ordenado empleado en una capacidad ministerial como un oficial en una organización relacionada con la iglesia que sirve a La Iglesia Wesleyana, o aceptado habiendo sido evaluado cuidadosamente por la conferencia distrital para servir con una institución educativa, evangelística u organización misionera no directamente relacionada con La Iglesia Wesleyana, se nombrará al servicio intereclesial y se listará por el distrito como un ministro ordenado nombrado (1240:1:A:6) y será un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital (1083:1). Un ministro comisionado o licenciado así nombrado será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital y se listará bajo “Otros nombramientos” (1240:2:B; 1240:3:B). Los ministros que sirvan en esta categoría deben firmar un documento de mutuo acuerdo (DMA), que el superintendente tendrá disponible y también para ser firmado por el superintendente distrital y el supervisor del distrito/judicatura del ministerio con el cual el ministro está sirviendo. El DMA aclarará las responsabilidades de rendir reportes y cuentas de este servicio, así como también definirá la duración del servicio que se espera con este nombramiento. Los servicios que se extiendan a más de cinco años del nombramiento inicial en esta capacidad deben ser aprobados por la junta de administración del distrito.

8. Ministros dedicados al servicio especial

3345. Un ministro ordenado sirviendo en el servicio activo no provisto de otra manera será nombrado al servicio especial, si dicho servicio es aprobado por la conferencia distrital y se listará por el distrito como un ministro ordenado nombrado (1240:1:A:7) y será un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital (1083:1). Los ministros que sirvan en esta categoría deben firmar un documento de mutuo acuerdo (DMA), que el superintendente

tendrá disponible y también debe ser firmado superintendente distrital y el supervisor del distrito/judicatura del ministerio con el cual el ministro está sirviendo. El DMA aclarará las responsabilidades de rendir reportes y cuentas de este servicio, así como también definirá la duración del servicio que se espera con este nombramiento. Los servicios que se extiendan de más de cinco años del nombramiento inicial en esta capacidad deben ser aprobados por la junta de administración del distrito.

9. Pastor de iglesia afiliada

3346. Un ministro wesleyano ordenado, nombrado por la conferencia distrital para servir en el personal de una iglesia afiliada se listará por el distrito como un ministro nombrado de pastor de una iglesia afiliada (6430; 1240:1:A:8) y será un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital (1083:1).

B. Otras asignaciones

1. Estudiantes

3350. La conferencia distrital puede listar a ministros ordenados y otros que siguen estudios ministeriales de acuerdo con estos reglamentos:

(1) **Ministro ordenado con permiso de estudios.** Un ministro ordenado sin otro nombramiento que se matricula en un seminario u otra escuela de graduados para la capacitación avanzada al servicio de la iglesia se listará como un “ministro ordenado con permiso de estudios” (1240:1:D). Un ministro ordenado será un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital (1083:1).

(2) **Ministro licenciado con permiso de estudios.** El ministro licenciado que no tenga otro nombramiento y se inscriba a tiempo completo en una universidad, seminario u otra institución de post-grado para recibir capacitación avanzada para el servicio de la iglesia será considerado un “ministro licenciado con permiso de estudios”. El ministro licenciado con este nombramiento será miembro con derecho a voto en la conferencia distrital (1083:1).

(3) **Estudiante ministerial.** Un estudiante de tiempo completo en preparación para la ordenación, matriculado en el curso ministerial o pre-ministerial de cuatro o cinco años de una institución de educación superior wesleyana, o en un seminario teológico aceptado u otro programa aprobado a nivel de graduado de educación teológica y siga el estudio de tiempo completo

en la Agencia de Estudios Ministeriales sin crédito o por trabajo en un colegio universitario junto con curso sin crédito, si el estudiante cumple con todos los otros requisitos (3015:1), puede concedérsele un permiso y puede designarse por la conferencia distrital como estudiante ministerial (3015:1). El estudiante ministerial será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital (1090:4).

2. Ministros en reserva

3360. Un ministro ordenado en reserva es uno disponible para el nombramiento pero que ha quedado sin nombramiento (1240:1:C). Los ministros ordenados en reserva serán miembros con derecho a voto de la conferencia distrital (317; 1083:1). Un ministro ordenado en reserva durante dos años consecutivos sin nombramiento definido será incluido automáticamente a la lista de ministros ordenados sin nombramiento (3380) a menos que continúe en reserva por la conferencia distrital (1180:24c).

3. Ministros jubilados

3370. Ministros ordenados. Un ministro ordenado que está jubilado debido a la edad o incapacitado por enfermedad, y que estaba en la lista de nombramientos, en reserva o con permiso educativo en el momento de la jubilación o incapacitación, se pondrá en la lista de jubilados (1240:1:B). Un ministro ordenado jubilado será un miembro con derecho a voto de la conferencia distrital (317; 1083:1). En circunstancias especiales la conferencia distrital puede añadir un ministro ordenado sin nombramiento en la lista de jubilados.

3371. Ministros comisionados. Un ministro comisionado que está jubilado será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital (1090:3; 3059:2e).

4. Ministros sin nombramiento

3380. Un ministro ordenado o comisionado en el servicio activo fuera de La Iglesia Wesleyana con el consentimiento de la conferencia distrital, pero que no es elegible para la inclusión en 3345 o 3350:1, o un ministro ordenado o comisionado que no está disponible para el nombramiento, o un ministro ordenado o comisionado que no aparezca de otra manera en las listas para ministros nombrados, en reserva, con licencia educativa o

jubilado, se agregará en la lista apropiada de ordenados o comisionados sin nombramiento (1240:1:E; 1240:2:C). Un ministro ordenado o comisionado sin nombramiento será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital (1090:1, 3).

5. Ministros en proceso de traslado de otra denominación

3390. Ministros ordenados. Un ministro ordenado de otra denominación que busca ser recibido en La Iglesia Wesleyana se listará por la conferencia distrital durante el primer año como un ministro ordenado en proceso de traslado, hasta que se resuelvan todas las deficiencias en requisitos educativos o de servicio (1240:1:G; 3104; 3170:4). Un ministro ordenado en proceso de traslado será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital (1090:2).

3391. Otros ministros. Un ministro comisionado o licenciado o diácono ordenado de otra denominación, que busca ser recibido en La Iglesia Wesleyana, se listará por la conferencia distrital durante el primer año como un ministro ordenado en proceso de traslado, hasta que todas las deficiencias en los requisitos educativos se resuelvan (3104). Un ministro comisionado o licenciado en proceso de traslado será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital (1090:3).

C. Años de servicio ministerial

3395. El total de años de servicio de un ministro se calculará con base al tiempo servido bajo nombramiento distrital en cualquiera de las categorías de servicio enumeradas en los párrafos 3255 al 3346. Estas categorías se reconocen como formas activas de servicio ministerial dentro de La Iglesia Wesleyana (3250). La determinación se basará en el tiempo total acumulado de todos los nombramientos en estas categorías, tal como esté registrado en el historial de nombramientos del ministro en la base de datos de la denominación. El tiempo servido bajo nombramiento en cualquiera de las categorías enumeradas en la sección B. Otras Asignaciones (3350–3391) no se acumulará para el total, ya que estas funciones no se consideran servicio activo para el propósito de reconocer los años de servicio. Aunque los distritos y las iglesias pueden optar por honrar a los ministros de maneras adicionales, estas regulaciones establecen la norma denominacional para calcular los años de servicio ministerial.

Capítulo 4

MINISTERIOS LAICOS ESPECIALES

A. Ministro laico

3400. Identificación. Un ministro laico es un miembro de La Iglesia Wesleyana a quien la asamblea de la iglesia local, o la junta de administración local, ha otorgado licencia para predicar o servir (655:5), bajo la dirección del pastor y cuando la oportunidad se lo permita (725:26), disponiendo así el desarrollo de los dones y su utilidad.

3410. Otorgando una licencia de ministro laico. Un miembro de una iglesia wesleyana local que cumpla con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) y que solicita una licencia como ministro laico, o que es presentado como candidato para dicha licencia por el pastor, será examinado por la junta de administración local. Si la junta de administración local está satisfecha cuando el candidato comprueba sus dones y utilidad, recomendará a la asamblea de la iglesia local la concesión de una licencia (782:18), a menos que la conferencia de la iglesia local haya delegado tal autoridad a la junta de administración local. Cuando la licencia haya sido autorizada (650:6; 655:5), el pastor y el secretario de la iglesia local emitirán la licencia en el formulario aprobado (6200; 725:26; 830:3).

3420. Renovando la licencia de un ministro laico. La licencia de un ministro laico es vigente sólo durante un año, y la autoridad para predicar o servir bajo tal licencia cesará a menos que se renueve anualmente por el cuerpo autorizado. El cuerpo autorizado puede renovar la licencia si su poseedor ha servido satisfactoriamente bajo la dirección del pastor, si los dones y gracias personales dan promesa de utilidad continua, y si el informe anual de la Agencia de Estudios Ministeriales muestra que el ministro laico ha completado dos cursos en el curso de estudios para ministros laicos (3210:4) durante el año, o si el ministro laico tiene un certificado de la Agencia de Estudios Ministeriales que muestra que el curso de estudio se ha completado.

3430. Deberes de un ministro laico. Una persona que tiene una licencia de ministro laico será responsable de:

(1) Inscribirse en el curso de estudio para ministros laicos bajo la Agencia de Estudios Ministeriales (3210:4), y seguirlo con toda diligencia hasta completarlo, sea a través de un programa de capacitación ministerial en una de las instituciones de educación superior wesleyanas o a través de los cursos sin créditos de la Agencia de Estudios Ministeriales. Cualquier capacitación

tomada fuera de La Iglesia Wesleyana será evaluada cuidadosamente por la Agencia de Estudios Ministeriales que tendrá la autoridad para determinar hasta qué punto puede acreditarse hacia el curso de estudios prescrito (3170:4).

(2) Ayudar al pastor bajo su dirección (725:26), predicando tan a menudo como la oportunidad se lo permita, incluso la celebración de servicios evangelísticos en las iglesias vecinas con la aprobación del pastor o sirviendo de otras maneras que convienen a los dones del ministro laico y a las necesidades locales.

(3) Informar el progreso de los estudios, naturaleza y magnitud de sus labores al pastor y a la junta de administración local cuando ellos se lo requieran (782:4) y a la conferencia de la iglesia local anualmente (650:5; 655:3).

3440. Reglamento para un ministro laico.

(1) Un ministro laico no tiene la autoridad para solemnizar matrimonios ni administrar los sacramentos, excepto como se indica en 3260:2, ni tiene voto en la junta de administración local ni en la conferencia distrital, a menos que sea elegido a ésta.

(2) Un ministro laico está sujeto a la asamblea de la iglesia local, y la licencia puede revocársele por motivo justificado por el cuerpo autorizado o cuando la iglesia así lo requiera (655:5; 782:18).

(3) Un ministro laico que transfiere la membresía también puede pedir una carta de buena relación de ministro laico (6220) y presentarla al pastor de la iglesia donde busca trasladarse para que la junta de administración local ahí considere emitirle una nueva licencia.

B. Obrero especial

3450. Función. Un obrero especial es un laico con un llamado divino para servir a la iglesia como director de música, director de formación espiritual o director de educación cristiana, director del ministerio de jóvenes, cantante evangelista, líder de niños, cónyuge en el ministerio, evangelista laico, obrero del ministerio a la comunidad o en alguna otra capacidad especial, y que ha sido licenciado para continuar dicho trabajo por una conferencia distrital.

3460. Obrero especial licenciado. La conferencia distrital puede concederle la licencia de obrero especial a un miembro que cumpla con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) en La Iglesia Wesleyana (1180:27e), con tal que el candidato sea recomendado para dicha licencia por la conferencia de la iglesia local, o por la junta de administración local si así se ha delegado (655:6; 782:19); que el candidato promete seguir el curso

de estudio para el campo particular de servicio (3210:5); y que el candidato ha sido recomendado para tal licencia por la junta distrital de desarrollo ministerial después del examen cuidadoso acerca de su experiencia, sus dones, su profesión cristiana y su experiencia en el campo particular de servicio (1390:5). La licencia se emitirá y se firmará por el superintendente de distrito y el secretario de distrito (6330; 1310:23; 1332:4). La licencia puede renovarse anualmente mediante la calificación continuada descrita anteriormente, si el candidato completa dos cursos en el plan de estudios certificado por la Agencia de Estudios Ministeriales, y si el servicio es satisfactorio, incluso la presentación apropiada de reportes. Si un obrero especial licenciado no presenta el reporte de servicio anual (1402), a menos que su incumplimiento sea debido a enfermedad, lesión o una emergencia similar, la licencia no se renovará (1390:8). El obrero especial licenciado está sujeto al distrito (1233:37), y se le puede revocar la licencia entre las sesiones de la conferencia distrital mediante el proceso judicial (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5200:3; 5206). Una persona de otra denominación que tiene una licencia de distrito de obrero especial, o su equivalente, puede recibirse en La Iglesia Wesleyana sujeto a los reglamentos que gobiernan la recepción de un ministro (3104).

3470. Obrero especial comisionado. Un obrero especial licenciado debe ser un miembro que reúna los requisitos de liderazgo y puede ser comisionado por la conferencia distrital con tal que el obrero haya completado el plan de estudio (3210:5), o su equivalente (3170:3), como lo certifique la Agencia de Estudios Ministeriales (6360), y haya servido satisfactoriamente bajo la licencia de un obrero especial de distrito al menos dos años; y sea recomendado para la comisión por la junta distrital de desarrollo ministerial después del examen cuidadoso acerca de su experiencia, sus dones, su profesión y su experiencia cristiana en el campo particular de servicio (1390:5). La acción de comisionar incluirá el voto favorable de la conferencia distrital (1180:27e), un acto solemne de consagración según 5855 (1405; 3091), y la emisión de una comisión firmada por el Superintendente General, el superintendente de distrito y el secretario de distrito (6340; 1310:23; 1332:4; 1935). La comisión será continua hasta que el obrero deja de ser activo en el campo particular de servicio y entrega la comisión al superintendente de distrito, o a menos que sea privado de la comisión por el proceso jurídico (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5200:3; 5206). Un obrero especial comisionado que no presenta el reporte de servicio anual (1402) durante dos años consecutivos, será notificado por la junta distrital de desarrollo ministerial y se le pedirá que informe en la próxima sesión de la conferencia distrital. Un

obrero especial comisionado que no informa se declarará retirado del distrito, y el nombre del obrero especial se añadirá en el acta de la conferencia distrital (1390:9). Una persona de otra denominación que tiene una comisión como obrero especial, o su equivalente, podrá ser recibido en La Iglesia Wesleyana sujeto a los reglamentos que gobiernan la recepción de un ministro ordenado (1233:34; 1390:3; 3104).

3480. Reglamentos generales para obreros especiales. La membresía de un obrero especial licenciado o comisionado debe estar en una iglesia local dentro del distrito que autoriza el servicio, y servirá bajo la dirección del pastor, o con el llamado de iglesias locales, o bajo un distrito o agencia general, como sea el caso. El obrero especial será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital (1090:5) e informará anualmente a la conferencia distrital (1390:7). Al obrero especial puede concedérsele las cartas de traslado o de estado ministerial (6390). La licencia o comisión de un obrero especial sólo puede restaurarse siguiendo las provisiones de *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5230-5248. Véase también *Las Normas de la Junta General sobre la Restauración Ministerial* 2002-2022.

C. Misionero laico

3490. Un miembro laico que ha sido nombrado al servicio bajo *Global Partners*, o bajo Multiplicación de Iglesia y Discipulado, será comisionado por la conferencia distrital (1180:27f) como misionero laico. La acción de comisionar incluirá un acto solemne de consagración según 5855 (1405; 3091), y la emisión de una comisión firmada por el Superintendente General, el superintendente de distrito y el secretario de distrito (6400; 1310:23; 1332:4; 1935:34). La comisión será continua con el período de servicio. El misionero será un miembro sin derecho a voto de la conferencia distrital (1090:6). El misionero estará sujeto de acuerdo a las provisiones de 2272.

D. Años de servicio de los ministros laicos especiales

3495. Los ministros laicos (3400-3440) reciben su licencia por parte del cuerpo de la iglesia local y no están sujetos a un nombramiento de distrito. El cálculo y reconocimiento del servicio de los ministros laicos se puede realizar a través de la iglesia local donde el ministro laico tiene su licencia. Los obreros especiales (3450-3480) y los misioneros laicos (3490) que son comisionados para servir bajo un nombramiento de distrito pueden tener su tiempo de servicio calculado con base al tiempo total acumulado entre las fechas de

inicio y finalización de todos esos nombramientos registrados en su historial de nombramientos, tal como conste en la base de datos de la denominación.

PARTE 7

CORPORACIONES

Capítulo 1

CORPORACIONES DE LA IGLESIA LOCAL

A. Autorización

4000. Una iglesia local dentro de un distrito establecido puede incorporarse (655:13) con la autorización de la junta de administración distrital (1233:30). La Iglesia Wesleyana debe proveer información a las iglesias locales para asistirles en el proceso de incorporación. Cada iglesia local incorporada es responsable de asegurarse de cumplir con los requisitos y reportes estatales requeridos para mantenerse en buena y plena comunión. La incorporación de una iglesia local dentro de un distrito en desarrollo también puede ser autorizada por el Director Ejecutivo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado.

4005. Las escrituras de incorporación y reglamentos internos para la incorporación de una iglesia local serán de acuerdo a las provisiones normales en 4010, cualquier otro requisito pertinente de *La Disciplina* y los requisitos de las leyes locales de acuerdo con el consejo de una autoridad legal competente, y se aprobará por escrito por la junta u oficial de administración del distrito que autoriza (4000).

B. Requisitos Básicos

4010. Los requisitos básicos para la incorporación de una iglesia wesleyana local solo serán modificados si entran en conflicto con las leyes del estado (4510). Estos requisitos básicos serán:

(1) El nombre de la corporación será: "Iglesia Wesleyana _____ (nombre o lugar), Inc."

(2) La corporación está estructurada para tener propósitos exclusivamente caritativos, religiosos y/o educativos con lo explicado en el Código de Ingresos Interno (*Internal Revenue Code*, IRC, por sus siglas en inglés) 501(c)(3), que incluye, para estos propósitos, la distribución a las organizaciones que califican para estar exoneradas bajo la Sección 501(c)(3) del Código de Ingresos Interno y mantener los objetivos de La Iglesia Wesleyana como fue descrito por su

Disciplina (100-105; 2105; 2259; 2306; 2339), y no serán ni para ganancia ni provecho financieros de los miembros y, serán, sobre todo, para comprar, tener en fideicomiso para el beneficio y uso de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana, manejar, gravar, vender, traspasar o de otra manera disponer de propiedad, inmueble, personal o mixta, como pueda ser necesario o conveniente para los propósitos de la corporación; adquirir o construir y mantener edificios para el culto a Dios, el uso y ocupación de sus ministros, la educación cristiana, y otros propósitos siguiendo las doctrinas y principios de La Iglesia Wesleyana; para recibir, manejar y tener en fideicomiso de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana, cualquiera y todas las donaciones y legados de cualquier clase o carácter que puedan darse, legarse o cederse a la iglesia local o a los fideicomisarios de la iglesia local como tal, y administrar el mismo y el ingreso del tal de acuerdo con las instrucciones del donador, fideicomitente o testador; con tal de que cualquiera y todos los propósitos anteriores se realicen de conformidad con las provisiones de *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* como sean legislados y declarados de vez en cuando (4040). Además, la corporación no podrá llevar a cabo ninguna otra actividad que no esté permitida

(a) por una exoneración corporativa del impuesto sobre la renta federal bajo la sección 501 (c)(3) del Código de Ingresos Internos, o la sección correspondiente de cualquier código tributario federal futuro, o

(b) por una corporativa, cuotas que son deducibles bajo 170(c)(2) del Código de Ingresos Internos, o la sección correspondiente de cualquier código tributario federal futuro.

(3) La corporación estará sujeta a La Iglesia Wesleyana, sus oficiales debidamente elegidos y sus normas y procedimientos como están establecidos en su *Disciplina* de vez en cuando y como de otra manera se legisle y declare siguiendo *La Disciplina*.

(4) Los reglamentos internos de la corporación incluirán *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* como se han legislado y declarado de vez en cuando; y no se adoptará ningún otro reglamento interno que sea incoherente con las provisiones de dicha *Disciplina* (4005).

(5) El plazo para el cual la corporación ha de existir es perpetuo.

(6) Si la corporación se disolviera o se volviera inactiva, o siempre que la junta directiva (4010:7) dejara de funcionar o dejara de estar sujeta a La Iglesia Wesleyana según *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* (5305-5320), cualquiera o todos los recursos de la corporación se transferirán al uso del distrito del que la iglesia local pertenece, y la junta de administración distrital será autorizada y tendrá potestad para continuar la función de junta directiva (1233:30, 33), siempre y cuando dicho distrito esté

exento bajo 501(c)(3), y si no, entonces los bienes se asegurarán a otro distrito o entidad de La Iglesia Wesleyana bajo el criterio de la Junta General, siempre y cuando dicho distrito o entidad esté entonces exenta bajo 501(c)(3); y si no existe tal entidad wesleyana que es una entidad exenta del impuesto 501(c)(3) entonces a una organización similar que está exenta de impuestos bajo 501(c)(3) del Código de Ingresos Internos.

(7) Los directores de la corporación serán los miembros de la junta de fideicomisarios local según *La Disciplina* (850-859; 4500-4790), quienes llevarán a cabo las direcciones de la asamblea de la iglesia local (655:10, 12) y la junta local de administración (782:25) según *La Disciplina*. Ningún miembro de la junta de directores será personalmente responsable de las deudas, responsabilidades civiles u obligaciones de la corporación.

(8) Los integrantes de la corporación serán los miembros de la iglesia local o cualquier otra organización que las leyes estatales puedan requerir, siempre que cada miembro de la asociación sea miembro de La Iglesia Wesleyana.

C. Propiedad

4030. Todas las cesiones, legados, regalos, traspasos y asignaciones hechos de cualquier propiedad, real, personal o mixta, a o para una iglesia local incorporada serán tenidos por y/o cedidos y trasladados a la corporación en su nombre corporativo, en fideicomiso para el uso y beneficio de tal iglesia local y La Iglesia Wesleyana, y sujeto a *La Disciplina*, reglamentos y nombramientos de dicha iglesia como sea de vez en cuando legislado y declarado. Cada documento o cesión de propiedad real contendrá la cláusula de fideicomiso según 4610 (4690) y será aprobado por el superintendente de distrito en conformidad con los requisitos de *La Disciplina* (1310:11).

D. Adquisición, venta, traspaso o hipoteca de propiedad

4040. Una iglesia local incorporada adquirirá, comprará, venderá, hipotecará, traspasará o, por otra parte, dispondrá del bien inmueble sujeta a la siguiente autorización y condiciones:

(1) Una resolución que autoriza la acción propuesta se recomendará por la junta de administración local (782:29) y se aprobará por la conferencia de la iglesia local (655:11) en la sesión corporativa, o el tal otro cuerpo corporativo como las leyes locales pudieran requerir y como está establecido en la escritura de incorporación y estatutos de la corporación de la iglesia

local, con los miembros de la misma actuando en su capacidad de miembros de la corporación, por una mayoría de votos de los presentes y votando, en cualquier sesión regular o especial debidamente convocada para tal propósito (630; 633:1), con tal de que se notifique a los miembros de la iglesia local a través de un anuncio desde el púlpito en dos servicios regulares, el primero de los cuales que sea por lo menos una semana antes de la reunión en la que se presentará la acción y a través de otro aviso como pueda requerirse por las leyes locales o por los estatutos de la corporación de la iglesia local.

(2) La aprobación escrita de la junta de administración distrital como está declarado en 1233:30 será necesaria y se anexará al documento escrito involucrado.

(3) La resolución que autoriza la acción propuesta dirigirá y autorizará a la junta directiva de la corporación (4010:7) para dar todos los pasos necesarios para llevar a cabo la acción así autorizada, y para causar que se ejecute, como se provee más adelante, cualquier contrato, escritura, escritura de venta, hipoteca u otro documento escrito necesario.

(4) La junta directiva de la corporación de la iglesia local (4010:7) tomará tal acción y adoptará tales resoluciones como puedan ser necesarias o requeridas para llevar a cabo la propuesta aprobada, en conformidad con *La Disciplina* y como sea requerido por las leyes locales (4510).

(5) El presidente de la junta directiva (4010:7), u otro director designado someterá todos los documentos escritos de traspaso y título para la adquisición de la propiedad al superintendente de distrito para la aprobación del superintendente de distrito acerca de su conformidad con *La Disciplina* como está declarado en 1310:11 y se asegurará que los archivos permanentes legales y de propiedad se guarden propiamente como es requerido en 4760.

E. Otros reglamentos

4060. Una iglesia local incorporada y/o su junta directiva (4010:7) no puede apropiarse de la posesión y uso de la propiedad de La Iglesia Wesleyana y está sujeta a otros reglamentos que involucran la propiedad de la iglesia local como está establecido en *La Disciplina* en 4500-4640, 4700-4790, y cualesquiera otras provisiones pertinentes.

4070. Los dividendos por la venta de cualquier bien inmueble por una iglesia local incorporada se usarán sólo para la compra o mejora de propiedad para esa iglesia local, a menos que se autorice de otra manera por la junta de administración distrital según 4720-4738 (1233:30).

Capítulo 2

CORPORACIONES DE DISTRITO

A. Autorización

4100. Excepto donde la ley del estado o la provincia lo prohíbe, la conferencia distrital de cada distrito establecido se incorporará o causará que se forme una corporación y se mantenga como una corporación subsidiaria de La Iglesia Wesleyana (1180:21; 4310) de manera que le permita recibir, tener en fideicomiso, gravar, vender, traspasar y de otra manera disponer de las propiedades del distrito y tales propiedades locales como pueda tenerse por el distrito (323:8; 4660-4680; 4730-4790), y facilitar el manejo de sus asuntos legales y corporativos de tal manera que puedan dirigirse por la conferencia distrital (1180:21) ocasionalmente y según *La Disciplina* (4590). En los lugares donde la ley prohíbe tal incorporación, o donde la ley exige que los fideicomisarios tengan la propiedad, los asuntos legales del distrito se administrarán como se establece en 4830-4880.

4105. Un distrito en desarrollo puede incorporarse cuando así lo recomienda el Director Ejecutivo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado y autorizado por la Junta General (1655:34) o su Junta Ejecutiva, y dicha incorporación será según las provisiones normales para un distrito establecido (4120).

4110. Los artículos de incorporación y estatutos para la incorporación de un distrito, y cualquier enmienda a ellos, serán según las provisiones normales en 4120 y cualquier otro requisito pertinente según *La Disciplina*, y estará sujeto a la aprobación de la Junta General (1655:35).

B. Provisiones normales

4120. Las provisiones normales para la incorporación de un distrito de La Iglesia Wesleyana serán como está listado en este documento, cuando tales provisiones entren en conflicto con las leyes locales bajo las que la incorporación se efectúa, las provisiones se evaluarán para ser modificadas en la medida requerida por las leyes locales (4510):

(1) El nombre de la corporación será”: Distrito de _____ (nombre oficial del distrito) de La Iglesia Wesleyana, Inc.”

(2) Los propósitos primarios para los que la corporación se forme serán religiosos, benevolentes, caritativos y educativos, siguiendo los propósitos

de La Iglesia Wesleyana como están establecidos en su *Disciplina* (100-105; 200), y no serán para ganancia financiera de los miembros y, sobre todo, serán para adquirir, comprar, manejar, vender, intercambiar, hipotecar, escriturar en fideicomiso, preñar, rentar, arrendar, y ceder cualquier propiedad, inmueble, personal o mixta, como pueda ser necesario o conveniente para los propósitos de la corporación; siempre que tal propiedad se mantenga en fideicomiso, bajo el nombre corporativo, para beneficio y uso de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana tal y como se establece en 4140; para adquirir o construir y mantener edificios para la adoración a Dios, el uso y ocupación de sus ministros, la educación cristiana y otras actividades que están en armonía con las doctrinas y propósitos de La Iglesia Wesleyana; para recibir y tener en fideicomiso para el beneficio y uso de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana cualquiera y todas las donaciones, cesiones y legados de cualquier forma o carácter, inmueble, personal o mixto, que se puedan dar, ceder, legar o traspasar al distrito, o a la junta distrital de fideicomisarios como tal, para cualquier propósito coherente con los propósitos de la corporación y para administrar los mismos de acuerdo con la dirección del donante, fideicomitente o testador; y además, tener todos los otros poderes expresos o implícitos otorgados a dicha corporación por las leyes bajo las que está incorporada cuando las tales no contradigan las provisiones de *La Disciplina*.

(3) La corporación estará sujeta a La Iglesia Wesleyana, sus oficiales debidamente elegidos y sus normas y procedimientos establecidos en *La Disciplina* como han sido legislados y de vez en cuando declarados y como de otra manera sean dirigidos por la Conferencia General (1590:4) y la Junta General (1655:35); y no tendrá la autoridad para apropiarse de la propiedad de la posesión o uso de La Iglesia Wesleyana y sus oficiales debidamente elegidos (4870-4880).

(4) Los reglamentos internos de la corporación incluirán *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* como han sido legislados y ocasionalmente declarados, y no se adoptará ningún reglamento interno que sea incoherente con las provisiones de dicha *Disciplina* (4110).

(5) El término para el que la corporación ha de existir es perpetuo.

(6) La junta de administración distrital, debidamente constituida y organizada como es requerido en 1203-1230, será la junta directiva de la corporación del distrito (1233:13), ejercerá sus poderes corporativos, llevará a cabo los deberes asignados a la junta de administración distrital en *La Disciplina* en todo asunto relacionado con la propiedad en 4830-4840 y cualesquiera otras provisiones. Llevará a cabo las direcciones de la conferencia distrital (1180:20; 1233:14) y, entre sus sesiones, tendrá el poder para

actuar en su propia resolución para adquirir, comprar, vender, intercambiar, hipotecar, escriturar en fideicomiso, empeñar, alquilar, arrendar y ceder cualquier propiedad, inmueble, personal o mixta, como lo juzgue necesario o conveniente con el propósito del distrito y así ordenar a la junta distrital de fideicomisarios (1360-1365; 4855), con tal que en las transacciones acerca de la propiedad inmueble usada para los propósitos del distrito, como una rectoría de distrito para el superintendente de distrito, oficina principal del distrito o campamento del distrito, la junta de administración distrital, se consulte con el Superintendente General (1935) y, además, con tal que la mencionada junta de administración distrital estará sujeta a los reglamentos generales acerca de la propiedad como están establecidos en 4500-4640. La junta de administración distrital de un distrito incorporado, actuando como su junta directiva, puede autorizar y puede dirigir la corporación de distrito para garantizar por escrito cualquier nota, hipoteca, contrato o cualquier otro título de deuda, de cualquier iglesia local de dicho distrito. La junta de administración distrital estará sujeta a la conferencia distrital, la Junta General y la Conferencia General (4870-4880). Un director no será personalmente responsable de las deudas, de las responsabilidades civiles ni de las obligaciones de la corporación.

(7) La junta directiva (4120:6) será autorizada y tendrá el poder de instituir todas las acciones requeridas legales y justas en nombre de la corporación del distrito para proteger los intereses y derechos de La Iglesia Wesleyana dentro de los límites del distrito, incluso todos los asuntos relacionados con la propiedad y los derechos a la propiedad, sea que vengan por donación, legados o de otra manera, para toda la propiedad tenida por la corporación del distrito y toda la propiedad tenida por las iglesias locales, circuitos, u otras agencias dentro de los límites del distrito.

(8) Los miembros de la corporación serán los miembros de la conferencia distrital como se constituyen y organizan en 1080-1109, o tal otro cuerpo como las leyes locales pudieran requerir, con tal que todos los miembros votantes de la corporación sean miembros de La Iglesia Wesleyana.

(9) En el caso que la corporación se disolviera, o quedara inactiva, o cuando la junta directiva (4120:6) dejara de funcionar, cualquiera y todos los recursos de la corporación se transferirán al uso de La Corporación de La Iglesia Wesleyana (4200), y la Junta General, en nombre de La Corporación de La Iglesia Wesleyana, continuará las funciones de la corporación y ejercerá sus poderes corporativos y será autorizada para instituir cualquier acción legal o justa necesaria para conservar los intereses y derechos del distrito y de La Iglesia Wesleyana (1655:35).

C. Propiedad

4140. Todas las concesiones, cesiones, legados, regalos, traspasos y donaciones hechas de cualquier propiedad, inmueble, personal o mixta, a o para un distrito incorporado se tendrá por y/o se cesionará y traspasará a la corporación en su nombre corporativo, en fideicomiso para uso y beneficio de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana y de tal distrito y sujeto a *La Disciplina*, reglamentos y nombramientos de dicha Iglesia, como de vez en cuando sea legislado y declarado. Cada documento o cesión de propiedad inmueble contendrá la cláusula de fideicomiso establecida en 4610 (323:8).

D. Otros Reglamentos

4150. Los miembros (4120:8) y/o la junta directiva (4120:6) de una corporación de distrito no tendrán autoridad de apropiarse de ninguna propiedad de la posesión y uso de La Iglesia Wesleyana y sus oficiales debidamente elegidos, y dichos miembros y/o la junta directiva están sujetos a los reglamentos acerca de la propiedad tenida por un distrito como se establece en *La Disciplina* (4870-4880; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5375). La junta directiva de una corporación de distrito consultará con el Superintendente General acerca de las transacciones que involucran la propiedad inmueble usada para los propósitos del distrito como una casa pastoral, oficina principal o campamentos de distrito (1935; 4840:1).

Capítulo 3

LA CORPORACIÓN DE LA IGLESIA WESLEYANA

A. Nombre y Propósito

4200. La Conferencia General causará que se forme y mantenga una corporación para La Iglesia Wesleyana de manera que le permita recibir, poseer, gravar, vender, traspasar y de otra manera disponer de propiedades, y de manera que facilite el manejo de sus asuntos legales y corporativos como de vez en cuando pueda dirigir la Conferencia General (1590:5). Dicha corporación se conocerá e incorporará bajo el nombre de La Corporación de La Iglesia Wesleyana.

B. Junta Directiva y Estatutos

4210. La Junta General, debidamente constituida como es requerido por *La Disciplina* (1605-1650), será y constituirá la junta directiva de La Corporación de La Iglesia Wesleyana y de cada una de sus corporaciones precedentes como se listan en 4230. Los poderes corporativos, los negocios y otros asuntos de la Corporación, se ejercerán, se conducirán y se controlarán por su junta directiva de acuerdo con su escritura de incorporación y estatutos, *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* como de vez en cuando se enmiende, (la cual servirá como los estatutos de la Corporación), y cualquier otra directriz de la Conferencia General (1655:10, 15), y las leyes de los varios estados (4510). La Junta Ejecutiva, debidamente constituida como es requerido por *La Disciplina* (1750-1790), será el comité ejecutivo de dicha junta directiva y ejercerá sus poderes y autoridad entre sus sesiones, salvo en los asuntos que requieran más de una mayoría simple de la junta (1785:2); realizará tales deberes como se le requieran por la junta directiva y estará en todo momento sujeta al control de dicha junta directiva (1750; 1785). La junta directiva será autorizada para nombrar comités de entre sus propios miembros y delegar sus poderes corporativos a tales comités como lo juzgue prudente entre sus sesiones, todo de conformidad con las leyes de incorporación del estado de Indiana.

C. Oficiales

4220. El presidente, vicepresidente y otros oficiales de la Corporación serán elegidos por la junta directiva, con la excepción del Secretario General que será

el secretario de la Corporación (2110) y el Tesorero General/Jefe Financiero que será el tesorero de la Corporación (1980). Todos los oficiales servirán como está establecido en los estatutos.

D. Corporaciones precedentes

4230. La Corporación de La Iglesia Wesleyana recibirá y administrará nuevos fideicomisos y fondos, y hasta donde sea legal, será la sucesora legal y eclesiástica en fideicomiso y llevará a cabo las funciones de “La Corporación de la Iglesia Peregrina de Santidad”, una corporación de Indiana, “La Corporación de la Iglesia Peregrina de Santidad”, una corporación de Michigan, “La Iglesia Metodista Wesleyana de América,” una corporación de Nueva York”, La Asociación de Publicaciones Metodista Wesleyana de América”, una corporación de Nueva York, “La Sociedad Educativa Wesleyana”, una corporación de Nueva York, “La Sociedad Misionera de La Iglesia Metodista Wesleyana de América”, una corporación de Nueva York, “La Sociedad Misionera Femenil de La Iglesia Metodista Wesleyana de América, Inc.”, una corporación de Nueva York, “Las Bandas Misioneras del Mundo”, una corporación de Indiana, “Las Bandas del Pentecostés del Mundo,” una corporación de Illinois y Wesleyan Native Ministries, Inc., una corporación de Dakota del Sur; y hasta donde sea legal como tal sucesora legal en fideicomiso será y está autorizada y tiene la potestad de recibir de sus corporaciones precedentes todos los fondos y recursos fiduciarios de todo tipo y carácter, inmueble, personal o mixto, tenidos por ellos o cualquiera de ellos y será y está autorizada para administrar dichos fideicomisos y fondos de acuerdo con las condiciones bajo las que fueron recibidos previamente y han sido administrados por las corporaciones precedentes. Nada de lo contenido aquí dentro, sin embargo, se interpretará para requerir la disolución de ninguna de las corporaciones previamente mencionadas, y ellas continuarán administrando los fondos que no pueden traspasarse legalmente a la nueva corporación (4210-4220).

E. Indemnización de funcionarios

4235. Consistente con la legislación aplicable, cada persona (y sus herederos y representantes personales) que es o era un director, oficial, empleado, o agente de La Iglesia Wesleyana será indemnizado por la Iglesia ante toda responsabilidad y gasto significativo incurrido por él o ella en conexión con, o como resultado de un reclamo, acción, demanda o procedimiento

(a) si la persona es favorecida al respecto o, (b) si no lo es, se determinará si la persona actuó de buena fe, en lo que se considere razonablemente por el bienestar de la iglesia (o en cualquier caso que no tenga que ver con la participación de capacidad oficial en la Iglesia, en lo que creía razonablemente no ser opuesto al bienestar de la iglesia). Y adicionalmente, con respecto a cualquier acción o procedimiento criminal, es determinado que hay causa razonable para creer que su conducta fue legal (o no hay causa razonable para creer que su conducta fue ilegal). La conclusión de un reclamo, acción, demanda o procedimiento, por juicio, liquidación (con o sin la aprobación de la corte) o condena, sobre una declaración culpable o *Nolo Contendere* o su equivalente, no debe crear la suposición de que la persona no cumplió con los estándares aplicables de conducta. (Los Artículos de Incorporación completos que proveen indemnización están en archivo en la Oficina del Secretario y con El Secretario de Estado de Indiana).

F. Donaciones, legados, disposiciones testamentarias

4240. La Corporación de La Iglesia Wesleyana recibirá y tendrá en fideicomiso por donación, regalo, concesión, legado, adjudicación o de otra manera, cualquier propiedad, inmueble, personal o mixta, en cualquier estado en los Estados Unidos de América o cualquier otro país, en nombre de La Iglesia Wesleyana o cualquiera de sus intereses subsidiarios, para cualquier propósito benévolo, caritativo, religioso o educativo y para administrar el mismo y el ingreso del tal de acuerdo con las direcciones del donador, fideicomitente o testador y en provecho del departamento, oficina, institución, agencia, sociedad u otro cuerpo general contemplados por tales donadores, fideicomitentes o testadores, el total ha de estar bajo la dirección y responsabilidad de la Conferencia General (1590:4-5). La junta de directores tendrá el poder, con la ayuda de un consejero de inversiones competente, de invertir, reinvertir, comprar, vender, traspasar y ceder cualquiera y todos los fondos y propiedades que pueda tener en fideicomiso, siempre sujeto a las condiciones del legado, disposición testamentaria o donación y debe, siempre que sea necesario, determinar el uso o usos de cada fondo o fideicomiso los cuales corresponderán con las intenciones generales del donador, fideicomitente o testador.

G. Poder de intervención

4250. La Junta General siendo la junta de directores será autorizada y tendrá poder de intervenir e instituir todas las acciones necesarias, legales y

justas en nombre de La Corporación de La Iglesia Wesleyana para proteger los intereses y derechos de La Iglesia Wesleyana en cualquier parte, incluso todos los asuntos que se relacionen con la propiedad y derechos a la propiedad, que se levanten sea por donaciones, legados o de otra manera, o donde se tengan en fideicomiso para beneficio y uso de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana (1655:21; 4120:3; 4590; 4770; 4870-4880).

4260. Cuando un grupo de ministros o miembros tengan una actitud de insubordinación o desobediencia con La Iglesia Wesleyana (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5010), la Junta General será autorizada para instituir y llevar a cabo los procedimientos disciplinarios como están establecidos en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* (5305-5320; 5355-5380) y otras provisiones pertinentes de *La Disciplina*, y, cuando lo juzgue necesario, puede autorizar al Superintendente General u otro oficial(es) general para pedir una afirmación de lealtad y reorganizar el distrito u otra unidad involucrada como está establecido en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* (5320-5325; 5375-5380). Siempre que tal insubordinación ocurra en una iglesia local, la Junta General sólo intervendrá cuando los oficiales del distrito o la junta de administración del distrito sobre la iglesia local fallen o se nieguen a actuar.

H. Enmiendas

4270. Los artículos de incorporación para La Corporación de La Iglesia Wesleyana pueden ser enmendados por la Conferencia General por un voto de dos terceras partes en cualquier sesión regular o especial (1590:5) o por voto de dos terceras partes de la Junta General cuando sea designado y autorizado por la Conferencia General.

Capítulo 4

CORPORACIONES SUBSIDIARIAS Y AFILIADAS Y ENTIDADES ADJUNTAS

A. Autorización de Corporaciones Subsidiarias

4300. La Conferencia General puede autorizar la incorporación de cualquier agencia, institución (para asuntos pertinentes a una institución de educación superior general, 2362), junta, organización o cuerpo similar como corporación subsidiaria de La Iglesia Wesleyana, y aprobará los artículos de incorporación y estatutos y cualquier enmienda de la misma (1590:6). La Junta General llevará a cabo las directrices de la Conferencia General respecto a tales corporaciones subsidiarias, asignará cada una a la supervisión del Superintendente General; y, entre sesiones de la Conferencia General, puede autorizar tal incorporación por un voto de dos terceras partes de la mayoría de todos sus miembros, y puede aprobar los artículos de incorporación y estatutos y cualquier enmienda para cualquier corporación subsidiaria excepto como lo restringe de otra manera la Conferencia General (1655:18).

B. Corporaciones Subsidiarias

4310. Definición. Las unidades corporativas sin fines de lucro de La Iglesia Wesleyana que son intrínsecas a la misión de prioridad de la Iglesia se conocen como corporaciones subsidiarias. Éstas incluyen los siguientes:

(1) **Distritos** (4100-4150). Las iglesias locales, incorporadas o (4000-4070), son unidades del distrito relacionado y están sujetas a la autoridad de dicho distrito según *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* (1233:25-38; 1310; 12-21; 4650-4790).

(2) **Instituciones de Educación Superior** (2365-2366).

(3) ***Wesleyan Pension Fund, Inc.* (Fondo Wesleyano de Pensiones)** (4400-4425).

(4) ***Hephzibah Ministries, Inc.* (Ministerios Hepsiba)**, está incorporada bajo las leyes del estado de Indiana. La administra una junta directiva elegida por y sujeta a la Junta General (1655:19). La junta directiva administrará todos los asuntos que pertenecen a este ministerio de acuerdo con *La Disciplina* (4570), los artículos de incorporación y estatutos de la corporación.

(5) ***Wesleyan Investment Foundation, Inc.* (Fondo Wesleyano de Inversiones)** está incorporada bajo las leyes del estado de Indiana. La gobierna

una junta directiva de once miembros elegidos por la Junta General (1655:19). La junta directiva administrará todos los asuntos pertinentes a esta fundación de acuerdo con *La Disciplina* (4570), los artículos de incorporación y estatutos de la corporación y está sujeta a la Junta General.

(6) ***Immigrant Connection, Inc. (Conexión de Ayuda al Inmigrante)*** está incorporada bajo las leyes del Estado de Indiana. Es administrada por una junta directiva elegida por la Junta General y sujeta ante ella (1655:19). La junta directiva administrará todos los asuntos relacionados con Immigrant Connection Inc de acuerdo con *La Disciplina* (4570), los artículos de incorporación y los estatutos de la corporación.

(7) ***Wesleyan Financial Holdings, Inc. (Fondo Financiero Wesleyano)*** está incorporada bajo las leyes del estado de Indiana. Es administrada por una junta directiva elegida por la Junta General y sujeta ante ella (1655:19). La junta directiva administrará todos los asuntos relacionados con Wesleyan Financial Holdings Inc de acuerdo con *La Disciplina* (4570), los artículos de incorporación y los estatutos de la corporación.

(8) ***Wesleyan Bible Conference Association, Inc. (Residencias para Jubilados)*** está incorporada bajo las leyes del Estado de Florida. Es administrada por una junta directiva elegida por la Junta General y sujeta ante ella (1655:19). La junta directiva administrará todos los asuntos relacionados con *Wesleyan Bible Conference Association* de acuerdo con *La Disciplina* (4570), los artículos de incorporación y los estatutos de la corporación.

(9) Pueden designarse otras unidades corporativas como corporaciones subsidiarias por la Conferencia General o por dos terceras partes de los votos de todos los miembros de la Junta General.

C. Provisiones Básicas de Corporaciones Subsidiarias

4320. Los artículos de incorporación o estatutos para la inclusión de cualquier agencia, institución (que no sea un distrito, 1000-1405, o una institución de educación superior, (2362), junta, organización o cuerpo similar como una corporación subsidiaria (4300; 4310), establecida ahora o creada en lo sucesivo, y sus estatutos, se hará de acuerdo con las siguientes provisiones básicas, teniendo en cuenta que tales provisiones básicas entraran en conflicto con las leyes locales bajo las que se efectúa la incorporación, estas provisiones se modificarán en la medida requerida por las leyes locales (4510):

(1) Los propósitos de la corporación subsidiaria serán en conformidad con los propósitos religiosos, caritativos, benévolos y educativos de La Iglesia Wesleyana y consecuentes con sus doctrinas y principios como está declarado

en *La Disciplina* (100-105; 200; 2105; 2259; 2306); y la ganancia financiera no beneficiará a los miembros de la corporación.

(2) Los reglamentos internos de la corporación incluirán *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* según enmiendas de vez en cuando (4570); y no se aprobará ningún reglamento interno que sea incoherente con las provisiones de *La Disciplina* o contrario a las leyes locales como está declarado en 4510. Los estatutos, y cualquier enmienda de estos, estarán sujetos a la aprobación de la Junta General que también tendrá el derecho de iniciar cualquier estatuto o enmienda con tal de que no contradiga cualquier acción de la Conferencia General (1655:18).

(3) La Junta General será y constituirá la junta de directores o elegirá los miembros de la junta de directores como se requiere por la Constitución excepto donde está prohibido por las leyes locales (340:2; 1655:19; 4510), y tendrá la autoridad para remover por motivo justificado a cualquier miembro de ésta. (1655:40b).

(4) Todos los miembros de las juntas de directores, y todos los oficiales principales de las corporaciones subsidiarias en 4310 deben ser miembros de La Iglesia Wesleyana que cumplan con los requisitos a excepción de la junta de *Wesleyan Investment Foundation*, la cual deberá contar con una mayoría de miembros en la junta directiva que sean miembros de La Iglesia Wesleyana y que cumplan con los requisitos de liderazgo. Dos terceras partes de los miembros de cada junta de directores de otras corporaciones subsidiarias deben ser miembros que cumplan con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) de La Iglesia Wesleyana. Los miembros restantes de la junta de directores pueden ser no-wesleyanos.

(5) Un miembro de la junta de directores no será responsable de cualquier deuda, responsabilidad civil u obligaciones de la corporación.

(6) Todas las operaciones fiscales estarán bajo el control de la junta, con el presupuesto, inversión y control del dinero en efectivo por una junta de directores de no menos de siete miembros.

(7) La Junta General será autorizada para conducir una auditoría anual de todos los recursos, archivos y otros asuntos de la corporación, y en cualquier otro momento como lo juzgare necesario (1655:20), y todos los archivos estarán abiertos al Superintendente General (1935:25) y a cualquier otro representante de la Junta General nombrado para tal propósito.

(8) La junta de directores hará un reporte completo y fiel de las finanzas y otras actividades a la Junta General en cualquier momento como le sea requerido por dicha junta (1655:22).

(9) Una copia oficial de los minutos de todas las reuniones de la junta de directores y de los reportes financieros se remitirá al Secretario General de La Iglesia Wesleyana para archivo permanente como se pida.

(10) Los reglamentos internos establecerán las medidas de precaución para pedir o prestar fondos.

(11) Toda propiedad inmueble, personal o mixta, se tendrá en fideicomiso para el uso y beneficio de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana y contendrá la cláusula de fideicomiso apropiada según 4610. Esta disposición no se aplicará a *Wesleyan Investment Foundation* con respecto a propiedades mantenidas con fines comerciales o de inversión, o para el beneficio de las iglesias.

(12) Sin perjuicio de cualquier disposición contrario a La Disciplina, *Wesleyan Investment Foundation* (fondo wesleyano de inversiones) está expresamente autorizado para actuar como un fondo de extensión de la iglesia para otras iglesias evangélicas y denominaciones relacionadas, afiliadas o asociadas con La Iglesia Wesleyana o que comparten una herencia religiosa común, lazos históricos, propósitos similares, fe, doctrina y/o antecedentes con La Iglesia Wesleyana.

D. Corporaciones afiliadas

4340. Definición. Una corporación afiliada puede formarse y existir cuando una corporación subsidiaria (4310) de La Iglesia Wesleyana busca desarrollar respuestas a las necesidades sociales, humanitarias o de la comunidad que pueden lograrse mejor mediante una entidad legal separada. Esto puede ser con el propósito de llevar a cabo actividades religiosas, benévolas, caritativas o educativas específicas, aparte de las actividades usuales de la corporación subsidiaria, tales como, pero sin limitarse al funcionamiento de hogares de ancianos, centros para jubilados, actividades educativas o recreativas especiales y semejantes. Cuando entren en funcionamiento la organización de tales ministerios, éstos se incorporarán por separado de la corporación subsidiaria y se calificará como corporación afiliada.

E. Provisiones básicas de corporaciones afiliadas

4350. Los artículos de incorporación o carta constitutiva para la incorporación de cualquier corporación afiliada creada en lo sucesivo (otra que una institución educativa, 2362; 4320), y sus estatutos, estarán de acuerdo con las siguientes provisiones básicas, siempre y cuando tales provisiones básicas no entren en conflicto con las leyes locales bajo las que la incorporación se efectúa, tales provisiones se modificarán en la medida requerida por las leyes locales:

(1) El propósito principal de una corporación afiliada será aumentar uno o más de los propósitos religiosos, caritativos, benévolos o educativos de la

corporación subsidiaria con que se afilia, y no habrá ganancia monetaria para los miembros de la corporación afiliada.

(2) Los reglamentos internos de la corporación afiliada estarán de acuerdo con los estatutos de la corporación subsidiaria con la que se afilia, según sean modificados de vez en cuando, y ningún estatuto puede ser aprobado por la corporación afiliada que sea incoherente con las provisiones de la carta constitucional o reglamentos internos de tal corporación subsidiaria o contraria a las leyes locales, estatales o federales que gobiernan la corporación afiliada. Los estatutos y cualquier enmienda deberán ser aprobados por la junta de directores de la corporación subsidiaria en cuestión, junto con el acuerdo escrito del Superintendente General de La Iglesia Wesleyana después de recibir consejo legal competente (1935:20, 25).

(3) La junta de directores de la corporación subsidiaria elegirá y constituirá a los miembros de la junta de directores de la corporación afiliada; igualmente elegirá y constituirá la membresía de toda la corporación, excepto donde esté prohibido por las leyes locales, y tendrá la autoridad para remover a cualquier miembro por motivo justificado.

(4) Todos los oficiales principales de la corporación afiliada y al menos dos tercios de la junta de directores serán miembros que cumplan con los requisitos de liderazgo (260-268; 558) o ministros de La Iglesia Wesleyana. Los estatutos de la sociedad afiliada (4350:2) pueden estipular que hasta un tercio de la junta de directores sean creyentes que no sean wesleyanos.

(5) Excepto donde la ley permite la responsabilidad civil, un miembro de la junta de directores de la corporación afiliada no se le hará responsable de cualquier deuda, responsabilidad civil u obligaciones de la corporación.

(6) Todas las operaciones fiscales, incluyendo el presupuesto, las inversiones y el control del dinero en efectivo, estarán bajo el control de una junta de directores de no menos de siete miembros.

(7) La junta de directores de la corporación afiliada, otra junta gobernante o el Superintendente General, será autorizada para conducir una auditoría anual de todos los recursos, archivos u otros asuntos de la corporación, y en cualquier otro momento como ésta o el Superintendente General lo juzguen necesario; todos los archivos estarán disponibles al Superintendente General y a cualquier otro representante de la junta de directores de la corporación subsidiaria nombrado para tal propósito (1935:20, 25).

(8) La junta de directores de la corporación afiliada presentará un reporte anual completo y recto de las finanzas y otras actividades, y en cualquier otro momento como se le requiera.

(9) Una copia oficial de los minutos de todas las reuniones de la junta directiva y de los reportes financieros se remitirá al presidente y al secretario de la junta de directores de la corporación subsidiaria para su archivo permanente y al Superintendente General (1935:20, 25).

(10) Los reglamentos internos de la corporación afiliada establecerán las medidas de precaución apropiadas para la rectitud fiscal, los requisitos legales, la integridad de propósito y la protección de los recursos de la corporación.

(11) Toda propiedad de la corporación afiliada, sea inmueble, personal o mixta, debe, en caso de liquidación o disolución de tal corporación, traspasarse a La Corporación Iglesia Wesleyana o a una de sus corporaciones subsidiarias.

F. Entidades adjuntas

4370. Definición. Una entidad adjunta puede existir cuando se ha desarrollado en respuesta a la necesidad social, humanitaria o comunitaria, con el propósito de llevar a cabo actividades que sean diferentes a las de una corporación subsidiaria, tales como, pero sin limitarse a, la operación de hogares de ancianos, centros de jubilación, actividades educativas o recreativas especiales y semejantes. Donde la operación de tal ministerio adjunto existe actualmente, y donde dicha entidad no logró incorporarse antes del 1 de enero de 1990, y en lo sucesivo existe y conduce sus asuntos como una corporación afiliada (4340; 4350), existirá aparte de cualquier subsidiaria, cualquier corporación afiliada y La Corporación Iglesia Wesleyana, y será calificada de entidad adjunta. En todos los casos subsecuentes, el cuerpo gobernante de la corporación subsidiaria empleará sus mejores esfuerzos sobre una base continua que la entidad adjunta cumpla con las condiciones siguientes:

(1) La relación entre la entidad adjunta y cualquier corporación subsidiaria, corporación afiliada o La Iglesia Wesleyana, sólo se describirá y se mostrará como “una relación de herencia religiosa común” en lugar de “agente”, “agencia”, “subsidiaria”, o “afiliada”.

(2) Toda la responsabilidad financiera que surja por medio de la entidad adjunta será atribuida a esta misma entidad, y ninguna responsabilidad recaerá sobre cualquier corporación subsidiaria, corporación afiliada, La Corporación Iglesia Wesleyana o cualquier miembro actual o anterior de algún cuerpo gobernante.

(3) Ninguna corporación subsidiaria debe directa o indirectamente elegir, aprobar nombramientos o confirmar elecciones o selecciones de los

miembros de la junta de directores u otro cuerpo gobernante de cualquier entidad adjunta.

(4) Cualquier propiedad inmueble, personal o mixta de la entidad adjunta no será considerada en fideicomiso ni para una corporación subsidiaria ni una corporación afiliada ni para la misma Iglesia Wesleyana.

(5) La entidad adjunta debe, a satisfacción de la corporación subsidiaria o corporación afiliada en cuestión, junto con el Superintendente General (1935), tomar todas las medidas necesarias y razonables para evitar crear la impresión al público, que su existencia o funcionamiento está de cualquier manera patrocinada, manejada u operada por la corporación subsidiaria, una corporación afiliada o La Corporación Iglesia Wesleyana (4200; 4310; 4370).

4390. Restricción. Salvo autorización expresa (4310–4350), no se permitirá que dos o más miembros de la Junta Directiva de la Corporación de La Iglesia Wesleyana, o de la junta directiva u otra entidad de gobierno de cualquier corporación subsidiaria o afiliada de la Corporación de La Iglesia Wesleyana, ya sea actuando individual o conjuntamente, constituyan o lleguen a ser miembros, directa o indirectamente, de cualquier corporación, asociación, sociedad, u otra entidad legal que promueva, patrocine, fomenta o, de cualquier manera, participe en cualquier actividad que, directa o indirectamente, pretenda ser patrocinada u operada de cualquier forma por La Iglesia Wesleyana o en nombre de ésta, o por cualquier corporación subsidiaria o afiliada, excepto cuando sea autorizado por el voto de dos tercios de la Junta General. Nada de lo contenido en este párrafo, ni en ninguna otra parte del Capítulo 4 de la Parte 7 de La Disciplina, tiene la intención de prohibir la formación u operación de una o más fundaciones privadas u organizaciones de apoyo, según se describen en la sección 170(b)(1)(E)(iii) o en la sección 509(a)(3) del Código de Ingresos Interno (Internal Revenue Code, IRC, por sus siglas en inglés) (o en cualesquiera disposiciones sucesoras de estas secciones de dicho Código), que beneficien a La Iglesia Wesleyana.

Capítulo 5

CORPORACIÓN DE PENSIONES

Wesleyan Pension Fund, Inc.
(Fondo Wesleyano de Pensiones)

4400. Propósito. La Iglesia Wesleyana mantendrá y conducirá un plan de retiro para el beneficio de sus ministros y otras personas definidas en los estatutos que será conocido e incorporado como *Wesleyan Pension Fund, Inc.*

4405. Gobierno. Todos los asuntos pertenecientes al *Wesleyan Pension Fund, Inc.* serán administrados por una Junta de Pensiones que gobernará el *Wesleyan Pension Fund, Inc.* de acuerdo con *La Disciplina* (4570) y sus artículos de incorporación y estatutos. La Junta de Pensiones está sujeta ante la Junta General.

4410. Deberes y poderes. Esta corporación recibirá y administrará nuevos fondos y fideicomisos, es dirigida y autorizada para cumplir con todos los compromisos adquiridos hacia los ministros del *The Pilgrim Pension Plan, Inc.*, a través de sus estatutos; así como los compromisos adquiridos por *The Wesleyan Methodist Church of America* a sus ministros a través de *Superannuated Ministers' Aid Society* y el *Wesleyan Retirement Plan*, como se declara a continuación:

(1) La Junta de Pensiones del *Wesleyan Pension Fund, Inc.* constituye a la Junta de Pensiones del *Pilgrim Pension Plan, Inc.*, la cual corporación continuará en plena vigencia hasta que todas sus obligaciones hayan sido cumplidas, a cuyo tiempo cualquier recurso restante del mismo, en la medida en que sea legal, por la acción apropiada de la Conferencia General se pagará a, y se volverá parte del *Wesleyan Pension Fund, Inc.*

(2) El *Wesleyan Pension Fund, Inc.*, en la medida que sea legal, será el sucesor en fideicomiso de *Superannuated Ministers' Aid Society* de *The Wesleyan Methodist Church of America*, una corporación de Nueva York y como tal sucesor en fideicomiso está autorizado para recibir de su corporación precedente todos los fondos y recursos fiduciarios de cualquier clase de carácter inmuebles, personales o mixtos tenidos por ésta; y está autorizado para administrar tales fideicomisos y fondos de acuerdo con las condiciones bajo las que se han recibido y se han administrado previamente por la corporación precedente. Pero lo contenido aquí no significará la disolución de la corporación precedente y continuará administrando tales fondos que pudieran no transferirse legalmente a la nueva corporación.

(3) El *Wesleyan Pension Fund, Inc.*, en la medida que sea legal, será el sucesor en fideicomiso del *Wesleyan Retirement Plan* de *The Wesleyan Methodist Church, Inc.*, y como tal sucesor en fideicomiso, está autorizado y tiene poder para recibir todos los fondos fiduciarios y recursos de cualquier clase que pertenecen al *Wesleyan Retirement Plan*: inmuebles, personales o mixtos, tenidos por la corporación; y será autorizado para administrar tales fideicomisos y fondos de acuerdo con las condiciones bajo las que ellos se han recibido y se han administrado previamente por la corporación precedente.

4425. Estatutos del *Wesleyan Pension Fund, Inc.* Los estatutos de este fondo serán mantenidos en una forma actualizada y exacta. Se proporcionarán copias de los estatutos oficiales y completos a petición de cualquier miembro de este fondo. Los estatutos pueden enmendarse por la Junta de Pensiones, sujeto a la ratificación por dos tercios de los votos de todos los miembros de la Junta General (1655:18).

PARTE 8

PROPIEDADES

Capítulo 1

REGLAMENTOS GENERALES

A. Aplicación

4500. Los reglamentos generales establecidos en este capítulo serán obligatorios para todos los fideicomisarios y sus cuerpos gobernantes en La Iglesia Wesleyana, ya sean a nivel local, distritales o general, incluso todas las instituciones, corporaciones subsidiarias y cuerpos similares, a menos que se declare lo contrario en *La Disciplina* o en los artículos de incorporación y estatutos que gobiernan a tales fideicomisarios.

B. Leyes locales

4510. Todos los asuntos de *La Disciplina* concernientes a las propiedades muebles e inmuebles, y relacionadas con la formación y funcionamiento de cualquier corporación, están condicionados por las leyes locales (4580) del país, estado, territorio u otra unidad política similar dentro de los límites geográficos donde la propiedad está localizada. Si las anteriores disposiciones entraran en conflicto, se modificarán en la medida exigida conforme a la ley local. Este reglamento, sin embargo, no se interpretará como un mecanismo para despojar a La Iglesia Wesleyana de sus propiedades sin el debido procedimiento legal, ni a la modificación de sus estatutos que viole el derecho constitucional de la libertad religiosa, la separación de iglesia y estado o los derechos de las iglesias para mantener su forma de gobierno.

C. Requisitos

4520. Un fideicomisario deber ser un miembro de La Iglesia Wesleyana que cumpla con los requisitos de liderazgo (260-268; 558). En el momento que deje de cumplir con dichos requisitos por cualquier motivo, el puesto de fideicomisario se declarará vacante y se elegirá un sucesor para el período incumplido como lo estipula *La Disciplina*.

4530. Todos los fideicomisarios realizarán sus deberes de acuerdo con La Disciplina, sabiendo que puede enmendarse esporádicamente, según lo dirija el cuerpo gobernante al que son responsables y sujeto a las leyes locales según 4510; 4580. Cuando un fideicomisario se niegue a cumplir con las ordenanzas e instrucciones propiamente dadas y a someterse a la autoridad responsable, éste será removido del puesto y se elegirá a un sucesor para el plazo incumplido como se estipula en *La Disciplina*.

4540. Una junta de fideicomisarios tendrá y mantendrá en fideicomiso, para el uso y beneficio de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana, cualquier propiedad bajo su cargo. Se asegurará que los títulos estén en regla, que las escrituras y todos los instrumentos escritos estén de acuerdo con *La Disciplina* y con las leyes locales según en 4510; 4580, que todas las escrituras y títulos de propiedad contengan la cláusula de fideicomiso requerida según 4610; que se registren a tiempo con la agencia gubernamental correspondiente; que los extractos y todos los otros documentos legales se guarden apropiadamente. Estos fideicomisarios realizarán dichos deberes como se establece en *La Disciplina* o por el cuerpo gobernante al que son responsables. En el caso de entidades incorporadas, actuará como está establecido en los artículos de incorporación y estatutos o carta constitucional de la corporación (4790).

D. Restricciones

4550. Un fideicomisario o junta de fideicomisarios y/o su cuerpo gobernante, no podrá apropiarse de una propiedad de La Iglesia Wesleyana para su uso y/o disfrute.

4560. Una junta de fideicomisarios no aceptará una escritura que contenga una cláusula por la cual la propiedad cedida puede ser revertida al otorgador original, a herederos o cesionarios de los dueños originales.

E. Condiciones

4570. “*La Disciplina*” se referirá siempre a *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* como es legislada y declarada (125-185; 1590:1-2; 2066).

4580. Cuando La Disciplina menciona “leyes locales”, se entenderá como las leyes de la jurisdicción(es) civil aplicables al asunto en cuestión; incluso los reglamentos y derecho común. En cuanto a asuntos de propiedades, ésta normalmente será la ley de la jurisdicción en donde la propiedad se localiza y con respecto a cualquier otro asunto legal, normalmente será la ley de la jurisdicción(es) civil dentro de la que surgen los asuntos.

F. Cláusula de fideicomiso y liberación de la misma

4590. Toda propiedad, ya sea real, personal o mixta, adquirida por cualquier iglesia local, circuito, distrito, institución, agencia, u otro cuerpo similar de La Iglesia Wesleyana, que esté incorporado o no, será tenida en fideicomiso por La Iglesia Wesleyana, incorporada como La Corporación de La Iglesia Wesleyana bajo las leyes del estado de Indiana y contendrá la cláusula de fideicomiso como se establece en 4610 (315:6; 323:8). La ausencia de dicha cláusula en el título de propiedad u otros documentos escritos, sin tener en cuenta si la tal ausencia es por error, inadvertencia, u omisión deliberada, de ninguna manera excluirá a una iglesia local, circuito, distrito, institución, agencia, o cuerpo similar, incorporado o no incorporado, ni lo relevará de su responsabilidad con La Iglesia Wesleyana y sometimiento a la autoridad de dicha Iglesia, y dicha propiedad sólo podrá venderse, traspasarse, o de otra manera disponerse de acuerdo con las provisiones en La Disciplina, respecto a la venta, traspaso, o gravamen de la propiedad para:

(1) Los distritos en desarrollo (542; 4650; 4800; 4920; 4200-4270; 4500-4640).

(2) Espacio reservado.

(3) La propiedad local en los distritos establecidos (510:4; 518:6; 528:5; 655:11; 725:21-22; 782:25-26, 29, 32; 850-856; 1038:3; 1180:19-20; 1233:13-14; 1310:11; 1345; 1360-1365; 4000-4070; 4100-4150; 4240-4250; 4500-4640; 4660-4790; 4830-4880).

(4) La propiedad de distrito en los distritos establecidos (1038:3; 1180:19-20; 1233:13-14; 1310:11; 1345; 1360-1365; 4100-4150; 4240-4250; 4500-4640; 4830-4880).

(5) Iglesia General (475; 4200-4270; 4500-4640; 4900-4940; 2070).

(6) Institución de educación superior (2362; 4250-4260; 4500-4640).

(7) Corporación subsidiaria, junta o institución que no sea una institución de educación superior (4240-4250; 4300-4370; 4500-4640).

4610. Cláusula de Fideicomiso. Todos los títulos, escrituras y otros documentos escritos utilizados en el traspaso de propiedades a/o para La Iglesia Wesleyana, como se establece en 4590, deberán incluir la siguiente cláusula de fideicomiso:

Propiedad en fideicomiso para el uso y disfrute del ministerio y miembros de La Iglesia Wesleyana, incorporada bajo las leyes del estado de Indiana como La Corporación de La Iglesia Wesleyana, sujeto a La Disciplina, reglamentos y designaciones de dicha Iglesia como de vez en cuando se legisle y declare.

4620. Toda propiedad inmueble adquirida por un traspaso que contenga la cláusula de fideicomiso en 4610 puede venderse en conformidad con las provisiones de *La Disciplina* y cuando tales provisiones se hayan cumplido, la propiedad inmueble así vendida o traspasada será liberada de la cláusula de fideicomiso y los fideicomisarios autorizados a otorgar una escritura legítima (4690:1).

4630. La propiedad inmueble adquirida por un traslado que contenga la cláusula de fideicomiso en 4610 puede hipotecarse o de otra manera gravarse en conformidad con las provisiones de *La Disciplina*. Cuando tales provisiones se han cumplido, la cláusula de fideicomiso anterior se subordinará a la obligación de la hipoteca (4690:2).

4640. Exención para iglesias que ingresan a La Iglesia Wesleyana. Las iglesias que ingresen a La Iglesia Wesleyana con propiedad de bienes preexistente pueden, previa aprobación de la junta de administración distrital, conservar la propiedad de sus bienes a su nombre sin estar sujetas a la cláusula de fideicomiso, siempre que:

(1) La iglesia se adhiera a las doctrinas, misión y gobierno de La Iglesia Wesleyana.

(2) La iglesia acepte notificar a la junta de administración distrital sobre cualquier intención de vender o transferir la propiedad.

(3) La exención esté formalmente documentada como parte de la decisión de la iglesia de unirse a La Iglesia Wesleyana.

(4) La iglesia adopte una cláusula de disolución, de acuerdo con las leyes estándar para organizaciones sin fines de lucro, que designe a un beneficiario de los bienes de la iglesia previos a convertirse en una iglesia wesleyana en caso de que la iglesia cierre; y que este beneficiario, si no es el distrito, sea aprobado por la junta de administración distrital.

Capítulo 2

PROPIEDADES DE LA IGLESIA LOCAL

A. Propiedades de iglesias en desarrollo

4650. Distritos en desarrollo. Las iglesias en desarrollo dentro de los límites de un distrito en desarrollo estarán bajo la jurisdicción de Multiplicación de Iglesia y Discipulado como se establece en 4800.

4660. Distrito. Los reglamentos sobre la propiedad para una iglesia en desarrollo dentro de los límites de un distrito establecido son los siguientes:

(1) La junta de administración distrital tendrá el poder y autoridad para comprar, administrar, vender, gravar, trasladar y disponer de cualquiera y todas las propiedades de una iglesia en desarrollo, sean inmuebles, muebles, o mixtas (510:3-4; 1233:13-14) y, respecto a este asunto, dirigirá al pastor y a la junta consultora local acerca de la misma de acuerdo con *La Disciplina* (1233:1, 30).

(2) El pastor y la junta consultora local de una iglesia en desarrollo serán responsables de supervisar, controlar y mantener la propiedad bajo su cuidado, dirigidos por el superintendente de distrito y la junta de administración distrital (510:3-4; 1233:1, 30).

(3) Toda propiedad de una iglesia en desarrollo será tenuta por el distrito en fideicomiso para el uso y beneficio de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana como es requerido en 323:8 y contendrá la cláusula de fideicomiso como se da en 4610 (4140; 4590-4640; 4830).

(4) Cuando una iglesia en desarrollo haya sido organizada como una iglesia establecida (518-520), la junta distrital de fideicomisarios puede traspasar la propiedad a la junta de fideicomisarios local según 4680, siempre y cuando la propiedad esté libre de deuda.

4670. Reclasificación. Cuando una iglesia establecida es reclasificada como una iglesia en desarrollo según 518:5; 1180:22; 1233:26, el puesto de los miembros de la junta de administración local y la junta de fideicomisarios dejará de existir (859:5) y la junta de administración distrital será responsable de la propiedad (510:4; 4660). Siempre que la propiedad de esa iglesia haya sido mantenida por los fideicomisarios locales, será trasladada o se transferirá al distrito (859:5; 4120:6-7; 4830).

B. Propiedades de la iglesia

1. Posesión

4680. La propiedad local dentro de un distrito establecido puede ser retenida por la iglesia local o por el distrito, como lo decida la conferencia distrital (1180:19-20). Aquellos distritos en donde las iglesias locales deben tener sus propiedades, todas las concesiones, cesiones, legados, disposiciones testamentarias, traspasos y asignaciones ahora poseídos o en lo sucesivo adquiridos de cualquier propiedad, inmueble, mueble, o mixta, para cualquier iglesia local no incorporada o cualquier organización, junta, o cuerpo similar relacionado a ésta, se tendrán y/o se traspasarán a su junta de fideicomisarios debidamente elegida, y a sus sucesores en funciones y sus cesionarios, como la junta de fideicomisarios de tal iglesia local, en fideicomiso para el beneficio y uso de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana, sujeto a su *Disciplina*, reglamentos y nombramientos como de vez en cuando legisle y declare y contendrá la cláusula de fideicomiso apropiada según 4610 (4590; 4620). Una omisión del nombre de cualquiera o todos los fideicomisarios no invalidará ningún documento. (Los reglamentos para una iglesia local incorporada están establecidos en 4000-4070). En aquellos distritos donde el distrito debe tener la propiedad local (323:8), dicha propiedad local será tenida según 4140 o 4830.

2. Cláusula de fideicomiso y liberación de la misma

4690. Todos los documentos escritos de traspaso por los que se tiene la propiedad o en lo sucesivo adquirida por cualquier iglesia local, incorporada o no, contendrá la cláusula de fideicomiso en 4610, y la liberación de ésta será como sigue:

(1) Siempre que la propiedad inmueble de una iglesia local, adquirida por un traspaso que contenga la cláusula de fideicomiso establecida en 4610, se venda en conformidad con las directrices de *La Disciplina* (4700-4728), la aprobación por escrito de la junta de administración distrital (4700:3) constituirá la liberación de la propiedad inmueble de la cláusula de fideicomiso así vendida y traspasada (4620).

(2) Cuando una propiedad inmueble de una iglesia local es adquirida por un traspaso que contenga la cláusula de fideicomiso en 4610 se hipoteque o grave como se provee en *La Disciplina* (4700-4728), la aprobación escrita de la junta de administración distrital para tal hipoteca o gravamen (4700:3) constituirá el

reconocimiento formal de la prioridad de tal carga hipotecaria y su acuerdo a la cláusula de fideicomiso (4630-4640).

3. Adquisición, venta, hipoteca y traspaso de propiedad

4700. Una iglesia local dentro de un distrito establecido puede adquirir, comprar, vender, hipotecar, traspasar, o de otra manera disponer de la propiedad inmueble de acuerdo con la siguiente autorización y condiciones:

(1) Una resolución autorizando tal acción se recomendará por la junta de administración local (782:27), y se aprobará por la conferencia de la iglesia local (655:11) por una mayoría de los votantes presentes, en cualquier sesión regular o especial debidamente convocada para tal propósito, siempre que se notifique a los miembros de la iglesia local por un anuncio desde el púlpito en dos servicios regulares, siendo el primero no menos de una semana antes de la fecha de la sesión de la asamblea de la iglesia local en que la propuesta será considerada; este aviso también se dará por lo menos una semana por adelantado en el boletín de la iglesia, cuando lo hubiere, y se notificará tal como las leyes locales lo requieran (633:1).

(2) Espacio reservado

(3) La junta de administración distrital, después de recibir la recomendación del comité de construcción del distrito (si lo hubiere), aprobará la propuesta de la iglesia local por escrito y tal aprobación se anexará al documento correspondiente (1233:30).

(4) La resolución que autoriza tal acción requerirá que cualquier contrato, escritura, contrato de venta, hipoteca, u otro documento necesario se ejecute por y en nombre de la iglesia local por los oficiales apropiados de la junta de fideicomisarios local, quienes acto seguido quedarán debidamente autorizados para llevar a cabo las disposiciones de la asamblea de la iglesia local y la junta de administración local en conformidad con lo requerido por *La Disciplina* (850-859; 4500-4640; 4720); y todo documento así ejecutado será obligatorio y vigente como la acción de la iglesia local.

(5) El presidente de la junta de fideicomisarios local, u otro fideicomisario designado, someterá todos los documentos de traspaso y títulos para la adquisición de propiedad al superintendente del distrito, para su aprobación en conformidad con *La Disciplina* según 1310:11 y se asegurará que los documentos permanentes legales y registros de la propiedad se guarden apropiadamente según 4760.

(6) Cuando se dona una propiedad inmueble a una iglesia wesleyana para hacer ministerio o durante una campaña de recaudación de fondos, y

la intención del donante es que se venda la propiedad y que las ganancias se inviertan como corresponde, la junta de administración local tendrá pleno poder para autorizar el recibo y disposición de la propiedad, sujeto a la aprobación por escrito de cada transacción por el superintendente de distrito.

4720. Cuando una iglesia incorporada o no a su estado, recibe las ganancias por la venta de cualquier propiedad inmueble, a excepción de lo estipulado en 4700:6, se usarán para la compra o mejora de la propiedad para esa iglesia local, a menos que sea autorizado de otra manera por la junta de administración distrital (1233:30). En caso de una situación donde dos o más iglesias locales se han unido, las ganancias de la venta de tal propiedad serán usadas por la iglesia unida a menos que se autorice de otra manera por la junta de administración distrital. Cuando una iglesia local no desee invertir las ganancias como se ha declarado en este documento, el dinero se remitirá al tesorero del distrito, siempre que se hayan pagado primero todas las deudas contra la propiedad; se usará como lo ordena la conferencia distrital o la junta de administración distrital para la construcción de iglesias o rectorías dentro de los límites del distrito, para la propiedad del distrito, o para la compra de propiedad o construcción de edificios en la plantación de nuevas iglesias. Dichas ganancias pueden usarse para otros gastos correspondientes en la plantación de nuevas iglesias sólo con la aprobación del Superintendente General.

4725. Con las ganancias adquiridas por la venta, o transferencia de propiedades inmuebles que ocurran dentro de su año fiscal, un distrito puede optar por invertir o contribuir hasta el 15 por ciento de los ingresos netos para expandir su presencia Wesleyana. Hasta el 10 por ciento puede usarse para mejoras en la tecnología para satisfacer las necesidades multimedia, de redes e Internet. Además, hasta el 5 por ciento puede usarse para ayudar en el desarrollo de una presencia Wesleyana en otro país a través de *Global Partners* o para ayudar a algún ministerio de compasión social wesleyano nacional. El total agregado de la inversión del distrito y/o contribución, ya sea internacional o nacional, no puede exceder el 15 por ciento de los ingresos netos de sus transacciones. La junta de administración distrital debe aprobar cada inversión y/o contribución con dos tercios de los votos. Además, cada inversión y/o contribución deberá contar con la aprobación por escrito del Superintendente General.

4728. Cualquier distrito que decida ejercer la provisión de *La Disciplina* 4725 puede hacer una suma global de inversión y / o contribución bajo las condiciones mencionadas allí o puede hacer una serie de inversiones y / o contribuciones más pequeñas, siempre que el total del agregado no exceda el 15 por ciento de los ingresos totales de las transacciones según 4725 de *La Disciplina*.

4. Propiedad abandonada de la iglesia

4730. Cuando la propiedad de una iglesia local deja de ser utilizada, la junta de administración distrital puede declarar dicha iglesia local como descontinuada o abandonada (1233:26), acto seguido, el título debe ser adjudicado a la corporación de distrito (4100), o a la junta de fideicomisarios del distrito en el caso de un distrito no incorporado (4855). La junta de administración distrital tendrá la autoridad de disponer de la propiedad para su venta y destinar las ganancias para la compra de propiedad para una iglesia local, para la construcción de iglesias o casas pastorales dentro de los límites del distrito, para propiedad del distrito, o para la compra de propiedad o construcción de edificios involucrados en la plantación de nuevas iglesias. Estos fondos pueden usarse para otros gastos involucrados en la plantación de nuevas iglesias sólo con la aprobación del Superintendente General. Se informarán las acciones de la junta de administración distrital en la siguiente sesión de la conferencia distrital. Todas las disposiciones testamentarias, legados, anualidades de regalo u otros beneficios a una iglesia local que se acumulen o se hagan disponibles tras la descontinuación de la iglesia, se volverán propiedad de la corporación del distrito (4100) o, en el caso de un distrito no incorporado, se volverá propiedad de la junta distrital de fideicomisarios (4855).

4735. Con las ganancias adquiridas por la venta, o transferencia de propiedades inmuebles que ocurran dentro de su año fiscal, un distrito puede optar por invertir o contribuir hasta el 15 por ciento de los ingresos netos para expandir su presencia wesleyana. Hasta el 10 por ciento puede usarse para mejoras en la tecnología para satisfacer las necesidades de multimedia, de redes e Internet. Además, hasta el 5 por ciento puede usarse para ayudar en el desarrollo de una presencia wesleyana en otro país a través de *Global Partners* o para ayudar a algún ministerio de compasión social wesleyano nacional. El total agregado de la inversión del distrito y/o contribución, ya sea internacional o nacional, no puede exceder el 15 por ciento de los ingresos netos de sus transacciones. La junta de administración distrital debe aprobar cada inversión y/o contribución con dos tercios de los votos. Además, cada inversión y/o contribución deberá contar con la aprobación por escrito del Superintendente General.

4738. Cualquier distrito que elige ejercer la provisión en 4735 de *La Disciplina* puede hacer una suma global de inversión y / o contribución bajo las condiciones mencionadas allí o puede hacer una serie de inversiones y / o contribuciones más pequeñas, siempre y cuando el total del agregado no

exceda el 5 por ciento de los ingresos totales de las transacciones anotadas en *La Disciplina* 4735.

C. Propiedad del circuito

4740. La organización y gobierno de un circuito dentro de un distrito establecido está contenido en 525-535. Los reglamentos acerca de la adquisición, compra, venta, gravamen, traspaso, u otra disposición de propiedad del circuito dentro de un distrito establecido serán iguales que para la propiedad de la iglesia local dentro del distrito como se establece en 4680 y 4700:1-5. Las ganancias por la venta de una propiedad del circuito también se dispondrán igual que las ganancias por la venta de propiedad de la iglesia local según en 4720-4738. La junta de fideicomisarios del circuito realizará tales deberes respecto a la propiedad del circuito como se requiere de una junta de fideicomisarios de la iglesia local (850-859) y estará sujeta a los reglamentos generales según 4500-4640.

4750. Cuando la conferencia distrital ordene la discontinuación de un circuito, o cuando una iglesia local se separe de un circuito y se establezca como una congregación separada (1180:22), la conferencia distrital también ordenará la venta o disposición de la propiedad del circuito para lo cual se recibirá una recomendación de la junta de administración distrital (1233:10c). Cada iglesia local tendrá derecho de recibir su porción justa de la propiedad en que ha invertido los fondos. La cantidad de tal valor y porción justa será determinada por la junta de administración distrital o un comité especial nombrado con ese fin.

D. Registros de propiedad

4760. Todas las escrituras, títulos y otros registros legales o de propiedad de cada iglesia en desarrollo, iglesia o circuito dentro de los límites del distrito se pondrán bajo la custodia del superintendente distrital (1310:11) quien será responsable de su preservación y archivo permanente como sea dirigido por la junta de administración distrital (1233:15). El superintendente distrital puede autorizar a una iglesia local a retener tales registros cuando lo juzgue necesario, y guardará una copia certificada o auténtica en los archivos del distrito que están en su custodia.

E. Derechos a propiedad

4770. La junta de administración distrital, en el nombre de la corporación del distrito (4100; 4855), tendrá el derecho para intervenir o instituir cualquier acción legal o justa como lo juzgue necesario contra una iglesia local o circuito dentro de los límites del distrito para preservar los derechos e intereses del distrito y La Iglesia Wesleyana, en todos los asuntos que se relacionan con propiedades y derechos a las propiedades dentro de los límites del distrito, según 5305-5320 de *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* y como se provee de otra manera en *La Disciplina*. La Junta General, en nombre de La Corporación de La Iglesia Wesleyana, también tendrá el derecho de intervenir y proteger los derechos e intereses de La Iglesia Wesleyana según 4250-4260.

4780. Ninguna iglesia local puede votar para retirarse como cuerpo de La Iglesia Wesleyana, o de forma alguna cortar su relación con ésta y ninguna conferencia de la iglesia local y/o junta de administración local y/o junta de fideicomisarios local puede apropiarse de las propiedades de La Iglesia Wesleyana (859:4; 4550). Si alguna iglesia local viola o de forma alguna intenta evadir estas provisiones, entonces todo derecho, título e interés en toda propiedad inmueble de tal iglesia local será inmediatamente adjudicada a la corporación del distrito (4100) o a la junta distrital de fideicomisarios en el caso de un distrito no incorporado (4855); y dicha propiedad deberá ser desalojada inmediatamente por la parte o partes ofensoras. La conferencia distrital o, entre sesiones, la junta de administración distrital tendrá la autoridad de negar el uso de dicha propiedad a la parte o partes ofensoras y pedir el desalojo inmediato de cualquiera de las partes que no cumplan con esto.

4790. Toda propiedad inmueble que, después de que una iglesia pase a formar parte de La Iglesia Wesleyana, sea adquirida por una iglesia local, un distrito o una institución de La Iglesia Wesleyana, quedará en fideicomiso a favor de La Iglesia Wesleyana y estará sujeta a *La Disciplina*. No se exigirá que la propiedad que una iglesia poseía antes de convertirse en iglesia miembro de pleno derecho dentro de La Iglesia Wesleyana se mantenga en fideicomiso, siempre que la iglesia se comprometa a notificar a la junta de administración distrital cualquier intención de vender, transferir o gravar dicha propiedad (4610; 4640).

Capítulo 3

PROPIEDADES DE DISTRITO

A. Propiedades de un distrito en desarrollo

4800. Los reglamentos acerca de las propiedades dentro de los límites de un distrito en desarrollo serán establecidos en las *Normas de la Junta General para Multiplicación de Iglesia y Discipulado* de acuerdo con lo siguiente:

(1) La autoridad para la compra, venta, gravamen, traslado u otra disposición de propiedad inmueble dentro de un distrito en desarrollo se adjudicará a la Junta General (1655:35).

(2) Toda propiedad será tenida por y/o se concederá a La Corporación de La Iglesia Wesleyana y será la propiedad de la denominación (4920), excepto cuando se requiera de otra manera por las leyes locales o se dirija de otra manera por la Junta General (1655:39), en cuyo caso será tenida en fideicomiso para beneficio y uso de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana, conteniendo la cláusula de fideicomiso según 4610 (4590-4640).

(3) El superintendente y cualquier otro obrero del distrito en desarrollo tendrá la responsabilidad de supervisar, administrar y mantener la propiedad bajo su cuidado de acuerdo con *La Disciplina*, las *Normas de la Junta General para Multiplicación de Iglesia y Discipulado* y otras directrices, y como lo supervise el Director Ejecutivo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado.

(4) Todos los archivos legales y de propiedad estarán bajo custodia del Secretario General a menos que se dirija de otra manera por la Junta General en cuyo caso el Secretario General archivará copias certificadas y auténticas.

B. Propiedades del distrito

1. Posesión

4830. Distrito no incorporado. Excepto cuando las leyes locales lo requieran de otra manera, todas las concesiones, cesiones, legados, regalos, traspasos y asignaciones, poseídas ahora o en lo sucesivo hechas, de cualquier propiedad, inmueble, personal o mixta, para cualquier distrito no incorporado o cualquier organización, junta o cuerpo similar conectados con éste y para cualquier propiedad local tenida por tal distrito (4660; 4680), será tenida por y/o se cederá a su junta de fideicomisarios debidamente elegida

(1360-1365; 4855), y a sus sucesores en funciones y a sus cesionarios, como la junta de fideicomisarios, de dicho distrito en fideicomiso para beneficio y uso de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana y sujeto a *La Disciplina*, reglamentos y nombramientos, como de vez en cuando legisle y declare y contendrá la cláusula de fideicomiso según 4610 (4590-4640). (Los reglamentos para un distrito incorporado se establecen en 4100-4150.)

2. Administración y control

4840. La junta de administración distrital tendrá deberes y poderes sobre la propiedad del distrito y de toda propiedad local como pueda tener el distrito (4660; 4680) para:

(1) Llevar a cabo las directrices de la conferencia distrital (1180:19-20; 1233:14-15) y, entre sus sesiones, tener el poder para actuar sobre su propia resolución para adquirir, comprar, vender, intercambiar, hipotecar, escriturar en fideicomiso, empeñar, alquilar, arrendar y ceder cualquier propiedad inmueble, mueble, o mixta, como puede juzgarse necesario o conveniente para el propósito del distrito y así ordenar a la junta de distrital de fideicomisarios (1360-1365; 4855). En las transacciones concernientes con propiedades inmuebles usadas para los propósitos del distrito, como una pastoral del distrito, oficina principal o campamento, la junta de administración distrital consultará con el Superintendente General (1935:36), siempre que dicha junta de administración distrital esté sujeta a los reglamentos generales acerca de la propiedad según 4500-4640.

(2) Llevar a cabo las directrices de la conferencia distrital (1180:19-20; 1233:14-15), y entre sus sesiones; dirigir a la junta de distrital de fideicomisarios (1360-1365; 4855) respecto a cualquier y todas las donaciones, cesiones y legados de cualquier clase o carácter, inmueble o mueble, que puedan darse, legarse, dejarse o cederse al distrito, o a la junta distrital de fideicomisarios como tal, para cualquier propósito benévolo, caritativo o religioso; y dirigir a la junta de fideicomisarios en la administración de estos de acuerdo con las directrices del donante, fideicomitente o testador, y en el interés de la iglesia, la institución, organización o agencia contempladas por el tal donante, fideicomitente o testador.

(3) Supervisar, administrar y mantener toda propiedad del distrito.

(4) Espacio reservado.

(5) Actuar con respecto a la disposición de los beneficios por la venta de la iglesia local o propiedad del circuito y la discontinuación o disposición de propiedad abandonada (4720-4738).

(6) Cuando se vende una propiedad del distrito, la junta de administración distrital puede aprobar el uso de las ganancias de la venta de la propiedad para subvencionar los ministerios que antes se realizaban en la propiedad vendida con la aprobación escrita del Superintendente General.

(7) Intervenir e instituir todas las acciones legales y justas que sean necesarias para salvaguardar y proteger los derechos e intereses del distrito y de La Iglesia Wesleyana. Se incluyen todos los asuntos relativos a la propiedad y sus derechos, incluyendo cualquier pertenencia de la iglesia local, circuito u otra organización dentro del distrito, a causa de cualquier donación o legado, o donde se tenga en fideicomiso para beneficio y uso de los miembros y ministros del distrito y La Iglesia Wesleyana (4770-4790).

(8) Guiar al superintendente de distrito en el cuidado y preservación de todos los registros legales todo lo concerniente a la propiedad para las iglesias locales y del distrito (4760).

3. Junta distrital de fideicomisarios

4855. La conferencia de cada distrito establecido se incorporará para formar y mantener una corporación para facilitar la dirección de sus asuntos legales y corporativos según 4100-4150. En lugares donde las leyes locales prohíben tal incorporación, o donde las leyes locales exigen que la propiedad sea tenida por los fideicomisarios, la conferencia distrital elegirá a discreción de entre los miembros de la junta de administración distrital al número de miembros de la junta distrital de fideicomisarios (1180:19-20; 1360-1365). Los fideicomisarios del distrito ocuparán su cargo hasta su expiración como miembros de la junta de administración distrital y hasta que sus sucesores sean calificados y elegidos. La junta distrital de fideicomisarios estará sujeta a la junta de administración distrital y administrará toda propiedad del distrito, aunque la propiedad local le pertenezca al distrito (4660; 4680), estando en fideicomiso de La Iglesia Wesleyana según 4590-4610; atenderá a todos los asuntos legales concernientes a la propiedad del distrito y otros asuntos como sean requeridos; y realizará tales transacciones para la compra, adquisición, venta, gravamen, traspaso u otra disposición de las propiedades del distrito como lo requiera la junta de administración distrital (4840). Cuando un fideicomisario se niegue a llevar a cabo las directrices de la junta de administración distrital, será removido del cargo por un voto de dos terceras partes de todos los miembros de la junta de administración distrital, quienes llenarán la vacante para período incumplido (1233:24a; 1360).

C. Derechos a la propiedad

4870. Un distrito, incorporado o no, que ha sido puesto bajo disciplina de acuerdo con los procedimientos establecidos en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5355-5370, así como cada iglesia local dentro de ese distrito serán suspendidas del derecho de adquirir, comprar, vender, hipotecar, traspasar o de otra manera disponer de cualquier propiedad inmueble sin la aprobación del Superintendente General u oficial General nombrado a cargo del distrito (*Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5365). Cuando un distrito se reorganiza como se establece en *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5375, los miembros y ministros que afirmen su lealtad a La Iglesia Wesleyana serán y constituirán el distrito y tendrán el derecho de controlar y administrar todas las propiedades del distrito como se establece en *La Disciplina*.

4880. Ninguna conferencia distrital puede votar para separarse como cuerpo de La Iglesia Wesleyana ni de forma alguna romper su relación con ella, y ninguna junta de distrito y/o comité y/o junta de fideicomisarios podrá apropiarse de las propiedades de La Iglesia Wesleyana (4540-4550). Si la venta, intercambio, hipoteca, escritura en fideicomiso, empeño, arriendo, traspaso u otra transferencia de una propiedad mueble, inmueble o mixta, completa o parcial llegaran a realizarse fuera de las provisiones y requisitos de *La Disciplina*, y aunque el distrito lo considere favorable a los propósitos del distrito, esto constituirá en el apoderamiento de una propiedad de La Iglesia Wesleyana, lo cual no es permitido. Si una conferencia distrital viola o de forma alguna intenta circunvenir estas provisiones, acto seguido todo derecho, título e interés en y a toda la propiedad inmueble del distrito será inmediatamente adjudicada a La Corporación de La Iglesia Wesleyana (4200-4270). La Conferencia General o la Junta General durante entre sesiones tendrá la autoridad para negar el uso de cualquier propiedad a la parte o partes ofensoras y pedir la evicción inmediata de cualquier parte o partes que no cumplan con lo requerido de dicha propiedad.

D. Garantías de préstamos

4890. La junta de administración distrital de un distrito no incorporado puede autorizar y puede dirigir a los fideicomisarios del distrito a garantizar por escrito cualquier pagaré, hipoteca, contrato o cualquier otra evidencia de endeudamiento de cualquier iglesia local de dicho distrito.

Capítulo 4

PROPIEDADES DE LA IGLESIA GENERAL

A. Incorporación

4900. La Conferencia General causará que se forme y mantenga una corporación bajo el nombre de La Corporación Iglesia Wesleyana a través de la que adquirirá, venderá, manejará, gravará, trasladará y de otra manera dispondrá de las propiedades de la denominación (4200-4260; 1590:5).

B. Posesión

4920. Todas las concesiones, cesiones, legados, regalos, traspasos y asignaciones poseídas ahora o en lo sucesivo hechas de cualquier propiedad, inmueble, personal o mixta, a o para La Iglesia Wesleyana, o cualquier oficina general, departamento, institución, agencia u organización conectada con ella, con la excepción de aquellos que están separadamente incorporados (1590:6; 4300), serán tenidos por y/o se cederán a La Corporación Iglesia Wesleyana en su nombre corporativo, para el uso y beneficio de los miembros y ministros de La Iglesia Wesleyana, sujeto a su *Disciplina*, reglamentos y nombramientos como de vez en cuando se legisle y se declare (4570).

C. Formularios sugeridos para las donaciones y legados

4940. La oficina del Superintendente General está disponible para consejo e instrucción especiales para aquellos que desean hacer testamentos, donaciones o legados a La Iglesia Wesleyana o a cualquiera de sus varios ministerios (475).

(1) **Formulario para donaciones de dinero o propiedades personales.** Yo doy, lego y dejo a La Corporación Iglesia Wesleyana, una corporación creada y existiendo bajo y en virtud de las leyes del estado de Indiana, la suma de _____ dólares, (o si propiedades personales, notas, bonos, etc., describa los mismos); para ser usados y destinados por ese cuerpo con propósitos religiosos, benévolos, misioneros o educativos (o, si desea, declare el propósito específico); y el recibo del tesorero de la tal corporación será un descargo pleno y suficiente de mi ejecutor de lo mismo.

(2) **Formulario para un legado de tierras.** Yo doy, lego y dejo a La Corporación Iglesia Wesleyana, una corporación creada y existiendo bajo y

en virtud de las leyes del estado de Indiana, las siguientes tierras y premisas descritas, a decir: (descripción plena de las tierras); para tener y conservar la misma con el privilegio o pertenencia de la corporación (declare un propósito específico si desea), sus sucesores y cesionarios para siempre; y el recibo del tesorero de la corporación será un descargo pleno y suficiente de mi ejecutor para lo mismo.

(3) Formulario para un legado de propiedad residual o cualquier parte de la misma. Yo doy, lego, y dejo a La Corporación Iglesia Wesleyana, una corporación creada y existiendo bajo y en virtud de las leyes del estado de Indiana, todo (o alguna parte específica de) el resto, residuo o lo que queda de mi propiedad, inmueble o personal a la corporación (declare el propósito específico si desea), sus sucesores y cesionarios para siempre; y el recibo del tesorero de la corporación será un descargo pleno y suficiente de mi ejecutor para lo mismo.

(4) Los formularios sugeridos para otros tipos de donaciones y donaciones de regalos diferidos están disponibles de la oficina del Superintendente Generale.

PARTE 9
RÉGIMEN JUDICIAL
Capítulo 1
PRINCIPIOS GENERALES

A. Significado y propósito de la disciplina en la iglesia

5000. La Iglesia tiene la responsabilidad de proveer un ambiente sagrado y armonioso que fomente conductas y relaciones que se asemejen a las de Cristo. El propósito de la disciplina en la iglesia es la reivindicación de la verdad, la preservación en la integridad del cuerpo de Cristo, la restauración y salvación del pecador y la amonestación al descuidado.

B. La administración de la disciplina en la Iglesia

5002. Para que los propósitos de la iglesia puedan ser realizados, la disciplina en La Iglesia Wesleyana se administrará de acuerdo con los siguientes principios:

(1) Se mantendrá un espíritu piadoso y propio de Cristo en todo momento por todas las partes.¹

(2) Se hará todo esfuerzo para reconciliar al perdido con el Señor (268).²

(3) Se hará un esfuerzo sincero y razonable para resolver una acusación o para tratar con la persona ofensora siguiendo las amonestaciones bíblicas.³

(4) Cada acusación y todas las diligencias recibirán pronta y cuidadosa atención por las autoridades apropiadas.

(5) Cualquier persona culpable será tratada bondadosa y rectamente, según la gravedad de la ofensa y como se estipula en *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* y *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia y la Restauración Ministerial*.

1. 1 Co. 13:4; Ef. 4:15; 2 Ti. 4:2

2. 1 Ts. 5:14; Jud. 22-23

3. Mt. 18:15-18; Gá. 6:1-2; Stg. 5:16, 19-20

C. Resolución de conflicto

5004. Resolución de conflicto. A la persona agraviada le será requerido que primero siga las instrucciones del Señor en Mateo 18:15-17.

(1) La persona agraviada debe ir al acusado y señalar el problema, sólo entre ellos dos.

(2) Si la situación sigue sin resolverse, la persona agraviada debe buscar consejo del líder de su jurisdicción (pastor, superintendente de distrito, oficial general) relativo a los pasos a dar.⁴

(3) Si el agravio personal continúa sin resolverse, o afecta al cuerpo de creyentes, el líder de esa jurisdicción o un representante designado indagará privadamente y, de ser necesario, enseñará y amonestará a la persona ofensora. Si se reconoce y se corrige la falta, el asunto quedará resuelto.

(4) Si el agravio continúa, el líder a cargo proveerá mediación. Si el conflicto continúa sin resolverse y el asunto pasa a un nivel donde necesita una audiencia justa e imparcial sobre los cargos que están pendientes, se seguirán los procedimientos según *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia*.*

*Los párrafos 5010-5450 han sido trasladados por la Conferencia General de 2016 a *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia*. Puede solicitar una copia de esta publicación escribiendo a communications@wesleyan.org.

4. Ver 1 Co. 6:1-8

PARTE 10
CEREMONIA
Capítulo I
EL BAUTISMO

A. Dedicación de infantes

5500. *(Cuando los padres, tutores u otros padrinos se presentan con sus niños ante el ministro*, éste dirá:)*

Amados *amigos*, ustedes han traído a *estos niños** que Dios les ha dado para ser dedicados a Dios y a su servicio. Con este acto testifican de su fe cristiana y también de su deseo que sus niños reciban los beneficios de la consagración a Dios y de las oraciones de la iglesia; y que puedan instruirse y seguir la voluntad de Dios desde la niñez; y por consiguiente, vivir la vida cristiana.

Para que esto llegue a suceder, será su deber como *padres*, enseñar a *sus niños* el temor del Señor a una temprana edad, velar por su educación, para que no *sean* influenciados por el mal camino, por falsas enseñanzas o doctrinas; dirigir *su mente* a las Sagradas Escrituras que expresan la voluntad y autoridad de Dios para todas las personas. Llevarlos a la iglesia refrenarlos de las malas compañías y hábitos; y, hasta donde sea posible, criarlos en la disciplina e instrucción del Señor. ¿Se esforzarán a hacerlo con la ayuda del Señor?

(Los padres o tutores responderán:)

Así lo haremos.

(El ministro entonces leerá la siguiente porción de las Escrituras:)

Le presentaban niños para que los tocara, pero los discípulos reprendían a los que los presentaban. Viéndolo Jesús, se indignó y les dijo:

—Dejad a los niños venir a mí, y no se lo impidáis, porque de los tales es el reino de Dios. De cierto os digo que el que no reciba el reino de Dios como un niño, no entrará en él.

Y tomándolos en los brazos, ponía las manos sobre ellos y los bendecía. (Marcos 10:13-16).

*En este ritual, siempre que se den instrucciones al ministro oficiante, o una palabra pueda cambiar de forma debido al género o el número de las personas involucrados en el ritual, esa palabra(s) se ha impreso en cursivas para alertar al ministro que lee. “Estos niños” puede volverse “este niño”, “él” puede volverse “ella” o “ellos”, etc.

(Entonces el ministro preguntará a los padres o tutores el nombre de cada niño que será dedicado, tomará a cada niño en sus brazos, pondrá una mano en la cabeza del niño, y dirá):

_____, en nombre de *tus padres* y de esta congregación, yo te dedico al Padre, y al Hijo, y al Espíritu Santo. Amén.
(El ministro entonces puede orar).

B. Bautismo de infantes

5510. *(Cuando los padres, tutores u otros padrinos se presentan con sus niños ante el ministro, el ministro dirá):*

Amados *amigos*: ustedes han traído a *estos niños* que Dios les ha dado para ser bautizados, testificando de esa manera de su propio compromiso de fe en Cristo y de su convicción que la gracia de Dios está obrando aun en *las vidas de ellos*. Por cuanto *estos niños son* presentados ahora por ustedes, será su deber como *padres* enseñarles tan pronto *puedan* aprender la naturaleza y significado de este sacramento. Para testificar de su fe y deseo de sustentar a *sus niños* dentro de esta fe, por favor respondan a estas preguntas:

¿Presentan ustedes a *sus niños* para ser bautizados como una señal de la gracia de Dios que se les extiende mediante la obra expiatoria de Cristo, declarándolos como parte de la familia de Dios? Y,

¿Prometen con la ayuda de Dios criar a *sus niños* en la instrucción y disciplina del Señor, orar con *ellos* y por *ellos*, y hacer todo esfuerzo en poner *sus vidas* en orden para no causar que *estos* pequeños tropiecen? Y,

¿Tienen la intención de fomentar en *sus niños*, en cuanto *ellos* puedan comprender el significado del bautismo, en reconocer personalmente su propia fe en el Señor Jesucristo y para servir a Dios fielmente en la comunión de su iglesia?

(Entonces los padres responderán):

Así lo haremos, con la ayuda de Dios.

(Entonces el ministro preguntará a los padres o tutores el nombre de cada niño, tomará a cada niño en sus brazos, y lo bautizará):

_____, yo te bautizo en el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo. Amén.
(El ministro entonces puede orar).

C. Bautismo de creyentes

5515. *(Cuando los candidatos para el bautismo se presentan ante el ministro, éste dirá):*

Amados *amigos*, siguiendo el ejemplo de Jesús, *ustedes* se han presentado este día para recibir el sacramento del bautismo. El bautismo no es en sí la puerta a la salvación, sino una señal exterior del nuevo nacimiento que Dios ha forjado en su corazón. Con este acto proclaman a todo el mundo que han recibido a Cristo Jesús como Señor de *sus vidas*, y que es su propósito obedecerlo siempre. Para oír su testimonio de lo que Dios ha hecho por *ustedes*. Para saber que *ustedes* entienden la importancia del paso que están dando, queremos hacerles estas preguntas:

¿*Crean ustedes* en Dios el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo? ¿Que Jesucristo, el Hijo, sufrió en la cruz por ustedes, que murió y resucitó, que está sentado ahora a la diestra del Padre hasta que vuelva para juzgar a todas las personas en el último día? ¿Y *creen ustedes* en las Sagradas Escrituras como la inspirada Palabra de Dios? ¿Que por la gracia de Dios cada persona tiene la capacidad y la responsabilidad de escoger entre el bien y el mal, y que aquellos que se arrepienten de su pecado y creen en el Señor Jesucristo son justificados por la fe?

Respuesta: Todo esto lo creo firmemente.

¿Se *proponen ustedes* a testificar con este acto a todo el mundo que *son* cristianos y que serán seguidores fieles de Cristo?

Respuesta: Así lo haré.

(Entonces el ministro preguntará el nombre de cada candidato y lo sumergirá en el agua o, si lo desea, rociará o verterá agua sobre ellos, diciendo):

_____, yo te bautizo en el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo. Amén.

(El ministro entonces orará).

D. Afirmación de votos de los padres

5530. *(Aquellas personas que fueron bautizadas como infantes, al venir a la madurez y al ser convertidos, deseando hacer personal los votos hechos anteriormente por sus padres, pueden hacerlo contestando las preguntas públicamente en el ritual de bautismo como se da en 5515 y como sea dirigido por el pastor).*

Amados amigos, _____ fueron presentados por sus padres para ser bautizados cuando eran niños. Ahora ellos desean hacer personal los votos que se hicieron en su nombre declarando públicamente su compromiso a la fe en la que fueron bautizados.

(Entonces el ministro se dirigirá al candidato:)

¿Cree usted en Dios el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo? ¿Que Jesucristo, el Hijo, sufrió en la cruz por ustedes, que murió y resucitó, que está sentado ahora a la diestra del Padre hasta que vuelva para juzgar a todas las personas en el último día? ¿Y cree usted en las Sagradas Escrituras como la inspirada Palabra de Dios? ¿Que por la gracia de Dios cada persona tiene la habilidad y la responsabilidad de escoger entre el bien y el mal, y que aquellos que se arrepienten de su pecado y creen en el Señor Jesucristo son justificados por la fe?

Respuesta: Todo esto lo creo firmemente.

¿Afirma usted el acto de *sus padres* cuando lo presentaron para el bautismo y testifica por este acto a todo el mundo que usted es un cristiano y que será un seguidor fiel de Cristo?

Respuesta: Sí, lo afirmo.

(Entonces el ministro orará.)

Capítulo 2

RECEPCIÓN DE MIEMBROS

5550. Cuando los candidatos para la membresía han sido aceptados para la recepción según 550-565 el pastor fijará un tiempo durante el culto del para su recepción pública, y presidirá el servicio de recepción, o nombrará a un representante para presidir. En las iglesias donde la recepción de miembros es aprobada por voto, tal voto debe tomarse en una reunión anterior al servicio de recepción. “Recepción de miembros”, “Preguntas de pacto”, y “Declaración de propósito” tienen autoridad de ley estatutaria (5565-5567). Los párrafos deben seguirse como se prescriben, excepto 5566 puede abordarse durante la clase de preparación de membresía y omitirse durante el servicio de recepción si se desea un servicio corto.

5555. *El servicio de recepción puede empezar con un himno y una lectura bíblica como los que se listan a continuación, y con la administración del sacramento de bautismo a cualquiera que no lo ha recibido previamente.*

Himno. Entonces la congregación cantará un himno o canto apropiado a la ocasión.

Lectura bíblicas. Romanos 12:1-8; 1 Corintios 12:4-27; Efesios 4:1-7, 11-16; 5:25b-27.

5560. Comentarios introductorios.

Ministro: Amados amigos, los privilegios y las bendiciones que tenemos en la comunión de la iglesia de Jesucristo son muy sagrados y preciosos. Cristo amó de tal manera a la iglesia que se entregó a Sí mismo por ella, santificándose para que la iglesia fuese santificada. Se identificó a Sí mismo como la cabeza de la iglesia y la declaró como Su cuerpo; de nuevo habló de Sí mismo como el esposo y de la iglesia como Su novia. Cristo se entregó desinteresadamente y le pidió a la iglesia que compartiera su relación gloriosa con toda la humanidad, enviándola al mundo a predicar las Escrituras, salvar al perdido, administrar los sacramentos, mantener la comunión y la disciplina cristianas, y edificar al creyente hasta que Él regrese. Todos nosotros, cualquiera que sea nuestra edad o posición, necesitamos a la iglesia de Cristo y de esos medios de gracia que sólo ella los hace disponibles.

En obediencia a la comisión que Cristo le dio a la iglesia nos reunimos ahora. Hay entre nosotros quienes testifican que han sido recibidos en la comunión espiritual dentro del cuerpo de Cristo, y que desean ser recibidos en la comunión oficial y visible de esta unidad local del cuerpo de Cristo.

5565. Recepción de miembros.

(El ministro llamará ante la congregación a aquellos que serán recibidos como miembros. Si las preguntas del pacto no se han abordado previamente, o si se desea una respuesta pública, se harán las indicadas en el párrafo 5566 según lo prescrito).

Estas personas que están de pie ante ustedes vienen a entrar en un pacto como miembros en La Iglesia Wesleyana, con todos los derechos, privilegios y responsabilidades que lo acompañan. Ellos testifican de haber nacido de nuevo. Han recibido el sacramento del bautismo, han sido instruidos y han aceptado las doctrinas y normas de La Iglesia Wesleyana, y han sido aceptados mediante el voto manifestando el espíritu y la obra de la gracia de Dios en sus corazones.

(Si se desea un servicio corto, y se han hecho las preguntas del pacto de membresía a los candidatos y han respondido apropiadamente, el ministro que preside puede agregar la declaración “Cada uno de ellos ha respondido apropiadamente a las preguntas del pacto de membresía como es requerido por La Disciplina” [5550], omitir las preguntas, y pasar al 5567).

5566. Preguntas de pacto.

Ministro: En el temor de Dios, nos proponemos ahora examinar a *estas personas* en su experiencia, fe y propósito para que ustedes sepan que *son personas* apropiadas para ser recibidas en esta Iglesia.

Amados *amigos*, ustedes han venido, buscando la unión con la iglesia de Jesucristo. Nos regocijamos que han escogido tener los privilegios y las responsabilidades de la membresía en La Iglesia Wesleyana. Antes de ser totalmente recibidos, *deben* aquí, pública e individualmente, hacer sus votos, confesar su fe y declarar su propósito, contestando las siguientes preguntas:

Ministro: ¿Cree usted en Dios el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo? ¿Cree que Jesucristo, el Hijo sufrió en la cruz por ustedes, que murió y resucitó, y que está sentado ahora a la diestra del Padre hasta que vuelva para juzgar a todas las personas el día último? ¿Y cree usted en las Sagradas Escrituras como la inspirada e inerrante Palabra de Dios? ¿Que por la gracia de Dios cada persona tiene la capacidad y responsabilidad de escoger entre el bien y el mal, y que aquellos que se arrepienten de su pecado y creen en el Señor Jesucristo son justificados por la fe? ¿Y cree usted que Dios no sólo cuenta a los creyentes como justos, sino que los hace justos, perfeccionándolos en amor en la entera santificación, y provee para su crecimiento en gracia en cada fase de su vida espiritual, capacitándolos, a través de la presencia y poder del Espíritu Santo, a vivir una vida victoriosa?

Candidato: Así lo creo.

Ministro: ¿Tiene usted el testimonio del Espíritu de que es un hijo de Dios?

Candidato: Sí lo tengo.

Ministro: ¿Se compromete en buscar la santidad en todas las cosas?

Candidato: Me comprometo.

Ministro: ¿Acepta usted cordialmente y está de acuerdo con obedecer nuestros Artículos de Fe y los Principios Básicos como pautas bíblicas para su conducta, y acepta usted la autoridad de La Iglesia Wesleyana en asuntos de gobierno de la iglesia?

Candidato: Sí, los acepto.

Ministro: ¿Se compromete en vivir la misión y la visión de La Iglesia Wesleyana por medio de una relación de discipulado dentro de la iglesia local?

Candidato: Me comprometo.

5567. Declaración de propósito.

Ministro: *Ustedes han* venido ante nosotros indicando su propósito de confesar públicamente al Señor Padre, Hijo y Espíritu Santo, como su Dios y el objeto de su amor supremo. *Ustedes han aceptado* al Señor Jesús como su Redentor, y al Espíritu Santo como su Santificador, Consolador y Guía. *Se dedican gozosamente* a Dios para que dentro del pacto eterno de su gracia *puedan* ser *usados* en su servicio para glorificarlo y honrarlo. Y *prometen* mantenerse unidos a Él como el más alto bien de su vida; que *prestarán* atención diligente a los mandamientos y principios de su Palabra; que buscarán el honor y avance de su reino; y que abandonando toda impiedad y los deseos mundanos, *ustedes vivirán* sobria, honrada y piadosamente en este mundo presente.

Ustedes también se *proponen* unirse a esta iglesia, sometiéndose a sus principios de gobierno; y caminando en amor y compañerismo con todos sus miembros, buscarán su paz, pureza y crecimiento en la gracia.

¿Se *consagran* *ustedes* libre y sinceramente para pertenecer al Señor dentro de la comunión de esta iglesia?

Candidato: Sí lo hago.

5570. Recepción por traslado de otras denominaciones.

Ministro: Hay *quienes han* encontrado a Cristo en otra denominación, pero ahora *desean* trasladar su membresía a La Iglesia Wesleyana, y se *presentan* para la recepción como miembros por traslado. A *ellos* dirigimos esta pregunta:

Ministro: Amados *amigos*, con el acto de trasladar su relación de pacto a esta denominación, *ustedes renuevan* sus votos de comunión con la iglesia. Contando con la gracia de Dios, *ustedes prometen* caminar en todos sus mandamientos y ordenanzas, y buscar servir con alegría. *Ustedes prometen* someterse a las reglas y *La Disciplina* de *La Iglesia Wesleyana*; esforzarse seriamente por la paz, pureza y crecimiento en la gracia, y caminar con todos

sus miembros en amor y fidelidad cristiana. ¿Se *consagran* sinceramente para pertenecer al Señor y por este medio *renuevan* su pacto con la iglesia de Jesucristo uniéndose a esta fraternidad de creyentes?

El trasladado: Sí lo haré.

(*Si no se están recibiendo miembros estudiantiles el ministro pasará directamente a 5580*).

5577. Recepción de miembros estudiantiles.

Ministro: La Iglesia desea aceptar el cuidado y la nutrición a aquellos niños y jóvenes que se han convertido a Cristo y que desean saber más de Jesús y de Su voluntad. Ellos han venido para ser recibidos como miembros estudiantiles a fin de que puedan ser discipulados por la Iglesia y puedan, a su debido tiempo, ocupar un rol de mayor responsabilidad y de liderazgo en la Iglesia. A estos les dirigimos estas preguntas.

Ministro: ¿Ha perdonado el Señor tus pecados?

Candidato: Sí, él lo ha hecho.

Ministro: ¿Es su propósito crecer en el conocimiento de Jesucristo y de Su voluntad, estudiar diariamente en devociones privadas y regularmente en la iglesia, a fin de que usted pueda madurar en su fe y esté preparado para servir como el Señor lo dirija?

Candidato: Sí, lo es.

5580. Respuesta de la Iglesia.

Ministro: Que los miembros de la iglesia me acompañen ahora en dar la bienvenida a nuestra comunidad a *estos nuevos miembros*, afirmándoles nuestro amor, nuestras oraciones y nuestro cuidado en días venideros. ¿Reciben ustedes, como miembros de esta iglesia, a *éstos estudiantes* en nuestra comunión y compañerismo como amados hermanos y hermanas, y prometen caminar con *ellos* en amor, instruirlos, aconsejarlos, amonestarlos y apreciarlos, y cuidarlos con toda paciencia, mansedumbre y amor?

La congregación: Así lo haremos.

5585. Oración.

Ministro: Oh Dios de la iglesia, te agradecemos la bendición de la comunión cristiana, por unirnos en un cuerpo a todos los que verdaderamente creemos en Jesucristo, tu Hijo. Te damos gracias por *éstos* que hoy *llegan* a ser parte de esta iglesia local, esta familia del cuerpo de Cristo. Concédeles la gracia y la fuerza que necesitarán para cumplir con sus votos, y une nuestros corazones en tu santo amor, para que podemos ayudarnos mutuamente y que juntos podamos compartir Tu evangelio con el mundo por el cual Cristo murió. En Su nombre oramos. Amén.

5590. El saludo de la comunión.

Ministro: Y ahora, en nombre de La Iglesia Wesleyana y de esta congregación local, *les* extendiendo el saludo de la comunión, dándoles la bienvenida como *miembros* juntamente con nosotros del cuerpo de Cristo.

5595. *El servicio de recepción puede cerrar con un himno y una bendición como los siguientes:*

Himno. Entonces la congregación cantará un himno o canto apropiado a la ocasión.

Bendición. Y a Aquel que es poderoso para hacer todas las cosas mucho más abundantemente de lo que pedimos o entendemos, según el poder que actúa en nosotros, a Él sea gloria en la iglesia en Cristo Jesús por todas las edades, por los siglos de los siglos. Amén.

Capítulo 3

LA CENA DEL SEÑOR

A. Direcciones generales

5600. Se anima a cada iglesia local wesleyana que provea la ceremonia de la Cena del Señor por lo menos una vez cada mes, pero se requiere que lo haga por lo menos una vez cada tres meses (293; 725:6).

5605. Se espera que los ministros wesleyanos amonesten a las personas cuidadosamente que sólo aquellos que están en relaciones correctas con Dios y con su prójimo deben venir a la Mesa del Señor, y que los otros sólo deben venir si al hacerlo están expresando arrepentimiento y están buscando el perdón.

5610. Se usará sólo jugo de uvas no fermentado para observar la Cena del Señor.

5611. El ministro que oficia puede obtener la ayuda de otros ministros, personas que se preparan para el ministerio o personas laicas para la distribución de los elementos.

B. Orden de la Cena del Señor— como parte de un servicio

5615. *(Se pondrán los elementos de la Cena del Señor en una mesa y se cubrirán con un mantel de lino blanco. El ministro leerá una porción de la Escritura, como una de las siguientes: Is 53; Mt 26:26-29; Lc 22:14-20; Rom 5:1-2, 6-12, 18-21; 1 Cor 10:16-17; 11:23-29; Ef 1:3-12; 2:1-10, 12-22; Heb 9:11-17, 22-28; 1 Pe 1:18-23; 2:21-25).*

(Entonces la congregación cantará un himno, como uno de los siguientes: “En la cruz”, “El Varón de gran dolor”, “Al contemplar la excelsa cruz”, “Mi fe espera en ti”, “Roca de la eternidad”, “Hay un precioso manantial”).

(Entonces el ministro puede predicar un sermón de alguna fase de la Cena del Señor. Después la congregación puede cantar otro himno como uno de los listados anteriormente. Entonces el ministro dirigirá a las personas acerca del plan para la distribución de los elementos de la Cena, sea para que vengan y se arrodillen en el altar o para que sean servidos donde están sentados, en cualquier caso usando esta invitación):

Ustedes, los que están caminando en comunión con Dios, y están en amor y armonía con su prójimo; y los que verdadera y seriamente se arrepienten de sus pecados y se proponen llevar una nueva vida, siguiendo los mandamientos

de Dios y caminando desde ahora en sus caminos santos, acérquense con fe y tomen este santo sacramento para consuelo; y con mansedumbre hagan su confesión humilde ante el Omnipotente Dios.

(Entonces el ministro quitará el mantel, doblándolo con esmero, y poniéndolo a un lado. El ministro pronunciará entonces la oración de consagración:)

Oh Dios de gracia y misericordia, te agradecemos que nos amaste con amor eterno y así dispusiste nuestra redención. Te damos gracias por Tu Hijo que murió para salvarnos, y por Tu Espíritu que nos invita a acercarnos. Guíanos ahora mientras conmemoramos el sufrimiento de nuestro Señor. Ayúdanos a recordar el costo de nuestra salvación. Ayúdanos a tener comunión contigo y uno con el otro. Y así consagrar el pan y la copa que se han preparado aquí, para que cuando participemos de ellos podamos recibir los beneficios espirituales del cuerpo quebrantado y la sangre derramada de Cristo. En su nombre oramos. Amén.

(Entonces el ministro participará primero del pan, y después lo distribuirá a las personas, diciendo):

El cuerpo de nuestro Señor Jesucristo que fue entregado por ustedes conserve sus almas y cuerpos para vida eterna. Tomen y coman esto recordando que Cristo murió por ustedes, y aliméntense de Él en su corazón, por la fe, con acción de gracias.

(Entonces el ministro participará de la copa, y después lo distribuirá a las personas, diciendo):

La sangre de nuestro Señor Jesucristo que fue derramada por ustedes preserve su alma y cuerpo para vida eterna. Beban esto recordando que la sangre de Cristo fue derramada por ustedes, y sean agradecidos.

(Después que todos hayan participado, los restos de los elementos consagrados se devolverán a la mesa, y se cubrirán con el mantel de lino blanco. Entonces el ministro pronunciará la bendición):

Que la paz de Dios que sobrepasa todo entendimiento, guarde sus corazones y mentes en el conocimiento y amor de Dios, y de su Hijo, Jesucristo, nuestro Señor; y que las bendiciones de Dios Todopoderoso, el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo estén y permanezcan siempre con ustedes. Amén.

C. Orden de la Cena del Señor— como servicio principal

5635. *(Se pondrán los elementos de la Cena del Señor en una mesa y se cubrirán con un mantel de lino blanco. El ministro se dirigirá a la congregación diciendo):*

Llamado a la adoración

El mismo Señor Jesús instituyó el sacramento santo que nosotros llamamos la Cena del Señor, dándolo a los discípulos como un medio para recordarlo hasta que Él venga de nuevo, y como un sello del nuevo pacto entre Dios y el hombre. Este servicio es por consiguiente un tiempo especial y sagrado y sólo podremos prepararnos propiamente dando nuestros corazones y mentes a la adoración reverente, y estando libres de todas las cosas contrarias a la naturaleza y propósito divinos. Por consiguiente, inclinémonos en un momento de silencio, pidiendo al Espíritu Santo que escudriñe nuestros corazones y nos traiga a la conformidad con la santidad del Dios que servimos.

(El ministro permitirá el tiempo suficiente para que cada persona se prepare para el servicio, y entonces orará):

Invocación

Omnipotente Dios, ante quien todos los corazones están abiertos, todos los deseos conocidos y de quien ningún secreto está oculto: limpia los pensamientos de nuestros corazones, por medio de la presencia del Espíritu Santo, para que podamos amarte perfecta, y dignamente magnificando tu santo nombre, a través de Cristo nuestro Señor. Amén.

Himnos

(Entonces la congregación cantará un himno, como uno de los siguientes: “En la cruz”, “El Varón de gran dolor”, “Al contemplar la excelsa cruz”, “Mi fe espera en ti”, “Roca de la eternidad”, “Hay un precioso manantial”).

Lecturas bíblicas

(Entonces el ministro leerá una porción de la Escritura, como una de las siguientes: Is 53; Mt 26:26-29; Lc 22:14-20; Rom 5:1-2, 6-12, 18-21; 1 Cor 10:16-17; 11:23-29; Ef 1:3-12; 2:1-10, 12-22; Heb 9:11-17, 22-28; 1 Pe 1:18-23; 2:21-25).

Oración

(Entonces el ministro hará una oración improvisada o usará la siguiente):

Omnipotente Dios, Padre de nuestro Señor Jesucristo, creador de todas las cosas, juez de todos los hombres, reconocemos que ante ti todos nuestros “justos” actos son como trapos de inmundicia. Fuera de Cristo somos pecadores, y sólo a través de su expiación somos perdonados y limpios. Lo que haya de pureza y virtud en nuestros corazones o en nuestras vidas es el producto de tu gracia. Venimos hoy para recordar una vez más cómo Cristo obtuvo nuestra salvación. Y mientras lo hacemos, pedimos que el Espíritu Santo escudriñe nuestros corazones. Si hemos cometido cualquier acto que sea desagradable para ti, o si hemos olvidado cualquier deber que te hubiera honrado, revélalos y perdónalos, te rogamos. O si hay cualquier tendencia a la desobediencia, al amor del mundo, o a la exaltación de mí mismo, revélalo y elimínalo de nuestros corazones, te pedimos. Tú nos has dicho que si alguno hubiere pecado, abogado tenemos para con el Padre: a Jesucristo el justo. Nuestra esperanza, nuestra confianza, nuestra justicia están sólo en ti. Ten misericordia de nosotros por amor a ti, y concédenos que podamos servirte y agradarte en nuestra nueva vida y pureza de corazón, por los siglos de los siglos, en el nombre de nuestro Señor Jesucristo. Amén.

Sermón, himno, instrucciones

(Entonces el ministro puede predicar un sermón sobre alguna fase de la Cena del Señor. Después la congregación puede cantar otro himno como uno de los listados anteriormente. Después el ministro dará indicaciones para la distribución de los elementos de la Cena, sea para que vengan y se arrodillen en el altar o que sean servidos mientras están sentados, en cualquier caso usando esta invitación:)

Invitación

Los que están caminando en comunión con Dios, y están en amor y armonía con su prójimo; y los que verdadera y seriamente se arrepienten de sus pecados y se proponen llevar una nueva vida, siguiendo los mandamientos de Dios, y caminando desde ahora en sus caminos santos, acérquense con fe, y tomen este santo sacramento para consuelo; y con mansedumbre, de rodillas, hagan su confesión humilde al Omnipotente Dios.

(Cuando todos estén en su lugar, el ministro quitará el mantel, doblándolo con esmero, y poniéndolo a un lado. El ministro hará entonces la oración de consagración):

Consagración del pan y la copa

Omnipotente Dios, nuestro Padre celestial, que en tu misericordia entregaste a tu único Hijo, Jesucristo, para sufrir la muerte en la cruz para nuestra redención. Acepta nuestra alabanza, te pedimos. Te damos gracias por tu amor, por el regalo de tu Hijo, por el sacrificio que hizo en favor nuestro, por el perdón de nuestros pecados y la limpieza de nuestros corazones, por el testimonio presente de tu Espíritu Santo en nosotros que somos tus hijos. Concede que, mientras recibimos este pan y esta copa, en memoria de la muerte y sufrimiento de Cristo, en comunión contigo y con tus hijos, podamos ser hechos partícipes del cuerpo y de la sangre de quién, en la noche que fue entregado, tomó el pan...

(Aquí el ministro puede tomar el plato de pan en la mano y decir).

“...y habiendo dado gracias, lo partió y dijo: ‘Tomad, comed; esto es mi cuerpo que por vosotros es partido; haced esto en memoria de mí’. Asimismo, después de la cena, tomó también la copa...”

(Aquí el ministro puede tomar la copa, o la bandeja de copas individuales).

...la dio a ellos, diciendo: ‘Bebed de ella todos; porque esto es mi sangre del nuevo pacto, que por muchos es derramada para remisión de los pecados; haced esto todas las veces que la bebiereis, en memoria de mí’”. Amén.

Distribución del pan y la copa

(Entonces el ministro dirigirá la distribución de los elementos, delegándolos a todos aquellos que estén ayudando, y después sirviendo a las personas; o dirigiendo la distribución del pan primero con todos reteniendo su porción hasta el momento de la participación simultánea, y entonces la distribución de la copa de la misma manera).

(En cualquier caso, sea antes o durante la distribución, o inmediatamente antes de la participación simultánea del pan, se leerá lo siguiente):

El cuerpo de nuestro Señor Jesucristo que fue entregado por ustedes conserve su alma y cuerpo para la vida eterna. Tomen y coman esto recordando que Cristo murió por ustedes, y aliméntense de Él en su corazón, por la fe, con acción de gracias.

(Y de la misma manera, antes o durante la distribución, o inmediatamente antes de compartir simultáneamente de la copa, se leerá lo siguiente):

La sangre de nuestro Señor Jesucristo que fue derramada por ustedes preserve su alma y cuerpo para la vida eterna. Beban esto recordando la sangre de Cristo que fue derramada por ustedes, y sean agradecidos.

(Después de que todos hayan participado, permítase que los restos de los elementos consagrados se devuelvan a la mesa, y cúbralos con el mantel de lino blanco. Entonces el ministro y la congregación orarán juntos:)

La Oración del Señor

Padre nuestro que estás en el cielo, santificado sea tu nombre. Venga tu reino. Hágase tu voluntad, como en el cielo, así también en la tierra. El pan nuestro de cada día, dánoslo hoy. Y perdónanos nuestras deudas, como también nosotros perdonamos a nuestros deudores. Y no nos metas en tentación, mas líbranos del mal; porque tuyo es el reino, y el poder, y la gloria, por todos los siglos. Amén.

La bendición

(Entonces el ministro concluirá el servicio con la bendición:)

Que la paz de Dios que sobrepasa todo entendimiento guarde sus corazones y sus pensamientos en el conocimiento y amor de Dios, y de Su Hijo, Jesucristo, nuestro Señor; y que las bendiciones del Todopoderoso Dios, el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo, estén entre ustedes y permanezcan siempre con ustedes. Amén.

Capítulo 4

EL MATRIMONIO

A. Ceremonia de matrimonio—Forma más larga

5650. *(En el día y la hora fijada para solemnizar el matrimonio, las personas por casarse estarán de pie juntas, el hombre a mano derecha de la mujer, el ministro dirá:)*

Muy amados, nos hemos reunido en la presencia de Dios, y de estos testigos, para unir a este hombre y a esta mujer en santo matrimonio el cual es un estado honorable instituido por Dios, y que significa para nosotros la unión mística que existe entre Cristo y su iglesia. Por consiguiente, nadie debe entrar en él imprudentemente, sino reverentemente, discretamente y en el temor de Dios. A este estado santo estas dos personas entran para ser unidas ahora.

(Dirigiéndose a las personas que van a casarse, el ministro dirá:)

Les encargo a ambos, que están de pie en la presencia de Dios ante quien se descubren los secretos de todos los corazones, que, habiendo considerado debidamente el pacto santo que están a punto de hacer, que declaren ahora ante esta compañía su promesa de fe, cada uno al otro. Les aseguro que si guardan fielmente estos votos solemnes, como demanda la Palabra de Dios, y si son constantes en hacer la voluntad de su Padre celestial, Dios bendecirá su matrimonio, les concederá realización en él, y establecerá su hogar en paz.

(Entonces el ministro se dirigirá al hombre por nombre, y preguntará:)

¿Tomas a esta mujer para ser tu legítima esposa, para vivir juntos en el santo estado del matrimonio? ¿La amarás, la confortarás, la honrarás y la cuidarás, en enfermedad y en salud; y renunciando a todas las otras te guardarás sólo para ella, en tanto que los dos vivieren?

(El hombre contestará:)

Sí lo haré.

(Entonces el ministro se dirigirá a la mujer por nombre, y preguntará:)

¿Tomas a este hombre para ser tu legítimo esposo, para vivir juntos en el santo estado del matrimonio? ¿Lo amarás, lo confortarás, lo honrarás y lo cuidarás, en enfermedad y en salud; y renunciando a todos los otros te guardarás sólo para él, en tanto que los dos vivieren?

(La mujer contestará:)

Sí lo haré.

(Entonces el ministro preguntará:)

¿Quién entrega a esta mujer para ser casada con este hombre?

(El padre de la mujer, o quienquiera la da en matrimonio, contestará:)

Yo (o su madre y yo).

(Entonces el ministro hará que el hombre y la mujer unan sus manos derechas y hará que el hombre, usando sus nombres, repita después de él:)

Yo, _____, te tomo a ti, _____, para que seas mi legítima esposa, para tenerte y conservarte, de este día en adelante, para bien, o para mal, en riquezas, y en pobreza, en enfermedad y en salud, para amarte y estimarte, hasta que la muerte nos separe, de acuerdo con la santa ley de Dios; y en prueba de ello te empeño mi fe.

(Entonces el ministro hará que la mujer, usando sus nombres, repita después de él:)

Yo, _____, te tomo a ti, _____, para que seas mi legítimo esposo, para tenerte y conservarte, de este día en adelante, para bien, o para mal, en riqueza, y en pobreza, en enfermedad y en salud, para amarte y estimarte, hasta que la muerte nos separe, de acuerdo con la santa ley de Dios; y en prueba de ello te empeño mi fe.

(Si se desea un intercambio de anillos, el ministro pedirá los anillos, entregará el anillo al hombre y dirá:)

_____, pon este anillo en el dedo de tu novia y repite después de mí: Te doy este anillo como muestra y prenda de nuestra fe constante y amor permanente.

(El ministro entregará el anillo entonces a la mujer y dirá:)

_____, pon este anillo en el dedo de tu novio y repite después de mí: Te doy este anillo como muestra y prenda de nuestra fe constante y amor permanente.

(Aquí puede ofrecerse la siguiente oración, o una oración improvisada que cierre con la Oración del Señor.)

Oh Dios eterno, creador y preservador de toda la humanidad, dador de toda gracia espiritual, autor de la vida eterna, bendice a estos tus hijos, a quienes bendecemos en tu nombre. Bendice este matrimonio y hazlo para ellos fuente de bienestar abundante y perdurable. Míralos benignamente para que puedan amarse, honrarse y estimarse uno al otro. Que su afecto mutuo nunca cambie, dude, ni decline. Dirígelos y fortalécelos en el cumplimiento de todo sus deberes. Bendice el hogar que establecen. Enséñales a ordenar su casa bien y sabiamente, y a considerar todas sus posesiones como regalos tuyos para ser empleados en tu servicio. Que vivan juntos en fidelidad y paciencia, en sabiduría y verdadera piedad, que su casa sea un asilo de bendición y un lugar de paz, por medio de Jesucristo nuestro Señor. Amén.

(Entonces el ministro hará que el hombre y la mujer se tomen la mano derecha y poniendo su mano sobre las de ellos dirá:)

Por cuanto _____ y _____ han consentido unirse en santo matrimonio, y han dado testimonio de lo mismo ante Dios y estos testigos y para este fin han empeñado su fe cada uno al otro, y han declarado lo mismo por la unión de las manos [*y se han dado y recibido los anillos*]; yo los declaro marido y esposa, en el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo. Los que Dios ha unido ningún hombre los separe. Amén.

(Entonces el ministro dará esta bendición,)

Que Dios el Padre, Dios el Hijo, y Dios el Espíritu Santo, los bendiga, los preserve y los guarde; que el Señor misericordioso les vea con su favor, y de tal modo los llene de toda bendición espiritual y gracia que vivan así juntos en esta vida de modo que tengan vida eterna en el mundo venidero. Amén.

B. Ceremonia de matrimonio—Forma corta

5680. *(En el día y la hora fijada para solemnizar el matrimonio, las personas por casarse estarán de pie juntas, el hombre a mano derecha de la mujer, el ministro dirá:)*

Mis amigos, la ordenanza de matrimonio fue instituida por el Dios mismo en el huerto de Edén, y es uno de los lazos más solemnes y obligatorios, porque involucra las sagradas relaciones del hogar y la familia. Su felicidad para el futuro dependerá grandemente de la fidelidad con que se estimen y se guarden los votos de su matrimonio. Debe haber afecto mutuo el uno para el otro, y el pacto matrimonial debe guardarse con pureza de espíritu, así como en palabra y hecho, si quieren cosechar frutos plenos de felicidad en su matrimonio.

Si consienten libremente y sin reserva, y con determinación precavida a guardar el pacto del matrimonio, desean entrar en el estado santo del matrimonio, confirmarán lo mismo tomándose uno al otro por la mano derecha.

(Con sus manos unidas, el ministro se dirigirá al hombre por nombre, y preguntará:)

¿Tomas a esta mujer para ser tu legítima esposa, para vivir juntos conforme a las ordenanzas de Dios en el santo estado del matrimonio? ¿La amarás, la confortarás, la honrarás y la cuidarás, en enfermedad y en salud; y abandonando a todas las otras, te conservarás sólo para ella, en tanto que los dos vivieren?

(El hombre contestará:)

Sí, lo haré.

(Entonces el ministro se dirigirá a la mujer por nombre, y preguntará:)

¿Tomas a este hombre para ser tu legítimo esposo, para vivir juntos conforme a las ordenanzas de Dios en el santo estado del matrimonio? ¿Lo

amarás, lo confortarás, lo honrarás y lo cuidarás, en enfermedad y en salud; y abandonando a todos los otros, te conservarás sólo para él, en tanto que los dos vivieren?

(La mujer contestará:)

Sí, lo haré.

(Entonces el ministro pondrá su mano derecha sobre sus manos unidas y dirá:)

Por cuanto ellos han hecho pacto matrimonial ante Dios, y en presencia de estos testigos, por la autoridad que me ha sido dada como ministro de la iglesia de Jesucristo, declaro que _____ y _____ son ahora marido y esposa, según la ordenanza de Dios y la ley del estado, en el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo. Los que Dios ha unido ningún hombre los separe. Amén.

(Entonces el ministro ofrecerá una oración apropiada.)

Capítulo 5

EL SERVICIO FÚNEBRE

5700. En la casa, la iglesia o la capilla fúnebre.

Frases de apertura

(El ministro abrirá el servicio con una frase de apertura, como una de las siguientes:)

“Pero yo sé que mi Redentor vive,
y que al fin se levantará sobre el polvo,
y que después de deshecha esta mi piel,
en mi carne he de ver a Dios.
Lo veré por mí mismo;
mis ojos lo verán, no los de otro” (Job 19:25-27a).

“Dios es nuestro amparo y fortaleza,
nuestro pronto auxilio en las tribulaciones.
Por tanto, no temeremos, aunque la tierra sea removida
y se traspasen los montes al corazón del mar;
aunque bramen y se turben sus aguas,
y tiemblen los montes a causa de su braveza” (Sal 46:1-3).

“De cierto, de cierto os digo: Viene la hora, y ahora es, cuando los muertos oirán la voz del Hijo de Dios, y los que la oigan vivirán” (Juan 5:25).

“Le dijo Jesús:

—Yo soy la resurrección y la vida; el que cree en mí, aunque esté muerto, vivirá. 26 Y todo aquel que vive y cree en mí, no morirá eternamente” (Juan 11:25-26).

“Bendito sea el Dios y Padre de nuestro Señor Jesucristo, Padre de misericordias y Dios de toda consolación, 4 el cual nos consuela en todas nuestras tribulaciones, para que podamos también nosotros consolar a los que están en cualquier tribulación, por medio de la consolación con que nosotros somos consolados por Dios” (2 Cor 1:3-4).

“Pues esta leve tribulación momentánea produce en nosotros un cada vez más excelente y eterno peso de gloria; 18 no mirando nosotros las cosas que se ven, sino las que no se ven, pues las cosas que se ven son temporales, pero las que no se ven son eternas” (2 Cor 4:17-18).

“Yo ya estoy próximo a ser sacrificado. El tiempo de mi partida está cercano. He peleado la buena batalla, he acabado la carrera, he guardado la fe. Por lo demás, me está reservada la corona de justicia, la cual me dará el Señor, juez justo, en aquel día; y no sólo a mí, sino también a todos los que aman su venida” (2 Tim 4:6-8).

Himnos

(Entonces se cantará o se tocará un himno. Después el ministro leerá una porción de las Escrituras, como una de las siguientes):

Lecturas bíblicas

“Hazme saber, Jehová, mi fin
y cuánta sea la medida de mis días;
sepa yo cuán frágil soy.
Diste a mis días término corto
y mi edad es como nada delante de ti;
ciertamente, es apenas un soplo todo ser humano que vive. Selah
Ciertamente, como una sombra es el hombre;
ciertamente, en vano se afana;
amontona riquezas y no sabe quién las recogerá.
Y ahora, Señor, ¿qué esperaré?
Mi esperanza está en ti” (Sal 39:4-7).

“Señor, tú nos has sido refugio
de generación en generación.
Antes que nacieran los montes
y formarás la tierra y el mundo,
desde el siglo y hasta el siglo, tú eres Dios.

Ciertamente mil años delante de tus ojos
son como el día de ayer, que pasó,
y como una de las vigiliass de la noche.

Acabamos nuestros años como un pensamiento.
Los días de nuestra edad son setenta años.
Si en los más robustos son ochenta años,
con todo, su fortaleza es molestia y trabajo,
porque pronto pasan y volamos.

Enséñanos de tal modo a contar nuestros días
que traigamos al corazón sabiduría” (Sal 90:1-2, 4, 9-10, 12).

“Pero ahora Cristo ha resucitado de los muertos; primicias de los que murieron es hecho, pues por cuanto la muerte entró por un hombre, también por un hombre la resurrección de los muertos. Así como en Adán todos mueren, también en Cristo todos serán vivificados. Pero cada uno en su debido orden: Cristo, las primicias; luego los que son de Cristo, en su venida. Luego el fin, cuando entregue el Reino al Dios y Padre, cuando haya suprimido todo dominio, toda autoridad y todo poder.

Preciso es que él reine hasta que haya puesto a todos sus enemigos debajo de sus pies. Y el postrer enemigo que será destruido es la muerte,

Os digo un misterio: No todos moriremos; pero todos seremos transformados, en un momento, en un abrir y cerrar de ojos, a la final trompeta, porque se tocará la trompeta, y los muertos serán resucitados incorruptibles y nosotros seremos transformados,

Cuando esto corruptible se haya vestido de incorrupción y esto mortal se haya vestido de inmortalidad, entonces se cumplirá la palabra que está escrita: ‘Sorbida es la muerte en victoria.’ ‘¿Dónde está, muerte, tu aguijón? ¿Dónde, sepulcro, tu victoria?’, porque el aguijón de la muerte es el pecado, y el poder del pecado es la Ley. Pero gracias sean dadas a Dios, que nos da la victoria por medio de nuestro Señor Jesucristo.

Así que, hermanos míos amados, estad firmes y constantes, creciendo en la obra del Señor siempre, sabiendo que vuestro trabajo en el Señor no es en vano” (1 Cor 15:20-26, 51-52, 54-58).

Después de esto miré, y vi una gran multitud, la cual nadie podía contar, de todas las naciones, tribus, pueblos y lenguas. Estaban delante del trono y en la presencia del Cordero, vestidos de ropas blancas y con palmas en sus manos.

Clamaban a gran voz, diciendo:

‘¡La salvación pertenece a nuestro Dios,
que está sentado en el trono,
y al Cordero!’

Y todos los ángeles que estaban en pie alrededor del trono y de los ancianos y de los cuatro seres vivientes, se postraron sobre sus rostros delante del trono y adoraron a Dios, 12 diciendo:

¡Amén!
La bendición, la gloria,
la sabiduría, la acción de gracias,
la honra, el poder y la fortaleza
sean a nuestro Dios
por los siglos de los siglos.
¡Amén!’

Entonces uno de los ancianos habló, diciéndome: ‘Estos que están vestidos de ropas blancas, ¿quiénes son y de dónde han venido?’ Yo le dije: ‘Señor, tú lo sabes’. Él me dijo: ‘Éstos son los que han salido de la gran tribulación; han lavado sus ropas y las han blanqueado en la sangre del Cordero. Por eso están delante del trono de Dios y lo sirven día y noche en su templo. El que está sentado sobre el trono extenderá su tienda junto a ellos.

‘Ya no tendrán hambre ni sed, y el sol no caerá más sobre ellos, ni calor alguno, porque el Cordero que está en medio del trono los pastoreará y los guiará a fuentes de aguas vivas. Y Dios enjugará toda lágrima de los ojos de ellos’ (Ap 7:9-17).

Oración

(Entonces el ministro hará una oración espontánea o usará la siguiente la oración):

Oh Dios de vida, tal como hemos aprendido de nuestras experiencias, venimos a ti en la hora de la muerte. Sabemos cuánto nos amas y que puedes convertir aún la sombra de la muerte en la luz de la mañana. Ayúdanos ahora a esperar ante ti con corazones reverentes y sumisos. Abre nuestros ojos y nuestra comprensión en este momento y habla a nuestro corazón y a nuestra alma.

Bendice a aquellos que sienten este dolor más profundamente, y haz que los lazos del amor cristiano nos unan más, para que podamos compartir con ellos esa fuerza espiritual y esa fe en Dios que es nuestra por el amor de Cristo, en cuyo nombre oramos. Amén.

Mensaje y oración

(Entonces el ministro predicará un mensaje fúnebre. Se puede cerrar el servicio con una oración espontánea, y la siguiente bendición):

Bendición

Que la gracia del Señor Jesucristo, el amor de Dios el Padre, y la comunión del Espíritu Santo more ahora con nosotros y para siempre. Amén.

5725. Junto a la tumba.

Lecturas de las Escrituras

(El ministro leerá una breve porción de la escritura, como una de las siguientes):

“Alzaré mis ojos a los montes.

¿De dónde vendrá mi socorro?

Mi socorro viene de Jehová,

que hizo los cielos y la tierra.

No dará tu pie al resbaladero

ni se dormirá el que te guarda.

Por cierto, no se adormecerá ni dormirá

el que guarda a Israel.

Jehová es tu guardador,

Jehová es tu sombra a tu mano derecha.

El sol no te fatigará de día

ni la luna de noche.

Jehová te guardará de todo mal,

él guardará tu alma.

Jehová guardará tu salida y tu entrada

desde ahora y para siempre” (Sal 121).

“No se turbe vuestro corazón; creéis en Dios, creed también en mí. En la casa de mi Padre muchas moradas hay; si así no fuera, yo os lo hubiera dicho; voy, pues, a preparar lugar para vosotros. Y si me voy y os preparo lugar, vendré otra vez y os tomaré a mí mismo, para que donde yo esté, vosotros también estéis. Y sabéis a dónde voy, y sabéis el camino.

Le dijo Tomás:

—Señor, no sabemos a dónde vas; ¿cómo, pues, podemos saber el camino?

Jesús le dijo:

—Yo soy el camino, la verdad y la vida; nadie viene al Padre sino por mí” (Juan 14:1-6).

Sepelio

(Entonces el ministro leerá una de las siguientes declaraciones):

“Entonces vi un cielo nuevo y una tierra nueva, porque el primer cielo y la primera tierra habían pasado y el mar ya no existía más. Y yo, Juan, vi la santa ciudad, la nueva Jerusalén, descender del cielo, de parte de Dios, ataviada como una esposa hermoseedada para su esposo. Y oí una gran voz del cielo, que decía: ‘El tabernáculo de Dios está ahora con los hombres. Él morará con ellos, ellos serán su pueblo y Dios mismo estará con ellos como su Dios. Enjugará Dios toda lágrima de los ojos de ellos; y ya no habrá más muerte, ni habrá más llanto ni clamor ni dolor, porque las primeras cosas ya pasaron.’”

“El que estaba sentado en el trono dijo: ‘Yo hago nuevas todas las cosas’. Me dijo: ‘Escribe, porque estas palabras son fieles y verdaderas’. Y me dijo: ‘Hecho está. Yo soy el Alfa y la Omega, el principio y el fin. Al que tiene sed, le daré gratuitamente de la fuente del agua de vida. El vencedor heredará todas las cosas, y yo seré su Dios y él será mi hijo’” (Ap 21:1-7).

“Después me mostró un río limpio, de agua de vida, resplandeciente como cristal, que fluía del trono de Dios y del Cordero. En medio de la calle de la ciudad y a uno y otro lado del río estaba el árbol de la vida, que produce doce frutos, dando cada mes su fruto; y las hojas del árbol eran para la sanidad de las naciones. Y no habrá más maldición. El trono de Dios y del Cordero estará en ella, sus siervos lo servirán, verán su rostro y su nombre estará en sus frentes.

Allí no habrá más noche; y no tienen necesidad de luz de lámpara ni de luz del sol, porque Dios el Señor los iluminará y reinarán por los siglos de los siglos” (Ap 22:1-5).

Oración y bendición

(Entonces el ministro puede ofrecer una oración espontánea y concluir con la siguiente bendición):

Que el Dios de paz que resucitó a nuestro Señor Jesús de los muertos, el gran pastor de las ovejas, por la sangre del pacto eterno, los haga aptos en toda buena obra para que hagan su voluntad, obrando en ustedes lo que es agradable delante de Él, por Jesucristo; a Él sea la gloria por los siglos de los siglos. Amén.

Capítulo 6

LA ORDENACIÓN DE MINISTROS

A. Reglamento

5750. La porción del ritual de ordenación titulada, “Examen de Candidatos” (5772) tiene la autoridad de ley estatutaria, y debe acatarse como está prescrita.

5752. El Consejo de Ordenación planificará el servicio de ordenación y el Superintendente General lo presidirá (1935). En ausencia del Superintendente General (3091), él nombrará su representante. Si ninguno de los anteriores está presente, el superintendente del distrito lo hará (1310:23). El Consejo de Ordenación asistirá en las varias partes del servicio y en el acto de ordenación (1405; 3070:6).

B. Orden para la ordenación de ministros

Llamado a la adoración

5755. *(El ministro designado comenzará el servicio con un llamado a la adoración, como Is 52:7; 1 Cor 1:21-24; 2 Cor 4:5-6).*

Himno

(Entonces la congregación entonará un himno apropiado.

Invocación

(Entonces el ministro designado hará la invocación):

Omnipotente Dios, dador de toda buena dádiva que por el Espíritu Santo has establecido ministros ordenados en la iglesia, concédenos tu ayuda en este servicio para la ordenación de estos ministros, y mira misericordiosamente a *estos tus siervos*, llamados ahora a este cargo. Llénalos con la verdad de tu doctrina, y adórnalos con la inocencia de la vida para que por la palabra y el buen ejemplo *ellos* puedan servirte fielmente en este cargo para la gloria de tu nombre y la edificación de tu iglesia, por los méritos de nuestro Salvador, Jesucristo que vive y reina contigo y con el Espíritu Santo, por todos los siglos. Amén.

Sermón

(Entonces el Superintendente General o el ministro designado [3091] predicará el sermón de ordenación).

Presentación de Candidatos

5758. *(Después el superintendente del distrito o el representante designado hará que aquellos que serán ordenados se pongan de pie y los presentará al Superintendente General, diciendo):*

Yo presento a *(lea los nombres en voz alta)* para ser ordenado(s) como ministro(s) en La Iglesia Wesleyana y en la iglesia universal.

Aceptación de Candidatos

(Entonces el ministro que preside [5752] dirá a los presentes):

Queridos amigos, *estos son* los candidatos que hoy proponemos ordenar como ministros. Porque, después del debido examen, encontramos que *ellos están* verdaderamente llamados a esta función y ministerio, y que *están* calificados para lo mismo.

(Los que serán ordenados se sentarán después de lo cual los ministros designados leerán la Epístola y el Evangelio, respectivamente:)

La Epístola

5762. “Del evangelio, del cual yo fui hecho ministro por el don de la gracia de Dios que me ha sido dado según la acción de su poder.”

“A mí, que soy menos que el más pequeño de todos los santos, me fue dada esta gracia de anunciar entre los gentiles el evangelio de las insondables riquezas de Cristo, y de aclarar a todos cuál sea el plan del misterio escondido desde los siglos en Dios, el creador de todas las cosas” (Ef 3:6-9).

“Y él mismo constituyó a unos, apóstoles; a otros, profetas; a otros, evangelistas; a otros, pastores y maestros, a fin de perfeccionar a los santos para la obra del ministerio, para la edificación del cuerpo de Cristo, hasta que todos lleguemos a la unidad de la fe y del conocimiento del Hijo de Dios, al hombre perfecto, a la medida de la estatura de la plenitud de Cristo” (Ef 4:11-13).

El Evangelio

5765. “Volvió, pues, Jesús a decirles:

—De cierto, de cierto os digo: Yo soy la puerta de las ovejas.

“Yo soy la puerta: el que por mí entre será salvo; entrará y saldrá, y hallará pastos. El ladrón no viene sino para hurtar, matar y destruir; yo he venido para que tengan vida, y para que la tengan en abundancia.

“Yo soy el buen pastor; el buen pastor su vida da por las ovejas. Pero el asalariado, que no es el pastor, de quien no son propias las ovejas, ve venir al lobo y deja las ovejas y huye, y el lobo arrebató las ovejas y las dispersa. Así que el asalariado huye porque es asalariado y no le importan las ovejas.

“Yo soy el buen pastor y conozco mis ovejas, y las mías me conocen, así como el Padre me conoce y yo conozco al Padre; y pongo mi vida por las ovejas. Tengo, además, otras ovejas que no son de este redil; a éstas también debo atraer y oirán mi voz, y habrá un rebaño y un pastor” (Juan 10:7, 9-16).

El Cargo

5768. *(Entonces el ministro que preside [3091; 5752] pedirá a los candidatos que se pongan de pie para el Cargo y el Examen y se dirigirá a los candidatos, dando el Cargo):*

Queridos siervo(s) de Dios:

Ustedes han oído, en su examen privado por la junta distrital de desarrollo ministerial y en el mensaje que se acaba de predicar, algo de la importancia del ministerio al que están llamados. *Ustedes* son *pastores* bajo el Buen Pastor, el Señor Jesús, llamados a enseñar y a amonestar, a alimentar y proveer para la familia del Señor, para traer a los perdidos al redil, y llevar a cada persona hacia la plenitud de la estatura de Cristo.

Recuerden siempre la grandeza de esta responsabilidad y entréguese sin reservas al ministerio al que Dios *los* ha llamado. *Les encargamos* que oren cada día buscando la dirección y fortaleza divina para que por su estudio de las Escrituras y su propio crecimiento y desarrollo personal, *ustedes* puedan ser ejemplos del ideal de Cristo y llevar a sus rebaños a vivir siguiendo su ejemplo y sus instrucciones.

Examen de los Candidatos

5772. *(Entonces mientras los candidatos siguen de pie, el ministro que preside [3091; 5752] administrará el Examen de los Candidatos:)*

Esta congregación representa la iglesia de Jesucristo en todo lugar como testigos de sus respuestas a las preguntas que *les haremos*. De esta manera entenderemos su pensamiento y voluntad sobre estos asuntos, y *ustedes* también podrán ser motivados hacia mayor fidelidad al hacer sus deberes.

Pregunta: ¿Es su sincera convicción de que usted ha sido llamado por Dios al cargo y trabajo de un ministro, y está convencido de que debe cumplirse ese llamado sirviendo como ministro ordenado en La Iglesia Wesleyana y entre el pueblo de Dios en todas partes?

Respuesta: Esta es mi sincera convicción

Pregunta: ¿Cree usted que las Sagradas Escrituras son la Palabra de Dios escrita, plenamente inspirada e inerrante, que contiene toda doctrina suficiente y necesaria para la salvación eterna por medio de la fe en Cristo Jesús? ¿Está comprometido a instruir a las personas con las Escrituras para que ellos puedan nacer de nuevo en Cristo, consagrarse a vivir en santidad, y prepararse a servir para la edificación de la comunidad cristiana en los tiempos actuales?

Respuesta: Todo esto creo, y lo acepto como mi deber.

Pregunta: ¿Acepta usted cordialmente nuestros Artículos de Fe y las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad, y se compromete a declararlos y defenderlos? ¿Y reconoce su responsabilidad y acepta con alegría su obligación de promover y apoyar a La Iglesia Wesleyana y todas las instituciones y los ministerios aprobados por ella?

Respuesta: Sí, lo hago.

Pregunta: ¿Se compromete a ministrar con diligencia las doctrinas, sacramentos y disciplinas de Cristo, y a desafiar toda doctrina extraña que sea contraria a la Palabra de Dios dondequiera que se levante?

Respuesta: Lo haré, con la ayuda de Dios.

Pregunta: ¿Está decidido a ser diligente en la lectura de la Palabra y la oración eficaz, y se esforzará para que su estilo de vida y gobierno de la familia sean ejemplares hasta donde le sea posible?

Respuesta: Sí lo haré, con la ayuda de Dios.

Pregunta: Creyendo que la responsabilidad y aceptación de la autoridad es el plan de Dios para su iglesia, ¿se someterá con alegría a la dirección de los que la iglesia pone sobre usted en la realización de su trabajo?

Respuesta: Lo haré alegremente.

Pacto con los Cónyuges de los Candidatos

5775. *(Entonces, si se desea, el ministro que preside [3091; 5752] puede llamar a los cónyuges de los candidatos a ponerse de pie al lado de ellos, y les dirigirá la palabra diciendo):*

Las Escrituras nos enseña que un cónyuge será un(a) compañero(a) amoroso(a) en el ministerio de su pareja. Usted ha sido testigo del examen de su pareja en el cual se han declarado el compromiso al trabajo y las responsabilidades del ministerio. Su participación en los propósitos de Dios para el ministerio a través de su pareja también es importante. Se requiere que comparta en la oración, extienda amor y compasión a todos, llevando el ejemplo de la armonía en el matrimonio y lo saludable de la familia. ¿Como pareja de su ser querido que está ingresando en el grupo de ministros ordenados en la Iglesia, ¿se dedicará usted a complementar y abrazar el ministerio como Dios se lo permita?

Respuesta: Sí, lo haré por la gracia de Dios.

El Acto de la Ordenación

5782. *(Entonces los candidatos para la ordenación se arrodillarán, y, si se quiere, su cónyuge puede arrodillarse a su lado, y el ministro que preside [3091; 5752] y los miembros del Consejo de Ordenación impondrán sus manos en la cabeza de cada uno a la vez, y el ministro que preside [3091; 5752] dirá):*

(Nombre), al imponer nuestras manos sobre usted, rogamos al Señor que le dé un derramamiento extraordinario del Espíritu Santo necesario para su servicio como ministro ordenado en la Iglesia. Que la unción de Dios le permita ser un fiel exponente de su Palabra, y un instrumento para sus santos sacramentos, en el nombre del Padre, el Hijo y el Espíritu Santo. ¡Amén!

(Nombre), tome la autoridad para predicar la Palabra de Dios, administrar los santos sacramentos, y realizar los deberes de un ministro ordenado en la Iglesia.

Oración de investidura

5785. *(Entonces el ministro que preside [3091; 5752] u otro ministro designado hará una oración espontánea de investidura o usará la siguiente:)*

Padre nuestro, te pedimos que envíes sobre *estos tus siervos* tus bendiciones celestiales: que *ellos* puedan ser revestidos con rectitud y el poder del Espíritu Santo. Que al proclamar tu Palabra tenga éxito y que nunca sea hablada en vano. También concede que nosotros podamos tener la gracia para escuchar

y recibir lo que *ellos entregarán* de Tu Santa Palabra como medios de nuestra salvación; y que en todas nuestras palabras y hechos podamos buscar tu gloria, y el crecimiento de tu reino, a través de Jesucristo nuestro Señor. Ayúdanos, oh Señor, en todos nuestros hechos, con tu gran favor, y favorécenos con tu ayuda constante para que en todos nuestros trabajos iniciados, continuados y acabados en ti, nosotros podamos glorificar Tu santo nombre, y finalmente por tu misericordia obtener la vida eterna por medio de Jesucristo nuestro Señor. Amén.

La mano derecha de fraternidad

5788. *(Los ministros recién ordenados se levantarán, y el ministro que preside [3091; 5752] y los miembros del Consejo de Ordenación extenderán a cada uno la mano derecha de fraternidad, dando la bienvenida a los ministros recién ordenados a la obra y al trabajo del ministerio. Entonces el ministro que preside puede invitar a la congregación para que pase a saludar a los ministros recién ordenados, y el servicio puede cerrarse con la siguiente bendición:)*

La Bendición

5792. “Que el Dios de paz, que resucitó de los muertos a nuestro Señor Jesucristo, el gran pastor de las ovejas, por la sangre del pacto eterno, os haga aptos en toda obra buena para que hagáis su voluntad, haciendo él en vosotros lo que es agradable delante de él por Jesucristo; al cual sea la gloria por los siglos de los siglos. Amén” (Heb 13:20-21).

Capítulo 7

COMISIÓN DE MINISTROS

A. Reglamento

5800. La porción la ceremonia para comisionar ministros titulada “Examen de Candidatos” (5825) tiene la autoridad de ley estatutaria, y debe seguirse como está prescrita.

5805. El Consejo de Ordenación planificará el servicio de ordenación (1405) y el Superintendente General lo presidirá (1935:41). En ausencia del Superintendente General (3091), él nombrará su representante. Si ninguno de los anteriores está presente, el superintendente del distrito (1310:23) lo hará. El Consejo de Ordenación asistirá a quien presida en las varias partes del servicio y en el acto de ordenación (1405; 3059:1f).

B. Orden para comisionar a ministros

Invocación

5810. *(El ministro designado hará una invocación espontánea).*

Himno

(Entonces la congregación participará cantando un himno o canto apropiado a la ocasión.

Lectura de la Escritura

(Entonces el ministro designado leerá una porción de la Escritura, como 1 Tim 6:3-16; 2 Tim 1:6-14; 2:1-16, 22-26; 4:1-8; Ti 2:11-15; 3:3-9).

Sermón

(Entonces puede darse un sermón o una charla. [3091]).

Presentación de candidatos

5815. *(Entonces el ministro designado traerá a los candidatos y los presentará al Superintendente de General, diciendo):*

Yo les presento a *(lea los nombres)* para ser comisionados como *ministros* en La Iglesia Wesleyana.

(Entonces el ministro que preside [3091; 5805] dirá a las personas:)

Queridos amigos, *éstos son los* que hoy proponemos comisionar de ministros, Dios mediante. Porque, después del debido examen, encontramos que *ellos están* verdaderamente llamados a esta función y ministerio, y que *están* calificados para el mismo.

El cargo

5820. *(Entonces el ministro que preside [3091; 5805] se dirigirá a los candidatos, dando el cargo):*

Querido(s) Siervo(s) de Dios:

Ustedes han oído, en su examen privado por la junta del distrito de desarrollo ministerial y en el mensaje predicado acerca de la relevancia del ministerio al que has sido llamado. *Ustedes son pastores* bajo el Buen Pastor, el Señor Jesús, llamados a enseñar y a amonestar, a alimentar y proveer para la familia del Señor, para traer al redil a la oveja perdida, y llevar a cada creyente hacia la plenitud de la estatura de Cristo.

Recuerden siempre la grandeza de esta responsabilidad y entréguese sin reservas al ministerio al que Dios los ha llamado. *Les encargamos* que oren cada día buscando la dirección y fortaleza divina para que por su estudio de las Escrituras y su propio crecimiento y desarrollo personal puedan imitar a Cristo y llevar a la grey a seguir Su ejemplo y enseñanzas.

Examen de los candidatos

5825. *(Entonces el ministro presidiendo [3091; 5805] administrará el examen a los candidatos):*

Pregunta: ¿Es su sincera convicción de que usted ha sido llamado de Dios para servir como un ministro comisionado en La Iglesia Wesleyana?

Respuesta: Ésta es mi sincera convicción.

Pregunta: ¿Cree usted que las Sagradas Escrituras son la Palabra de Dios escrita, plenamente inspirada e inerrante, que contiene toda doctrina suficiente y necesaria para la salvación eterna por medio de la fe en Cristo Jesús? ¿Está

comprometido a instruir a las personas con las Escrituras para que ellos puedan nacer de nuevo en Cristo, comprometerse a vivir en santidad, y estar dispuestos a servir para la edificación de la comunidad cristiana en los tiempos actuales?

Respuesta: Todo esto creo, y lo acepto como mi deber.

Pregunta: ¿Acepta usted cordialmente nuestros Artículos de Fe y las Guías y Ayudas para Vivir en Santidad, y se compromete a declararlos y defenderlos? ¿Y reconoce usted su responsabilidad y acepta con alegría su obligación de promover y apoyar a La Iglesia Wesleyana y todas las instituciones y ministerios aprobadas por La Iglesia Wesleyana?

Respuesta: Sí, lo acepto.

Pregunta: ¿Está usted dispuesto a ministrar con diligencia las doctrinas, sacramentos y disciplinas de Cristo, y siempre diligente a desafiar toda doctrina extraña que sea contraria a la Palabra de Dios dondequiera que se levante?

Respuesta: Lo haré, con la ayuda de Dios.

Pregunta: ¿Será usted diligente en la lectura de la Palabra y la oración eficaz, y se esforzará en llevar un estilo ejemplar de vida y gobierno de la familia hasta donde le sea posible?

Respuesta: Sí lo haré, con la ayuda de Dios.

Pregunta: Como la responsabilidad y aceptación de la autoridad es el plan de Dios para su iglesia, ¿aceptará usted alegremente la dirección de aquellos a quienes la Iglesia pudiera poner sobre usted en la realización de su trabajo?

Respuesta: *Lo haré alegremente.*

Pacto con cónyuges de candidatos

5835. *(Entonces, si se desea, el ministro que preside [3091; 5805] puede llamar a los cónyuges de los candidatos a ponerse de pie al lado de ellos, y les dirá):*

La Escritura nos enseña que un cónyuge será un(a) ayudador(a) amoroso(a) en el ministerio de su compañero(a). Usted ha sido testigo del examen de su compañero(a) de matrimonio cuando han declarado el compromiso al trabajo y las responsabilidades del ministerio. Su participación en los propósitos de Dios para el ministerio a través de su compañero(a) de matrimonio también es importante. Se requiere que le acompañe en la oración, extienda amor y compasión a todos, siendo ejemplo de la armonía en el matrimonio y lo saludable de la familia. Como compañero(a) de su ser querido que está ingresando en las líneas de ministros ordenados en la Iglesia, ¿se dedicará usted a complementar y abrazar el ministerio como Dios se lo permita?

Respuesta: Sí, por la gracia de Dios.

El acto de comisionar

5840. *(Entonces los candidatos para ser comisionados se arrodillarán, y, si se quiere, sus cónyuges pueden arrodillarse a sus lados, y el ministro que preside [3091; 5805] y los miembros del Consejo de Ordenación impondrán sus manos en la cabeza de cada uno a la vez, y el ministro presidiendo dirá:)*

(Nombre), al imponer nuestras manos sobre usted, rogamos al Señor que le dé un derramamiento extraordinario del Espíritu Santo necesario para su servicio como ministro ordenado en la Iglesia. Que la unción de Dios le permita ser un fiel exponente de su Palabra, y un instrumento para sus santos sacramentos, en el nombre del Padre, el Hijo y el Espíritu Santo. ¡Amén!

(Nombre), tome la autoridad para predicar la Palabra de Dios, administrar los santos sacramentos, y realizar los deberes de un ministro ordenado en la Iglesia.

Oración por investidura de Poder

5845. *(Entonces el ministro designado hará una oración espontánea pidiendo la Unción y la investidura del Poder del Espíritu Santo para cada candidato).*

La mano derecha de fraternidad

(Los ministros recién comisionados se levantarán, y el ministro que preside [3091; 5805] y los miembros del Consejo de Ordenación extenderán a cada uno la mano derecha de fraternidad, dando la bienvenida a los ministros recién comisionados a la obra y al trabajo del ministerio. Entonces el ministro que preside puede invitar a la congregación para que pase a saludar a los ministros recién comisionados, y se puede cerrar el servicio con la siguiente bendición):

La bendición

“Que el Dios de paz, que resucitó de los muertos a nuestro Señor Jesucristo, el gran pastor de las ovejas, por la sangre del pacto eterno, os haga aptos en toda obra buena para que hagáis su voluntad, haciendo él en vosotros lo que es agradable delante de él por Jesucristo; al cual sea la gloria por los siglos de los siglos. Amén” (Heb 13:20-21).

Capítulo 8

COMISIÓN DE OBREROS LAICOS

5850. El Consejo de Ordenación planificará el servicio para comisionar a los obreros laicos (1405), y el Superintendente General lo presidirá cuando esté presente. En ausencia del Superintendente General, él nombrará a su representante. (3091) Si ninguno de los anteriores está presente, el superintendente del distrito presidirá (1310:23).

5855. Orden para comisionar obreros laicos.

(Se puede adaptar este ritual para comisionar a cualquier obrero laico, incluyendo a obreros especiales, como director de música, director de formación espiritual, director del ministerio de jóvenes, ministro de alabanza, líder de niños, cónyuge en el ministerio; misioneros laicos, como médicos, enfermeros, maestros, cónyuges de misioneros ordenados, obreros oficinistas; y cualquier otro obrero laico comisionado por una conferencia distrital. En cada caso, el ministro que preside [3091; 5850] y otros que ayudan en el servicio de comisionar [1405; 3470; 3490] insertará el título de la comisión otorgada en los espacios en blanco, y hará tales otras adaptaciones o modificaciones como sean necesarias).

Invocación

5860. *(El ministro que preside u otro ministro designado hará una invocación espontánea).*

Himno

(Entonces la congregación cantará un himno o canto apropiado a la ocasión).

Lectura bíblica

(Entonces el ministro que preside u otro ministro designado hará una lectura bíblica, como una de las siguientes: Hch 2:41-44, 6:1-8; Rom 12:4-15; 1 Cor 12:4-12).

Sermón

(Entonces el ministro que preside u otro ministro designado puede predicar un sermón o mensaje declarando la necesidad y función de los obreros laicos.)

Presentación de Candidatos

5865. *(Entonces el superintendente del distrito presentará a los candidatos individualmente al Superintendente General, diciendo):*

Yo le presento a _____ para ser comisionado como _____.

(Entonces el ministro que preside [3091; 5850] se dirigirá a la congregación, diciendo):

Queridos hermanos, *éstos son* los que hoy proponemos para comisionarlos(as) como _____ en La Iglesia Wesleyana. Después de la investigación y examen, encontramos que *ellos han* llenado los requisitos declarados de la Iglesia, y creemos que son *personas* dignas y apropiadas para este servicio.

Mensaje a los candidatos

5870. *(Entonces ministro que preside [3091; 5850] dirá a los candidatos):*

Queridos hermanos, nos regocijamos en la providencia de Dios, que una puerta se abra para servir en la iglesia. Con sabiduría infinita Dios ha provisto diversidades de dones para sus obreros, distribuyendo y administrándolos según Su buena voluntad por el Espíritu Santo. Nos regocijamos como testigos de la voluntad de Dios revelada en *sus vidas*, y de su propio compromiso para crecer y usar sus *dones* para Su gloria. Dejando a un lado intereses y actividades mundanas, *ustedes* están consagrándose para la obra del Señor, como un apoyo en el ministerio. Estarán usando su talento, su tiempo, sus posesiones, sus fuerzas, y *ustedes mismos* en un sacrificio vivo a Cristo. No han entrado ligeramente en esta responsabilidad solemne, e indudablemente, en la sagrada quietud del santuario de su corazón, *ustedes* ya se han consagrado a este servicio. Lo que han hecho a solas con Dios lo hacen ahora formal y públicamente en la presencia de la Iglesia.

Preguntas a los candidatos

5875. *(Entonces el ministro que preside [3091; 5850] preguntará a los candidatos):*

¿Cree usted que ha sido llevado por el Espíritu y las providencias de Dios a comprometerse en este trabajo y a asumir los deberes de este servicio?

Respuesta: Sí.

¿Promete usted en la presencia de Dios y de esta congregación, realizar fielmente los deberes de _____ en La Iglesia Wesleyana?

Respuesta: Sí.

¿Acepta usted la Biblia como la Palabra de Dios, y la tomará como una lámpara a sus pies, y lumbrera a su camino?

Respuesta: Sí, la acepto y caminaré en su luz.

¿Será usted diligente en la oración, en el estudio de las Sagradas Escrituras, y en tales otras devociones que le ayuden a crecer en el conocimiento y amor de Dios?

Respuesta: Sí, lo haré.

¿Aceptará usted gustosamente la dirección de aquellos a quienes la Iglesia ponga sobre usted en el cumplimiento de su deber?

Respuesta: Lo haré gustosamente.

Consagración de candidatos

5880. *(Entonces los candidatos se arrodillarán por un breve tiempo de oración silenciosa y después el ministro que preside u otro ministro designado orará espontáneamente o usará la siguiente oración):*

Padre nuestro, que llamaste a Esteban, a Lidia y a otros miembros laicos al servicio de tu iglesia, mira a *estos tus siervos* que serán apartados para servir como _____. Te pedimos que les des entendimiento de Tu santo evangelio, tal firmeza de propósito cristiano, tal diligencia en servicio, y tal belleza de vida en Cristo, que sean para todos a quienes *ellos enseñen o sirvan* una revelación digna del significado y poder de la vida cristiana. Que *ellos* organicen su tiempo y alimenten sus mentes y corazones, que constantemente crezcan en la gracia y en el conocimiento de nuestro Señor Jesucristo, y aumenten continuamente la habilidad de llevar otros a Él. Concédeles la fuerza de cuerpo, mente y alma para cumplir tu voluntad en la santa tarea a la que *los* has llamado; y concédeles tu Espíritu Santo, para que desempeñen dignamente la tarea confiada a *ellos*, para bendición de toda la humanidad y para la alabanza de Cristo nuestro Salvador. Amén.

(Entonces el ministro que preside dirá a los candidatos):

Que el Espíritu del Dios vivo descienda y more con *ustedes* siempre. Que Su santa unción imparta la gracia para cada prueba, y los dones para cada deber. Que Su presencia *les* sea una columna de nube de día, y una columna de fuego de noche, en toda la jornada de la vida. Y que la bendición de Dios, Padre, Hijo y Espíritu Santo, esté con *ustedes* ahora y para siempre. Amén.

Acto de comisionar

5885. *(Entonces los candidatos se levantarán, y el ministro que preside tomará a cada uno por la mano y dirá):*

Yo te comisiono para servir como _____ en La Iglesia Wesleyana, en el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo. Amén.

Himno

Entonces la congregación cantará un himno o canto apropiado a la ocasión.

Bendición

(Entonces el ministro que preside u otro ministro designado pronunciará la bendición):

La paz de Dios, que sobrepasa todo entendimiento, guarde sus corazones y mentes en el conocimiento y amor de Dios, y de Su Hijo, Jesucristo, nuestro Señor; y la bendición de Dios Omnipotente, el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo, sea con *ustedes* y permanezca para siempre. Amén.

Capítulo 9

CEREMONIAS DE INSTALACIÓN

A. Reglas Generales

5900. Normalmente se usarán las ceremonias de instalación que se encuentran a continuación como parte de un servicio general de adoración. Se pueden planificar las otras partes del servicio, como himnos, lecturas de las Escrituras y oraciones, de tal manera que den unidad y dignidad a todo el servicio.

B. Instalación de un pastor

5905. Orden para la instalación de un pastor.

(El superintendente de distrito o su representante presidirá sobre la instalación de un pastor [1310:23]. El ministro que preside u otro ministro designado hará la invocación):

Oh Señor, nos has dado a conocer Tu voluntad de que oremos para que envíes obreros a Tu mies. Te pedimos sinceramente que envíes al mundo verdaderos maestros y ministros de Tu Palabra, para iluminar sus mentes con el conocimiento de Tu verdad, para que den a conocer fielmente todo el consejo de Dios para la salvación, a la gloria de Tu nombre y la salvación de las almas; por Jesucristo, nuestro Señor y Salvador. Amén.

(El ministro que preside u otro ministro designado puede leer una porción de las Escrituras como Juan 15:1-8 y puede predicar un mensaje apropiado. En el momento apropiado, el ministro que preside dirá a la congregación):

Muy amados, nos hemos reunido aquí en la presencia de Dios para instalar al Reverendo _____, que ha aceptado el llamado para ser el pastor de esta iglesia, y cuya instalación ha sido debidamente autorizada por el Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana.

(El pastor se presentará de pie ante el ministro que preside, quién le dirigirá la palabra diciendo):

Amado ministro y compañero, los deberes de su santo ministerio están claramente establecidos en la Palabra de Dios. Como embajador de nuestro Señor Jesucristo, primeramente deberá predicar la ley y evangelio, como están comprendidos en las Sagradas Escrituras y definidos en *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*. Esto hará sin añadir su propia opinión, como amonesta el apóstol: “Si alguno habla, hable conforme a las palabras de Dios” (1 Pe 4:11).

Se refutará con toda moderación cualquier cosa contraria a la sana doctrina como advierte la Escritura: “Porque el siervo del Señor no debe ser amigo de contiendas, sino amable para con todos, apto para enseñar, sufrido. Debe corregir con mansedumbre a los que se oponen...” (2 Tim 2:24-25).

Se debe amonestar diligentemente a los que están encomendados a su cuidado pastoral a caminar sin culpa en los mandamientos del Señor. Se debe advertir a los que cometen errores con la fidelidad que la Palabra del Señor exige de los pastores fieles, como el profeta Ezequiel fue instruido: “Hijo del hombre, yo te he puesto por atalaya a la casa de Israel” (Ez 3:17).

También serás mayordomo de los santos sacramentos que debes administrar para el consuelo del pueblo.

En vista de las bondadosas palabras del Salvador, “Dejad a los niños venir a mí” (Mc 10:14), los niños y los jóvenes de la iglesia deben ser en un sentido especial el objeto de su instrucción y cuidado pastoral.

La medida de fidelidad con que usted debe buscar al errante está establecida en las Sagradas Escrituras en las palabras del apóstol Pablo que dijo: “De noche y de día, no he cesado de amonestar con lágrimas a cada uno” (Hch 20:31).

El ejemplo de santos varones y mujeres de Dios lo impulsará a orar diligentemente por su pueblo y a ser un modelo para ellos en fe y buenas obras.

Por lo tanto, ¿se propone usted cumplir seria y diligentemente con estos deberes, y así poder responder en esta vida ante La Iglesia Wesleyana y la iglesia universal, y rendir cuentas en la vida del porvenir ante el tribunal de Cristo?

Respuesta: Sí, así me propongo con la ayuda de Dios.

“Te suplico encarecidamente delante de Dios y del Señor Jesucristo, que juzgará a los vivos y a los muertos en su manifestación y en su Reino, que prediques la palabra y que instes a tiempo y fuera de tiempo. Redarguye, reprende, exhorta con toda paciencia y doctrina, Pero tú sé sobrio en todo, soporta las aflicciones, haz obra de evangelista, cumple tu ministerio” (2 Tim 4:1-2, 5).

(La congregación se pondrá de pie y el ministro que preside les dirá:)

Y ahora, amados hermanos, yo les amonesto que reciban como su pastor, a _____ quien Dios les ha dado. Acepten la Palabra de Dios predicada por su mensajero a ustedes, para su consuelo, amonestación o instrucción, así como Cristo ha dicho: “Mirad, pues, cómo oís” (Lc 8:18).

Usen toda diligencia para que sus hijos reciban instrucción en la fe cristiana y estén presentes con ustedes en los servicios en la casa de Dios, de acuerdo con el consejo del apóstol Pablo a los padres cristianos de criar a sus hijos “en disciplina y amonestación del Señor” (Ef 6:4).

Oren por su pastor para que el ministerio ofrecido en este lugar pueda resultar en la salvación de muchas almas, y que a través de las labores

sacrificiales, ustedes, junto con su pastor, sean salvos.

Honren y estimen al que va a ministrar a sus almas. Como exhorta el apóstol Pablo: “Os rogamos, hermanos, que reconozcáis a los que trabajan entre vosotros y os presiden en el Señor y os amonestan. Tenedlos en mucha estima y amor por causa de su obra. Tened paz entre vosotros” (1 Tes 5:12-13).

¿Aceptan ahora, como iglesia cristiana, estas obligaciones?

Respuesta: Sí, con la ayuda de Dios.

(Entonces, el ministro que preside dirá al pastor:)

Basado en, sus promesas mutuas y solemnes, yo instalo ahora, a _____, como pastor de La Iglesia Wesleyana de _____, en el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo. Amén.

(Entonces el ministro que preside orará, concluyendo junto con la congregación con el Padre Nuestro. Después el ministro que preside se dirigirá a la congregación y al pastor:)

El Señor les bendiga para que traigan mucho fruto y que su fruto permanezca.

(Entonces la congregación unida cantará un canto apropiado. Después la congregación puede pasar adelante a saludar al pastor y su familia. El pastor pronunciará la bendición.)

C. Instalación de oficiales de la iglesia local

5915. Orden de instalación de oficiales de la iglesia local.

(La instalación puede celebrarse durante un servicio matutino de domingo u otro servicio apropiado inmediatamente antes del tiempo cuando los oficiales recién elegidos asuman sus deberes. La congregación unida puede cantar un canto apropiado y el pastor puede leer una porción de las Escrituras como Hechos 2:41-44; 6:1-8. Dependiendo del número de oficiales involucrados, el pastor puede leer de La Disciplina algo concerniente a sus deberes. En el momento apropiado, el pastor llamará a los oficiales recientemente elegidos ante la congregación, y se dirigirá a ellos, diciendo:)

Amados hermanos, en los Hechos de los Apóstoles vemos que cuando la iglesia primitiva crecía y el número de los discípulos se multiplicaba, y los deberes de la iglesia aumentaban, y se diversificaban, la iglesia reunió a sus miembros y escogió a siervos de buen testimonio, llenos del Espíritu Santo y de sabiduría, para ayudar en la administración de los asuntos de la iglesia; y que los oficiales así escogidos por la iglesia fueron presentados ante los apóstoles, quienes oraron y, les impusieron las manos, apartándolos así en presencia de la iglesia para los deberes de su honorable función.

De la misma manera esta iglesia, habiendo buscado primero la dirección del Espíritu divino, los ha escogido a ustedes a cargos similares para que colaboren con aquellos que ya están sirviendo y con el pastor ante el cual ustedes han venido ahora para su consagración pública.

Por consiguiente, nosotros, el pastor y los miembros de esta iglesia, los invitamos a oír y a que se unan a este voto de compromiso con Cristo y Su iglesia.

Compromiso de los oficiales

5920. Confiando en Jesucristo, la gran cabeza de la iglesia, humildemente prometo a Él y a Su iglesia que seré fiel en la medida de mi capacidad a todos los deberes conocidos y responsabilidades asignadas a mí como oficial de esta iglesia. Me empeñaré para ser constante en mi asistencia, alegre en mi servicio, generoso en mis ofrendas, abierto en mi planificación, paciente ante las pruebas, persistente ante la dificultad, y como Cristo en mi fidelidad a su servicio. Me esforzaré con el ejemplo y fomentaré la confraternidad cristiana entre todos nuestros miembros y la extensión del mensaje de la plena salvación en este país y en el extranjero. ¿Acepta usted, gustosa y solemnemente las responsabilidades de este compromiso?

Respuesta: Sí, las acepto.

(Entonces el pastor se dirigirá a la congregación, pidiéndoles que se pongan de pie, y diciendo):

Nosotros, el pastor y los oficiales de esta iglesia, pedimos a los miembros y amigos de esta iglesia que escuchen y se unan a este compromiso a aquellos a quienes Dios llamó y que la iglesia eligió como líderes.

El compromiso de la iglesia

5925. Al haber escogido a estos oficiales para guiarnos en la administración de la iglesia, nosotros, los miembros y amigos, ahora empeñamos nuestra lealtad a su trabajo y nos comprometemos a apoyar los planes y colaborar gustosamente en el servicio que se nos encomiende. Reconocemos nuestro deber y declaramos nuestro compromiso de orar por todos nuestros líderes y compartir con ellos la gloriosa responsabilidad de extender las buenas nuevas, apresurando así la venida de Cristo. ¿Aceptan gustosa y solemnemente las responsabilidades de este compromiso?

Respuesta: Sí, la aceptamos.

(Los oficiales se arrodillarán entonces en el altar mientras el pastor y la congregación oran por ellos).

D. Instalación del superintendente de distrito

5930. Orden de instalación de un superintendente de distrito.

(El Superintendente General o su representante se hará cargo de instalar al superintendente de distrito antes de la clausura de la conferencia distrital en la que fue electo al cargo. Llamarán al superintendente de distrito recién electo, con otros oficiales que se deseen, ante el Superintendente General, quien se dirigirá primero al superintendente de distrito diciendo):

Superintendente de distrito _____, hoy usted se presenta ante nosotros junto con otros funcionarios del distrito debidamente elegidos. Usted ha sido seleccionado en oración por esta conferencia distrital para servir como el líder del Distrito de _____ de La Iglesia Wesleyana. Los ministros y miembros de las varias iglesias dentro de los límites de este distrito están depositando su confianza y esperanza en usted. Su posición es verdaderamente de honor, de gran significado y responsabilidad, y sólo podrá cumplirla en la medida en que Dios esté con usted.

En la consejería, que Dios le conceda la gracia necesaria; en la toma de decisiones, que Él le imparta su sabiduría; en su labor pastoral, que el secreto secreto se halle en la fuerza de Su poder; en las numerosas fases de la administración, que Él sea “su pronto auxilio”. El apoyo y colaboración de este cuerpo están asegurados para usted en los días venideros. Que juntos puedan ustedes edificar un distrito que conozca sus mejores días espiritual, numérica y materialmente.

Y ahora, para que podamos escuchar públicamente su intención de aceptar este cargo considerando apropiadamente todo lo que esto implica, le preguntamos en presencia de Dios y de estos testigos, ¿acepta usted el cargo de superintendente del Distrito de _____, y con este acto se compromete solemnemente a cumplir sus deberes para con Dios Dios, La Iglesia Wesleyana y todos los miembros del Distrito de _____, de acuerdo con *La Disciplina* y en el temor de Dios?

Respuesta: Lo haré con la ayuda de Dios.

(El Superintendente General se dirigirá a los otros oficiales del distrito, diciendo):

¿Se comprometen ustedes como oficiales que representan el Distrito de _____, a apoyar al superintendente de distrito y a cumplir con sus varios deberes para Dios, La Iglesia Wesleyana y todos los miembros de este distrito, según *La Disciplina* y en el temor de Dios?

Respuesta: Lo haremos con la ayuda de Dios.

(Entonces el Superintendente General se dirigirá al superintendente de distrito, diciendo):

Como representante de La Iglesia Wesleyana, le encargo esta responsabilidad y lo declaro formalmente instalado como superintendente del Distrito de _____, con los derechos y privilegios pertinentes.

(Entonces el Superintendente General hará una oración).

E. Instalación de oficiales generales

5935. Orden de instalación de oficiales generales.

(En las partes del servicio antes de la instalación, se leerá una porción de las Escrituras como 1 Corintios 12:14-28. La persona nombrada para presidir sobre el servicio será responsable de entregar los varios cargos, y se dirigirá a la congregación, diciendo):

Según Hechos, capítulo 6, el Espíritu Santo llevó a la iglesia del primer siglo a elegir personas para cargos de servicio de acuerdo con sus dones. Así el Espíritu Santo ha llevado a La Iglesia Wesleyana a elegir personas de buen testimonio, poseyendo en cierta medida las cualidades para los cargos a los que ellos son llamados. Apartamos ahora a estas personas como oficiales generales.

(Entonces el presidente se dirigirá al Superintendente General electo, diciendo):

Superintendente General electo por favor pónganse de pie. (*Nombre del elegido*), la Iglesia lo ha llamado a su más honrado y responsable lugar de liderazgo, al cargo de Superintendente General. Este cargo es de gran importancia y dignidad, con responsabilidades pesadas, exigiendo serias, arduas y abnegadas labores. Al asumir sus deberes, usted se convierte en mayordomo sobre los asuntos espirituales y temporales de la iglesia mundial.

Usted ha sido escogido para el cargo de Superintendente General porque la iglesia reconoce en usted las habilidades de liderazgo para llevar autoridad espiritual y administrativa con humildad que nace del amor. Además, usted representa un alto estándar para el liderazgo cristiano establecido en la Palabra de Dios por medio de Pablo en el primer capítulo de su epístola a Tito, cuando dijo: “Es necesario que el obispo sea irreprochable, como administrador de Dios; no soberbio, no iracundo, no dado al vino, no amigo de contiendas, no codicioso de ganancias deshonestas. Debe ser hospedador, amante de lo bueno, sobrio, justo, santo, dueño de sí mismo, retenedor de la palabra fiel tal como ha sido enseñada, para que también pueda exhortar con sana enseñanza y convencer a los que contradicen” (Ti 1:7-9).

¿Acepta usted el cargo de Superintendente General, y promete que se esforzará fielmente en cumplir sus deberes según *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*?

Respuesta: Sí, acepto.

Por cuanto la iglesia lo ha elegido a este alto cargo, y usted ha declarado su buena voluntad de aceptarlo y su compromiso sincero de desempeñar sus deberes fielmente como Superintendente General, usted es por este medio apartado para este servicio en la iglesia.

Que la fe, el valor, el conocimiento, la templanza, la paciencia, la piedad, la bondad fraternal y la caridad estén en usted y abunden, para que no sea estéril ni infructuoso en su dirección de la iglesia. Amén.

(Entonces el Superintendente General se sentará, y el presidente se dirigirá a los otros que han sido elegidos como oficiales generales, diciendo):

La Iglesia es servida por oficiales generales, algunos elegidos por esta Conferencia General, y otros elegidos por la Junta General.

Pónganse de pie _____, Superintendente General Asistente; _____, Tesorero General/Jefe Financiero electo; _____, Secretario General/Director Ejecutivo de *Wesleyan Publishing House* electo; _____, Director Ejecutivo electo de Multiplicación de Iglesia y Discipulado; _____, Director Ejecutivo electo de Comunicaciones; y Director Ejecutivo electo de *Global Partners*.

La Iglesia Wesleyana los ha honrado eligiéndolos para compartir con el Superintendente General como oficiales generales de la iglesia. Éstos son cargos de liderazgo muy estimados. Al asumir estos cargos, La Iglesia Wesleyana en todo el mundo les tendrá estima y aprecio.

En relación con sus respectivos cargos, *La Disciplina* les encarga bajo la dirección de la Junta General la responsabilidad de los asuntos secretariales y corporativos de la iglesia, el desarrollo y promoción de la obra del ministerio, la promoción y administración de la extensión de la iglesia en nuevas áreas del país, la promoción y coordinación de las instituciones de educación superior de la iglesia, la administración de un programa de misiones mundiales, la administración de los asuntos financieros de la iglesia, la dirección editorial de la publicación oficial de la iglesia, la publicación y distribución de materiales como recursos para el crecimiento de la iglesia, la comunicación del evangelio a través de la palabra escrita y hablada, y la promoción de la mayordomía actual y continua de quienes conforman nuestra confraternidad. Su servicio en estos cargos impondrá deberes que no pueden realizarse fielmente sin la abnegación y el sacrificio de sí mismos. Deben darse para la iglesia en un espíritu de servicio jubiloso. Su elección a estos cargos es evidencia de la confianza que la iglesia ha depositado en ustedes como líderes cristianos. Que su liderazgo siempre inspire tal confianza, para la gloria de Dios.

¿Acepta usted el cargo al que la iglesia lo ha elegido, y promete usted desempeñar sus deberes conforme Dios lo ayude?

Respuesta: Sí, lo haré.

Por cuanto la Iglesia lo ha elegido a este alto cargo, y usted ha declarado de buena voluntad aceptarlo, y su propósito sincero de desempeñar varios deberes fielmente, usted es apartado ahora para este servicio en la iglesia.

Que Dios le dé fuerza para hacer Su voluntad y que con gran alegría desempeñe sus labores. Amén.

(Entonces los otros oficiales generales se sentarán, y el presidente se dirigirá a los representantes regionales de la Junta General, diciendo):

Representantes regionales de la Junta General, pónganse de pie.

Habiendo considerado cuidadosamente las responsabilidades y obligaciones de servicio como miembros de la Junta General, establecidas en *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*, ¿aceptan ustedes este servicio al que son llamados, con justa apreciación de esta responsabilidad y obligaciones?

Respuesta: Sí, lo acepto.

¿Promete, que servirá fielmente como un miembro de la Junta del General de La Iglesia Wesleyana, buscando siempre la ayuda divina, ayudando a gobernar y a dirigir sus asuntos de manera que promueva la paz, la pureza y el crecimiento espiritual en toda la denominación?

Respuesta: Sí, lo haré.

(El Superintendente General y los otros oficiales generales se pondrán de pie una vez más, y el presidente se dirigirá a ellos y a los representantes regionales de la Junta General colectivamente, diciendo):

Por cuanto ustedes han sido escogidos y han declarado su buena voluntad de aceptar el servicio al que han sido elegidos, por este medio se les reconoce formalmente como los oficiales generales y Junta General de La Iglesia Wesleyana. Que sean siempre dignos del honor conferido en ustedes y la confianza puesta en ustedes por la iglesia. Y que Dios, por cuya providencia los ha apartado para este servicio, conceda que “todo el cuerpo, bien concertado y unido entre sí por todas las coyunturas que se ayudan mutuamente, según la actividad propia de cada miembro, reciba su crecimiento para ir edificándose en amor”. Amén.

(Entonces el presidente se dirigirá a la congregación, diciendo):

Miembros y representantes de La Iglesia Wesleyana mundial, buscando la dirección de la sabiduría divina ¿han escogido ustedes a las personas que ahora están de pie ante ustedes para encargarse de las actividades e intereses de la denominación como oficiales generales y miembros de la Junta General?

Respuesta: Sí, lo hemos hecho.

¿Prometen honrar, animar y colaborar con ellos en todos los asuntos de acuerdo con la voluntad de Dios, y los ayudarán celosamente en el desempeño de sus deberes oficiales?

Respuesta: Sí, lo haremos.

(Entonces el presidente se dirigirá al Superintendente General, otros oficiales generales y representantes regionales de la Junta General, diciendo):

Tomen el cargo al que han sido llamados, en el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo. Amén.

(Entonces el presidente orará):

Oh Señor, te pedimos que apartes a estos tus siervos para el trabajo al que los has llamado por la voz de la iglesia.

Otórdeles una visión celestial. Concédeles tu gracia para que puedan servirte bien, llenos del Espíritu Santo y de fe, administrando la obra a su cargo en el temor de Dios.

Dale a estos tus siervos favor e influencia en toda Tu iglesia. Que tu obra aumente y avance por causa de tus bendiciones y su diligencia.

Capacita a estos oficiales para sus respectivos deberes y capacítalos a ser fieles en todas las cosas, para que cuando el Gran Pastor aparezca, cada uno pueda recibir una corona de gloria que no se marchite jamás.

Por Cristo te presentamos esta petición. Amén.

F. Instalación de un presidente de colegio/universidad

5945. Orden de instalación de un presidente de colegio mayor o universidad.

(El Superintendente General, el presidente de la junta de fideicomisarios, u otro oficial designado debe formal y oficialmente instalar a un presidente de universidad en el momento apropiado durante la asamblea de inauguración. El ministro que preside se dirigirá al presidente, diciendo):

Presidente _____, usted ha sido elegido como líder del colegio/universidad _____. La Iglesia Wesleyana está colocando bajo su guía y dirección no sólo la planta física que está alrededor de nosotros, el profesorado fiel que sirve aquí, sino también a los hijos e hijas de nuestras casas que tienen que ser nutridos en la tradición cristiana. Ellos son el fundamento para la iglesia de mañana y de sus futuros feligreses.

Como presidente del colegio/universidad _____, tiene una herencia sin precio y una gran responsabilidad. Usted es responsable de todo el personal institucional. Su tarea será interpretar los programas del colegio/universidad a comunidad universitaria, a la junta de fideicomisarios, a los miembros de otras entidades y al público en general. Ésta es una de muchas instituciones de educación superior que, a través de una interminable corriente de estudiantes capacitados, condicionan constantemente la vida del pensamiento de nuestra

era. La herencia, las doctrinas y los ideales de La Iglesia Wesleyana sólo se proyectarán a las generaciones venideras a medida que usted se dedique a su preservación en el presente. Y si las instituciones autónomas han de prevalecer en la sociedad de la que somos parte, usted deberá llevar una antorcha encendida de idealismo democrático.

Usted ha sido llamado a esta importante tarea porque nosotros tenemos la confianza en su dirección, su habilidad, su integridad cristiana y en su consagración a la sagrada tarea ante usted. Le prometemos nuestra cooperación, nuestro apoyo financiero y nuestras oraciones en los días venideros.

Por la autoridad que se me ha conferido como presidente de la junta de fideicomisarios del colegio/universidad _____, pongo en sus manos el sello oficial de la institución como la insignia de su autoridad y lo declaro formalmente instalado como presidente del colegio/universidad _____.

Capítulo 10

SERVICIOS DE DEDICACIÓN

A. Dedicación de un templo

5950. Orden en la dedicación de un templo.

Llamado a la adoración

(El pastor u otro ministro designado hará el llamado a la adoración):

“Servid a Jehová con alegría; venid ante su presencia con regocijo. Reconoced que Jehová es Dios; él nos hizo y no nosotros a nosotros mismos; pueblo suyo somos y ovejas de su prado. Entrad por sus puertas con acción de gracias, por sus atrios con alabanza. ¡Alabadlo, bendecid su nombre”! (Sal 100:2-4).

Invocación

(Entonces el pastor u otro ministro designado hará una invocación espontánea o puede usar la siguiente):

O Dios, eterno y siempre bendito, que te deleitas en la reunión de Tu pueblo en el santuario; recíbenos con gracia mientras venimos a Tu casa, y concédenos tu paz y prosperidad dentro de estas paredes, que la gloria de Dios sea la luz de este templo, y que nosotros podamos satisfacernos con la bondad de Tu casa; por Jesucristo nuestro Señor. Amén.

Himno

(Entonces la congregación se unirá cantando un himno o canto apropiado para la ocasión).

Lectura bíblica

(Entonces el pastor u otro ministro designado leerá una porción de las Escrituras, como una de las siguientes: 2 Cr 6:1-2, 18-21, 40-42; 7:1-4; Sal 24; Sal 84; Heb 10:19-25).

Sermón

(El Superintendente General, el superintendente de distrito u otro ministro designado puede traer un mensaje sobre la naturaleza y tarea de la iglesia).

Ofrenda

(Es muy deseable que todo el dinero requerido para la construcción y acabado de una casa de adoración a Dios sea proporcionado totalmente antes del día de la dedicación; pero donde esto no es así, la petición de la ofrenda puede hacerse justo antes o después del sermón. Ningún edificio se dedicará a Dios hasta que esté aprobado como financieramente seguro y propiamente escriturado como está especificado en La Disciplina).

Presentación del edificio para su dedicación

(Entonces el superintendente de distrito o su representante tomará su lugar junto al púlpito frente a los fideicomisarios de la iglesia. El presidente de los fideicomisarios se dirigirá al superintendente de distrito, diciendo):

En nombre de los fideicomisarios, los miembros y esta congregación, yo le presento este edificio para ser dedicado a Dios como lugar de adoración y de servicio en su reino.

Aceptación del edificio para la dedicación

(Entonces el superintendente de distrito responderá, diciendo):

Queridos hermanos, por siglos innumerables las personas han construido edificios para el culto público a Dios, y han apartado estos edificios de todos los usos comunes para aumentar su reverencia a Dios y los lugares en que ellos tienen comunión con Él. Nos regocijamos que Dios haya puesto en los corazones de estas personas construir esta casa en este lugar para la gloria de su nombre. Recibimos este edificio, que será conocido como La Iglesia Wesleyana de _____, para dedicarlo y apartarlo para el culto del Dios omnipotente y al servicio de todas las personas. Por tanto, reunidos aquí, solemnemente dedicamos este lugar para sus usos apropiados y sagrados.

Liturgia de la dedicación

(Entonces el superintendente de distrito hará que la congregación se ponga de pie y participe en una liturgia antifonal de dedicación):

Líder: Para la gloria de Dios el Padre, quién nos ha llamado por Su gracia; al honor de Su Hijo que nos amó y Se dio por nosotros; a la alabanza del Espíritu Santo que nos ilumina y nos santifica;

Congregación: Dedicamos esta casa.

Líder: Para el servicio a Dios en la oración y alabanza;

Congregación: Para la predicación del evangelio eterno;

Líder: Para la celebración de los santos sacramentos;

Todos: Dedicamos esta casa.

Líder: Para el consuelo de todos los que lloran;

Congregación: Para fortalecer a los que están siendo tentados;

Líder: Para dar luz a los que buscan el camino;

Todos: Dedicamos esta casa.

Líder: Para la santificación de la vida familiar;

Congregación: Para la enseñanza y dirección de los jóvenes;

Líder: Para el perfeccionamiento de los santos;

Todos: Dedicamos esta casa.

Líder: Para la conversión de pecadores;

Congregación: Para la santificación de creyentes;

Líder: Para la promoción de rectitud; para la extensión del reino de Dios;

Todos: Dedicamos esta casa.

Líder: En la unidad de la fe; en el lazo de la fraternidad cristiana; en la caridad y buena voluntad a todos;

Congregación: Dedicamos esta casa.

Líder: En gratitud por las labores de todos los que aman y sirven a esta iglesia; en el recuerdo amoroso de aquellos que han acabado la carrera; en la esperanza de una inmortalidad bendita a través de Jesucristo nuestro Señor;

Congregación: Dedicamos esta casa.

Todos al unísono: Nosotros ahora, los miembros de esta iglesia y congregación, rodeados por una gran nube de testigos, agradecidos por nuestra herencia, conscientes del sacrificio de nuestros padres y madres en la fe, confesando que aparte de nosotros su trabajo no puede hacerse perfecto, nos dedicamos nuevamente a la adoración y servicio del Dios Todopoderoso; por medio de Jesucristo nuestro Señor. Amén.

Oración de dedicación

(Entonces el superintendente de distrito hará una oración espontánea de dedicación, o usará la siguiente):

Dios Todopoderoso, no somos dignos de ofrecerte algo que nos pertenezca. Reconocemos humildemente que “Si Jehová no edificare la casa, en vano trabajan los que la edifican” (Sal 127:1). No obstante te rogamos que en Tu gran bondad recibas la dedicación de este lugar para Tu servicio. Bendice nuestra labor. Recibe las oraciones e intercesiones de todos Tus siervos que te invocarán en esta casa. Dale gracia para preparar sus corazones para servirte con reverencia y temor piadoso. Impáctalos con una comprensión solemne de Tu majestad divina, y un sentido profundo de nuestra propia indignidad. Que ellos siempre se acerquen a Tu santuario con humildad y devoción. Que siempre se presenten delante de Ti con pensamientos limpios y corazones puros, con cuerpos y mentes santificadas. Que ellos siempre realicen un servicio aceptable a Ti, por medio de Jesucristo nuestro Señor. Amén.

Himno

(Entonces la congregación se unirá cantando un himno, o canto apropiado)

Bendición

(Entonces el pastor u otro ministro designado pronunciará la bendición):

Que Tú, Señor Dios nuestro, hagas de esta casa Tu morada de este día en adelante, y permite que Tus ministros se vistan con salvación, permite a Tus santos regocijarse en Tu bondad todos sus días, con las bendiciones de Dios el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo morando en ellos. Amén.

B. Dedicación de una casa pastoral

5975. Orden de dedicación de una casa pastoral.

(En el momento indicado en el servicio de dedicación, la congregación puede cantar un himno o canto apropiado o un solista o coro. Entonces el pastor u otro ministro designado hará una oración espontánea. Después el pastor u otro ministro designado leerá una Escritura, como 1 Corintios 9:7-10, 13-14. Entonces el superintendente de distrito [1310:14] o su representante se dirigirá a la congregación, diciendo):

Las Escrituras enseñan claramente que cuando Aarón fue separado divinamente para el sacerdocio, así hoy se llama a las personas al ministerio

con el propósito de predicar la Palabra y dar ayuda y consuelo a los necesitados espiritualmente. En el mismo programa divino se ordena también “a los que anuncian el evangelio, que vivan del evangelio” (1 Cor 9:14). El proveer una casa para el pastor es una manera de reconocer su alta responsabilidad y gran valor para la iglesia. Es una provisión sabia y apropiada que contribuye a su apoyo temporal. Esta casa que se está dedicando como casa pastoral se ha hecho posible por los regalos generosos de aquellos que están interesados en el ministerio y la iglesia que éste representa.

(Entonces los fideicomisarios de la iglesia vendrán y estarán de pie ante el superintendente de distrito, y el presidente de los fideicomisarios se dirigirá al superintendente de distrito, diciendo):

En nombre de los fideicomisarios, miembros y esta congregación, yo presento esta casa para ser dedicada a Dios como la casa para la persona a quien Él ha nombrado para pastorear esta congregación.

(Entonces el superintendente de distrito puede dar un discurso apropiado, reconociendo y agradeciendo a la congregación por proporcionar esta casa, y encomendar al pastor a vivir en ella en el temor de Dios y como siervo fiel de la iglesia. Entonces el superintendente de distrito ofrecerá una oración de dedicación como la siguiente):

Bondadoso Señor, reconocemos que no somos dignos de ofrecerte algo que nos pertenece. Sin embargo, te rogamos que aceptes la dedicación de esta casa para tu servicio, y que prospere esta iniciativa.

Concede que quienes moren en esta casa estén tan rendidos a ti y dedicados a tu servicio como “instrumento para honra, santificado, útil al Señor y dispuesto para toda buena obra”, que su ministerio sea una bendición celestial para todos (2 Tim 2:21).

Concede, Señor que quienes entren en esta casa de tus siervos ministeriales sientan tu presencia, y cuando salgan hayan sido fortalecidos para caminar en tus santos mandamientos, y que todos los que ministren a las comodidades materiales de tus siervos en esta casa sean recompensados ricamente por ti.

Concede, Señor, que todos los que vienen a esta casa para consejo y consuelo espiritual, puedan percibir y saber qué deben hacer, y que tengan el poder y la fuerza para cumplirlo.

Concede, Señor, que en el altar familiar de este hogar, al ofrecer oración de agradecimiento y súplica, reciban de tu mano lo necesario. Asimismo, que al estudiar y examinar Tu palabra, tus siervos reciban la iluminación divina para la vida y el deber, según Tu infinita sabiduría, de acuerdo a lo que Tú consideres más apropiado para ellos.

Todo esto te lo pedimos en el nombre de Jesucristo, nuestro Señor y bendito Salvador. Amén.

(Entonces el superintendente de distrito se dirigirá a la congregación, diciendo):

Yo declaro ahora que esta casa está debidamente apartada como la residencia del pastor de La Iglesia Wesleyana _____.

(Entonces el superintendente de distrito u otro ministro designado pronunciará la bendición):

El Señor los bendiga y los guarde: el Señor haga resplandecer Su rostro sobre ustedes, y tenga de ustedes misericordia: el Señor levante Su rostro sobre ustedes, y les dé paz. Amén.

PARTE 11
FORMULARIOS
Capítulo 1
CARTAS DE IGLESIAS

A. Carta de traslado de membresía

6000. Carta enviada por la iglesia concediendo el traslado a otra iglesia wesleyana (575-580).*

Al pastor y secretario/a de La Iglesia Wesleyana _____.

Por este medio se certifica que _____ es un miembro en buena y plena comunión en La Iglesia Wesleyana _____, y queriendo transferir la membresía a su iglesia,, es por este medio, que se traslada y se encomienda a su cuidado y fraternidad.

Por la autoridad y en nombre de La Iglesia Wesleyana _____, este día _____ de _____ del _____.

Pastor

Secretario/a de la Iglesia Local

*La relación del miembro en la iglesia concediendo la carta continúa hasta que el miembro es debidamente recibido por la iglesia a la cual el miembro está siendo trasladado.

6010. Acuse de recibo enviado por la iglesia receptora (575).

Al pastor y secretario/a de La Iglesia Wesleyana _____.

Por este medio se certifica que _____, para quien usted emitió una carta de traslado con fecha de _____ de _____ del _____, ha sido debidamente recibido por La Iglesia Wesleyana _____ el día _____ de _____ del _____, y enviamos este acuse de recibo para que usted pueda completar su registro de este traslado.

Pastor

Secretario/a de la Iglesia Local

6020. Aviso enviado al miembro siendo trasladado.

En esta fecha, de _____ de _____ de _____, hemos expedido una carta de traslado de su membresía a La Iglesia Wesleyana _____, encomendándolo a usted para su cuidado y fraternidad. Que el Señor le bendiga en su nueva relación.

Pastor

Secretario/a de la Iglesia Local

B. Carta de recomendación para un miembro**6030. Carta expedida a una persona deseando el traslado a otra denominación (590).***

Por este medio se certifica que _____, el portador, ha sido hasta la fecha un miembro en plena comunión de La Iglesia Wesleyana _____, y deseando retirarse de dicha Iglesia, es por este medio que se declara removido y cordialmente recomendado a la confianza cristiana de aquellos a quienes sea presentada esta carta.

Por la autoridad y en nombre de La Iglesia Wesleyana _____, el _____ de _____ del _____.

Pastor

Secretario/a de la Iglesia Local

*Se da por entendido que la presente carta de recomendación termina inmediatamente la membresía del portador en La Iglesia Wesleyana.

C. Carta de retiro de membresía

6040. Carta expedida a una persona deseando retirarse de la Iglesia (592; *Las Normas de la Junta General sobre la Disciplina de la Iglesia* 5048).*

Por este medio se certifica que _____, el portador, ha sido hasta la fecha un miembro de La Iglesia Wesleyana _____, y deseando retirarse de dicha Iglesia, es por este medio declarado retirado.

Por la autoridad y en nombre de La Iglesia Wesleyana _____, el _____ de _____ del _____.

Pastor

Secretario/a de la Iglesia Local

*Se da por entendido que la presente carta de recomendación termina inmediatamente la membresía del portador en La Iglesia Wesleyana.

D. Certificados para miembros

6050. Pacto de Membresía (553)

Con el propósito de hacerme miembro de La Iglesia Wesleyana, afirmo que:

- He nacido de nuevo, habiéndome arrepentido de mis pecados y habiendo encontrado mi seguridad de salvación personal al confiar en el Señor Jesucristo como mi Salvador.
- Fui bautizado al convertirme a Cristo o he afirmado personalmente el acto de otros en mi nombre cuando en mi infancia fui bautizado cristianamente.
- Me comprometeré a crecer en santidad en todas las áreas.
- Acepto y estoy de acuerdo con los Artículos de Fe, y los Principios Elementales como mis normas de doctrina bíblica y conducta personal.
- Acepto la autoridad de La Iglesia Wesleyana en los asuntos de gobierno de la Iglesia.
- Me comprometo a vivir la misión y la visión de La Iglesia Wesleyana por medio de una relación de discipulado dentro de la iglesia local.
- Me comprometo a apoyar la Iglesia, vivir en comunión con sus miembros, y buscar la gloria de Dios en todas las cosas.

Firma

Fecha

Nombre de la Iglesia Local

6052. Certificado de miembro (553:4)

Por este medio se certifica que _____ ha confesado públicamente a Jesucristo como Señor y Salvador y ha sido recibido como un miembro de La Iglesia Wesleyana y localmente de la _____ en _____ el día _____ de _____ del _____.

Pastor

Secretario/a de la Iglesia Local

E. Certificado de membresía de estudiante**6070. Certificado de membresía de estudiante (564-565)**

Por este medio se da fe que _____ ha confesado públicamente a Jesucristo como Señor y Salvador y ha sido recibido como un miembro estudiante de La Iglesia Wesleyana y localmente de la _____ en _____ el día _____ de _____ del _____.

Pastor

Secretario/a de la Iglesia Local

Capítulo 2

CREDENCIALES DE SERVICIO

A. Credenciales ministeriales

6200. Licencia de ministro laico (3410).*

Por la presente se certifica que _____, habiendo sido examinado con respecto a sus dones, gracias y capacidades, y considerándose calificado para tal servicio, por la presente se le otorga conforme a los usos de La Iglesia Wesleyana como ministro laico, por un año, siempre y cuando su espíritu, práctica y enseñanzas estén en armonía con las Escrituras y *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*.

Por orden y en nombre de la asamblea de la iglesia local _____ de La Iglesia Wesleyana, el día _____ de _____ de _____.

Pastor

Secretario/a de la Iglesia Local

*Esta licencia puede renovarse anualmente, y cuando se renueve, se hará la anotación en el inverso de este formulario con la fecha en que tal renovación fue emitida, y la misma será atestada por la firma del pastor y el secretario de la iglesia local.

6220. Carta respecto al *Estatus* de Ministro Laico (3440:3).

Por la presente se certifica que _____ es hasta la fecha un ministro laico en buena y plena comunión con La Iglesia Wesleyana _____, y deseando trasladar su membresía, se le concede esta Carta de *Estatus* a quien le interese para recomendar a _____ como una persona digna de consideración para la licencia como ministro laico.

Por la autoridad y en nombre de La Iglesia Wesleyana _____, el día _____ de _____ de _____.

Pastor

Secretario/a de la Iglesia Local

6240. Certificado de autorización como Pastor Suplente (3260).

Por la presente se certifica que _____ es nombrado temporalmente como pastor suplente de La Iglesia Wesleyana _____, y se le autoriza ocupar el púlpito, proporcionar dirección espiritual a la congregación y realizar tales otros deberes como sean autorizados por el superintendente de distrito.

Por la autoridad y en nombre del distrito de _____ de La Iglesia Wesleyana, el día _____ de _____ de _____.

Superintendente de Distrito

Secretario de Distrito

6250. Certificado de autorización como Pastor Interino (3261).

Por la presente se certifica que _____ es nombrado temporalmente como pastor interino de La Iglesia Wesleyana _____, y se le autoriza ocupar su púlpito, proporcionar dirección espiritual a la congregación y realizar cualquier otro deber como sea autorizados por el superintendente de distrito.

Por la autoridad y en nombre del distrito de _____ de La Iglesia Wesleyana, el día _____ de _____ de _____.

Superintendente de Distrito

Secretario de Distrito

6260. Licencia de Distrito (3015:1, 5b; 3033:9).

Por la presente se certifica que _____, ha sido debidamente examinado con respecto a sus dones, gracias y capacidades, y considerándose calificado para tal servicio, por la presente se le otorga _____* conforme a los usos de La Iglesia Wesleyana, por un año, siempre y cuando su espíritu, práctica y ministerio estén en armonía con las Escrituras y *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*.

Por orden y en nombre de la conferencia distrital _____ de La Iglesia Wesleyana _____, el día _____ de _____.

Superintendente de Distrito

Secretario de Distrito

*Insertar el término apropiado, es decir, ministro licenciado o estudiante ministerial. Esta licencia puede renovarse anualmente; y cuando sea renovada se hará la anotación en el inverso de este formulario con que fue ordenada la renovación, y la misma se atestará por la firma del superintendente de distrito y el secretario de distrito.

6280. Certificado de Comisión para un Ministro (3059:1g).

Por la presente se certifica que _____, habiendo sido considerado digno y calificado para tal ministerio, y habiendo sido debidamente elegido por la Conferencia Distrital de _____ de La Iglesia Wesleyana, ha sido apartado este día, por medio de la imposición de manos y oración, para servir como ministro comisionado en La Iglesia Wesleyana siempre y cuando su espíritu, práctica y ministerio estén en armonía con las Escrituras y *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*, y por la presente es plenamente autorizado para administrar los sacramentos del bautismo y la Cena del Señor, para solemnizar matrimonios y alimentar al rebaño de Cristo, pastoreándolo, no como quien se enseñorea sobre la herencia de Dios, sino siendo ejemplo del rebaño.

Por orden y en nombre de la conferencia del Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana, el día _____ de _____ de _____.

Superintendente General

Superintendente de Distrito

Secretario de Distrito

(El siguiente puede colocarse al frente o al reverso del certificado);

Este certificado es válido sólo cuando está acompañado por el certificado de bolsillo actualizado abajo mencionado (6430).

6300. Certificado de Ordenación (3070).

Por la presente se certifica que _____, habiendo sido considerado digno y calificado para tal ministerio, y habiendo sido debidamente elegido por la Conferencia Distrital de _____ de La Iglesia Wesleyana, ha sido apartado este día, por medio de la imposición de manos y oración, al cargo y obra de un ministro ordenado en La Iglesia Wesleyana siempre y cuando su espíritu, práctica y ministerio estén en armonía con las Escrituras y *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*, y está por la presente plenamente autorizado para administrar los sacramentos del bautismo y la Cena del Señor, para solemnizar matrimonios y alimentar al rebaño de Cristo, pastoreándolos, no como quien se enseñorea sobre la herencia de Dios, sino como ejemplo del rebaño.

Por orden y en nombre de la conferencia del Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana, el día _____ de _____ de _____.

Superintendente General

Superintendente de Distrito

Secretario de Distrito

(El siguiente puede colocarse al frente o al reverso del certificado);

Este certificado es válido sólo cuando está acompañado por el certificado de bolsillo actualizado abajo mencionado (6430)

6310. Certificado de Validación para un Ministro que se traslada de otra Denominación (3104).

Por la presente se certifica que la Conferencia Distrital de _____ de La Iglesia Wesleyana, después de examinar las credenciales de _____, un _____* de la iglesia _____ y después de recibir otros testimonios de sus dones, virtudes y utilidad para el servicio, y estando convencidos que _____ es una persona digna y bien calificada para tal ministerio, en este día se acepta y reconoce debidamente a _____, como _____* siempre y cuando su espíritu, práctica y ministerio estén en armonía con las Escrituras y *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*.

Por orden y en nombre de la conferencia del Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana, el día _____ de _____ de _____.

Superintendente General

Superintendente de Distrito

Secretario de Distrito

*Insertar el término apropiado, es decir, ministro ordenado, ministro comisionado o ministro licenciado.

6320. Certificado de Evangelista General (3285).

Por la presente se certifica que _____, un _____* del Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana habiendo sido nombrado por el distrito a la obra de la evangelización y siendo recomendado por el distrito como una persona calificada para tal servicio en la Iglesia universal, está autorizado para ejercer el ministerio de evangelista general por un año a partir de esta fecha y se recomienda a todos a quienes le interese emplearlo como evangelista.

Por orden y en nombre de la conferencia del Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana, el día _____ de _____ de _____.

Director Ejecutivo de Multiplicación
de Iglesia y Discipulado

Superintendente de Distrito

Secretario de Distrito

*Insertar el término apropiado, es decir, ministro ordenado o ministro comisionado.

(Este certificado se puede renovar anualmente, y cuando se renueve se notará en el reverso de este formulario la fecha de renovación y el mismo será firmado por el superintendente de distrito y el secretario de distrito).

B. Credenciales de Obrero Especial**6330. Licencia de Obrero Especial (3460).**

Por la presente se certifica que _____, después de examinar sus dones, virtudes y utilidad para el servicio, y considerándole una persona calificada para tal servicio, por la presente se le otorga licencia de obrero especial en La Iglesia Wesleyana, y es autorizada para servir como _____* por un año, siempre y cuando su espíritu, práctica y servicio estén en armonía con las Escrituras y *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*.

Por orden y en nombre de la conferencia del Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana, el día _____ de _____ de _____.

Superintendente de Distrito

Secretario de Distrito

*Insertar el término apropiado, es decir, director de música, director de formación espiritual, director del ministerio de jóvenes, ministro de alabanza, ministro de niños, cónyuge en el ministerio, evangelista laico u obrero de ministerios a la comunidad.

(Esta licencia se puede renovar anualmente, y cuando se renueve se notará en el reverso de este formulario la fecha de renovación y la misma será atestiguada por la firma del superintendente de distrito y el secretario de distrito).

6340. Comisión de Obrero Especial (3470).

Por la presente se certifica que _____** ha sido consagrado este día para servir en La Iglesia Wesleyana al servicio como obrero especial comisionado, después de considerar a esta persona digna y bien calificada para tal servicio, y esta comisión lo recomendará a todos los interesados como una persona idónea para realizar la obra de _____* siempre y cuando su espíritu, práctica y servicio estén en armonía con las Escrituras y *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*, y _____** continúe sirviendo en esta obra.

Por orden y en nombre de la conferencia del Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana, el día _____ de _____ de _____.

Superintendente General

Superintendente de Distrito

Secretario de Distrito

*Insertar el término apropiado, es decir, director de música, director de formación espiritual, director del ministerio de jóvenes, ministro de alabanza, ministro de niños, cónyuge en el ministerio, evangelista laico, u obrero de ministerios a la comunidad.

**Insertar el nombre del candidato(a).

6350. Comisión de Misionero Laico (3490).

Por la presente se certifica que _____ ha sido nombrado por la Junta General de La Iglesia Wesleyana para servir de misionero laico bajo la dirección de la División _____*, que _____** ha sido consagrado para tal servicio por el Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana, y que esta comisión permanecerá en vigencia por un período de _____ de servicio bajo tal nombramiento y dirección como se indica en el inverso de este documento.

Por orden y en nombre de la conferencia del Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana, el día _____ de _____ de _____.

Superintendente General

Superintendente de Distrito

Secretario de Distrito

**Global Partners* o Multiplicación de Iglesia y Discipulado.

(Este certificado se puede renovar anualmente, y cuando se renueve se notará al reverso de este formulario la fecha de renovación y el mismo será atestiguado por la firma del superintendente de distrito y el secretario de distrito).

C. Credenciales Generales

6360. Certificado de Programa de Estudio (3033:3; 3040:2; 3070:3; 3170; 3200; 3470).

Por la presente se certifica que _____, ha completado el Programa de Estudio para _____* autorizado en *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* y provisto por la Junta General, o el equivalente de dicho Programa, habiendo aprobado el examen satisfactoriamente en cada materia.

En testimonio de lo cual, incluimos esta firma, el día _____ de _____ de _____.

Director de la Agencia de Estudios Ministeriales

*Insertar el nombre en particular del Programa de Estudio, es decir, ministro laico, pre-ordenación, ministro de música, ministros de formación espiritual, obreros especiales, directores de música, directores de educación Cristiana, ministerio de alabanza, ministerio de niños, cónyuges en el ministerio, evangelistas laicos u obreros de ministerios a la comunidad.

6370. Recomendación para la Licencia de Distrito (3015:1; 3033:4; 3410; 3460).

Por la presente se certifica que _____, un miembro con cualidades de liderazgo en buena y plena comunión con La Iglesia Wesleyana _____, es recomendado por este medio por la conferencia de la iglesia local de _____ a la Conferencia Distrital de _____ de La Iglesia Wesleyana por tener los dones, las gracias, la utilidad para el servicio y otros requisitos necesarios para la autorización del distrito para servir como _____*.

Por orden y en nombre de la conferencia de La iglesia local de la Iglesia Wesleyana de _____, el día _____ de _____ de _____.

Pastor

Secretario/a de la Iglesia Local

*Insertar el término apropiado, a saber, estudiante ministerial, ministro licenciado u obrero especial licenciado. Si es obrero especial licenciado, agregue el ministerio particular de servicio, como obrero especial licenciado—director de música, director de formación espiritual, director del ministerio de jóvenes, ministro de alabanza, ministro de niños, cónyuge en el ministerio, evangelista laico u obrero de ministerios a la comunidad

6380. Certificado de bolsillo de Estatus (3015:5g; 3055:2; 3059:4b; 3089:2).

Por la presente se certifica que _____ ejerce como _____*
en buena y plena comunión con el Distrito de _____ de La Iglesia
Wesleyana en este día _____ de _____ de _____.

Secretario de Distrito

Válido sólo por un año, y sólo cuando está firmado por el secretario.

*Insertar el término apropiado, es decir, ministro ordenado, ministro comisionado, ministro licenciado, estudiante ministerial, obrero especial comisionado u obrero especial licenciado.

6390. Carta de distrito de Estatus Ministerial (3100:3; 3480).

Por la presente se certifica que _____ es hasta la fecha un _____* en buena y plena comunión con el Distrito de _____ de La Iglesia Wesleyana, y deseando salir de La Iglesia Wesleyana, queda por la presente desvinculado y cordialmente recomendado a la confianza cristiana de aquellos a quienes se les pueda presentar esta carta.

Por la autoridad y en nombre del Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana, el día _____ de _____ de _____.

Superintendente de Distrito

Se entiende que esta carta termina inmediatamente cualquier relación que el portador pudo haber tenido con La Iglesia Wesleyana como ministro u obrero especial.

*Insertar el término apropiado, es decir, ministro ordenado, ministro comisionado, ministro licenciado, estudiante ministerial, obrero especial comisionado u obrero especial licenciado. Si obrero especial licenciado, agregue el ministerio particular de servicio, como obrero especial licenciado—director de música, director de formación espiritual, director del ministerio de jóvenes, ministro de alabanza, ministro de niños, cónyuge en el ministerio, evangelista laico u obrero del ministerio a la comunidad.

APÉNDICES

APÉNDICE A

INTERPRETACIONES DE LAS LEYES DE LA IGLESIA

6400. Esta sección contiene las interpretaciones oficiales de *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* realizadas por el Superintendente General, las cuales han sido ratificadas por la Conferencia General y, por lo tanto, tienen plena vigencia y efecto como ley eclesiástica (1935). Cada interpretación está identificada por el número de párrafo de La Disciplina al que se refiere.

Siempre que una revisión de *La Disciplina* haga innecesaria una interpretación o la vuelva obsoleta, dicha interpretación deberá ser eliminada de *La Disciplina* por orden de la Conferencia General (Actas de la Conferencia General de 1976, procedimiento 276).

APÉNDICE B

IGLESIAS AFILIADAS

6410. Una congregación independiente de tradición wesleyana que busque una relación no plena con La Iglesia Wesleyana puede comprometerse con los Artículos de Acuerdo (6490) y ser reconocida e incluida como una iglesia afiliada. La junta de administración distrital estará autorizada, en nombre de la conferencia distrital, para desarrollar y acordar los términos de los Artículos de Acuerdo. Dichas relaciones existirán para fomentar la comunión y para incluir al cuerpo afiliado en los ministerios para adultos, jóvenes y niños de La Iglesia Wesleyana, así como para beneficiar a la unidad afiliada mediante el conocimiento y la participación en universidades wesleyanas y Wesley Seminario, ministerios de alcance global y publicaciones útiles de la denominación. Se puede terminar la relación en cualquier momento, ya sea por votación de la junta de administración distrital o del cuerpo gobernante de la iglesia afiliada.

6420. Membrecía. Todas las personas que cumplan con los requisitos de membresía de la congregación independiente serán registradas por el distrito como miembros afiliados. Cualquier miembro afiliado que desee transferir su membresía a La Iglesia Wesleyana deberá ser examinado por el pastor y la junta de administración local. Si, tras el examen, la persona da testimonio de una conversión genuina y demuestra un compromiso pleno con las doctrinas y normas de La Iglesia Wesleyana, podrá ser recibida como miembro mediante carta de traslado (570; 578). En caso de que la iglesia afiliada decida integrarse formalmente como congregación wesleyana, deberá seguir los procedimientos de organización establecidos en *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*, párrafo 520.

6430. Pastores. El nombramiento de pastores en una iglesia afiliada será determinado por los estatutos de dicha iglesia y no requerirá la aprobación de la conferencia distrital wesleyana. Un cambio de pastor o pastor principal en una iglesia afiliada dará lugar automáticamente a una revisión del estatus de afiliación y requerirá un voto de renovación por la junta de administración distrital para continuar la relación. En caso de que la iglesia afiliada busque asegurar el liderazgo de un ministro wesleyano, dicho acuerdo requerirá la aprobación del superintendente distrital y el voto de la mayoría de la junta de administración distrital. Un ministro ordenado que sirva en el personal de una iglesia afiliada puede ser designado por la conferencia distrital como pastor de la iglesia afiliada (3346).

6440. Gobierno. La Iglesia Wesleyana no registrará el gobierno de una iglesia afiliada. Sin embargo, la junta de administración distrital revisará la estructura de gobierno de la iglesia que busca el estatus de afiliación y deberá estar satisfecha de que esté fundada en principios bíblicos antes de autorizar dicho estatus. Por otro lado, cualquier iglesia afiliada que desee adoptar *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* como modelo de gobierno para la iglesia local podrá hacerlo.

6450. Propiedades y Obligaciones de Apoyo Financiero. Mientras la congregación independiente conserve el estatus de iglesia afiliada, no estará sujeta a la cláusula de fideicomiso ni a otras disposiciones sobre la tenencia de propiedades establecidas en *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana*.

Se anticipa que la iglesia afiliada apoyará financieramente a La Iglesia Wesleyana y sus diversos ministerios. Los detalles de dicho apoyo serán acordados entre la iglesia afiliada y la junta de administración distrital.

Se espera que las diferentes entidades de La Iglesia Wesleyana tengan acceso a la iglesia afiliada para la presentación de sus programas y la solicitud de apoyo, de la misma manera que con todas las iglesias wesleyanas.

6460. Representación en la Conferencia Distrital/General. Cada iglesia afiliada podrá enviar a la conferencia distrital anual al pastor y a un representante laico como delegados honorarios con voz, pero sin voto. Los miembros afiliados listados no serán incluidos en el conteo de membresía que determina el número de personas que una conferencia distrital está autorizada a elegir como delegados a la Conferencia General.

6470. Continuación del Estatus. La junta de administración distrital estará facultada para renovar el estatus de una iglesia afiliada por un período de hasta cinco años desde el inicio de la relación. Si la iglesia afiliada no ha comenzado el proceso para ser aceptada como iglesia establecida al llegar al quinto año, la renovación del estatus de afiliación requerirá la recomendación anual de la junta de administración distrital y el voto aprobatorio anual de la conferencia distrital.

6480. Uso del nombre. La iglesia afiliada no podrá adoptar el nombre *Iglesia Wesleyana* ni utilizar beneficios como estar bajo la cobertura denominacional para el reconocimiento del IRS (Servicio de Impuestos Internos de EE. UU.) como entidad sin fines de lucro 501(c)(3) hasta que dicha unidad sea recibida como iglesia wesleyana en desarrollo o establecida y se conforme a *La Disciplina de La Iglesia Wesleyana* en todos los asuntos de gobierno. Puede optar por anunciarse con expresiones como “una congregación de la tradición wesleyana” o “afiliada a La Iglesia Wesleyana”.

6490. No habrá dos procesos de “unión” de iglesias que se caractericen por circunstancias idénticas. La junta de administración distrital podrá modificar

el acuerdo modelo siguiente para reflejar los niveles de apoyo financiero de la iglesia afiliada u otros acuerdos mutuos que detallen compromisos hacia un ministerio unificado en desarrollo.

**LA IGLESIA WESLEYANA
LA IGLESIA AFILIADA
ARTÍCULOS DE ACUERDO**

LA IGLESIA _____

Y

EL DISTRITO _____ **DE**

LA IGLESIA WESLEYANA

PREÁMBULO

La Iglesia _____, una congregación independiente dentro de la tradición wesleyana (en adelante llamada “iglesia”), y el Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana (en adelante llamado “distrito”), mediante la firma de estos Artículos de Acuerdo, establecen y afirman su compromiso con una relación de afiliación mutua.

OBJETIVO

El objetivo de esta relación entre la iglesia y el distrito es colaborar en la expansión del Reino de Cristo, fomentando la comunión fraternal, promoviendo la cooperación en ministerios de evangelismo, discipulado y educación, así como el compartir los beneficios denominacionales disponibles, tales como literatura, publicaciones y apoyo ministerial.

**ARTÍCULO 1
DECLARACIÓN DE FE**

Tanto la iglesia como el distrito afirman que la base de esta relación de afiliación descansa en la aceptación mutua y el compromiso con la siguiente Declaración de Fe:

Creemos en Dios Padre, Hijo y Espíritu Santo.

Creemos que Jesucristo, el Hijo, sufrió en nuestro lugar en la cruz, que murió pero resucitó, que ahora está sentado a la diestra del Padre hasta que regrese para juzgar a cada persona en el día final.

Creemos en las Sagradas Escrituras como la Palabra de Dios inspirada e inerrante.

Creemos que por la gracia de Dios toda persona tiene la capacidad y la responsabilidad de elegir entre el bien y el mal, y que aquellos que se arrepienten de sus pecados y creen en el Señor Jesucristo son justificados por la fe.

Creemos que Dios no solo considera justo al creyente, sino que lo hace justo, liberándolo del dominio del pecado en la conversión, purificando su corazón por la fe y perfeccionándolo en amor en la entera santificación, y proveyendo para su crecimiento en la gracia en cada etapa de la vida espiritual, capacitándolo mediante la presencia y el poder del Espíritu Santo para vivir una vida victoriosa.

ARTÍCULO 2 GOBERNACIÓN

Durante el período en que la iglesia y el distrito mantengan la relación de iglesia afiliada, se espera que el superintendente distrital realice visitas periódicas y brinde el consejo que el pastor y la junta de la iglesia consideren oportuno. La junta de administración distrital revisará anualmente la relación en curso. La iglesia establecerá sus propios estatutos organizativos y estará exenta de la cláusula de fideicomiso de propiedad establecida para las congregaciones que mantienen una relación plena con la denominación. Durante el período de afiliación, la iglesia podrá optar por anunciarse con expresiones como “una congregación de la tradición wesleyana” o “afiliada a La Iglesia Wesleyana”, pero no podrá asumir ni utilizar el nombre *Iglesia Wesleyana*.

La iglesia afiliada podrá enviar al pastor (principal) y a un delegado laico a la conferencia distrital anual con derecho a voz, pero sin voto.

ARTÍCULO 3 AVANCE

Es posible avanzar a una relación plena. Aunque la firma de estos Artículos de Acuerdo por parte de la iglesia y el distrito no implica ningún compromiso en ese sentido, la aprobación mutua por ambas entidades puede resultar en que

la iglesia entre en una relación plena con el distrito y con La Iglesia Wesleyana, con todos los derechos y privilegios que ello conlleva.

ARTÍCULO 4 CONTINUIDAD

Sujeta a revisión anual por parte de la junta de administración distrital, la relación de afiliación podrá ser renovada por dicha junta por un período de hasta cinco años desde el inicio de la relación. Si al finalizar el quinto año la iglesia afiliada no ha iniciado un proceso que conduzca a su aceptación como iglesia establecida, la renovación del estatus de afiliación requerirá ese año y cada año sucesivo la recomendación de la junta de administración distrital y el voto aprobatorio de la conferencia distrital. Un cambio en el liderazgo pastoral de la iglesia dará lugar automáticamente a una revisión de la relación y, para renovar el estatus de afiliación, se requerirá la aprobación del superintendente distrital y el voto de la mayoría de la junta de administración distrital. La relación podrá ser terminada en cualquier momento por voto de la junta de administración distrital o del cuerpo gobernante de la iglesia.

ACUERDO

Sostenido por la creencia mutua de que Dios, en Su providencia, ha unido al pueblo de la Iglesia _____ y al Distrito _____ de La Iglesia Wesleyana, y con la autoridad otorgada por votos por el cuerpo gobernante de la iglesia y de la junta de administración distrital, los funcionarios autorizados firman por la presente copias duplicadas de estos Artículos de Acuerdo, evidenciando así el establecimiento de una relación afiliada entre la iglesia y el distrito.

Distrito _____
de La Iglesia Wesleyana:

La Iglesia _____:

Superintendente de Distrito _____

Pastor _____

Asistente del Superintendente de Distrito _____

Presidente/Vicepresidente de la Junta _____

Secretario del Distrito _____

Secretario _____

APÉNDICE C

ESTATUTO CONSTITUCIONAL DE LA CONFERENCIA INTERNACIONAL DE LA IGLESIA WESLEYANA

*Revisado y adoptado por La Conferencia Internacional de
La Iglesia Wesleyana de Enero 12 del 2025.*

6500. Preámbulo. Habrá una Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana con el propósito de promover el evangelio de santidad en el mundo, en armonía con su misión; coordinar sus actividades; abordar preocupaciones globales; fomentar la comunión y el entendimiento mutuo; y facilitar la planificación conjunta y la acción cooperativa entre todas sus unidades y conferencias generales. La Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana estará compuesta por entidades originadas, o unidas a La Iglesia Wesleyana, adheridas a sus Fundamentos Esenciales y demás disposiciones del Estatuto Constitucional. También podrá recibir como miembros asociados a aquellos que no han nacido ni se han unido formalmente a La Iglesia Wesleyana, pero que sí están acorde con dichos Fundamentos Esenciales (6510:3).

6502. Organización y Gobierno. La Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana funcionará a través de sus sesiones cuatrienales, compuestas por representantes de cada Conferencia General, de cada Conferencia Nacional/Regional Establecida y de las unidades misioneras que operan bajo un departamento de misiones de una Conferencia General. El número de representantes de cada unidad se determinará de acuerdo con el número de miembros, teniendo en cuenta el principio de representación laica. En el período entre sesiones de la Conferencia Internacional, ésta funcionará a través de la Junta Internacional. La Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana será organizada y gobernada de acuerdo con su Estatuto Constitucional.

6504. Artículo 1. Nombre. El nombre de la organización será Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana.

6505. Artículo 2. Propósito. La Conferencia Internacional dará supervisión espiritual y eclesiástica a La Iglesia Wesleyana mundialmente como se describe en 6745. Artículo 8. Poderes y Deberes.

6510. Artículo 3. Membresía.

Categorías de membresía

(1) La Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana establecerá disposiciones para miembros plenos y miembros asociados.

(2) **Miembros Plenos.** Los miembros plenos serán los siguientes:

(a) Estarán compuestos por aquellos cuerpos eclesiásticos que se hayan originado o unido a La Iglesia Wesleyana, adheridos a Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana y que cumplan con el Estatuto Constitucional y otras disposiciones de la Conferencia Internacional.

(b) Un cuerpo eclesiástico no originado en La Iglesia Wesleyana que desea afiliarse a ella, podrá ser recibido por voto mayoritario en la Conferencia Internacional, siempre que ésta determine que cumple con los requisitos para ser reconocido como una conferencia general plena y que acepte adherirse a Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana.

(c) Un cuerpo eclesiástico no originado en La Iglesia Wesleyana que desea unirse a ella, y que, a juicio de la Conferencia Internacional, no califique para el estatus de Conferencia General, podrá ser orientado por dicha Conferencia o por la Junta Internacional a integrarse a una Conferencia General ya existente.

(3) **Miembros Asociados.** Los miembros asociados estarán compuestos por cuerpos eclesiásticos con un estatus comparable al de una Conferencia General que no se hayan originado en ni se hayan unido a La Iglesia Wesleyana. Un miembro asociado deberá estar en armonía con Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana, deberá cumplir con las demás disposiciones de la Conferencia Internacional y deberá ser aceptado por voto mayoritario de la Conferencia Internacional (6510:4). Los miembros asociados tendrán voz, pero no voto en la Conferencia Internacional.

(4) Los miembros plenos y asociados deberán cumplir con las obligaciones financieras de membresía según lo determine la Conferencia Internacional. El incumplimiento de lo anterior pondrá su estatus de membresía en período de prueba. Los miembros en período de prueba no recibirán asistencia para gastos relacionados con la Conferencia Internacional, pero conservarán voz sin derecho a voto.

Estatus de membresía

6515. Habrá tres rangos de miembros: las Conferencias Generales, Conferencias Nacionales/ Regionales Establecidas y unidades misioneras.

(1) Una Conferencia General es un cuerpo que tiene plena autoridad sobre la iglesia en su territorio asignado, de acuerdo con las disposiciones de la Conferencia Internacional. Una Conferencia General tiene el derecho de gestionar su propio gobierno interno, incluyendo la revisión de su *Disciplina*, siempre que no viole Los Fundamentos Esenciales.

(2) Una Conferencia Nacional/Regional Establecida es un cuerpo originado o unido a una de las Conferencias Generales de La Iglesia Wesleyana y que ha sido autorizada por su Conferencia General y aprobada por la Conferencia Internacional para tener una autonomía definida, siempre que se hayan cumplido los siguientes requisitos:

(a) Una organización eclesiástica eficaz a nivel local, distrital y/o nacional/regional.

(b) Programas eficaces para el cuidado y la formación de miembros, nuevos convertidos, niños, jóvenes y obreros laicos.

(c) Un programa eficaz de preparación ministerial.

(d) Evidencia de una mayordomía fiel y responsable de la vida y los bienes, manifestada en una administración apropiada de los recursos y en la provisión digna para el sostenimiento de sus pastores, obreros y oficiales.

(e) Un programa definido y funcional de evangelismo, plantación de iglesias y alcance misionero transcultural.

(f) La existencia de un organismo funcional para la tenencia de propiedades, o más de uno si así lo requieren las leyes locales.

(g) Un compromiso a adherirse a Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana.

(h) Una Disciplina aprobada por la Conferencia General fundadora.

(i) Una Conferencia Nacional/Regional Establecida tiene “autonomía definida”, es decir, el derecho a gestionar su propio gobierno interno, lo cual incluye la revisión de su *Disciplina* (con excepción de los requisitos de membresía), siempre que no viole Los Fundamentos Esenciales.

Una Conferencia Nacional/Regional Establecida mantiene una relación con la Conferencia General que la fundó, y el Superintendente General de la conferencia fundadora tiene un papel continuo como mentor/entrenador y participa en la Conferencia Nacional/Regional. Los cambios propuestos en los requisitos de membresía de una Conferencia Nacional/Regional Establecida deben ser aprobados por la Junta Internacional. Una Conferencia Nacional/Regional Establecida puede ser promovida al estatus de Conferencia General por la Conferencia Internacional con la previa autorización de la Conferencia General de origen o iniciadora (6517).

(3) Las unidades misioneras serán cuerpos tales como conferencias nacionales o regionales multidistritales, distritos establecidos, distritos en desarrollo o distritos pioneros que funcionen bajo un departamento de misiones de una Conferencia General. El gobierno y las políticas de la iglesia se administran a través de las disposiciones de *La Disciplina* de dicha Conferencia General.

6516. Requisitos para Avanzar al Estatus de Conferencia Nacional/Regional Establecida. Además de la recomendación de la Conferencia General supervisora a la Junta Internacional, la siguiente es una lista de verificación de la documentación que debe acompañar cualquier solicitud ascenso de una unidad misionera u otro cuerpo al estatus de Conferencia Nacional/Regional Establecida (6515:3). Se entiende que estos requisitos se utilizarán para una revisión integral y una evaluación compuesta de cada solicitud. Por lo tanto, lo que se evalúa es la solidez general, más que un cumplimiento estricto de cada requisito individual. El solicitante puede pedir una excepción a un requisito específico por causa justificada.

(1) Organización eclesiástica efectiva a nivel local, distrital y/o nacional/regional, demostrada por lo siguiente:

- (a) Una estructura distrital o nacional organizada.
- (b) Un mínimo de cincuenta iglesias locales debidamente organizadas (6515) o establecidas (sin contar puntos de predicación o misiones).
- (c) Un mínimo de dos mil miembros plenos.
- (d) Un número suficiente de ministros ordenados para apoyar los niveles de administración distrital y/o nacional/regional.
- (e) Un proceso para la recopilación de datos estadísticos de las iglesias locales.

(2) Programa efectivo de discipulado y formación de miembros, mediante:

(a) Currículo de discipulado, el liderazgo laico y sistemas de formación de miembros que reflejen un compromiso con la teología wesleyana-arminiana.

(b) Sistemas activos de implementación para el discipulado, el liderazgo laico y la preparación de miembros.

(3) Programa efectivo de preparación ministerial, mediante:

(a) Un plan de estudios o requisitos aprobados para la educación ministerial que conduzcan a la ordenación y reflejen un compromiso con la teología wesleyana-arminiana.

(b) Un sistema establecido para la implementación de la educación ministerial, el cual puede consistir en: una escuela bíblica, instituto teológico, colegio, universidad o seminario; un programa desarrollado en

cooperación con otra denominación o entidad; un programa de formación ministerial no residencial; o un programa de estudios sin créditos o en línea, debidamente supervisado.

(4) Evidencia de una mayordomía responsable, demostrada por:

(a) Un sistema autosostenible para financiar la administración distrital y/o nacional/regional.

(b) Presupuestos anuales debidamente aprobados para la administración distrital y/o nacional/regional.

(c) Informes financieros auditados anualmente para las conferencias distritales y/o nacionales/regionales.

(5) Programas definidos y funcionales de evangelismo, plantación de iglesias y alcance misionero, demostrados por:

(a) Participación activa en misiones que multiplica discípulos a través de fronteras lingüísticas, culturales, nacionales y/o geográficas.

(b) Un proceso para la presentación anual de informes sobre conversiones y bautismos.

(c) Una estrategia continua y un historial comprobado de plantación de iglesias.

(6) Un ente (o entes) legalmente constituido para la tenencia de propiedades, conforme a las leyes locales, demostrado mediante:

(a) Un directorio que proporcione el nombre legal de cada uno de dichos organismos.

(b) Una copia de los estatutos o del registro oficial que identifique a cada uno de dichos organismos.

(7) Adhesión a Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana, mediante un pacto de adhesión a dichos Fundamentos y firmado por todos los miembros de la junta directiva de mayor autoridad de la entidad nacional/regional.

(8) Una Disciplina aprobada por la Conferencia General supervisora.

6517. Requisitos para Avanzar al Estatus de Conferencia General.

Una Conferencia Nacional/Regional Establecida puede apelar a la Conferencia Internacional para ser promovida al estatus de Conferencia General siempre que se hayan cumplido las siguientes condiciones y que la solicitud de dicha promoción esté acompañada por una lista de verificación de la documentación correspondiente. Se entiende que estos requisitos se utilizarán para una revisión integral y una evaluación exhaustiva de cada solicitud. Por lo tanto, lo que se evalúa es la solidez general, más que un cumplimiento estricto de cada requisito individual. El solicitante puede pedir una excepción a un requisito específico por causa justificada.

(1) Organización eclesiástica eficiente a nivel local, distrital y general, mediante:

- (a) Una estructura organizada de distrito y de conferencia general.
- (b) Un mínimo de ciento cincuenta iglesias debidamente organizadas (515) o establecidas (sin contar puntos de predicación o misiones).
- (c) Un mínimo de seis mil miembros plenos.
- (d) Un número suficiente de ministros ordenados para apoyar los niveles de administración distrital y de conferencia general.

(2) Programa efectivo de discipulado y formación de miembros, mediante:

(a) Currículo de discipulado, el liderazgo laico y sistemas de formación de miembros que reflejen un compromiso con la teología wesleyana-arminiana.

(b) Sistemas activos de implementación para el discipulado, el liderazgo laico y la preparación de miembros.

(3) Programa eficiente de educación ministerial, mediante:

(a) Un colegio bíblico o de artes liberales acreditado.

(b) Un currículo de estudios y requisitos aprobados para la educación ministerial que conduzcan a la ordenación y reflejen un compromiso con la teología wesleyana-arminiana.

(4) Evidencia de una mayordomía responsable, mediante:

(a) Un sistema autosostenible para financiar cada uno de los distritos y la administración de la Conferencia General.

(b) Presupuestos anuales debidamente aprobados para cada distrito y para la administración de la Conferencia General.

(c) Un comité de presupuesto de la Conferencia General.

(d) Informes financieros anuales auditados externamente para los distritos y para la Conferencia General.

(5) Programas definidos y funcionales de evangelismo, plantación de iglesias, educación, formación espiritual y alcance misionero transcultural, mediante:

(a) Una estrategia funcional de alcance transcultural.

(b) Un ministerio en otros países más allá de la nación o región definida por la Conferencia General.

(c) Un proceso para la presentación de informes anuales sobre conversiones y bautismos.

(d) Una estrategia continua y un historial comprobado de plantación de iglesias.

(6) Una entidad (o entidades) funcional(es) para la tenencia de propiedades, según las leyes locales, regionales y nacionales, mediante:

- (a) Un directorio con el nombre legal de cada una de dichas entidades.
- (b) Una copia de los estatutos o del registro oficial que identifique a cada una de dichas entidades.
- (7) Cumplimiento a Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana, demostrada mediante un pacto de adhesión a dichos Fundamentos Esenciales firmado por todos los miembros del cuerpo de gobierno de la Conferencia General.
- (8) Una disciplina que haya sido aprobada por la Conferencia General de origen, con las aprobaciones posteriores requeridas por la Conferencia Internacional.

LOS FUNDAMENTOS ESENCIALES

6520. Artículo 4. Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana

(1) Declaración de Definición y Propósito. Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana consisten en una declaración histórica de fe y práctica. Cada conferencia general de La Iglesia Wesleyana debe someterse a Los Fundamentos Esenciales. Aunque cada conferencia general es libre de expresar sus creencias y prácticas en los términos que sean más significativos para su misión y cultura inmediatas, no deberá, en su Constitución, Artículos de Fe o Disciplina, contradecir ni entrar en conflicto con ninguna disposición de Los Fundamentos Esenciales.

(2) Declaración de Fe.

Artículos de Fe

1. La Fe en la Santa Trinidad

6530. Creemos en el único Dios vivo y verdadero, santo y amoroso, eterno, ilimitado en poder, sabiduría y bondad, el creador y preservador de todas las cosas. Dentro de esta unidad hay tres personas de una naturaleza, poder y eternidad esenciales—el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo.

Ge 1:1; 17:1; Éx 3:13-15; 33:20; Dt 6:4; Sal 90:2; Is 40:28-29; Mt 3:16-17; 28:19; Jn 1:1-2; 4:24; 16:13; 17:3; Hch 5:3-4; 17:24-25; 1 Cor 8:4, 6; Ef 2:18; Flp 2:6; Col 1:16-17; 1 Tim 1:17; Heb 1:8; 1 Jn 5:20.

2. El Padre

6540. Creemos que el Padre es la fuente de todo lo que existe, sea de materia o espíritu. Con el Hijo y el Espíritu Santo, Él hizo al hombre, varón y hembra, a su imagen.

Por intención, Él se relaciona con las personas como Padre, declarando de este modo para siempre su buena voluntad hacia ellas. En amor, Él busca y recibe a los pecadores penitentes.

Sal 68:5; Is 64:8; Mt 7:11; Jn 3:17; Rom 8:15; 1 Pe 1:17.

3. El Hijo de Dios

6550. Creemos en Jesucristo, el Hijo unigénito de Dios. Fue concebido por el Espíritu Santo y nacido de la virgen María, verdadero Dios y verdadero hombre. Murió en la cruz y fue sepultado, para ser un sacrificio por el pecado original y por todas las transgresiones humanas, y para reconciliarnos con Dios. Cristo resucitó de los muertos en su cuerpo, ascendió al cielo y allí intercede por nosotros a la diestra del Padre hasta que vuelva para juzgar a toda la humanidad en el día final.

Sal 16:8-10; Mt 1:21, 23; 11:27; 16:28; 27:62-66; 28:5-9, 16-17; Mc 10:45; 15; 16:6-7; Lc 1:26-27, 31, 35; 24:4-8, 22-23; Jn 1:1, 14, 18; 3:16-17; 20:26-29; 21; Hch 1:1-3; 2:24-31; 4:12; 10:40; Rom 5:10, 18; 8:34; 14:9; 1 Cor 15:3-8, 14; 2 Cor 5:18-19; Gál 1:4; 2:20; 4:4-5; Ef 5:1-2; 1 Tim 1:15; Heb 2:17; 7:27; 9:14, 28; 10:12; 13:20; 1 Pe 2:24; 1 Jn 2:2; 4:14.

4. El Espíritu Santo

6560. Creemos en el Espíritu Santo que procede del Padre y del Hijo, que es de la misma naturaleza esencial, majestad y gloria, como el Padre y el Hijo, verdadero y Dios eterno. Él es el administrador de la gracia a toda la humanidad, y es particularmente el agente eficaz en la convicción de pecado, en la regeneración, en la santificación y en la glorificación. Siempre está presente, asegurando, conservando, guiando y capacitando al creyente.

Job 33:4; Mt 28:19; Jn 4:24; 14:16-17; 15:26; 16:13-15; Hch 5:3-4; Rom 8:9; 2 Cor 3:17; Gál 4:6.

*5. La suficiencia y plena autoridad
de las Sagradas Escrituras para la salvación*

6570. Creemos que los libros del Antiguo y del Nuevo Testamento constituyen las Sagradas Escrituras. Es la Palabra de Dios escrita, inspirada e infalible, totalmente inerrable en sus manuscritos originales y superior a toda autoridad humana, y se han transmitido hasta el presente sin corrupción de cualquier doctrina esencial. Creemos que contienen todo lo necesario para la salvación; de manera que lo que no se lea en ella, ni pueda demostrarse por ella, no será requerido de ningún hombre o mujer para creerlo como artículo de fe, o se piense requerido o necesario para la salvación. En ambos, el Antiguo y el Nuevo Testamento, se ofrece la vida a la humanidad finalmente a través de Cristo, que es el único mediador entre Dios y la humanidad. El Nuevo Testamento enseña a los cristianos a cumplir los principios morales del Antiguo Testamento, requiriendo la obediencia amorosa a Dios hecha posible por la presencia del Espíritu Santo que habita en nosotros.

Los libros canónicos del Antiguo Testamento son:

Génesis, Éxodo, Levítico, Números, Deuteronomio, Josué, Jueces, Rut, 1 Samuel, 2 Samuel, 1 Reyes, 2 Reyes, 1 Crónicas, 2 Crónicas, Esdras, Nehemías, Ester, Job, Salmos, Proverbios, Eclesiastés, Cantar de los Cantares, Isaías, Jeremías, Lamentaciones, Ezequiel, Daniel, Oseas, Joel, Amós, Abdías, Jonás, Miqueas, Nahum, Habacuc, Sofonías, Hageo, Zacarías y Malaquías.

Los libros canónicos del Nuevo Testamento son:

Mateo, Marcos, Lucas, Juan, Hechos, Romanos, 1 Corintios, 2 Corintios, Gálatas, Efesios, Filipenses, Colosenses, 1 Tesalonicenses, 2 Tesalonicenses, 1 Timoteo, 2 Timoteo, Tito, Filemón, Hebreos, Santiago, 1 Pedro, 2 Pedro, 1 Juan, 2 Juan, 3 Juan, Judas y Apocalipsis.

Sal 19:7; Mt 5:17-19; 22:37-40; Lc 24:27, 44; Jn 1:45; 5:46; 17:17; Hch 17:2, 11; Rom 1:2; 15:4, 8; 16:26; 2 Cor 1:20; Gál 1:8; Ef 2:14-16; 1 Tim 2:5; 2 Tim 3:15-17; Heb 4:12; 10:1; 11:39; Stg 1:21; 1 Pe 1:23; 2 Pe 1:19-21; 1 Jn 2:3-7; Ap 22:18-19.

6. El Propósito de Dios para la humanidad

6580. Creemos que los dos grandes mandamientos: amar al Señor nuestro Dios con todo nuestro corazón y a nuestro prójimo como a nosotros mismos, resumen la ley divina revelada en las Escrituras. Estos dos mandamientos son la medida y norma perfectas del deber humano, tanto para ordenar como para dirigir las familias, las naciones y otras instituciones sociales; de los actos individuales por los cuales se nos exige que reconozcamos a Dios como nuestro único y supremo gobernante, y que todas las personas, como creación de Dios, son iguales en todos sus derechos naturales. Por consiguiente, toda persona debe conducir sus actos individuales, sociales y políticos de modo que den a Dios total y absoluta obediencia.

Lv 19:18, 34; Dt 1:16-17; Job 31:13-14; Jer 21:12; 22:3; Mi 6:8; Mt 5:44-48; 7:12; Mc 12:28-31; Lc 6:27-29, 35; Jn 13:34-35; Hch 10:34-35; 17:26; Rom 12:9; 13:1, 7-8, 10; Gál 5:14; 6:10; Ti 3:1; Stg 2:8; 1 Pe 2:17; 1 Jn 2:5; 4:12-13; 2 Jn 6.

7. El matrimonio y la familia

6590. Creemos que cada persona es creada a la imagen de Dios, que la sexualidad humana refleja esa imagen por lo que se refiere al amor íntimo, la comunicación, el compañerismo, la mutua subordinación para la plenitud matrimonial. La Palabra de Dios hace uso del matrimonio como la metáfora suprema que ilustra la relación de pacto de un Dios con un pueblo. Por consiguiente el plan de Dios para la sexualidad humana es que sólo será expresado en una relación monógama de toda la vida entre un hombre y una mujer dentro del marco del matrimonio. Ésta es la única relación que está divinamente diseñada para el nacimiento y la crianza de niños y es una unión de pacto hecha ante Dios, tomando prioridad sobre toda otra relación humana.

Nos adherimos a las enseñanzas de las Escrituras en lo concerniente a la identidad de género, a la conducta sexual, a la santidad del matrimonio, y creemos que las relaciones sexuales fuera del matrimonio y las relaciones sexuales entre personas del mismo sexo son inmorales y pecaminosas.

Ge 1:27-28; 2:18, 20, 23-24; Is 54:4-8; 62:5b; Jer 3:14; Ez 16:3; Os 2; Mal 2:14; Mt 19:4-6; Mc 10:9;

Jn 2:1-2, 11; 1 Cor 9:5; Ef 5:23-32; 1 Tim 5:14; Heb 13:4; Ap 19:7-8.

8. El libre albedrío personal

6600. Creemos que la creación de la humanidad a imagen de Dios incluyó la facultad de escoger entre el bien y el mal. Así los individuos fueron creados moralmente responsables de sus decisiones. Pero desde la caída de Adán, las personas son incapaces en su propia fuerza de hacer lo correcto. Esto es debido al pecado original que no es simplemente seguir el ejemplo de Adán, sino la corrupción de la naturaleza de cada mortal, y se reproduce naturalmente en los descendientes de Adán. Debido a ello, los humanos están muy lejos de la rectitud original, y por su propia naturaleza se inclinan continuamente al mal. Ellos no pueden por sí mismos ni clamar a Dios ni ejercer fe para la salvación. Pero, a través de Jesucristo, la gracia proveniente de Dios hace posible lo que los humanos en sí mismos no pueden hacer; se ofrece libremente a todos, habilitándolos para que se arrepientan y sean salvos.

Ge 6:5; 8:21; Dt 30:19; Jos 24:15; 1 Re 20:40; Sal 51:5; Is 64:6; Jer 17:9; Mc 7:21-23; Lc 16:15; Jn 7:17; Rom 3:10-12; 5:12-21; 1 Cor 15:22; Ef 2:1-3; 1 Tim 2:5; Ti 3:5; Heb 11:6; Ap 22:17.

9. El Pecado: Original, voluntario e involuntario

6605: Creemos que el pecado entró al mundo a través de la desobediencia de Adam y Eva, y que toda la creación sufrió sus consecuencias. Entre los efectos del pecado se encuentran: la dificultad de una relación directa entre Dios y la humanidad, el deterioro del orden natural de la creación y el abuso constante entre individuos por la perversión de sistemas sociales. Toda la creación gime esperando la redención. Cada persona nace con una inclinación pecaminosa que se manifiesta con una orientación excesiva hacia sí mismo y apartada de la dependencia de Dios, lo que conlleva a actos de injusticias. Los efectos que resultan de la desobediencia de Adán y Eva incluyen una naturaleza humana distorsionada de la cual derivan: faltas involuntarias, enfermedades y juicios errados, mas no deberían considerarse similares al pecado voluntario. Sin embargo, puesto que son manifestaciones de la naturaleza pecaminosa humana, esas deficiencias de la santidad de Dios requieren los méritos de la restauración, la obra santificadora del Espíritu Santo y el autocontrol del creyente. El pecado

voluntario se da cuando una persona con responsabilidad moral, conociendo la ley divina elige quebrantar una ley y utiliza su libertad en complacerse a sí mismo en vez de obedecer a Dios. Las consecuencias del pecado voluntario incluyen la pérdida de comunión con Dios, la búsqueda de sus propios intereses en vez de amar y preocuparse por los demás, ser esclavos de lo que tergiversa la imagen divina, la inhabilidad de vivir una vida honrada y, en consecuencia, la miseria eterna y separación de Dios. El trabajo expiatorio de Dios es el único remedio para el pecado, ya sea original, voluntario, o involuntario.

Ge 3; 6:5; Sal 1; 32:1-5; 51; Is 6:5; Jer 17:9-10; Mt 16:24-27; 22:36-40; Mc 7:20-23; Jn 16:8-9; Rom 1:18-25; 3:23; 5:12-14; 6:15-23; 7:1-9; 8:18-24; 14:23; 1 Cor 3:1-4; Gál 5:16-25; Ef 2:1-22; Col 1:21-22; 3:5-11; 1 Jn 1:7-2:4; 3:7-10.

10. La expiación

6610. Creemos que cuando Cristo se ofreció a Sí mismo, de una vez por todas, a través de sus sufrimientos y muerte meritoria en la cruz, provee la perfecta redención y expiación tanto por el pecado original como por los actuales del mundo entero. No hay ningún otro fundamento para la salvación del pecado, sino solamente este. Esta expiación es suficiente para todo individuo de la descendencia de Adán. Es incondicionalmente eficaz en la salvación de aquellos mentalmente incompetentes desde su nacimiento, de los creyentes que perdieron sus facultades mentales, y de los niños que no han alcanzado la edad de rendición de cuentas. Pero es eficaz para la salvación de aquellos que alcanzan la edad de rendición de cuentas solo cuando se arrepienten y viven la fe en Cristo.

Is 52:13-53:12; Lc 24:46-47; Jn 3:16; Hch 3:18; 4:12; Rom 3:20, 24-26; 5:8-11, 13, 18-20; 7:7; 8:34; 1 Cor 6:11; 15:22; Gál 2:16; 3:2-3; Ef 1:7; 2:13, 16; 1 Tim 2:5-6; Heb 7:23-27; 9:11-15, 24-28; 10:14; 1 Jn 2:2; 4:10.

11. Arrepentimiento y fe

6620. Creemos que, para que los hombres y las mujeres se apropien de lo que Dios ha hecho posible por medio de la gracia proveniente, ellos deben

responder voluntariamente en arrepentimiento y fe. La capacidad viene de Dios, pero el acto es del individuo.

El arrepentimiento es iniciado por el ministerio convincente del Espíritu Santo. Involucra un cambio voluntario en la manera de pensar que renuncia al pecado y anhela la rectitud, compungimiento hacia una confesión de los pecados del pasado, la restitución apropiada de los males cometidos, y una resolución para reformar la vida. El arrepentimiento es la condición previa para la fe salvadora, y sin éste, la fe salvadora es imposible. La fe, a su vez, es la única condición de la salvación. Empieza en el acuerdo de la mente y el consentimiento de la voluntad a la verdad del evangelio, resultando en una dependencia total del ser, en el poder salvífico de Jesucristo y en una completa confianza en Él como Salvador y Señor. La fe salvadora se expresa en un reconocimiento público de Su señorío y una identificación con Su iglesia.

**Mc 1:15; Lc 5:32; 13:3; 24:47; Jn 3:16; 17:20;
20:31; Hch 5:31; 10:43; 11:18; 16:31; 20:21; 26:20;
Rom 1:16; 2:4; 10:8-10, 17; Gál 3:26; Ef 2:8; 4:4-6;
Flp 3:9; 2 Tes 2:13; 2 Tim 2:25; Heb 11:6; 12:2;
1 Pe 1:9; 2 Pe 3:9.**

12. Justificación, regeneración y adopción

6630. Creemos que cuando uno se arrepiente de su pecado personal y cree en el Señor Jesucristo, en ese mismo momento la persona es justificada, regenerada, adoptada en la familia de Dios y asegurada en su salvación personal a través del testimonio del Espíritu Santo.

Creemos que la justificación es el acto judicial de Dios por medio de la cual una persona es considerada justa, perdonada de todo pecado, liberada la culpa, completamente exonerada de la pena de los pecados cometidos, por el mérito de nuestro Señor y Salvador Jesucristo, solamente por la fe y no por obras.

Creemos que la regeneración o el nuevo nacimiento es la obra del Espíritu Santo y esto sucede cuando uno verdaderamente se arrepiente y cree. A la naturaleza moral del individuo se le concede una vida distintivamente espiritual con la capacidad de amar y obedecer. Esta nueva vida se recibe por la fe en Jesucristo, le permite al pecador perdonado que sirva a Dios de buena voluntad y de corazón, los regenerados son librados del poder del pecado que reina sobre todos los no creyentes.

Creemos que la adopción es el acto de Dios por el cual, los que son justificados y regenerados, se hacen participantes de todos los derechos, privilegios y responsabilidades de un hijo de Dios.

Justificación: Hab 2:4; Hch 13:38-39; 15:11; 16:31; Rom 1:17; 3:28; 4:2-5; 5:1-2; Gál 3:6-14; Ef 2:8-9; Flp 3:9; Heb 10:38.

Regeneración: Jn 1:12-13; 3:3; 2 Cor 5:17; Gál 3:26; Ef 2:5, 10, 19; 4:24; Col 3:10; Ti 3:5; Stg 1:18; 1 Pe 1:3-4; 2 Pe 1:4; 1 Jn 3:1.

Adopción: Rom 8:15; Gál 4:5, 7; Ef 1:5.

Testimonio del Espíritu: Rom 8:16-17; Gál 4:6.

13. Buenas obras

6640. Creemos que aunque las buenas obras no pueden salvarnos de nuestros pecados o del juicio de Dios, éstas son el fruto de la fe y siguen después de la regeneración. Por consiguiente, son agradables y aceptables a Dios en Cristo. Las buenas obras son una fe viva que puede ser evidentemente conocida, así como un árbol se discierne por su fruto.

Mt 5:16; 7:16-20; Jn 15:8; Rom 3:20; 4:2, 4, 6; Gál 2:16; 5:6; Ef 2:10; Flp 1:11; Col 1:10; 1 Tes 1:3; Ti 2:14; 3:5; Stg 2:18, 22; 1 Pe 2:9, 12.

14. El pecado después de la regeneración

6650. Creemos que después de la experiencia de la regeneración es posible caer en el pecado. Porque en esta vida no hay ni altura ni fuerza de santidad de la que sea imposible caer. Mas por la gracia de Dios, alguien que haya caído en el pecado puede hallar perdón y restauración por medio de la fe y el verdadero arrepentimiento.

Mal 3:7; Mt 18:21-22; Jn 15:4-6; 1 Tim 4:1, 16; Heb 10:35-39; 1 Jn 1:9; 2:1, 24-25.

15. Santificación: Inicial, progresiva, entera

6655. Creemos que la santificación es la obra del Espíritu Santo por la cual los hijos de Dios son separados del pecado para Dios y son capacitados

para amarlo con todo su corazón y caminar irreprochable en todos sus mandamientos. La santificación comienza en el momento de la justificación y regeneración. Desde ese momento inicia la santificación gradual o progresiva en la medida que el creyente camina diariamente con Dios, creciendo en la gracia y en una obediencia perfecta. Esto lo prepara para la transición a la entera santificación, que es forjada instantáneamente cuando los creyentes se presentan a sí mismos como sacrificios vivos, santos y agradables a Dios, a través de la fe en Jesucristo y efectuada por el bautismo del Espíritu Santo que limpia el corazón de todo el pecado innato. Es respaldada por toda una vida de crecimiento en la gracia y el conocimiento de nuestro Señor y Salvador Jesucristo. La vida de santidad continúa a través de la fe en la sangre santificadora de Cristo y da evidencias mediante la obediencia amorosa a la voluntad revelada de Dios.

**Ge 17:1; Dt 30:6; Sal 130:8; Is 6:1-6; Ez 36:25-29;
Mt 5:8, 48; Lc 1:74-75; 3:16-17; 24:49; Jn 17:1-26;
Hch 1:4-5, 8; 2:1-4; 15:8-9; 26:18; Rom 8:3-4;
1 Cor 1:2; 6:11; 2 Cor 7:1; Ef 4:13, 24; 5:25-27;
1 Tes 3:10, 12-13; 4:3, 7-8; 5:23-24; 2 Tes 2:13;
Ti 2:11-14; Heb 10:14; 12:14; 13:12; Stg 3:17-18;
4:8; 1 Pe 1:2; 2 Pe 1:4; 1 Jn 1:7, 9; 3:8-9; 4:17-18;
Jud 24.**

16. Los dones del Espíritu

6670. Creemos que el don del Espíritu es el Espíritu Santo mismo, y Él debe ser deseado más que los dones del Espíritu que Él, en su sabio consejo, reparte a los miembros individuales de la Iglesia, para capacitarlos a cumplir propiamente su función como miembros del cuerpo de Cristo. Los dones del Espíritu, aunque no siempre son identificables con las habilidades naturales, funcionan a través de ellas para la edificación de toda la iglesia. Estos dones serán ejercidos en amor bajo la administración del Señor de la iglesia, no a través de la voluntad humana. El valor relativo de los dones del Espíritu será probado por su utilidad en la iglesia y no por el éxtasis producido en aquellos que los reciben.

**Lc 11:13; 24:49; Hch 1:4; 2:38-39; 8:19-20; 10:45;
11:17; Rom 12:4-8; 1 Cor 12:1-14:40; Ef 4:7-8, 11-16;
Heb 2:4; 13:20-21; 1 Pe 4:8-11.**

17. La Iglesia

6680. Creemos que la iglesia cristiana es el cuerpo entero de creyentes en Jesucristo, quien es su fundador y cabeza. La iglesia incluye a ambos, los creyentes que se han ido a estar con el Señor y aquellos que permanecen en la tierra, después de haber renunciado al mundo, la carne y el diablo, y habiéndose dedicado a la tarea que Cristo encomendó a su iglesia hasta que Él venga. La iglesia en la tierra ha de predicar la pura Palabra de Dios, administrar propiamente los sacramentos según las instrucciones de Cristo, y vivir en obediencia a todo lo que Cristo ordena. Una iglesia local es un cuerpo de creyentes formalmente organizado sobre los principios del evangelio, reuniéndose regularmente para los propósitos de evangelización, alimentación, compañerismo y adoración. La Iglesia Wesleyana es una denominación que reúne de esos miembros dentro de las conferencias de distrito y las iglesias locales; como miembros del cuerpo de Cristo mantienen la fe establecida en estos Artículos de Fe y reconocen la autoridad eclesiástica de sus cuerpos gobernantes.

**Mt 16:18; 18:17; Hch 2:41-47; 9:31; 11:22; 12:5;
14:23; 15:22; 20:28; 1 Cor 1:2; 12:28; 16:1; 2 Cor 1:1;
Gál 1:2; Ef 1:22-23; 2:19-22; 3:9-10, 21; 5:22-33; Col
1:18, 24; 1 Tes 1:1; 2 Tes 1:1; 1 Tim 3:15; Heb 12:23;
Stg 5:14.**

18. Los Sacramentos: el Bautismo y la Cena del Señor

6690. Creemos que el bautismo en agua y la cena del Señor son los sacramentos de la iglesia ordenados por Cristo y ordenados como medios de gracia cuando se reciben mediante la fe. Ellos son muestras de nuestra profesión de fe cristiana y señales del ministerio de la gracia de Dios hacia nosotros. Por ellos, Él obra dentro de nosotros para vivificarnos, fortalecernos y confirmarnos en nuestra fe.

Creemos que el bautismo en agua es un sacramento de la iglesia, ordenado por nuestro Señor y administrado a los creyentes. Es un símbolo del nuevo pacto de la gracia y significa aceptación de los beneficios de la expiación de Jesucristo. Por medio de este sacramento, los creyentes declaran su fe en Jesucristo como el Salvador.

**Mt 3:13-17; 28:19; Mc 1:9-11; Jn 3:5, 22, 26; 4:1-2;
Hch 2:38-39, 41; 8:12-17, 36-38; 9:18; 16:15, 33;
18:8; 19:5; 22:16; Rom 2:28-29; 4:11; 6:3-4; 1 Cor
12:13; Gál 3:27-29; Col 2:11-12; Ti 3:5.**

6700. Creemos que la cena del Señor es un sacramento de nuestra redención por la muerte de Cristo y de nuestra esperanza en su retorno victorioso, así como una señal del amor que los cristianos tienen unos por otros. Quienes la reciben humildemente, con un espíritu apropiado y por la fe, la cena del Señor viene a ser un medio de gracia a través del cual Dios lo ofrece al corazón.

**Mt 26:26-28; Mc 14:22-24; Lc 22:19-20; Jn 6:48-58;
1 Cor 5:7-8; 10:3-4, 16-17; 11:23-29.**

19. La Segunda Venida de Cristo

6705. Creemos que la certeza del retorno personal e inminente de Cristo inspira una vida santa y un celo para la evangelización del mundo. A Su retorno Él cumplirá todas las profecías acerca de su triunfo final y completo sobre el mal.

**Job 19:25-27; Is 11:1-12; Za 14:1-11; Mt 24:1-51; 25;
26:64; Mc 13:1-37; Lc 17:22-37; 21:5-36; Jn 14:1-3;
Hch 1:6-11; 1 Cor 1:7-8; 1 Tes 1:10; 2:19; 3:13; 4:13-
18; 5:1-11, 23; 2 Tes 1:6-10; 2:1-12; Ti 2:11-14; Heb
9:27-28; Stg 5:7-8; 2 Pe 3:1-14; 1 Jn 3:2-3; Ap 1:7;
19:11-16; 22:6-7, 12, 20.**

20. La resurrección de los muertos

6710. Creemos en la resurrección corporal de la humanidad; del justo hacia la resurrección de vida, y del injusto hacia la resurrección de condenación. La resurrección de Cristo es la garantía de la resurrección que ocurrirá en la segunda venida de Cristo. El cuerpo resucitado será un cuerpo espiritual, pero la persona estará completa y será identificable.

**Job 19:25-27; Dn 12:2; Mt 22:30-32; 28:1-20; Mc
16:1-8; Lc 14:14; 24:1-53; Jn 5:28-29; 11:21-27;
20:1-21:25; Hch 1:3; Rom 8:11; 1 Cor 6:14; 15:1-58;
2 Cor 4:14; 5:1-11; 1 Tes 4:13-17; Ap 20:4-6, 11-13.**

21. El Juicio de todas las personas

6715. Creemos que las Escrituras revelan a Dios como el juez de todos y los actos de Su juicio están basados en Su omnisciencia y Su justicia eterna. La administración de Su juicio culminará en la reunión final de todas las personas ante Su trono de gran majestad y poder, donde se examinarán los registros y se administrarán las recompensas y los castigos finales.

Ec 12:14; Mt 10:15; 25:31-46; Lc 11:31-32; Hch 10:42; 17:31; Rom 2:16; 14:10-12; 2 Cor 5:10; 2 Tim 4:1; Heb 9:27; 2 Pe 3:7; Ap 20:11-13.

22. El destino

6720. Creemos que las Escrituras enseñan claramente que hay una existencia personal consciente después de la muerte. El destino final de cada persona es determinado por la gracia de Dios y la respuesta de esa persona, evidenciada inevitablemente por su carácter moral que es el resultado de decisiones personales y voluntarias de ese individuo y no de cualquier decreto arbitrario de Dios. El cielo con su gloria eterna y la bendita presencia de Cristo es la morada final de aquellos que escogen la salvación que Dios proporciona a través de Jesucristo, pero el infierno con su miseria y separación eterna de Dios es la morada final de los que descuidan esta gran salvación.

Dn 12:2; Mt 25:34-46; Mc 9:43-48; Lc 13:3; Jn 8:21-23; 14:2-3; 2 Cor 5:6, 8, 10; Heb 2:1-3; 9:27-28; 10:26-31; Ap 20:14-15; 21:1-22:5, 14-15.

6725. (3) Declaración de Práctica.

(a) **Identificación con la iglesia.** El ser identificado con una iglesia organizada es un privilegio bendito y un deber sagrado de todos los que han sido salvos de sus pecados y están buscando plenitud en Cristo Jesús. Desde los comienzos de la iglesia en el Nuevo Testamento, se ha entendido que tal identificación implica abandonar los antiguos patrones de conducta y adoptar la mente de Cristo, así como una unidad en el testimonio y la adoración.

(b) **Principios bíblicos.** La Iglesia Wesleyana, fiel al concepto cristiano de una vida transformada, busca aplicar los principios bíblicos eternos a las realidades de la sociedad contemporánea, preservando así

la integridad del creyente, la pureza de la iglesia y la efectividad de su testimonio. Esta tarea se fundamenta en la convicción de que existe valor en la conciencia cristiana colectiva, iluminada y guiada por el Espíritu Santo. Si bien las diferencias culturales pueden requerir diversas formas de expresar esa vida transformada, se espera que cada Conferencia General adopte directrices para sus miembros que reflejen esa transformación de acuerdo a los principios bíblicos.

(c) **Adoración y glosolalia.** La Iglesia Wesleyana cree en el uso milagroso de las lenguas y en su interpretación en un contexto bíblico e histórico. Pero es contrario a la Palabra de Dios enseñar que hablar en una lengua desconocida, o el don de lenguas, es la evidencia del bautismo del Espíritu Santo o de la entera santificación que dicho bautismo produce. Por lo tanto, en la adoración pública debería utilizarse un lenguaje que sea fácilmente comprendido por la congregación. La Iglesia Wesleyana cree que el uso de una lengua de oración extática no tiene un sustento bíblico claro ni un patrón de uso histórico establecido en la iglesia; entonces, el uso de dicho lenguaje de oración no debe ser promovido entre nosotros.

6730. (4) Declaración de Relación. La unidad de La Iglesia Wesleyana a nivel mundial será reconocida y mantenida de la siguiente manera:

(a) El derecho de un miembro o ministro a transferirse de una unidad (Conferencia General, Conferencia Nacional/Regional Establecida, iglesia regional/nacional) a cualquier otra unidad de La Iglesia Wesleyana en el mundo, teniendo en cuenta las diferencias en los requisitos para la licencia y ordenación de ministros, según lo dispuesto en las distintas Disciplinas de las unidades a nivel mundial.

(b) Todo miembro o ministro de La Iglesia Wesleyana tiene el derecho a ser elegido para un cargo en cualquier unidad de la iglesia a nivel mundial (según lo establecido en el Artículo 4:4a), siempre que cumpla con los requisitos correspondientes. No obstante, el ejercicio de dicho cargo estará sujeto a la transferencia de su membresía eclesiástica a la unidad en la que se efectúe la elección, así como al cumplimiento de La Disciplina que rige dicha unidad.

(c) Toda entidad que aún no haya alcanzado el estatus de conferencia general plenamente establecida tiene el derecho de participar, con poderes plenos o parciales, en la conferencia general a la que esté vinculada, por medio de sus representantes debidamente elegidos.

(Esto concluye Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana)**6735. Artículo 5. Conferencia Internacional.**

La Conferencia Internacional estará compuesta por delegados de las Conferencias Generales Wesleyanas y de las Conferencias Nacionales/Regionales Establecidas, en una proporción de un representante ministerial y uno laico por cada siete mil miembros plenos o fracción mayor de ese número, hasta un máximo de veinte delegados por cada Conferencia General. Las Conferencias Nacionales/Regionales Establecidas que no alcancen los niveles numéricos organizativos mencionados anteriormente estarán representadas en la Conferencia Internacional por el ministro que ocupe el cargo más alto en la Iglesia Nacional/Regional Establecida y un miembro laico, siempre que se hayan cumplido todos los requisitos de membresía y obligaciones financieras. Las unidades misioneras bajo la supervisión de una Conferencia General Wesleyana que aún no hayan alcanzado el estatus de Conferencia Nacional/Regional Establecida y cuenten con más de dos mil miembros plenos tendrán un representante ministerial y uno laico con derecho a voto. Las unidades misioneras con menos de dos mil, pero más de doscientos miembros plenos tendrán un delegado ministerial o laico con derecho a voto. Las unidades misioneras bajo cualquier Conferencia General que tengan menos de doscientos miembros podrán estar representadas en la Conferencia Internacional por un representante nacional ministerial o laico con voz, pero sin voto. Los miembros asociados tendrán un representante en la Conferencia Internacional con voz, pero sin voto. Los miembros de la Junta Internacional son miembros con derecho a voto en la Conferencia Internacional.

6740. Artículo 6. Directivos.

(1) Los directivos de la Conferencia Internacional serán el presidente, el vicepresidente, el secretario y el tesorero. Los miembros de la Junta Internacional de Superintendentes Generales servirán como presidente y vicepresidente de la Conferencia Internacional. El Director Ejecutivo de *Global Partners* servirá como tesorero de la Conferencia Internacional. El presidente, el vicepresidente y el secretario serán elegidos de entre sus propios miembros por la Conferencia Internacional. Los directivos asumirán sus cargos al finalizar la sesión de la Conferencia Internacional en la que fueron elegidos y permanecerán en sus cargos hasta la clausura de la siguiente sesión ordinaria o hasta que se elijan sus sucesores.

(2) La persona elegida para el cargo de presidente no podrá servir en períodos consecutivos.

(3) Cualquier vacante en un cargo será cubierta por la Junta Internacional.

(4) La Junta Internacional podrá autorizar un secretario ejecutivo, y será ésta quien defina sus funciones.

(5) La Conferencia Internacional podrá crear y cubrir otros cargos según sea necesario.

(6) La Junta Internacional será responsable de supervisar el presupuesto de la Conferencia Internacional y de planificar todos los detalles necesarios para convocar y llevar a cabo la Conferencia Internacional, incluyendo los avisos de reunión, la selección del lugar de reunión, las instrucciones de viaje para los representantes y otros aspectos logísticos del encuentro.

6743. Artículo 7. Reuniones y Agenda. La Conferencia Internacional se reunirá cada cuatro años y, de ser posible, lo hará en conjunto con la reunión de una de las Conferencias Generales. Será responsabilidad de la Junta Internacional de la Conferencia Internacional organizar dicha reunión, tomando en cuenta el costo de los viajes, la logística y los intereses generales de La Iglesia Wesleyana Internacional y sus miembros asociados. La Junta Internacional establecerá la agenda de la Conferencia Internacional.

6745. Artículo 8. Facultades y Deberes. Con pleno respeto por la autoridad de las Conferencias Generales miembros y las Conferencias Nacionales/Regionales Establecidas, las facultades y deberes de la Conferencia Internacional serán:

(1) Promover ministerios de evangelismo, discipulado y multiplicación de iglesias en todo el mundo.

(2) Fomentar la expansión de las obras misioneras de Todas Partes a Todas Partes, alcanzando a naciones y pueblos no evangelizados.

(3) Promover una vida de santidad personal y comunitaria entre los wesleyanos a nivel mundial.

(4) Fomentar el desarrollo de reuniones y conexiones regionales para expandir la obra de evangelismo, el discipulado, la multiplicación de iglesias y las misiones; así como motivar, capacitar y desarrollar una fuerza del reino multiplicadora de laicos y ministros.

(5) Encargar a la Junta Internacional que desarrolle una estrategia global de misiones para avanzar y coordinar la misión de Todas Partes hacia Todas Partes, tanto en el envío como en la recepción de misioneros.

(6) Promover las doctrinas wesleyanas tal como se presentan en Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana y, si es necesario, evaluar a las entidades para asegurar el cumplimiento de dichos Fundamentos Esenciales.

(7) Fomentar el desarrollo de cada entidad en misión, estructura, capacitación y formación de liderazgo.

(8) Aprobar el avance de una unidad misionera al estatus de Conferencia Nacional/Regional Establecida, bajo autorización de su Conferencia General iniciadora/supervisora.

(9) Aprobar el avance de estatus de Conferencia General de una Conferencia Nacional/Regional Establecida, bajo autorización de su Conferencia General iniciadora/supervisora, o revocar dicho estatus por una votación de dos tercios si ya no cumple con los requisitos acordados, y remitirla nuevamente a su Conferencia General iniciadora/supervisora como unidad misionera.

(10) Recibir y procesar nuevas solicitudes de membresía.

(11) Recibir de las Conferencias Generales miembros propuestas de enmiendas a Los Fundamentos Esenciales y dirigir el proceso para que las Conferencias Generales consideren y voten sobre los cambios propuestos, informando los resultados a las conferencias miembros (6765:1). Las Conferencias Nacionales/Regionales Establecidas y las unidades misioneras solo podrán presentar enmiendas recomendadas a Los Fundamentos Esenciales a través de su Conferencia General iniciadora/supervisora, la cual también deberá respaldar la propuesta.

(12) Considerar tendencias y oportunidades globales para crear y comunicar declaraciones de posición positivas sobre asuntos de preocupación global, moral y social, y promover dichas declaraciones a La Iglesia Wesleyana internacional para su contextualización y comunicación.

6746. Resoluciones y Votación. Toda propuesta legislativa que se presente ante la Conferencia Internacional, incluidas las propuestas de enmienda a los Estatutos Constitucionales de la Conferencia Internacional, se denominará “resolución”. Estas pueden ser presentadas por cualquier Conferencia General, la Junta General (o unidad de gobierno principal equivalente) de una Conferencia General miembro, una Conferencia Nacional o Regional Establecida, el cuerpo gobernante principal de una unidad misionera con derecho a representación con voto en la Conferencia Internacional, la Junta Internacional, la Junta Internacional de Superintendentes Generales, o por cualquier grupo de tres miembros de la Conferencia Internacional. Salvo disposición contraria en los Estatutos Constitucionales de la Conferencia Internacional, toda resolución u otra moción podrá ser adoptada por mayoría simple de los miembros presentes y votantes en la Conferencia Internacional.

6750. Artículo 9. Junta Internacional de La Iglesia Wesleyana.

(1) **Reuniones y Agenda.** La Junta Internacional se reunirá en una sesión organizativa inmediatamente después de la Conferencia Internacional y luego justo antes de la siguiente Conferencia Internacional. El presidente de la Conferencia Internacional será también el presidente de la Junta Internacional. En caso de emergencia, necesidad o circunstancias especiales, el presidente tendrá la autoridad para convocar reuniones adicionales de la Junta Internacional en consulta con la

Junta Internacional de Superintendentes Generales. La Junta Internacional podrá reunirse mediante conferencias telefónicas, videoconferencias, plataformas en línea u otros medios tecnológicos disponibles. El presidente establecerá la agenda para todas las reuniones de la Junta Internacional.

(2) **Membresía.** La membresía de la Junta Internacional estará compuesta por un Superintendente General de cada Conferencia General (uno de los cuales será elegido como presidente y otro como vicepresidente de la Junta Internacional y de la Conferencia Internacional), un tesorero (quien será el Director Ejecutivo de *Global Partners*), un secretario que será elegido de entre cualquiera de sus miembros que no pertenezcan a la Conferencia General de Norteamérica, y el miembro de más alto rango de cada Conferencia Nacional/Regional Establecida. Además, un miembro de la junta será nominados por las asambleas de esas áreas y elegido por la Conferencia de cada una de las áreas en desarrollo donde La Iglesia Wesleyana tenga un número significativo de distritos e iglesias nacionales, según lo determine la Junta Internacional de La Iglesia Wesleyana.

(3) **Propósito.** El propósito de la Junta Internacional será cumplir con las funciones, deberes y facultades interinas de la Conferencia Internacional.

(4) **Quorum y Votación.** El voto mayoritario de todos los miembros elegibles de los Estatutos Constitucionales será suficiente para aprobar cualquier moción, a menos que los Estatutos Constitucionales de la Conferencia Internacional dispongan lo contrario.

(5) **Deberes y Facultades.** La Junta Internacional tendrá plena autoridad para actuar en nombre de la Conferencia Internacional en el interín de sus sesiones. Cumplirá con asignaciones especiales y llevará a cabo cualquier asunto que le sea remitido por la Conferencia Internacional, ejerciendo todas las funciones y facultades normales de la misma, excepto que la Junta Internacional no podrá tratar asuntos que requieran más de una mayoría de votos de la Conferencia Internacional ni enmendar ninguna regla establecida de la Conferencia Internacional. La Junta Internacional establecerá la agenda de la Conferencia Internacional, podrá reunirse en persona o mediante conferencias telefónicas, videoconferencias, plataformas en línea u otros medios tecnológicos disponibles. La Junta Internacional se reunirá por convocatoria del presidente y la agenda será establecida por él mismo.

6755. Artículo 10. Finanzas. Las Conferencias Generales y las Conferencias Nacionales o Regionales Establecidas serán responsables de cubrir los gastos de transporte de sus respectivos delegados a la Conferencia Internacional. Cada conferencia y las unidades misioneras con derecho a participación deberán asumir los costos de viaje de sus representantes. Por otro lado, la Conferencia Internacional cubrirá los gastos de hospedaje y

alimentación en el lugar del evento para todos los representantes. Asimismo los viáticos de los miembros de la Junta Internacional que asistan a sus reuniones serán cubiertos por la propia Conferencia Internacional.

6760. Artículo 11. Junta Internacional de Superintendentes Generales. La Junta Internacional de Superintendentes Generales estará compuesta por todos los Superintendentes Generales de aquellas unidades mundiales que hayan alcanzado el estatus de Conferencia General. La Junta Internacional de Superintendentes Generales se reunirá al menos una vez por cuatrienio, elegirá a su propio presidente y tendrá la disposición para reuniones adicionales si así lo considera necesario. La Junta Internacional de Superintendentes Generales podrá reunirse mediante conferencias telefónicas, videoconferencias, plataformas en línea u otros medios tecnológicos disponibles. El presidente de la Junta Internacional de Superintendentes Generales preparará la agenda para sus reuniones. El propósito de la Junta Internacional de Superintendentes Generales es la comunicación, la comunión y el fortalecimiento de las relaciones entre los líderes superiores de la Iglesia Internacional en lo que respecta a la estrategia wesleyana para la evangelización y el discipulado a nivel mundial.

6763. Artículo 12. Junta Internacional de Apelaciones. La Junta Internacional de Superintendentes Generales actuará como la Junta Internacional de Apelaciones. Sus deberes serán los siguientes:

(1) Escuchar y resolver cualquier apelación relacionada con acciones de cualquier Conferencia General plenamente establecida en cuanto a su adhesión a Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana. Si la Junta Internacional de Apelaciones determina que una Conferencia General ha violado dichos Fundamentos, se esperará que dicha Conferencia General rescinda la acción en cuestión. Si no lo hace, la Junta Internacional de Apelaciones informará sus hallazgos y la respuesta correspondiente a la Junta Internacional, la cual tendrá la autoridad para expulsar a la Conferencia General infractora. A discreción de la Junta Internacional de Superintendentes Generales, se proveerá una reorganización de los miembros remanentes leales a Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana dentro del área de esa Conferencia General, declarando que los demás ministros y miembros quedan removidos de La Iglesia Wesleyana.

(2) Revisar el cumplimiento de los miembros asociados con respecto a las condiciones de su membresía, y, en caso de incumplimiento persistente, recomendar a la Junta Internacional la terminación de dicha membresía.

(3) Atender y resolver cualquier conflicto entre Conferencias Generales, ya sea en materia de límites territoriales o en cuestiones que requieran cooperación eclesiástica.

(4) Reunirse de manera regular en conjunto con las sesiones de la Junta Internacional de Superintendentes Generales. El presidente podrá convocar reuniones extraordinarias cuando lo considere necesario. La Junta Internacional de Apelaciones también podrá reunirse mediante conferencias telefónicas, videoconferencias, plataformas en línea u otros medios tecnológicos disponibles.

6765. Artículo 13. Enmiendas.

(1) Las enmiendas a los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana, contenidos en el Artículo 4, deberán ser aprobadas por una mayoría de dos tercios del total de votantes de todas las Conferencias Generales que sean miembros de la Conferencia Internacional (6745:8).

(2) El Estatuto Constitucional de la Conferencia Internacional (a excepción de los Fundamentos Esenciales contenidos en el Artículo 4) podrá ser enmendado mediante el voto afirmativo de dos tercios de los miembros presentes y votantes en cualquier sesión de la Conferencia Internacional.

(3) Todas las enmiendas están sujetas a revisión por parte de la Junta Internacional de Apelaciones.

(4) La Junta Internacional de Apelaciones supervisará la votación por referéndum sobre las enmiendas.

6770. Artículo 14. Hablamos con Una Sola Voz. Los Fundamentos Esenciales de La Iglesia Wesleyana en el Artículo 4 constituyen las creencias centrales y los valores fundamentales de la Conferencia Internacional y deben ser adoptados, apoyados y, cuando sea necesario, defendidos por todos sus miembros. Sin embargo, existe un colorido tapiz de distinciones culturales, históricas y geográficas entre los miembros de la Conferencia Internacional en cuanto a estructuras administrativas, expectativas de comportamiento y costumbres únicas. Tal diversidad es una bendición que debe celebrarse, y debe mantenerse la confianza en la madurez y capacidad de cada conferencia general autónoma (6515:1) y de cada Conferencia Nacional/Regional Establecida (de acuerdo con su “autonomía definida” según 6515:2) para determinar asuntos relacionados con sus propias prácticas culturales, preferencias y costumbres.

Cada sesión de la Conferencia Internacional puede considerar asuntos específicos que surjan ocasionalmente como temas críticos que trasciendan la cultura, las costumbres o las preferencias, y sobre los cuales todos los miembros de la Conferencia Internacional deben mantenerse unidos, para hablar con una sola voz respecto a dichos temas. Las siguientes declaraciones representan la conciencia colectiva de la Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana sobre dichos temas y pueden ser enmendadas por una

votación de dos tercios de todos los delegados presentes y votantes en cualquier sesión de la Conferencia Internacional.

Cualquier entidad de la Conferencia Internacional está autorizada a proponer enmiendas o adiciones a estas declaraciones, las cuales serán presentadas a la Conferencia Internacional si son recomendadas por la Junta Internacional.

(1) **Hablamos con Una Sola Voz sobre** _____. (Espacio reservado.)

ÍNDICE

Los números se refieren a párrafos de *La Disciplina*. Un subpárrafo está separado del párrafo relacionado por dos puntos. Las referencias principales o definiciones están en caracteres en negrita.

A

abandonar la fe, 234

aborto, 410:11

abstinencia, 265:2, 4; 410:4, 12

abuso, 265:7

abuso de sustancias, 410:4. *Ver* también abstinencia

acuerdo pastoral, 313:3; 315:2; 323:1-2; 697; 723; 1180:24

acusación:

forma y manejo adecuados, 725:14; 1233:33; 1310:28, *Nor. de la Junta Gen. sobre Disc. de la Igl.* 5002:3-4; 5022; 5206

retiro de miembros estando bajo 592; *Nor. de la Junta Gen. sobre Disc. de la Igl.* 5048

adaptaciones de nombre, 80; 205; 340:2

administradores, ministros que sirven como, 3320

adopción, 230

adoración cristiana, 420

adoración pública. *Ver* adoracio, pública

adulterio, base para el divorcio, 265:6

África, 17:3; 18; 25; 33; 35; 70; 80

Agencia de Estudios Ministeriales, 2385-2388

Alabama. *Ver* Distrito South Coastal

Alaska. *Ver* Distrito Northwest

Albania, 80

Alberta. *Ver* Distrito Central Canada

Alianza de la Iglesia Bautista Reformada de Canadá, La, 17

América Central, 27; 70

amonestación, *Nor. de la Junta Gen. sobre Disc. de la Igl.* 5023:1, 5115

Andover, MA, 7

Antigua y Barbuda, 35; 80

Antiguo Testamento, Artículo de Fe, 218

anualidades, 475; 2050:4; 4730

anual, reporte de servicio, 1402

año fiscal:

distrital, 1180:17

iglesia local, 1180:17

apelación, cuestiones de orden:

en la conferencia distrital, 1144

en la Conferencia General, 1550

apelación, judicial:

derecho de la conferencia distrital a, 1180:35-36, 38

derecho de la iglesia local a, 360:3c
derecho del miembro del distrito a, 323:6

derecho de los miembros a, 302:5; 360:7

derecho del ministro a, 313:7; 360:7
Ver Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.

apoyo de ministros, 286; 691:2; 708; 723; 746; 763; 773; 782:14, 27

apoyo financiero de instituciones de educación superior, 2000:2; 2040; 2377

apoyo pastoral, revisión anual del, 723

Área Representativa, Sur, 2440

áreas representativas, 1590:12, 17; 1600:2; 1655:14; 2430-2445

Argentina, 80

Arizona. *Vé* Distrito Pacific Southwest

Arkansas. *Vé* Distrito Tri-State

arrepentimiento, 228

por el pecado del divorcio, 410:6

Artículos de Fe, 210-250; 297:3;

360:3a; 553:1, 3

resumen de, 299

Asamblea General, Santidad Peregrina,

24; 25; 27; 29; 32; 34; 50

asegurar a los tesoreros:

distrito, 1233:17; 1337:2

General, 1655:28

asistente:

superintendente de distrito, 1320-1327

pastor, 678; 725:27; 741

Superintendente General, 1800:1b;

1870; 1960-1965; 2340

tesorero, local, 845:1

Asociación Nacional de Santidad, 12

audiencias de la iglesia, 276

audiencia, derecho a:

para distritos, 323:10

para iglesias locales, 315:8

para miembros, 302:5

para ministros, 313:7

auditoría, ordenada por la Junta

General, 1655:20

Australia, 18; 70; 80

Austria, 80

autocontrol, 265:4

autodisciplina, 265:3; 410:4

autoridad actual para la ley de la

Iglesia, 185

autoridad, para la ley de la Iglesia, 185

auxiliares:

auditoría anual (annual audit),

1655:20

correlación general (overall correlation),

1785:3

elección de juntas, fideicomisarios,

gerentes (election of boards,

trustees, managers), 1655:19

políticas financieras (financial policies),

1655:23

políticas oficiales (official policies),

1655:27

ayuno, 265:9

B

bajo acusación, retiro mientras, 592;

Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl. 5048

Banda de Liderazgo Ejecutivo, 1990

como el comité de planeación de la

Conferencia General, 1570-1576

deberes, 10655:31

expertos en contenido elegidos para,

1655:30

Bandas del Pentecostés del Mundo,

Inc., 4230

Bandas Misioneras del Mundo, 17:2

Bandas Misioneras del Mundo, Inc.,

Las, 4230

Bangladesh, 80

Barbados, 35; 80

Barbuda, 35; 80

bautismo:

administradores de, 313:1; 3044:1;

3059:2a; 3075:1

Artículos de Fe, 242

ceremonia de, 5500-5530

condición de membresía, 297:2; 553:1

creyentes, 290; 5515

derecho de acceso a, 302:2

infantes, 290; 5500-5510

modos de, 290

niños, 290; 5510

registro de, 518:2; 610; 830:2

sacramento, 242

bautismo del Espíritu Santo, 236; 265:10

bebidas alcohólicas, 265:4; 410:4
Belice, 80
Benín, 80
Bhuta, 80
Biblia, 218. *Ver también* Santas Escrituras
Bolivia, 80
Bougainville, 70; 80
Brasil, 35; 80
Brethren Pentecostales en Cristo, 30
brujería, abstenerse de, 265:2
buenas obras, 232
 expectativas, 224; 265:11; 284
Burkina Faso, 80
Burendi, 80

C

California, 29; 32. *Ver también* Distrito Pacific Southwest
Cambio pastoral, fecha de, 700
Camboya, 80
Camerún, 80
Canadá:
 La Iglesia Wesleyana de, 70
 límites de área, 2435
 límites de distrito, 2400; 2403:1-2
candidatos para licencia, comisión y ordenación, examen de, 1390:1, 3-4; 3033:6; 3070:4; 3104:3; 3460; 3470
Canon, el, 218
cantante evangelista, 3210:5; 3450-3480; 6330-6340
capacitación ministerial. Ver educación ministerial
Capellanes:
 comité de, 2395
 institucionales, 3330
 militares, 3330
capellanes institucionales, 1240:1a5; 3330
capellanes militares, 1240:1a5; 3330

Carga pastoral, 315

cargos, bajo:

consecuencias de estar bajo cargos, 575; 590
 disciplina, consecuencias de estar bajo:
 para distritos, 323:9; 327:1; 360:3e;
 Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl. 5066; 5365; 5375
 para iglesias locales, 315:7; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5066; 5310; 5320
 para miembros, 302:5; 575; 590;
 Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl. 5052; 5115
 para ministros, 313; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5052; 5115; 5212-5215; 5288
 retiro mientras se está bajo cargos, 592;
 Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl. 5048

Caribe, 35; 65; 70; 2565

caridad, cristiana, 220; 265:3

Carolina del Norte. Ver los distritos del Este de Carolina del Norte, del Oeste de Carolina del Norte y de Carolina del Sur.

Carolina del Sur. Ver Distrito Oeste de Carolina del Norte y Distrito de Carolina del Sur.

cartas:

aviso de traslado, 6020
 base para la recepción de miembros, 566; 580
 buena y plena comunión para ministro, 3100:3, 5-6; 6390
 buena y plena comunión para ministro laico, 3440:3; 6220
 buena y plena comunión para obrero especial, 3480; 6390
 confirmación de recibo de carta de traslado de distrito, 6450
 confirmación de recibo de carta de traslado local, 6010

- recomendación a otras denominaciones, 590; 6030
- recomendación de otras denominaciones, 570
- retiro de miembro, 592; 6040
- traslado para miembro, 575-580; 6000-6020
- traslado para ministro, 3100:1, 5-6; 6440
- traslado para obrero especial, 3480; 6440
- casa dividida:**
 - en votación de la conferencia distrital, 320; 1135
 - en votación de la Conferencia General, 338; 1545
- Casa pastoral**, 313:4; 528:5; 532; 859:3
 - Ceremonia de dedicación, 5975
 - Ver también* propiedad, iglesia local
- Cena del Señor**, 242; 293
 - administrantes de, 313:1; 725:6; 3044:1; 3059:2a; 3075:1
 - ceremonia de, 5600-5635
 - derecho de acceso a, 302:2
 - frecuencia de observancia, 293; 725:6
 - medios de gracia, 265:9
- ceremonia:**
 - autoridad actual para, 185
 - definición, 175
 - grado de flexibilidad en su uso, 175
 - Ver también* ritos y ceremonias
- ceremonia de bautismo**, 5510-5530
 - adultos, 290; 5515
 - afirmación de los votos paternos, 5530
 - creyentes, 5515
 - infantes, 5500; 5510
 - niños, 290; 5515
- ceremonia de bodas**, 5650-5680
- ceremonia de comisionamiento de obreros laicos**, 5850-5885
- ceremonia de dedicación de infantes**, 5500
- ceremonia de la Cena del Señor**, 5600-5635
- ceremonia de ministros comisionados**, 5800-5845
- ceremonia de matrimonio**, 5650-5680
 - forma más corta, 5680
 - forma más larga, 5650
- ceremonia de ordenación de ministros ordenados**, 5750-5792
- ceremonia de recepción de miembros**, 5550-5595
 - miembros, 5565
 - miembros estudiantes, 5577
 - transferencias, 5570
- ceremonia de sepelio de los muertos**, 5700-5725
- ceremonia de servicios de dedicación**, 5950-5975
 - casa pastoral, 5975
 - edificio de la iglesia, 5950
- ceremonia de servicios de instalación**, 5900-5945
 - oficiales generales, 5935
 - oficiales de la iglesia local, 5915
 - pastor, 5905
 - presidente de colegio universitario o universidad, 5945
 - superintendente de distrito, 5930
- ceremonias de las iglesias**, 420
- certificado:**
 - autorización de pastor interino, 6250
 - autorización de pastor suplente, 3260:4; 6240
 - comisión, 3059:1g; 6280
 - curso de estudio, 3033:3; 3059:1g; 3070:3; 6410
 - de bolsillo, de estatus, 6430
 - de validación de ordenación, comisión o licencia, 3104:6; 6320

- evangelistas generales, 3285:1; 6340
 membresía, 6052
 membresía estudiantil, 6070
 ordenación, 3070:7; 6300
- certificado de bolsillo de estatus,**
 3015:5b; 3055:2; 3059:4b; 3089:2;
 6380
- certificados de la Agencia de Estudios
 Ministeriales,** 3033:3; 3059:1c;
 3070:3; 3420; 6360
- Certificado de bolsillo de estatus,** 6430
- Chad,** 80
- Chile,** 80
- Cielo,** 250
- Cincinnati, OH,** 24
- circuito,** 525-535
 cargo pastoral, un tipo de, 315; 503
 distrito en desarrollo, 542
 límites establecidos por el distrito,
 323:5
 membresía del pastor, 578:2
- clases de membresía,** 568; 725:11;
 Guías y Ayudas para Vivir en Santidad,
 3; 260-268
- clasificación de la ley de la iglesia,**
 125-190
- cláusula de fideicomiso,** 315:6; 323:8;
 518:6; 4590-4640; 4680; 4690
- colegio/universidad:**
 por iglesias locales, 1180:25
 presidente, ceremonia de instalación,
 5945
 programa de estudio para el ministerio,
 3170:2
 fideicomisarios, 2362
Ver también instituciones de educación
 superior, generales
- Colombia,** 18; 80
- Columbia Británica.** *Ver* Distrito
 Central Canada
- Colorado,** 31. *Ver también* Distrito de
 Mountain Plains
- Comisionado, misionero laico
 comisionado,** 3490
- comisionamiento:**
 ministros, 5800
 misioneros laicos, 3490, 5850
 obreros especiales, 3470
 obreros laicos, 5850
- comités:**
 capellanes, 2395; 3330
 comité de auditoría:
 distrito (district), 1340
 iglesia local (local church), 800:2
 Conferencia General, 1563-1585
 distrital, 1250
 edición, 1585
 iglesia local, 800
 nominaciones especiales, 1580
 Planificación de la Conferencia
 General, 1570
- comité de investigación,** 782:10; 970;
 1233:36; *Nor. de la Junta Gen. sobre la
 Disc. de la Igl.* 5012
- comité de nominaciones:**
 circuito, 535
 conferencia distrital, 1172-1175
 Conferencia General, 1563; 1580
 consideración a la diversidad, 1175:2
 iglesia local, 820-823
- comité judicial:**
 general, 2070
 local, 970
- compensación de ministros,** 286; 782:14
- compromisos, membresía,** 260-268
- Comunicación y Administración,**
 2100-2110
- comunicaciones privilegiadas,** 725:9
- Comunidad Ministerial,** 3100:1
- condiciones de membresía,** 297
- conducta homosexual,** 265:6; 410:5
- conferencia.** *Ver* circuito: conferencia,
 conferencia distrital, Conferencia

General, asamblea de la iglesia local
conferencia de la iglesia local, 625-655
 anuncio de sesiones, 630-633
 característica de la iglesia establecida, 518
 composición, 625
 deberes y poderes, 655
 función, 625
 membresía, 625
 orden de negocios, 650
 presidente, 635
quorum, 640
 reglas de procedimiento parlamentario, 645
 secretario, 638
 sesiones, 520:5; 630-633
 votación, 643
conferencia distrital, 1075-1180
 adjudicación de delegados laicos, 510:5; 528:3; 800:1; 1080; 1100
 apelaciones sobre cuestiones de orden (appeals on questions of order), 1144
 comité de nominaciones, 1172-1175
 comités, 1159-1175
 deberes y poderes, 1180
 delegados alternos, 1106
 derechos, 1126
 función, 1075
 legislación, 1147
 libro de minutas, 1178
 membresía, 317; 1080-1090
 memoriales, 1153
 minutas, 1178
 presidente, 350:3; 1120
 procedimiento, 1126-1147
quorum, 1129
 reglas de procedimiento parlamentario, 1138
 resoluciones, 1150-1156; 1233:9
 secretario, 1123
 sesión convocada de nuevo, 1115

sesiones, 1112-1115
 suspensión de las reglas, 1141
 votación, 1135
Conferencia General, 325-338
 apelaciones sobre cuestiones de orden, 1550
 comité de memoriales, 1565
 comité de planificación, 1570-1576
 comité de planificación de la Conferencia General, 1570-1576
 comité de redacción, 1585
 comités, 1563-1585
 deberes y poderes, 295; 310; 317; 323:1; 325; 327:1; 330:1; 340:1; 350:1, 4; 360; 370; 380; 385; 1590
 delegados, 1508-1526; 1541
 delegados adicionales, 1508-1510
 delegados laicos, 1524-1526
 delegados ministeriales, 1520-1522
 delegados suplentes, 1516-1518
 directores/funcionarios generales de la iglesia, 340:1; 1800-1880
 directores oficiales, 334; 1800
 disputa con un distrito, 375:6; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5440:4
 fechas de, 1528
 función, 1500
 libro de minutos, 1585; dedicatoria de, 1655:9
 lugar, 330:1; 1528; 1655:4
 membresía, 323:9; 325-327; 1503-1526
 memoriales, 1557-1561
 minutas, 1585
 nominaciones especiales, comité de, 1580
 organización, 1536-1585
 pérdida de representación por distritos, 1506
 presidencia, 332; 350:3; 1536
 presidente, 332; 350:3; 1536

- Procedimiento, 1541-1553
 programa, 1576
quorum, 336; 1543
 reglas de procedimineto parlamentario, 1547
 representación ministerial y laica equitativa, 325; 360:3b; 1503
 Santidad de los Peregrinos, 23-50
 secretario, 334; 1539
 sesiones, 330; 1528-1534
 suspensión de reglas, 1553
 votación, 1545
 Metodista Wesleyano, 11-18; 50
- Conferencias Generales:**
 Conferencia General, 1500-1590:22; 2550-2565; 2620-2625
 relaciones entre Conferencias Generales, 2630-2640
- Conferencia General de Norteamérica,** 2550
- Conferencia Internacional de La Iglesia Wesleyana:**
 avance de las Conferencias Generales por, 2610:11; 2620
 Carta de, 125; 2640; 2680; Apéndice C
 composición de, 2660
 función, 2670
 historia, 65-70
 propósito, 2650
 representantes ante, 2670
- Conferencia Internacional, Santidad de los Peregrinos,** 34; 50
- conflicto de leyes,** 1796-1799
- Congo-Brazzaville,** 80
- Connecticut.** *Ver* Northeast District
- consejería:**
 el ministro como consejero, 725:9
 respecto al divorcio, 265:6
- consejo, asesor:**
 de la iglesia en desarrollo, 510:3; 807
 del circuito, 530
- consejo asesor local, iglesia en desarrollo,** 510:2-3; 807; 1103; 1310:15; 2025; 4660:1-2
- Consejo de Educación Superior Wesleyano,** 2355
- Consejo de Ordenación,** 1405
- Constitución de la Conferencia General de Norteamérica, La,** 200-385
 adopción de, 50
 autoridad actual para, 185
 enmiendas, 385
 función, 145
 identificación de, 135
 resumen de contenido, 135-145; 200
 texto de, 200-385
 tipo de ley de la Iglesia, 125-165
- constitucionalidad:**
 de los actos de la conferencia distrital, 375:2; 1590:3; 2066
 de los actos de la Conferencia General, 375:1
- contrato pastoral,** 697; 723
- construcción de edificios,** 655:10; 782:29
- conversión,** 228; 230; 297:1; 553:1
- Corea del Sur,** 80
- corporación de la Iglesia General,** 4200-4270
- Corporación, La Iglesia Wesleyana,** 4200-4270
- corporaciones afiliadas,** 4340-4350
- corporaciones de la iglesia local,** 4000-4070
- corporaciones distritales,** 4100-4150
- Corporaciones precedentes (precedent corporations),** 4230; 4410:2
- corporaciones subsidiarias (subsidiary corporations),** 4300-4320
- Costa de Marfil,** 80
- Costa Rica,** 80
- crecimiento de la iglesia.** *Ver* Multiplicación de Iglesias y Discipulado

crecimiento en la gracia, 236

Credenciales:

Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl. 5230; 5212:2

de estudiante ministerial, 3015:5b

de ministro comisionado, 3059:4b

de ministro licenciado, 3055:2

de ministro ordenado, 3089:2

crecimiento en la gracia, 236; 299

credenciales de servicio, 6200-6390

credenciales ministeriales:

ministro comisionado, 3059:4b

ministro licenciado, 3055:2

ministro ordenado, 3089:2

cristiana, perfección, 1; 236

Cristiana, preocupación social, 410

Cristiana, unidad, 450

Cristo:

cuerpo de, 240

expiación de, 226

Hijo de Dios, 214

méritos para la justificación, 230

miembro de la Trinidad, 210

resurrección de, 214

sacramentos ordenados por, 242

segunda venida de, 214; 244; 246

Croacia, 80

Cuba, 80

cuerpo de Cristo, 240

Curazao, 35; 80

Currículo de estudio para la

pre-ordenación, 3210:1

cursos de estudio, 2385-2388; 3160-3240

certificado de finalización, 6410

desarrollo de, 3200

de ministerios especializados, 3210:2

de ministro comisionado, 3210:3

de ministro laico, 3210:4

de obreros especiales, 3210:5

previos a la ordenación, 3210:1

D

Dakota del Norte. *Ver* Distrito de Northwest

dedicación:

casas pastorales, 5975

edificios de iglesias, 5950

infantes, 290; 5500

libro de minutas de la Conferencia General, 1655:9

deidad, respeto por el nombre de, 265:1

Delaware. *Ver* Distrito de Chesapeake

delegado laico. *Ver* delegados

delegados a la conferencia distrital:

adjudicación, 1100

certificación, 830:4

elección, 317; 528:3; 965; 1103

función y reglamentaciones generales, 315:7; 317; 1086

laicos elegidos, 1086

requisitos, 1109

suplente, 1106

delegados a la Conferencia General:

adicionales, 1508-1510

certificación, 1332:5; 1512

distrito en desarrollo, 1015

elección, 1180:4; 1508-1518

función y reglamentaciones generales, 323:9; 1500-1506

laicos, 1503:1b; 1516; 1524-1526

ministeriales, 1503:1b; 1516; 1520-1522

pérdida de representación, 1095

requisitos, 1520-1526

suplente, 1516-1518

delegados suplentes:

Junta de Revisión, *Nor. de la Junta Gen. sobre Disc. de la Igl.* 5405

conferencia distrital, 965; 1106

Conferencia General, 1516-1518

Depravación, inherente, 224

derechos:

- cargos pastorales, 315
- de los distritos, 323; 1126
- de los estudiantes ministeriales, 3015:3
- de los ministros, 313; 3114
 - comisionados, 3059:2
 - licenciado, 3044
 - ordenado, 3075
- de miembros, 302; 555; 565
- igualdad, 410:1
- individuales inherentes, 265:12
- naturales, 220
- prohibida la discriminación, 360:3d
- renuncia a los derechos de la iglesia local, 708

derechos civiles: 220; 265:12; 360:3d

Ver también derechos

derechos de propiedad, 4770-4780;
4840:7; 4870-4880

derechos individuales, respeto por:

Guías y Ayudas para Vivir en
Santidad, 265:12

derechos ministeriales, 313; 3044;
3059; 3075

desarrollo ministerial, junta distrital de,
1375-1390

descendencia, discriminación prohibida,
360:3d; 752:2d

descripción de cargos, *Nor. de la Junta*
Gen. sobre la Disc. de la Igl. 5024

despido:

- definición de, *Nor. de la Junta Gen.*
sobre la Disc. de la Igl. 5115:5;
5212:5
- poder de, 315:1; 655:1
- razones para, 276; 305; 585; *Nor. de*
la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.
5115:5; 5212:5

destino, Artículo de Fe, 250

destitución:

- de las juntas de directores subsidiarias
y afiliadas, 4320:3; 4350:3

de los directores generales, 1655:19; 40;
1830; 1850

de los oficiales distritales, 1233:24;
1265, 1272, 1285, 1292; 1360;
4855

de oficiales de la iglesia local, 655:4;
782:3; 815:4

de oficiales locales, 315:5; 782:23;
815:4; 825:4; 859:1

del pastor, 712; 722:2-3; 780; 782:23;
1233:35; 1310:20

del pastor provisional, 3261:2

del pastor suplente, 3260:5

del superintendente de distrito, 1307

miembro, 605

poder de, *Nor. de la Junta Gen. sobre*

la Disc. de la Igl. 5288

De Wesleyaanse Gemeente, Surinam, 80

Día del Señor, 410:7

santidad del, 265:1

diezmo, 465. *Ver también* mayordomía

Dios:

atributos de, 210

nombre digno de reverencia, 265:1

Ver también juramentos (See also
oaths)

propósito para la humanidad, 220

Trinidad de, 210

direcciones especiales, 400-475

director de ministerio de jóvenes, local,
3450-3480

director de ministerios de jóvenes, local:

curso de estudio, 3210:5

obrero especial, 3450-3480

director de música:

currículo de estudio, 3210:5

local, 870

obrero especial, 3450-3480

Director Ejecutivo:

Comunicaciones, 2110

Global Partners, 2261

- Multiplicación de Iglesia y Discipulado, 2307
Wesleyan Publishing House, 1870
- directores oficiales/oficiales de la iglesia**, 340:1; 1800-1880
- ceremonia de instalación, 5935
- identificación, 1800
- informes, 1830-1840
- informe de evaluación, 1785:6; 1830; 1935
- membresía de la Conferencia General, 1503:1c
- membresía de la iglesia local, 1860
- membresía distrital, 1860
- período del cargo, 1820
- requisitos, 1810
- responsabilidad, 1830
- vacantes, 1850
- Disciplina:**
- significado y propósito de, *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5000-5002
- sujetos de, 260; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5200-5248; 5270-5288
- Disciplina, consecuencias de estar bajo:**
- para distritos, 323:9; 327:1; 360:3e; 1050; 1180:11; 1506; 4870; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5066; 5365; 5375
- para iglesias locales, 315:7; 1095; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5066; 5310; 5320; 5885
- para miembros, 302:4; 575; 590; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5052; 5115
- para ministros, 313; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5052; 5115; 5212-5215; 5288
- Disciplina de la iglesia:**
- judicial, 5000-5004
- para miembros, 260, 265:7; 268; 410:6a
- principios para la administración de, 5002
- significado y propósito de, 5000
- Disciplina, La, de la Conferencia General Norteamericana:**
- edición autorizada de, 185
- enmienda de, 125-165
- interpretaciones de, 2060-2061; Apéndice A
- Primera, de La Iglesia Wesleyana, 50
- Disciplina, libro de:** para unidades de misión, 340:2; 2610:8
- discriminación prohibida**, 265:12; 360:3d
- distrito:**
- año fiscal, 1180:17
- apelación de sus acciones, 323:6
- asignación a área representativa, 1590:12
- autorización, 1036
- comité de auditoría o auditor, 1340
- comité de nominaciones, conferencia distrital, 1172-1175
- comités, lista de, 1250
- comités, reglamentos para, 1278-1292
- conferencia, 1075-1180
- conferencia organizadora, 1040
- Corporación, 4100-4150
- definición, 317; 1000
- derechos, 323
- directorío, 1332:8
- dirige una misión local, 537; 655:17; 1180:22; 1233:26
- disputas con la Conferencia General, 375:6; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5445:4
- disputas con otros distritos, 375:4; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5350
- en desarrollo, 1003-1015
- establecido, 360:3e; 1036-1050
- fideicomisarios, junta de, 1360-1365

- función, 317; 1000
 fusión, 1060-1065
 gobierno, 1000-1405
 junta de administración, 1200-1245
 junta de desarrollo ministerial, 1375-1390
 junta de revisión, 1370; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5218-5221
 libro de minutos, 1178
 Límites, 2400-2403
 membresía de ministros, 310; 313:6; 3100
 oficiales, 1255-1272
 oficiales departamentales, 1278-1292
 oficiales, lista de, 1250
 oficiales, reglamentos para, 323:7; 1255-1292
 organización, 317; 1000-1065
 plan financiero, 1180:15
 poderes, 323; 1180
 propiedad. *Ver* Propiedad, distrito
 puede solicitar una sesión especial de la Conferencia General , 330:2
 realineamiento, 1060-1065
 reclasificación, 1042-1045; 1935
 reorganización de, 1655:44; 4260; 4870; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5375
 representante del superintendente, 520; 635; 692:2; 720; 722:2; 763; 773; 782:13; 1310:12-14; 1320:3
 requisitos para, 1038
 responsabilidad, 1050
 secretario, 1330-1332
 servicio, nombramiento ministerial para, 1240; 1390:1; 3320
 superintendente, 1300-1310
 superintendente asistente, 1320-1327
 tesorero, 1335-1337
Ver también distrito en desarrollo
- Distrito Atlantic**, 2403:1; 2435
Distrito de Central Canada, 2403:2; 2435
Distrito de Chesapeake, 2403:3; 2435
Distrito de Columbia. *Ver* Distrito de Chesapeake
Distrito de Crossroads, 2403:4; 2430
Distrito de Great Lakes, 2403:6; 2430
Distrito de Greater Ohio, 2403:7; 2430
Distrito de Florida, 2403:5; 2440
Distrito de Indiana South, 2403:8; 2440
Distrito de Kansas, 2403:9; 2445
Distrito de Kentucky-Tennessee, 2403:10; 2440
Distrito de Mountain Plains, 2403:11; 2445
Distrito de North Carolina East, 2403:12; 2440
Distrito de North Carolina West, 2403:13; 2440
Distrito de Northeast, 2403:14, área representativa, 2435
Distrito de Northwest, 2403:15; 2445
Distrito de Pacific Southwest, 2403:16; 2445
Distrito de Penn York, 2403:17; 2435
Distrito de Shenandoah, 2403:18; 2440
Distrito de South Carolina, 2403:19; 2440
Distrito de South Coastal, 2403:20; 2440
Distrito de Tri-State, 2403:21; 2445
Distrito de Western New York, 2403:22; 2435
distrito, desarrollo (district, developing), 1003-1015
 autorización, 1006
 iglesias locales en, 542
 jurisdicción sobre, 1009
 ordenación, comisión y licenciamiento, 1012

organización de, 1012
 propiedad, 4800
 propósito, 1003
 representación en la Conferencia General, 1015
distrito en desarrollo. *Ver* distrito, en desarrollo
distrito establecido, 360:3e; 1036-1050
Divorcio:
 abuso, 265:7
 fundamentos bíblicos para, 265:6; 410:6
 matrimonio de personas divorciadas, 3111
 ministros, 3012; 3108; 3111
 segundas nupcias, 410:6
 Ver matrimonio; segundas nupcias
Dominica, 80
Donaciones designadas, 1995
don de lenguas, 265:10; 6725:3b
dones del Espíritu, Artículo de Fe, 238

E

Ecuador, 80
edificios de la iglesia:
 dedicación, ceremonial, 5950
 uso de, 313:4
edificios, propiedad de la iglesia, uso de, 313:4
educación continua, 3240
educación de la iglesia local,
 escuela dominical (Sunday school), 885
educación ministerial, 3150-3240
 administración de, 310; 3160
 colegio universitario/universidad, 3170:2
 currículo de estudio, 3200-3210
 curso sin crédito, 3170:3
 educación continua, 3240
 formación fuera de La Iglesia Wesleyana, 3170:4

prioridad de, 3150
 programas de estudio, 3170
 seminario, 3170:1
 tipos de, 3170-3240
educación post-secundaria por la iglesia local, 655:16; 1180:25; 1655:36
Educación Superior Wesleyana, 2338-2395
educadores, ministros nombrados como, 3310
Egipto, 80
elegibilidad para ocupar cargos:
 ministros comisionados, 3059:2b
 ministros ordenados, 313:2; 3075:2
 miembros plenos, 302:4
El Espíritu Santo, Artículo de Fe, 216; 230; 236-238
El Salvador, 80
embriagantes, 8; 11; 265:4; 410:4
Emergencias:
 asuntos legales, autoridad para actuar en, 1655:21
 disciplina de oficiales, 1785:7
 Fondo General, autoridad para modificar el porcentaje del, 2005:2b
 Fondo Unido de Mayordomía, cambio de porcentaje, 1655:23
 pastor suplente, aprobación para servir como, 3100:2
 sesiones de la conferencia distrital, 1112; 1215; 1323:2
 sesiones de la Conferencia General, 330:1; 1530; 1655:5
 sesiones de la conferencia de la iglesia local, 633:1; 763; 773
 servicio de ordenación, 3070:5
 suspensión del cargo, facultad para tomar medidas al respecto, 1785:7
Emérito o Emérita, Título, 1503:1c; 1590:19; 1655:26; 1945
Enmiendas, 385

entera santificación:

- antecedentes históricos, 1-2; 12-13; 24
- Artículo de Fe, 236
- hablar en lenguas, en relación a, 265:10
- objetivo de la misión 105:5
- ordenación, en relación a, 1390:1a
- Ver también* santidad bíblica

entidades adjuntas, 4370

entretenimiento, 410:12

episcopado, 6-8

esclavitud, antecedente histórico, 6-8; 11

escuela:

- post-secundaria, 655:16; 1180:25; 1655:36
- primaria, 655:16; 1233:32; 2306
- secundaria, 655:16
- Ver también* instituciones educativas, general; escuelas públicas

escuelas primarias. Ver guarderías y/o escuelas diurnas

escuelas públicas:

- lectura de la Biblia y oración en, 410:8
- actividades cuestionables en, 410:9

escuelas secundarias, 2306

- post-secundaria, 655:17; 1180:25

España, 80

especiales, ministerios laicos, 3400-3495

espiritismo, 265:2

Espíritu Santo. Ver Santo, Espíritu

esposo(a) en el ministerio, 1240:5A; 3210:5; 3450-3480

Estados Unidos, 80

Estatuto, Conferencia Internacional, 125; 1590:4; 2640; 2680; Apéndice C, 6500-6770

estudiante ministerial, 3015:1; 3350:3

- deberes, 3015:4
- derechos, 3015:3

formulario de licencia de distrito, 6260

listado de distrito, 1240:4

recomendación para, 6370

reglamentos, 3015:5

renovación de licencia, 3015:2

estudio, cursos. Ver cursos de estudio

estudios sin créditos, 2385-2388; 3170:3

Esuatini, 80

evaluación. Ver Fondo Unido de Mayordomía

Evangelismo Global, 2259

evangelistas:

- antecedentes históricos, 13
- examen, 3275
- función, 3270
- general, asociado, 3280
- general y reserva general, 3285-3286
- reportes, 3295

evangelista general en reserva,

1240:1A:3c; 3270; 3285:2; 3286

evangelistas generales:

- evangelista general en reserva, 3285:2
- evangelistas generales asociados, 3280
- formulario de certificación, 6320
- listado, 1240:1a3
- reglamento general, 3270-3295

evangelista laico, 1240:5a; 3210:5; 3450-3480; 6360-6380

examinar candidatos para licencia,

comisión u ordenación, 1390:1, 3-4; 3006; 3033:6; 3070:4; 3104:3; 3460; 3470

excomulgado, 276; 315:1; 525; Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl. 5115:5; 5212:5

expiación, Artículo de Fe, 226

extensión, iglesia (histórica), 16

F

familia, 222

deberes hacia la, 265:6-7

Fe, Artículos de, 210-250

resumen de, 299

fe, Artículo de Fe sobre la, 228

fecha de cambios pastorales, 700

fideicomisarios:

circuito, 532

distrito, 323:8; 1180:20; 1360-1365; 4855

Iglesia General, 340; 1655:15-21

iglesia local, 315:6; 850-859

instituciones de educación superior, 340:2; 2362

reglamentos generales, 4520-4540

Filipinas, 35; 65; 80; 2560; 6750:2

Florida, 70

Fondo Unido de Mayordomía [FUM], 2000-2045

reglamentos de la Iglesia General, 2035-2045

reglamentos de la iglesia local, 2025-2030

reglamentos del distrito, 2015-2030

Formularios:

cartas de la iglesia, 6000-6040

credenciales generales, 6200-6320

credenciales de obrero especial, 6330-6350

credenciales de servicio, 6200-6390

distritales, 6370-6390

legados y donaciones, 4940

formularios, credenciales de obrero especial:

comisión de misionero laico, 6350

comisión de obrero especial, 6340

licencia de obrero especial, 6330

formularios, credenciales generales:

carta distrital de estatus, 6390

certificado de bolsillo de estatus, 6380

certificado de programa de estudio, 6360

recomendación para licencia distrital, 6370

formularios, credenciales ministeriales:

carta respecto al estatus de ministro laico, 6220

certificado de comisión para ministros, 6280

certificado de evangelista general, 6320

certificado de ordenación, 6300

certificado de pastor interino, 6250

certificado de pastor suplente, 6240

certificado de validación para ministros ordenados, comisionados o licenciados, 6310

licencia distrital de estudiantes ministeriales y ministros licenciados, 6260

licencia de ministro laico, 6200

formularios de distrito:

confirmación de recibo para carta de traslado, 6450

carta de buena y plena comunión, 6460

carta de traslado, 6440

licencia, 6260

recomendación para licencia de distrito, 6420

fusión:

base, 50

de distritos, 1060-1065

de iglesias, 1233:31

histórica, 9; 18; 50

instituciones de educación superior o de benevolencia, 1590:13

G

Gabinete Ejecutivo, 1990

como el comité de planificación de la Conferencia General, 1570-1576

garantías de préstamo, 4120:6; 4890

Georgia. Ver Distrito de Kentucky-Tennessee y Distrito de South Coastal

Ghana, 80

gobierno de la Iglesia General, 1500

Global Partners, 2258-2287

Director Ejecutivo de, 2261

directrices estratégicas, 2262

misioneros, 2272

organización de unidades misioneras, 2275-2287

propósito, 2259

red de misioneros, 2259; 2272

visión, 2258

gracia, 216; 224; 228; 234; 236; 242; 250; 265:9; 290; 299; 410:5

Gran Caimán, 35

Guarderías/escuelas diurnas:

aprobación de la junta de administración distrital, 782:33; 1233:32

autorización, 655:16-17

gobernanza, 782:36

políticas financieras, 782:36

tesorería separada, 782:37

Guatemala, 80

Guerra, 410:2

Guinea, 80

Guinea Ecuatorial, 80

Guías y Ayudas para Vivir en Santidad,

3; 135; 190; 260-268; 400; 410:6;

9; 520; 552:6; 557-558; 725:10-

11; 1390:1b; 2259; 2361:2; 3012;

3070:4

Guyana, 35; 80

Guayana Francesa, 80

H

hablar en lenguas, 265:10

Haití, 17:1; 18; 80

Haití, Conferencia Nacional de, 70

Hawái. Ver Distrito Pacific Southwest

Hephzibah Faith Missionary Society, 17:1

Hephzibah Ministries, Inc., 1503:1c; 1870; 4310:4

herejía, Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl. 5020:1; 5120:1

Hijo de Dios, el, Artículo de Fe, 214

historia de La Iglesia Wesleyana, 1-80

Holiness Christian Church, 27

Honduras, 18

honestidad, 265:13

Hong Kong (CN), 80

Horton, Jotham, 7

Houghton University, 1870; 2365:1

I

Idaho. Ver Distrito de Northwest

Iglesia:

Artículos de Fe, 240

Cristo la única cabeza, 270

Guías y Ayudas para Vivir en Santidad, 265

Ver también iglesia local; Iglesia Wesleyana

iglesia afiliada, 548

Iglesia Apostólica de Santidad Internacional, 26, 27

Iglesia Bautista Reformada de Canadá, 17:3

iglesia debidamente organizada, 515

Iglesia de los Peregrinos, La, 29

Iglesia de Santidad Internacional, 28

Iglesia de Santidad, La, 32

Iglesia, desarrollo, 510

categorías de iglesia, 510:6

consejo consultivo local, 510:2-3
delegado a la conferencia distrital, 510:5

distrito en desarrollo, 542

gobernanza, 510

- membresía en, 510:2
- nombramiento pastoral, 510:1
- organización mínima, 807
- propiedad de, 510:4. *Ver también*
- propiedad, iglesia local
- iglesia descontinuada:** 655:11; 1180:22, 1233:26, 4730
- iglesia en desarrollo.** *Ver* iglesia, desarrollo
- iglesia establecida:**
 - autorización para la organización, 518
 - procedimiento de organización, 520
- Iglesia Evangélica de los Peregrinos, México, 80**
- iglesia hija,** 510:6b
- iglesia local:**
 - comité de auditoría o auditor, 863
 - comité de construcción, 856:6
 - comité de nominaciones, 820-823
 - comité judicial, 970; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5105:3; 5110
 - comités, 800
 - conferencia, 625-655
 - corporación, 4000-4070
 - definición, 240
 - delegado a la conferencia distrital, 965; 1086; 1100-1109
 - derechos de, 315
 - fideicomisarios, 850-859
 - filosofía de gobierno, 781
 - función, 500
 - garantías de préstamo por distrito, 4120:6; 4890
 - gobernada por el distrito, 323:1, 5
 - gobierno, 500-970
 - guardería y/o escuela diurna, 655:16; 782:33-34; 1233:32
 - junta, 750-782
 - jurisdicción, *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5105; 5125
 - límites, 323:5; 1180:23
 - oficiales, 800; 815; 823. *Ver también*
 - oficiales de la iglesia local
 - organización, 500-548
 - distrito en desarrollo, 542
 - organización mínima, 807-810
 - propiedad, 315:6; 4650-4790
 - relación con un circuito, 525
 - reorganización de, 1233:33; *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5320-5325
 - reunión de negocios, 630-633
 - reunión trimestral, 630:2
 - secretario, 775; 830
 - secretario de finanzas, 845:2
 - tesorero, 842
 - tesorero auxiliar, 845:1
 - vicepresidente de la JAL, 773
 - Ver también* circuito; iglesia establecida; misión; cargo pastoral; iglesia en desarrollo
- iglesias locales debidamente organizadas,** 515
- Iglesia Metodista Episcopal,** 4-7; 11
- iglesia misional urbana,** 523; 1233:26; 2005:4b
- Iglesia Misión del Pueblo,** 31
- Iglesia Peregrinos de Santidad, Corp.,** 4230
- Iglesia Peregrinos de Santidad, La,** 23-50
- Iglesia Wesleyana Emmanuel:**
 - Suazilandia, 80
 - Sudáfrica Bantú, 80
 - Transkei, 80
- Iglesia Wesleyana, La:**
 - autoridad actual, 185
 - clasificación de las leyes de la Iglesia, 125-185
 - Constitución, 200-385
 - formación, 50
 - historia, 1-50

- Los Fundamentos Esenciales de, 125;
1590:1-2; 2500:3; 2610:7
misión, 100-105
nombre, 80; 205
relación con otras iglesias, 240; 450
igualdad de derechos, 220; 265:12;
360:3d; 410:1
igualdad racial, 265:12, 360:3d;
2358:3
Illinois, 9; 27. *Ver* Distrito de Great Lakes
Immigrant Connection, Inc., 4310
incesto, motivo de divorcio, 265:6
Incorporación, distrito, 4100-4150
indemnización de oficiales, 782:26;
852:6; 4235
India, 17:2; 18; 25; 80
Indiana, 16; 17:2; 27; 34. *Ver* Distritos
Crossroads e Indiana South
Indiana Wesleyan University, 1870;
2365:2; 2455
Indianápolis, IN, 34
Indonesia, 80, 2560
inerrancia de las Escrituras, 218; 299;
5566; 5772
infierno, 250
**Informe de evaluación de directores
oficiales**, 1655:29; 1785:6; 1830
Inglaterra. *Ver* Islas Británicas
**inmoralidad y restauración de
ministros**, *Nor. de la Junta Gen. sobre
la Disc. de la Igl.* 5180:3; 5370:5
instalación de:
directores de la iglesia local, 520:5;
828; 5915-5925
directores oficiales, 5935
pastor, 1310:23; 5905
presidentes de colegios o
universidades, 5945
superintendente de distrito, 5930
instituciones educativas. *Ver* Instituciones
de Educación Superior
Instituciones de Educación Superior:
Agencia de Estudios Ministeriales,
2385-2388
apoyo financiero, 2377
Consejo de Educación Superior
Wesleyano, 2355
*Estándares de la Junta General para
Instituciones de Educación Superior*,
2362:4
Fundación del Seminario Wesleyano,
2382
nombres de las instituciones, 2365,
2366
presidentes, 325; 1503:1c
prioridades espirituales, 2358
propiedad y control, 2358
requisitos educativos, 2365-2368
rol de la Conferencia General, 2362
rol de la Junta General, 2362
insubordinación, 4260
integridad, 260; 265:13; 400
**Intercelesiástico (servicio), nombramiento
ministerial para**, 1240:1a6, 1e3, 2b,
2c2, 3b; 3117; 3250; 3335
intervención, poder de, 1303:3; 4250;
*Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de
la Igl.* 5004:4
Investigación, judicial, removido bajo,
592
Investment Foundation, Wesleyan,
1503:1c; 1606; 1870; 4310:5;
4320:4, 11-12
Iowa, 17:1. *Ver también* Distrito de
Northwest
Islas Británicas, 2; 80
Islas Caimán (UK), 80
Islas Salomón, 70; 80
Italia, 80
itinerante, ministerio, 360:3(b)

J

Jamaica, 17:2; 18; 35; 80

Japón, 18; 25; 80

Jesus Corea Wesleyan Church, Corea del Sur, 80

juegos de azar, abstenerse de, Guías y Ayudas para Vivir en Santidad, 265:4

Juicio, el, Artículo de Fe, 248

Juicio privado, 274

juntas de administración:

distrital (district), 1200-1245

general (General), 1600-1799

local (local), 750-782

junta de administración local, 750-795

deberes y poderes, 782

filosofía de gobierno, 781

función, 750

membresía, 752-758

nominación de, 823

opciones organizacionales, 752

presidente, 770

quorum, 778

secretario, 775

sesiones, 760-767

sesión de evaluación, 767

vicepresidente, 773

votación, 780

junta de fideicomisarios. Ver

Fideicomisarios

junta de fideicomisarios local, 315:6;

850-859

junta de la iglesia, 750-782

Junta de Pensiones, 4405; 4410:1

Ver también Wesleyan Pension Fund, Inc.

junta de revisión, distrito, 1180:34;

1233:22; 1370; *Nor. de la Junta Gen. sobre Disc. de la Igl.* 5218-5221

Junta de Revisión, General, 370-380;

1580:2; 1590:18; 2070; 2075; *Nor.*

de la Junta Gen. sobre Disc. de la Igl. 5400-5450

junta distrital de desarrollo ministerial, 1375-1405

deberes, 1390

función, 1375

Membresía, 1378

organización, 1381

registros, 1387

sesiones, 1384

Junta Ejecutiva, 1750-1790

deberes y poderes, 1785-1790

función, 1750

membresía, 1755

minutas, 1790

organización, 1765-1780

presidente, 1765

quorum, 1775

secretario, 1770

sesiones, 1760

vicepresidente, 1655:12

votación, 1780

Junta General:

deberes y poderes, 323:1; 330; 340;

360:2; 1655

estatutos, 1650

función, 340; 1600

Junta Ejecutiva, 1750-1790

membresía, 340:1; 1605

normas. Ver Normas de la Junta

General organización, 1630-1650

participantes sin derecho a voto, 1606

presidente, 1630

procedimiento, 1630-1650

secretario, 1635

sesiones, 1610-1625

quorum, 1640

vacantes, 1655:11

vicepresidente, 1630; 1655:12

votar, 1645

Junta General de Revisión, 370-380;
2070-2075

juramentos:

judiciales, 410:10

Ver también sociedades secretas

juramentos judiciales, 410:10

justificación, Artículo de Fe, 230

K

Kansas, 27

Kenia, 80

Kingswood University, 1870; 2365:3

Knapp, Martin Wells, 24

Kosovo, 80

L

Labrador. *Ver* Distrito de Atlantic

La Gambia, 80

Laos, 80

Las Bahamas, 80

**lectura de la Biblia en las escuelas
públicas**, 410:8

Lee, Luther, 7; 9

legados:

canalizar, 2050:4; 4010; 4120:2; 4240;
4730; 4840:2

formularios para, 4940

instrucción especial sobre, 475

lenguas, 265:10

lengua desconocida, 265:10

Lesoto, 80

Ley:

constitucional (constitutional), 125-
145

estatutaria (statutory), 155-165

ceremonias (ritual), 175

ley constitucional, 125-145

ley de la iglesia:

clasificación de 125-190

interpretación de, 375:1-6; 2060-2068

Poder Judicial, 5000-5004

principios elementales que rigen la ley
de la iglesia, 270-286

Ver Apéndice A

ley estatutaria:

autoridad actual para, 185

definición, 155

tiempo en que entra en vigor, 165

leyes locales, 643; 725:21; 782:25;

859:1; 1180:20; 1310:11; 1360;

1796; 3044:1; 3059:2a; 4005-4010;

4040:1; 4510

Liberia, 80

libertad, cristiana, 440

**libertad cristiana, dirección especial
sobre**, 440

libre albedrío, 224

Libre Albedrío, Artículo de Fe, 224, 220

libro de minutos:

conferencia distrital, 1178

Conferencia General, 1585

licencia:

de distrito, ministerial, 3033-3040;
6260

de ministro laico, 3410-3420; 6200

de obrero especial, 3460; 6330

líder de niños, 3210:5; 3450-3480;
6360-6380

límites, 2400-2445

áreas representativas, 2430-2445

distrito, 2400-2403

lista de membresía en:

iglesia afiliada, 6420

iglesia en desarrollo, 510:2

iglesias establecidas, 610

iglesia misión, 537

llamado al servicio pastoral, 690-722

local, predicador. *Ver* ministro laico

logias. *Ver* sociedades secretas

**Los Fundamentos Esenciales de La
Iglesia Wesleyana**, 60; 65; 125;

340:2; 1590:1; 1796:1; 2281; 2500:3;
2610:7; 2615; 2625; 2660; 6520-6730

Louisiana. *Ver* Distrito de Mountain
Plains

M

Macedonia, 80

Maine, 17:3. *Ver también* Distrito de
Atlantic

Malasia, 80

Malaui, 80

Manitoba. *Ver* Distrito de Central Canada

Marion, IN, 16

Maryland. *Ver* Distrito de Chesapeake
Massachusetts, 7. *Ver también* Distrito
de Northeast

Matlack, Lucius C., 7

matrimonio: 222

cuidados del ministro al oficiar, 3111-
3112

Guías y Ayudas para Vivir en Santidad,
265:6

ministro y, 3108-3112; *Nor. de la
Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.*
5251

oficiantes, 725:7

ceremonia del, 5650-5680

registro de, 610

segundas nupcias, 410:6; 3111

órdenes ministeriales y, 3012

Ver también divorcio

matrimonio, ceremonia del, 5650-5680

matrimonio interracial, 360:3d

mayordomía:

compromiso de la membresía sobre,
265:3

definición de, 460

diezmo al tesoro de la iglesia, 465

instrucciones especiales sobre, 460-475

métodos de recaudación de fondos,
470

testamentos, legados, anualidades,
475

medios de gracia, 242

Membresía, 550-610

membresía, ceremonia de recepción,
5550-5595

Membresía de:

ministros, 3097-3100

pastores y pastores principales, 578:2

pastores asistentes, 578:2

membresía de distrito de ministros,
3100

membresía, estudiante, 564-565

membresía ministerial, 310; 313:6;
3097-3100

memoriales:

a la Conferencia General, 1557-1560

Comité, Conferencia General, 1565

por la conferencia distrital, 1153;
1180:3

por la conferencia de la iglesia local,
655:7

**mentalmente incompetentes, salvación
de los,** 226

Metodistas, 2-6; 11-12. *Ver también*
Metodistas Wesleyanos

métodos de recaudación de fondos,
470

México, 18; 29; 35; 80

Michigan, 7. *Ver también* Distrito de East
Michigan, Distrito de North Michigan
y Distrito de West Michigan

miembros de la iglesia descontinuada,
poder para, 315:1; 655:1

procedimiento de, 600-605

razón para, 305; 585; 600-605

miembro de la iglesia, membresía,
550-610

categorías de, 295; 553-565

cartas y certificados, 6000-6070

Ceremonia, 295; 5550-5595

- clases para, 568; 725:11; 782:8
condiciones de, 295; 297; 553
constitucionalmente establecida, 295
derechos de, 302, 555
esencia y significado de, 260; 550
iglesia en desarrollo, 510
Ministro, 310; 578:2; 3097-3100
Pastor, 578:2
pastor asistente, 578:2
principio elemental, 272
procedimiento judicial contra, 555
recepción de, 566-570
registros, 610
restauración de, 268
terminación de. *Ver* terminación de
membresía
traslado de, 575-582
miembro de la iglesia, membresía,
estudiante, 552, 564-565, 610
certificado de, 6070
miembros de la iglesia descontinuada:
poder para, 315:1; 525; 655:1
procedimiento de, 600-605
razón para, 305; 585; 600-605
miembros de la iglesia, relaciones entre
sí, 265:8-13
miembros, iglesia. *Ver* miembro de la
iglesia, membresía
ministerial, capacitación. *Ver* educación
ministerial
ministerial, certificado de programa de
estudio, 6360
ministerial, estudiante, 1240:4; 3015:1;
3350:3
Ministeriales, Agencia de Estudios,
2385-2388
ministeriales, nombramientos, 3250-
3391
ministerio de alabanza, 870; 3210:2
ministerio, el, 310-313; 3000-3490
categorías de servicio, 3250
consejo especial, 3093
educación, 3150-3240
el matrimonio y el ministro, 3012;
3108-3112
estudiante ministerial, 1240:4;
3015:1-5; 3350:3; 6260; 6370
listado de ministros, 1240
llamado, 3000-3006
membresía de la iglesia, 3097-3100
membresía de ministros, 3097-3100
ministro comisionado, 317; 1240:2;
3059
ministro especializado, 3003-3012
ministro laico, 3400-3440; 6200-6220
ministro licenciado, 317; 3030-3055;
3093; 6260
ministro ordenado, 317; 3067-3089;
3093
ministros laicos especiales, 3400-3495
nombramiento de ministros por el
distrito, 323:1; 1180:11, 24;
1233:10; 1240
nombramientos, 3250-3395
Principios Elementales que lo gobiernan,
270-286
recepción de otra denominación, 3104
reglamentos, 3000
reglamentos generales para, 3093
reincorporación de ministros, 3120-
3124
relación con otros ministros e iglesias,
3114-3117
requisitos, 3000-3012
restauración de ministros, *Nor. de la*
Junta Gen. para la Restauración
Ministerial, 2000-2022; 5230-5248;
5380
significado de, 3000
supervisión de ministros por el distrito,
1180:22-28; 1310:22-26; 1390;
1402
órdenes, 3000

ministerio especializado, 3003-3012

ministerios especializados:

currículo de estudio para, 3210:2

ministerios laicos especiales, 3400-3495

ministro laico, 3400-3440; 3495

misionero laico, 3490-3495

obrero especial, 3450-3480; 3495

ministro. *Vé*r ministerio, el

ministro comisionado:

años de servicio, 3395

certificado de comisión, 6280

curso de estudio, 3210:3

deberes de, 3059:3

derechos de, 3059:2

listado distrital de, 1240

reglamentos para, 3059:4

requisitos para, 3059:1

ministro comisionado jubilado,

1240:2F; 3371

ministro laico:

años de servicio, 3495

carta de recomendación, 3440:3;
6220

currículo de estudio, 3210:4

deberes, 3430

formulario de licencia, 6200

identificación, 3400

otorgamiento de licencia a, 3410

reglamentos para, 3440

renovación de licencia, 3420

ministro licenciado:

con permiso de estudios, 3350:2

credenciales, 3055:2

currículo de estudio, 3210:1

de otra denominación, 3104

deberes de, 3051

derechos de, 3044

formulario de licencia, 6260

identificación, 3030

licencia de, 3033

listado, 1240:3

membresía de la iglesia, 3097-3100

membresía en la conferencia distrital,
317; 1083:2-3; 1090:3

reglamentos para, 3055, 3093

renovación de licencia de, 3040

traslado de, 313:6; 3044:5; 3055:3;
3100:1; 6440

ministro ordenado en reserva, 317;

1240:1C; 3360

ministros ordenados:

anulación automática de credenciales,
3085:5

años de servicio, 3395

cedidos, 1240:1a2; 3100:2

certificado de ordenación, 6300

credenciales de, 3089:2

de otra denominación, 323:3; 3104;
6320

deberes de, 3085

definición, 310; 3067

derechos de, 313; 3075

en proceso de traslado, 1240:1f, g;
3104; 3390

entrega voluntaria de credenciales
(voluntary filing of credentials),
3085:5; 3124

jubilado, 317; 1240:1b; 3370

listado, 1240:1

nombrados, 317; 1240:1a; 3250-3345

permiso de estudios, 1240:1d; 3350:1

renuncia voluntaria de credenciales,
3085:6; 3089:4

requisitos para la ordenación, 323:3;
3070

reserva, 317; 1240:1c; 3360

reglamentos para, 3089

servicio de ordenación, 3070:6; 5750-
5792

sin nombramiento, 1240:1e; 3380

traslado de, 313:6; 3075:6; 3100:1

- ministro ordenado jubilado**, 317;
1240:1B; 3371
- ministros ordenados nombrados**, 317;
1240:1; 3250-3390
- Minnesota**. *Ver* Distrito de Northwest
- minutas**:
conferencia de la iglesia local, 830:1
conferencia distrital, 1178
Conferencia General, 1585
corporación subsidiaria, 4320:9
Junta Ejecutiva, 1790
Junta General, 1975
- minutas, conferencia de distrito**, 1178
- Misión**:
de La Iglesia Wesleyana, 100-105
en un distrito en desarrollo, 542
local, 537; 655:13; 782:6; 1180:22
- Misión de Rescate Pentecostal**, 28
- Misión Evangelística de África**, 33
- Misionero**:
laico, comisionado, 1240:5d; 3490
nombramiento ministerial como,
3300
reglamentos que rigen a un, 2272
- misionero laico comisionado**:
forma de comisión, 6400
listado de, 1240:5d
reglamentos de gobernanza, 3490
- Misioneros de la Red no Wesleyana**,
2259; 2272
- Misión Metodista Sion, Honduras**, 80
- misional urbana, iglesia**, 523; 1233:26;
2005:4b
- Mississippi**. *Ver* Distrito South Coastal
- Missouri**. *Ver también* Distrito
Tri-State
- modestia al vestir**, 410:13
- monogamia**, 222; 265:6
- Montana**. *Ver* Distrito de Northwest
- Montserrat**, 80
- moral pública y asuntos sociales**,
1655:45-47
- Mozambique**, 33; 35; 80
- Multiplicación de Iglesias y Discipulado**,
2305-2307
- mundanidad**, 265:4
- Myanmar**, 80
- N**
- narcóticos**, 410:4
- Nebraska**, 17:1. *Ver también* Distrito de
Mountain Plains
- negligencia persistente**, 305:4; 585:4;
600-605
- Nepal**, 18; 80
- Nevada**. *Ver* Distrito de Pacific Southwest
- Nicaragua**, 80
- Níger**, 80
- Nigeria**, 80
- nombramientos ministeriales**, 3250-
3390
administrador, 1240:1a4; 3320; 3335
capellanes, militares o institucionales,
1240:1a5; 3330; 3335
categorías de servicio, 3250
educador, 1240:1a4d; 3310; 3335
estudiante, 1240:4; 3350
evangelista, 1240:1a3; 3270
evangelista general asociado,
1240:1a3; 3280
evangelista general de reserva,
1240:1a3; 3285:2
evangelistas generales, 1240:1a3; 3285:1
ministro en proceso de traslado,
1240:1f, g; 1240:2e; 1240:3d;
1240:4c, d; 3104
ministro ordenado con permiso de
estudios, 1240:1d; 3350:1
ministro ordenado en proceso de
traslado, denominación, 1240:1g;
3104

ministro ordenado en proceso de traslado, distrito, 1240:1f
 ministro ordenado en reserva, 1240:1c; 3360
 ministros ordenados jubilados, 1240:1b; 3285:2
 ministro ordenado sin nombramiento, 1240:1e; 3380
 misionero, 1240:1a4; 3300; 3335
 pastor, 725; 735; 1240:1a2; 3255-3260
 pastor de una iglesia afiliada, 1240:1a8
 pastor suplente, 1240:5e; 3260
 pastor interino, 1240:1a2; 3261
 servicio denominacional, 1240:1a4
 servicio distrital, 1240:1a1; 3320
 servicio especial, 1240:1a7; 3345
 servicio intereclesial, 1240:1a6; 3335
 sin nombramiento, 1240:1e; 3380
nombramiento pastoral, 503; 3255
nombre de la denominación, 205
Nominaciones Especiales, Comité de, 1580; 1655:7
Noreste, Áreas Representativas, 2435
Normas. *Ver* normas financieras; normas de la Junta General
normas de la Junta General:
 administrado por el Superintendente General, 1935
 Banda de Liderazgo Ejecutivo, 1990
 Comunicaciones, 2110
 Gabinete Ejecutivo, 1990
 Global Partners, 2261
 Multiplicación de Iglesia y Discipulado, 2307
 Secretario General, 1975
 Tesorero General/Director Ejecutivo, 1985
 Wesleyan Publishing House, 750

Normas de la Junta General sobre los Estándares para las Instituciones de Educación Superior, 2362
Normas de la Junta General para Instituciones Educativas, 2362:4
normas financieras:
 distritales, 1180:15
 Iglesia General, 1995-2050
 iglesia local, 655:9; 782:28
Norte Central, Área Representativa, 2430
Nueva Escocia, 17:3. *Ver también* Distrito de Atlantic
Nueva Jersey. *Ver* Distrito de Northeast
Nueva York, 7; 8; 16; 28. *Ver también* distritos de Northeast, Penn York y Western New York
Nueva Zelanda, 70; 80
Nuevo Brunswick, provincia de. *Ver* Distrito de Atlantic
Nuevo Hampshire. *Ver* Distrito de Northeast
Nuevo México. *Ver* Distrito de Mountain Plains
nuevo nacimiento, 230; 297
Nuevo Testamento, Artículo de Fe, 218
Nunavut. *Ver* Distrito de Central Canada

O

objetivos misioneros, 2258-2259; 2500
objeto de conciencia, 410:3
objetivos educativos, 2338-2339
obrero especial, 3210:5; 3450-3480;
 6330-6340
 credenciales, 6330-6350
 currículo de estudio, 3210:5
 en proceso de traslado, 1240:5B
 función, 3450
 listado, 1240:5A-C
 reglamentos generales, 3480

obrero especial comisionado:

en proceso de transferencia, 1240:5b;
3470

listado de, 1240:5a

obrero especial licenciado, 1240:5c;
3460; 3480

observancia de los sacramentos, 290-
293; 725:6; 5600

ofensas, 5004; *Nor. de la Junta Gen.
sobre la Disc. de la Igl.*, 5010

ofensa corporativa, 5010 *Nor. de la
Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.*

Oficiales:

de distrito, 1250-1255

de la Conferencia General, 1536-1539

de la Iglesia General, 1800

de la iglesia local, 800; 815

oficiales de la iglesia; funcionarios:

Distritales, 1250-1292

Generales, 1800-1870

Locales, 800; 815

reglamentos de gobernanza, 3470-
3480

Oficina del Secretario General, 1970-
1975

**Oficina del Tesorero General/Jefe
Financiero**, 1980-1985

**oficinas y divisiones generales, listado
de**, 1870

ofrendas especiales, 1995:2; 2050:1, 3;
2377:3

Ohio, 24; 30. *Ver también* Distrito de
Greater Ohio

Oklahoma, 27. *Ver también* Distrito
Tri-State

Oklahoma Wesleyan University, 1870;
2365:4

Ontario, provincia de. *Ver* Distrito de
Central Canada

Oración:

en escuelas públicas, 410:8

medios de gracia, 265:10

Ordenación:

ceremonia, 5750-5792

certificado, 3070:7; 3089:2; 3104:6;
6300

Consejo de, 1405

en distrito en desarrollo, 1012

emergencia, 3070:5

regulado por la Conferencia General,
310

requisitos para, 3070

servicio público de, 3070:6

Oregón. *Ver* Distrito de Northwest

organización de la iglesia local, 500-548

organización mínima:

iglesia en desarrollo, 807

iglesia local, 518; 810

misión, 537

organización mundial, 2500-2680

Conferencia General del Caribe, 2565

Conferencia General de las Filipinas,
2560

Conferencia General de Norteamérica,
2550

Conferencias Generales, 2620-2640

Conferencia Internacional, 2650-2680

Conferencia Nacional/Regional
Establecida, 2610

interrelaciones de la Conferencia
General, 2630-2640

órdenes y reglamentos ministeriales,
3000

ministro comisionado, 3059

ministro licenciado, 3030-3055; 3093

ministro ordenado, 3067

P

Pacífico Sur. Conferencia del Pacífico
Sur de La Iglesia Metodista
Wesleyana, 70

Padre, El, Artículo de Fe, 212

Pakistán, 80

Palabra de Dios. Ver Sagradas Escrituras
Panamá, 80

papeletas de votantes ausentes, 692:3;
695

Papúa Nueva Guinea, 18; 80

Pastor, 675-725

asistente, 678; 725:27; 741
ceremonia de instalación, 5905
de dos o más cargas pastorales, 503
de un circuito, 503; 528:1; 530
de una iglesia en desarrollo, 510:1-3
deberes y poderes, 725
destitución, 712; 722:3; 780; 1233:35
función, 675-678
interino, 3261
llamado, 705; 720
llamado extendido, 720
llamado inicial, 705-715
membresía de, 578:2; 3097-3100
principal, 678; 735
renuncia, 710; 722:1
sabático, 724
servicio pastoral regular, 3255
suplente, 3260
terminación, 722
votación sobre, 690-722. *Ver también*
voto pastoral, votación

pastor interino, 3261; 6250

pastor principal, 675; 678; 735. *Ver*
también pastor

pastor suplente, 3260

en otro distrito, 3100:2
formulario de certificado de
autorización, 6240
listado, 1240:5(e)
regulaciones generales, 3260

Pastoral, llamado pastoral. *Ver* acuerdo
pastoral

Paz, 410:2

pecado, 225

después de la regeneración, 234
expiación por, 226
responsabilidad por, 224

pecado original, 224-225

Pensilvania, 27. *Ver también* Distritos de
Northeast, de Penn York y oeste
de Nueva York

Pensión. *Ver* Wesleyan Pension Fund, Inc.

pérdida de representación,

distrital, 1506; *Nor. de la Junta Gen.*
sobre la Disc. de la Igl. 5365
iglesia local, 1095; *Nor. de la Junta*
Gen. sobre la Disc. de la Igl. 5310

perfección cristiana. *Ver* entera
santificación.

permiso educativo, ministros
ordenados en:

categoría de servicio, 3350:1
listado del distrito, 1240:1d

permiso educativo, ministros
licenciados en:

categoría de servicio, 3350:2
listado del distrito, 1240:3e

persistente, negligencia, 305:4; 585:4;
600-605. *Ver también* discontinuar
miembros de la iglesia

personal pastoral, 735-746

Perú, 32; 35; 80

Pilgrim Pension Plan, Inc., El, 4410:1

placeres mundanos, 265:4

plan financiero de la Iglesia General,
1991-2050

donaciones planificadas, 1995
Fondo Unido de Mayordomía, 2000-
2045
ofrendas especiales, 1995:3
procedimiento presupuestario, 1655:23
resumen, 1995

planificación patrimonial, 475

asistir con testamentos, legados;
anualidades

plantación de iglesia, 510:6; 2005:4c

Poder Judicial, principios generales, 5000-5004

administración de la disciplina de la iglesia, 5002

resolución de conflictos, 5004

significado y propósito de la disciplina de la iglesia, 5000-5004

Polonia, 80

Pornografía, 410:12

Preámbulo de la Constitución Norteamericana, 200

Predicación:

derecho de los ministros, 313:1;

3015:3; 3044:1; 3059:2a; 3075:1

medios de gracia, 265:9

predicador local. *Ver* ministro laico

preocupación social cristiana, 410; 1655:45-47

Presidente *pro tem* de la Conferencia General, 332; 1536

presupuesto:

distrito, 1180:15; 1233:17

Iglesia General, 1655:23; 1995-2045

local, 655:9; 782:28

Principios Elementales, 270-286;

297:3; 360:3; 552:1; 553:1, 3; 570;

1390:1b; 2358:2

Procedimiento parlamentario, 360:1;

645; 1138; 1547; 1590:14

Proceso de traslado:

ministro comisionado, 1090:3;

1240:2e; 3104:4; 3391

ministro licenciado, 1090:3; 1240:3d;

3104:4; 3391

ministro ordenado, 1090:2; 1240:1g;

3104:4; 3390

obrero especial comisionado, 1240:5b; 3480

profanidad, 265:1; 410:12

Prohibición, 265:4, 410:4

propiedad abandonada de la iglesia, 1180:22; 1233:26; 4730; 4840:5

propiedad de la iglesia. *Ver* propiedad de la iglesia abandonada; propiedad, distrito; propiedad, General; propiedad, Iglesia General; propiedad, iglesia local.

propiedad de la Iglesia General, 4900-4940

propiedad, distrital, 323:8; 4800-4890

administración y control, 4840

derechos a la propiedad, 4870-4880

distrito en desarrollo, 4650; 4800

distrito establecido, 1038:3; 1180:19-20; 1233:13-14; 4660; 4830-4855

garantías de préstamos, 4890

junta de fideicomisarios, 1360-1365; 4855

posesión, 4680; 4830

propiedad, General, 4500-4630

aplicación de reglamentos, 4500

cláusula de fideicomiso y liberación, 4590-4630

condiciones, 4570-4580

leyes locales, 4510

requisitos, 4520-4540

restricciones, 4550, 4560

fideicomisarios, 4520-4560

propiedad, iglesia General, 4900-4940

legados y testamentos, 4940

incorporación, 4900

posesión, 4920

propiedad, iglesia local, 315:6; 4650-4780

abandonada, 4730

circuito, 528:5; 532; 4740-4750

cláusula de fideicomiso y liberación, 4690

derechos a, 4770-4780

garantías de préstamos por el distrito, 4120:6; 4890

iglesia en desarrollo, 510:3-4; 4650-4670
 iglesia establecida, 518:6; 655:10; 725:21-23; 782:25-32; 4680-4730
 junta de fideicomisarios, 856-859
 posesión, 4680
 reclasificación, 518; 1180:22; 1233:26; 4670
 registros, 4760
 transacciones de bienes, 4700-4720
propósito para la humanidad, el de Dios, 220
Provincia del Príncipe Eduardo. Ver
 Distrito del Atlántico
proyecto de reiniciación, 510:6d
proyecto de revitalización, 510:6c; 2005:4c
pública, adoración:
 ceremonias, 420
 derechos del ministro ordenado en el, 313:1
 medios de gracia, 265:8-9
***Publishing House, Wesleyan.** Ver*
Wesleyan Publishing House
Puerto Rico (USA), 18; 80
pulpito, suplente de, 782:17
pureza moral, 410:5

Q

Quebec. Ver Distrito de Central Canada
quejas:
 contra Conferencia General, 1180:37
 contra distritos, 1180:37
 contra iglesias locales, 1233:36
 contra Junta General, 1180:37
 contra libros de los cursos de estudio, 375:5
 contra miembros, 725:14
 contra ministros, 313:7; 3044:6; 3059:2g; 3075:7; 3114

Quórum:

conferencia de la iglesia local, 640
 conferencia distrital, 1129
 Conferencia General, 336; 1543
 junta de administración distrital, 1227
 junta de administración local, 778
 Junta Ejecutiva, 1775
 Junta General, 1640
 Junta de Revisión, *Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.*, 5425:3

R

recepción de miembros, 510:2; 566-570; 782:8; 5550-5595
reclasificación:
 de distrito establecido, 1042-1045
 de iglesia local, 518:7; 859:5; 1180:22; 1310:14; 4670
 de miembro, 605
recomendación, cartas de:
 a otras denominaciones, 590; 6030
 de otras denominaciones, 570
 para licencias distritales, 6370
recomendación de la iglesia local a la conferencia distrital:
 de obreros locales, 315:4
 de estudiantes ministeriales, 655:6; 782:19; 3015:1b; 6370
 de obreros especiales, 315:4; 3460; 6370
recurso, 313:7; 315:8; 323:10; 525; 655:15; 3015:3d; 3044:6; 3059:2g; 3075:7
Red Wesleyana de Misioneros, 2259; 2272
Rees, Seth C., 24
reforma, social:
 antecedente histórico, 8; 13; 23
Ver también responsabilidades sociales

- regeneración**, 230
condición de membresía, 297:1; 553:1
antecedente histórico, 1; 12-13; 24
- registros**:
de distrito, 1233:15; 1310:11;
1332:3, 6; 1387; 4760
de iglesia local, 723:29; 830:5; 4760
de bienes, 4760
- registro de membresía**, 610
- Registros del personal**, 1387:3
- Reglas de procedimiento parlamentario**:
establecidas por la Conferencia
General, 360:1; 1590:14
para la conferencia distrital, 1138
para la Conferencia General, 1547
para la conferencia de la iglesia local,
645
- Reglas de un ayudante [John Wesley]**,
3093
- reglas para el llamado extendido**, 705;
720
- reinstalación**:
de ministros u obreros especiales,
3120-3124; *Nor. de la Junta Gen.
sobre la Disc. de la Igl.* 5130
- relación, pastoral**. *Ver* acuerdo, pastoral
- relaciones interdenominacionales**, 450;
3117
- relaciones ministeriales**, 313:5; 3044:3;
3059:2d; 3075:4; 3114-3117
- religión en la vida pública**, 410:8
- renovación del llamado**, 718-722
- renuncia, pastor**, 710; 722:1
- reordenación de distritos**, 1060-1065;
1655:34
- reorganización**:
de distritos, 1655:44; 4260; 4870;
*Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc.
de la Igl.* 5375
de iglesias locales, 1233:33; *Nor. de
la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.*
5320-5325; 5385
- reporte de servicio anual**, 1390:7-9; 1402
- representación ministerial y laica
equitativa**:
antecedentes históricos, 8
en la conferencia distrital, 317; 1080;
1086; 1100
en la Conferencia General, 325; 1503
la Conferencia General no puede
cambiar, 360:3b
- representante general**, 350:3; 1180:7
- representantes de área en la Junta
General**, 340:1; 1605:2
- República del Congo**, 80
- Republica Dominicana**, 80
- Replública Democratica del Congo**, 80
- requisitos**:
de los ministros. *Ver* requisitos
ministeriales
para la membresía, 297
- requisitos ministeriales**, 310; 3003-
3012
- requisitos para el liderazgo**, 558
- Resolución de conflicto**, 5004
- resoluciones**:
conferencia distrital, 1147; 1150-1156;
1233:9
conferencia de la iglesia local, 655:7;
4040:1, 3; 4700:1, 4
- responsabilidades sociales**:
asegurar los derechos naturales para
todos, 220
direcciones especiales concernientes a,
410
respetar los derechos de todos, 265:12
voz denominacional con respecto a,
1655:45
- responsabilidad hacia los niños**, 265:7
- República Checa**, 80
- restauración**:
del descarriado, 234
de los miembros de la iglesia, 268; 605

de los ministros, 1180:27; 1375;
1390:4, 10; *Nor. de la Junta Gen.
sobre la Disc. de la Igl.* 5230-5248;
5380

resumen de los Artículos de Fe, 299

resurrección:
de Cristo, Artículo de Fe, 214
de los muertos, Artículo de Fe, 246

retiro:
de iglesia local, ilegal, 4780
de ministro, 1310:29; 3100:3-5; *Nor.
de la Junta Gen. sobre la Disc. de la
Igl.* 5048; 6390
de un miembro. *Ver* retiro de un
miembro
de un obrero especial, 1310:29; 3480;
*Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc.
de la Igl.* 5048; 6390
solicitud de, *Nor. de la Junta Gen.
sobre la Disc. de la Igl.* 5048
Ver también bajo transferencia

retiro de un miembro, 305:1; *Nor. de
la Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.*
5048
bajo acusación, 592; *Nor. de la Junta
Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5048
bajo cargos, 592; *Nor. de la Junta
Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5048
carta de, 592; 6040
por carta de recomendación, 590; 6030
por carta de traslado, 575; 6000-6020
por haberse unido a otra entidad, 595
Ver también bajo transferencia

reunión de negocios, iglesia local,
625-655

revisión:
junta distrital de, 1370; *Nor. de la
Junta Gen. sobre la Disc. de la Igl.*
5218-5221
Junta General de, 370-380; 2070-2075;
*Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc.
de la Igl.* 5400-5450

**revisión cuadrienal del llamado
extendido**, 720:2; 782:13

Rhode Island. *Ver* Distrito Northeast

Rhodesia, 18

ritos y ceremonias, 175; 420

Rusia, 80

Ruanda, 80

S

Saba, 35; 80

Sábado, observancia del:
compromiso de la membresía sobre el,
265:1

sabático, 724

sacramentos, 242
acceso a los, 302:2
observancia de, 290-293
Ver también bautismo; Cena del Señor

Sagradas Escrituras, 100; 105; 218;
270; 276; 280
bases para las reglas de la iglesia, 280
en audiencias de la iglesia, 276
inerrancia, 218, 299; 5566; 5772
lectura como medio de gracia, 265:9
única regla de fe y conducta, 270

salvación, 2; 105:1; 230; 297:1; 553:1

San Vicente y Las Granadinas, 35; 80

Sanciones, *Nor. de la Junta Gen. sobre la
Disc. de la Igl.* 5115-5120

sanidad, 430

Santa Lucía, 80

Santa Trinidad, Artículo de Fe, 210

santidad, bíblica:
misión de La Iglesia Wesleyana, 100-
105; 2500
trasfondo histórico, 1-60
Ver también entera santificación

santificación, 1; 105:5; 236

Santo, Espíritu, 210; 216; 230; 236;
238

Saskatchewan. *Ver* Distrito de Central
Canada

Scott, Orange, 6-7

secretario:

distrital, 1330-1332

general, *Ver* Secretario General

local, 775; 830

secretario de la iglesia, 638; 775; 830

secretario financiero, local, 845:2

Secretario General, 1970-1975

secretario-tesorero:

de distrito, 1123; 1180:30

segundas nupcias, 410:6; 3111; 3108

**segunda venida de Cristo, Artículo de
Fe,** 244

seguro de responsabilidad civil,

782:26; 856:6; 4235

**seguro, propiedad local y
responsabilidad civil,** 782:26; 856:6

seminario, 325; 2368; 2382; 3170:1

Seminario Wesley, 1870; 2366

seminario teológico, 2366; 2382;

3170:1

servicio denominacional, ministros

nombrados para, 1240:1a4

servicio especial, nombramiento

ministerial, 1240:1A:7; 3345

servicio evangelístico, 1240:1a3; 3270-
3295

servicio fúnebre, ritual, 5700-5725

servicio militar, 410:3

Servicio pastoral, 1240:1a2; 3255

Sesión convocada de nuevo,

conferencia distrital, 965; 1115;

1233:7; 1332:9

sesiones de evaluación:

junta distrital, 1218

Junta General, 1625

junta local, 767

sexo:

abuso sexual, 265:7

discriminación prohibida, 360:3d

el plan de Dios para, 222

los derechos no dependen del, 265:12

pecado sexual, 265:6

perspectiva bíblica, 410:5

se reprocha la promiscuidad sexual,
410:5

Ver también divorcio, homosexualidad

sexualidad humana, 222; 410:5

Sierra Leona, 18; 80

Singapur, 80

Sociedades secretas:

antecedentes históricos, 11

pérdida de membresía, afiliación,
305:2; 585:2; 595

sobre la membresía, 265:4

South Dakota. *Ver* Distrito Northwest

Sociedad Misionera de La Iglesia

Metodista Wesleyana de América,
Inc., La, 4230

Southern Wesleyan University, 1870;
2365:5

Sri Lanka, 80

St. Kitts y Nevis, 35; 80

**St. Croix y St. Thomas (Islas Virgenes
EE.UU.),** 35; 80

subsidiarias, corporaciones, 4300-4425

Sudáfrica, 18; 25; 33; 35; 80

Sunderland, LaRoy, 7

Superannuated Ministers' Aid Society,
4410:2

superintendente:

superintendente de distrito, 1300-1310

Superintendente General, 1900-1945

superintendente de distrito, 1300-1310

asistente, 1320-1327

ceremonia de instalación, 5930

deberes, 1310

distrito en desarrollo, 1003-1015

Elección, 1303:1

función, 1300

nominación de, 1303:7; 1935
 período del cargo, 1303:2
 reelección, 1303:3
 requisitos y período, 1303
 responsabilidad, 323:1; 1307
 vacante, 1303:6
Superintendente General:
 Asistente, 1800:1b; 1870; 1960-1965;
 2340
 deberes y atribuciones, 1935
 elección, 1590:15; 1903
 Emérito o Emérita, 1503:1c; 1945
 función, 1900
 líder espiritual, ejecutivo y
 administrativo, 1900
 reglamento general, 1903-1909
Surinam, 35; 80
suspensión de reglas:
 en la conferencia distrital, 1141
 en la Conferencia General, 1553
Swazilandia, 35; *Ver también* Esuatini
Syracuse, NY, 16

T

tabaco:
 abstenerse de, 265:4
 instrucción especial sobre, 410:4
Tailandia, 80
Taiwán (Taiwan), 18
Tennessee. *Ver* Distrito de Kentucky-
 Tennessee
Tanzania, 80
terminación de la membresía, 268;
 585-605
 discontinuación, 305:4; 315:1; 525;
 585:4; 600-605
 destitución, 276; 305:3; 315:1; 585:3;
Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc.
de la Igl. 5115:5; 5120:1, 4, 5
 registro de, 600-610

reincorporación, *Nor. de la Junta Gen.*
sobre la Disc. de la Igl. 5130
 retiro, 305:1; 575; 585:1; 590-595;
Nor. de la Junta Gen. sobre la Disc.
de la Igl.; 5048; 6040
 unirse a una secta, 305:2; 585:2; 595
Terranova. *Ver* Distrito de Atlantic
Territorios del Noroeste. *Ver* Distrito de
 Central Canada
Territorio del Yukón. *Ver* Distrito de
 Central Canada
tesorero:
 distrital, 1335-1337
 General, 1980-1985
 local, 842-845
Tesorero general/Jefe financiero
principal, 1980-1985
testamentos, instrucción especial
sobre, 475
tesorero de la iglesia, 752:1; 842
Texas. *Ver* Distrito de Mountain Plains
tiempo libre, 265:3; 410:12
tiempo, uso del, 265:3; 410:12
trabajador social, 3210:5; 3450-3480;
 6330-6340
tráfico, significado de, 265:4
traslado:
 cartas de, 6000-6020; 6440-6450
 de estudiantes ministeriales de otra
 denominación, 3015:5c
 de estudiantes ministeriales entre
 distritos, 3015:3c; 3015:5d
 de la membresía de la iglesia del pastor,
 pastor principal o pastor asistente,
 578:2
 de ministro comisionado de otra
 denominación, 3104; 339
 de ministro comisionado entre distritos,
 3059:2(f)
 de ministro lincenciado de otra
 denominación, 3104; 3391

de ministros licenciados entre distritos,
3055:3; 3100:1
de ministro ordenado de otra
denominación, 3104; 3390
de ministro ordenado entre distritos,
3100:1
de obreros especiales entre distritos,
3480
de un obrero especial de otra
denominación, 3460-3470
Trinidad, La, Artículo de Fe, 210
Trinidad y Tobago, 35; 80
True Wesleyan, The, 7
Tortula, 80

U

Uganda, 80
Unidad cristiana, 450
unificación de la Conferencia General,
50
**Unión de Santidad Apostólica
Internacional**, 25
**Unión de Santidad Internacional y
Liga de Oración**, 24
**Unión e Iglesias Apostólicas
Internacionales de Santidad**, 26
universidad,
fideicomisarios, 2362
por iglesias locales, 655:16; 1180:25
presidente, ceremonia de instalación,
5945
programa de estudio para el ministerio,
3170:2
Ver también instituciones de educación
superior, general
Utah. *Ver* Distrito de Northwest
Utica, NY, 8

V

Vacantes:
directores generales, 1655:11; 1850

fideicomisarios del distrito, 1360
Junta Ejecutiva, 1755
Junta General, 1605:2
Junta de Revisión, *Nor. de la Junta
Gen. sobre la Disc. de la Igl.* 5408
oficiales del distrito, 1233:22, 24; 1272;
1292; 1370
oficinas de la iglesia local, 752:2b;
782:24; 815:2; 825:5
representantes de área en la Junta
General, 1605:2
superintendente de distrito, 1303:6
Superintendente General, 1590:15
Venezuela, 80
Vermont. *Ver* Distrito de Northeast
Vicepresidente:
distrito, 1320; 1381
iglesia en desarrollo, 510:3
junta consultora de circuito, 530
Junta General, 1630; 1765
junta local de administración, 635;
692; 773
vida pública, la religión en la, 410:8
Violencia doméstica, 265:7
Virginia. *Ver* Distritos de Shenandoah y
Chesapeake
Virginia Occidental. *Ver* Distritos de
Greater Ohio y Shenandoah
Votación:
en la conferencia distrital, 1083; 1086;
1135
en la Conferencia General, 338; 1545;
1503:1
para pastor, 633:2; 690-722
para recibir nuevos miembros, 553:2;
633:2
para superintendente de distrito,
1303:1
para Superintendente General,
1590:15
por la conferencia de iglesias local, 643

por la junta de administración
distrital, 1230
por la junta de administración local,
780
por la Junta Ejecutiva, 1780
por la Junta General, 1605; 1645
por los miembros, 302:3
Voto pastoral, votación,
convocatoria a la sesión de la
conferencia de la iglesia local para,
633:2
llamado extendido, 720
jurisdicción en, 690
llamado inicial, 705-715
manera de, 690-722
reglamentos generales, 691-695
renovación del llamado, 720

W

Washington. *Ver* Distrito de Northwest
Washington, DC. *Ver* Distrito de
Chesapeake
Wesley, Charles, 2
Wesley, John:
antecedente histórico, 1-3, 6
"Reglas de un ayudante", 3093
Wesleyan Bible Conference Association,
Inc., 4310:9
Wesleyan Church Corporation, 4200-
4270
Wesleyan Educational Society, Inc.,
The, 4230

Wesleyan Financial Holdings, Inc.,
4310:8
Wesleyan Investment Foundation, Inc.,
4310:5
Wesleyan Methodist Church of
America, Inc., The, 4230
Wesleyan Methodist, The:
Iglesia de America, 7; 16-18; 50
Conexion de America, 8-16; 23
Wesleyan Methodist Publishing
Association of America, Inc., The,
4230
Wesleyan Native Ministries, Inc., 4230
Wesleyan Pension Fund, Inc., 4230;
4400-4425
Wesleyan Retirement Plan, 4410:3
Wesleyan Property Holdings, Inc.,
4310:7
Wesleyan Publishing House, 1870;
1970
Wesleyan Retirement Plan, 4410:3
Wesleyan Seminary Foundation, 2382
Wisconsin. *Ver* Distrito de Great Lakes
Woman's Missionary Society of The
Wesleyan Methodist Church of
America, Inc., The, 4230
Wyoming. *Ver* Distrito de Northwest

Z

Zambia, 80
Zimbabwe, 80
Zona Representativa del Oeste, 2445